REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Government Gazette
Staatskoerant

Selling price • Verkoopprys
(GST excluded/AVB uitgesluit)
Local 45c Plaaslik
Other countries 60c Buitelands
Post free • Posvry

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Vol. 243 PRETORIA, 6 SEPTEMBER 1985 No. 9918

PROCLAMATIONS

by the

State President of the Republic of South Africa

No. 146, 1985

GAZANKULU LEGISLATIVE ASSEMBLY.—AMENDMENT OF PROCLAMATION R. 148 OF 1971

By virtue of the powers vested in me by section 1 (2) of the National States Constitution Act, 1971 (Act 21 of 1971), I hereby amend the Schedule to Proclamation R. 148 of 1971—

(a) by the substitution for the full stop at the end of paragraph (9) of a semicolon; and

(b) by the addition of the following expressions after the expression "Belasting 7KU" in paragraph (9):

"Masalal 722 LT, Prieska 723 LT (excluding Portion 6), Waterbok 721 LT (excluding Portions 4, 5, 6 and the Remainder), Mahale 718 LT, Nondweni 720 LT (excluding Portion 6), Allonbridge 768 LT, Granville 767 LT, Genoeg 15 LT, Leeuwkop 10 LT, Wildebeest 745 LT, Hartbeest 743 LT, Loskop 744 LT, Scheiding 746 LT, Hamman 747 LT, Mashawa 748 LT, Magwena 750 LT and Kasteel 766 LT.".

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twentieth day of August, One thousand Nine hundred and Eighty five.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

G. VAN N. VILJOEN,
Minister of the Cabinet.

567—1

PROKLAMASIES

van die

Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. 146, 1985

GAZANKULU- WETGEWENDE VERGADERING.—WYSIGING VAN PROKLAMASIE R. 148 VAN 1971

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 1 (2) van die Grondwet van die Nasionale State, 1971 (Wet 21 van 1971), wysig ek hierby die Bylae van Proklamasie R. 148 van 1971—

(a) deur die punt aan die einde van paragraaf (9) deur 'n kommapunt te vervang; en

(b) deur na die uitdrukking "Belasting 7KU" in paragraaf (9) die volgende uitdrukkings by te voeg:

"Masalal 722 LT, Prieska 723 LT (uitgesluit Gedeelte 6), Waterbok 721 LT (uitgesluit Gedeeltes 4, 5, 6 en die Restant), Mahale 718 LT, Nondweni 720 LT (uitgesluit Gedeelte 6), Allonbridge 768 LT, Granville 767 LT, Genoeg 15 LT, Leeuwkop 10 LT, Wildebeest 745 LT, Hartbeest 743 LT, Loskop 744 LT, Scheiding 746 LT, Hamman 747 LT, Mashawa 748 LT, Magwena 750 LT and Kasteel 766 LT.".

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Vyf-en-tagtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

G. VAN N. VILJOEN,
Minister van die Kabinet.

9918—1

No. 147, 1985

EXTENSION OF THE BOUNDARIES OF THE MIDDLE ORANGE RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DIVISIONS OF HAY, HERBERT, HOPETOWN AND PRIESKA, CAPE PROVINCE

By virtue of the powers vested in me by section 59 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), I hereby declare that, with effect from the date of publication hereof, the boundaries of the the Middle Orange River Government Water Control Area shall, for the purposes of sections 59 (1) (a) and (b) of the said Act, be extended so as to include the farm Mazelsfontein 75, Division of Herbert, in the said area.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twentieth day of August, One thousand Nine hundred and Eighty-five.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. J. G. WENTZEL,
Minister of the Cabinet.

No. 148, 1985

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT KOFFIEFONTEIN, ADMINISTRATIVE DISTRICT OF FAURESMITH, PROVINCE OF THE ORANGE FREE STATE

Under section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication of this Proclamation, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Fourteenth day of August, One thousand Nine hundred and Eighty-five.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE

COLOURED GROUP

Subdivisions 29 and 32 of the farm Koffiefontein 733, Administrative District of Fauresmith, Province of the Orange Free State, in their entirety.

No. 149, 1985

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT MATJIESFONTEIN, DISTRICT OF LAINGSBURG, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication of this Proclamation, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

No 147, 1985

UITBREIDING VAN DIE GRENSE VAN DIE MIDDEL-ORANJERIVIER-STAATSWATERBEHEERGEBIED, AFDELINGS HAY, HERBERT, HOPETOWN EN PRIESKA, KAAPPROVINSIE

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 59 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), verklaar ek hierby dat die grense van die Middel-Oranjerivier-staatswaterbeheergebied met ingang van die datum van publikasie hiervan vir die doeleindes van artikels 59 (1) (a) en (b) van gemelde Wet uitgebrei word sodat die plaas Mazelsfontein 75, afdeling Herbert, by genoemde gebied ingesluit word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Vyf-en-tagtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. J. G. WENTZEL,
Minister van die Kabinet.

No. 148, 1985

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE KOFFIEFONTEIN, ADMINISTRATIEWE DISTRIK FAURESMITH, PROVINSIE DIE ORANJE-VRYSTAAT

Kragtens artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie van hierdie Proklamasie, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Veertiende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Vyf-en-tagtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE

GEKLEURDE GROEP

Onderverdelings 29 en 32 van die plaas Koffiefontein 733, administratiewe distrik Fauresmith, provinsie die Oranje-Vrystaat, in hulle geheel.

No. 149, 1985

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE MATJIESFONTEIN, DISTRIK LAINGSBURG, PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie van hierdie Proklamasie, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Fourteenth day of August, One thousand Nine hundred and Eighty-five.

P. W. BOTHA,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister of the Cabinet.

SCHEDULE

Beginning at Beacon 403C in Survey Record E251/1985; thence south-eastwards in a series of straight lines through Beacons 403B, 2A, 2B and 2C, all beacons in the said Survey Record E251/1985; thence north-eastwards in a straight line to Beacon 403C, the point of beginning.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF CONSTITUTIONAL DEVELOPMENT AND PLANNING

No. 2000 **6 September 1985**

AMENDMENT OF GUIDE PLAN FOR THE VAAL RIVER COMPLEX

By virtue of the powers vested in me by section 6A (19) of the Physical Planning Act, 1967 (Act 88 of 1967), I, Jan Christiaan Heunis, hereby amend the Guide Plan for the Vaal River Complex by changing the designation of a Portion of Portion 81 of the farm Eikenhof 323 IQ, District of Vereeniging, in extent approximately 1 ha, from "Nature Area" to "Township Development (exclusively for the use of an auctioneers business)".

Signed at Pretoria this 14th day of August 1985.

J. C. HEUNIS,
Minister of Constitutional Development and Planning.

DEPARTMENT OF CO-OPERATION AND DEVELOPMENT

No. 1983 **6 September 1985**

MEMBERSHIP OF THE TRANSVAAL JOINT MUNICIPAL ANNUITY AND GRATUITY FUND.—EMPLOYEES OF DEVELOPMENT BOARDS TRANSFERRED TO COMMUNITY COUNCILS

I, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister of Co-operation, Development and Education do hereby, under the powers vested in me by section 6 (1A) (d) of the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977), and with the concurrence of the management of the Transvaal Joint Municipal Annuity and Gratuity Fund, make the regulations set out in the Schedule hereto.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister of Co-operation, Development and Education.

(File A2/14/3/B)

SCHEDULE

DEFINITIONS

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates—

(i) "community council" means a Community Council established under section 2 (1) of the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977);

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Veertiende dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Vyf-en-tagtig.

P. W. BOTHA,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

J. C. HEUNIS,
Minister van die Kabinet.

BYLAE

Begin by Baken 403C in Meetstuk E251/1985; daarvandaan suidooswaarts in 'n reeks reguit lyne deur Bakens 403B, 2A, 2B en 2C, almal bakens in genoemde Meetstuk E251/1985; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn tot by Baken 403C, die beginpunt.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN STAATKUNDIGE ONTWIKKELING EN BEPLANNING

No. 2000 **6 September 1985**

WYSIGING VAN GIDSPLAN VIR DIE VAALRIVIER-KOMPLEKS

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 6A (19) van die Wet op Fisiese Beplanning, 1967 (Wet 88 van 1967), wysig ek, Jan Christiaan Heunis, hierby die Gidsplan vir die Vaalrivierkompleks deur die gebruiksaanwysing van 'n Gedeelte van Gedeelte 81 van die plaas Eikenhof 323 IQ, distrik Vereeniging, groot ongeveer 1 ha, van "Natuurgebied" na "Dorpsontwikkeling (uitsluitlik vir die gebruik van 'n afslaersbesigheid)" te verander.

Geteken te Pretoria op hede die 14de dag van Augustus 1985.

J. C. HEUNIS,
Minister van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.

DEPARTEMENT VAN SAMEWERKING EN ONTWIKKELING

No. 1983 **6 September 1985**

LIDMAATSKAP VAN DIE TRANSVAALSE GEMEENSKAPLIKE MUNISIPALE JAARGELD- EN GRATIFIKASIEFONDS.—WERKNEMERS VAN ONTWIKKELINGSRADE OORGEPLAAS NA GEMEENSKAPSRADE

Ek, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys vaardig hierby kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 6 (1A) (d) van die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977), en met die instemming van die bestuur van die Transvaalse Gemeenskaplike Munisipale Jaargeld- en Gratifikasiefonds, die regulasies uit wat in die Bylae hiervan uiteengesit word.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys.

(Lêer A2/14/3/B)

BYLAE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie regulasies, tensy onbestaanbaar met die sinsverband, beteken—

(i) "gemeenskapsraad" 'n gemeenskapsraad ingestel ingevolge artikel 2 (1) van die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977);

(ii) "development board" means a development board established or deemed to have been established under section 3 (1) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984);

(iii) "Pension Fund" means the Transvaal Joint Municipal Annuity and Gratuity Fund established by the regulations made under section 79*ter* (4) of the Local Government Ordinance, 1939 (Ordinance 17 of 1939), of the Transvaal, and registered in terms of section 4 (4) of the Pension Funds Act, 1956 (Act 24 of 1956);

(iv) "Rules" means the laws, regulations and rules governing the Pension Fund.

EMPLOYEES OF COMMUNITY COUNCILS TO REMAIN MEMBERS OF PENSION FUND

2. Any person in the service of a community council who immediately prior to his transfer to such community council from the service of a development board pursuant to the provisions of the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977), and the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), was a member of the Pension Fund—

(a) shall be deemed to remain a member of the Pension Fund, without any break in his service;

(b) shall be subject to the Rules; and

(c) shall, notwithstanding anything to the contrary in any law contained, not be entitled to the payment of any benefit from the Pension Fund on the ground of his transfer, if such transfer involves the termination of his service with the development board concerned.

COMMUNITY COUNCIL TO BE SUBJECT TO THE RULES

3. A community council which has in its employ a person referred to in regulation 2 shall be subject to the Rules.

CERTAIN DISCHARGED MEMBERS OF PENSION FUND TO BE PAID BENEFITS

4. Any person referred to in regulation 2 who has been discharged on the ground of the redundancy of his post shall—

(a) for the purposes of the Rules, be deemed to have been discharged from the service of the community council concerned;

(b) be paid from the Pension Fund the appropriate benefit payable by or under the Rules in respect of a member of the Pension Fund who is discharged on the ground of the redundancy of his post.

PENSION FUND TO RECOVER FROM COMMUNITY COUNCIL CERTAIN AMOUNTS PAID OUT IN RESPECT OF BENEFITS

5. The Pension Fund, after paying out the appropriate benefit referred to in regulation 4, shall recover from the Community Council concerned—

(a) where the appropriate benefit is an annuity or includes an annuity, the full amount of each payment in respect of such annuity for the period from the date of retirement of the person concerned up to the date on which he attains the age at which he is required in terms of the Rules to retire from the service of the community council concerned, or up to the date of his death, whichever is the earlier;

(b) where an annuity referred to in paragraph (a) remains payable in terms of the Rules after the date on which the person concerned is thus required to retire, the amount (if any) by which every payment in respect of such annuity exceeds the amount which would have been payable in terms of the Rules had such person, on the date on which he actually retired, attained the age at which he would be so required to retire;

(ii) "ontwikkelingsraad" 'n ontwikkelingsraad ingestel of geag ingestel te wees ingevolge artikel 3 (1) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984);

(iii) "Pensioenfonds" die Transvaalse Gemeenskaplike Munisipale Jaargeld- en Gratifikasiefonds ingestel by die regulasies uitgevaardig kragtens artikel 79*ter* (4) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939 (Ordonnansie 17 van 1939), van Transvaal, en geregistreer kragtens artikel 4 (4) van die Wet op Pensioenfondse, 1956 (Wet 24 van 1956);

(iv) "Reëls" die wette, regulasies en reëls wat die Pensioenfonds beheer.

WERKNEMERS VAN GEMEENSKAPSRAAD BLY AAN AS LEDE VAN PENSIOENFONDS

2. Iemand wat in diens van 'n gemeenskapsraad wat onmiddellik voor sy oorplasing na bedoelde gemeenskapsraad vanaf die diens van 'n ontwikkelingsraad ooreenkomstig die bepalings van die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977), en die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), 'n lid was van die Pensioenfonds—

(a) word geag sonder onderbreking in sy diens 'n lid van die Pensioenfonds te bly;

(b) is onderworpe aan die Reëls; en

(c) is, ondanks andersluidende wetsbepalings, nie geregtig op die betaling van 'n voordeel uit die Pensioenfonds uit hoofde van sy oorplasing nie, indien bedoelde oorplasing met die beëindiging van sy diens by die betrokke ontwikkelingsraad gepaard gaan.

GEMEENSKAPSRAAD IS ONDERWORPE AAN DIE REËLS

3. 'n Gemeenskapsraad wat 'n persoon bedoel in regulasie 2 in sy diens het, is onderworpe aan die Reëls.

AAN SEKERE ONTSLANE LEDE VAN PENSIOENFONS WORD VOORDELE BETAAL

4. Iemand wat in regulasie 2 bedoel, wat ontslaan is op grond van die oortolligheid van sy pos, word—

(a) by die toepassing van die Reëls geag deur die betrokke gemeenskapsraad uit sy diens ontslaan te gewees het;

(b) uit die Pensioenfonds die toepaslike voordeel betaal wat by of kragtens die Reëls betaalbaar is ten opsigte van 'n lid van die Pensioenfonds wat op grond van die oortolligheid van sy pos ontslaan word.

PENSIOENFONDS VERHAAL OP GEMEENSKAPSRAAD SEKERE BEDRAE WAT TEN OPSIGTE VAN VOORDELE UITBETAAL IS

5. Nadat hy die toepaslike voordeel bedoel in regulasie 4 betaal het, moet die Pensioenfonds die volgende bedrag op die betrokke Gemeenskapsraad verhaal:

(a) Waar die toepaslike voordeel 'n jaargeld is of dit insluit, die volle bedrag van elke betaling ten opsigte van sodanige jaargeld vir die tydperk vanaf die datum van die betrokke persoon se uitdienstreding tot die datum waarop hy die leeftyd bereik waarop hy ingevolge die Reëls uit die diens van die betrokke gemeenskapsraad moet tree, of tot die datum waarop hy sterf, welke datum ook al die vroegste is;

(b) waar 'n jaargeld in paragraaf (a) bedoel, ingevolge die Reëls betaalbaar bly na die datum waarop die betrokke persoon aldus moet uittree die bedrag (as daar is) wat elke betaling ten opsigte van sodanige jaargeld meer is as die bedrag wat ingevolge die Reëls betaalbaar sou gewees het as sodanige persoon op die datum waarop hy werklik uitgetree het, die leeftyd bereik het waarop hy aldus sou moes uittree;

(c) where the appropriate benefit is a gratuity or includes a gratuity, the full amount of such gratuity or such portion thereof as an actuary designated by the Pension Fund may, at the expense of the Community Council, determine.

CERTAIN AMOUNTS NOT RECOVERABLE

6. (1) No amount which in terms of the Rules may be recovered from a local government body or a development board shall, in any case to which these regulations apply, be recoverable from such local government body or development board in respect of the retirement of any person on the ground of the redundancy of his post.

(2) For the purposes of subregulation (1) "local government body" means a body referred to in section 84 (1) (f) of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961 (Act 32 of 1961).

No. 1984 **6 September 1985**

TOWN COUNCIL OF KWANOBUHLE.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, under the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), do hereby approve the by-laws of the Town Council of kwaNobuhle contained in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,

Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/17/8/21/K121)

SCHEDULE

TOWN COUNCIL OF KWANOBUHLE.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"consolidated business site" shall mean two or more sites combined to constitute a single site for the purpose of conducting any one type of business thereon;

"consolidated residential site" shall mean two or more sites combined to constitute a single site for the purpose of erecting a dwelling thereon;

"consumer" shall mean a person to whom or for whose benefit services are supplied, made available or provided, whether or not such services are utilised, and if there is no such person, the holder;

"Despatch residential area" shall mean the area defined by Government Notice 280 of 24 February 1956;

"holder" shall mean a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold or a person who with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education has entered into an agreement or transaction for the acquisition of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

(c) waar die toepaslike voordeel 'n gratifikasie is of dit insluit, die volle bedrag van sodanige gratifikasie of die deel daarvan wat 'n aktuaris deur die Pensioenfonds aangewys, op koste van die gemeenskapsraad bepaal.

SEKERE BEDRAE IS NIE VERHAALBAAR NIE

6. (1) Geen bedrag wat ingevolge die Reëls op 'n plaaslike bestuursliggaam of 'n ontwikkelingsraad verhaal kan word, is in 'n geval waarop hierdie regulasies van toepassing is, op sodanige plaaslike bestuursliggaam of ontwikkelingsraad verhaalbaar nie ten opsigte van die uitdienstreding van iemand op grond van die oortolligheid van sy pos.

(2) By die toepassing van subregulasie (1) beteken "plaaslike bestuursliggaam" 'n liggaam bedoel in artikel 84 (1) (f) van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961 (Wet 32 van 1961).

No. 1984 **6 September 1985**

STADSRAAD VAN KWANOBUHLE.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN VIR DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordening van die Stadsraad van kwaNobuhle soos vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,

Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/17/8/21/K121)

BYLAE

STADSRAAD VAN KWANOBUHLE.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN VIR DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"Despatch-woongebied" die gebied omskryf by Goewermentskennisgewing 280 van 24 Februarie 1956;

"diverse dienstegelde" bedrae ter bestryding van koste of uitgawe met betrekking tot dienste deur die Stadsraad voorsien of verskaf;

"gekonsolideerde besigheidsperseel" twee of meer persele saamgestel om een perseel te vorm vir die doel om enige enkele soort sakeonderneming daarop te dryf;

"gekonsolideerde woonperseel" twee of meer persele saamgestel om een perseel te vorm vir die doel om 'n woning daarop op te rig;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel of woning, gebou, struktuur of ander bouwerk toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag of iemand wat met die goedkeuring van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"Kabah" shall mean the area defined by Government Notice 260 of 25 February 1966, as amended by Government Notice 1001 of 16 June 1972, Government Notice 2327 of 24 November 1978 and Government Notice 1414 of 3 July 1981;

"kwaNobuhle" shall mean a portion of Portion 4 of the farm Bosch Hoogte, a portion of the farm Naroes, and Erf 3088 and a portion of Erf 3082, Despatch, 990,9354 ha in extent, as shown on a map approved by the Surveyor-General under No. 2868/64;

"miscellaneous services charges" shall mean an amount to defray costs and expenditure in respect of services provided or supplied by the Town Council;

"right of leasehold" shall mean a right of leasehold referred to in section 52 of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984);

"site" shall include a dwelling, building or other structure; and

"Town Council" shall mean the Town Council of kwaNobuhle established by Government Notice 2045 of 16 September 1983 and, in relation to anything done or to be done, shall include the appropriate department or person in the service of the said Town Council.

MISCELLANEOUS SERVICES CHARGES

2. The holder shall pay to the Town Council the appropriate amounts set forth hereunder in respect of each site of which he is the holder for each month or part thereof.

KWANOBUHLE

	R
(a) Residential site	19,90
(b) Consolidated residential site	40,35

(c) Site other than a site mentioned in items (a) and (b):

Type of site	*Amount payable* — *Site with an unmetered water supply*	*Site with a metered water supply*
	R	R
Consolidated business site	84,60	68,00
Shop	43,74	40,50
Supermarket	51,37	49,30
Butchery	52,64	52,50
Service station	41,93	38,40
Funeral parlour	50,30	40,50
Light industry	—	25,00
Church	16,76	12,40
Church with manse	36,66	32,00
Hotel	140,00	105,00
Liquor and sorghum beer off-consumption	110,00	90,00
Restaurant and on-consumption other than hotel	65,00	50,00
Medical surgery	32,80	25,30
Medical centre	60,50	45,20

KABAH

	R
(a) Residential site—	
(i) to which water from a communal tap is supplied and to which no nightsoil removal service is provided	17,29
(ii) to which water from a communal tap is supplied and to which a nightsoil removal service is provided	18,62
(iii) provided with a water tap and to which no nightsoil removal service is provided	20,61
(iv) being an economic, a sub-economic or selling scheme housing site	18,89

(b) Site other than a residential site:

Type of site	*Amount payable* — *Shop*	*Butchery*	*Church*
	R	R	R
(i) Site with communal water tap and no nightsoil removal service	—	49,39	10,55

"Kabah" die gebied omskryf by Goewermentskennisgewing 260 van 25 Februarie 1966, soos gewysig deur Goewermentskennisgewing 1001 van 16 Junie 1972, Goewermentskennisgewing 2327 van 24 November 1978 en Goewermentskennisgewing 1414 van 3 Julie 1981;

"kwaNobuhle" 'n gedeelte van Gedeelte 4 van die plaas Bosch Hoogte, 'n gedeelte van die plaas Naroes, en Erf 3088 en 'n gedeelte van Erf 3082, Despatch, groot 990,9354 ha, soos aangetoon op 'n kaart wat deur die Landmeter-generaal volgens No. 2868/64 goedgekeur is;

"perseel" ook 'n woning, gebou of ander bouwerk;

"reg van huurpag" 'n reg van huurpag bedoel in artikel 52 van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984);

"Stadsraad" die Stadsraad van kwaNobuhle ingestel by Goewermentskennisgewing 2045 van 16 September 1983 en, met betrekking tot enige handeling wat verrig is of verrig moet word, sluit dit die toepaslike departement of persoon in diens van die Stadsraad in; en

"verbruiker", 'n persoon aan wie of tot wie se voordeel dienste gelewer, beskikbaar gestel of verskaf word ongeag of sodanige dienste benut word al dan nie, en by onstentenis aan so 'n persoon, die houer.

DIVERSE DIENSTEGELDE

2. Die houer betaal aan die Stadsraad die toepaslike bedrae soos hieronder uiteengesit ten opsigte van elke perseel waarvan hy die houer is vir elke maand of gedeelte daarvan.

KWANOBUHLE

	R
(a) Woonperseel	19,90
(b) Gekonsolideerde woonperseel	40,35

(c) Perseel, uitgesonderd 'n perseel in items (a) en (b) vermeld:

Tipe perseel	*Bedrag betaalbaar* — *Perseel met ongemeterde watertoevoer*	*Perseel met gemeterde watertoevoer*
	R	R
Gekonsolideerde besigheidsperseel	84,60	68,00
Winkel	43,74	40,50
Supermark	51,37	49,30
Slaghuis	52,64	52,50
Diensstasie	41,93	38,40
Begrafnisonderneming	50,30	40,50
Ligte nywerheid	—	25,00
Kerk	16,76	12,40
Kerk met pastorie	36,66	32,00
Hotel	140,00	105,00
Drank en sorghumbier, buiteverbruik	110,00	90,00
Restaurant en binneverbruik, uitgesonderd hotel	65,00	50,00
Mediese spreekkamer	32,80	25,30
Mediese sentrum	60,50	45,20

KABAH

	R
(a) Woonperseel—	
(i) voorsien van water uit 'n gemeenskaplike kraan en wat nie voorsien word van 'n nagvuilverwyderingsdiens nie	17,29
(ii) voorsien van water uit 'n gemeenskaplike kraan en wat voorsien word van 'n nagvuilverwyderingsdiens	18,62
(iii) voorsien van 'n waterkraan en wat nie voorsien word van 'n nagvuilverwyderingsdiens nie	20,61
(iv) wat 'n ekonomiese, sub-ekonomiese of verkoopskemabehuisingsperseel is	18,89

(b) Perseel, uitgesonderd 'n woonperseel:

Tipe perseel	*Bedrag betaalbaar* — *Winkel*	*Slaghuis*	*Kerk*
	R	R	R
(i) Perseel met gemeenskaplike waterkraan en geen nagvuilverwyderingsdiens nie	—	49,39	10,55

Type of site	Amount payable: Shop	Butchery	Church
	R	R	R
(ii) Site with communal water tap and a nightsoil removal service	—	55,58	22,61
(iii) Site with own water tap and no nightsoil removal service	—	52,03	17,30
(iv) Site with own water tap and a nightsoil removal service	47,80	58,22	23,49

DESPATCH RESIDENTIAL AREA

(a) Residential site R18,78

(b) Site other than a residential site:

Type of site	Amount payable: Site having an unmetered water supply	Site having a metered water supply
	R	R
Shop	31,55	27,45
Butchery	43,26	30,96
Medical surgery	35,80	31,58
Church	7,77	3,67
Church with manse	26,55	15,11

LODGER'S CHARGES

3. Every holder of a lodger's permit shall pay to the Town Council the applicable amount set forth hereunder per month or part thereof.

	kwaNobuhle	Kabah	Despatch residential area
	R	R	R
(a) A married couple with or without dependants	19,90	17,29	18,78
(b) A single person with dependants	9,95	8,65	9,39
(c) A single person without dependants	7,00	7,00	3,25

WATER CHARGES

4. (1) A consumer shall pay to the Town Council a fixed amount of R4,50 per montn or part thereof in respect of each site which is connected to the Town Council's main water supply system plus 40c per kilolitre of water supplied since the previous meter reading.

(2) A consumer shall pay to the Town Council the applicable amount set forth hereunder in respect of each connection to the Town Council's main water supply system.

Type of connection	Amount payable
	R
15 mm	210,00
19 mm	220,00
25 mm	280,00
32 mm	410,00

(3) A business or industrial consumer shall pay in advance to the Town Council a deposit of R35 for each connection.

(4) A domestic consumer shall pay in advance to the Town Council a deposit of R25 for each connection.

ELECTRICITY CHARGES

5. (1) A consumer shall pay to the Town Council in respect of each site which is connected to the Town Council's main electricity supply system, in the case of—

(a) domestic purposes, an amount of R4 per month or part thereof, whether electricity is consumed or not, plus 6,5c per kW.h consumed since the previous meter reading;

(b) business or industrial purposes, an amount of R10 per month or part thereof, whether electricity is consumed or not, plus 6,5c per kW.h consumed since the previous meter reading.

Tipe perseel	Bedrag betaalbaar: Winkel	Slaghuis	Kerk
	R	R	R
(ii) Perseel met gemeenskaplike waterkraan en 'n nagvuilverwyderingsdiens	—	55,58	22,61
(iii) Perseel met eie waterkraan en geen nagvuilverwyderingsdiens nie	—	52,03	17,30
(iv) Perseel met eie waterkraan en 'n nagvuilverwyderingsdiens	47,80	58,22	23,49

DEPATCH-WOONGEBIED

(a) Woonperseel R18,78

(b) Perseel, uitgesonderd 'n woonperseel:

Tipe perseel	Bedrag betaalbaar: Perseel met ongemeterde watertoevoer	Perseel met gemeterde watertoevoer
	R	R
Winkel	31,55	27,45
Slaghuis	43,26	30,96
Mediese spreekkamer	35,80	31,58
Kerk	7,77	3,67
Kerk met pastorie	26,55	15,11

LOSEERDERSGELDE

3. Elke houer van 'n loseerderspermit betaal aan die Stadsraad die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit per maand of gedeelte daarvan.

	kwaNobuhle	Kabah	Depatch-woongebied
	R	R	R
(a) 'n Getroude paar met of sonder afhanklikes	19,90	17,29	18,78
(b) 'n Enkelpersoon met afhanklikes	9,95	8,65	9,39
(c) 'n Enkelpersoon sonder afhanklikes	7,00	7,00	3,25

WATERGELDE

4. (1) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad 'n vasgestelde bedrag van R4,50 per maand of gedeelte daarvan, ten opsigte van elke perseel wat by die Stadsraad se hoofwatertoevoerleiding aangesluit is, plus 'n bedrag van 40c per kiloliter water gelewer sedert die vorige meteraflesing.

(2) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit ten opsigte van elke aansluiting by die Stadsraad se hoofwatertoevoerleiding.

Tipe aansluiting	Bedrag betaalbaar
	R
15 mm	210,00
19 mm	220,00
25 mm	280,00
32 mm	410,00

(3) 'n Besigheids- of nywerheidsverbruiker betaal 'n deposito van R35 vir elke aansluiting vooruit aan die Stadsraad.

(4) 'n Huishoudelike verbruiker betaal 'n deposito van R25 vir elke aansluiting vooruit aan die Stadsraad.

ELEKTRISITEITSGELDE

5. (1) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad, ten opsigte van elke perseel wat by die Stadsraad se hoofelektrisiteitstoevoerleiding aangesluit is, in die geval van—

(a) huishoudelike doeleindes, 'n bedrag van R4 per maand of gedeelte daarvan, hetsy elektrisiteit verbruik is al dan nie, plus 6,5c per kW.h verbruik sedert die vorige meteraflesing;

(b) besigheids- of nywerheidsdoeleindes, 'n bedrag van R10 per maand of gedeelte daarvan, hetsy elektrisiteit verbruik is al dan nie, plus 6,5c per kW.h verbruik sedert die vorige meteraflesing.

(2) A consumer shall pay to the Town Council the amount set forth hereunder for miscellaneous electrical services rendered by the Town Council:

	R
(a) Replacement of fuses—	
(i) on weekdays during normal working hours	22,00
(ii) on Saturdays, Sundays and public holidays and on weekdays after normal working hours	74,00
(b) Reconnection to the main supply after disconnection in consequence of the non-payment of electricity account	17,00
(c) Reconnection to the main supply after disconnection in consequence of improper use by the consumer	62,00
(d) Testing of a single-phase meter	44,00
(e) Testing of a three-phase meter	54,00
(f) Execution of a call to attend to a power failure in consequence of a fault caused by the consumer	37,00
(g) Replacement of a circuit breaker that is faulty as a result of overloading	26,00
(h) Disconnection and reconnection of the electricity supply at the request of the consumer	22,00

HOSTEL CHARGES

6. Every resident of a hostel shall pay in advance to the Town Council per month or part thereof, in the case of—

	R
(a) kwaNobuhle Hostel	7,00
(b) Despatch Hostel	3,25

COMMUNITY HALLS

7. The applicabe amounts set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council in respect of each reservation by any person who applies for the use of the Sam Matshaka hall or the Despatch community hall and facilities:

Description of activity or facility	R
(a) Film shows, concerts and stage productions presented by—	
(i) local groups—	
between 10h00 and 17h00	12,00
between 19h30 and 24h00	15,00
deposit	25,00
(ii) visiting groups—	
between 10h00 and 17h00	16,00
between 19h30 and 24h00	20,00
deposit	35,00
(b) Training sessions and rehearsals—	
between 10h00 and 17h00	5,00
between 19h30 and 24h00	6,00
deposit	25,00
(c) Dances—	
between 10h00 and 17h00	12,00
between 19h30 and 24h00	15,00
deposit—	
local groups	50,00
visiting groups	75,00
(d) Weddings, bazaars and social functions—	
between 10h00 and 17h00	12,00
between 18h00 and 24h00	15,00
deposit	40,00
(e) Functions in aid of charity—	
between 10h00 and 17h00	5,00
between 19h30 and 24h00	7,00
deposit	25,00
(f) Political meetings—	
between 09h00 and 17h00	15,00
between 19h00 and 24h00	25,00
deposit	50,00
(g) Religious meetings—	
between 10h00 and 17h00	5,00
between 17h00 and 24h00	7,00
deposit	25,00
(h) Other meetings and exhibitions—	
between 09h00 and 17h00	6,00
between 19h00 and 24h00	10,00
deposit	35,00

(2) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad die bedrae hieronder uiteengesit vir diverse elektriese dienste deur die Stadsraad voorsien:

	R
(a) Vervanging van sekerings—	
(i) op weeksdae gedurende gewone werkure	22,00
(ii) op Saterdae, Sondae, openbare vakansiedae en op weeksdae na gewone werkure	74,00
(b) Heraansluiting aan die hooftoevoer na afsluiting as gevolg van wanbetaling van elektrisiteitsrekening	17,00
(c) Heraansluiting aan die hooftoevoer na afsluiting as gevolg van wangebruik deur die verbruiker	62,00
(d) Toets van 'n eenfasige meter	44,00
(e) Toets van 'n driefasige meter	54,00
(f) Uitvoering gee aan 'n oproep om aandag te gee aan 'n kragonderbreking waar die fout veroorsaak is deur die verbruiker	37,00
(g) Vervanging van 'n stroombreker, defektief weens oorbelading	26,00
(h) Afsluiting en heraansluiting van die elektrisiteitstoevoer op versoek van die verbruiker	22,00

TEHUISGELDE

6. Elke inwoner van 'n tehuis betaal maandeliks vooruit aan die Stadsraad, in die geval van die—

	R
(a) kwaNobuhle-tehuis	7,00
(b) Despatch-tehuis	3,25

GEMEENSKAPSALE

7. Die toepaslike bedrae hieronder uiteengesit, is ten opsigte van elke bespreking, vooruit betaalbaar aan die Stadsraad deur elke applikant wat om die gebruik van die Sam Matshakasaal of die Despatch-gemeenskapsaal en -fasiliteite aansoek doen:

Beskrywing van aktiwiteit of fasiliteit	R
(a) Rolprentvertonings, konserte en verhoogopvoerings aangebied deur—	
(i) plaaslike groepe—	
tussen 10h00 en 17h00	12,00
tussen 19h30 en 24h00	15,00
deposito	25,00
(ii) besoekende groepe—	
tussen 10h00 en 17h00	16,00
tussen 19h30 en 24h00	20,00
deposito	35,00
(b) Opleidingsessies en repetisies—	
tussen 10h00 en 17h00	5,00
tussen 19h30 en 24h00	6,00
deposito	25,00
(c) Danse—	
tussen 10h00 en 17h00	12,00
tussen 19h30 en 24h00	15,00
deposito—	
plaaslike groepe	50,00
besoekende groepe	75,00
(d) Troues, basaars en sosiale funksies—	
tussen 10h00 en 17h00	12,00
tussen 18h00 en 24h00	15,00
deposito	40,00
(e) Liefdadigheidsfunksies—	
tussen 10h00 en 17h00	5,00
tussen 19h30 en 24h00	7,00
deposito	25,00
(f) Politieke vergaderings—	
tussen 09h00 en 17h00	15,00
tussen 19h00 en 24h00	25,00
deposito	50,00
(g) Godsdienstige byeenkomste—	
tussen 10h00 en 17h00	5,00
tussen 17h00 en 24h00	7,00
deposito	25,00
(h) Ander vergaderings en vertonings—	
tussen 09h00 en 17h00	6,00
tussen 19h00 en 24h00	10,00
deposito	35,00

Description of activity or facility	R
(i) Kitchen and canteen facilities	5,00
(j) Public address system	5,00
Deposit	50,00
(k) Piano	5,00
Deposit	50,00

SPORTS FACILITIES

8. (1) The applicable amounts set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council in respect of each reservation by any person who applies for the use of the Jabavu Street Sports Complex and facilities.

Description of activity or facility	R
(a) Rugby field:	
(i) Local club matches, per day	100,00
Visiting club matches, per day	120,00
Deposit in each case	80,00
(ii) Provincial matches, per day	150,00
Deposit	100,00
(b) Soccer field:	
(i) Local club matches, per day	100,00
Visiting club matches, per day	120,00
Deposit in each case	80,00
(ii) Provincial matches, per day	15,00
Deposit	100,00
(c) Tennis courts:	
(i) Local club and school matches, per court per day	1,00
Deposit	15,00
(ii) Visiting clubs, per court per day	5,00
Deposit	25,00
(iii) Provincial matches, per court per day	3,00
Deposit	15,00
(d) Cricket pitches:	
(i) Local club and school matches, per day	10,00
Deposit	15,00
(ii) Visiting club matches, per day	15,00
Deposit	25,00
(iii) Provincial matches, per day	15,00
Deposit	15,00
(e) Netball fields:	
(i) Local club and school matches, per field per day	1,00
Deposit	2,00
(ii) Visiting club matches, per field per day	5,00
Deposit	5,00
(iii) Provincial matches, per field per day	3,00
Deposit	2,00

(2) For the purposes of calculating the charges payable in terms of subregulation (1) a part of a day shall be regarded as one day.

CEMETERY CHARGES

9. (1) The applicable amount set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council by any person who applies for the service concerned:

(a) In the case of a person who, at the time of his death, resided within the area of the Town Council and who was—

(i) an adult, an amount of R3,50;

(ii) a child, an amount of R2.

(b) In the case of a person who, at the time of his death, resided outside the area of the Town Council and who was—

(i) an adult, an amount of R4,50;

(ii) a child, an amount of R2,50.

(2) For purposes of subregulation (1) "adult" shall mean a person who at the time of his death was of the age of 12 years or over and "child" shall mean a person who at the time of his death was under the age of 12 years.

TRANSFER CHARGES

10. Every holder who applies to the Town Council for the transfer of any site to any other person shall pay to the Town Council an amount of R5 in respect of each transfer.

Beskrywing van aktiwiteit of fasiliteit	R
(i) Kombuis- en kantienfasiliteite	5,00
(j) Openbare luidsprekerstelsel	5,00
deposito	50,00
(k) Klavier	5,00
deposito	50,00

SPORTFASILITEITE

8. (1) Die toepaslike bedrae hieronder uiteengesit, is ten opsigte van elke bespreking, vooruit betaalbaar aan die Stadsraad deur elke applikant wat om die gebruik van die Jabavustraat -sportkompleks en -fasiliteite aansoek doen.

Beskrywing van aktiwiteit of fasiliteit	R
(a) Rugbyveld:	
(i) Plaaslike klubwedstryde, per dag	100,00
Besoekende klubwedstryde, per dag	120,00
Deposito in iedere geval	80,00
(ii) Provinsiale wedstryde per dag	150,00
Deposito	100,00
(b) Sokkerveld:	
(i) Plaaslike klubwedstryde, per dag	100,00
Besoekende klubwedstryde, per dag	120,00
Deposito in iedere geval	80,00
(ii) Provinsiale wedstryde, per dag	150,00
Deposito	100,00
(c) Tennisbane:	
(i) Plaaslike klub- en skoolwedstryde, per baan per dag	1,00
Deposito	15,00
(ii) Besoekende klubs, per baan per dag	5,00
Deposito	25,00
(iii) Provinsiale wedstryde, per baan per dag	3,00
Deposito	15,00
(d) Krieketbane:	
(i) Plaaslike klub- en skoolwedstryde, per dag	10,00
Deposito	15,00
(ii) Besoekende klubwedstryde, per dag	15,00
Deposito	25,00
(iii) Provinsiale wedstryde, per dag	15,00
Deposito	15,00
(e) Netbalvelde:	
(i) Plaaslike klub- en skoolwedstryde, per veld per dag	1,00
Deposito	2,00
(ii) Besoekende klubwedstryde, per veld per dag	5,00
Deposito	5,00
(iii) Provinsiale wedstryde, per veld per dag	3,00
Deposito	2,00

(2) Vir die berekening van die gelde betaalbaar ingevolge subregulasie (1) word 'n gedeelte van 'n dag beskou as een dag.

BEGRAAFPLAASGELDE

9. (1) Die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Stadsraad deur elke applikant wat om die betrokke diens aansoek doen:

(a) In die geval van 'n persoon wat ten tye van sy dood woonagtig was binne die gebied van die Stadsraad en wat—

(i) 'n volwassene was, 'n bedrag van R3,50;

(ii) 'n Kind was, 'n bedrag van R2.

(b) In die geval van 'n persoon wat ten tye van sy dood woonagtig was buite die gebied van die Stadsraad en wat—

(i) 'n volwassene was, 'n bedrag van R4,50;

(ii) 'n kind was, 'n bedrag van R2,50.

(2) By die toepassing van subregulasie (1) beteken "volwassene" iemand wat ten tye van sy dood 12 jaar oud of ouer was, en "kind" iemand wat ten tye van sy dood jonger as 12 jaar was.

OORDRAGGELDE

10. Elke houer wat by die Stadsraad aansoek doen om die oordrag van 'n perseel aan iemand anders, betaal aan die Stadsraad 'n bedrag van R5 ten opsigte van elke oordrag.

DUPLICATE DOCUMENTS

11. Any person applying for a duplicate document shall on application pay to the Town Council an amount of R2 for each such duplicate document issued by the Town Council.

SEARCH FEES

12. An attorney or debt-collector who applies to the Town Council for the furnishing of the address of a person which is believed to be included in the records of the Town Council shall pay in advance to the Town Council an amount of R10 in respect of each address required.

BUILDING SUPERVISION CHARGES

13. (1) An applicant for a building permit shall pay in advance to the Town Council the applicable amount set forth hereunder in respect of such supervision of the erection or alteration of or addition to any dwelling, building, outbuilding or other structure as the Town Council may carry out:

(a) Works not exceeding 20 m^2 in extent: R15.

(b) Works exceeding 20 m^2 in extent: for each 10 m^2 or part thereof in excess of 20 m^2: R3,50.

If the application for a building permit is refused, the amount concerned shall be refunded.

(2) For purposes of subregulation (1) "works" shall include any building operations or other construction liable to inspection by the Town Council.

BLOCKED SEWERS AND DRAINS

14. A consumer shall pay in advance to the Town Council an amount of R8 for the removal by the Town Council of any Blockage in any sewer or drain: Provided that if the blockage is not due to any fault of the consumer, the said amount shall be refunded.

MISCELLANEOUS CLEANSING SERVICES

15. A consumer shall pay to the Town Council the applicable amounts set forth hereunder in respect of special removals:

(a) Removal of motor car wrecks, per wreck: R10.

(b) Removal of garden or other refuse, per 7-ton load or part thereof: R5.

(c) Removal of additional standard size refuse containers, per container: R2.

(d) Removal of nightsoil, per standard bucket: R3.

DATE AND PLACE OF PAYMENT

16. (1) Any amount payable to the Town Council in terms of these by-laws shall be paid during normal office hours, in the case of a resident of—

(a) kwaNobuhle, at the office of the Town Council in kwaNobuhle;

(b) Kabah, at the office of the township manager in Kabah; and

(c) Despatch residential area, at the office of the township manager in Despatch residential area.

(2) Save as is otherwise provided in these by-laws, any amount payable under these by-laws shall be paid on or before the seventh day of the month following the date of commencement of these by-laws and thereafter on or before the seventh day of each succeeding month.

DUPLIKAATDOKUMENTE

11. Iemand wat om 'n duplikaatdokument aansoek doen, betaal by aansoek aan die Stadsraad 'n bedrag van R2 vir elke duplikaatdokument deur die Stadsraad uitgereik.

OPSPORINGSGELDE

12. 'n Prokureur of skuldinvorderaar wat by die Stadsraad aansoek doen om die verstrekking van die adres van 'n persoon wat vermoedelik in die Stadsraad se registers aangeteken is, betaal vooruit aan die Stadsraad 'n bedrag van R10 ten opsigte van elke adres wat benodig word.

BOUTOESIGGELDE

13. (1) 'n Applikant vir 'n boupermit betaal vooruit aan die Stadsraad die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit ten opsigte van sodanige toesig oor die oprigting of verbouing van of aanbouing aan enige woning, gebou, buitegebou of ander struktuur, wat die Stadsraad mag uitoefen:

(a) Werke wat nie 20 m^2 te bowe gaan nie: R15.

(b) Werke wat 20 m^2 te bowe gaan—vir iedere 10 m^2 of gedeelte daarvan bo 20 m^2: R3,50.

Indien die aansoek om die boupermit geweier word, word die betrokke bedrag aan die applikant terugbetaal.

(2) By die toepassing van subregulasie (1) beteken "werke" enige boubedrywighede of ander konstruksie wat onderhewig is aan inspeksie deur die Stadsraad.

VERSTOPTE RIOLE EN AFLEIDINGSKANALE

14. 'n Verbruiker betaal vooruit aan die Stadsraad 'n bedrag van R8 vir die verwydering deur die Stadsraad van 'n verstopping in 'n riool of afleidingskanaal: Met dien verstande dat indien die verstopping nie aan die toedoen van die verbuiker te wyte is nie, genoemde bedrag terugbetaal word.

DIVERSE REINIGINGSDIENSTE

15. 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad die toepaslike bedrae hieronder uiteengesit ten opsigte van spesiale verwyderings:

(a) Verwydering van motorwrakke, per wrak: R10.

(b) Verwydering van tuinvullis en ander afval per 7-ton-vrag of gedeelte daarvan: R5.

(c) Verwydering van bykomende standaardgrootte vullishouers, per houer: R2.

(d) Verwydering van nagvuil, per standaardemmer: R3.

DATUM EN PLEK VAN BETALING

16. (1) Enige bedrag betaalbaar aan die Stadsraad kragtens hierdie verordeninge, word betaal gedurende normale kantoorure, in die geval van 'n inwoner van—

(a) kwaNobuhle, by die kantoor van die Stadsraad in kwaNobuhle;

(b) Kabah, by die kantoor van die dorpsbestuurder in Kabah; en

(c) Despatch-woongebied, by die kantoor van die dorpsbestuurder in Despatch-woongebied.

(2) Behalwe waar anders in hierdie verordeninge bepaal, word enige bedrag betaalbaar kragtens hierdie verordeninge, betaal voor of op die sewende dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge, en daarna voor of op die sewende dag van elke daaropvolgende maand.

NON-PAYMENT OF CHARGES

17. If any person fails to pay any amount payable under these by-laws within 30 days after such amount has become due, the Town Council may without prejudice to any other legal remedies at its disposal—

(a) discontinue any or all services to such holder or consumer until all outstanding amounts have been paid in full;

(b) take such legal action as may be necessary in order to recover such arrear amounts;

(c) recover from such person any costs incurred in the collection of such arrear amounts.

REPEAL AND SAVINGS

18. (1) The provisions of these by-laws replace any corresponding provisions of any previous regulation, law, by-law or measure applicable in the area of the Town Council.

(2) Nothing contained in these by-laws shall absolve any person from liability for the payment of any moneys or preclude any steps which may by law be taken in consequence of the failure to make such payment.

No. 1985 **6 September 1985**

VILLAGE COUNCIL OF LINGELIHLE.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES, THE USE OF FACILITIES AND RELATED MATTERS

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, under the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), do hereby approve the by-laws of the Village Council of Lingelihle contained in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,

Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/17/8/21/L56)

SCHEDULE

VILLAGE COUNCIL OF LINGELIHLE.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES, THE USE OF FACILITIES AND RELATED MATTERS

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"consumer" shall mean a person to whom or for whose benefit services are supplied, made available or provided, whether or not such services are utilised, and if there is no such person, the holder;

"holder" shall mean a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold or a person who with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education has entered into an agreement or transaction for the acquistion of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

WANBETALING VAN BEDRAE

17. Indien enigeen versuim om enige bedrag, wat ingevolge hierdie verordeninge betaalbaar is, te betaal binne 30 dae nadat sodanige betaling verskuldig raak, kan die Stadsraad sonder benadeling van enige ander regsmiddel tot sy beskikking—

(a) enige of alle dienste aan die betrokke houer of verbruiker staak totdat alle uitstaande bedrae ten volle betaal is;

(b) enige regstappe doen wat nodig mag wees om die agterstallige bedrae te verhaal;

(c) van sodanige persoon enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrae verhaal.

HERROEPING EN VOORBEHOUDE

18. (1) Die bepalings van hierdie verordening vervang alle ooreenstemmende bepalings van 'n vorige regulasie, wet, verordening of maatreël van toepassing in die gebied van die Stadsraad.

(2) Niks in hierdie verordening vervat, onthef enige persoon van aanspreeklikheid vir die betaling van enige gelde of verhoed dat stappe kragtens wet gedoen word as gevolg van versuim om sodanige betaling te maak nie.

No. 1985 **6 September 1985**

DORPSBESTUUR VAN LINGELIHLE.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE, DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE EN VERBANDHOUDENDE AANGELEENTHEDE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordeninge van die Dorpsbestuur van Lingelihle vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,

Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/17/8/21/L56)

BYLAE

DORPSBESTUUR VAN LINGELIHLE.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE, DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE EN VERBANDHOUDENDE AANGELEENTHEDE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"diverse dienstegelde" bedrae ter bestryding van koste of uitgawe met betrekking tot dienste deur die Dorpsbestuur voorsien of verskaf;

"dorp" die regsgebied van die Dorpsbestuur;

"Dorpsbestuur" die Dorpsbestuur van Lingelihle ingestel by Goewermentskennisgewing 2048 van 16 September 1983 en, met betrekking tot enige handeling wat verrig is of verrig moet word, sluit dit die toepaslike departement of persoon in diens van die Dorpsbestuur in;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel, woning, gebou of ander bouwerk toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag of iemand wat met die goedkeuring van die

"miscellaneous services charges" shall mean an amount to defray costs and expenditure in respect of services provided or supplied by the Village Council;

"site" shall include a dwelling, building or other structure;

"village" shall mean the area of jurisdiction of the Village Council; and

"Village Council" shall mean the Village Council of Lingelihle established by Government Notice 2048 of 16 September 1983 and, in relation to anything done or to be done, shall include the appropriate department or person in the service of the Village Council.

MISCELLANEOUS SERVICES CHARGES

2. (1) The holder shall pay to the Village Council the appropriate miscellaneous services charge as set forth hereunder in respect of each site of which he is the holder for each month or part thereof:

Type of site	*Amount payable* R
(a) Residential site with bucket system	25,96
(b) Temporary residential site with temporary house	10,00
(c) Consolidated residential site	36,99
(d) Church site with bucket system	11,36
(e) Brickmakers site	43,96
(f) Office block	55,63
(g) Trading site on which the building was erected or aquired by someone other than the holder and which has been allocated for the practice of a business, including sorghum beer trading	32,65
(h) Trading site on which the building was erected or acquired by the holder for purposes of—	
(i) a butchery	39,90
(ii) a service station	47,81
(iii) a fresh produce market	32,35
(iv) trade in liquor, on and off consumption	138,32
(v) a supermarket	39,45
(vi) any light industry	34,65

(2) The lodger of a holder shall pay the miscellaneous services charge as set forth hereunder to the Village Council for the site on which he lodges for every month or part thereof:

Type of lodger	*Amount payable* R
(a) A husband or wife with dependants	25,96
(b) A single parent with dependants	12,98
(c) Single persons	5,00

ELECTRICITY CHARGES

3. A consumer shall pay to the Village Council in respect of each site which is connected to the Village Council's main electricity supply system a fixed amount of R8 per month or part thereof, whether or not electricity was available or consumed, plus an amount calculated in accordance with the table below for each kW.h or kVA, as the case may be, supplied since the previous meter reading:

	Single-phase supply	*Three-phase supply*
(a) Per kW.h	8c	8c
(b) Per kVA	—	R13,20

WATER CHARGES

4. All consumers shall pay to the Village Council a fixed amount of R4,00, which amount includes the first 5 kℓ consumed, per month or part thereof in respect of every site connected to the Village Council's main water supply system, plus an amount of 35c per kℓ supplied thereafter.

ACCOMMODATION CHARGES

5. Every resident of a hostel shall pay in advance to the Village Council an amount of R6,49 per bed per month or part thereof.

Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"perseel" ook 'n woning, gebou of ander bouwerk; en

"verbruiker" 'n persoon aan wie of tot wie se voordeel dienste gelewer, beskikbaar gestel of verskaf word, ongeag of sodanige dienste benut word al dan nie, en by ontstentenis van so 'n persoon, die houer.

DIVERSE DIENSTEGELDE

2. (1) Die houer betaal aan die Dorpsbestuur die toepaslike diverse dienstegelde soos hieronder uiteengesit ten opsigte van elke perseel waarvan hy die houer is vir elke maand of gedeelte daarvan:

Tipe perseel	*Bedrag betaalbaar* R
(a) Woonperseel met emmerstelsel	25,96
(b) Tydelike woonperseel met 'n tydelike woning	10,00
(c) Gekonsolideerde woonperseel	36,99
(d) Kerkperseel met emmerstelsel	11,36
(e) Steenmakersperseel	43,96
(f) Kantoorkompleks	55,63
(g) Handelsperseel waarop die gebou deur iemand anders as die houer opgerig of verkry is en wat toegewys is vir die dryf van 'n sakeonderneming, insluitende die handel in sorghumbier	32,65
(h) Handelsperseel waarop die gebou deur die houer opgerig of verkry is vir die doel van—	
(i) 'n slaghuis	39,90
(ii) diensstasie	47,81
(iii) 'n varsproduktemark	32,35
(iv) drankhandel, binne- en buiteverbruik	138,32
(v) 'n selfbedieningswinkel	39,45
(vi) enige ligte industrie	34,65

(2) Die loseerder van 'n houer betaal aan die Dorpsbestuur die diverse-dienstegeld hieronder uiteengesit vir die perseel waarop hy inwoon vir elke maand of gedeelte daarvan:

Tipe loseerder	*Bedrag betaalbaar* R
(a) 'n Man of vrou met afhanklikes	25,96
(b) 'n Enkelouer met afhanklikes	12,98
(c) Enkellopende persone	5,00

ELEKTRISITEITSGELDE

3. 'n Verbruiker betaal aan die Dorpsbestuur ten opsigte van elke perseel wat by die Dorpsbestuur se hoofelektrisiteitstoevoerleiding aangesluit is, 'n vasgestelde bedrag van R8 per maand of gedeelte daarvan, hetsy elektrisiteit beskikbaar of verbruik is al dan nie, plus 'n bedrag bereken in ooreenstemming met onderstaande tabel vir elke kW.h of kVA, na gelang van die geval, verbruik sedert die vorige meteraflesing:

	Enkelfasige toevoer	*Driefasige toevoer*
(a) Per kW.h	8c	8c
(b) Per kVA	—	R13,20

WATERGELDE

4. Alle verbruikers betaal aan die Dorpsbestuur 'n vasgestelde bedrag van R4, welke bedrag die eerste 5 kℓ verbruik insluit, per maand of gedeelte daarvan, ten opsigte van elke perseel wat by die Dorpsbestuur se hoofwatertoevoerleiding aangesluit is, plus 'n bedrag van 35c per kℓ daarna gelewer.

HUISVESTINGSGELDE

5. Elke inwoner van 'n tehuis betaal vooruit aan die Dorpsbestuur 'n bedrag van R6,49 per bed per maand of gedeelte daarvan.

COMMUNITY HALL

6. The applicable amounts set forth hereunder shall be payable in advance to the Village Council by any person who applies for the use of the community hall.

Purpose	Time	Tariff	Deposit
		R	R
(a) Film shows, concerts and stage productions:			
(i) Local groups	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(b) Training sessions and rehearsals:			
(i) Local groups	10h00–17h00	10,00	15,00
	19h30–24h00	10,00	
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	10,00	15,00
	19h30–24h00	10,00	
(c) Dances:			
(i) Local groups	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(d) Weddings, bazaars and social functions	10h00–17h00	5,00	15,00
	18h00–24h00	10,00	
(e) Funcitons in aid of charity	10h00–17h00	4,00	15,00
	19h30–24h00	5,00	
(f) Meetings other than political meetings and exhibitions	09h00–13h00	10,00	15,00
	13h00–17h00	10,00	
	19h00–24h00	10,00	
(g) Church services	10h00–17h00	5,00	15,00
	17h00–24h00	5,00	
(h) Political meetings	09h00–13h00	50,00	50,00
	13h00–17h00	50,00	
	19h00–24h00	50,00	
(i) Use of kitchen and canteen facilities: Per booking		5,00	—
(j) Hire of public address system: Per booking		10,00	50,00
(k) Hire of piano: Per booking		10,00	50,00

RECREATION GROUNDS

7. The applicable amount set forth hereunder shall be payable in advance to the Village Council by any person applying for the use of a recreation ground:

Facility	Tariff	Deposit
	R	R
(a) Netball courts:		
(i) Clubs:		
Per year	25,00	10,00
Per day per court	1,00	—
(ii) Non-club members:		
Per hour	5,00	10,00
(b) Tennis courts:		
(i) Clubs:		
Per year	10,00	10,00
Per day per court for tournaments	1,00	—
(ii) Non-club members Per court per day	5,00	10,00

CEMETERY CHARGES

8. (1) The applicable amount set forth hereunder shall be payable in advance to the Village Council by any person applying for the service concerned:

(a) Where the digging of the grave is not undertaken by the Village Council and the interment is that of the body of a person who at the time of his death—

(aa) was a resident of the village:

	R
(i) Adult	5,00
(ii) Child	3,00

GEMEENSKAPSAAL

6. Die toepaslike bedrae hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Dorpsbestuur deur elke applikant wat om die gebruik van die gemeenskapsaal aansoek doen:

Doel	Tyd	Tarief	Deposito
		R	R
(a) Rolprentvertonings, konserte en verhoogopvoerings:			
(i) Plaaslike groepe	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(b) Onderrigklasse en repetisies:			
(i) Plaaslike groepe	10h00–17h00	10,00	15,00
	19h30–24h00	10,00	
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	10,00	15,00
	19h30–24h00	10,00	
(c) Danse:			
(i) Plaaslike groepe	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	50,00	50,00
	19h30–24h00	50,00	
(d) Troues, basaars en sosiale funksies	10h00–17h00	5,00	15,00
	19h30–24h00	10,00	
(e) Funksies ten behoewe van liefdadigheid	10h00–17h00	4,00	15,00
	19h30–24h00	5,00	
(f) Vergaderings (uitgesonderd tentoonstellings en politieke vergaderings	09h00–13h00	10,00	15,00
	13h00–17h00	10,00	
	19h00–24h00	10,00	
(g) Kerkdienste	10h00–17h00	5,00	15,00
	17h00–24h00	5,00	
(h) Politieke vergaderings	09h00–13h00	50,00	50,00
	13h00–17h00	50,00	
	19h00–24h00	50,00	
(i) Gebruik van kombuis- en kantienfasiliteite: Per bespreking		5,00	—
(j) Huur van openbare luidsprekerstelsel: Per bespreking		10,00	50,00
(k) Huur van klavier: Per bespreking		10,00	50,00

ONTSPANNINGSTERREINE

7. Die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit, is aan die Dorpsbestuur vooruit betaalbaar deur elke applikant wat om die gebruik van 'n ontspanningsterrein aansoek doen:

Fasiliteit	Tarief	Deposito
	R	R
(a) Netbalbaan:		
(i) Klubs:		
Per jaar	25,00	10,00
Per dag per baan	1,00	—
(ii) Nie-klublede:		
Per uur	5,00	10,00
(b) Tennisbane:		
(i) Klubs:		
Per jaar	10,00	10,00
Per dag per baan vir toernooie	1,00	—
(ii) Nie-klublede:		
Per baan per dag	5,00	10,00

BEGRAAFPLAASGELDE

8. (1) Die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit, is aan die Dorpsbestuur vooruit betaalbaar deur elke applikant wat om die diens aansoek doen:

(a) Waar die grawe van die graf nie deur die Dorpsbestuur onderneem word nie en dit 'n teraardebestelling van die lyk van iemand is wat ten tye van sy dood—

(aa) 'n inwoner van die dorp was:

	R
(i) Volwassene	5,00
(ii) Kind	3,00

(bb) was not a resident of the village:	R
(i) Adult	13,00
(ii) Child	9,00

(b) Where the digging of the grave is undertaken by the Village Council and the interment is that of the body of a person who at the time of his death—

(aa) was a resident of the village:	R
(i) Adult	12,00
(ii) Child	7,00
(bb) was not a resident of the village:	
(i) Adult	22,00
(ii) Child	14,00

(c) A supervision charge of R7,00 shall be payable in addition to the charges mentioned under (2) and (3).

(d) Exhumation of bodies and opening of graves:

	R
(i) Adult	12,00
(ii) Child	8,00

(2) For purposes of this regulation "adult" shall mean a person who at the time of his death was above the age of 12 years and "child" shall mean a person who at the time of his death was 12 years old or younger.

TRADING PERMIT CHARGES

9. Any person other than a holder or a resident of the village who enters the village for the purpose of trading therein shall pay in advance to the Village Council the applicable amount set forth hereunder for the availability of services provided by the Village Council:

Period	*Amount* R
(a) Per day	0,75
(b) Per month	4,50
(c) Per six months	7,00
(d) Per year	15,00

DUPLICATE DOCUMENTS

10. Any person applying for a duplicate document shall on application pay to the Village Council an amount of R2 for each such duplicate document issued by the Village Council.

DATE AND PLACE OF PAYMENT

11. (1) Any amount payable to the Village Council under these by-laws shall be paid during normal office hours at an office of the Village Council set aside for this purpose.

(2) Save as is otherwise provided in these by-laws any amount payable under these by-laws shall be paid on or before the seventh day of the month following the date of commencement of these by-laws and shall thereafter be paid on or before the seventh day of each succeeding month.

NON-PAYMENT OF CHARGES

12. Should any person fail to pay any amount payable under these by-laws within 30 days after such amount has become due, the Village Council may, without prejudice to any other legal remedy at its disposal—

(a) discontinue any or all services to such holder or consumer until all outstanding amounts have been paid in full;

(b) take such legal action as may be necessary to recover such amounts in arrears;

(c) recover from such person any costs incurred in the collection of such arrear amounts.

(bb) nie 'n inwoner van die dorp was nie:	R
(i) Volwassene	13,00
(ii) Kind	9,00

(b) Waar die grawe van die graf deur die Dorpsbestuur onderneem word en dit 'n teraardebestelling van die lyk van iemand is wat ten tye van sy dood—

	R
(aa) 'n inwoner van die dorp was:	
(i) Volwassene	12,00
(ii) Kind	7,00
(bb) nie 'n inwoner van die dorp was nie:	
(i) Volwassene	22,00
(ii) Kind	14,00

(c) 'n Toesiggeld van R7 is betaalbaar bo en behalwe die gelde onder (2) en (3) vermeld.

(d) Opgrawing van lyke en oopmaak van grafte:

	R
(i) Volwassene	12,00
(ii) Kind	8,00

(2) By die toepassing van hierdie regulasies beteken "volwassene" iemand wat ten tye van sy dood bo die ouderdom van 12 jaar was, en beteken "kind" iemand wat ten tye van sy dood 12 jaar oud of jonger was.

HANDELSPERMITGELDE

9. Enige iemand, behalwe 'n houer of inwoner van die dorp, wat die dorp binnekom met die doel om daarin handel te dryf, betaal vooruit aan die Dorpsbestuur die toepaslike bedrag hierna vermeld vir die beskikbaarheid van dienste verskaf deur die Dorpsbestuur:

Tydperk	*Bedrag* R
(a) Per dag	0,75
(b) Per maand	4,50
(c) Per ses maande	7,00
(d) Per jaar	15,00

DUPLIKAATDOKUMENTE

10. Iemand wat om 'n duplikaatdokument aansoek doen, betaal by aansoek aan die Dorpsbestuur 'n bedrag van R2 vir elke duplikaatdokument deur die Dorpsbestuur uitgereik.

DATUM EN PLEK VAN BETALING

11. (1) Enige bedrag betaalbaar aan die Dorpsbestuur kragtens hierdie verordeninge, word betaal gedurende normale kantoorure by 'n kantoor van die Dorpsbestuur wat vir dié doel afgesonder is.

(2) Behalwe waar anders in hierdie verordeninge bepaal, word enige bedrag betaalbaar kragtens hierdie verordeninge, betaal voor of op die sewende dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge, en daarna voor of op die sewende dag van elke daaropvolgende maand.

WANBETALING VAN BEDRAE

12. Indien enigeen versuim om enige bedrag, wat ingevolge hierdie verordeninge betaalbaar is, te betaal binne 30 dae nadat sodanige betaling verskuldig raak, kan die Dorpsbestuur, sonder benadeling van enige ander regsmiddel tot sy beskikking—

(a) enige of alle dienste aan die betrokke houer of verbruiker staak totdat alle uitstaande bedrae ten volle betaal is;

(b) enige regstappe doen wat nodig mag wees om die agterstallige bedrae te verhaal;

(c) van sodanige persoon enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrae verhaal.

REPEALS AND SAVINGS

13. (1) The provisions of these by-laws replace any corresponding provisions of any preceeding regulation, law, by-law or measure applicable in the area of the Village Council.

(2) Nothing contained in these by-laws shall absolve any person from liability for the payment of any moneys or preclude any steps which may by law be taken in consequence of the failure to make such payment.

No. 1986 **6 September 1985**

BY-LAWS RELATING TO THE CONTROL OF SLUMS.—AMENDMENT OF GOVERNMENT NOTICE R. 1253 OF 22 JUNE 1984

I, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, by virtue of the powers vested in me by section 27 (2A) of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), amend regulation 2 (a) of Government Notice R. 1253 of 22 June 1984 by—

(a) the substitution for the expressions "8,5 m^2" and "2,5 m" in paragraph (i) of the expressions "6 m^2" and "2,4 m" respectively; and

(b) the substitution for the expressions "12 m^3" and "6 m^3" in paragraph (ii) of the expressions "9,6 m^3" and "4,8 m^3" respectively.

G. VAN N. VILJOEN,

Minister of Co-operation, Development and Education.

(File A2/17/8/13)

No. 2002 **6 September 1985**

VILLAGE COUNCIL OF WESSELTON.—DETERMINATION OF ADDITIONAL POWERS

I, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, by virtue of the powers vested in me by section 23 (1) (1) of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), determine that the matters set forth in items 14, 16, 23, 25 and 28 of the Schedule to the said Act shall be matters, in addition to the matters contemplated in paragraph (d) of Government Notice 2113 of 21 September 1984, with regard to which the Village Council of Wesselton is in respect of its area vested and charged with all the rights, powers, functions, duties and obligations which have been conferred upon or assigned to a development board or any local government body in respect of the said area by or under any law.

G. VAN N. VILJOEN,

Minister of Co-operation, Development and Education.

(File A2/17/2/W58)

No. 2003 **6 September 1985**

DISSOLUTION OF CERTAIN COMMUNITY COUNCILS

I, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister of Co-operation, Development and Education, under and by virtue of the powers vested in me by section 4 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), hereby—

(a) dissolve each community council mentioned in the first column of Schedule I as from the date (hereinafter referred to as the dissolution date) of the first ordinary

HERROEPING EN VOORBEHOUDE

13. (1) Die bepalings van hierdie verordeninge vervang alle ooreenstemmende bepalings van 'n vorige regulasies, wet, verordening of maatreël van toepassing in die gebied van die Dorpsbestuur.

(2) Niks in hierdie verordeninge vervat, onthef enige persoon van aanspreeklikheid vir die betaling van enige gelde of verhoed dat stappe kragtens wet gedoen word as gevolg van versuim om sodanige betalings te maak nie.

No. 1986 **6 September 1985**

VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VOORKOMING VAN SLUMS.—WYSIGING VAN GOEWERMENTSKENNISGEWING R. 1253 VAN 22 JUNIE 1984

Ek, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, wysig hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 27 (2A) van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), regulasie 2 (a) van Goewermentskennisgewing R. 1253 van 22 Junie 1984 deur—

(a) die uitdrukkings "8,5 m^2" en "2,5 m" in paragraaf (i) onderskeidelik deur die uitdrukkings "6 m^2" en "2,4 m" te vervang; en

(b) die uitdrukkings "12 m^3" en "6 m^3" in paragraaf (ii) onderskeidelik deur die uitdrukkings "9,6 m^3" en "4,8 m^3" te vervang.

G. VAN N. VILJOEN,

Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys.

(Lêer A2/17/8/13)

No. 2002 **6 September 1985**

DORPSBESTUUR VAN WESSELTON.—BEPALING VAN BYKOMENDE BEVOEGDHEDE

Ek, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, bepaal hierby kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 (1) (1) van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), dat die aangeleenthede in items 14, 16, 23, 25 en 28 van die Bylae van genoemde Wet, benewens die in paragraaf (d) van Goewermentskennisgewing 2113 van 21 September 1984 bedoelde aangeleenthede, aangeleenthede is met betrekking waartoe die Dorpsbestuur van Wesselton ten opsigte van sy gebied beklee en belas is met al die regte, bevoegdhede, werksaamhede, pligte en verpligtinge wat by of kragtens 'n wet aan 'n ontwikkelingsraad of 'n plaaslike bestuursliggaam ten opsigte van daardie gebied verleen of opgedra is.

G. VAN N. VILJOEN,

Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys.

(Lêer A2/17/2/W58)

No. 2003 **6 September 1985**

ONTBINDING VAN BEPAALDE GEMEENSKAPSRADE

Ek, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 4 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982)—

(a) ontbind hierby elke gemeenskapsraad in die eerste kolom van Bylae I vermeld met ingang van die datum (hierna die ontbindingsdatum genoem) van die eerste

meeting of the local authority mentioned opposite each such community council in the third column of the said Schedule;

(b) declare that anything done under the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977), or any other law by or in respect of the said Community Council and which may be done by or in respect of the said Village Council under the Black Local Authorities Act, 1982, or such other law, shall, with effect from the dissolution date, be deemed to have been done by or in respect of that Village Council;

(c) declare that the assets, liabilities, rights and obligations of the said Community Council shall, on the dissolution date devolve upon the said Village Council;

(d) declare that any person who immediately before the dissolution date held an appointment as an employee of the said Community Council shall, on the dissolution date, be appointed by the said Village Council to an appropriate post on its establishment on the conditions and at the remuneration applicable to the said post: Provided that—

(i) the said conditions (including leave, sick leave and pension benefits) and remuneration shall not be less favourable than the conditions and remuneration which applied to him while he was in the service of the said Community Council;

(ii) any leave, sick leave and pension benefit standing to such person's credit on the dissolution date shall remain to his credit on appointment by the said Village Council;

(e) with effect from the said dissolution date repeal or amend the Government Notices mentioned in the second column opposite the community councils mentioned in the first column of Schedule II to the extent set out in the third column thereof.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister of Co-operation, Development and Education.

(File A2/17/2/M141)

gewone vergadering van die plaaslike bestuur teenoor sodanige gemeenskapsraad in die derde kolom van genoemde Bylae vermeld;

(b) verklaar hierby dat iets wat kragtens die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977), of 'n ander wet deur of ten opsigte van genoemde Gemeenskapsraad gedoen is en wat deur of ten opsigte van genoemde Dorpsbestuur kragtens die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982, of sodanige ander wet gedoen kan word, met ingang van die ontbindingsdatum geag word deur of ten opsigte van daardie Dorpsbestuur gedoen te wees;

(c) verklaar hierby dat die bates, laste, regte en verpligtinge van genoemde Gemeenskapsraad op die ontbindingsdatum op genoemde Dorpsbestuur oorgaan;

(d) verklaar hierby dat iemand wat onmiddellik voor die ontbindingsdatum 'n betrekking as 'n werknemer van genoemde Gemeenskapsraad beklee het, op die ontbindingsdatum deur genoemde Dorpsbestuur in 'n geskikte pos op sy diensstaat aangestel moet word behoudens die voorwaardes en teen die besoldiging van toepassing op die betrokke pos: Met dien verstande dat—

(i) genoemde voorwaardes (waarby ingesluit is verlof, siekteverlof en pensioenvoordele) en besoldiging nie minder gunstig mag wees nie as die voorwaardes en besoldiging wat op hom van toepassing was in die diens van genoemde Gemeenskapsraad;

(ii) enige verlof, siekteverlof en pensioenvoordele tot so iemand se krediet op die ontbindingsdatum tot sy krediet moet bly by aanstelling deur genoemde Dorpsbestuur;

(e) herroep of wysig hierby, met ingang van genoemde ontbindingsdatum, die Goewermentskennisgewings in die tweede kolom vermeld teenoor die gemeenskapsrade in die eerste kolom van Bylae II vermeld, in die mate in die derde kolom daarvan aangedui.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys.

(Lêer A2/17/2/M141)

SCHEDULE I

Community Council	Established by Government Notice	Local Authority	Established by Government Notice
Ladybrand	R. 2488 of 1979	Manyatseng	No. 1175 of 1985.
Wepener	R. 2055 of 1980	Qibing	No. 1545 of 1985.

SCHEDULE II

Community Council	Government Notice	Extent of repeal or amendment
Ladybrand	R. 2488 of 1979	The repeal of the whole.
Wepener	R. 2055 of 1980	The repeal of the whole.

BYLAE I

Gemeenskapsraad	Ingestel by Goewermentskennisgewing	Plaaslike Bestuur	Ingestel by Goewermentskennisgewing
Ladybrand	R. 2488 van 1979	Manyatseng	No. 1175 van 1985.
Wepener	R. 2055 van 1980	Qibing	No. 1545 van 1985.

BYLAE II

Gemeenskapsraad	Goewermentskennisgewing	In hoeverre herroep of gewysig
Ladybrand	R. 2488 van 1979	Die herroeping van die geheel.
Wepener	R. 2055 van 1980	Die herroeping van die geheel.

No. 2004 **6 September 1985**

REGULATIONS RELATING TO THE CONTROL OVER THE KEEPING OF DOGS WITHIN THE AREA OF JURISDICTION OF THE COMMUNITY COUNCIL OF CERES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, on behalf of and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, by virtue of the powers vested in him by section 11 (1) (fA) of the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977), do hereby, after consultation with the development board and community council concerned, determine that the regulations relating to the control over the keeping of dogs within the area of jurisdiction of the Community Council of Sobantu published in Government Notice R. 2352 of 5 November 1982 shall apply also to the community council mentioned in Schedule I hereto: Provided that any reference in the said regulations to "Sobantu" shall be construed as a reference to the relevant community council to which they have been thus applied: Provided further that the tariffs contained in regulation 6 of the said regulations shall be substituted by the tariffs mentioned in Schedule II hereto.

S. J. DE BEER,
Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/14/4/C.20)

SCHEDULE I

Community Council.—Ceres.

Government Notice by which established.—R. 370.

Date of notice.—25/2/1983.

SCHEDULE II

Regulation.—6 (a), 6 (c), 6 (d).

Tariff.—R5, R15, R30.

No. 2004 **6 September 1985**

REGULASIES BETREFFENDE DIE BEHEER OOR DIE AANHOU VAN HONDE BINNE DIE REGSGEBIED VAN DIE GEMEENSKAPSRAAD VAN CERES

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, bepaal hierby kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 11 (1) (fA) van die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977), na oorlegpleging met die betrokke ontwikkelingsraad en gemeenskapsraad, dat die regulasies betreffende die beheer oor die aanhou van honde binne die regsgebied van die Gemeenskapsraad van Sobantu afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 2352 van 5 November 1982 ook van toepassing is op die gemeenskapsraad in Bylae I hiervan vermeld: Met dien verstande dat enige verwysing in bedoelde regulasies na "Sobantu" uitgelê word as 'n verwysing na die betrokke gemeenskapsraad waarop die regulasies aldus van toepassing gemaak is: Met dien verstande voorts dat die tariewe vervat in regulasie 6 van bedoelde regulasies vervang moet word deur die tariewe vermeld in Bylae II hiervan.

S. J. DE BEER,
Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/14/4/C.20)

BYLAE I

Gemeenskapsraad.—Ceres.

Goewermentskennisgewing waarkragtens ingestel.—R. 370.

Datum van kennisgewing.—25/2/1983.

BYLAE II

Regulasie.—6 (a), 6 (c), 6 (d).

Tarief.—R5, R15, R30.

No. 2005 **6 September 1985**

REGULATIONS GOVERNING COMMUNITY GUARDS

I, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, under and by virtue of the powers vested in me by section 8 (2) of the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977), and after consultation with the Minister of Police, determine that the constitution, control and management of a community guard and the appointment, powers, functions, duties and discipline of members thereof, shall be as prescribed in the Schedule hereto.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister of Co-operation, Development and Education.

(File A2/14/5)

SCHEDULE

Definitions

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates—

"Chief Commissioner" shall mean the Chief Commissioner appointed in terms of section 2 (1) of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), having jurisdiction within the area for which a community council has been established and shall include any officer on the permanent establishment of the Department of Co-operation and Development designated by him for the purpose of these regulations;

No. 2005 **6 September 1985**

REGULASIES BETREFFENDE GEMEENSKAPSWAGTE

Ek, Gerrit van Niekerk Viljoen, Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, bepaal hierby kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 8 (2) van die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977), en na oorlegpleging met die Minister van Polisie, dat die samestelling, beheer en bestuur van 'n gemeenskapswag en die aanstelling, bevoegdhede, werksaamhede, pligte en dissipline van die lede daarvan is soos voorgeskryf in die Bylae hiervan.

G. VAN N. VILJOEN,
Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys.

(Lêer A2/14/5)

BYLAE

Woordomskrywing

1. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

"bevelvoerende offisier" die bevelvoerende offisier van die Suid-Afrikaanse Polisie in die betrokke gebied, insluitende enige ander lid van die Suid-Afrikaanse Polisie aangewys as sodanig vir die doel van hierdie regulasies;

"die Wet" die Wet op Gemeenskapsrade, 1977 (Wet 125 van 1977);

"gemeenskapsraad" 'n gemeenskapsraad ingestel kragtens artikel 2 (1) van die Wet;

"commanding officer" shall mean the commanding officer of the South African Police in the area concerned, including any other member of the South African Police designated as such for the purpose of these regulations;

"committee" shall mean a committee referred to in regulation 3 (1);

"community council" shall mean a community council established under section 2 (1) of the Act;

"community guard" shall mean a community guard established under section 8 (1) of the Act for the area of a community council;

"member" shall mean any member of a community guard;

"the Act" shall mean the Community Councils Act, 1977 (Act 125 of 1977);

and any other word or expression to which a meaning has been assigned in the Act shall have a similar meaning.

Composition

2. A community guard shall consist of such number of members as the Minister may determine in consultation with the committee concerned.

Control and management

3. (1) Subject to the provisions of these regulations, the control and management of a community guard shall vest in a committee consisting of—

(a) a maximum of three persons nominated for such purpose by the community council concerned from among its members;

(b) the Chief Commissioner;

(c) the commanding officer; and

(d) a person in the service of the development board established for the area concerned in terms of section 3 of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), and nominated by such development board.

(2) The Chief Commissioner may, if, on the grounds of information obtained, he is satisfied that it is in the public interest, at any time and without prior notice order that the community council shall discontinue all or particular community guard functions in its area for a period determined by him but not exceeding a continuous period of two months.

(3) Whenever the Chief Commissioner has made any order in accordance with subregulation (2), he shall forthwith furnish the Minister with a full report on the circumstances which gave rise to such order.

(4) The Minister, upon consideration of such report and of the information obtained through such further inquiry as he may require, may authorise the community council to resume, on such conditions as he may determine, the functions which were discontinued, or may direct from time to time that the order of the Chief Commissioner referred to in subregulation (2), be extended for a period determined by the Minister but not exceeding a continuous period of six months.

(5) (a) Such committee shall meet under the chairmanship of the Chief Commissioner, and in his absence from a meeting the members present shall elect one from their number to preside at such meeting.

(b) The procedure at or in connection with meetings of such committee shall be as predetermined by such committee.

(c) Three members of such committee shall form a quorum for any meeting of such committee: Provided that there shall be no quorum unless a person referred to in subregulation (1) (b), (c) or (d) is present.

"gemeenskapswag" 'n gemeenskapswag kragtens artikel 8 (1) van die Wet ingestel vir die gebied van 'n gemeenskapsraad;

"Hoofkommissaris" die Hoofkommissaris kragtens artikel 2 (1) van die Swart Administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), aangestel met regsbevoegdheid binne die regsgebied waarvoor 'n gemeenskapsraad ingestel is, insluitende enige beampte op die vaste diensstaat van die Departement van Samewerking en Ontwikkeling deur hom vir die doel van hierdie regulasies aangewys;

"komitee" 'n komitee bedoel in regulasie 3 (1);

"lid" 'n lid van 'n gemeenskapswag,

en het enige ander woord of uitdrukking waaraan in die Wet 'n betekenis geheg is, 'n derglike betekenis.

Samestelling

2. 'n Gemeenskapswag bestaan uit soveel lede as wat die Minister in oorleg met die betrokke komitee bepaal.

Beheer en bestuur

3. (1) Behoudens die bepalings van hierdie regulasies, berus die beheer en bestuur van 'n gemeenskapswag by 'n komitee bestaande uit—

(a) 'n maksimum van drie persone deur die betrokke gemeenskapsraad uit eie geledere vir dié doel benoem;

(b) die Hoofkommissaris;

(c) die bevelvoerende offisier; en

(d) 'n persoon in diens van die ontwikkelingsraad ingestel vir die betrokke gebied kragtens artikel 3 van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), en benoem deur sodanig ontwikkelingsraad.

(2) Die Hoofkommissaris kan, as hy, op grond van inligting verkry, oortuig is dat dit in die openbare belang is, te eniger tyd en sonde voorafgaande kennisgewing gelas dat die gemeenskapsraad alle of bepaalde gemeenskapswagfunksies in sy gebied staak vir 'n tydperk wat hy bepaal maar wat nie 'n aaneenlopende tydperk van twee maande te bowe gaan nie.

(3) Wanneer die Hoofkommissaris 'n bevel ooreenkomstig subregulasie (2) uitgereik het, moet hy onverwyld 'n volledige verslag aangaande die omstandighede wat aanleiding tot sodanige bevel gegee het, aan die Minister verstrek.

(4) Die Minister kan na oorweging van sodanige verslag en van die inligting verkry deur sodanige verdere ondersoek as wat hy verlang, die gemeenskapsraad magtig om die funksies wat gestaak is, te hervat op sodanige voorwaardes as wat hy bepaal, of van tyd tot tyd gelas dat die bevel van die Hoofkommissaris in subregulasie (2) bedoel, verleng word vir 'n tydperk wat die Minister bepaal maar wat nie aaneenlopende tydperk van ses maande te bowe gaan nie.

(5) (a) Sodanige komitee vergader onder die voorsitterskap van die Hoofkommissaris, en in sy afwesigheid van 'n vergadering kies die aanwesige lede een uit eie geledere om op sodanige vergadering voor te sit.

(b) Die prosedure op of in verband met vergaderings van sodanige komitee word vooraf deur sodanige komitee bepaal.

(c) Drie komiteelede maak 'n kworum vir 'n vergadering van sodanige komitee uit: Met dien verstande dat daar nie 'n kworum is nie tensy 'n persoon in subregulasie (1) (b), (c) of (d) bedoel, teenwoordig is.

(d) A decision of a majority of the members of such committee present at any meeting thereof shall be a decision of such committee and, in the event of an equality of votes on any matter before a meeting of such committee, the chairman shall have a casting vote in addition to his deliberative vote.

Appointment and emoluments of members

4. (1) No person shall be appointed a member unless—

(a) he is, in the opinion of the committee, of sound character;

(b) he is, in the opinion of the committee, mentally and physically fit for such appointment;

(c) he agrees to such identification and security clearance as may be required and prescribed by the committee; and

(d) he has taken an oath or made a solemn declaration in the form of Annexure A before a commissioner of oaths.

(2) The chairman of the committee shall issue to each member appointed in terms of these regulations a certificate of appointment, which shall be substantially in the form of Annexure B, and to which a photograph of such member shall be affixed, and such certificate shall forthwith be returned to a member of the committee by such member in the event of the latter's suspension from office or on the termination of his services.

(3) Every certificate of appointment shall be submitted to the commanding officer, for his notation and endorsement, before it is handed to the member concerned.

(4) Every member shall have his certificate of appointment ready to hand whenever he is on duty and produce it to any person requiring it of him in the course of the exercise of such member's powers or the performance of his functions or duties in terms of the Act or these regulations.

(5) Every appointment of a member made in terms of these regulations shall be subject to a probationary period of six months and, on the expiry of his probationary period, a member may be appointed permanently by the committee.

(6) Every member shall be subject to the provisions of any regulations of the community council concerned with regard to the regulation of the conditions of employment, tenure of office, discipline, retirement, dismissal and discharge of staff members and matters incidental thereto, where and to the extent that such regulations are not inconsistent with the provisions of these regulations.

(7) Subject to the provisions of regulation 2, the committee may appoint such number of members on a full-time basis as it may from time to time determine.

(8) The emoluments or allowances payable to a member for the exercise of his powers and the performance of his functions and duties shall be as determined by the Minister from time to time.

(9) Any member contravening the provisions of subregulation (2) or (4) shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R100 or, in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding three months.

Ranks, promotions and badges

5. (1) The ranks in any community guard shall be determined by the Minister.

(2) The promotion of members shall take place in the discretion of the committee, which shall lay down the requirements to be complied with by each member before he becomes eligible for promotion: Provided that such requirements shall be not inconsistent with these regulations.

(d) 'n Besluit van 'n meerderheid van die aanwesige komiteelede op 'n vergadering van sodanige komitee maak 'n besluit van sodanige komitee uit, en by 'n staking van stemme oor enige aangeleentheid voor 'n vergadering van sodanige komitee het die voorsitter benewens sy beraadslagende stem ook 'n beslissende stem.

Aanstelling en besoldiging van lede

4. (1) Niemand word as 'n lid aangestel nie tensy—

(a) hy na die mening van die komitee van goeie karakter is;

(b) hy na die mening van die komitee geestelik en liggaamlik geskik is vir die sodanige aanstelling;

(c) hy instem tot sodanige indentifikasie- en sekuriteitsklaring as wat die komitee vereis en voorskryf; en

(d) hy 'n eed of plegtige verklaring in die vorm van Aanhangsel A voor 'n kommissaris van ede afgelê het.

(2) Aan elke lid wat ingevolge hierdie regulasies aangestel word, reik die voorsitter van die komitee 'n aanstellingsertifikaat uit wat wesentlik in die vorm van Aanhangsel B is en waarop 'n foto van sodanige lid aangebring is, en sodanige sertifikaat moet onverwyld deur sodanige lid aan 'n komiteelid terugbesorg word indien sodanige lid in sy amp geskors word of by beëindiging van sy diens.

(3) Elke aanstellingsertifikaat moet voor oorhandiging aan die betrokke lid aan die bevelvoerende offisier vir aantekening en endossering voorgelê word.

(4) Elke lid moet sy aanstellingsertifikaat byderhand hê wanneer hy op diens is en dit toon aan enige persoon wat dit van hom vereis in die loop van die uitoefening van sodanige lid se bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte ingevolge die Wet of hierdie regulasies.

(5) Elke aanstelling van 'n lid wat ingevolge hierdie regulasies gedoen word, is onderworpe aan 'n proeftyd van ses maande en na verstryking van sy proeftyd kan 'n lid deur die komitee permanent aangestel word.

(6) Elke lid is onderworpe aan die bepalings van alle regulasies van die betrokke gemeenskapsraad met betrekking tot die reëling van diensvoorwaardes, deinstermyn, dissipline, aftreding, afdanking en ontslag van personeellede en daarmee samehangende aangeleenthede, waar en in die mate wat sodanige regulasies nie onbestaanbaar is met die bepalings van hierdie regulasies nie.

(7) Behoudens die bepalings van regulasie 2, kan die komitee soveel lede as wat hy van tyd tot tyd bepaal, op 'n voltydse basis aanstel.

(8) Die besoldiging of toelaes wat aan 'n lid betaalbaar is vir die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigtig van sy werksaamhede en die uitvoering van sy pligte, is soos van tyd tot tyd deur die Minister bepaal.

(9) 'n Lid wat die bepalings van subregulasie (2) of (4) oortree, begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R100 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maande.

Range, bevorderings en kentekens

5. (1) Die range in 'n gemeenskapswag word deur die Minister bepaal.

(2) Die bevordering van lede geskied na goeddunke van die komitee, wat die vereistes moet stel waaraan elke lid moet voldoen alvorens vir die bevordering in aanmerking kom: Met dien verstande dat sodanige vereistes nie onbestaanbaar met hierdie regulasies mag wees nie.

(3) The badge of members shall be as defined in Annexure C.

(4) The badges of rank of members shall be as determined by the Minister.

Powers, functions and duties

6. (1) The functions of any member shall be performed in the area of jurisdiction of the community council for which he has been appointed and shall comprise—

(a) the preservation of the safety of the inhabitants;

(b) the maintenance of law and order;

(c) the prevention of crime; and

(d) the performance of the functions of a messenger according to Black law in respect of the exercise of the judicial power of a person in whom such power has been vested under section 21A of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927),

and in the performance of the said functions every member shall exercise such powers and perform such functions and duties as the committee may order in respect of such member or of all members or of members of a specific rank.

(2) Every member shall, in the exercise of his powers and the performance of his functions and duties under these regulations, have the same powers as are, in terms of—

(a) sections 29 (1) and (11) and 43*bis* of the Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945); and

(b) any regulation made or deemed to have been made under section 66 of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984),

vested in an authorised officer in respect of the matters referred to therein.

(3) (a) No person shall—

(i) resist or wilfully obstruct, hinder or interfere with a member in the exercise of his powers or the performance of his functions or duties under these regulations; or

(ii) in order to compel a member to do or to abstain from doing any act in respect of the exercise of his powers or the performance of his functions or duties, or on account of such member having done or abstained from doing such act—

(aa) use violence or coercion or threaten or suggest the use thereof or create the impression that violence or coercion may be used;

(bb) use violence or coercion upon such member or any of his relatives or dependants or threaten or suggest such use thereof or create the impression that violence or coercion may be so used;

(cc) inflict or threaten or suggest any injury upon or to the property of such member or of any of his relatives or dependants or create the impression that injury may be inflicted upon such property.

(b) Any person contravening the provisions of paragraph (a) shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding R200 or, in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding six months.

(4) Every member shall, in the exercise of his powers and the performance of his functions and duties, obey and lawful order of his superior in rank.

(3) Die kenteken van lede is soos in Aanhangsel C omskryf.

(4) Die rangtekens van lede is soos deur die Minister bepaal.

Bevoegdhede, werksaamhede en pligte

6. (1) Die werksaamhede van 'n lid word verrig in die regsgebied van die gemeenskapsraad waarvoor hy aangestel is en behels—

(a) die bewaring van die veiligheid van die inwoners;

(b) die handhawing van reg en orde;

(c) die voorkoming van misdaad; en

(d) die verrigting van die werksaamhede van 'n bode ooreenkomstig Swart reg ten opsigte van die uitoefening van die regsprekende bevoegdheid van 'n persoon aan wie sodanige bevoegdheid kragtens artikel 21A van die Swart Administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), verleen is,

en by die verrigting van genoemde werksaamhede, oefen elke lid sodanige bevoegdhede uit, verrig hy sodanige werksaamhede en voer hy sodanige pligte uit as wat die komitee gelas ten opsigte van sodanige lid of van alle lede of van lede van 'n spesifieke rang.

(2) Elke lid het by die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede en die uitvoering van sy pligte ingevolge hierdie regulasies dieselfde boevoegdhede as wat kragtens—

(a) artikels 29 (1) en (11) en 43*bis* van die Swartes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945); en

(b) enige regulasie uitgevaardig of geag uitgevaardig te wees kragtens artikel 66 van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984),

van 'n gemagtigde beampte verleen word met betrekking tot die aangeleenthede daarin vermeld.

(3) (a) Niemand mag—

(i) 'n lid by die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte ingevolge hierdie regulasies, weerstaan of opsetlik belemmer, hinder of lastig val nie; of

(ii) ten einde 'n lid te dwing om 'n handeling met betrekking tot die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte te verrig of na te laat om dit te verrig, of omdat sodanige lid sodanige handeling verrig het of nagelaat het om dit te verrig—

(aa) geweld of dwang gebruik, dreig om geweld of dwang te gebruik, die gebruik daarvan voorstel of die indruk skep dat geweld of dwang gebruik kan word nie;

(bb) geweld of dwang teen sodanige lid of enige van sy fanilielede of afhanklikes gebruik, dreig om geweld of dwang aldus te gebruik, sodanige gebruik daarvan voorstel of die indruk skep dat geweld of dwang aldus gebruik kan word nie; of

(cc) die eiendom van sodanige lid of enige van sy familielede of afhanklikes beskadig, dreig om sodanige eiendom te beskadig, sodanige beskadiging voorstel of die indruk skep dat skade aan sodanige eiendom aangerig kan word nie.

(b) Iemand wat die bepalings van paragraaf (a) oortree begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R200 of, by wanbetaling, met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens ses maande.

(4) Elke lid moet by die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede en die uitvoering van sy pligte 'n wettige bevel van sy meerdere in rang gehoorsaam.

(5) Every member shall report each day before going on duty and when going off duty at the office designated by the committee.

Liability of members

7. No member shall be personally liable to any person for any loss of or damage suffered as a result of bodily injury, loss of life, or loss of or damage to property caused by or arising from the exercise of such member's powers or the performance of his functions or duties under these regulations, unless such loss or damage is due to the wilful or negligent actions of such member.

Training

8. A member shall undergo such training under the supervision and guidance of the South African Police as the Minister of Police may deem necessary for the exercise of such member's powers or the performance of his functions or duties under these regulations.

Discharge and suspension of members

9. (1) (a) The services of any member may be terminated either by himself or by the committee by written notice of such termination to the other party of not less than 24 hours.

(b) The committee shall not, when terminating the services of a member, be required to furnish any reasons for such termination.

(2) A member may at any time be suspended from office by the committee, if he—

(a) fails without sound reason to report wherever and whenever he is required so to report for duty;

(b) is under the influence of intoxicating liquor or drugs while he is required to be on duty;

(c) does not obey or ignores or wilfully fails to carry out any lawful order given him by the committee or his superior in rank;

(d) is guilty of insubordination by word or deed;

(e) sleeps on duty;

(f) unlawfully goes off duty or unlawfully leaves his post before he has been duly relieved;

(g) accepts or demands in respect of the exercise of his powers or the performance of his functions or duties any commission, money or reward, pecuniary or other (excluding emoluments payable to him as a member), or if he fails to exercise his powers or perform his functions or duties; or

(h) does or causes or allows to be done or connives at any act which is injurious to the administration, discipline or efficiency of the community guard of which he is a member.

(3) The committee may, after such inquiry as it may deem necessary—

(a) reinstate in office a member suspended in terms of subregulation (2);

(b) confirm such suspension and preclude such member from resuming his duties within a period determined by the committee but not exceeding two months; or

(c) confirm such suspension and summarily terminate such member's services.

Weapons

10. A member while on duty may carry with him such weapons as the commanding officer, in consultation with the Chief Commissioner, may from time to time determine.

(5) Elke lid moet elke dag voordat hy op diens gaan en wanneer hy van diens gaan, aanmeld by die kantoor wat deur die komittee aangewys word.

Aanspreeklikheid van lede

7. Geen lid is persoonlik aanspreeklik teenoor enige persoon vir enige verlies of skade gely as gevolg van liggaamlike besering, lewensverlies of verlies van of skade aan eiendom wat veroorsaak word of voortspruit uit die uitoefening van sodanige lid se bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte ingevolge hierdie regulasies nie, tensy sodanige verlies of skade te wyte is aan die kwaadwillige of nalatige optrede van sodanige lid.

Opleiding

8. 'n Lid moet onder die toesig en leiding van die Suid-Afrikaanse Polisie die opleiding ondergaan wat die Minister van Polisie nodig ag vir die uitoefening van sodanige lid se bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte ingevolge hierdie regulasies.

Ontslag en skorsing van lede

9. (1) (a) Die dienste van 'n lid kan of deur homself of deur die komitee beëindig word deur skriftelike kennisgewing van sodanige diensbeëindiging aan die ander party van minstens 24 uur.

(b) Die komitee is nie verplig om, wanneer hy 'n lid se dienste beëindig, enige redes vir sodanige beëindiging te verstrek nie.

(2) 'n Lid kan te eniger tyd deur die komitee in sy amp geskors word as hy—

(a) sonder goeie rede versuim om aan te meld op die plek waar en die tyd wanneer daar van hom vereis word om aldus vir diens aan te meld;

(b) onder die invloed van bedwelmende drank of dwelmmiddels is terwyl hy diens moet verrig;

(c) 'n wettige bevel wat aan hom gegee is deur die komitee of sy meerdere in rang, nie gehoorsaam nie of verontagsaam of opsetlik versuim om dit uit te voer;

(d) deur woord of daad hom aan insubordinasie skuldig maak;

(e) op diens slaap;

(f) onwettig van diens af gaan of onwettig sy pos verlaat voordat hy behoorlik afgelos is;

(g) enige kommissie, geld of beloning, geldelik of andersins (wat nie emolumente is wat as lid aan hom betaalbaar is nie), aanneem of eis ten opsigte van die uitoefening van sy bevoegdhede, die verrigting van sy werksaamhede of die uitvoering van sy pligte of as hy versuim om sy bevoegdhede uit te oefen, sy werksaamhede te verrig of sy pligte uit te voer; of

(h) enige daad wat nadelig is vir die administrasie, dissipline of doeltreffendheid van die gemeenskapswag waarvan hy lid is, verrig, laat verrig of toelaat of oogluikend toelaat dat dit verrig word.

(3) Die komitee kan, na sodanige ondersoek as wat hy nodig ag—

(a) 'n lid wat kragtens subregulasie (2) geskors is, in sy amp herstel;

(b) die skorsing bekragtig en sodanige lid belet om sy pligte te hervat binne 'n tydperk wat die komitee bepaal maar wat nie twee maande te bowe gaan nie; of

(c) die skorsing bekragtig en die lid se dienste summier beëindig.

Wapens

10. 'n Lid kan, terwyl hy op diens is, die wapens by hom dra wat die bevelvoerende offisier in oorleg met die Hoofkommissaris van tyd tot tyd bepaal.

ANNEXURE A

Oath of office or solemn declaration on appointment

I,.....
hereby declare under oath/solemnly affirm and declare—

(1) that I shall discharge my duties as a member of the community guard of.....to the best of my ability;

(2) that I shall abide by the provisions of the regulations promulgated by Government Notice ..... of 19 ..... and shall obey all orders made or instructions issued in terms of the said regulations;

(3) that I know and understand the contents of this declaration;

(4) that I have no objection to the taking of the prescribed oath;

or

that I have an objection to the taking of the prescribed oath for the following reasons:

.....

.....

..... ;

and

(5) that I consider the prescribed oath/solemn declaration to be binding on my conscience.

.....
Declarant

I certify that the declarant has acknowledged that he knows and understands the contents of this declaration.

This declaration was sworn to/affirmed before me and the declarant's signature was placed thereon in my prescence this ..... day of.....19.....

.....
Commissioner of Oaths

Full first names and surname .....

.....

Designation (rank).....
(*Ex officio*, Republic of South Africa)

Business address .....

Street address.....

.....

ANNEXURE B

Certificate of appointment

It is hereby certified that .....

....., identity number.....,

of (street adress).....

has been appointed with effect from.....

to be a member of the community guard of.....

Photograph

.....
Chairman of Committee

Noted

.....
Commanding Officer: South African Police

Place.....

Date Stamp

ANNEXURE C

Badge

An armlet, made of white material and 7,5 centimetres in width, bearing in red the letters G.W./C.G. not less than 5 centimeters in height, and worn on the left upper arm.

AANHANGSEL A

Ampseed of plegtige verklaring by aanstelling

Ek, ...
verklaar hierby onder eed/bevestig en verklaar hierby plegtig—

(1) dat ek my pligte as lid van die gemeenskapswag van ..... na my beste vermoë sal uitvoer;

(2) dat ek my sal hou aan die bepalings van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing..... van 19 ..... en alle bevele of opdragte wat kragtens genoemde regulasies gegee of uitgereik word, sal gehoorsaam;

(3) dat ek vertroud is met die inhoud van hierdie verklaring en dit begryp;

(4) dat ek geen beswaar teen die aflê van die voorgeskrewe eed het nie;

of

dat ek beswaar maak teen die aflê van die voorgeskrewe eed om die volgende redes:

.....

.....

..... ;

en

(5) dat ek die voorgeskrewe eed/plegtige verklaring as bindend vir my gewete beskou.

.....
Verklaarder

Ek sertifiseer dat die verklaarder erken dat hy vertroud is met die inhoud van die verklaring en dit begryp.

Hierdie verklaring is beëdig/bevestig voor my en die verklaarder se handtekening is in my teenwoordigheid daarop aangebring op hede die .....dag van .....19.....

.....
Kommissaris van Ede

Volle voorname en van.....

.....

Amp (rang) .....
(*Ex officio*, Republiek van Suid-Afrika)

Besigheidsadres .....

Straatadres .....

.....

.....

.....

AANHANGSEL B

Aanstellingsertifikaat

Hierby word gesertifiseer dat.....

..... , identiteitsnommer .....,

van (straatsadres).....

met ingang van .....aangestel is

as lid van die gemeenskapswag van .....

Foto

.....
Voorsitter van Komitee

Aangeteken

.....
Bevelvoerende Offisier: Suid-Afrikaanse Polisie

Plek .....

Datumstempel

AANHANGSEL C

Kenteken

'n Armband, van wit materiaal gemaak en 7,5 sentimeter breed, waarop in rooi die letters G.W./C.G. minstens 5 sentimeter hoog verskyn en wat op die linkerboarm gedra word.

No. 2009 **6 September 1985**

TOWN COUNCIL OF KWAGUQA.—CHARGES FOR SERVICES AND FACILITIES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, under and by virtue of the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), approve the by-laws of the Town Council of KwaGuqa contained in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,

Deputy Minister of Education and Co-operation

(File A2/17/8/21/K120)

SCHEDULE

TOWN COUNCIL OF KWAGUQA.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"business building" means a building or other structure, and includes a portion of a building or other structure provided by the Town Council for trading, business or professional purposes;

"consumer" means a person to whom or for whose benefit services are supplied, made available or provided, whether or not such services are utilised, and, if there is no such person, the holder;

"holder" means a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold or a persons who with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education has entered into an agreement or transaction for the acquisition of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

"miscellaneous services charge" means an amount to defray the costs and expenditure in respect of services provided or supplied by the Town Council;

"site" includes a dwelling, building or other structure; and

"Town Council" means the Town Council of KwaGuqa established by Government Notice 2049 of 16 September 1983 and, in relation to anything to be done, includes the appropriate department or person in the service of the Town Council.

MISCELLANEOUS SERVICES CHARGES

2. The holder shall pay for each month or part thereof to the Town Council the appropriate miscellaneous services charges as set out hereunder in respect of each site of which he is the holder:

Type of site	*Amount payable*
	R
(a) Residential site	21,00
(b) Trading site:	
(i) fruit and vegetable as well as coal merchants	20,00
(ii) all other merchants	40,00
Type of building	*Amount payable*
	R
(c) Over and above the amounts mentioned in subregulation (b) the holder shall pay in respect of any business building of which the floor area—	
(i) does not exceed 45 square metres	70,00

No. 2009 **6 September 1985**

STADSRAAD VAN KWAGUQA.—VORDERINGS VIR DIENSTE EN FASILITEITE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordeninge van die Stadsraad van kwaGuqa vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,

Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/17/8/21/K120)

BYLAE

STADSRAAD VAN KWAGUQA.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"besigheidsgebou" 'n gebou of ander struktuur, en sluit dit in gedeelte van 'n gebou of ander struktuur in deur die Stadsraad vir handels-, besigheids- of beroepsdoeleindes voorsien;

"diversedienstegelde" 'n bedrag ter bestryding van die koste en uitgawe met betrekking tot dienste deur die Stadsraad voorsien of verskaf;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel, woning, gebou of ander struktuur toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag of iemand wat met die goedkeuring van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"perseel" ook 'n woning, gebou of ander struktuur;

"Stadsraad" die Stadsraad van kwaGuqa ingestel by Goewermentskennisgewing 2049 van 16 September 1983, en met betrekking tot enige handeling wat verrig moet word, sluit dit die toepaslike departement of persoon in diens van die Stadsraad in; en

"verbruiker" 'n persoon aan wie of tot wie se voordeel dienste gelewer, beskikbaar gestel of verskaf word ongeag of sodanige dienste benut word al dan nie, en by ontstentenis van so 'n persoon, die houer.

DIVERSEDIENSTEGELDE

2. Die houer betaal vir elke maand of gedeelte daarvan aan die Stadsraad die toepaslike diversedienstegelde soos hieronder uiteengesit ten opsigte van elke perseel waarvan hy die houer is:

Tipe perseel	*Bedrag betaalbaar*
	R
(a) Woonperseel	21,00
(b) Handelsperseel:	
(i) vrugte-en-groente- sowel as kolehandelaars	20,00
(ii) alle ander handelaars	40,00
Tipe gebou	*Bedrag betaalbaar*
	R
(c) Bo-en-behalwe die bedrag in subregulasie (b) vermeld, betaal die houer van 'n besigheidsgebou waarvan die vloeroppervlakte—	
(i) nie 45 vierkante meter te bowe gaan nie	70,00

Type of building	*Amount payable*
	R
(ii) exceeds 45 square metres but does not exceed 75 square metres	90,00
(iii) exceeds 75 square metres but does not exceed 100 square metres	100,00
(iv) exceeds 100 square metres	130,00
(v) storerooms for fruit and vegetables, regardless of the size thereof	30,00
(d) Schools and churches	26,00

ACCOMMODATION CHARGES

3. (1) Every resident of a hostel that is not provided by the employer of such resident shall pay in advance to the Town Council the applicable amount set forth hereunder:

	Per day	*Per month or part thereof*
		R
(a) Hostels 1, 2 and 3 per bed	50c	12,00
(b) Hostel 4—		
(i) halls	60c	15,00
(ii) double room	60c	18,00
(iii) single room	60c	21,00

(2) Every employer shall, in respect of a hostel erected or otherwise provided by him, pay to the Town Council an amount of R8 per bed, per month or part thereof.

(3) Every lessee of a site on which a temporary hostel has been erected shall pay to the Town Council an amount of R8 per bed, per month or part thereof.

LODGER'S CHARGES

4. Every holder of a lodger's permit shall pay to the Town Council per month or part thereof, in the case of—

(a) a single person without dependants	R8,00
(b) a single person with dependants	R6,00
(c) a family	R8,00

VISITORS' CHARGES

5. Every applicant for a visitor's permit shall, when he applies for such permit, pay to the Town Council an amount of R1.

COMMUNITY HALL CHARGES

6. (1) The applicable amounts set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council by the person who applies for the use of a community hall:

(a) 09h00 to 13h00 on any day	R15,00
(b) 13h00 to 18h00 on any day	R22,50
(c) 18h00 to 24h00:	
(i) Mondays to Thursdays and Sundays R45 plus R10 per hour or part thereof thereafter	
(ii) Fridays and Saturdays R60 plus R10 per hour or part thereof thereafter	
(d) Rent of stage lighting and sound equipment	R37,50
(e) Rent of kitchen with equipment	R37,50
(f) Rent for church services R1,50 per hour or part thereof.	

(2) Every applicant for the hire of the community hall shall on application deposit with the Town Council an amount of R50 which shall, at the request of the applicant, be refunded: Provided that the Town Council may retain the whole amount or any portion thereof reasonably required to defray the cost of making good any loss or damage caused by the lessee in connection with such community hall, its surroundings or equipment pertaining thereto.

CEMETERY CHARGES

7. (1) Every person to whom the Town Council has agreed to sell a private grave plot shall pay in advance to the Town Council an amount of R2 in respect of each grave plot for an adult and R1 in respect of each grave plot for a child.

Tipe gebou	*Bedrag betaalbaar*
	R
(ii) groter is as 45 vierkante meter maar nie 75 vierkante meter te bowe gaan nie	90,00
(iii) groter is as 75 vierkante meter maar nie 100 vierkante meter te bowe gaan nie	100,00
(iv) 100 vierkante meter te bowe gaan	130,00
(v) stoorkamers vir groente en vrugte, ongeag die grootte daarvan	30,00
(d) Skole en kerke	26,00

HUISVESTIGINGSGELDE

3. (1) Elke inwoner van 'n hostel wat nie deur die werkgewer van die inwoner verskaf is nie, betaal vooruit aan die Stadsraad die toepaslike bedrag soos hieronder uiteengesit:

	Per dag	*Per maand of gedeelte daarvan*
		R
(a) Hostelle 1, 2 en 3-per bed	50c	12,00
(b) Hostel 4—		
(i) sale	60c	15,00
(ii) dubbelkamer	60c	18,00
(iii) enkelkamer	60c	21,00

(2) Elke werkgewer betaal aan die Stadsraad, ten opsigte van 'n hostel opgerig of andersins deur hom voorsien, 'n bedrag van R8 per bed per maand of gedeelte daarvan.

(3) Elke huurder van 'n perseel waarop 'n tydelike hostel opgerig is, betaal aan die Stadsraad 'n bedrag van R8 per bed per maand of gedeelte daarvan.

LOSEERDERSGELDE

4. Elke houer van 'n loseerderspermit betaal aan die Stadsraad per maand of 'n gedeelte daarvan, in die geval van—

(a) 'n enkellopende persoon sonder afhanklikes	R8,00
(b) 'n enkellopende persoon met afhanklikes	R6,00
(c) 'n gesin	R8,00

BESOEKERSGELDE

5. Elke applikant vir 'n besoekerspermit betaal aan die Stadsraad 'n bedrag van R1 wanneer hy om sodanige permit aansoek doen.

GEMEENSKAPSAALGELDE

6. (1) Die toepaslike bedrae hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Stadsraad deur die persoon wat om die gebruik van die gemeenskapsaal aansoek doen:

(a) 09h00 tot 13h00 op enige dag	R15,00
(b) 13h00 tot 18h00 op enige dag	R22,50
(c) 18h00 tot 24h00:	
(i) Maandae tot Donderdae en Sondae, R45 plus R10 per uur of gedeelte daarvan daarna	
(ii) Vrydae en Saterdae, R60 plus R10 per uur of gedeelte daarvan daarna	
(d) Huur van verhoogbeligting en klanktoerusting	R37,50
(e) Huur van kombuis en toerusting	R37,50
(f) Huur van kerkdienste, R1,50 per uur of gedeelte daarvan.	

(2) Elke applikant vir die huur van die gemeenskapsaal deponeer by die Stadsraad, wanneer hy aansoek doen, 'n bedrag van R50, welke bedrag op aanvraag van die applikant terugbetaal sal word: Met dien verstande dat die Stadsraad die hele bedrag of enige gedeelte daarvan, wat redelikerwys benodig word, kan terughou om die koste te bestry wat verbonde is aan die herstel van enige verlies of skade deur die huurder veroorsaak ten opsigte van sodanige gemeenskapsaal, die omgewing daarvan of toerusting wat daarop betrekking het.

BEGRAAFPLAASGELDE

7. (1) Elke persoon teenoor wie die Stadsraad ingestem het om 'n private grafperseel te verkoop, betaal vooruit aan die Stadsraad 'n bedrag van R2 ten opsigte van elke grafperseel vir 'n volwassene en R1 ten opsigte van elke grafperseel vir 'n kind.

(2) Any person giving notice to the Town Council of the interment of a body in a cemetery shall, at the time of giving such notice, pay to the Town Council an amount of R16 for each interment of an adult and R10 for each interment of a child.

(3) For the purposes of the regulation "adult" means a person who at the time of his death was above the age of 18 years and "child" means a person who at the time of his death was 18 years old or younger.

BUILDING SUPERVISION CHARGES

8. (1) An applicant for a building permit shall pay in advance to the Town Council the applicable amount set forth hereunder in respect of supervision over the erection, alteration of or addition to any dwelling, building, outbuilding or other structure as the Town Council may exercise:

(a) Works not exceeding 300 m^2 in extent—

(i) R10 for each plan that is submitted for approval, plus

(ii) 30c for each m^2 or part thereof of the total floor area of the proposed site.

(b) Works exceeding 300 m^2 in extent—

(i) R40 for each plan that is submitted for approval, plus

(ii) 30c for each m^2 or part thereof of the total floor area of the proposed site.

(2) Where an applicant withdraws an already approved plan and resubmits it thereafter in an altered form for approval, the amount payable under subregulation (1) shall again be payable.

(3) Where a plan is not approved and it is resubmitted for approval the applicant shall pay 50 % of the amount paid under subregulation (1).

(4) Where an applicant submits a preliminary plan of the proposed site for advice in respect thereof he shall pay an amount of R10 in advance to the Town Council.

ELECTRICITY CHARGES

9. (1) A consumer shall pay to the Town Council in respect of each site which is connected to the Town Council's electricity main supply system, in the case of—

(a) a site set aside for residential, charitable, religious, hostel or school purposes, a fixed amount of R7 per month or part thereof, whether or not electricity was available or consumed, plus 4,7c per kW.h supplied since the previous meter reading;

(b) a site set aside for trading, professional or industrial purposes, a fixed amount or R10 per month or part thereof, whether or not electricity was available or consumed, plus 6,9c per kW.h supplied since the previous meter reading.

(2) A consumer shall pay to the Town Council an amount of R5 for each standard connection.

(3) A consumer shall, on application for a connection, pay to the Town Council a deposit of, in the case of—

(a) a site set aside for residential, charitable, religious, hostel or school purposes, R25;

(b) a site set aside for trading, professional or industrial purposes, R100.

WATER CHARGES

10. A consumer of water for trading or industrial purposes shall pay to the Town Council—

(a) a fixed amount of R2 per month or part thereof, whether or not water was consumed, plus 15c per kilolitre consumed since the previous meter reading;

(2) Iemand wat kennis van die teraardebestelling van 'n lyk in 'n begraafplaas aan die Stadsraad gee, betaal aan die Stadsraad wanneer hy sodanige kennis gee, 'n bedrag van R16 vir elke teraardebestelling van 'n volwassene en R10 vir elke teraardebestelling van 'n kind.

(3) By die toepassing van hierdie regulasie, beteken "volwassene" iemand wat ten tyde van sy dood bo die ouderdom van 18 jaar was, en beteken "kind" iemand wat ten tyde van sy dood agtien jaar oud of jonger was.

BOUTOESIGGELDE

8. (1) 'n Applikant om 'n boupermit betaal vooruit by aansoek aan die Stadsraad die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit ten opsigte van sodanige toesig oor die oprigting of verbouing van of aanbouing aan enige woning, gebou, buitegebou of ander struktuur wat die Stadsraad mag uitoefen:

(a) Werke wat nie 300 m^2 te bowe gaan nie—

(i) R10 vir elke plan wat voorgelê word vir goedkeuring, plus

(ii) 30c vir elke m^2 of gedeelte daarvan van die totale vloeroppervlak van die beoogde perseel.

(b) Werke wat 300 m^2 te bowe gaan—

(i) R40 vir elke plan wat voorgelê word vir goedkeuring, plus

(ii) 30c vir elke m^2 of gedeelte daarvan van die totale vloeroppervlak van die beoogde perseel.

(2) Waar die applikant 'n reeds goedgekeurde plan onttrek en dit daarna in gewysigde vorm vir goedkeuring voorlê, is die bedrag betaalbaar kragtens subregulasie (1), weer betaalbaar.

(3) Waar 'n afgekeurde plan weer vir goedkeuring voorgelê word, betaal die applikant 50 % van die bedrag wat kragtens subregulasie (1) betaal is.

(4) Waar die applikant 'n voorlopige plan van die beoogde perseel indien vir advies daaroor, betaal 'n bedrag van R10 vooruit aan die Stadsraad.

ELEKTRISITEITSGELDE

9. (1) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad ten opsigte van elke perseel wat by die Stadsraad se hoofelektrisiteitstoevoerleiding aangesluit is, in die geval van—

(a) 'n perseel afgesonder vir woon-, liefdadigheids-, godsdienstige, koshuis- of skooldoeleindes, 'n vasgestelde bedrag van R7 per maand of gedeelte daarvan, of elektrisiteit beskikbaar of verbruik is al dan nie, plus 4,7c per kW.h gelewer sedert die vorige meteraflesing;

(b) 'n perseel afgesonder vir handels-, beroeps- of nywerheidsdoeleindes, 'n vasgestelde bedrag van R10 per maand of gedeelte daarvan, of elektrisiteit beskikbaar of verbruik is al dan nie, plus 6,9c per kW.h gelewer sedert die vorige meteraflesing.

(2) 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad 'n bedrag van R5 vir elke standaardaansluiting.

(3) 'n Verbruiker betaal by aansoek om aansluiting aan die Stadsraad 'n deposito van, in die geval van—

(a) 'n perseel bedoel vir woon-, liefdadigheids-, goedsdienstige, koshuis- of skooldoeleindes, R25;

(b) 'n perseel bedoel vir handels-, beroep- of nywerheidsdoeleindes, R100.

WATERGELDE

10. 'n Verbruiker van water vir handels- of nywerheidsdoeleindes betaal aan die Stadsraad—

(a) 'n vasgestelde bedrag van R2 per maand of gedeelte daarvan, of water verbruik is al dan nie, plus 15c per kiloliter verbruik sedert die vorige meteraflesing;

(b) R10 for each connection to the Town Council's water main supply system; and

(c) a deposit of R10 in respect of each such connection.

DUPLICATE DOCUMENTS

11. Any person applying for a duplicate document shall on application pay to the Town Council an amount of 50c for each such duplicate document issued by the Town Council.

DATE AND PLACE OF PAYMENT

12. (1) Any amount payable to the Town Council under these by-laws shall be paid during normal office hours at the office of the Town Council set aside for that purpose.

(2) Save as is otherwise provided in these by-laws, any amount payable under these by-laws shall be paid on or before the seventh day of the month following the date of commencement of these by-laws and shall thereafter be paid on or before the seventh day of each succeeding month.

NON-PAYMENT OF CHARGES

13. If any person fails to pay any amount payable under these by-laws within 30 days after such amount has become due, the Town Council may, without prejudice to any other legal remedies at its disposal—

(a) discontinue any or all services to such holder or consumer until all outstanding amounts have been paid in full;

(b) take such legal action as may be necessary in order to recover such arrear amounts;

(c) recover from such person any costs incurred in the collection of such arrear amounts.

REPEALS AND SAVINGS

14. (1) The provisions of these by-laws shall replace the corresponding provisions of any law or determination or measure relating to charges for services or for the use of facilities provided by the Town Council.

(2) Nothing contained in these by-laws shall absolve any person from liability for the payment of any moneys or preclude any steps which may by law be taken in consequence of the failure to make such payment.

No. 2010 **6 September 1985**

TOWN COUNCIL OF IBHAYI.—CHARGES IN RESPECT OF SERVICES AND FACILITIES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, under the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), approve the by-laws of the Town Council of Ibhayi contained in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,

Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/17/8/21/I25)

(b) R10 vir elke aansluiting by die Stadsraad se hoofwatertoevoerleiding; en

(c) 'n deposito van R10 ten opsigte van elke sodanige aansluiting.

DUPLIKAATDOKUMENTE

11. Iemand wat om 'n duplikaatdokument aansoek doen, betaal by aansoek aan die Stadsraad 'n bedrag van 50c vir elke sodanige duplikaatdokument deur die Stadsraad uitgereik.

DATUM EN PLEK VAN BETALING

12. (1) Enige bedrag betaalbaar aan die Stadsraad kragtens hierdie verordeninge word betaal gedurende normale kantoorure by 'n kantoor van die Stadsraad wat vir dié doel afgesonder is.

(2) Tensy anders in hierdie verordeninge bepaal, word enige bedrag betaalbaar kragtens dié verordeninge betaal voor of op die sewende dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van die verordeninge en daarna voor of op die sewende dag van elke daaropvolgende maand.

WANBETALING

13. Indien enigeen versuim om enige bedrag wat ingevolge hierdie verordeninge betaalbaar is, te betaal binne 30 dae nadat sodanige betaling verskuldig raak, kan die Stadsraad sonder benadeling van enige ander regsmiddel tot sy beskikking—

(a) enige of alle dienste aan die betrokke houer of verbruiker opskort totdat alle uitstaande bedrae ten volle betaal is;

(b) sodanige regstappe doen as wat nodig is om sodanige agterstallige bedrae te verhaal;

(c) op sodanige persoon enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrae, verhaal.

HERROEPING EN VOORBEHOUDE

14. (1) Die bepalings van hierdie verordeninge vervang die ooreenstemmende bepalings van enige wet of bepaling of maatreël betreffende vorderings vir dienste of vir die gebruik van fasiliteite verskaf deur die Stadsraad.

(2) Niks in hierdie verordeninge vervat, onthef enige persoon van aanspreeklikheid vir die betaling van enige gelde nie of verhinder dat enige stappe kragtens wet gedoen word as gevolg van versuim om sodanige betaling te maak.

No. 2010 **6 September 1985**

STADSRAAD VAN IBHAYI.—VORDERINGS VIR DIENSTE EN FASILITEITE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordeninge van die Stadsraad van Ibhayi vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,

Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/17/8/21/I25)

SCHEDULE

TOWN COUNCIL OF IBHAYI.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"consumer" means a person to whom or for whose benefit services are supplied, made available or provided, whether or not such services are utilised, and, if there is no such person, the holder;

"Council" means the Town Council of Ibhayi;

"holder" means a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold and a person who with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education has entered into an agreement or transaction for the acquisition of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

"miscellaneous services charge" means an amount to defray the costs and expenditure in respect of services provided or supplied by the Council;

"regulation" shall include a by-law;

"site" includes a dwelling, building or other structure; and

"town" means the area of jurisdiction of the Town Council of Ibhayi established by Government Notice 2042, dated 16 September 1983, read with Government Notice 1515 of 12 July 1985.

MISCELLANEOUS SERVICES CHARGES

2. The applicable miscellaneous services charge set out hereunder shall be payable to the Council by the holder in respect of each site for every month or part thereof:

	R
(a) Residential site with water-borne sewerage system	21,11
(b) Residential site with bucket system of sanitation	22,56
(c) Residential site in Masangwanaville (New Brighton) with communal services	18,56
(d) Adcock Homes flats for women, per person	5,28
(e) Temporary residential site with temporary house	10,00
(f) Church site with bucket system of sanitation	11,19
(g) Church site with water-borne sewerage system	9,74
(h) Church site with manse—the charges payable in terms of (f) or (g), plus the charges payable in terms of (a) or (b), as the case may be	
(i) Privately owned crèche—the charges payable in terms of (f) or (g)	
(j) Trading site	23,66
(k) Liquor trading site, whether on or off consumption	130,00
(l) Industrial site—an amount calculated at R0,018 per m^2	
(m) Site for private hostel—an amount calculated at R0,02 per m^2	

LODGERS' FEES

3. The charges set forth hereunder shall be payable to the Council per month or part thereof:

	R
(a) By a lodger being a female with dependants	1,50
(b) By a lodger being a single male or female	2,00
(c) By a lodger being a male with dependants	3,00

HOSTEL CHARGES

4. The charges set forth hereunder shall be payable to the Council per month or part thereof:

	R
(a) By a single male, accommodated in a hostel, per bed	7,00
(b) By a family, temporarily accommodated in a hostel	11,20
(c) By a lodger who, being accommodated by a family residing in such hostel, is—	
(i) a female with dependants	1,50
(ii) a single male or female	2,00
(iii) a male with dependants	3,00
(d) By the lessee of a site on which a temporary hostel has been erected: per resident	7,00

BYLAE

STADSRAAD VAN IBHAYI.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"diversedienstegeld" 'n bedrag ter bestryding van die koste of uitgawe met betrekking tot dienste deur die Raad beskikbaar gestel of verskaf;

"dorp" die regsgebied van die Stadsraad van Ibhayi ingestel by Goewermentskennisgewing 2042 van 16 September 1983, gelees met Goewermentskennisgewing 1515 van 12 Julie 1985;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel, woning, gebou of ander struktuur toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag en iemand wat met die goedkeuring van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"perseel" ook 'n woning, gebou of ander struktuur;

"Raad" die Stadsraad van Ibhayi;

"regulasie" ook 'n verordening; en

"verbruiker" 'n persoon aan wie of tot wie se voordeel dienste gelewer, beskikbaar gestel of verskaf word ongeag of sodanige dienste benut word al dan nie, en by ontstentenis van so 'n persoon, die houer.

DIVERSEDIENSTEGELDE

2. Die toepaslike diversedienstegeld hieronder uiteengesit, is deur die houer betaalbaar aan die Raad ten opsigte van elke perseel vir elke maand of gedeelte daarvan:

	R
(a) Woonperseel met spoelrioolstelsel	21,11
(b) Woonperseel met emmerstelsel	22,56
(c) Woonperseel in Masangwanaville (New Brighton) met gemeenskaplike dienste	18,56
(d) Adcock Homes-woonstelle vir vroue, per persoon	5,28
(e) Tydelike woonperseel met tydelike woning	10,00
(f) Kerkperseel met emmerstelsel	11,19
(g) Kerkperseel met spoelrioolstelsel	9,74
(h) Kerkperseel met pastorie—die gelde betaalbaar ingevolge (f) of (g), plus die gelde betaalbaar ingevolge (a) of (b), na gelang van die geval	
(i) Privaat kleuterskool—die gelde betaalbaar ingevolge (f) of (g)	
(j) Handelsperseel	23,66
(k) Perseel vir drankhandel, binne- of buiteverbruik	130,00
(l) Nywerheidsperseel—'n bedrag bereken teen R0,018 per m^2	
(m) Persele vir privaat tehuise—'n bedrag bereken teen R0,02 per m^2.	

LOSEERDERSGELDE

3. Die gelde hieronder uiteengesit, is betaalbaar aan die Raad per maand of gedeelte daarvan:

	R
(a) Deur 'n loseerder wat 'n vrou met afhanklikes is	1,50
(b) Deur 'n loseerder wat 'n enkellopende man of vrou is	2,00
(c) Deur 'n loseerder wat 'n man met afhanklikes is	3,00

TEHUISGELDE

4. Die gelde hieronder uiteengesit, is betaalbaar aan die Raad per maand of gedeelte daarvan:

	R
(a) Deur 'n enkellopende man gehuisves in 'n tehuis, per bed	7,00
(b) Deur 'n gesin, tydelik gehuisves in 'n tehuis	11,20
(c) Deur 'n loseerder, gehuisves deur 'n gesin woonagtig in 'n tehuis, in die geval van—	
(i) 'n vrou met afhanklikes	1,50
(ii) 'n enkellopende man of vrou	2,00
(iii) 'n man met afhanklikes	3,00
(d) Deur die huurder van 'n perseel waarop 'n tydelike tehuis opgerig is: per inwoner	7,00

ELECTRICITY CHARGES

5. The charges set forth hereunder shall be payable in addition to the charges laid down in regulations 2 and 3 and shall be payable to the Council per month or part thereof by the consumer in respect of metered electricity:

(1) For domestic purposes, including a church, school, health clinic, crèche, welfare organisation or Government department:

(a) Availability charge	R2,00
(b) Rate per unit of electricity consumed	6,5c

(2) Business or industrial purposes:

(a) Availability charge:	
(i) Single-phase supply	R8,50
(ii) Three-phase supply	R33,00
(b) Rate per unit of electricity consumed	6,5c

(3) Miscellaneous charges in respect of electricity:

(a) Initial deposit:	
(i) Per consumer referred to in paragraph (1)	R25,00
(ii) Per consumer referred to in paragraph (2)	R80,00
(b) Replacement of fuses:	
(i) During working hours	R20,00
(ii) After hours	R50,00
(c) Reconnection:	
(i) After disconnection owing to non-payment	R15,00
(ii) After disconnection owing to improper use	R55,00
(d) Testing of meter:	
(i) Single-phase supply	R40,00
(ii) Three-phase supply	R50,00
(e) Repair of power failure caused by consumer	R35,00
(f) Disconnection and reconnection of power at request of consumer wishing to work on wiring	R22,00
(g) Repair of circuit breaker where fault is due to overloading	R25,00
(h) Replacement of lamp-holder	R20,00
(i) Replacement of two-lever switch	R25,00
(j) Replacement of 15-ampere industrial plug	R25,00
(k) Replacement of geyser element	R35,00

(4) Where the supply of electricity to a consumer has been disconnected owing to non-payment he shall, prior to the reconnection thereof, pay, in addition to the initial deposit referred to in paragraph (3) (a), an amount equal to the average consumption over the previous two months.

WATER CHARGES

6. (1) A consumer shall pay to the Council the availability charges set out hereunder for water made available by the Board in accordance with pipe diameter:

Nominal size	*Monthly tariff*
(a) 15 mm	R2,00
(b) 20 mm	R3,00
(c) 25 mm	R5,00
(d) 40 mm	R6,00
(e) 50 mm	R10,00
(f) 75 mm	R20,00
(g) 100 mm	R50,00

(2) In addition to the availability charges payable in terms of subregulation (1), a tariff of 3,05c per kilolitre consumed shall be levied.

(3) A deposit of R30 shall be payable in advance.

CHARGES FOR CLEANSING SERVICES

7. The charges set out hereunder in respect of refuse and sanitation services shall, where the miscellaneous services charge does not apply, be payable to the Council by the consumer:

(a) Refuse removal: Per bin per month or part thereof	R3,00
(b) Sanitation:	
(i) Per bucket per month or part thereof	R6,00
(ii) Per bucket per month or part thereof in respect of bulk supply of buckets to churches and other organisations	R3,00

ELEKTRISITEITSGELDE

5. Die vorderings hierna uiteengesit is betaalbaar bykomend tot die gelde bepaal in regulasies 2 en 3, en is deur die verbruiker aan die Raad betaalbaar per maand of gedeelte daarvan ten opsigte van elektrisiteit volgens meteraflesings:

(1) Vir huishoudelike doeleindes, insluitende 'n kerk, skool, gesondheidskliniek, crèche, welsynsinstelling of Staatsdepartement:

(a) Beskikbaarheidsgeld	R2,00
(b) Tarief per elektrisiteitseenheid verbruik	6,5c

(2) Vir besigheids- of nywerheidsdoeleindes:

(a) Beskikbaarheidsgeld:	
(i) Enkelfasige toevoer	R8,50
(ii) Driefasige toevoer	R33,00
(b) Tarief per elektrisiteitseenheid verbruik	6,5c

(3) Diverse vorderings ten opsigte van elektrisiteit:

(a) Aanvanklike deposito:	
(i) Per verbruiker in paragraaf (1) bedoel	R25,00
(ii) Per verbruiker in paragraaf (2) bedoel	R80,00
(b) Vervanging van smeltdrade:	
(i) Tydens werkure	R20,00
(ii) Na ure	R50,00
(c) Heraansluiting:	
(i) Na afsny weens wanbetaling	R15,00
(ii) Na afsny weens onbehoorlike gebruik	R55,00
(d) Toets van meter:	
(i) Enkelfasige toevoer	R40,00
(ii) Driefasige toevoer	R50,00
(e) Herstel van kragonderbreking weens verbruiker se toedoen	R35,00
(f) Afsluiting en heraansluiting van krag op versoek van verbruiker wanneer hy aan bedrading wil werk	R22,00
(g) Herstel van stroombreker, foutief weens oorbelasting	R25,00
(h) Vervanging van gloeilamphouer	R20,00
(i) Vervanging van tweehefboomskakelaar	R25,00
(j) Vervanging van 15-ampère-nywerheidsprop	R25,00
(k) Vervanging van geiserelement	R35,00

(4) Waar die toevoer van elektrisiteit aan 'n verbruiker weens wanbetaling afgesny is, moet hy voordat dit herstel word, 'n bedrag betaal wat bykomend is tot die aanvanklike deposito in paragraaf (3) (a) bedoel en gelyk staan met die gemiddelde verbruik van die voorafgaande twee maande.

WATERGELDE

6. (1) 'n Verbruiker betaal aan die Raad, vir water deur die Raad beskikbaar gestel na gelang van die diameter van die pyp, die beskikbaarheidsgelde hierna uiteengesit:

Nominale grootte	*Maandelikse tarief*
(a) 15 mm	R2,00
(b) 20mm	R3,00
(c) 25 mm	R5,00
(d) 40 mm	R6,00
(e) 50 mm	R10,00
(f) 75 mm	R20,00
(g) 100 mm	R50,00

(2) Bykomend tot die beskikbaarheidsgelde betaalbaar ingevolge subregulasie (1), word 'n tarief van 3,05c per kiloliter verbruik gehef.

(3) 'n Deposito van R30 is vooruit betaalbaar.

REINIGINGSDIENSTEGELDE

7. Die gelde hieronder uiteengesit ten opsigte van vullis- en sanitasiedienste, waar diversediensstegeld nie van toepassing is nie, is deur die verbruiker aan die Raad betaalbaar:

(a) Vullisverwydering: Per blik per maand of gedeelte daarvan	R3,00
(b) Sanitasie:	
(i) Per emmer per maand of gedeelte daarvan	R6,00
(ii) Per emmer per maand of gedeelte daarvan in die geval van grootmaatvoorsiening van emmers aan kerke en ander instellings	R3,00

(c) Waste water:
Per tanker, per removal R15,00
(d) Drains:
For the cleaning of a blocked drain R15,00

MISCELLANEOUS

8. The charges set out hereunder in respect of the miscellaneous cleansing services concerned shall be payable to the Council by the consumer:

(a) Removal of derelict vehicles, per removal R15,00
(b) Removal of building rubble, per load R15,00
(c) Removal of garden refuse, per load R10,00
(d) Removal of dead donkeys, horses, cattle and other large carcasses, per carcass..... R5,00
(e) Removal of dead dogs, cats, goats and other small carcasses, per carcass R2,00

CONNECTION CHARGES

9. All new connections for water, electricity and sewerage in the town undertaken by the Council shall be payable by the applicant to the Council in accordance with a quotation based on actual costs.

BUILDING INSPECTION CHARGES

10. Building inspection fees of R20 in respect of the first 20 m^2 of the proposed building, and of R5 per additional 10 m^2 or part thereof, shall be payable to the Council by the holder or the person to whom such building inspection service is rendered.

RECREATION GROUND CHARGES

11. The charges set out hereunder shall be payable in advance to the Council by the person applying for the use of the sports facility concerned: Provided that the applicant shall at least three days prior to the contemplated date of use complete in triplicate an application form and pay the applicable deposit which form shall at the same time serve as proof of the reservation.

(c) Afvalwater:
Per suigtenkwa, per verwydering..... R15,00
(d) Riole:
Vir die skoonmaak van 'n verstopte riool..... R15,00

DIVERSE

8. Die gelde hieronder uiteengesit ten opsigte van die betrokke diverse reinigingsdienste, is deur die verbruiker aan die Raad betaalbaar:

(a) Verwydering van motorwrakke, per verwydering..... R15,00
(b) Verwydering van boupuin, per vrag..... R15,00
(c) Verwydering van tuinvullis, per vrag R10,00
(d) Verwydering van dooie donkies, perde, beeste en ander groot karkasse, per karkas R5,00
(e) Verwydering van dooie honde, katte, bokke en ander klein karkasse, per karkas..... R2,00

AANSLUITINGSGELDE

9. Alle nuwe aansluitings vir water, elektrisiteit en riolering in die dorp wat die Raad onderneem, is deur die applikant aan die Raad betaalbaar ooreenkomstig 'n kwotasie gebaseer op werklike koste.

BOU-INSPEKSIEGELDE

10. Bou-inspeksiegelde van R20 vir die eerste 20 m^2 van die voorgestelde gebou en R5 vir elke bykomende 10 m^2 of deel daarvan is aan die Raad betaalbaar deur die houer of die persoon aan wie sodanige bou-inspeksiediens gelewer word.

ONTSPANNINGSTERREINGELDE

11. Die bedrae hieronder uiteengesit, is aan die Raad vooruit betaalbaar deur die persoon wat om die gebruik van die betrokke sportfasiliteit aansoek doen: Met dien verstande dat die applikant ten minste drie dae voor die beoogde datum van gebruik 'n aansoekvorm in drievoud invul en die toepaslike deposito betaal, welke vorm terselfdertyd as bewys van bespreking dien.

WOLFSON STADIUM

Purpose for which hired	Tariff	Deposit
Rugby (club matches)	R100,00 per day	R 80,00
Rugby (provincial matches)	R150,00 per day	R100,00
Cricket (club matches)	R5,00 per day	R 50,00
Cricket (provincial matches)	R10,00 per day	R 50,00
Netball (club matches)	R5,00 per day	R 20,00
Netball (provincial matches)	R10,00 per day	R 30,00
Tennis	R50,00 per annum	R 40,00
Use of floodlights:		
18h00–24h00	R40,00 per occasion	—
period of 4 hours or less	R10,00 per hour	—

ZWIDE STADIUM

Soccer or rugby (any matches)	R100,00 per day	R80,00
Cricket (club matches)	R5,00 per day	R50,00
Cricket (provincial matches)	R10,00 per day	R50,00
Netball (club matches)	R5,00 per day	R20,00
Netball (provincial matches)	R10,00 per day	R30,00
Tennis	R50 per annum	R40,00

NEW BRIGHTON OVAL STADIUM

Soccer: A field	R80,00 per day	R50,00
Soccer: B field	R20,00 per day	R50,00
Cricket	R5,00 per day	R50,00
Netball	R5,00 per day	R20,00

Purpose for which hired	Tariff	Deposit
Athletics (meetings)	R10,00 per day	R50,00 per season
Athletics (practice 2 days per week: Monday and Wednesday or Tuesday and Thursday)	R30,00 per season	R30,00 per season
Use of equipment	—	R60,00
Cycling (meetings)	R10,00 per day	R50,00 per season
Cycling (practice 2 days per week): Monday and Wednesday or Tuesday and Thursday)	R20,00 per season	R50,00 per season
Use of floodlights:		
18h00–24h00	R40,00 per occasion	—
period of 4 hours or less	R10,00 per hour	—

WOLFSON-STADION

Doel waarvoor gehuur	Tarief	Deposito
Rugby (klubwedstryde)	R100,00 per dag	R80,00
Rugby (provinsiale wedstryde)	R150,00 per dag	R100,00
Krieket (klubwedstryde)	R5,00 per dag	R50,00
Krieket (provinsiale wedstryde)	R10,00 per dag	R50,00
Netbal (klubwedstryde)	R5,00 per dag	R20,00
Netbal (provinsiale wedstryde)	R10,00 per dag	R30,00
Tennis	R50,00 per jaar	R40,00
Gebruik van spreiligte:		
18h00-24h00	R40,00 per geleentheid	—
tydperk van 4 uur of minder	R10,00 per uur	—

ZWIDE-STADION

Sokker of rugby (enige wedstryd)	R100,00 per dag	R80,00
Krieket (klubwedstryde)	R5,00 per dag	R50,00
Krieket (provinsiale wedstryde)	R10,00 per dag	R50,00
Netbal (klubwedstryde)	R5,00 per dag	R20,00
Netbal (provinsiale wedstryde)	R10,00 per dag	R30,00
Tennis	R50,00 per jaar	R40,00

NEW BRIGHTON OVAL-STADION

Sokker: A-veld	R80,00 per dag	R50,00
Sokker: B-veld	R20,00 per dag	R50,00
Krieket	R5,00 per dag	R50,00
Netbal	R5,00 per dag	R20,00

GENERAL MOTORS-STADION

Atletiek (byeenkomste)	R10,00 per dag	R50,00 per seisoen
Atletiek (oefening 2 dae per week: Maandag en Woensdag of Dinsdag en Donderdag)	R30,00 per seisoen	R30,00 per seisoen
Gebruik van toerusting		R60,00
Fietsry (byeenkomste)	R10,00 per dag	R50,00 per seisoen
Fietsry (oefening 2 dae per week: Maandag en Woensdag of Dinsdag en Donderdag)	R20,00 per seisoen	R50,00 per seisoen
Gebruik van spreiligte:		
18h00—24h00	R40,00 per geleentheid	—
tydperk van 4 uur of minder	R10,00 per uur	—

COMMUNITY HALL CHARGES

12. The charges set out hereunder shall be payable in advance to the Council by the person applying for the use of the facility concerned:

GEMEENSKAPSAALGELDE

12. Die bedrae hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Raad deur die persoon wat om die gebruik van die betrokke fasiliteit aansoek doen:

GREAT CENTENARY HALL

Purpose for which hired	Time	Tariff	Deposit
(a) Film shows, dances, concerts and other stage shows:			
(i) Local and amateur groups	10h00–17h00	R5,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R10,00 per hour	R50,00
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	R6,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R15,00 per hour	R50,00
(b) Boxing	10h00–17h00	R10,00 per hour	R80,00
	19h00–24h00	R20,00 per hour	R80,00
(c) Social functions	10h00–17h00	R3,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R6,00 per hour	R50,00
(d) Political, tribal and other meetings	09h00–13h00	R3,00 per hour	R50,00
	14h00–17h00	R3,00 per hour	R50,00
	19h00–23h00	R4,00 per hour	R50,00
(e) Tuition classes and rehearsels	Per session	R5,00	R50,00
(f) Religious gatherings and charity functions	10h00–17h00	R2,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R4,00 per hour	R50,00
Use of kitchen	Per booking	R15,00	

NORRIS SINGAPI HALL

Purpose for which hired	Time	Tariff	Deposit
(a) Film shows, dances, concerts and other stage shows:			
(i) Local and amateur groups	10h00–17h00	R8,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R12,00 per hour	R50,00
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	R10,00 per hour	R100,00
	19h00–24h00	R15,00 per hour	R100,00
(iii) Professional groups	10h00–17h00	R12,00 per hour	R100,00
	19h00–24h00	R20,00 per hour	R100,00
(b) Social functions (weddings and others, excluding dances)	10h00–17h00	R5,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R10,00 per hour	R50,00
(c) Religious gatherings and charity functions	10h00–17h00	R2,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R4,00 per hour	R50,00
(d) Meetings other than political meetings	10h00–13h00	R5,00 per hour	R50,00
	14h00–17h00	R5,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R5,00 per hour	R50,00
(e) Training sessions and rehearsals	10h00–17h00	R2,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R4,00 per hour	R50,00
Use of kitchen and canteen	Per booking	R20,00	R25,00
Use of public address system	Per booking	R30,00	R100,00

SMALL CENTENARY AND DAKU HALLS

(a) Film shows, dances, concerts and other stage shows:			
(i) Local and amateur groups	10h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per hour	R30,00
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	R3,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R6,00 per hour	R50,00
(b) Boxing	10h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R4,00 per hour	R30,00
(c) Social functions (weddings and other functions)	10h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R3,00 per hour	R30,00
(d) Religious gatherings and charity functions	10h00–17h00	R1,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R2,00 per hour	R30,00
(e) Political, tribal and other meetings	09h00–13h00	R1,00 per hour	R30,00
	14h00–17h00	R1,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R4,00 per hour	R30,00
(f) Tuition classes and rehearsals	Per booking	R5,00	R30,00
Use of kitchen	Per booking	R10,00	—

VICTORY HALL

(a) Film shows, dances, concerts and other stage shows:			
(i) Local and amateur groups	10h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R3,00 per hour	R30,00
(ii) Visiting groups	10h00–17h00	R3,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per hour	R30,00
(b) Boxing	10h00–17h00	R3,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per hour	R30,00
(c) Social functions (weddings and others)	10h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per hour	R30,00
(d) Political, tribal and other meetings	09h00–13h00	R2,00 per hour	R30,00
	14h00–17h00	R2,00 per hour	R30,00
	19h00–23h00	R3,00 per hour	R30,00
(e) Religious gatherings and charity functions	10h00–17h00	R1,00 per hour	R30,00
	19h00–24h00	R2,00 per hour	R30,00
(f) Tuition classes and rehearsals	Per booking	R5,00	R30,00
Use of kitchen	Per booking	R10,00	—

BOLO PUNCH AND CRIPPLE CARE HALLS

Boxing, weight-lifting and religious gatherings	10h00–17h00	R1,00 per hour	R50,00
	19h00–24h00	R2,00 per hour	R50,00

WAR MEMORIAL HALL

(Only after hours and during weekends) Social functions (weddings and other functions)	10h00–13h00	R3,00 per hour	R50,00
	14h00–17h00	R4,00 per hour	R50,00
	18h00–24h00	R5,00 per hour	R50,00

GROOT CENTENARY-SAAL

Doel waarvoor gehuur	Tyd	Tarief	Deposito
(a) Rolprentvertonings, danspartye, konserte, en ander verhoogopvoerings:			
(i) Plaaslike en amateurgroepe	10h00-17h00	R5,00 per uur	R50,00
	19h00-24h00	R10,00 per uur	R50,00
(ii) Besoekende groepe	10h00-17h00	R6,00 per uur	R50,00
	19h00-24h00	R15,00 per uur	R50,00
(b) Boks	10h00-17h00	R10,00 per uur	R80,00
	19h00-24h00	R20,00 per uur	R80,00

Doel waarvoor gehuur	Tyd	Tarief	Deposito
(c) Sosiale funksies	10h00-17h00	R3,00 per uur	R50,00
	19h00-24h00	R6,00 per uur	R50,00
(d) Politieke, stam- en ander vergaderings	09h00-13h00	R3,00 per uur	R50,00
	14h00-17h00	R3,00 per uur	R50,00
	19h00-23h00	R4,00 per uur	R50,00
(e) Onderrigklasse en repetisies	Per sessie	R5,00	R50,00
(f) Godsdienstige byeenkomste en liefdadigheidsfunksies	10h00-17h00	R2,00 per uur	R50,00
	19h00-24h00	R4,00 per uur	R50,00
Gebruik van kombuis	Per bespreking	R15,00	

NORRIS SINGAPI-SAAL

(a) Rolprentvertonings, danspartye, konserte, en ander verhoogopvoerings:			
(i) Plaaslike en amateurgroepe	10h00–17h00	R8,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R12,00 per uur	R50,00
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	R10,00 per uur	R100,00
	19h00–24h00	R15,00 per uur	R100,00
(iii) Professionele groepe	10h00–17h00	R12,00 per uur	R100,00
	19h00–24h00	R20,00 per uur	R100,00
(b) Sosiale funksies (troues en ander funksies, uitgesonderd danspartye)	10h00–17h00	R5,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R10,00 per uur	R50,00
(c) Godsdienstige byeenkomste en liefdadigheidsfunksies	10h00–17h00	R2,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R4,00 per uur	R50,00
(d) Vergaderings, uitgesonderd politieke vergaderings	10h00–13h00	R5,00 per uur	R50,00
	14h00–17h00	R5,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R5,00 per uur	R50,00
(e) Opleidingsessies en repetisies	10h00–17h00	R2,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R4,00 per uur	R50,00
Gebruik van kombuis en kantien	Per bespreking	R20,00	R25,00
Gebruik van openbare luidsprekerstelsel	Per bespreking	R30,00	R100,00

KLEIN CENTENARY- EN DAKUSAAL

(a) Rolprentvertonings, danspartye, konserte en ander verhoogopvoerings:			
(i) Plaaslike en amateurgroepe	10h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per uur	R30,00
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	R3,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R6,00 per uur	R50,00
(b) Boks	10h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R4,00 per uur	R30,00
(c) Sosiale funksies (troues en ander funksies)	10h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R3,00 per uur	R30,00
(d) Godsdienstige byeenkomste en liefdadigheidsfunksies	10h00–17h00	R1,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R2,00 per uur	R30,00
(e) Politieke, stam-en ander vergaderings	09h00–13h00	R1,00 per uur	R30,00
	14h00–17h00	R1,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R4,00 per uur	R30,00
(f) Onderrigklasse en repetisies	Per bespreking	R5,00	R30,00
Gebruik van kombuis	Per bespreking	R10,00	—

VICTORY-SAAL

(a) Rolprentvertonings, danspartye, konserte en ander verhoogopvoerings:			
(i) Plaaslike en amateurgroepe	10h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R3,00 per uur	R30,00
(ii) Besoekende groepe	10h00–17h00	R3,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per uur	R30,00
(b) Boks	10h00–17h00	R3,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per uur	R30,00
(c) Sosiale funksies (troues en ander funksies)	10h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R5,00 per uur	R30,00
(d) Politieke, stam- en ander vergaderings	09h00–13h00	R2,00 per uur	R30,00
	14h00–17h00	R2,00 per uur	R30,00
	19h00–23h00	R3,00 per uur	R30,00
(e) Godsdienstige byeenkomste en liefdadigheidsfunksies	10h00–17h00	R1,00 per uur	R30,00
	19h00–24h00	R2,00 per uur	R30,00
(f) Onderrigklasse en repetisies	Per bespreking	R5,00	R30,00
Gebruik van kombuis	Per bespreking	R10,00	—

BOLO PUNCH- EN CRIPPLE CARE-SAAL

Boks, gewigoptel en godsdienstige byeenkomste	10h00–17h00	R1,00 per uur	R50,00
	19h00–24h00	R2,00 per uur	R50,00

OORLOGGEDENKSAAL

(Slegs na ure en gedurende naweke) Sosiale funksies (troues en ander funksies)	10h00–13h00	R3,00 per uur	R50,00
	14h00–17h00	R3,00 per uur	R50,00
	18h00–24h00	R5,00 per uur	R50,00

TRANSFER FEES

13. A charge of R3 shall be payable by the beneficiary to the Council in respect of any transfer of a right or interest in a site from one holder to another.

SEARCH FEES

14. A charge of R6 per address shall be payable in advance to the Council by any person or organisation requiring information about the addresses of persons: Provided that such information shall be furnished only in respect of estates, workmen's compensation claims and third party claims or in other instances where the person concerned will benefit from the enquiry.

DUPLICATE DOCUMENTS

15. A charge of R2 shall be payable to the Council by the applicant for the issuing of a duplicate of any official document.

CEMETERY CHARGES

16. (1) The charges set out hereunder shall be payable in advance to the Council by the person applying for the service concerned:

	R
(a) Zwide Cemetery:	
(i) Adult, per grave	10,00
(ii) Child, per grave	5,00
(b) Walmer Cemetery:	
(i) Adult, per grave	5,00
(ii) Child, per grave	3,50

(2) If the Council undertakes the digging of a grave, an additional amount of R35 per grave for an adult and R20 per grave for a child shall be payable.

(3) For the purposes of this regulation "adult" means a person who at the time of his death was above 12 years of age, and "child" a person who at the time of his death was 12 years of age or younger.

DATE AND PLACE OF PAYMENT

17. (1) Any amount payable to the Council under these by-laws shall be paid during normal office hours at an office of the Council set aside for that purpose.

(2) Save as is otherwise provided in these by-laws any amount payable under these by-laws shall be paid on or before the seventh day of the month following the date of commencement of these by-laws, and shall thereafter be paid on or before the seventh day of each and every succeeding month.

NON-PAYMENT

18. Should any person fail to pay any amount or charge payable under these by-laws within 30 days after such payment has become due, the Council may, without prejudice to any other legal remedies at its disposal—

(a) discontinue any or all services to such holder or consumer until all outstanding amounts have been paid in full;

(b) take such legal action as may be necessary in order to recover such amounts in arears;

(c) recover from such person any costs incurred in the collection of such arrear amounts.

REPEALS AND SAVINGS

19. (1) The provisions of these by-laws shall replace the corresponding provisions of any preceeding regulation, law, determination or measure.

(2) Nothing contained in these by-laws shall absolve any person from liability for the payment of any moneys or preclude any steps which may by law be taken in consequence of the failure to make such payment.

OORDRAGGELDE

13. 'n Bedrag van R3 is deur die begunstigde aan die Raad betaalbaar ten opsigte van enige oordrag van 'n reg of belang in 'n perseel van een houer aan 'n ander.

SOEKGELDE

14. 'n Bedrag van R6 per adres is vooruit betaalbaar aan die Raad deur persone of instansies wat inligting oor adresse van persone verlang: Met dien verstande dat sodanige inligting slegs verskaf word ten opsigte van boedels, ongevalleeise, derdeparty-eise of ander gevalle waar die betrokke persoon uit die navraag voordeel sal trek.

DUPLIKAATDOKUMENTE

15. 'n Bedrag van R2 is deur die applikant aan die Raad betaalbaar vir die uitreiking van 'n duplikaat van enige amptelike dokument.

BEGRAAFPLAASGELDE

16. (1) Die bedrae hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Raad deur die persoon wat om die betrokke diens aansoek doen:

	R
(a) Zwide-begraafplaas:	
(i) Volwassene, per graf	10,00
(ii) Kind, per graf	5,00
(b) Walmer-begraafplaas:	
(i) Volwassene, per graf	5,00
(ii) Kind, per graf	3,50

(2) Indien die Raad 'n graf laat grawe, is 'n bykomende bedrag van R35 per graf vir 'n volwassene en R20 per graf vir 'n kind betaalbaar.

(3) By die toepassing van hierdie regulasie beteken "volwassene" iemand wat ten tye van sy dood bo die ouderdom van 12 jaar was, en "kind" iemand wat ten tye van sy dood 12 jaar oud of jonger was.

DATUM EN PLEK VAN BETALING

17. (1) Enige bedrag betaalbaar aan die Raad kragtens hierdie verordeninge word betaal gedurende normale kantoorure by 'n kantoor van die Raad wat vir dié doel afgesonder is.

(2) Tensy anders in hierdie verordeninge bepaal, word enige bedrag betaalbaar kragtens hierdie verordeninge, betaal voor of op die sewende dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge, en daarna voor of op die sewende dag van elke en iedere daaropvolgende maand.

WANBETALING

18. Indien enigeen versuim om enige bedrag wat ingevolge hierdie verordeninge betaalbaar is, te betaal binne 30 dae nadat sodanige betaling verskuldig raak, kan die Raad sonder om afbreuk te doen aan enige ander regsmiddel tot sy beskikking—

(a) enige of alle dienste aan die betrokke houer of verbruiker staak totdat alle uitstaande bedrae ten volle betaal is;

(b) sodanige regstappe neem as wat nodig mag wees om sodanige agterstallige bedrae te verhaal;

(c) van sodanige persoon enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrae, verhaal.

HERROEPING EN VOORBEHOUDE

19. (1) Die bepalings van hierdie verordeninge vervang die ooreenstemmende bepalings van enige voorafgaande regulasie, wet, bepaling of maatreël.

(2) Niks in hierdie verordeninge vervat, onthef enige persoon van aanspreeklikheid vir die betaling van enige gelde nie of verhinder dat enige stappe kragtens wet gedoen word as gevolg van versuim om sodanige betalings te maak.

No. 2011 **6 September 1985**

CITY COUNCIL OF SOWETO.—CHARGES FOR SERVICES AND FACILITIES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, under and by virtue of the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), approve the by-laws of the City Council of Soweto contained in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,

Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/17/8/21/S85)

SCHEDULE

CITY COUNCIL OF SOWETO.—BY-LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"City Council" means the City Council of Soweto referred to in Government Notice R. 952 of 1985 and, in relation to anything done or to be done, includes the appropriate department or person in the service of the said City Council;

"consumer" means a person to whom or for whose benefit the services are supplied, made available or provided, whether or not such services are utilised, and, if there is no such person, the holder;

"electrification fund" means the fund established by the City Council to provide for the redemption of the capital costs of the electrification of Soweto;

"grantee" means a grantee as defined in regulation 1 of Chapter 1 of the regulations promulgated under Government Notice R. 1036 of 1968;

"holder" means a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold or a person who, with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education, has entered into an agreement or transaction for the acquisition of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

"lodger" means a lodger as defined in regulation 1 of Chapter 1 of the regulations promulgated under Government Notice R. 1036 of 1968;

"right of leasehold" means a right of leasehold referred to in section 6A of the Blacks (Urban Area) Consolidation Act, 1945 (Act 25 of 1945);

"site permit holder" means a person to whom a site permit as defined in regulation 1 of Chapter 1 of the regulations promulgated under Government Notice R. 1036 of 1968 has been issued;

"site rent" means an amount to defray the costs and expenditure in respect of—

(i) administration;

(ii) health services;

(iii) the maintenance of buildings;

No. 2011 **6 September 1985**

STADSRAAD VAN SOWETO.—VORDERINGS VIR DIENSTE EN FASILITEITE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordeninge van die Stadsraad van Soweto vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,

Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking.

(Lêer A2/17/8/21/S85)

BYLAE

STADSRAAD VAN SOWETO.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"elektrifiseringsfonds" die fonds ingestel deur die Stadsraad om voorsiening te maak vir die delging van die kapitaalkoste van die elektrifisering van Soweto;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel, woning, gebou of ander struktuur toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag of iemand wat met die goedkeuring van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"loseerder" 'n loseerder soos omskryf in regulasie 1 van Hoofstuk 1 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 1036 van 1968;

"perseelhuur" 'n bedrag ter bestryding van die koste en uitgawe met betrekking tot—

(i) administrasie;

(ii) gesondheidsdienste;

(iii) die instandhouding van geboue;

(iv) rente betaalbaar en delgingsbetalings op lenings wat aangegaan is vir die finansiering vir die aankoop van grond geleë binne die gebied van die Stadsraad;

(v) ontspanningsgeriewe;

(vi) straatverligting;

(vii) strate, paaie en stormwaterdreinering;

(viii) gemeenskaps- en welsynsdienste;

(ix) die opmeting van persele;

"perseelpermithouer" 'n persoon aan wie 'n perseelpermit uitgereik is soos omskryf in regulasie 1 van Hoofstuk 1 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 1036 van 1968;

"reg van huurpag" 'n reg van huurpag bedoel in artikel 6A van die Swartes (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet 25 van 1945);

"sertifikaathouer" 'n sertifikaathouer soos omskryf in regulasie 1 van Hoofstuk 1 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 1036 van 1968;

"Stadsraad" die Stadsraad van Soweto bedoel in Goewermentskennisgewing R. 952 van 1985 en, met betrekking tot enige handeling wat verrig is of verrig moet word, sluit dit die toepaslike departement of persoon in diens van bedoelde Stadsraad in;

(iv) interest payable and redemption payments on loans entered into for the financing of the purchase of land situated within the area of the City Council;

(v) recreation facilities;

(vi) street lighting;

(vii) streets, roads and stormwater drainage;

(viii) community and welfare services;

(ix) the survey of sites.

SITE RENT

2. (1) The holder shall pay to the City Council site rent as set out hereunder per month or part thereof in respect of each residential site of which he is the holder:

Situation of site	*Amount payable for each 350 m² or part thereof*
	R
Jabavu	8,97
Pimville Zone 7 and Chiawele Extension 3	20,89
Soweto, excluding the aforegoing areas	13,32

Provided that the site rent payable per month or part thereof by a site permit holder, grantee or holder of a right of leasehold shall be reduced by R4,39.

(2) The holder shall pay to the City Council site rent as set out hereunder per month or part thereof in respect of each site set apart or used for trading, business or occupational purposes and of which he is the holder:

(a) Sites on which the West Rand Development Board or the City Council has erected or owns the buildings and that are situated—

in Orlando, an amount of 75c; and

in Soweto, excluding Orlando, an amount of R1,50,

for each square metre of the floor area of each building on the site.

(b) Trading stalls, classified as such by the City Council, an amount of R4 per stall.

(c) Privately-owned sites or buildings where the capital investment in fixed assets exceeds R5 million, the sum of—

(i) 5,5c for each square metre of the total area of the site, escalated by 10 % per annum, compounded for five years from the date on which the site was allocated; and

(ii) 25c for each square metre of the area under roof,

if the holder provides and maintains such parking facilities as are in the opinion of the City Council sufficient in relation to the site and the activities thereon: Provided that if such sufficient parking facilities are not provided, the site rent shall be 25c for each square metre of the total area of the site.

(d) Privately owned sites or buildings where the capital investment in fixed assets does not exceed R5 million, an amount of 25c for each square metre of the total area of the site: Provided that if parking facilities exist or are provided and maintained by the holder, the site rent in respect of the parking area shall be reduced to 5,5c for each square metre thereof.

(3) The holder shall pay to the City Council site rent calculated at 12c per square metre of the usable land as determined by the City Council in respect of each industrial site.

"verbruiker" 'n persoon aan wie of tot wie se voordeel dienste gelewer, beskikbaar gestel of verskaf word ongeag of sodanige dienste benut word al dan nie, en by ontstentenis van so 'n persoon, die houer.

PERSEELHUUR

2. (1) Die houer betaal aan die Stadsraad perseelhuur soos hieronder uiteengesit per maand of gedeelte daarvan ten opsigte van elke woonperseel waarvan hy die houer is:

Ligging van perseel	*Bedrag betaalbaar vir elke 350 m² of gedeelte daarvan*
	R
Jabavu	8,97
Pimville, Sone 7, en Chiawele-uitbreiding 3	20,89
Soweto, met uitsluiting van voormelde gebiede	13,32

Met dien verstande dat die perseelhuur betaalbaar per maand of gedeelte daarvan deur 'n perseelpermithouer, sertifikaathouer of houer van 'n reg van huurpag met R4,39 verminder word.

(2) Die houer betaal aan die Stadsraad perseelhuur soos hieronder uiteengesit per maand of gedeelte daarvan ten opsigte van elke perseel wat afgesonder of gebruik word vir handels-, besigheids- of beroepsdoeleindes en waarvan hy die houer is:

(a) Persele waarop die geboue opgerig is deur of behoort aan die Ontwikkelingsraad Wes-Rand of die Stadsraad en geleë is—

in Orlando, 'n bedrag van 75c; en

in Soweto, uitgesonderd Orlando, 'n bedrag van R1,50,

vir elke vierkante meter van die vloeroppervlakte van elke gebou op die perseel.

(b) Handelstalletjies, as sodanig deur die Stadsraad geklassifiseer, 'n bedrag van R4 per stalletjie.

(c) Persele of geboue in privaat besit waar die kapitaalinvestering in vaste bates R5 miljoen te bowe gaan, die som van—

(i) 5,5c vir elke vierkante meter van die totale oppervlakte van die perseel, aangepas met 10 % per jaar, saamgestel vir 'n tydperk van vyf jaar na die toekenning van die perseel; en

(ii) 25c vir elke vierkante meter van die gedeelte onder dak,

indien die houer sodanige parkeergeriewe voorsien en in stand hou as wat na die goeddunke van die Stadsraad voldoende is met betrekking tot die perseel en die bedrywighede daarop: met dien verstande dat indien sodanige voldoende parkeergeriewe nie voorsien word nie, die perseelhuur 25c vir elke vierkante meter van die totale oppervlakte van die perseel is.

(d) Persele of geboue in privaatbesit waar die kapitaalinvestering in vaste bates R5 miljoen nie te bowe gaan nie, 'n bedrag van 25c vir elke vierkante meter van die totale oppervlakte van die perseel: Met dien verstande dat indien parkeergeriewe bestaan of deur die houer voorsien en instand gehou word, die perseelhuur ten opsigte van die parkeergebied tot 5,5c vir elke vierkante meter verminder word.

(3) Die houer betaal aan die Stadsraad perseelhuur bereken teen 12c per vierkante meter van die bruikbare grond soos bepaal deur die Stadsraad ten opsigte van iedere nywerheidsperseel.

ACCOMMODATION CHARGES

3. A resident of the Nancefield, Lifakeng, Jabulani, Mapetla or Dube Hostel or the Orlando Women's Hostel shall pay in advance to the City Council an amount of R18 per bed per month until 30 November 1985 and R24 per bed per month thereafter.

LODGERS FEES

4. A lodger shall pay in advance to the City Council an amount of R10,00 per month or part thereof.

SERVICE CHARGES

5. A consumer shall pay to the City Council the appropriate amounts as set out hereunder in respect of the services concerned:

(a) *Electricity:*

An amount of R2 per month, whether or not electricity is consumed, payable in respect of domestic consumption, including churches, schools, clinics, crèches, welfare organisations, Government offices and low voltage business consumption points, plus an amount of 5,5c per kW.h consumed since the previous meter reading.

(b) *Water:*

(i) Unmetered supply: An amount of R15,80 per month.

(ii) Metered supply:

(aa) In the case of water meters not exceeding 20 mm in diameter:

For the first 25 kℓ consumed since the previous meter reading: 40c per kℓ.

For water consumed in excess of the first 25 kℓ since the previous meter reading: 80c per kℓ.

(bb) In the case of water meters exceeding 20 mm in diameter:

For consumption since the previous meter reading not exceeding 70 % of the consumption in the corresponding period of the previous year: 40c per kℓ.

For consumption since the previous meter reading in excess of the said 70 %: 80c per kℓ.

If the particulars for the corresponding period of the previous year are not available, for consumption since the previous meter reading of a quantity determined in advance by the City Council: 40c per kℓ.

For consumption since the previous meter reading in excess of such prepaid quantity: 80c per kℓ.

Provided that if any meter is out of order during the normal metering period an amount of R15,80 shall be payable for such period.

ELECTRIFICATION FUND CONTRIBUTION

6. A consumer shall pay to the City Council a contribution towards the electrification fund as set out hereunder:

(a) A consumer that is a church or welfare or similar non-profit making organisation shall pay an amount of R5 per site per month.

(b) A consumer to whom in high voltage electricity supply is provided shall in respect of each site pay an amount per month calculated on the basis of demand in accordance with the formula

$$\frac{a}{b} \times c = d$$

where—

a = the consumer's demand;

b = 12 kVA, being the design load requirement for domestic consumers under the general electrification project;

c = the availability charge referred to in paragraph (c); and

d = the monthly contribution payable by the consumer.

(c) A domestic consumer and a business consumer who is not a bulk consumer shall, with effect from the first day of the month after the first completed calendar month following the month in which the electricity supply under the

HUISVESTINGSGELDE

3. 'n Inwoner van die Nancefield-, Lifateng-, Jabulani-, Mapetla- of Dube-tehuis of die Orlando-vrouetehuis betaal vooruit aan die Stadsraad 'n bedrag van R18 per bed per maand tot 30 November 1985 en R24 per bed per maand daarna.

LOSEERDERSGELDE

4. 'n Loseerder betaal vooruit aan die Stadsraad 'n bedrag van R10 per maand of gedeelte daarvan.

DIENSTEGELDE

5. 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad die toepslike bedrae soos hieronder uiteengesit ten opsigte van die betrokke dienste:

(a) *Elektrisiteit:*

'n Bedrag van R2 per maand, of elektrisiteit verbruik is al dan nie, betaalbaar ten opsigte van huishoudelike verbruik, met inbegrip van kerke, skole, klinieke, bewaarskole, welsynsorganisasies, staatskantore en laespanningsbesigheidsverbruikspunte, plus 'n bedrag van 5,5 per kW.h verbruik sedert die vorige meteraflesing.

(b) *Water:*

(i) Toevoer sonder meter: 'n bedrag van R15,80 per maand.

(ii) Toevoer met meter:

(aa) In die geval van watermeters waar 'n diameter van 20 mm nie te bowe gegaan word nie:

Vir die eerste 25 kℓ verbruik sedert die vorige meteraflesing: 40c per kℓ.

Vir water verbruik bo en behalwe die eerste 25 kℓ sedert die vorige meteraflesing: 80c per kℓ.

(bb) In die geval van watermeters waar die diameter groter as 20 mm is:

Vir verbruik sedert die vorige meteraflesing wat nie 70 % van die verbruik in die ooreenstemmende tydperk in die vorige jaar te bowe gaan nie: 40c per kℓ.

Vir verbruik sedert die vorige meteraflesing bo en behalwe die bedoelde 70 %: 80c per kℓ.

Indien die besonderhede vir die ooreenstemmende tydperk in die vorige jaar nie beskikbaar is nie, vir verbruik sedert die vorige meteraflesing van 'n hoeveelheid deur die Stadsraad vooruit bepaal: 40c per kℓ.

Vir verbruik sedert die vorige meteraflesing bo en behalwe sodanige vooruitbepaalde hoeveelheid: 80c per kℓ.

Met dien verstande dat indien 'n meter gedurende die normale afmeettydperk buite werking is, 'n bedrag van R15,80 vir sodanige tydperk betaalbaar is.

ELEKTRIFISERINGSFONDSBYDRAE

6. 'n Verbruiker betaal aan die Stadsraad 'n bydrae tot die elektrifiseringsfonds soos hieronder uiteengesit:

(a) 'n Verbruiker wat 'n kerk of welsyns- of soortgelyke organisasie sonder winsoogmerk is, betaal 'n bedrag van R5 per perseel per maand.

(b) 'n Verbruiker wat voorsien word van hoëspanningselektrisiteitstoevoer betaal ten opsigte van elke perseel 'n bedrag per maand bereken op die basis van aanvraag ingevolge die formule:

$$\frac{a}{b} \times c = d$$

waar—

a = die verbruiker se aanvraag;

b = 12 kVA, synde die ontwerperaanvraagvereiste vir huishoudelike verbruik ingevolge die algemene elektrifiseringsprojek;

c = die beskikbaarheidsheffing bedoel in paragraaf (c); en

d = die maandelikse bydrae deur die verbruiker betaalbaar.

(c) 'n Huishoudelike verbruiker en 'n besigheidsverbruiker wat nie 'n grootmaatverbruiker is nie betaal, met ingang van die eerste dag van die maand na die eerste voltooide kalendermaand wat volg op die maand waarin die

general electrification project becomes available at the site concerned, in respect of each site, pay an amount of R1,30 per month plus an availability charge of R12 per month: Provided that the said availability charge shall be reduced by R8 per month if the consumer's premises were not rewired or the domestic wiring installation was not upgraded under the general electrification project: Provided further that the said availability charge shall be reduced by R4 per month if the domestic wiring installation was upgraded without the rewiring of the premises under the general electrification project.

SEARCH FEES

7. Any person applying to the City Council for particulars concerning a trading site that are required in connection with the development of such site shall at the time of application pay to the City Council the appropriate amount set out hereunder:

Size of trading site concerned	*Amount payable* R
Not exceeding 500 m²	100,00
Exceeding 500 m² but not exceeding 1 000 m²	200,00
Exceeding 1 000 m²	300,00

DATE AND PLACE OF PAYMENT

8. (1) Any amount payable to the City Council under these by-laws shall be paid during normal office hours at an office of the City Council set apart for that purpose.

(2) Save as is otherwise provided in these by-laws, any amount payable under these by-laws shall be paid on or before the first day of the month following the date of commencement of these by-laws and shall thereafter be paid on or before the first day of each succeeding month.

NON-PAYMENT OF CHARGES

9. If any person fails to pay any amount payable under these by-laws within 30 days after such amount has become due, the City Council may, without prejudice to any other legal remedy at its disposal—

(a) discontinue any or all services to such person until all outstanding amounts have been paid in full;

(b) take such legal action as may be necessary in order to recover such amounts in arrears;

(c) recover from such person any costs incurred in the collection of such arrear amounts.

REPEAL

10. The provisions of these by-laws replace the corresponding provisions of any law or determination or measure relating to charges for services or for the use of facilities provided by the City Council.

No. 2012 **6 September 1985**

TOWN COUNCIL OF RINI.—BY LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

I, Samuel Johannes de Beer, Deputy Minister of Education and Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation, Development and Education, do hereby, under the powers vested in him by section 27 of the Black Local Authorities Act, 1982 (Act 102 of 1982), approve the by-laws of the Town Council of Reni contained

elektrisiteitstoevoer ingevolge die algemene elektrifiseringsprojek by die betrokke perseel beskikbaar word, ten opsigte van elke perseel, 'n bedrag van R1,30 per maand plus 'n beskikbaarheidsheffing van R12 per maand: Met dien verstande dat bedoelde beskikbaarheidsheffing met R8 per maand verminder word indien daar geen huisbedrading of opgradering van die huishoudelike bedradingsinstallasie van die verbruiker se perseel ingevolge die algemene elektrifiseringsprojek uitgevoer is nie: Met dien verstande voorts dat bedoelde beskikbaarheidsheffing met R4 per maand verminder word indien slegs die huishoudelike bedradingsinstallasie opgegradeer is en geen huisbedrading ingevolge die algemene elektrifiseringsprojek uitgevoer is nie.

SOEKGELDE

7. Iemand wat by die Stadsraad aansoek doen om besonderhede aangaande 'n handelsperseel wat benodig word in verband met die ontwikkeling van sodanige perseel, betaal aan die Stadsraad ten tye van sy aansoek die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit:

Grootte van betrokke handelsperseel	*Bedrag betaalbaar* R
Nie 500 m² te bowegaande nie	100,00
Bo 500 m² maar nie 1 000 m² te bowegaande nie	200,00
Bo 1 000 m²	300,00

DATUM EN PLEK VAN BETALING

8. (1) Enige bedrag betaalbaar aan die Stadsraad kragtens hierdie verordeninge word betaal gedurende normale kantoorure by 'n kantoor van die Stadsraad wat vir dié doel afgesonder is.

(2) Tensy anders in hierdie verordeninge bepaal, word enige bedrag betaalbaar kragtens hierdie verordeninge, betaal voor of op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge en daarna voor of op die eerste dag van elke daaropvolgende maand.

WANBETALING VAN GELDE

9. Indien enigeen versuim om enige bedrag wat ingevolge hierdie verordeninge betaalbaar is, te betaal binne 30 dae nadat sodanige betaling verskuldig raak, kan die Stadsraad sonder benadeling van enige ander regsmiddel tot sy beskikking—

(a) enige of alle dienste aan die betrokke persoon opskort totdat alle uitstaande bedrae ten volle betaal is;

(b) sodanige regstappe doen as wat nodig mag wees om sodanige agterstallige bedrae te verhaal;

(c) op sodanige persoon enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrae, verhaal.

HERROEPING

10. Die bepalings van hierdie verordeninge vervang die ooreenstemmende bepalings van enige wet of bepaling of maatreël betreffende vorderings vir dienste of die gebruik van fasiliteite verskaf deur die Stadsraad.

No. 2012 **6 September 1985**

STADSRAAD VAN RINI.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

Ek, Samuel Johannes de Beer, Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys, heg hierby, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 27 van die Wet op Swart Plaaslike Besture, 1982 (Wet 102 van 1982), my goedkeuring aan die verordeninge

in the accompanying Schedule, which by-laws shall come into operation on the first day of the month following the date of publication hereof.

S. J. DE BEER,
Deputy Minister of Education and Co-operation.

(File A2/17/8/21/R62)

SCHEDULE

TOWN COUNCIL OF RINI.—BY LAWS RELATING TO THE MAKING OF CHARGES FOR SERVICES AND THE USE OF FACILITIES

DEFINITIONS

1. In these by-laws, unless the context otherwise indicates—

"holder" shall mean a person to whom a site, dwelling, building or other structure has been allocated, the holder of a right of leasehold and a person who, with the approval of the Minister of Co-operation, Development and Education, has entered into an agreement or transaction for the acquisition of land or a site or of a right to or an interest in land or a site;

"miscellaneous services charge" shall mean an amount to defray costs and expenditure in respect of services provided or supplied by the Town Council;

"town" shall mean the area of jurisdiction of the Town Council;

"Town Council" shall mean the Town Council of Rini established by Government Notice 2035 of 16 September 1983 and, in relation to anything done or to be done, shall include the appropriate department or official of the Town Council.

MISCELLANEOUS SERVICES CHARGE

General

2. (1) The miscellaneous services charge set forth hereunder shall be payable by the holder in respect of each site for every month or part thereof.

	Where meters have not been installed	*Where meters have been installed*
	R	R
(a) Residential site	28,62	25,22
(b) Consolidated residential site	56,18	52,78
(c) Church site	14,51	11,11
(d) Brickmaking site	58,40	44,80
(e) Office block site	78,12	64,52
(f) Butcher shop site	52,80	42,60
(g) Service station site	73,91	60,31
(h) Trading and stall site	47,39	40,59
(i) Shop site	47,61	40,81
(j) Supermarket site	60,43	50,23
(k) Consolidated trading site	118,46	98,06
(l) Liquor outlet site	212,73	178,73
(m) Industrial site	51,39	44,59
(n) Clinic site, Makanaskop	52,36	45,56
(o) Old age cottage site, Makanaskop:		
(i) Per small unit	5,00	—
(ii) Per large unit	10,00	—

Additional charges for water where metres have been installed

(2) The charges set forth hereunder shall be in addition to the charges determined in subregulation (1) and shall be payable per month or part thereof by the holder to whom water, where metres have been installed, is supplied.

	R
(a) Availability charge	3,65
(b) Tariff per kilolitre for first 10 kilolitres	0,69
(c) Tariff per kilolitre above 10 kilolitres	0,86

van die Stadsraad van Rini vervat in bygaande Bylae, welke verordeninge op die eerste dag van die maand wat volg op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

S. J. DE BEER,
Adjunk-minister van Onderwys en Samewerking

(Lêer A2/17/8/21/R62)

BYLAE

STADSRAAD VAN RINI.—VERORDENINGE BETREFFENDE DIE VORDERING VAN BEDRAE VIR DIENSTE EN DIE GEBRUIK VAN FASILITEITE

WOORDOMSKRYWING

1. In hierdie verordeninge, tensy dit uit die samehang anders blyk, beteken—

"diverse dienstegeld" 'n bedrag ter bestryding van koste of uitgawe met betrekking tot dienste deur die Stadsraad voorsien of verskaf;

"dorp" die regsgebied van die Stadsraad;

"houer" 'n persoon aan wie 'n perseel, woning, gebou of ander bouwerk toegewys is, die houer van 'n reg van huurpag en iemand wat met die goedkeuring van die Minister van Samewerking, Ontwikkeling en Onderwys 'n ooreenkoms of transaksie aangegaan het vir die verkryging van grond of 'n perseel of van 'n reg op of 'n belang in grond of 'n perseel;

"Stadsraad" die Stadsraad van Rini ingestel by Goewermentskennisgewing 2035 van 16 September 1983 en, met betrekking tot enige handeling wat verrig is of verrig moet word, sluit dit die toepaslike departement of persoon in diens van die Stadsraad in.

DIVERSE DIENSTEGELD

Algemeen

2. (1) Die diverse dienstegeld hieronder uiteengesit, is deur die houer betaalbaar aan die Stadsraad ten opsigte van elke perseel vir elke maand of gedeelte daarvan.

	Waar meters nie geïnstalleer is nie	*Waar meters geïnstalleer is*
	R	R
(a) Woonperseel	28,62	25,22
(b) Gekonsolideerde woonperseel	56,18	52,78
(c) Kerkperseel	14,51	11,11
(d) Steenmakeryperseel	58,40	44,80
(e) Kantoorgebouperseel	78,12	64,52
(f) Slaghuisperseel	52,80	42,60
(g) Diensstasieperseel	73,91	60,31
(h) Handels- en kioskperseel	47,39	40,59
(i) Winkelperseel	47,61	40,81
(j) Selfdienwinkelperseel	60,43	50,23
(k) Gekonsolideerde handelsperseel	118,46	98,06
(l) Drankafsetperseel	212,73	178,73
(m) Nywerheidsperseel	51,39	44,59
(n) Kliniekperseel, Makanaskop	52,36	45,56
(o) Ouetehuisperseel, Makanaskop:		
(i) Per klein eenheid	5,00	—
(ii) Per groot eenheid	10,00	—

Bykomende tarief vir water waar meters geïnstalleer is

(2) Die gelde hieronder uiteengesit, is bykomend tot die gelde in subregulasie (1) bepaal en is betaalbaar per maand of gedeelte daarvan deur die houer aan wie water, waar meters geïnstalleer is, gelewer word.

	R
(a) Beskikbaarheidsgeld	3,65
(b) Tarief per kiloliter vir eerste 10 kiloliter	0,69
(c) Tarief per kiloliter bo 10 kiloliter	0,86

Deposits

(3) A deposit of R7 shall be payable for the initial connection of a water supply to any site, and for any reconnection thereafter a further amount of R10 shall be payable.

Lodgers

(4) A miscellaneous services charge to the amount of R8 shall be payable by a lodger per month or part thereof.

CLEANSING SERVICES

3. The charges set forth hereunder in respect of refuse and sanitation services shall, where the approved miscellaneous services charge does not apply, be payable to the Town Council by the person to whom such services are rendered.

	R
(a) Refuse and nightsoil removal:	
(i) Per refuse bin per month or part thereof	3,21
(ii) Per nightsoil pail per month or part thereof	3,95
(b) Additional refuse and nightsoil removals:	
(i) Per extra refuse bin per month or part thereof	3,21
(ii) Per extra nightsoil pail per month or part thereof	3,95
(c) Drains:	
(i) Minimum amount for the cleaning of a blocked drain	12,50
(ii) Rate per hour	12,50

MISCELLANEOUS

4. The miscellaneous charges set forth hereunder in respect of cleansing services shall be payable to the Town Council by the person to whom such services are rendered.

	R
(a) Removal of motor car wrecks and abondoned vehicles, per removal	15,00
(b) Removal of dead animals, per carcass	10,00

CONNECTION FEES

5. All new connections undertaken by the Town Council, such as those for water, electricity and sewerage, shall be paid for by the applicant in accordance with a quotation based on actual costs.

BUILDING INSPECTION FEES

6. A building inspection fee of R20 in respect of the first 20 m^2 of the proposed building and R5 per additional 10 m^2 or part thereof shall be payable to the Town Council by the person to whom any building inspection service is rendered.

COMPOUND FEES

7. A resident shall pay to the Town Council a compound feed to the amount of R7,16 per person per month or part thereof.

CEMETERY FEES

8. (1) The applicable amount set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council by the person applying for the service concerned.

	R
(a) A person resident in the town at the time of death:	
(i) Adult, per grave	5,00
(ii) Child, per grave	3,00
(b) A person resident outside the town at the time of death:	
(i) Adult, per grave	13,00
(ii) Child, per grave	9,00

(2) Where the Town Council undertakes the digging of a grave, the following charges shall be payable:

	R
(a) A person resident in the town at the time of death:	
(i) Adult, per grave	12,00
(ii) Child, per grave	7,00
(b) A person resident outside the town at the time of death:	
(i) Adult, per grave	22,00
(ii) Child, per grave	14,00

Deposito's

(3) 'n Deposito van R7 is betaalbaar vir die aanvanklike aansluiting van watertoevoer na 'n perseel, en vir enige heraansluiting daarna is 'n verdere bedrag van R10 betaalbaar.

Loseerders

(4) 'n Diverse dienstegeld ten bedrae van R8 per maand of gedeelte daarvan is deur 'n loseerder betaalbaar.

REINIGINGSDIENSTE

3. Die gelde hieronder uiteengesit ten opsigte van 'n vullis- en sanitasiediens waar die goedgekeurde diverse dienstegeld nie van toepassing is nie, is betaalbaar aan die Stadsraad deur die persoon aan wie sodanige diens gelewer word.

	R
(a) Vullis- en nagvuilverwydering:	
(i) Per vuilisdrom per maand of gedeelte daarvan	3,21
(ii) Per nagvuilemmer per maand of gedeelte daarvan	3,95
(b) Addisionele vullis- en nagvuilverwyderings:	
(i) Per addisionele vullisdrom per maand of gedeelte daarvan	3,21
(ii) Per addisionele nagvuilemmer per maand of gedeelte daarvan	3,95
(c) Riole:	
(i) Minimum bedrag vir die skoonmaak van 'n verstopte riool	12,50
(ii) Tarief per uur	12,50

DIVERSE

4. Die diverse gelde hieronder uiteengesit ten opsigte van reinigingsdienste, is betaalbaar aan die Stadsraad deur die persoon aan wie die diens gelewer word.

	R
(a) Verwydering van motorwrakke of verlate voertuie, per verwydering	15,00
(b) Verwydering van dooie diere, per karkas	10,00

AANSLUITINGSGELDE

5. Alle nuwe aansluitings deur die Stadsraad onderneem, soos dié vir water, elektrisiteit en riolering, is deur die applikant betaalbaar ooreenkomstig 'n kwotasie gebaseer op werklike koste.

BOU-INSPEKSIEGELDE

6. Bou-inspeksiegelde van R20 vir die eerste 20 m^2 van die voorgestelde gebou en R5 vir elke bykomende 10 m^2 of deel daarvan is betaalbaar aan die Stadsraad deur die persoon aan wie bou-inspeksiediens gelewer word.

KAMPONGGELDE

7. 'n Inwoner betaal aan die Stadsraad kamponggelde ten bedrae van R7,16 per persoon per maand of gedeelte daarvan.

BEGRAAFPLAASGELDE

8. (1) Die toepaslike bedrag hieronder uiteengesit, is aan die Stadsraad vooruit betaalbaar deur die persoon wat om die betrokke diens aansoek doen.

	R
(a) 'n Persoon woonagtig binne die dorp ten tye van afsterwe:	
(i) Volwassene, per graf	5,00
(ii) Kind, per graf	3,00
(b) 'n Persoon woonagtig buite die dorp ten tye van afsterwe:	
(i) Volwassene, per graf	13,00
(ii) Kind, per graf	9,00

(2) Indien die Stadsraad 'n graf laat grawe, is onderstaande bedrae betaalbaar:

	R
(a) 'n Persoon woonagtig binne die dorp ten tye van afsterwe:	
(i) Volwassene, per graf	12,00
(ii) Kind, per graf	7,00
(b) 'n Persoon woonagtig buite die dorp ten tye van afsterwe:	
(i) Volwassene, per graf	22,00
(ii) Kind, per graf	14,00

(3) In addition to the charges laid down in subregulation (2), a supervision fee of R7 shall be payable.

(4) Exhumation of bodies and opening of graves:

	R
(a) Adult, per grave	12,00
(b) Child, per grave	8,00

(5) For the purposes of this regulation "adult" shall mean a person who at the time of his death was above the age of 12 years and "child" shall mean a person who at the time of his death was 12 years old or younger.

TRANSFER FEES

9. An amount of R4 shall be payable to the Town Council by the beneficiary in respect of a transfer from one holer to another of any right or interest in a site.

SEARCH FEES

10. A charge of R5 per address shall be payable in advance by any person or organisation requiring information about an address of any person: Provided that such information shall be furnished only in respect of estates, workmen's compensation claims and third party claims or in other instances where the person concerned may benefit financially from the enquiry.

LOST OR DESTROYED DOCUMENTS

11. An amount of R2 shall be payable by the applicant for the issuing of a duplicate of any official document.

HIRE OF FACILITIES

12. (1) The charges set forth hereunder shall be payable in advance to the Town Council by the person applying for the use of the facility concerned.

(3) Bykomend tot die bedrae in subregulasie (2) bepaal, is toesiggeld van R7 betaalbaar.

(4) Opgrawe van lyke en oopmaak van grafte:

	R
(a) Volwassene, per graf	12,00
(b) Kind, per graf	8,00

(5) By die toepassing van hierdie regulasie beteken "volwassene" 'n persoon wat ten tye van sy dood bo die ouderdom van 12 jaar oud was en beteken "kind" 'n persoon wat ten tye van sy dood 12 jaar of jonger was.

OORDRAGGELDE

9. 'n Bedrag van R4 is betaalbaar aan die Stadsraad deur die begunstigde ten opsigte van 'n oordrag van enige reg of belang in 'n perseel van een houer aan 'n ander.

OPSPORINGSGELDE

10. 'n Bedrag van R5 per adres is vooruit betaalbaar deur 'n persoon of instansie wat inligting oor die areas van 'n persoon verlang: Met dien verstande dat sodanige inligting verskaf word slegs ten opsigte van boedels, ongevalle-eise, derdeparty-eise of ander gevalle waar die betrokke persoon uit die navraag finansiële voordeel kan trek.

VERLORE OF VERNIETIGDE DOKUMENTE

11. 'n Bedrag van R2 is deur die applikant betaalbaar vir die uitreiking van 'n duplikaat van enige amptelike dokument.

HUUR VAN FASILITEITE

12. (1) Die bedrae hieronder uiteengesit, is vooruit betaalbaar aan die Stadsraad deur die persoon wat om die gebruik van die betrokke fasiliteit aansoek doen.

NOLUTHANDO AND ALBERT HALLS

Purpose for which hired	Time	Tariff	
		Noluthando Hall	Albert Hall
		R	R
(a) PUBLIC			
(i) Film shows, concerts and stage shows			
Local groups	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Visiting groups	10h00–17h00	20,00	10,00
	19h30–24h00	32,00	20,00
(ii) Dances			
Local groups	10h00–17h00	11,25	7,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Visiting groups	10h00–17h00	24,00	12,00
	19h30–24h00	40,00	24,00
(iii) Boxing			
Local groups	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Visiting groups	10h00–17h00	16,00	10,00
	19h30–24h00	32,00	20,00
(iv) Social functions	10h00–17h00	6,00	3,75
	19h30–24h00	12,00	6,00
(v) Charitable functions	10h00–17h00	4,50	1,50
	19h30–24h00	9,00	2,25
(vi) Political, tribal and other meetings	09h00–13h00	2,25	1,25
	14h00–17h00	2,25	1,50
	19h00–23h00	4,50	3,00
(vii) Tuition classes and rehearsals	Per session	3,00	1,50
(viii) Religious gatherings:			
Sunday services	10h00–17h00	4,50	1,90
	19h30–24h00	6,00	3,00
Conferences	10h00–17h00	6,00	1,90
	19h30–24h00	12,00	3,00

Purpose for which hired	Time	Tariff	
		Noluthando Hall	Albert Hall
		R	R
(b) SCHOOLS			
(i) Film shows, concerts and stage shows			
With admission charges	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(ii) Dances			
With admission charges	10h00–17h00	11,25	7,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(iii) Boxing			
With admission charges	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(iv) Social functions			
With admission charges	10h00–17h00	6,00	3,75
	19h30–24h00	12,00	6,00
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(v) Meetings			
Without admission charges	09h00–13h00	1,00	1,00
	14h00–17h00	1,00	1,00
	19h00–23h00	1,00	1,00
(vi) Tuition classes and rehearsals			
Without admission charges	Per session	1,00	1,00
(c) GOVERNMENT DEPARTMENTS, LOCAL AUTHORITIES AND DIPLOMATIC CORPS			
Meetings and exhibitions			
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(d) ACCREDITED YOUTH AND INDOOR SPORTS CLUBS			
Indoor games, practice sessions and tuition classes			
Without admission charges	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(e) In all cases a security deposit of R30,00 shall be payable.			

NOLUTHANDO- EN ALBERTSAAL

Doel waarvoor gehuur	Tyd	Tarief	
		Noluthando-saal	Albert-saal
		R	R
(a) PUBLIEK			
(i) Rolprentvertonings, konserte en verhoogopvoerings			
Plaaslike groepe	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Besoekende groepe	10h00–17h00	20,00	10,00
	19h30–24h00	32,00	20,00
(ii) Danse			
Plaaslike groepe	10h00–17h00	11,25	7,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Besoekende groepe	10h00–17h00	24,00	12,00
	19h30–24h00	40,00	24,00
(iii) Boks			
Plaaslike groepe	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Besoekende groepe	10h00–17h00	16,00	10,00
	19h30–24h00	32,00	20,00
(iv) Sosiale funksies	10h00–17h00	6,00	3,75
	19h30–24h00	12,00	6,00
(v) Welsynsfunksies	10h00–17h00	4,50	1,50
	19h30–24h00	9,00	2,25
(vi) Politieke, stam- en ander vergaderings	09h00–13h00	2,25	1,25
	14h00–17h00	2,25	1,50
	19h00–23h00	4,50	3,00
(vii) Onderrigklasse en repetisies	Per sessie	3,00	1,50
(viii) Godsdienstige byeenkomste			
Sondagdienste	10h00–17h00	4,50	1,90
	19h30–24h00	6,00	3,00
Konferensies	10h00–17h00	6,00	1,90
	19h30–24h00	12,00	3,00

Doel waarvoor gehuur	Tyd	Tarief	
		Noluthando-saal	Albert-saal
		R	R
(b) SKOLE			
(i) Rolprentvertonings, konserte en verhoogopvoerings			
Met toegangsgelde	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(ii) Danse			
Met toegangsgelde	10h00–17h00	11,25	7,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(iii) Boks			
Met toegangsgelde	10h00–17h00	9,40	4,50
	19h30–24h00	18,75	9,00
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	
	19h30–24h00	1,00	1,00
(iv) Sosiale funksies			
Met toegansgelde	10h00–17h00	6,00	3,75
	19h30–24h00	12,00	6,00
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(v) Vergaderings			
Sonder toegansgelde	09h00–13h00	1,00	1,00
	14h00–17h00	1,00	1,00
	19h00–23h00	1,00	1,00
(vi) Onderrigklasse en repetisies			
Sonder toegangsgelde	Per sessie	1,00	1,00
(c) STAATSDEPARTEMENTE, PLAASLIKE BESTURE EN DIPLOMATIEKE KORPS			
Vergaderings en uitstallings			
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(d) GEAKKREDITEERDE JEUG- EN BINNENSHUISE SPORTKLUBS			
Binnenshuise spele, oefensessies en onderrigklasse			
Sonder toegangsgelde	10h00–17h00	1,00	1,00
	19h30–24h00	1,00	1,00
(e) In alle gevalle is 'n sekuriteitsdeposito van R30,00 betaalbaar.			

J. D. DLEPU SPORTS STADIUM

(a) SCHOOLS
- (i) Per booking 25,00
- (ii) Where no admission fees are charged 5,00
- (iii) Practice sessions, pr quarter 1,00

(b) SPORTING BODIES
- (i) Per booking 25,00
- (ii) Where no admission fees are charged 5,00
- (iii) Practice sessions, per month 1,00

(c) In all cases a security deposit of R50,00 shall be payable.

DATE AND PLACE OF PAYMENT

13. Save as is otherwise provided in these by-laws, any charge determined in these by-laws shall be paid at any office of the Town Council set apart for that purpose during the normal office hours of such office on or before the seventh day of the month following the date of commencement of these by-laws and thereafter on or before the seventh day of each succeeding month.

NON-PAYMENT OF CHARGES

14. Where any person fails to pay any charge due by him under these by-laws within 30 days after such charge became due, the Town Council may—

(a) take any legal steps necessary to recover such arrear charges;

J. D. DLEPU-SPORTSTADION

(a) SKOLE

	R
(i) Per bespreking	25,00
(ii) Waar geen toegangsgelde gevorder word nie	5,00
(iii) Oefensessies, per kwartaal	1,00

(b) SPORTLIGGAME

(i) Per bespreking	25,00
(ii) Waar geen toegangsgelde gevorder word nie	5,00
(iii) Oefensessies, per maand	1,00

(c) In alle gevalle is 'n sekuriteitsdeposito van R50,00 betaalbaar.

DATUM EN PLEK VAN BETALING

13. Enige bedrag deur hierdie verordeninge bepaal, is behalwe waar anders hierin bepaal, betaalbaar by enige kantoor van die Stadsraad afgesonder vir dié doel, gedurende die normale kantoorure van sodanige kantoor, voor of op die sewende dag van die maand wat volg op die datum van inwerkingtreding van hierdie verordeninge, en daarna voor of op die sewende dag van elke daaropvolgende maand.

WANBETALING VAN BEDRAE

14. Indien 'n persoon versuim om enige bedrag deur hom kragtens hierdie verordeninge verskuldig, te betaal binne 30 dae nadat sodanige bedrag verskuldig raak, kan die Stadsraad—

(a) enige regstappe doen wat nodig is om die agterstallige bedrag te verhaal;

(b) discontinue the rendering of the service concerned until full payment of such arrear charges has been made;

(c) recover from such person any costs incurred in the recovery of such arrear charges.

REPEALS AND SAVINGS

15. (1) The provisions of these by-laws replace any corresponding provisions of any previous law, regulation, by-law or measure applicable in the area of the Town Council.

(2) Nothing contained in these by-laws shall absolve any person from liability for the payment of any charges or preclude any steps which may by law be taken in consequence of the failure to make such payment.

(b) die lewering van die betrokke diens staak totdat die agterstallige bedrag ten volle betaal is;

(c) enige koste aangegaan vir die invordering van die agterstallige bedrag op die persoon verhaal.

HERROEPING EN VOORBEHOUDE

15. (1) Die bepalings van hierdie verordeninge vervang alle ooreenstemmende bepalings van 'n vorige wet, regulasie, verordening of maatreël van toepassing in die gebied van die Stadsraad.

(2) Niks in hierdie verordeninge vervat, onthef enige persoon van aanspreeklikheid vir die betaling van enige bedrag of verhoed dat stappe kragtens wet gedoen word as gevolg van versuim om sodanige betaling te maak nie.

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 1976 **6 September 1985**

Notice is hereby given that the transfer books of the undermentioned local/internal registered stocks will be closed from 15 September 1985 to 15 October 1985, both days inclusive, and that the interest due on 15 October 1985, will be paid to the stockholders registered at the date of the closing of the transfer books:

Cape of Good Hope Colonial Stock, 5,00 Per Cent.
Internal Registered Stock, 7,50 Per Cent, 1986.
Internal Registered Stock, 8,50 Per Cent, 1997.
Internal Registered Stock, 9,00 Per Cent, 2004.
Internal Registered Stock, 9,25 Per Cent, 2002.
Internal Registered Stock, 9,50 Per Cent, 1995.
Internal Registered Stock, 9,75 Per Cent, 2001.
Internal Registered Stock, 10,00 Per Cent, 2000.
Internal Registered Stock, 10,25 Per Cent, 2000.
Internal Registered Stock, 10,50 Per Cent, 2000.
Internal Registered Stock, 10,625 Per Cent, 2000.
Internal Registered Stock, 11,00 Per Cent, 1998.
Internal Registered Stock, 14,50 Per Cent, 2006.
Internal Registered Stock, 15,00 Per Cent, 1988.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 1976 **6 September 1985**

Hiermee word bekendgemaak dat die oordragboeke van ondergenoemde plaaslike/binnelandse geregistreerde effekte van 15 September 1985 tot en met 15 Oktober 1985 gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 15 Oktober 1985 aan die effektebesitters wat op die datum van sluiting van die oordragboeke geregistreer is, betaal sal word:

Cape of Good Hope Colonial Stock, 5,00 Persent.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 7,50 Persent, 1986.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 8,50 Persent, 1997.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,00 Persent, 2004.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,25 Persent, 2002.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,50 Persent, 1995.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 9,75 Persent, 2001.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 10,00 Persent, 2000.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 10,25 Persent, 2000.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 10,50 Persent, 2000.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 10,625 Persent, 2000.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 11,00 Persent, 1998.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 14,50 Persent, 2006.
Binnelandse Geregistreerde Effekte, 15,00 Persent, 1988.

No. 2008 **6 September 1985**

Statement of Revenue collected during the period 1 April 1985 to 31 July 1985.

Treasury, Pretoria.

No. 2008 **6 September 1985**

Staat van Inkomste ingevorder gedurende die tydperk 1 April 1985 tot 31 Julie 1985.

Tesourie, Pretoria.

Head of Revenue	Inkomstehoof	Estimate Begroting 1985/86	Month of July Maand Julie		Total 1 April to 31 July Totaal 1 April tot 3 Julie	
			1985	1984	1985	1984
		R	R	R	R	R
State Revenue Account	***Staatsinkomsterekening***					
Inland revenue:	Binnelandse inkomste:					
Tax on income	Belasting op inkomste	15 531 000 000	1 532 553 215	979 806 763	4 528 376 749	3 134 864 890
Sales tax	Verkoopsbelasting	8 320 000 000	696 562 452	477 175 935	2 548 746 963	1 688 373 322
Other taxes:	Ander belastings:					
Non-resident shareholders' tax	Belasting op buitelandse aandeelhouers	220 000 000	24 596 669	15 812 157	102 638 834	75 598 765
Non-residents' tax on interest	Rentebelasting op buitelanders	35 000 000	5 492 005	3 712 471	16 093 489	10 668 690
Undistributed profits	Onuitgekeerde winste	2 000 000	422 099	124 947	1 097 033	642 127
Donations tax	Geskenkbelasting	4 000 000	344 239	204 460	1 339 726	788 234
Estate duty	Boedelbelasting	100 000 000	11 155 029	11 107 737	39 767 844	36 818 405
Trade securities	Handelseffekte	30 000 000	4 327 287	2 380 232	15 108 504	11 067 382
Stamp duties and fees	Seëlregte en gelde	260 000 000	20 848 008	18 510 408	80 698 347	89 014 905
Transfer duties	Hereregte	250 000 000	20 836 268	30 011 638	85 196 499	107 045 479
Mining leases and ownership	Mynverhurings- en eiendomsregte	468 000 000	1 968	4 629	6 075 599	548 816
Interest and dividends	Rente en dividende	501 830 000	*Dr* 16 465 879	47 220 802	69 764 611	160 612 699
Levies	Heffings	289 311 000	1 882 392	4 429 395	11 650 572	10 930 787
Recoveries of loans and advances	Terugvorderings van lenings en voorskotte	30 960 000	2 094 151	1 405 671	5 954 110	4 015 599
Departmental activities	Departementele bedrywighede	621 245 000	305 170 018	26 753 404	406 626 758	104 856 414
		R				
Less: Payments to self-governing national states	*Min:* Betalings aan selfregerende nasionale state	26 663 346 000 350 300 000	2 609 819 921 30 560 000	1 618 660 649 —	7 919 135 638 116 240 000	5 435 846 514 —
Total: Inland revenue	Totaal: Binnelandse inkomste	R 26 313 046 000	2 579 259 921	1 618 660 649	7 802 895 638	5 435 846 514

Head of Revenue	Inkomstehoof	Estimate Begroting 1985/86	Month of July Maand Julie 1985	Month of July Maand Julie 1984	Total 1 April to 31 July Totaal 1 April tot 31 Julie 1985	Total 1 April to 31 July Totaal 1 April tot 31 Julie 1984
		R	R	R	R	R
Customs and excise duties:	Doeane- en aksynsregte:					
Customs duty	Doeanereg	1 590 000 000	106 178 191	123 074 464	371 650 619	463 484 349
Excise duty	Aksynsreg	1 889 000 000	149 100 150	165 155 228	611 948 269	600 487 253
Miscellaneous	Diverse	80 000 000	11 727 258	8 343 569	38 415 719	28 568 810
	R	3 559 000 000	267 005 599	296 573 261	1 022 014 607	1 092 540 412
Less:	*Min:*					
Amount to the credit of Central Revenue Fund	Bedrag tot krediet van Sentrale Inkomstefonds	250 000 000	21 000 000	21 000 000	84 000 000	84 000 000
Payments in terms of Customs Union Agreements	Betalings ingevolge Doeane-unie-ooreenkomste	1 300 000 000	316 636 250	294 599 250	609 764 500	581 304 500
Total: Customs and excise duties	Totaal: Doeane- en aksynsregte R	2 009 000 000	*Dt* 70 630 651	*Dt* 19 025 989	328 250 107	427 235 912
	R	28 322 046 000	2 508 629 270	1 599 634 660	8 131 145 745	5 863 082 426
National Road Fund	Nasionale Padfonds	—	—	12 687 052	—	54 807 379
State Oil Fund	Staatsoliefonds	—	—	23 317 492	—	101 677 121
South African Development Trust Fund	Suid-Afrikaanse Ontwikkelingstrustfonds	20 500 000	1 917 037	1 797 347	5 635 874	4 716 229
Sorghum Beer Research Fund	Fonds vir Sorghumbiernavorsing	1 800 000	—	*Dr* 770	—	*Dr* 770
S.W.A. Territorial Revenue Fund	S.W.A. Gebiedsinkomstefonds	1 000	—	—	—	—
	R	22 301 000	1 917 037	37 801 121	5 635 874	161 199 959
	R	28 344 347 000	2 510 546 307	1 637 435 781	8 136 781 619	6 024 282 385
Appropriation Account: House of Assembly	***Begrotingsrekening: Volksraad***					
Inland revenue	Binnelandse inkomste	34 000 000	6 837 199	—	7 979 280	—
Appropriation Account: House of Representatives	***Begrotingsrekening: Raad van Verteenwoordigers***					
Inland revenue	Binnelandse inkomste	13 000 000	1 749	—	15 910	—
Appropriation Account: House of delegates	***Begrotingsrekening: Raad van Afgevaardigdes***					
Inland revenue	Binnelandse inkomste	1 927 000	462 156	—	1 123 601	—
	R	48 927 000	7 301 104	—	9 118 791	—
Grandtotal	Groottotaal R	28 393 274 000	2 517 847 411	1 637 435 781	8 145 900 410	6 024 282 385
Reconciliation with statement published by Government Notice 1815 in *Government Gazette* of 16 August 1985:	Rekonsiliasie met opgaaf gepubliseer by Goewermentskennisgewing 1815 in *Staatskoerant* van 16 Augustus 1985:					
In Transit, 31 March 1985	In Transito, 31 Maart 1985	—	—	—	82 342 364	—
In Transit, 30/6/85	In Transito, 30/6/85	—	10 087 487	—	—	—
Collections as above	Invorderings soos hierbo	—	2 517 847 411	—	8 145 900 410	—
	R	—	2 527 934 898	—	8 228 242 774	—
Overremited, 31/7/85	Te veel oorgedra, 31/7/85	—	4 103 453	—	4 103 453	—
Received into Exchequer Account	In Skatkisrekening ontvang R	—	2 532 038 351	—	8 232 346 227	—

DEPARTMENT OF HOME AFFAIRS

No. 1948 **6 September 1985**

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—BRIEL TO DUVENAGE

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Marlize Briel, residing at 988 Hertzog Street, Wonderboom South, Pretoria, to assume the surname of Duvenage.

No. 1949 **6 September 1985**

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—MEESTEMAN TO MASTERMAN

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Louise Isobel Meesteman, residing at 3 Hill Street, Sarepta, Kuilsrivier, to assume the surname of Masterman.

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE

No. 1948 **6 September 1985**

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—BRIEL IN DUVENAGE

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Marlize Briel, woonagtig te Hertzogstraat 998, Wonderboom-Suid, Pretoria, te magtig om die van Duvenage aan te neem.

No. 1949 **6 September 1985**

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—MEESTEMAN IN MASTERMAN

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Louise Isobel Meesteman, woonagtig te Hillstraat 3, Sarepta, Kuilsrivier, te magtig om die van Masterman aan te neem.

No. 1987 **6 September 1985**

ALIENS ACT, 1937

CHANGE OF SURNAME.—VAN DER LINDE TO SKELLINGTON

The Minister of Home Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Bianca Maria van der Linde, residing at 21 Avondale Terrace, Diepriver, to assume the surname of Skellington.

No. 1987 **6 September 1985**

WET OP VREEMDELINGE, 1937

VANSVERANDERING.—VAN DER LINDE IN SKELLINGTON

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Bianca Maria van der Linde, woonagtig te Avondaleterras 21, Dieprivier, te magtig om die van Skellington aan te neem.

No. 1993 **6 September 1985**

PUBLICATIONS OR OBJECTS.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, decided under section 11 (2) of the said Act that the undermentioned publications or objects are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act:

No. 1993 **6 September 1985**

PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, het kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis dat die ondergenoemde publikasies of voorwerpe ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet:

LIST/LYS P85/70

Entry No. Inskrywing No.	Publication or object Publikasie of voorwerp	Author or producer Skrywer of voortbringer	Section 47 (2) Artikel 47 (2)
P85/7/106	***Secrets***	Brian Black	(a)
P85/8/96	***Vulcan*** —Issue 21	Q Centaur Ltd, London	(a)
P85/7/109	***Sex off Limites***	George Simon	(a)
P85/8/108	Two ***"Clothing Manufacturers—Natal (Pty) Ltd"*** 1986 Calendars: A: with naked, white girl, B: with naked, coloured girl	Universal Printing Works, Durban	(a)

No. 1994 **6 September 1985**

PUBLICATIONS OR OBJECTS.—SETTING ASIDE OF DECLARATION THAT PUBLICATIONS ARE UNDESIRABLE

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, as amended, decided under section 15 (2) of the said Act on review that the undermentioned publications are not undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act. The undermentioned entries in respect of the publications are hereby deleted:

No. 1994 **6 September 1985**

PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—TERSYDESTELLING VAN VERKLARING DAT PUBLIKASIES ONGEWENS IS

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, het kragtens artikel 15 (2) van genoemde Wet op hersiening beslis dat die ondergenoemde publikasies nie binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet ongewens is nie. Die ondergenoemde inskrywings ten opsigte van die publikasies word hierby geskrap:

Entry No. Inskrywing No.	Publication or object Publikasie of voorwerp	Author or producer Skrywer of voortbringer	Entry deleted Inskrywing geskrap
P85/7/102	***Cape of Storms***	John Gordon Davis	In G.G./SK. 1666 of/van 1970-10-02.
P85/7/115	***Honorary White***	E. R. Braithwaite	In G.G./SK. 4828, G.N./GK. 1677 of/van 1975-08-29.
P84/8/34	***Political Economy of Race and Class in South Africa, The***	Bernard Makhosezwe Magubane	In G.G./SK. 6708, G.N./GK. 2396 of/van 1979-10-19.

No. 1995 **6 September 1985**

PUBLICATIONS OR OBJECTS.—PROHIBITION ON POSSESSION OF UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, as amended, which decided under section 11 (2) of the said Act that the undermentioned publications are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act, has under section 9 (3) of the said Act, prohibited the possession of the said publications. The said prohibition was confirmed by the Publications Appeal Board under section 9 (5) of the said Act.

No. 1995 **6 September 1985**

PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—VERBOD OP BESIT VAN ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, wat kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis het dat die ondergenoemde publikasies ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet, het kragtens artikel 9 (3) van genoemde Wet die besit van genoemde publikasies verbied. Genoemde verbod is kragtens artikel 9 (5) van genoemde Wet deur die Appèlraad oor Publikasies bekragtig.

Entry No. Inskrywing No.	Publication Publikasie	Author or producer Skrywer of voortbringer	Section 47 (2) Artikel 47 (2)
P84/10/66	***Fiesta of the Flesh***	Xaviera Hollander	(a)
P84/10/69	***Theory and Practice of Black Resistance to Apartheid, The***	Mokgethi Motlhabi	(e)
P85/2/22	***Heisters, The***	Banner Hastings	(a)
P85/2/136	***Revolutionary Road for South Africa—The Unity Movement of South Africa, The***	Unity Movement, Lusaka	(e)
P85/3/33	***Rancher's Niece***	David Bancroft	(a)
P85/3/34	***High School Teacher, The***	John Lewis	(a) + (b)
P85/3/122	***ABS Awake Black Student***—Vol 1, No 1, March 1985	Publications and Publicity Committee, Chiawelo	(e)
P85/4/49	***Youth! Arise for Islamic Revolution***	QIBLA, Crawford	(e)
P85/4/54	***Detecting Her Desires/Passionate Private Eye***	Jack Often/Pall Mall	(a)
P85/4/56	***Arise Vukani***—Vol 1, No 2	Action Youth, Braamfontein	(e)
P85/4/60	***Blown***	Philip Josè Farmer	(a)
P85/4/69	***Surrender in Paradise*** (Poster)	Not stated/Nie vermeld nie	(a)
P85/4/134	***Azaso—Langa Massacre 43 shot dead*** (Pamphlet/Pamflet)	Azanian Students Organisation	(e)
P85/4/136	***Umsebenzi***—No 1, 1985	South African Communist Party	(e)
P85/5/117	***We ask our brothers and sisters—stand by us*** (Pamphlet/Pamflet)	UDF, Observatory	(e)
P85/5/60	***Best of Penthouse Girls, The***—Vol 3, No 1	Sightline Publications Ltd, Middlesex	(a)
P85/5/65	***Gunn No 21—Sweet Texas Tart***	Jory Sherman	(a)
P85/6/31	***May Day in South Africa*** (Pamphlet/Pamflet)	South African Communist Party	(e)
P85/6/44	***Pan-African Calendar/Kalender 1985***	Pan-African Revolutionary Socialist Party	(e)

No. 1996 **6 September 1985**

PUBLICATIONS OR OBJECTS.—SETTING ASIDE OF PROHIBITION ON POSSESSION

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, as amended, decided under section 15 (2) of the said Act on review that the possession of the undermentioned publication is no longer prohibited within the meaning of section 9 (3) of the said Act. The undermentioned entry in respect of the publication is hereby deleted:

No. 1996 **6 September 1985**

PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—TERSYDESTELLING VAN VERBOD OP BESIT

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, het kragtens artikel 15 (2) van genoemde Wet op hersiening beslis dat die besit van ondergenoemde publikasie nie langer binne die bedoeling van artikel 9 (3) van genoemde Wet verbied is nie. Die ondergenoemde inskrywing ten opsigte van die publikasie word hierby geskrap:

Entry No. Inskrywing No.	Publication Publikasie	Author or producer Skrywer of voortbringer	Entry deleted Inskrywing geskrap
P85/8/34	***The Political Economy of Race and Class in South Africa***	Bernard Makhosezwe Magubane	In G.G./SK. 6751, G.N./GK. 2688 of/van 23/9/79.

No. 1997 **6 September 1985**

PUBLICATIONS OR OBJECTS.—SETTING ASIDE OF PROHIBITION ON POSSESSION

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, as amended, decided under section 15 (2) of the said Act on review that the possession of the undermentioned publication is no longer prohibited within the meaning of section 9 (3) of the said Act. The undermentioned entry in respect of the publication is hereby deleted:

No. 1997 **6 September 1985**

PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—TERSYDESTELLING VAN VERBOD OP BESIT

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig het kragtens artikel 15 (2) van genoemde Wet op hersiening beslis dat die besit van ondergenoemde publikasie nie langer binne die bedoeling van artikel 9 (3) van genoemde Wet verbied is nie. Die ondergenoemde inskrywing ten opsigte van publikasie word hierby geskrap:

Entry No. Inskrywing No.	Publication Publikasie	Author or producer Skrywer of voortbringer	Entry deleted Inskrywing geskrap
P83/2/161	***Selected Political Writings***	Rosa Luxemburg	In G.G./SK. 5099, G.N./GK. 750 of/van 1976-04-30.

DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS

No. 1978 **6 September 1985**

WITHDRAWAL OF LAND FROM THE PEGGING OF CLAIMS

The delegate of the Minister of Mineral and Energy Affairs has, in terms of section 51 (2) of the Precious Stones Act, 1964 (Act 73 of 1964), withdrawn from the pegging of claims by the public under Chapter VI of the said Act, as from the date of publication hereof in the *Gazette*, all the portions of the farms Nooitgedact 381 JP and Winkelhaak 403 JP, District of Swartruggens, Mining District of Klerksdorp, Province of the Transvaal, which are proclaimed as alluvial diggings for precious stones and which are open for the pegging of claims.

DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 1950 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE PROPERTY INCLUSIVE OF THE EDWARDIAN DOUBLE-STOREYED MANOR-HOUSE THEREON, SITUATED AT 21 BELVEDERE AVENUE, ORANJEZICHT, CAPE TOWN

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969). I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the property inclusive of the Edwardian double-storeyed manor-house thereon, situated at 21 Belvedere Avenue, Oranjezicht, Cape Town, to be a national monument.

Description

The property inclusive of the Edwardian double-storeyed manor-house thereon, described as certain piece of land situated in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 550, Oranjezicht, in extent one thousand eight hundred and thirty-four (1 834) square metres.

Deed of Transfer 19123/1977, dated 1 August 1977.

Historical and architectural interest

This impressive double-storeyed manor-house, which was erected shortly after the turn of the century, is an excellent example of Edwardian architecture, and has neo-classical and Victorian features.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1951 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE THREE DOUBLE-STOREYED TERRACED HOUSES SITUATED AT 46, 48 AND 56 BARNET STREET, GARDENS, CAPE TOWN, INCLUSIVE OF THE ERVEN ON WHICH THEY STAND

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the three double-storeyed terraced houses situated at 46, 48 and 56 Barnet Street, Gardens, Cape Town, inclusive of the erven on which they stand, to be national monuments.

DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIESAKE

No. 1978 **6 September 1985**

ONTTREKKING VAN GROND AAN DIE AFPENNING VAN KLEIMS

Die gedelegeerde van die Minister van Mineraal- en Energiesake het kragtens artikel 51 (2) van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet 73 van 1964), alle gedeeltes van die plase Nooitgedacht 381 JP en Winkelhaak 403 JP, distrik Swartruggens, myndistrik Klerksdorp, provinsie Transvaal, wat geproklameer is as alluviale delwerye vir edelgesteentes en oop is vir die afpenning van kleims, met ingang van die datum van publikasie hiervan in die *Staatskoerant* onttrek aan die afpenning van kleims deur die publiek kragtens Hoofstuk VI van gemelde Wet.

DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 1950 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE EIENDOM, MET INBEGRIP VAN DIE EDUARDIAANSE DUBBELVERDIEPING-HEREHUIS DAAROP, GELEË TE BELVERDERELAAN 21, ORANJEZICHT, KAAPSTAD

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die eiendom, met inbegrip van die Eduardiaanse dubbelverdieping-herehuis daarop, geleë te Belvederelaan 21, Oranjezicht, Kaapstad, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die eiendom, met inbegrip van die Eduardiaanse dubbelverdiepingherehuis daarop, beskryf as sekere stuk grond geleë in die stad Kaapstad, Kaapse afdeling, synde Erf 550, Oranjezicht, en groot eenduisend agthonderd vier-en-dertig (1 834) vierkante meter.

Transportakte 19123/1977, gedateer 1 Augustus 1977.

Historiese en argitektoniese belang

Hierdie indrukwekkende dubbelverdieping-herehuis, wat kort na die eeuwending opgerig is, is 'n goeie voorbeeld van die Eduardiaanse argitektuur, met neoklassieke en Victoriaanse kenmerke.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1951 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE DRIE DUBBELVERDIEPING-TERRASHUISE, GELEË TE BARNETSTRAAT 46, 48 EN 56, TUINE, KAAPSTAD, MET INBEGRIP VAN DIE ERWE WAAROP HULLE STAAN

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die drie dubbelverdieping-terrashuise, geleë te Barnetstraat 46, 48 en 56, Tuine, Kaapstad, met inbegrip van die erwe waarop hulle staan, tot nasionale gedenkwaardighede.

Description

The three double-storeyed terraced houses, inclusive of the erven on which they stand, namely:

(a) *46 Barnet Street, Gardens:*

Erf 96206, a portion of Erf 95486, Cape Town, at Gardens, in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and forty-eight (148) square metres.

Deed of Transfer 60317/1983, dated 28 December 1983.

(b) *48 Barnet Street, Gardens:*

Erf 96205, a portion of Erf 95486, Cape Town, at Gardens, in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and forty (140) square metres.

Deed of Transfer 7368/1984, dated 9 February 1984.

(c) *56 Barnet Street, Gardens:*

Erf 96201, a portion of Erf 95486 Cape Town, at Gardens, in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and forty-six (146) square metres.

Deed of Transfer 60314/1983, dated 28 December 1983.

Historical and architectural interest

These three double-storeyed houses form an integral part of a row of six similar late-nineteenth-century terraced houses with Georgian and Victorian features.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1952 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE FIVE PROPERTIES, INCLUSIVE OF THE GEORGIAN DOUBLE-STOREYED TERRACED HOUSES THEREON, SITUATED AT 14 WANDEL STREET, 14, 16 AND 20 DUNKLEY STREET AND 31 BARNET STREET, GARDENS, CAPE TOWN

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the five properties, inclusive of the Georgian double-storeyed terraced houses thereon, situated at 14 Wandel Street, 14, 16 and 20 Dunkley Street and 31 Barnet Street, Gardens, Cape Town, to be national monuments.

Description

The five properties, inclusive of the Georgian double-storeyed terraced houses thereon, described as follows:

(a) *14 Wandel Street, Gardens:*

Subdivision 1 of certain piece of land, being Erf 96170, a portion of Erf 95605, Cape Town, situated at Gardens in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and five (105) square metres.

Certificate of Registered Sectional Title 42/1980 (1), dated 22 August 1980 (endorsement p. 4).

Beskrywing

Die drie dubbelverdieping-terrashuise, met inbegrip van die erwe waarop hulle staan, naamlik:

(a) *Barnetstraat, 46 Tuine:*

Erf 96206, 'n gedeelte van Erf 95486, Kaapstad, te Tuine, in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd agt-en-veertig (148) vierkante meter.

Transportakte 60317/1983, gedateer 28 Desember 1983.

(b) *Barnetstraat 48, Tuine:*

Erf 96205, 'n gedeelte van Erf 95486, Kaapstad, te Tuine, in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd-en-veertig (140) vierkante meter.

Transportakte 7368/1984, gedateer 9 Februarie 1984.

(c) *Barnetstraat 56, Tuine:*

Erf 96201, 'n gedeelte van Erf 95486, Kaapstad, te Tuine, in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd ses-en-veertig (146) vierkante meter.

Transportakte 60314/1983, gedateer 28 Desember 1983.

Historiese en argitektoniese belang

Hierdie drie dubbelverdiepinghuise vorm 'n integrerende deel van 'n ry van ses gelyksoortige laat-negentiende-eeuse terrashuise met Georgiaanse en Victoriaanse kenmerke.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1952 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE VYF EIENDOMME, MET INBEGRIP VAN DIE GEORGIAANSE DUBBELVERDIEPING-TERRASHUISE DAAROP, GELEË TE WANDELSTRAAT 14, DUNKLEYSTRAAT 14, 16 EN 20 EN TE BARNETSTRAAT 31, TUINE, KAAPSTAD

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die vyf eiendomme, met inbegrip van die Georgiaanse dubbelverdieping-terrashuise daarop, geleë te Wandelstraat 14, Dunkleystraat 14, 16 en 20 en te Barnetstraat 31, Tuine, Kaapstad, tot nasionale gedenkwaardighede.

Beskrywing

Die vyf eiendomme, met inbegrip van die Georgiaanse dubbelverdieping-terrashuise daarop, beskryf soos volg:

(a) *Wandelstraat 14, Tuine:*

Onderverdeling 1 van sekere stuk grond, synde Erf 96170, 'n gedeelte van Erf 95605, Kaapstad, geleë te Tuine in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd-en-vyf (105) vierkante meter.

Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 42/1980 (1), gedateer 22 Augustus 1980 (endossement bl. 4).

(b) *14 Dunkley Street, Gardens:*

Subdivision 2 of certain piece of land, being Erf 96170, a portion of Erf 95605, Cape Town, situated at Gardens in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and seven (107) square metres.

Certificate of Registered Sectional Title 42/1980 (2), dated 22 August 1980 (endorsement p. 5).

(c) *16 Dunkley Street, Gardens:*

Subdivision 3 of certain piece of land, being Erf 96170, a portion of Erf 95605, Cape Town, situated at Gardens in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and four (104) square metres.

Certificate of Registered Sectional Title 42/1980 (3), dated 22 August 1980 (endorsement p. 4).

(d) *20 Dunkley Street, Gardens:*

Subdivision 5 of certain piece of land, being Erf 96170, a portion of Erf 95605, Cape Town, situated at Gardens in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent one hundred and nine (109) square metres.

Certificate of Registered Sectional Title 42/1980 (5), dated 22 August 1980 (endorsement p. 4).

(e) *31 Barnet Street, Gardens:*

Subdivision 9 of certain piece of land, being Erf 96170, a portion of Erf 95605, Cape Town, situated at Gardens in the Municipality of Cape Town, Cape Division, in extent ninety-three (93) square metres.

Certificate of Registered Sectional Title 42/1980 (9), dated 22 August 1980 (endorsement p. 4).

Historical and architectural interest

These five properties form an integral part of a row of nine double-storeyed Cape-Georgian terraced houses that were erected in 1886 by William James Hadfield. The corner shop units were added in 1901.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1953 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE HISTORIC OLD H-SHAPED CAPE DUTCH FARMSTEAD ON THE FARM OLIFANTSBERG (NOW KNOWN AS EIKEHOF), IN THE DISTRICT OF WORCESTER, TOGETHER WITH TEN (10) METRES OF SURROUNDING LAND

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the historic old H-shaped Cape Dutch farmstead on the farm Olifantsberg (now known as Eikehof), in the Worcester District, together with ten (10) metres of surrounding land, to be a national monument.

Description

The historic old H-shaped Cape Dutch Olifantsberg farmstead, together with ten (10) metres of surrounding land, situate on certain piece of partly abolished and partly redeemed and partly paid-up quitrent land, being the farm Eikehof 632, situate in the Division of Worcester.

Deed of Transfer T13475/1983, dated 22 April 1983.

(b) *Dunkleystraat 14, Tuine:*

Onderverdeling 2 van sekere stuk grond, synde Erf 96170, 'n gedeelte van Erf 95605, Kaapstad, geleë te Tuine in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd-en-sewe (107) vierkante meter.

Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 42/1980 (2), gedateer 22 Augustus 1980 (endossement bl. 5).

(c) *Dunkleystraat 16, Tuine:*

Onderverdeling 3 van sekere stuk grond, synde Erf 96170, 'n gedeelte van Erf 95605, Kaapstad, geleë te Tuine in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd-en-vier (104) vierkante meter.

Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 42/1980 (3), gedateer 22 Augustus 1980 (endossement bl. 4).

(d) *Dunkleystraat 20, Tuine:*

Onderverdeling 5 van sekere stuk grond, synde Erf 96170, 'n gedeelte van Erf 95605, Kaapstad, geleë te Tuine in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot eenhonderd-en-nege (109) vierkante meter.

Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 42/1980 (5), gedateer 22 Augustus 1980 (endossement bl. 4).

(e) *Barnetstraat 31, Tuine:*

Onderverdeling 9 van sekere stuk grond, synde Erf 96170, 'n gedeelte van Erf 95605, Kaapstad, geleë te Tuine in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot drie-en-negentig (93) vierkante meter.

Sertifikaat van Geregistreerde Deeltitel 42/1980 (9), gedateer 22 Augustus 1980 (endossement bl. 4).

Historiese en argitektoniese belang

Hierdie vyf eiendomme vorm 'n integrerende deel van 'n ry van nege Kaaps-Georgiaanse dubbelverdieping-terrashuise wat in 1886 deur William James Hadfield opgerig is. Die hoekwinkeleenhede is in 1901 aangebou.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1953 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE HISTORIESE OU H-VORMIGE KAAPS-HOLLANDSE OPSTAL OP DIE PLAAS OLIFANTSBERG (NOU BEKEND AS EIKEHOF) IN DIE DISTRIK WORCESTER, TESAME MET TIEN (10) METER GROND DAAROMHEEN

Kragtens die bevoegheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die historiese ou H-vormige Kaaps-Hollandse opstal op die plaas Olifantsberg (nou bekend as Eikehof) in die distrik Worcester, tesame met tien (10) meter grond daaromheen, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die historiese ou H-vormige Kaaps-Hollandse Olifantsberg-opstal tesame met tien (10) meter grond daaromheen, geleë op sekere stuk gedeeltelik afgeskafte en gedeeltelik afbetaalde en gedeeltelik opbetaalde erfpaggrond, synde die plaas Eikehof 632, geleë in die afdeling Worcester.

Transportakte T13475/1983, gedateer 22 April 1983.

Historical and architectural interest

The original part of this Cape Dutch farmhouse consisted of a simple elongated dwelling and was erected in 1825 by Jacob de Vos. The building was later enlarged to its present H-shape. The front gable bears the date 1841 and the name J. de Vos.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1954 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE CONCENTRATION CAMP CEMETERY SITUATED ON THE FARM LOUVAIN 286, DISTRICT OF BRANDFORT

By virtue of the powers vested in me by section 9C (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the concentration camp cemetery situated on the Remaining Portion of the farm Louvain 286, District of Brandford, to be a national garden of remembrance.

Description

The concentration camp cemetery situated on certain Remaining Portion of the farm Louvain 286, situated in the District of Brandford.

Deed of Transfer 2918/1969, dated 30 May 1969.

Historical interest

This cemetery contains the mortal remains of 1 263 women and children who died during the Anglo-Boer War (1899–1902) in the concentration camp at Brandfort. The cemetery, which was designed by J. du Toit, was officially opened on 22 September 1962 by President C. R. Swart.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1955 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE THREE (3) PROPERTIES SITUATED AT 23 AND 25 WELLINGTON ROAD AND AT 7 MORTIMER ROAD, WYNBERG, CAPE TOWN, INCLUSIVE OF THE HISTORIC DWELLINGS THEREON

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the three (3) properties situated at 23 and 25 Wellington Road and at 7 Mortimer Road, Wynberg, Cape Town, inclusive of the historic dwellings thereon, to be national monuments.

Description

The three (3) properties, inclusive of the historic dwellings thereon, described as follows:

(a) *23 Wellington Road, Wynberg:*

Certain piece of land, being the remainder of Erf 67074, Cape Town, at Wynberg, in the Municipality of Cape Town, Administrative District of the Cape in extent 258 (two hundred and fifty-eight) square metres.

Deed of Transfer 4839/1980, dated 29 February 1980.

Historiese en argitektoniese belang

Die oorspronklike deel van hierdie Kaaps-Hollandse plaashuis het bestaan uit 'n eenvoudige, langwerpige woonhuis en is in 1825 deur Jacob de Vos opgerig. Die gebou is later tot sy huidige H-vorm vergroot. Die voorgewel dra die datum 1841 en die naam J. de Vos.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1954 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE KONSENTRASIEKAMP-KERKHOF, GELEË OP DIE PLAAS LOUVAIN 286, DISTRIK BRANDFORT

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 9C (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die konsentrasiekampkerkhof, geleë op die Resterende Gedeelte van die plaas Louvain 286, distrik Brandfort, tot nasionale gedenktuin.

Beskrywing

Die konsentrasiekampkerkhof, geleë op sekere Resterende Gedeelte van die plaas Louvain 286 in die distrik Brandfort.

Transportakte 2918/1969, gedateer 30 Mei 1969.

Historiese belang

Hierdie kerkhof bevat die stoflike oorskot van 1 263 vroue en kinders wat gedurende die Anglo-boereoorlog (1899–1902) in die konsentrasiekamp by Brandfort gesterf het. Die kerkhof, wat deur J. du Toit ontwerp is, is op 22 September 1962 amptelik deur president C. R. Swart geopen.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1955 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE DRIE (3) EIENDOMME, GELEË TE WELLINGTONWEG 23 EN 25, EN TE MORTIMERWEG 7, WYNBERG, KAAPSTAD, MET INBEGRIP VAN DIE HISTORIESE WOONHUISE DAAROP

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die drie (3) eiendomme, geleë te Wellingtonweg 23 en 25 en te Mortimerweg 7, Wynberg, Kaapstad, met inbegrip van die historiese woonhuise daarop, tot nasionale gedenkwaardighede.

Beskrywing

Die drie (3) eiendomme, met inbegrip van die historiese woonhuise daarop, beskryf soos volg:

(a) *Wellingtonweg 23, Wynberg:*

Sekere stuk grond, synde die restant van Erf 67074, Kaapstad, te Wynberg, in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse administratiewe distrik, en groot 258 (tweehonderd agt-en-vyftig) vierkante meter.

Transportakte 4839/1980, gedateer 29 Februarie 1980.

(b) *25 Wellington Road, Wynberg:*

Certain piece of land situated in the Municipality of Cape Town, Cape Division, being Erf 11054, a portion of Erf 67074, Cape Town, at Wynberg, in extent 313 (three hundred and thirteen) square metres.

Deed of Transfer 15252/1980, dated 27 May 1980.

(c) *7 Mortimer Road, Wynberg:*

Certain piece of land, being Erf 66863 Cape Town, at Wynberg, situated in the City of Cape Town, Cape Division, in extent 495 (four hundred and ninety-five) square metres.

Deed of Transfer 39100/1980, dated 16 October 1980.

Historical and architectural interest

These three properties form an integral part of the historic Old Wynberg Village, which is an area of considerable character, as well as being of historical, architectural and environmental importance. It is one of the few areas close to the City of Cape Town that has retained its historical character.

F. W. DE KLERK,

Minister of National Education.

No. 1956 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE HISTORIC CAPE DUTCH FARMHOUSE, AS WELL AS ALL THE OTHER HISTORIC BUILDINGS AND STRUCTURES ON THE WERF OF THE FARM GLEN HEATLIE, SITUATED ON PORTION 2 OF THE FARM NEW GLEN HEATLIE 183, DE WET, WORCESTER DISTRICT

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the historic Cape Dutch farmhouse, as well as all the other historic buildings and structures on the werf of the farm Glen Heatlie, situated on Portion 2 of the farm New Glen Heatlie 183, De Wet, in the Worcester District, together with a certain portion of land as more fully described hereunder, to be a national monument.

Description

The historic Cape Dutch farmhouse, as well as all the historic outbuildings and structures, inclusive of the surrounding piece of land bordered by the ring-wall in the front and the road at the back, as well as a line immediately behind the pigsty running parallel with the northern side of the main farm building and a parallel line 30 metres south of the house, which connects the road border with the ring-wall. This property is situated on certain piece of land, partly redeemed quitrent land, in the Division of Worcester, being Portion 2 of the farm New Glen Heatlie 183.

Deed of Transfer 7211/1964, dated 30 April 1964 (endorsement p. 14).

Historical and architectural interest

The original part of the Glen Heatlie farmstead, with its Cape Dutch and Victorian features, was presumably erected in 1817. The building was enlarged in 1879 by Thomas Heatlie, who bought the farm in 1851 and extended it. The wagon-house at the rear of the house and an old ships-bell of 1783, which hangs on a historic bell-cage, are also noteworthy.

F. W. DE KLERK,

Minister of National Education.

(b) *Wellingtonweg 25, Wynberg:*

Sekere stuk grond, geleë in die munisipaliteit Kaapstad, Kaapse afdeling, synde Erf 110542, 'n gedeelte van Erf 67074, Kaapstad, te Wynberg, en groot 313 (driehonderd-en-dertien) vierkante meter.

Transportakte 15252/1980, gedateer 27 Mei 1980.

(c) *Mortimerweg 7, Wynberg:*

Sekere stuk grond, synde Erf 66863, Kaapstad, te Wynberg, geleë in die stad Kaapstad, Kaapse afdeling, en groot 495 (vierhonderd vyf-en-negentig) vierkante meter.

Transportakte 39100/1980, gedateer 16 Oktober 1980.

Historiese en argitektoniese belang

Hierdie drie eiendomme vorm 'n integrerende deel van die historiese Old Wynberg Village, wat 'n gebied van aansienlike karakter asook van historiese, argitektoniese en omgewingsbelang is. Dit is een van die weinige gebiede digby die stad Kaapstad wat sy historiese karakter behou het.

F. W. DE KLERK,

Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1956 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE HISTORIESE KAAPS-HOLLANDSE PLAASHUIS, ASOOK AL DIE ANDER HISTORIESE GEBOUE EN STRUKTURE OP DIE WERF VAN DIE PLAAS GLEN HEATLIE, GELEË OP GEDEELTE 2 VAN DIE PLAAS NEW GLEN HEATLIE 183, DE WET, DISTRIK WORCESTER

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die historiese Kaaps-Hollandse plaashuis, asook al die ander historiese geboue en strukture op die werf van die plaas Glen Heatlie, geleë op Gedeelte 2 van die plaas New Glen Heatlie 183, De Wet, in die distrik Worcester, tesame met 'n sekere stuk grond, soos hieronder nader beskryf, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die historiese Kaaps-Hollandse plaashuis, asook al die historiese buitegeboue en strukture, met inbegrip van die omliggende stuk grond begrens deur die ringmuur aan die voorkant en die pad aan die agterkant, asook deur 'n lyn onmiddellik agter die varkhokke wat parallel loop met die noordekant van die hoofopstal, en deur 'n parallelle lyn, 30 meter suid van die huis, wat die padgrens met die ringmuur verbind. Dié eiendom is geleë op 'n sekere stuk grond, gedeeltelik afbetaalde erfpaggrond, in die afdeling Worcester, synde Gedeelte 2 van die plaas New Glen Heatlie 183.

Transportakte 7211/1964, gedateer 30 April 1964 (endossement bl. 14).

Historiese en argitektoniese belang

Die oorspronklike deel van die Glen Heatlie-opstal met sy Kaaps-Hollandse en Victoriaanse kenmerke is vermoedelik in 1817 opgerig. Die gebou is in 1879 vergroot deur Thomas Heatlie, wat die plaas in 1851 aangekoop en uitgebrei het. Die waenhuis agter die huis en 'n ou skeepsklok van 1783 wat aan 'n historiese klokstoel hang, is ook noemenswaardig.

F. W. DE KLERK,

Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1957 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 of 1969

DECLARATION OF THE PROPERTY TOGETHER WITH THE NEDERDUITSE GEREFORMEERDE MOTHER CHURCH BUILDING AND BELL-CAGE THEREON, SITUATED IN HEFER STREET, PARYS

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the property together with the Nederduitse Gereformeerde Mother Church Building and bell-cage thereon, situated in Hefer Street, Parys, as more fully described below, to be a national monument.

Description

The property together with the Nederduitse Gereformeerde Mother Church Building and bell-cage thereon, being Erf 1285 (a portion of Erf 658), situated in the Town of Parys, District of Parys, in extent sixty-four thousand seven hundred and forty-two (64 742) square feet.

Certificate of Registered Title 5026/1955, dated 8 August 1955.

Historical and architectural interest

The corner-stone of this cruciform church with its Neo-Gothic features was laid by the Moderator of the Orange Free State Synod, the Rev. J. J. T. Marquard, on 14 January 1899. The building was completed shortly after the outbreak of the Anglo-Boer War (1899–1902). During the War the British troops used the church tower as an observation post.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1958 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE VREDEFORT ROAD CONCENTRATION CAMP CEMETERY, SITUATED ON THE FARM PROSPECT 107, DISTRICT OF KOPPIES

By virtue of the powers vested in me by section 9C (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the Vredefort Road Concentration Camp Cemetry, situated on the farm Prospect 107, District of Koppies, as more fully described below, to a national garden of remembrance.

Description

The concentration camp cemetry, being certain portion known as Vredefort Road Concentration Camp 1069 of the farm Prospect 107, District of Vredefort (no part of the District of Koppies), in extent thirty-five (35) morgen and five hundred and eleven (511) square roods.

Deed of Transfer 2786/1928, dated 4 July 1928.

Historical interest

This cemetery contains the mortal remains of approximately 800 women and children who died during the Anglo-Boer War (1899–1902) in the Vredefort Road Concentration Camp.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1957 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE EIENDOM, TESAME MET DIE NEDERDUITSE GEREFORMEERDE MOEDERKERKGEBOU EN KLOKSTOEL DAAROP, GELEË IN HEFERSTRAAT, PARYS

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die eiendom, tesame met die Nederduitse Gereformeerde Moederkerkgebou en klokstoel daarop, geleë in Heferstraat, Parys, soos hieronder nader beskryf, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die eiendom, tesame met die Nederduitse Gereformeerde Moederkerkgebou en klokstoel daarop, synde Erf 1285 ('n gedeelte van Erf 658), geleë in die dorp Parys, distrik Parys, groot vier-en-sestigduisend sewehonderd twee-en-veertig (64 742) vierkante voet.

Sertifikaat van Geregistreerde Titel 5026/1955, gedateer 8 Augustus 1955.

Historiese en argitektoniese belang

Die hoeksteen van hierdie kruiskerk met sy Neo-Gotiese kenmerke is op 14 Januarie 1899 deur die moderator van die Oranje-Vrystaatse Sinode, ds. J. J. T. Marquard, gelê. Die gebou is voltooi kort na die Anglo-Boereoorlog (1899–1902) uitgebreek het. Gedurende die oorlog het die Britse troepe die kerktoring as 'n uitkykpos gebruik.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1958 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE VREDEFORTWEG-KONSENTRASIEKAMPKERKHOF, GELEË OP DIE PLAAS PROSPECT 107, DISTRIK KOPPIES

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 9C (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die Vredefortweg-konsentrasiekampkerkhof, geleë op die plaas Prospect 107, distrik Koppies, soos hieronder nader beskryf, tot nasionale gedenktuin.

Beskrywing

Die konsentrasiekampkerkhof, synde sekere gedeelte bekend as Vredefortweg-konsentrasiekampkerkhof 1069 van die plaas Prospect 107, distrik Vredefort (tans deel van die distrik Koppies), groot vyf-en-dertig (35) morg en vyfhonderd-en-elf (511) vierkante roede.

Transportakte 2786/1928, gedateer 4 Julie 1928.

Historiese belang

Hierdie kerkhof bevat die stoflike oorskot van ongeveer 800 vroue en kinders wat gedurende die Anglo-Boereoorlog (1899–1902) in die Vredefortweg-konsentrasiekamp gesterf het.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1959 **6 September 1985**

WAR GRAVES AND NATIONAL MONUMENTS ACT, No. 28 OF 1969

DECLARATION OF THE PROPERTY, INCLUSIVE OF THE VICTORIAN DOUBLE-STOREYED DWELLING-HOUSE THEREON, SITUATED AT 15 ALEXANDRA ROAD, KENILWORTH, CAPE TOWN

By virtue of the powers vested in me by section 10 (1) of the War Graves and National Monuments Act, 1969 (Act 28 of 1969), I, Frederik Willem de Klerk, Minister of National Education, hereby declare the property, inclusive of the Victorian double-storeyed dwelling-house thereon, situated at 15 Alexandra Road, Kenilworth, Cape Town, to be a national monument.

Description

The property, inclusive of the Victorian double-storeyed dwelling-house thereon, described as certain piece of land situated at Wynberg in the City of Cape Town, Cape Division, being the remainder of Erf 66279, Cape Town, at Wynberg (now known as Erf 91543), Kenilworth), in extent 762 square metres.

Deed of Transfer T40177/1979, dated 31 December 1979.

Historical and architectural interest

This impressive dwelling-house, which dates from the last decade of the nineteenth century, in an excellent example of a Victorian double-storeyed bay-windowed house. The building forms a significant part of the architectural character of Alexandra Road.

F. W. DE KLERK,
Minister of National Education.

No. 1980 **6 September 1985**

BUREAU OF HERALDRY

HERALDRY ACT, 1962 (ACT 18 OF 1962)

NOTICE OF THE REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS AND A NAME

The Bureau hereby gives notice in terms of section 10 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), as amended, that the undermentioned have been registered with the Bureau of Heraldry, Private Bag X236, Pretoria, 0001.

H4/3/1/2848.—The arms of the **Mine Ventilation Society of South Africa,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/1/2870.—The badge of the **Ministry Ladies Club,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/1/2874.—The arms of the **Cape Medical Plan,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/1/2894.—The badge of the **Institute of Traffic Officers of Southern Africa,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/1/2898.—The badge and name of the **South African Institute of Unarmed Combat,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/1/2961.—The arms of the **Law Society of the Cape of Good Hope,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/2/354.—The arms of the **Town Council of Vosloorus,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/2/358.—The arms of the **Vanderkloof Municipality,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

No. 1959 **6 September 1985**

WET OP OORLOGSGRAFTE EN NASIONALE GEDENKWAARDIGHEDE, No. 28 VAN 1969

VERKLARING VAN DIE EIENDOM, MET INBEGRIP VAN DIE VICTORIAANSE DUBBELVERDIEPING-WOONHUIS DAAROP, GELEË TE ALEXANDRAWEG 15, KENILWORTH, KAAPSTAD

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 10 (1) van die Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede, 1969 (Wet 28 van 1969), verklaar ek, Frederik Willem de Klerk, Minister van Nasionale Opvoeding, hierby die eiendom met inbegrip van die Victoriaanse dubbelverdiepingwoonhuis daarop, geleë te Alexandraweg 15, Kenilworth, Kaapstad, tot nasionale gedenkwaardigheid.

Beskrywing

Die eiendom, met inbegrip van die Victoriaanse dubbelverdiepingwoonhuis daarop, beskryf as sekere stuk grond, geleë te Wynberg in die stad Kaapstad, Kaapse afdeling, synde die restant van Erf 66279, Kaapstad, te Wynberg (nou bekend as Erf 91543), Kenilworth), en groot 762 vierkante meter.

Transportakte T40177/1979, gedateer 31 Desember 1979 (endossement op bl. 7).

Historiese en argitektoniese belang

Hierdie indrukwekkende woonhuis wat uit die laaste dekade van die negentiende eeu dateer, is 'n goeie voorbeeld van 'n Victoriaanse dubbelverdieping-erkerhuis. Die gebou vorm 'n belangrike deel van die argitektoniese karakter van Alexandraweg.

F. W. DE KLERK,
Minister van Nasionale Opvoeding.

No. 1980 **6 September 1985**

BURO VIR HERALDIEK

HERALDIEKWET, 1962 (WET 18 VAN 1962)

KENNISGEWING DAT REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS EN 'N NAAM GEDOEN IS

Ondergemelde heraldiese voorstellings en naam is ingevolge artikel 10 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), soos gewysig, by die Buro vir Heraldiek, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, geregistreer.

H4/3/1/2848.—Die wapen van die **Mynventilasievereniging van Suid-Afrika,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/1/2870.—Die kenteken van die **Ministerie-Damesklub,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/1/2874.—Die wapen van die **Kaapse Mediese Plan,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/1/2894.—Die kenteken van die **Instituut van Verkeersbeamptes van Suider-Afrika,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/1/2898.—Die kenteken en naam van die **South African Institute of Unarmed Combat,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/1/2961.—Die wapen van die **Wetsgenootskap van die Kaap die Goeie Hoop,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/2/354.—Die wapen van die **Stadsraad van Vosloorus,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/2/358.—Die wapen van die **Vanderkloof-munisipaliteit,** soos by Goewermentskennisgewing 1317, van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/2/360.—The arms of the **Municipality of De Doorns,** as published under Government Notice 1317 of 14 June 1985.

H4/3/4/244.—The arms of **Arthur Roderic Leslie Williams,** as published under Government Notice 575 of 15 March 1985.

DEPARTMENT OF NATIONAL HEALTH AND PUPULATION DEVELOPMENT

No. 1979 **6 September 1985**

THE SOUTH AFRICAN PHARMACY COUNCIL

REGULATIONS RELATING TO THE PRACTICAL TRAINING OF A PHARMACIST INTERN IN A COUNTRY OUTSIDE THE REPUBLIC

In terms of section 49 (1) (p) of the Pharmacy Act, 1974 (Act 53 of 1974), the Minister of National Health and Population Development, acting on the recommendation of the South African Pharmacy Council, has made the regulations set out in the Schedule hereto:

SCHEDULE

1. In these regulations "the Act" shall mean the Pharmacy Act, 1974 (Act 53 of 1974), and, unless the context otherwise indicates, any expression to which a meaning has been assigned in the Act shall bear such meaning.

2. The following countries shall be prescribed countries for the purpose of section 20 (1) (b) of the Act:

(a) (i) The Republic of Bophuthatswana;
(ii) The Republic of Ciskei;
(iii) The Republic of Transkei;
(iv) The Republic of Venda;

(b) Rhodesia (in regard to persons who underwent practical training there before 17 April 1980);

(c) Zimbabwe (for regard to practical training completed there before 1 January 1986).

3. The regulations published under Government Notice R. 347 of 21 February 1975 and amended by Government Notice R. 600 of 23 March 1979 are hereby repealed.

DEPARTMENT OF TRANSPORT

No. 1947 **6 September 1985**

THE BOARD TRANSPORTATION ACT, 1977
(ACT 74 OF 1977)

DECENTRALISED INDUSTRIAL AREAS

In terms of section 2 (i) of the Road Transportation Act, 1977 (Act 74 of 1977), I, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister of Transportation Affairs, hereby amend the Government Notice referred to in paragraph 1 of the Schedule hereto as indicated in paragraph 2 of the Schedule.

H. S. J. SCHOEMAN,
Minister of Transport Affairs.

SCHEDULE

1. In this Schedule "the Notice" shall mean Government Notice 983 of 29 April 1985.

2. The Schedule to the Notice is hereby amended by the deletion of "Onverwacht" and the insertion of "Botshabelo" in alphabetical order under the heading "Orange Free State".

H4/3/2/360.—Die wapen van die **Munisipaliteit van De Doorns,** soos by Goewermentskennisgewing 1317 van 14 Junie 1985 gepubliseer.

H4/3/4/244.—Die wapen van **Arthur Roderic Leslie Williams,** soos by Goewermentskennisgewing 575 van 15 Maart 1985 gepubliseer.

DEPARTEMENT VAN NASIONALE GESONDHEID EN BEVOLKINGS-ONTWIKKELING

No. 1979 **6 September 1985**

DIE SUID-AFRIKAANSE APTEKERSRAAD

REGULASIES BETREFFENDE DIE PRAKTIESE OPLEIDING VAN 'N APTEKER-INTERN IN 'N LAND BUITE DIE REPUBLIEK

Die Minister van Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling het, op aanbeveling van die Suid-Afrikaanse Aptekersraad, kragtens artikel 49 (1) (p) van die Wet op Aptekers, 1974 (Wet 53 van 1974), die regulasies in die Bylae hiervan uiteengesit, uitgevaardig.

BYLAE

1. In hierdie regulasies beteken "die Wet" die Wet op Aptekers, 1974 (Wet 53 van 1974), en, tensy uit die samehang anders blyk, het 'n uitdrukking waaraan 'n betekenis in die Wet toegeken is, daardie betekenis.

2. Die volgende lande is voorgeskryf vir doeleindes van artikel 20 (1) (b) van die Wet:

(a) (i) Die Republiek van Bophuthatswana;
(ii) Die Republiek Ciskei;
(iii) Die Republiek Transkei;
(iv) Die Republiek van Venda;

(b) Rhodesië (vir sover dit persone betref wat praktiese opleiding daar ondergaan het tot 17 April 1980);

(c) Zimbabwe (vir sover dit praktiese opleiding betref wat daar voltooi is vóór 1 Januarie 1986).

3. Die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 347 van 21 Februarie 1975, soos gewysig by Goewermentskennisgewing R. 600 van 23 Maart 1979 word hierby herroep.

DEPARTEMENT VAN VERVOER

No. 1947 **6 September 1985**

DIE WET OP PADVERVOER, 1977
(WET 74 VAN 1977)

GEDESENTRALISEERDE NYWERHEIDSGEBIEDE

Kragtens artikel 2 (i) van die Wet op Padvervoer, 1977 (Wet 74 van 1977), wysig ek, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister van Vervoerwese, hierby die Goewermentskennisgewing in paragraaf 1 van die Bylae hiervan vermeld, soos aangedui in paragraaf 2 van die Bylae.

H. S. J. SCHOEMAN,
Minister van Vervoerwese.

BYLAE

1. In hierdie Bylae beteken "die Kennisgewing" Goewermentskennisgewing 893 van 29 April 1983.

2. Die Bylae van die Kennisgewing word hierby gewysig deur die skrapping van "Onverwacht" en die invoeging van "Botshabelo" in alfabetiese volgorde onder die opskrif "Vrystaat".

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

No. 1960 **6 September 1985**

MIDDLE ORANGE RIVER GOVERNMENT WATER CONTROL AREA.—AMENDMENT OF THE DETERMINATION OF THE MAXIMUM EXTENT OF LAND WHICH MAY BE IRRIGATED

Under and by virtue of the powers vested in me by section 63 (3) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), I, Jacob Johannes Greyling Wentzel, in my capacity as Minister of Water Affairs, hereby amend the determination made in terms of section 63 (2) of the said Act in respect of the Middle Orange River Government Water Control Area, as published in Government Notice 2065 of 7 October 1977 by the insertion of the following as paragraph 1 (c):

(c) in respect of the Remaining Extent of the farm Mazelsfontein 75: Fifty-six comma six (56,6) hectares per owner as registered in the office of the Registrar of Deeds on the date of inclusion in the above-mentioned Government Water Control Area.

GENERAL NOTICES

NOTICE 547 OF 1985

CO-OPERATIVE REMOVED FROM REGISTER.—BARBERTON CO-OPERATIVE CITRUS COMPANY LIMITED

Notice is hereby given that the name of the above-mentioned Co-operative was removed from the register on 19 August 1985 in terms of section 44 (b) of the Co-operatives Act, 1981.

Registrar of Co-operatives.

(6 September 1985)

NOTICE 548 OF 1985

CENTRAL STATISTICAL SERVICES

The Chief: Central Statistical Services notifies for general information that the Consumer Price Index for July 1985 is as follows:

CONSUMER PRICE INDEX, ALL ITEMS

Area	Index Base: 1980 = 100
1. Cape Town	193,7
2. Port Elizabeth	187,5
3. East London	181,6
4. Kimberley	187,8
5. Pietermaritzburg	196,8
6. Durban	198,4
7. Pretoria	197,4
8. Witwatersrand	192,9
9. Klerksdorp	184,2
10. Vaal Triangle	197,8
11. O.F.S. Goldfields	197,9
12. Bloemfontein	185,0
Weighted average of the 12 areas	193,6

Explanatory notes

The Consumer Price Indexes do not permit of inter-urban comparisons of price levels or living costs. They do not indicate whether it is more expensive to live in one city than in another. They indicate for each urban area, independently, the price changes which have taken place from time to time.

(6 September 1985)

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

No. 1960 **6 September 1985**

MIDDEL- ORANJERIVIER- STAATSWATERBEHEERGEBIED.—WYSIGING VAN DIE BEPALING VAN DIE MAKSIMUM OMVANG VAN GROND WAT BESPROEI KAN WORD

Ek, Jacob Johannes Greyling Wentzel, in my hoedanigheid van Minister van Waterwese, wysig hierby kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 63 (3) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), die bepaling wat in verband met die Middel-Oranjerivier-staatswaterbeheergebied ingevolge artikel 63 (2) van genoemde Wet gemaak was, soos gepubliseer in Goewermentskennisgewing 2065 van 7 Oktober 1977, deur die volgende as paragraaf 1 (c) in te voeg:

(c) ten opsigte van die Resterende Gedeelte van die plaas Mazelsfontein 75: Ses-en-vyftig komma ses (56,6) hektaar per eienaar soos geregistreer in die kantoor van die Registrateur van Aktes op datum van insluiting by die bogenoemde Staatswaterbeheergebied.

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 547 VAN 1985

KOÖPERASIE WAT VAN DIE REGISTER GESKRAP IS.—BARBERTON CO-OPERATIVE CITRUS COMPANY LIMITED

Hiermee word bekendgemaak dat die naam van bogenoemde Koöperasie op 19 Augustus 1985 ingevolge die bepalings van artikel 44 (b) van die Koöperasiewet, 1981, van die register geskrap is.

Registrateur van Koöperasies.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 548 VAN 1985

SENTRALE STATISTIEKDIENS

Die Hoof: Sentrale Statistiekdiens maak vir algemene inligting bekend dat die Verbruikersprysindeks vir Julie 1985 soos volg is:

VERBRUIKERSPRYSINDEKS, ALLE ITEMS

Gebied	Indeks Basis: 1980 = 100
1. Kaapstad	193,7
2. Port Elizabeth	187,5
3. Oos-Londen	181,6
4. Kimberley	187,8
5. Pietermaritzburg	196,8
6. Durban	198,4
7. Pretoria	197,4
8. Witwatersrand	192,9
9. Klerksdorp	184,2
10. Vaaldriehoek	197,8
11. O.V.S.-goudvelde	197,9
12. Bloemfontein	185,0
Beswaarde gemiddelde van die 12 gebiede	193,6

Verduidelikende opmerkings

Die Verbruikersprysindekse laat nie tussenstedelike vergelyking van pryspeile of lewenskoste toe nie. Die indekse toon nie of dit duurder is om in een stad as in 'n ander te woon nie. Die indekse toon vir elke stedelike gebied onafhanklik, prysveranderings wat van tyd tot tyd plaasgevind het.

(6 September 1985)

NOTICE 551 OF 1985—KENNISGEWING 551 VAN 1985

P.5.01

PRELIMINARY STATEMENT OF TRADE STATISTICS OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA RELEASED BY THE COMMISSIONER FOR CUSTOMS AND EXCISE
VOORLOPIGE OPGAWE VAN HANDELSTATISTIEK VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA VRYGESTEL DEUR DIE KOMMISSARIS VAN DOEANE EN AKSYNS

Remark.—The import and export figures reflected in this statement have been adjusted largely to bring them into line with the requirements for the compilation of the balance of payments
Opmerking.—Die in- en uitvoersyfers wat in hierdie opgawe verskyn is grootliks aangepas om dit in ooreenstemming te bring met die vereistes wat gestel word vir die opstel van die betalingsbalans

PERIOD: JANUARY–JULY 1985—TYDPERK: JANUARIE–JULIE 1985

TABLE A: TOTALS IN MILLIONS OF RAND ACCORDING TO WORLD ZONES AND SHIPS' AND AIRCRAFT STORES
TABEL A: TOTALE IN MILJOENE RAND VOLGENS WÊRELDSTREKE EN SKEEPS- EN VLIEGTUIGVOORRADE

World zones—Wêreldstreke	Imports—Invoere		Exports—Uitvoere	
	1985	1984	1985	1984
Africa—Afrika	243,4	256,6	932,8	512,8
Europe—Europa	6 150,4	5 239,1	4 958,3	3 633,0
America—Amerika	2 125,0	2 331,2	1 919,6	1 351,8
Asia—Asië	1 837,3	2 198,8	2 864,0	1 768,8
Oceania—Oseanië	170,3	150,2	113,4	104,4
Other unclassified goods and balance of payments adjustments Ander ongeklassifiseerde goedere en betalingsbalansaansuiwerings	2 465,8	1 730,1	8 467,6	6 193,7
Ships'/Aircraft stores—Skeeps-/vliegtuigvoorrade	—	—	28,5	18,9
Grand total—Groottotaal	12 992,2	11 906,0	19 284,2	13 583,4

TABLE B: TOTALS IN MILLION RAND ACCORDING TO SECTIONS OF THE CCCN
TABEL B: TOTALE IN MILJOEN RAND VOLGENS AFDELINGS VAN DIE CCCN

Sections—Afdelings	Imports—Invoere		Exports—Uitvoere	
	1985	1984	1985	1984
I. Live animals; animal products Lewende diere; dierlike produkte	68,3	53,2	173,8	136,7
II. Vegetable products Plantaardige produkte	369,2	622,7	395,1	350,6
III. Animal and vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal and vegetable waxes Dierlike en plantaardige vette en olies en splitsprodukte daarvan; voorbereide spysvette; dierlike en plantaardige wasse	182,0	112,1	35,6	19,8
IV. Prepared foodstuffs; beverages, spirits and vinegar; tobacco Voorbereide voedsel; dranke, spiritus en asyn; tabak	258,8	217,0	346,3	268,8
V. Mineral products Mineraalprodukte	269,2	189,8	2 703,0	1 524,6
VI. Products of the chemical and allied industries Produkte van die chemiese en verwante nywerhede	1 252,4	936,3	501,1	410,3
VII. Artificial resins and plastic materials, cellulose esters and ethers, and articles thereof; rubber, synthetic rubber, factice, and articles thereof Kunsharse en -plastiekstowwe, sellulose-esters en -eters, en artikels daarvan; rubber, sintetiese rubber, faktis, en artikels daarvan	459,2	440,3	76,2	54,7
VIII. Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof; saddlery and harness; travel goods, handbags and the like; articles of gut (other than silk-worm gut) Ongelooide huide en velle, leer, pelsvelle en artikels daarvan; saal- en tuiemakersware; reisartikels, handsakke en dergelike houers; artikels van derm (uitgesonderd sywurmsnaar)	35,9	46,6	142,8	97,3
IX. Wood and articles of wood; wood charcoal; cork and articles of cork; manufactures of straw; of esparto and of other plaiting materials; basketware and wickerwork Hout en artikels van hout; houtskool; kurk en artikels van kurk; fabrikate van strooi, van esparto en van ander vlegwerkstowwe; mandjiewerk en vlegwerk	64,0	75,8	47,4	32,9
X. Paper-making material; paper and paperboard and articles thereof Stowwe vir die vervaardiging van papier; papier en papierbord en artikels daarvan	350,4	339,8	276,3	197,8

Sections—Afdelings	Imports—Invoere		Exports—Uitvoere	
	1985	1984	1985	1984
XI. Textiles and textile articles Tekstiele en tekstielartikels	501,8	589,6	519,0	395,8
XII. Footwear, headgear, umbrellas, sunshades, whips, riding-crops and parts thereof; prepared feathers and articles made therewith; artificial flowers; articles of human hair; fans Skoeisel, hoofdeksels, sambrele, sonsambrele, swepe, ryswepe en onderdele daarvan; bereide vere en artikels daarvan gemaak; kunsblomme; artikels van mensehaar; waaiers	57,2	75,4	5,7	4,3
XIII. Articles of stone, of plaster, of cement, of asbestos, of mica and of similar materials; ceramic products; glass and glassware Artikels van klip, van gips, van sement, van asbes, van mika en van dergelike stowwe; keramiese produkte; glas en glasware	133,5	151,8	40,3	23,2
XIV. Pearls, precious and semi-precious stones, precious metals, rolled precious metals, and articles thereof; imitation jewellery; coin Pêrels, edel- en halfedelstene, edelmetale, gewalste edelmetale, en artikels daarvan; nagemaakte juweliersware, muntstukke	82,0	94,2	1 566,7	1 433,7
XV. Base metals and articles of base metal Onedelmetale en artikels daarvan	676,9	578,2	2 189,0	1 290,5
XVI. Machinery and mechanical appliances; electrical equipment; parts thereof Masjinerie en meganiese toestelle; elektriese toerusting; onderdele daarvan	3 660,2	3 493,6	266,8	147,5
XVII. Vehicles, aircraft, and parts thereof; vessels and certain associated transport equipment Voertuie, vliegtuie en onderdele daarvan; vaartuie en sekere verwante vervoertoerusting	1 413,1	1 442,1	133,3	98,4
XVIII. Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical and surgical instruments and apparatus; clocks and watches; musical instruments, television image and sound recorders and reproducers; parts thereof Optiese, fotografiese, kinematografiese, meet-, kontrole-, presisie-, mediese en chirurgiese instrumente en apparaat; uurwerke en horlosies; musiekinstrumente; televisiebeeld- en klankopnemers en -weergewers, magneties; onderdele daarvan	509,9	536,5	44,3	18,1
XX. Miscellaneous manufactured articles Diverse vervaardigde artikels	97,4	108,9	19,1	8,8
XXI. Works of art, collectors' pieces, and antiques Kunswerke, versamelaarsstukke en antieke	20,5	27,8	11,8	4,8
Other unclassified goods and balance of payments adjustments Ander ongeklassifiseerde goedere en betalingsbalansaansuiwerings	2 530,3	1 774,3	9 790,6	7 064,8
Grand total—Groottotaal	12 992,2	11 906,0	19 284,2	13 583,4

(6 September 1985)

NOTICE 552 OF 1985

DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS

RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A PUBLIC ROAD

The Mining Commissioner for the Mining District of Johannesburg has, in terms of section 179 (1) (b) of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a public road a strip of proclaimed land on the farm Diepkloof 319 IQ, District of Johannesburg, Mining District of Johannesburg, Province of the Transvaal, as shown on a sketch plan copies of which have been filed under RMT R4/85 in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

(19/5/1/1957)

(6 September 1984)

KENNISGEWING 552 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIESAKE

UITHOU VAN GROND VIR DIE DOELEINDES VAN 'N OPENBARE PAD

Die Mynkommissaris vir die myndistrik Johannesburg het 'n strook geproklameerde grond op die plaas Diepkloof 319 IQ, distrik Johannesburg, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT R4/85 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die Kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg, bewaar word, kragtens artikel 179 (1) (b) van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doeleindes van 'n openbare pad uitgehou.

(19/5/1/1957)

(6 September 1985)

NOTICE 553 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

APPLICATION FOR VARIATION OF SCOPE OF REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistant Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 4 (2) as applied by section 7 (5) of the Labour Relations Act, 1956, give notice that an application for the variation of its scope of registration has been recieved from the South African Chemical Workers' Union. Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any registered trade union which objects to the application is invited to lodge its objection in writing with me, c/o the Department of Manpower, 449 Manpower Building, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

TABLE

Name of trade union.—South African Chemical Workers' Union.

Date on which application was lodged.—24 April 1985.

Interests and area in respect of which application is made.—Black Coloured and Indian persons employed in the—

(i) Rubber and Rubber Products Industry; and

(ii) Plastics Industry,

in the Magisterial Districts of Cape Town, Brakpan, George, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Phalaborwa, Pietersburg, Pietermaritzburg, Randburg and Rustenburg.

"Rubber and Rubber Products Industry" means the industry involved in—

(a) the manufacture of—

(i) rubber;

(ii) any article consisting wholly or mainly of rubber;

(iii) solution; and

(iv) any one or more of the following articles of which at least one constituent is rubber: Tyres, tubes, conveyor or transmission belting, hose, tennis balls, golf balls, football bladders, covering for electric cables, mats, cushions, mattresses, covers for brake or clutch pedals and retreading material;

(b) the retreading/rebuilding of rubber goods, *excluding* tyres, carried on in conjuction with any one or more of the activities specified in paragraph (a); and

(c) the manufacture of rubber soles or heels other than in an establishment engaged in the manufacture of footwear.

"Plastics Industry" means the industry involved in the manufacture of articles or parts of articles wholly or mainly from plastics, but does not include the manufacture of the following articles made from plastic sheeting material: Wearing apparel, bags and handbags, boots, shoes, overshoes, upholstery coverings and plastic Venetian blinds.

"Plastics" means any one of the group of materials which consists of or contains as an essential ingredient an organic substance of a large molecular mass and which, while solid in the finished state, at some stage in its manufacture has been or can be forced, i.e. cast, calendered, extruded or moulded, into various shapes by flow, usually through the application, singly or together, of heat and pressure.

KENNISGEWING 553 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

AANSOEK OM VERANDERING VAN DIE REGISTRASIEBESTEK VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistent-nywerheidsregistrateur, maak ingevolge artikel 4 (2) soos toegepas by artikel 7 (5) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, hierby bekend dat 'n aansoek om die verandering van sy registrasiebestek ontvang is van die South African Chemical Workers' Union. Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrek.

Enige geregistreerde vakvereniging wat teen die aansoek beswaar maak, word versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Mannekrag, Mannekraggebou 449, Schoemanstraat 215, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

TABEL

Naam van vakvereniging.—South African Chemical Workers' Union.

Datum waarop aansoek ingedien is.—24 April 1985.

Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word.—Swartes, Kleurlinge en Indiërs in diens in die—

(i) Rubber- en Rubberproduktenywerheid; en

(ii) Plastieknywerheid,

in die landdrosdistrikte Brakpan, George, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Kaapstad, Phalaborwa, Pietersburg, Pietermaritzburg, Randburg en Rustenburg.

"Rubber- en Rubberproduktenywerheid" beteken die nywerheid betrokke by—

(a) die vervaardiging van—

(i) rubber;

(ii) enige artikel wat geheel en al of hoofsaaklik uit rubber bestaan;

(iii) rubberlym; en

(iv) enigeen of meer van die volgende artikels waarvan minstens een bestaanddeel rubber is: Buitebande, binnebande, vervoer- of dryfbande, rubberslange, tennisballe, gholfballe, voetbalbinneballe, omhulsel vir elektriese kabels, matte, kussings, matrasse, bedekkings vir rem- of koppelaarpedale en versoolmateriaal;

(b) die versool of herbou van rubbergoedere, *uitgesonderd* buitebande, wat verrig word saam met enigeen of meer van die werksaamhede gespesifiseer in paragraaf (a); en

(c) die vervaardiging van rubbersole of -hakke, uitgesonderd in 'n bedryfsinrigting wat skoeisel vervaardig.

"Plastieknywerheid" beteken die nywerheid betrokke by die vervaardiging van artikels of gedeeltes van artikels geheel en al of hoofsaaklik uit plastiek, maar dit omvat nie die vervaardiging van die volgende artikels wat van plastiekbladmateriaal gemaak word nie: Klerasie, sakke en handsakke, stewels, skoene, oorskoene, stoffeeroortreksels en plastiekhortjiesblindings.

"Plastiek" beteken enigeen van die groep stowwe wat as 'n essensiële bestanddeel 'n organiese stof met 'n groot molekulêre massa bevat of daaruit bestaan en wat, hoewel dit in die afgewerkte staat solied is, in die een of ander stadium van die vervaardiging daarvan geforseer is of geforseer kan word, d.w.s deur vloei in verskillende fatsoene gegiet, gekalandeer, deurgedruk of gevorm is of kan word, gewoonlik deur die aanwending van slegs hitte of slegs druk of van albei saam.

Postal address of applicant.—P.O. Box 236, Johannesburg, 2000.

Office address of applicant.—Room 614, Sixth Floor, Lekton House, 5 Wanderers Street, Johannesburg.

Attention is drawn to the following requirements of section 4 and 7 of the Act:

(a) The representativeness of any trade union which objects to the application shall in terms of section 4 (4) as applied by section 7 (5) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and, as far as membership is concerned, only members who were in good standing in terms of section 1 (2) of the Act as at the aforesaid date shall be taken into consideration.

(b) The procedure laid down in section 4 (2) must be followed in connection with any objection lodged.

A. J. J. BARNARD,

Assistant Industrial Registrar.

(6 September 1985)

NOTICE 554 OF 1985

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL

RULES FOR THE REGISTRATION OF SPEECH- AND HEARING CORRECTIONISTS

The South African Medical and Dental Council in terms of section 32 (1) read with section 61 (4) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), hereby substitutes the rules published under Government Notice R. 538 of 1984 as amended by Government Notice R. 651 of 1984 for the rules as contained in the Schedule hereto.

SCHEDULE

RULES FOR THE REGISTRATION OF SPEECH- AND HEARING CORRECTIONISTS

1. The Council may register as a speech- and hearing correctionist any person who has obtained after examination the following qualification:

Examining authority and qualification	*Abbreviation for registration*
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA	
University of Cape Town:	
Diploma in Specialised Education (Handicapped in Speech and Hearing)	Dip Spec Ed (S & H) Cape Town

The qualification will only be recognised if granted on or before 31 December 1982.

2. Where, in the case of an application for registration, the qualification on which the application is based, has not already been approved by the Council, the applicant shall be required to furnish the Professional Board for Speech Therapy and Audiology and the Council with authoritative information as to the training for such qualification, whereupon, if the standard of such training is considered satisfactory by the Council, such qualification may be approved.

(6 September 1985)

NOTICE 555 OF 1985

DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Posadres van applikant.—Posbus 236, Johannesburg, 2000.

Kantooradres van applikant.—Kamer 614, Sesde Verdieping, Lekton House, Wandererssstraat 5, Johannesburg.

Die aandag word gevestig op onderstaande vereistes van artikels 4 en 7 van die Wet:

(a) Die mate waarin 'n beswaarmakende vakvereniging verteenwoordigend is, word ingevolge artikel 4 (4), soos toegepas by artikel 7 (5), bepaal volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is, en wat die lidmaatskap betref, word alleen lede wat ingevolge artikel 1 (2) van die Wet op voormelde datum volwaardige lede was, in aanmerking geneem.

(b) Die prosedure voorgeskryf by artikel 4 (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

A. J. J. BARNARD,

Assistent-Nywerheidsregistrateur.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 554 VAN 1985

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD

REËLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN SPRAAK- EN GEHOORKORREKSIONISTE

Die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad vervang hierby, soos in die Byae vervat, kragtens artikel 32 (1) gelees met artikel 61 (4) van die Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe, 1974 (Wet 56 van 1974), die reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 538 van 27 Julie 1984 soos gewysig by Goewermentskennisgewing R. 651 van 1984.

BYLAE

REËLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN SPRAAK- EN GEHOORKORREKSIONISTE

1. Die Raad kan enige persoon as 'n spraak- en gehoorkorreksionis registreer wat na eksamen die volgende kwalifikasie verwerf het:

Eksaminerende liggaam	*Afkorting vir registrasie*
REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA	
Universiteit van Kaapstad:	
Diploma in Spesiale Onderwys (Spraak- en gehoorgestremdes)	Dip Spec Ed (S & H) Cape Town

Hierdie kwalifikasie sal alleenlik erken word indien dit voor of op 31 Desember 1982 toegeken is.

2. Waar, in die geval van 'n aansoek om registrasie, die kwalifikasie waarop die aansoek gebaseer is, nie reeds deur die Raad goedgekeur is nie, moet die applikant gesaghebbende inligting aan die Beroepsraad vir Spraakterapie en Oudiologie en die Raad verstrek betreffende die opleiding wat vir sodanige kwalifikasie vereis word, waarna, indien sodanige opleiding deur die Raad as bevredigend beskou word, sodanige kwalifikasie goedgekeur kan word.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 555 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR RENEWAL OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is being operated. (C) Class of air service in respect of which renewal is sought and number and date of existing licence. (D) Particulars of licence. (i) Area to be served. (ii) Route(s) and frequencies to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Types of training to be provided. (vi) Types of work to be undertaken. (vii) Tariff of charges. (E) Aircraft to be used.

(A) Bloemfontein Flying School (Pty) Ltd, P.O. Box 6337, Bloemfontein, 9300. (B) Swift Air. (C) Flying Training Air Service Licence F153, dated 26 August 1982. (D) (iii) Bloemfontein, Tempe. (v) Basic and advanced flying training. (vii) and (E) Piper PA28-180 ZS-CZU, R56 per hour.

SCHEDULE D

LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Dorbyl Air (Pty) Ltd, P.O. Box 1451, Bedfordview, 2008. (B) Dorbyl Air (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N20. Under "Types of traffic to be conveyed" add: "Directors, employees, guests and freight of Rembrandt Group Ltd and its holding subsidiary and associated companies".

(A) Goldfields Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 226, Welkom, 9460. (B) Goldfields Aviation (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N648. Under "Aircraft to be used" delete: "Cessna 210L ZS-RGW and Cessna TR 182 ZS-LAV". Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" amend and add as follows:

"Aircraft	*Tariff (c/km)*
Piper PA28-151 ZS-JGJ	52– 70
Beech D55 ZS-FWB	95–135
Cessna 402B ZS-ALV	110–145
Cessna T303 ZS-LHY	90–145
Rockwell Commander ZS-JRA	145–195
Beech 200 ZS-LKA	150–210
Cessna 172A ZS-CNC	75– 95
Cessna 172K ZS-FUI	75– 95
Cessna 182L ZS-FIK	75– 95
Cessna 182K ZS-FBJ	75– 95
Cessna 182N ZS-IAH	75– 95
Piper PA28R-200 ZS-JOR	75– 95
Cessna T210L ZS-MCM	65–100".

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Privaatsak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM DIE HERNUWING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Soort lugdiens ten opsigte waarvan hernuwing aangevra word en die nommer en datum van bestaande lisensie. (D) Besonderhede van lisensie. (i) Gebied wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) en frekwensie(s) wat bedien gaan word. (iii) Uitgangsbasis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vi) Soort werk wat onderneem gaan word. (vii) Tariefskaal. (E) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Bloemfontein Flying School (Edms.) Bpk., Posbus 6337, Bloemfontein, 9300. (B) Swift Air. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F153, gedateer 26 Augustus 1982. (D) (iii) Bloemfontein Tempe. (v) Basiese en gevorderde vliegopleiding. (vii) en (E) Piper PA28-180 ZS-CZU, R56 per uur.

BYLAE D

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploiteer word. (C) Besonderhede betreffende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Dorbyl Air (Edms.) Bpk., Posbus 1451, Bedfordview, 2008. (B) Dorbyl Air (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienslisensie N20. Onder "Soort verkeer wat vervoer gaan word" voeg by: "Direkteure, werknemers gaste en vrag van Rembrandt Groep Bpk. en sy beherende filiaal- en verwante maatskappye".

(A) Goldfield Aviation (Edms.) Bpk., Posbus 226, Welkom 9460. (B) Goldfields Aviation (Edms.) Bpk. (C) Nievasgestelde-lugvervoerdienslisensie N648. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Cessna 210L ZS-RGW en Cessna TR182 ZS-LAV". Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" wysig en voeg by soos volg:

"Lugvaartuie	*Tarief (c/km)*
Piper PA28-151 ZS-JGJ	52– 70
Beech D55 ZS-FWB	95–135
Cessna 402B ZS-ALV	110–145
Cessna T303 ZS-LHY	90–145
Rockwell Commander ZS-JRA	145–195
Beech 200 ZS-LKA	150–210
Cessna 172A ZS-CNC	75– 95
Cessna 172K ZS-FUI	75– 95
Cessna 182L ZS-FIK	75– 95
Cessna 182K ZS-FBJ	75– 95
Cessna 182N ZS-IAH	75– 95
Piper PA28R-200 ZS-JOR	75– 95
Cessna T210L ZS-MCM	65–100".

(A) Goldfield Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 226, Welkom, 9460. (B) Goldfields Aviation (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence F631. Under "Aircraft to be used" delete: "Cessna TR182 ZS-LAV." Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" amend and add as follows:

"Aircraft	*Tariff (R/h)*	
	Solo	*Dual*
Piper PA28-151 ZS-JGJ	92–105	95–115
Cessna 150K ZS-FXK	70–85	85–105
Cessna 182K ZS-FBJ	95–115	110–130
Cessna 182L ZS-FIK	95–115	110–130
Cessna 172A ZS-CNC	95–105	95–115
Cessna 172K ZS-FUI	95–105	95–115
Piper PA28R-200 ZS-JOR	105–115	95–150
Piper PA18A-150 ZS-CFT	95–105	95–115".

(A) Magnum Aviation Operations (Pty) Ltd, P.O. Jan Smuts Airport, 1627. (B) Magnum Airlines Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S750. Under "Frequency to which air service will be operated" for Johannesburg–Pietersburg route delete: "Twelve return flights per week" and add: "Twenty-one return flights per week".

(A) Midlands Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 12020, Pietermaritzburg, Camp, 3205. (B) Midlands Aviation (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence F145. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Piper J3C-65 ZS-AYC, R89 per hour dual".

(A) Pietermaritzburg Aero Club, P.O. Box 146, Pietermaritzburg, 3200. (B) Pietermaritzburg Aero Club. (C) Flying Training Air Service Licence F316. Under "Aircraft to be used" delete: "Grumman American Aviation AA-5B ZS-KPO". Under "Tariff of charges" amend as follows: "Cessna 150L ZS-ILH and Cessna 150M ZS-JBN R59 per hour solo R77 per hour dual, Cessna 172R ZS-FXX R72 per hour solo R90 per hour dual and Cessna 172P ZS-KVW R77 per hour solo R95 per hour dual".

(A) Republic Helicopters (Pty) Ltd, P.O. Box 18115, Rand Airport, 1419. (B) Republic Helicopters (Pty) Ltd. (C) Flying Training Air Service Licence F861. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "MBB BO 105 CBS R950–R1 100 per hour".

(A) Republic Helicopters (Pty) Ltd, P.O. Box 18115, Rand Airport, 1419. (B) Republic Helicopters (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N847 and Aerial Work Air Service Licence W848. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add:

"Aircraft	*Tariff (R/h)*
Bell 206B ZS-HEN	460–485
Bell 206B ZS-HKD	460–485
MBB BO 105 CBS ZS-HNF	950–1 100".

(6 September 1985)

NOTICE 556 of 1985

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.—LIST 28/85

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must by submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X84, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

(A) Goldfields Aviation (Edms.) Bpk., Posbus 226, Welkom, 9460. (B) Goldfields Aviation (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F631. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Cessna TR182 ZS-LAV". Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" wysig en voeg by soos volg:

"Lugvaartuig	*Tarief (R/h)*	
	Enkel-stuur	*Dubbel-stuur*
Piper PA28-151 ZS-JGJ	92–105	95–115
Cessna 150K ZS-FXK	70– 85	85–105
Cessna 182K ZS-FBJ	95–115	110–130
Cessna 182L ZS-FIK	95–115	110–130
Cessna 172A ZS-CNC	95–105	95–145
Cessna 172K ZS-FUI	95–105	95–115
Piper PA28R-200 ZS-JOR	105–115	95–150
Piper PA18A–150 ZS-CFT	95–105	95–115."

(A) Magnum Aviation Operations (Edms.) Bpk., Pk. Jan Smutslughawe, 1627. (B) Magnum Airlines Bpk. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienslisensie S750. Onder "Frekwensie waarvolgens lugdiens geëksploiteer word" vir Johannesburg–Pietersburg-roete skrap: "Twaalf retoer vlugte per week" en voeg by: "Een-en-twintig retoervlugte per week".

(A) Midlands Aviation (Edms.) Bpk., Posbus 12020, Pietermaritzburg Kamp, 3205. (B) Midlands Aviation (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F145. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by: Piper J3C-65 ZS-AYC, R89 per uur dubbelstuur".

(A) Pietermaritzburg Aero Club, Posbus 146, Pietermaritzburg, 3200. (B) Pietermaritzburg Aero Club. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F316. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" skrap: "Grumman American Aviation AA-5B ZS-KPO". Onder "Tariefskaal" wysig soos volg: "Cessna 150L ZS-ILH en Cessna 150M ZS-JBN R59 per uur enkelstuur R77 per uur dubbelstuur, Cessna 172R ZS-FXX R72 per uur enkelstuur R90 per uur dubbelstuur en Cessna 172P ZS-KVW R77 per uur enkelstuur R95 per uur dubelstuur".

(A) Republic Helicopters (Edms.) Bpk., Posbus 18115, Randlughawe, 1419. (B) Republic Helicopters (Edms.) Bpk. (C) Vliegopleidingslugdienslisensie F861. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en Tariefskaal" voeg by: "MBB BO 105 CBS R950–R1 100 per uur".

(A) Republic Helicopters (Edms.) Bpk., Posbus 18115, Randlughawe, 1419. (B) Republic Helicopters (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgesteldelugvervoerdienslisensie N847 en Handelslugdienslisensie W848. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by:

"Lugvaartuig	*Tarief (R/h)*
Bell 206B ZS-HEN	460–485
Bell 206B ZS-HKD	460–485
MBB BO 105 CBS ZS-HNF	950–1 100".

(6 September 1985)

KENNISGEWING 556 VAN 1985

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—LYS 28/85

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, gerig word.

Increase in the duty on:

1. Pig fat and poultry fat, fresh, chilled, frozen, salted, in brine, dried or smoked, classifiable under tariff subheading 02.05, from 460c per 100 kg to 8c per kg.

[BTI Ref. T5/1/15 (F90/85)]

Applicant:

Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

2. Acetylsalicylic acid, classifiable under subheading 29.16.60, from 20 per cent *ad valorem* or 400c per kg less 80 per cent *ad valorem* to 20 per cent *ad valorem* or 550c per kg less 80 per cent *ad valorem*.

(*Note*.—The above-mentioned application is published with a view to revising the existing rate of duty which was published as an interim measure in *Government Gazette* 9899, dated 23 August 1985, under Government Notice R. 1885.)

[BTI Ref. T5/2/6/3/1 (B50/85)]

Applicant:

Noricel (Pty) Ltd, Private Bag X516, Silverton, 0127.

Reduction in the duty on:

1. Copper foil and its alloys of a thickness exceeding 0,11 mm but not exceeding 0,15 mm and a width exceeding 300 mm, classifiable under tariff subheading 74.05, from 15 per cent *ad valorem* or 300c per kg less 85 per cent *ad valorem* to free of duty.

[BTI Ref. T5/2/15/2/3 (C41/85)]

Applicant:

Wieland S.A. (Pty) Ltd, P.O. Box 1048, Bedfordview, 2008.

2. Electric accumulators, 9 V, classifiable under tariff subheading 85.04.90, from 20 per cent *ad valorem* to free of duty.

[BTI Ref. T5/2/16/3/1 (C45/85)]

Applicant:

Crown Products (Pty) Ltd, P.O. Box 12335, Benoryn, 1504.

Rebate of the duty on:

(Z)-5-fluoro-2-methyl-1-[(4-(methylsulphinyl phenyl) methylene]-1H-indene-3-acetic acid for the manufacture of anti-inflammatory agents.

[BTI Ref. T5/2/6/2/1 (D55/85)]

Applicant:

MSD (Pty.) Ltd, Private Bag 3, Halfway House, 1685.

General:

1. Substitution for the provision under tariff subheading 44.28.70 of the following:

Tarif heading		*Rate of duty*
44.28.75	Shingles and shakes	30% (or alternatively 20%)

[BTI Ref. T5/1/15 (F85/85)]

Applicant:

Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

2. Substitution for the existing provision under item 321.01/40.08/01.00 of the following:

Description	*Extent of rebate*
Rubber plates or sheets for the manufacture of finished covers for use on machine rollers	Full duty

[BTI Ref. T5/2/7/5/1 (F96/85)]

Verhoging van die reg op:

1. Varkvet en pluimveevet, vars, verkoel, bevrore, gesout, in pekel, gedroog of gerook, indeelbaar by tariefsubpos 02.05, van 460c, per 100 kg tot 8c per kg.

[RHN-verw. T5/1/15 (F90/85)]

Applikant:

Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

2. Asetielsalisielsuur, indeelbaar by tariefsubpos 29.16.60, van 20 persent *ad valorem* of 400c per kg min 80 persent *ad valorem* tot 20 persent *ad valorem* of 550c per kg min 80 persent *ad valorem*.

(*Opmerking*.—Bogenoemde aansoek word gepubliseer met die oog op hersiening van die bestaande skaal van reg wat as tussentydse maatreël by Goewermentskennisgewing R 1885 in *Staatskoerant* 9899, gedateer 23 Augustus 1985, afgekondig is.)

[RHN-verw. T5/2/6/3/1 (B50/85)]

Applikant:

Noricel (Pty) Ltd, Privaatsak X516, Silverton, 0127.

Verlaging van die reg op:

1. Koperfoelie en sy allooie met 'n dikte van meer as 0,11 mm maar hoogstens 0,15 mm en 'n wydte van meer as 300 mm, indeelbaar by tariefsubpos 74.05, van 15 persent *ad valorem* of 300c per kg min 85 persent *ad valorem* tot vry van reg.

[RHN-verw. T5/2/15/2/3 (C41/85)]

Applikant:

Wieland S.A. (Edms.) Bpk., Posbus 1048, Bedfordview, 2008.

2. Elektriese akkumulators, 9 V, indeelbaar by tariefsubpos 85.04.90, van 20 persent *ad valorem* tot vry van reg.

[RHN-verw. T5/2/16/3/1 (C45/85)]

Applikant:

Crown Products (Pty) Ltd, Posbus 12335, Benoryn, 1504.

Korting van die reg op:

(Z)-5-fluoro-2-metiel-1-[(4-(metielsulfiniel feniel) metileen]-1H-indeen-3-asynsuur vir die vervaardiging van anti-inflammatoriese middels.

[RHN-verw. T5/2/6/2/1 (D55/85)]

Applikant:

MSD (Edms.) Bpk., Privaatsak 3, Halfway House, 1685.

Algemeen:

1. Vervanging van die voorsiening by tariefsubpos 44.28.70 deur die volgende:

Tariefpos		*Skaal van reg*
44.28.75	Dakspane en kloofdakspane	30% (of alternatiewelik 20%)

[RHN-verw. T5/1/15 (F85/85)]

Applikant:

Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

2. Vervanging van die bestaande voorsiening by item 321.01/40.08/01.00 deur die volgende:

Beskrywing	*Mate van korting*
Rubberplate of -velle vir die vervaardiging van voltooide bedekkings vir gebruik op masjienrollers	Volle reg

[RHN-verw. T5/2/7/5/1 (F96/85)]

Applicant:

Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

3. Substitution for the provision under tariff heading 42.06 of the following:

Tariff heading		*Rate of duty*
42.06	**Articles made from gut (excluding silk-worm gut), from goldbeater's skin, from bladders or from tendons**	20%

[BTI Ref. T5/1/15 (F97/85)]

Applicant:

The Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

4. Substitution for the provision under tariff heading 53.03 of the following:

Tariff heading		*Rate of duty*
53.03	**Waste of sheep's or Lambs' wool or of other animal hair (fine or coarse), not pulled or garnetted:**	
53.03.05	Combing waste of wool or of other fine animal hair	free
53.03.15	Other waste of wool or of other fine animal hair	free
53.03.50	Waste of coarse animal hair	free

[BTI Ref. T5/1/15 (F98/85)]

Applicant:

The Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

5. Drawback of the duty on anhydrous sodium dichromate, classifiable under tariff subheading 28.47.15, for the manufacture of wood preservatives, for export.

[BTI Ref. T5/2/6/2/5 (F95/85)]

Applicant:

Hickson Timber Preservation (Pty) Limited, Posbus 118, Roodepoort, 1725.

List 27/85 was published under General Notice 536 of 30 August 1985.

(6 September 1985)

NOTICE 557 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

It is hereby notified for general information in terms of section 17 (8) of the Labour Relations Act, 1956, that the President of the Industrial Court, duly authorised thereto by the Minister of Manpower, has appointed Dr David Guest John and additional member of the Industrial Court for the purpose of performing such functions of the Court as the President may from time to time direct.

(6 September 1985)

NOTICE 558 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

CANCELLATION OF REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Adam Johannes Jacobus Bernard, Assistant Industrial Registrar, hereby notify, in terms of section 14 (2) of the Labour Relations Act, 1956, that I have cancelled the registration of the Trunk and Box Workers' Industrial Union (Tvl) with effect from 29 August 1985.

A. J. J. BARNARD,

Assistant Industrial Registrar.

(6 September 1985)

Applikant:

Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

3. Vervanging van die voorsiening by tariefpos 42.06 deur die volgende:

Tariefpos		*Skaal van reg*
42.06	**Artikels gemaak van derm (uitgesonderd sywurmsnaar), van goudslaersvlies, van blase of van pese**	20%

[RHN-verw. T5/1/15 (F97/85)]

Applikant:

Die Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

4. Vervanging van die voorsiening by tariefpos 53.03 deur die volgende:

Tariefpos		*Skaal van reg*
53.03	**Afval van skaap- of lamwol of van ander dierehaar (fyn of grof), nie uitgepluis of uitgerafel nie:**	
53.03.05	Uitkamsel van wol of van ander fyn dierehaar	vry
53.03.15	Ander afval van wol of van ander fyn dierehaar	vry
53.03.50	Afval van growwe dierehaar	vry

[RHN-verw. T5/1/15 (F98/85)]

Applikant:

Die Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

5. Teruggawe van die reg op watervrye natriumdichromaat, indeelbaar by tariefsubpos 28.47.15, vir die vervaardiging van houtpreserveermiddels, vir uitvoer.

[RHN-verw. T5/2/6/2/5 (F95/85)]

Applikant:

Hickson Timber Preservation (Pty) Limited, Posbus 118, Roodepoort, 1725.

Lys 27/85 is by Algemene Kennisgewing 536 van 30 Augustus 1985 gepubliseer.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 557 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

Hierby word ingevolge artikel 17 (8) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, vir algemene inligting bekendgemaak dat die President van die Nywerheidshof, behoorlik daartoe gemagtig deur die Minister van Mannekrag, dr. David Guest John as bykomende lid van die Nywerheidshof aangestel het met die doel om sodanige funksies van die Hof uit te oefen as wat die President van tyd tot tyd gelas.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 558 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

INTREKKING VAN REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistent-nywerheidsregistrateur, maak hierby kragtens artikel 14 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, bekend dat ek die registrasie van die Trunk and Box Workers' Industrial Union (Tvl) met ingang van 29 Augustus 1985 ingetrek het.

A. J. J. BARNARD,

Assistent-nywerheidsregistrateur.

(6 September 1985)

NOTICE 559 OF 1985

DEPARTMENT OF MANPOWER

LABOUR RELATIONS ACT, 1956

APPLICATION FOR REGISTRATION OF A TRADE UNION

I, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistant Industrial Registrar, do hereby, in terms of section 4 (2) of the Labour Relations Act, 1956, give notice that an application for registration as a trade union has been received from the National Union of Mineworkers. Particulars of the application are reflected in the subjoined table.

Any registered trade union which objects to the application is invited to lodge its objection in writing with me, c/o the Department of Manpower, 449 Manpower Building, 215 Schoeman Street, Pretoria (postal address: Private Bag X117, Pretoria, 0001), within one month of the date of publication of this notice.

TABLE

Name of trade union.—National Union of Mineworkers.

Date on which application was lodged.—13 June 1985.

Interests and area in respect of which application is made.—All persons employed in the Mining Industry in the Magisterial Districts of Bethal, Dannhauser, Delmas, Dundee, Ermelo, Germiston, Highveld Ridge, Johannesburg, Kimberley, Klerksdorp, Letaba, Messina, Middelburg (Transvaal), Namaqualand, Newcastle, Nigel, Oberholzer, Odendaalsrus, Piet Retief, Phalaborwa, Postmasburg, Pretoria, Prieska, Randfontein, Rustenburg, Sasolburg, Springs, Thabazimbi, Utrecht, Viljoenskroon, Virginia, Vryheid, Waterberg, Welkom, Westonaria and Witbank.

"Mining Industry" means the industry in which employers and employees are associated for the purpose of searching for, winning, extracting, processing or refining minerals and includes those undertakings, enterprises, services and operations which are ancillary or incidental to the mining industry;

"Mineral" means any substance, whether in solid, liquid or gaseous form, occurring naturally in or on the earth and includes all metals, hydrocarbons, precious stones and natural oils.

Postal address of applicant.—P.O. Box 10928, Johannesburg, 2000.

Office address of applicant.—Fifth Floor, Lekton House, 5 Wanderers Street, Johannesburg.

Attention is drawn to the following requirements of section 4 of the Act:

(a) The representativeness of any trade union which objects to the application shall in terms of subsection (4) be determined on the facts as they existed at the date on which the application was lodged and, as far as membership is concerned, only members who were in good standing in terms of section 1 (2) of the Act as at the aforesaid date shall be taken into consideration.

(b) The procedure laid down in subsection (2) must be followed in connection with any objection lodged.

A. J. J. BARNARD,

Assistant Industrial Registrar.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 559 VAN 1985

DEPARTEMENT VAN MANNEKRAG

WET OP ARBEIDSVERHOUDINGE, 1956

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN 'N VAKVERENIGING

Ek, Adam Johannes Jacobus Barnard, Assistentnywerheidsregistrateur, maak ingevolge artikel 4 (2) van die Wet op Arbeidsverhoudinge, 1956, hierby bekend dat 'n aansoek om registrasie as 'n vakvereniging ontvang is van die National Union of Mineworkers. Besonderhede van die aansoek word in onderstaande tabel verstrek.

Enige geregistreerde vakvereniging wat teen die aansoek beswaar maak, word versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing sy beswaar skriftelik by my in te dien, p/a die Departement van Mannekrag, Mannekraggebou 449, Schoemanstraat 215, Pretoria (posadres: Privaatsak X117, Pretoria, 0001).

TABEL

Naam van vakvereniging.—National Union of Mineworkers.

Datum waarop aansoek ingedien is.—13 Junie 1985.

Belange en gebied ten opsigte waarvan aansoek gedoen word.—Alle persone in diens in die Mynnywerheid in die landdrosdistrikte Bethal, Dannhauser, Delmas, Dundee, Ermelo, Germiston, Hoëveldrif, Johannesburg, Kimberley, Klerksdorp, Letaba, Messina, Middelburg (Transvaal), Namakwaland, Newcastle, Nigel, Oberholzer, Odendaalsrus, Piet Retief, Phalaborwa, Postmasburg, Pretoria, Prieska, Randfontein, Rustenburg, Sasolburg, Springs, Thabazimbi, Utrecht, Viljoenskroon, Virginia, Vryheid, Waterberg, Welkom, Westonaria en Witbank.

"Mynnywerheid" beteken die nywerheid waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om delfstowwe te soek, te win, te ekstraheer, te prosesseer of te raffineer, en dit omvat ondernemings, sake, dienste en werksaamhede aanvullend by of in verband met die mynbedryf;

"delfstof" beteken enige stof, hetsy in soliede, vloeibare of gasvorm, wat op natuurlike wyse in of op die aarde voorkom, en dit omvat alle metale, koolwaterstofverbindings, edelgesteentes en natuurlike olies.

Posadres van applikant.—Posbus 10928, Johannesburg, 2000.

Kantooradres van applikant.—Vyfde Verdieping, Lekton House, Wanderersstraat 5, Johannesburg.

Die aandag word gevestig op onderstaande vereistes van artikel 4 van die Wet:

(a) Die mate waarin 'n beswaarmakende vakvereniging verteenwoordigend is, word ingevolge subartikel (4) bepaal volgens die feite soos hulle bestaan het op die datum waarop die aansoek ingedien is, en wat die lidmaatskap betref, word alleen lede wat ingevolge artikel 1 (2) van die Wet op voormelde datum volwaardige lede was, in aanmerking geneem.

(b) Die prosedure voorgeskryf by subartikel (2) moet gevolg word in verband met 'n beswaar wat ingedien word.

A. J. J. BARNARD,

Assistentnywerheidsregistrateur.

(6 September 1985)

NOTICE 560 OF 1985

NOTICE OF APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW ABATTOIR IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE ABATTOIR INDUSTRY ACT, 1976 (ACT 54 OF 1976)

It is hereby made known in terms of section 12 (1) of the Abattoir Industry Act, 1 (Act 54 of 1976), that messrs Barnel (Pty) Ltd, c/o Mr J. Kauffmann, Natal Street, Baberton, has in terms of section 11 of the said Act applied to the Minister of Agriculture Economics and of Water Affairs for approval for the erection of a new abattoir at Stands 2468, 2469, 2470, Barberton Industrial Township.

If the application is granted, the abattoir will be used for the slaughter of 20 head of cattle, one calf, 45 sheep/goats and 30 pigs per day for supplying meat to the residents of Barberton and vicinity.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application shall forward such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag X250, Pretoria, 0001, within a period 30 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published under the said Act.

Attention is invited to the provisions of regulation 11 (6) of the said regulations which require any person who submits objections to an application to the Minister to serve on the applicant concerned a copy of the document in which his objections are set out.

A. D. MARITZ,
for Chairman: Abattoir Commission.

Note.—The Regulations require that objections be affirmed under oath and submitted in triplicate.

(6 September 1985)

KENNISGEWING 560 VAN 1985

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR KRAGTENS ARTIKEL 12 (1) VAN DIE WET OP DIE ABATTOIRBEDRYF, 1976 (WET 54 VAN 1976)

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 12 (1) van die Wet op die Abattoirbedryf, 1976, (Wet 54 van 1976), dat mnre. Barnel (Edms.) Bpk., p/a mnr. J. Kauffmann, Natalstraat, Barberton, kragtens artikel 11 van genoemde Wet by die Minister van Landbou-ekonomie en van Waterwese aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir te Erwe 2468, 2469, 2470, Barberton Industriële Dorpsgebied.

Indien die aansoek toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die slag van 20 beeste, een kalf, 45 skape/bokke en 30 varke per dag vir die voorsiening van vleis aan die inwoners van Barberton en omgewing.

Iemand wat vertoë of besware in verband met bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X250, Pretoria, 0001, rig binne 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies kragtens genoemde Wet uitgevaardig.

Aandag word gevestig op die bepalings van regulasie 11 (6) van die genoemde regulasies wat vereis dat iemand wat vertoë of besware teen 'n aansoek aan die Minister voorlê, terselfdertyd 'n afskrif van die stuk waarin sy besware uiteengesit is op die betrokke applikant moet bestel.

A. D. MARITZ,
namens Voorsitter: Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat besware onder eed bevestig en in drievoud voorgelê moet word.

(6 September 1985)

NOW AVAILABLE

REPORTS OF THE APPEAL COURTS FOR COMMISSIONERS' COURTS

(In book form)
1972–1974 (484 pages)
1975–1977 (338 pages)

Selling price (GST excluded)
1972–1974: Local, R9,20; other countries, R10,90; post free
1975–1977: Local, R7,40; other countries, R8,70; post free

NOU BESKIKBAAR

VERSLAE VAN DIE APPÈLHOWE VIR KOMMISSARISHOWE

(In boekvorm)
1972–1974 (484 bladsye)
1975–1977 (338 bladsye)

Verkoopprys (AVB uitgesluit)
1972–1974: Plaaslik, R9,20; buitelands, R10,90; posvry
1975–1977: Plaaslik, R7,40; buitelands, R8,70; posvry

Drinking and driving is a criminal offence

Drink en bestuur is 'n kriminele oortreding

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS AND LAND AFFAIRS

THE GOVERNMENT PRINTER

OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED DURING MAY 1985

(All local prices are subject to general sales tax)

RP REPORTS

RP 22/1985—1984 Report: Department of Constitutional Development and Planning, 1 January to 31 December 1984. ISBN 0 621 093580. Local R6,50, other countries R8,20.

RP 23/1985—Report of the Commission of the Inquiry into Certain Aspects of Compulsory Motor Vehicle Insurance, 1981. ISBN 0 621 09372 6. Local R14,60, other countries R18,20.

RP 25/1985—Department of Mineral and Energy Affairs Mining Statistics, 1983. ISBN 0 621 09356 4. Local R5,70, other countries R7,10.

RP 29/1985—Annual Report, 1984: Committee of Heads of Education. ISBN 0 621 09386 6. Local R1,80, other countries R2,30.

RP 30/1985—Department of Education and Culture—Administration: House of Assembly: Annual Report, 1985, for the calender year 1984. ISBN 0 621 09387 4. Local R5,90, other countries R7,30.

RP 40/1985—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Eastern Transvaal Area Development Board for the financial year 1983–84. ISBN 0 621 09425 0. Local R0,50, other countries R0,60.

RT 48/1985—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Egg Control Board for the financial year 1 July 1983 tot 3 June 1984. ISBN 0 621 09445 5. Local R0,90, other countries R1,10.

RP 49/1985—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Dairy Board for the financial year 1 March 1983 to 29 February 1984. ISBN 0 621 09444 7. Local R0,90, other countries R1,10.

RP 63/1985—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Natalia Development Board's Area for the financial year 1983–84. ISBN 0 621 09451 X. Local R0,70, other countries R0,90.

RP 73/1985—Report of the National Hiking Way Board, 1983–84. ISBN 0 621 09593 1. Local R0,90, other countries R1,20.

WHITE PAPER

WPG '85—White Paper on Industrial Development Strategy in the Republic of South Africa. ISBN 0 621 09499 4. Local R1,70, other countries R2,10.

MISCELLANEOUS REPORTS

Patent Journal (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films). Vol. 18, May 1985, No. 5. Local R1, other countries R1,25.

Bound volume of the *Government Gazette* for the month December 1984. Local R18,40, other countries R23.

Bound volume of the *Government Gazette* for the month January 1985. Local R18,40, other countries R23.

Bound volume of the *Government Gazette* for the month February 1985. Local R18,40, other countries R23.

MAPS

(1:50 000)

New editions

2228 CA—Mabalel (2). 1983.
2328 AA—Marnitz (2). 1983.
2426 BC—Maricostroom (2). 1984.
2831 DB—Empangeni (2). 1981.
2927 CA & CB—Wepener (2). 1982.
2927 CC—Vanstadensrus (2). 1982.
3322 DC & 3422 BA—Wilderness (2). 1982.
3322 DD—Karatara (2). 1982.

(1:50 000)

Reprints

2728 AA—Elandskop (m) (2). 1976.
2729 DB—Ingogo (m) (2). 1977.
2730 CB—Utrecht (m) (2). 1981.
2824 DD—Beaconsfield (E.V.) (2). 1968.
2829 BB—Fort Mistake (m) (2). 1977.
2930 DC—Hammarsdale (m) (2). 1978.
3318 CB—Melkbosstrand (m) (3). 1981.

(1:250 000)

New editions

1712—Swartbooisdrif (2). 1979.
17 1/2 22—Kwando (2). 1980.
2230—Messina (3). 1980.
2522—Nossob (2). 1981.
2526—Rustenburg (4). 1984.

DEPARTEMENT VAN OPENBARE WERKE EN GRONDSAKE

DIE STAATSDRUKKER

AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG GEDURENDE MEI 1985

(Alle binnelandse pryse is onderhewig aan algemene verkoopbelasting)

RP-VERSLAE

RP 22/1985—Verslag, 1984: Departement van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning, 1 Januarie tot 31 Desember 1984. ISBN 0 621 09358 0. Plaaslik R6,50, builtelands R8,20.

RP 23/1985—Verslag van die Kommissie van Ondersoek insake Sekere Aspekte van Verpligte Motorvoertuigversekering, 1981. ISBN 0 621 09372 6. Plaaslik R14,60, buitelands R18,20.

RP 25/1985—Departement van Mineraal- en Energiesake: Mynboustatistieke, 1983. ISBN 0 621 09356 4. Plaaslik R5,70, buitelands R7,10.

RP 29/1985—Jaarverslag, 1984: Komitee van Onderwyshoofde. ISBN 0 621 09386 6. Plaaslik R1,80, buitelands R2,30.

RP 30/1985—1985 Jaarverslag: Departement van Onderwys en Kultuur—Administrasie: Volksraad. ISBN 0 621 09387 4. Plaaslik R5,90, buitelands R7,30.

RP 40/1985—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Ontwikkelingsraad, Oos-Transvaalgebied, vir die boekjaar 1983–84 ISBN 0 621 09425 0. Plaaslik R0,50, buitelands R0,60.

RP 48/1985—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Eierbeheerraad vir die boekjaar 1 Julie 1983 tot 3 Junie 1984. ISBN 0 621 09445 5. Plaaslik R0,90, buitelands R1,10.

RP 49/1985—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suiwelraad vir die boekjaar 1 Maart 1983 tot 29 Februarie 1984. ISBN 0 621 09444 7. Plaaslik R0,90, buitelands R1,10.

RP 63/1985—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Natalia Ontwikkelingsraadgebied, vir die boekjaar 1983–1984. ISBN 0 621 09451 X. Plaaslik R0,70, buitelands R0,90.

RP 73/1985—Verslag van die Nasionale Voetslaanpadraad, 1983/84. ISBN 0 621 09593 1. Plaaslik R0,90, buitelands R1,20.

WITSKRIFTE

WPG '85—Witskrif oor Strategie vir Nywerheidsontwikkeling in die Republiek van Suid-Afrika. ISBN 0 621 09499 4. Plaaslik R1,70, buitelands R2,10.

DIVERSE VERSLAE

Patentjoernaal (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Vol. 18. Mei 1985. No. 5. Plaaslik R1, buitelands R1,25.

Staatskoerant: Gebinde deel vir die maand Desember 1984. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

Staatskoerant: Gebinde deel vir die maand Januarie 1985. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

Staatskoerant: Gebinde deel vir die maand Februarie 1985. Plaaslik R18,40, buitelands R23.

KAARTE

(1:50 000)

Nuwe uitgawes

2228 CA—Mabalel (2). 1983.
2328 AA—Marnitz (2). 1983.
2426 BC—Maricostroom (2). 1984.
2831 DB—Empangeni (2). 1981.
2927 CA & CB—Wepener (2). 1982.
2927 CC—Vanstadensrus (2). 1982.
3322 DC & 3422 BA—Wilderness (2). 1982.
3322 DD—Karatara (2). 1982.

(1:50 000)

Herdrukke

2728 AA—Elandskop (m) (2). 1976.
2729 DB—Ingogo (m) (2). 1977.
2730 CB—Utrecht (m) (2). 1981.
2824 DD—Beaconsfield (E.V.) (2). 1968.
2829 BB—Fort Mistake (m) (2). 1977.
2930 DC—Hammarsdale (m) (2). 1978.
3318 CB—Melkbosstrand (m) (3). 1981.

(1:250 000)

Nuwe uitgawe

1712—Swartbooisdrif (2). 1979.
17 1/2 22—Kwando (2). 1980.
2230—Messina (3). 1980.
2522—Nossob (2). 1981.
2526—Rustenburg (4). 1984.

(1:250 000)

Topographic

Reprints

2314—Kuiseb (2). 1977.
2530—Barberton (2). 1974.
2726—Kroonstad (2). 1973.
2926—Bloemfontein (3). 1981.
3028—Kokstad (3). 1973.

(1:250 000)

Topo Cadastral

Reprints

2630—Mbabane (4). 1971. Magisterial Districts: July 1984.
2930—Durban (1). 1980. Magisterial Districts: March 1985.

(1:500 000)

Topographic

Reprints

2526—Johannesburg (1). 1982.
3320—Oudtshoorn (1). 1976.

(1:500 000)

Auronautical

Reprints

2924—Bloemfontein (1). 1978. Aeronautical Information: February 1985.

(1:250 000)

Topografies

Herdrukke

2314—Kuiseb (2). 1977.
2530—Barberton (2). 1974.
2726—Kroonstad (2). 1973.
2926—Bloemfontein (3). 1981.
3028—Kokstad (3). 1973.

(1:250 000)

Topokadastraal

Herdrukke

2630—Mbabane (4). 1971. Landdrosdistrikte: Julie 1984.
2930—Durban (1). 1980. Landdrosdistrikte: Maart 1985.

(1:500 000)

Topografies

Herdrukke

2526—Johannesburg (1). 1982.
3320—Oudtshoorn (1). 1976.

(1:500 000)

Lugvaartkundig

Herdrukke

2924—Bloemfontein (1). 1978. Lugvaartinformasie: Februarie 1985.

Save a drop — and save a million

Water conservation is very important to the community and industry to ensure their survival. So save water!

Spaar 'n druppel — en vul die dam

Indien almal van ons besparingsbewus optree, besnoei ons nie slegs uitgawes nie maar wen ook ten opsigte van ons kosbare water- en elektrisiteitsvoorraad

Government Gazette

of the Republic of South Africa

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Closing times for the acceptance of notices

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time of the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

(2) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(3) Amendment or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received **before 15h30 on Mondays.**

(4) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(5) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

Approval of notices

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

The Government Printer indemnified against liability

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

(1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;

(2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

(3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

Liability of advertiser

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

Copy

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

(1) The kind of notice;

(2) the heading under which the notice is to appear;

(3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

Payment of cost

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

(a) the list of fixed tariff rates; or

(b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

Staatskoerant

van die Republiek van Suid-Afrika

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet dit drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

(2) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*.

(3) Wysiging van of veranderings in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is **voor 15h30 op Maandae.**

(4) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(5) In geval van kansellasie sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewing oorweeg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

Goedkeuring van kennisgewings

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

(1) enige vertraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerder bepaal;

(2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerder aangedui is;

(3) enige redigering, hersiening, weglating, tipografiese foute of foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan.

Aanspreeklikheid van adverteerder

5. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

Kopie

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

(1) Die aard van die kennisgewing;

(2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;

(3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eiename en familiename moet duidelik leesbaar wees en familiename moet onderstreep of in hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

Betaling van koste

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerder bereken word in ooreenstemming met—

(a) die lys van vaste tariewe; of

(b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In gevalle van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseëls wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordiges, moet op die kopie geplak word.

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from the Government Printer at 45c sales tax excluded, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

Please Note!

Tariff rates change from 1 April 1985.

LIST OF FIXED TARIFF RATES

Standardised notices	*Rate per insertion* R
Administration of Estate's Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187	3,00
Business notices	7,00
Butcher's notices	7,00
Change of name (two insertions)	30,50
Deeds: Lost documents (One deed and not more than 6 properties per document. More than 6 properties must be calculated in accordance with the word count table	8,00
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9	6,00
N.B.—Forms 2 and 9—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.	
Lost life insurance policies Form VL	3,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	3,00
Slum Clearance Court notices, per language per premises	6,00
Third party insurance claims for compensation Form MVA	3,50
Unclaimed moneys—only in the extraordinary *Government Gazette*, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	1,00
Non-standardised notices	
Company notices:	
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends	15,00
Declaration of dividend with profit statements, including notes	34,50
Long notices: Transfer, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	52,00
Liquidator's and other appointee's notices	10,00
Liquor Licence notices in extraordinary *Gazette:*	
(i) Transvaal appear on last Friday but one in June. Closing date for acceptance first Friday in June	10,00
(ii) Cape appear on last Friday but one in November. Closing date for acceptance first Friday in November	10,00
(iii) OFS appear on last Friday but one in January. Closing date for acceptance first Friday in January	10,00
(iv) Natal appear on last Friday but one in April. Closing date for acceptance first Friday in April	10,00
Late applications for publication in ordinary *Government Gazette*	69,00
Orders of the Court:	
Provisional and final liquidations or sequestrations	19,50
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise	52,00
Judicial managements, *curator bonus* and similar and extensive rules *nisi*	52,00
Extension of return date	6,00
Supersessions and discharge of petitions (J 158)	6,00
Sales in executions and other public sales:	
Sales in execution	25,50
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	8,00
76 to 250 words	21,00
251 to 350 words (More than 350 words—calculate in accordance with word count table)	32,00
Trade Marks in South West Africa	15,00

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerder word nie terugbetaal nie tensy die adverteerder voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerder verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseëls betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkelde tabelwerk bevat.

Bewys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 45c verkoopbelasting uitgesluit in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseëls per eksemplaar van die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

Let wel asseblief!

Nuwe advertensietariewe vanaf 1 April 1985.

LYS VAN VASTE TARIEWE

Gestandardiseerde kennisgewings	*Tarief per plasing* R
Aktes: Verlore dokumente (Een akte en nie meer as 6 eiendomme per dokument nie. Meer as 6 eiendomme moet volgens woordetal-tabel bereken word)	8,00
Besigheidskennisgewings	7,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187	3,00
Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding Vorm MVA	3,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9	6,00
L.W.—Vorms 2 en 9—bykomstige verklarings volgens woordetal-tabel, toegevoeg tot die basiese tarief.	
Naamsverandering (twee plasings)	30,50
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	3,00
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone *Staatskoerant*, sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag")	1,00
Slagterskennisgewings	7,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per taal, per perseel	6,00
Verlore lewensversekeringspolisse Vorm VL	3,00
Nie-gestandardiseerde kennisgewings	
Dranklisiensie-kennisgewings in buitengewone *Staatskoerant:*	
(i) Transvaal verskyn voorlaaste Vrydag in Junie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Junie	10,00
(ii) Kaap verskyn voorlaaste Vrydag in November. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in November	10,00
(iii) OVS verskyn voorlaaste Vrydag in Januarie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Januarie	10,00
(iv) Natal verskyn voorlaaste Vrydag in April. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrdag in April	10,00
Laat aansoeke vir plasing in gewone *Staatskoerant*	69,00
Geregtelike en ander openbare verkope:	
Geregtelike verkope	25,50
Openbare veilings, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	8,00
76 tot 250 woorde	21,00
251 tot 350 woorde (meer as 350 woorde bereken volgens woordetal-tabel)	32,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	15,00
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings	10,00
Maatskappykennisgewings:	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.; sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende	15,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	34,50
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies	52,00
Orders van die Hof:	
Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	19,50
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking	52,00
Geregtelike besture, *kurator bonis* en soortgelyke en uitgebreide bevele *nisi*	52,00
Verlenging van keerdatum	6,00
Tersydestelling en afwysings van petisies (J 158)	6,00

Number of words in copy Aantal woorde in kopie	One insertion Een plasing	Two insertions Twee plasings	Three insertions Drie plasings	Four insertions Vier plasings
	R	R	R	R
1– 100	10,00	15,00	21,00	26,50
101– 150	15,00	22,00	31,00	38,00
151– 200	19,50	29,00	40,00	50,50
201– 250	24,00	35,50	49,50	63,00
251– 300	29,00	42,50	58,50	76,00
301– 350	33,50	49,50	69,00	88,50
351– 400	39,00	56,50	78,00	100,00
401– 450	44,00	63,00	88,50	112,50
451– 500	48,50	70,00	98,00	125,50
501– 550	53,00	77,00	107,00	138,00
551– 600	57,50	84,00	117,50	150,50
601– 650	62,00	91,00	126,50	162,00
651– 700	68,00	98,00	137,00	175,00
701– 750	72,50	104,50	146,00	187,50
751– 800	77,00	111,50	155,00	200,00
801– 850	81,50	118,50	165,50	213,00
851– 900	86,00	125,50	175,00	224,00
901– 950	92,00	133,50	185,00	237,00
951–1 000	95,50	139,00	194,50	249,50
1 001–1 300	124,00	190,00	256,50	323,00
1 301–1 600	148,50	226,50	303,50	380,50

APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS

Closing times for the acceptance of notices

Notices must be handed in not later than 15h00 on the Friday, two calendar weeks before the date of publication.

AANSOEKE OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE

Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings

Kennisgewings moet nie later as 15h00 op die Vrydag, twee kalenderweke voor datum van publikasie, ingedien word nie.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND GOVERNMENT NOTICES

1985

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

3 October, Thursday, for the issue of Friday 11 October.

12 December, Thursday, for the issue of Friday 20 December.

17 December, Tuesday, for the issue of Friday 27 December.

23 December, Monday, for the issue of Friday 3 January 1986.

Late notices will be published in the subsequent issue. If, under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calender weeks before date of publication.

BELANGRIKE AANKONDIGING

SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

1985

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

3 Oktober, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 11 Oktober.

12 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 20 Desember.

17 Desember, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag 27 Desember.

23 Desember, Maandag, vir die uitgawe van Vrydag 3 Januarie 1986.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

BUSINESS NOTICES • BESIGHEIDSKENNISGEWINGS

ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of business and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuising of adresverandering, naamverandering, kansellasie van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of vennoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien anders as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerder en/of agent, adres en datum.

TRANSVAAL

ADVERTISEMENT IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT, 1936

Please take notice that **Mrs M. V. Venter** has sold the business known as **Kardies Arcon Park**, trading at Shop 4, Arcon Park Multimarket, Vereeniging, as a going concern to **Kardicor (Pty) Ltd**, 2 Baanbreker Avenue, Helderkruin, Roodepoort, who will continue the business at the same address.

Mrs E. J. Fouche, Financial Assistant.

SALE OF BUSINESS

In terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, **John Anastacio Fernandes** conducting business under the style of **Archies Take Away** at 22 Regent Street, Brakpan, is hereby giving notice of its sale and of transfer 30 days after publication hereof to **Jose Pereira Agrela** who will carry on the said business for his own account.

S. Palos, Attorney for the Parties, 65 Juta's Building, 52 Loveday Street, P.O. Box 6076, Johannesburg.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business known as **Wilstead Cash Store** which was conducted in Benoni by **Lionel Frank Edwards** has been sold and it is his intention to alienate the assets of the business after the expiry of a period of 30 (thirty) days from the date of the last publication of this notice to **Janet Edith O'Donovan** who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for her own account and benefit.

Hammond & Pole, 32 Town Centre Building, Commissioner Street, P.O. Box 816, Boksburg.

Klerksdorp. (2) Harry Alfred William Bailey. (3) Captain Dorego, hoek van Voortrekker- en Kerkstraat, Klerksdorp. (4) Verkoop. (5) Gerhardus Phillipus Leonardus van der Linde. (6)—. (7) Rudolph Booyens & Van der Vyver, Posbus 100, Klerksdorp.

Klerksdorp. (2) Lourens Badenhorst Vorster. (3) Kardies, Shop 10, Pick and Pay Centre, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Jacob Oosthuizen. (6)—. (7) E. G. Hart, for Hattingh & Hart, 305 Vannell Building, corner of Church and Boom Streets, P.O. Box 222, Klerksdorp.

Rustenburg. (2) Francina Corlina van Zyl en Maryna van der Westhuizen. (3) Franmaryn Tuisnywerheid, Ridderstraat 37a, Rustenburg. (4) Verkoop. (5) Jacobus Visser en Sandra Rosemary Conradie. (6)—. (7) Chris Blom, Eerste Verdieping, Drosdygebou, hoek van Kroep- en Boomstraat, Posbus 1445, Rustenburg, 0300.

Brakpan. (2) East Rand Bottling Company (Pty) Ltd. (3) East Rand Bottling, corner of End Street and Gardiner Avenue, Brakpan. (4) Sale, with retrospective effect to 17 August 1985. (5) Rodney Jason van den Heuvel, Karl Franz Koll, Casim Mohamed Cassim and Benjamin Johannes van der Merwe, in their capacity as trustees for a company to be formed. (6)—. (7) Charles Sherman Levin & Prosser Inc., P.O. Box 886, Springs, 1560, 21 August 1985.

Krugersdorp. (2) Gert Petrus Pretorius. (3) Kitty's Kitchen, Commissionerstraat, Burgershoop, Krugersdorp. (4) Vervreemding. (5) Ann Valerie Chidrawi en Hendrik Frederick Fourie. (6)—. (7) Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort, 1725.

Boksburg. (2) Joseph Edwards Hinds. (3) Take-away, carrying on business under the name and style of Gods Blessing Food Take-Away, situate at corner of Atlas Road and Dehavilland Road, Impala Park, Boksburg. (4) Sale. (5) John Sardinha Helena. (6) Yellow Rose Roadhouse. (7) George Rennie & Co. (Pty) Ltd, 50 Cranbourne Avenue, Benoni; P.O. Box 285, Benoni, 1500.

Edenvale. (2) S. L. Joffe Inc. (3) Dunvegan Pharmacy, 98 First Avenue, Dunvegan, Edenvale. (4) Sale. (5) Marius Meyer. (6)—. (7) Hack Stupel & Ross, Second Floor, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.

Krugersdorp. (2) S. S. Viljoen. (3) Radiation oil-cooler and fuel tank repairs, known as Silverton Services, 15 Rustenburg Road, West Krugersdorp. (4) Abandonment on 28/2/85. (5) J. J. P. Breet, trading as Silverton Services, Krugersdorp. (6) 64 Rustenburg Road, West Krugersdorp. (7) Silverton Services, Division of Silverton Engineering Holdings (Pty) Ltd.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of the provisions of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that **Joao Gabriel Fernandes** trading under the name and style of **Bergland Food Supply/Café**, at Bergland Building, corner of Klasie Havenga and Hans Strijdom Streets, Vanderbijlpark, intends alienating the business to **Charles Kyriacos** with effect from thirty (30) days after the last date of publication of this notice.

Dated at Vanderbijlpark this 21st day of August 1985.

Rooth & Wessel, First Floor, Concorde Building, Attie Fourie Street, P.O. Box 21, Vanderbijlpark.

Klerksdorp. (2) Terandre Trading Company (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Van Riebeeck Bottle Store at corner of Boom and Plein Streets, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Klerksdorp. (2) Van's Hotel and Bottle Store (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Transvaal Bottle Store at Voortrekker Road, Hartbeesfontein, Klerksdorp, on Portion 2 of Portion 32 of the farm Hartbeesfontein 89, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Klerksdorp. (2) Orkney Enterprises (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Reefway Bottle Store at 17–19 Kingsley Avenue, Orkney, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Klerksdorp. (2) Terco Trading (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Klerksdorp Bottle Store at 47 Anderson Street, Klerksdorp, on Erven 655, 656, 657, 658, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Klerksdorp. (2) Van's Hotel and Bottle Store (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Hartbees Bottle Store at 69b Voortrekker Road, Hartbeesfontein, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Klerksdorp. (2) Klerksdorp Wine Store (Pty) Ltd. (3) Liquor store business known as Klerksdorp Wine Store at 17 Plein Street, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Picardi Hotels Ltd. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001, 28/8/85.

Brakpan. (2) Manuel Ribeiro Araujo. (3) American Fast Foods Take-Away, 46 Goods Road, Brakpan. (4) Sale. (5) Tillys Fashions (Pty) Ltd. (6)—. (7) Essop Limalia, Attorneys, First Floor, Esslim Chambers, 648 Singh Street, Actonville, Benoni.

Roodepoort. (2) Elizabeth Wilhelmina Pretorius. (3) Betsies Babawinkel, 4 Kerk Street, Roodepoort. (4) Sale. (5) Alda Beatrice Mynhardt. (6)—. (7) De Wet & Van der Watt, P.O. Box 10066, Johannesburg, 2000.

Johannesburg. (2) Axel Dresselhaus. (3) Schnitzelbude, Shops 16 and 17, Highpoint, Hillbrow, Johannesburg. (4) Sale. (5) Rade Crnjac. (6)—. (7) Itzikowitz & Sarembock, P.O. Box 2928, Johannesburg, 2000.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **Stephen van Belkum** carrying on business as **Lace** at Shop D 14a, Upper Level, Tony Factor in Town Centre, corner of Rissik and Pritchard Streets, Johannesburg, to dispose of the said business together with all assets thereof on the 1st day of August 1985 to **Marinda Swanepoel** who will thereafter carry on the said business under the same name and style at the same address for her own account and benefit.

William M. Salakoff, Attorney for the Parties, 10th Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg; P.O. Box 3886, Johannesburg.

Roodepoort. (2) Tom Ignatius Bouwer. (3) Poplap Kinder Boutique. (4) Vervreemding. (5) Isabella Elizabeth Fourie. (6)—. (7) Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort.

Waterkloof, Pretoria. (2) Josè Luis de Freitas and Jose Correira de Sa (partners). (3) Waterkloof Mini Market, corner of Long and Milner Streets, Waterkloof, Pretoria. (4) Sale. (5) Herminio de Sousa Rodrigues and Fernando Manuel Martins Gaspar. (6)—. (7) Zondagh, McMenamin & Jacobs, Southern Life Building, Fifth Floor, Suite 77, 233 Pretorius Street, Pretoria.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Ingevolge artikel 34 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, geskied hiermee dat **Brogdens van Breestraat (Edms.) Bpk.,** wat besigheid dryf onder die saaknaam **Exhaust and Sunroof** te Breestraat 326, Johannesburg, voornemens is om genoemde saak, binne dertig (30) dae na die laaste verskyning van hierdie kennisgewing te verkoop en oor te dra aan **Marie Helene Bale** daarna die besigheid onder hulle eie rekening en voordeel sal voortsit.

William Aronsohn & Goodman, Agtste Verdieping, St Andrewsgebou, Rissikstraat 39, Posbus 3831, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, that **Ronwen Investment Company (Pty) Ltd,** carrying on business as **Prompt Drycleaners** as NBS Centre, Queens Square, Northfield Avenue, Glenhazel, Johannesburg, has sold the said business to **Neil Howard Weltman** to whom all assets and goodwill in and to the said busines have been transferred as from the 1st August 1985.

Kindly take notice further that the said **Neil Howard Weltman** will thereafter carry on the said business at the same address and under the same style for his own account and benefit.

Dated at Johannesburg on the 8th day of August 1985.

Salomon-Friedman, Attorneys for the parties, First and Second Floors, SFB Chambers, 133 Marshall Street, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **George Agrapidis** and **Dimitrios Paschos,** formerly carrying on business under the name and style of **Burger Box Drive-In Restaurant** at 43 Voortrekker Street, Vereeniging, to sell and to dispose of their interest in the business to **David Campbell Picton,** who will thereafter carry on the said business at the said address, and for his own account and benefit, 30 days after the last publication hereof.

Moss-Morris Mendelow Browde, Attorneys for the Seller, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, Johannesburg.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF ACT 24 OF 1936, AS AMENDED

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **Garrards (Pty) Ltd,** carrying on business as a pharmacy at 19 Broadway, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg, under the style of **Broadway Pharmacy,** to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of the statutory period, to **Gregor Greenfield** who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit.

Routledge-MacCallums, Attorneys, Sixth Floor, United Building, 120 Fox Street, P.O. Box 306, Johannesburg.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, read with section 340 of the Companies Act, No. 61 of 1973, that it is the intention of **Bryanevan Pharmacy (Pty) Ltd** to dispose of the business carried on under the style of **Mays Chemist (Bryanston Branch),** New Bryanston Centre, William Nicol Highway, Bryanston, together with all assets thereof with effect from 30 August 1985, to **Brian John Walpole** who will thereafter trade for his own account under the same name and style at the above address.

Dated at Johannesburg 27th August 1985.

A. Gavson & Company, P.O. Box 11516, Johannesburg, 2000.

NOTICE

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, that **Petrus Jacobus Booysen** has sold the business known as **Fat Alice Take Away** situated at 7 Geldenhuis, Malvern East, Germiston, together with goodwill, stock, fixtures and fittings on 22 July 1985 to **Julie Ella Swartz** who will trade under the name of **Fat Alice Take Away** for her own benefit.

Gold Estates, P.O. Box 141, Cyrildene, 2026.

NOTICE OF DISSOLUTION

We hereby wish to advise you that **P. E. Michell** and **S. A. Michell** as partners in **Benrose Auto Spares,** 172 Main Reef Road, Benrose, Johannesburg, will cease to be partners in the said business with effect from 15 September 1985.

This present partnership will automatically dissolve upon this withdrawal.

Johannesburg. (2) Samex Food Enterprises (Pty) Ltd. (3) Senor Pico, Shop Level 8a, Lower Mall, 4 Food Court, Rivonia Road, Sandton Extension 2. (4) Alienation. (5) Kwok Ting Chan. (6)—. (7) Alec Oshry & Cohen, 201 North State Buildings, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg.

Brakpan. (2) Georgio Kittis. (3) Regal Café, 512 Prince George Avenue, Brakpan. (4) Sale. (5) Charalambos Demetriades. (6)—. (7) H. Katsouris, Attorney for Seller, Suite 2506, 25th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, 2001.

Randburg. (2) Costas Constanti. (3) M.C. Café, Medical Centre, Bordeaux Drive, Randburg. (4) Sale. (5) Vasilios Papvasiliou. (6)—. (7) Steve Ioulianou, Attorney for Seller, Suite 2506, 25th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Senderwood. (2) Terry Albanis and John Albanis. (3) Senderwood Supermarket, 13 Chauter Avenue, Senderwood. (4) Sale. (5) Elefterios Ornithopoulos. (6)—. (7) Steve Ioulianou, Attorney for the Sellers, Suite 2506, 25th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg, 2001.

Johannesburg. (2) Intra Indent Agencies (Pty) Ltd, trading as Troy Wholesalers. (3) Troy Wholesalers, 172b Market Street, Johannesburg. (4) Alienation. (5) Permanent Wholesale Distributors (Pty) Ltd. (6)—. (7) Cranko, Karp & Behrman Inc., 12th Floor, Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

Sandton. (2) Sotiris Tsoukas. (3) Walnut Grove, Mezzanine Level, Sandton City, Rivonia Road, Sandton. (4) Sale. (5) Evangelos Maimonis and Jose Boaventura da Matta. (6)—. (7) Nathan B. K. Luen, Third Floor, London House, 21 Loveday Street, P.O. Box 7890, Johannesburg.

Graskop. (2) Corneluis Johannes du Plessis. (3) Graskop Bande, Hoofstraat, Graskop. (4) Verkoop. (5) Gerhardus Joubert. (6)—. (7) N. J. J. Bornman, Posbus 62, Sabie, 1260.

Klerksdorp. (2) Mauel Deponte Ferreira Cavaleiro. (3) Bonnder and Company, 15 Plein Street, Klerksdorp. (4) Sale. (5) Jose Calisto da Silva Mendonca. (6)—. (7) Meyer Van Sittert & Kropman, Second Floor, SA Perm Building, Boom Street, Klerksdorp; P.O. Box 91, Klerksdorp.

Ferndale. (2) Zed Art (Pty) Ltd. (3) Zed Art, Shop 10, Ground Floor, NBS Building, 310 Oak Avenue, Ferndale. (4) Sale. (5) Photra (Pty) Ltd. (6)—. (7) Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., Second Floor, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 2439, Johannesburg, 2000.

KENNISGEWING VAN VERKOPING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat **Christoffel Johannes Moller** en **Andries Hendrik Johannes Potgieter** voornemens is om hul besigheid bekend as **Acacia Slaghuis** wat gedryf word te Van der Hoffweg 296, Hermanstad, Pretoria, as 'n lopende besigheid te verkoop en na afloop van 'n tydperk van 30 dae na laaste publikasie van hierdie advertensie aan **Jan Christiaan de Jager** wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.

Haasbroek & Boezaart, Vyfde Verdieping, National Employers House, Vermeulenstraat 362, Pretoria; Posbus 2205, Pretoria, 0001.

CAPE • KAAP

KENNISGEWING VAN VERVREEMDING VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat die besigheid tesame met bates huidiglik bedryf deur **Pieter Benn** onder die naam en styl van **Sterling Motors,** Durbanstraat, Uitenhage, verkoop is en oorgedra sal word aan **Bellingan Marais** en **Louis Koen** na die verstryking van 'n periode van dertig (30) dae vanaf die datum van die laaste publikasie en vanaf welke datum die gesegde **Bellingan Marais** en **Louis Koen** die besigheid sal voortsit vir hul eie rekening en voordeel.

G. P. van Rhyn Minnaar & Kie., Prokureurs vir die Partye, Rhymingebou, Republiek Plein, Uitenhage, 6230.

KENNISGEWING VAN VERVREEMDING VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat die besigheid tesame met bates huidiglik bedryf deur **Bellingan Marais** onder die naam en styl van **B.D.S. Body Works,** Bairdstraat 78, Uitenhage, verkoop is en oorgedra sal word aan **Petrus Johannes van der Merwe** na die verstryking van 'n periode van dertig (30) dae vanaf die datum van die laaste publikasie en vanaf welke datum die gesegde **Petrus Johannes van der Merwe** die besigheid sal voortsit vir hul eie rekening en voordeel.

G. P. van Rhyn Minnaar & Kie., Prokureurs vir die Partye, Eerste Verdieping, Rhymingebou, Republiek Plein, Uitenhage, 6230.

KENNISGEWING VAN VERVREEMDING VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat die besigheid tesame met bates huidiglik bedryf deur **John William Sharp** onder die naam en styl van **Sharps Exhaust Systems,** Schonlandstraat, Uitenhage, verkoop is en oorgedra sal word aan **Gerhardus Marthinus Nel** na die verstryking van 'n periode van dertig (30) dae vanaf die datum van die laaste publikasie en vanaf welke datum die gesegde **Gerhardus Marthinus Nel** die besigheid sal voortsit vir sy eie rekening en voordeel.

G. P. van Rhyn Minnaar & Kie., Prokureurs vir die Partye, Eerste Verdieping, Rhymingebou, Republiek Plein, Uitenhage, 6230.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that it is the intention of **Joy Loubser** who carries on business under the name and style of **Joys** at Ground Floor, Gabriel House, 34/38 Evatt Street, Port Elizabeth, to sell the said business to and in favour of **Merlene Costa,** who will conduct business for her own account at the same address and under the same name and style with effect from 16 August 1985.

Goldberg & De Villiers, Attorneys and Notaries, First Floor, University Chambers, 26 Bird Street, Port Elizabeth, 6001.

Queenstown. (2) Michael Brian Stripp. (3) Stripp's Auto Electrical, Fordyce Street, Queenstown, 5320. (4) Sale, 30 days. (5) Colin Ian Pote and Claude Raymond Pote. (6)—. (7) Elliott Brothers, 29 Ebden Street, P.O. Box 1022, Queenstown, 15 August 1985.

Port Elizabeth. (2) Susan Magdalena Saunders. (3) The Munch, 47 Commercial Road, Sidwell, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) E. Blignaut. (6)—. (7) Burman Katz Saks & Butler, Attorneys for the Seller, Security Place, Market Street, North End, Port Elizabeth.

Port Elizabeth. (2) Keith Arthur Littleford. (3) Kempston Snacks, 115 Kempston Road, Port Elizabeth. (4) Sale. (5) Kevin Richard Brennon. (6)—. (7) Burman Katz Saks & Butler, Attonreys for Seller, Security Place, Market Street, Port Elizabeth.

Cape Town. (2) Anthony Crean. (3) Curio shop, Ambassador Curios, Escom Building, Heerengracht, Cape Town. (4) Sale. (5) Eike Sebastian Schotte. (6)—. (7) Guthrie & Rushton, 102 Fish Hoek Centre, Main Road, Fish Hoek.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Hiermee word kennis gegee in terme van artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme van **Peter Owen Reed** is om die besigheid bekend as **Reed's Spar,** geleë te Parkstraat, Boesmansriviermond, te verkoop aan **Dennis Abdinor** wie handel sal dryf vir sy eie rekening onder die naam van **Abby's Supermarket.**

Die effektiewe datum van koop vir doeleindes van krediteure sal 7 Oktober 1985 wees.

W. de Jager, vir Van der Linde Greyvenstein & Myers, Prokureurs vir die Koper, Voortrekkerstraat 12, Alexandria, 6185.

Port Elizabeth. (2) Leon van Dalen. (3) Sidwell Slagtery, Wrightstraat 41a, Sidwell, Port Elizabeth. (4) Verkoop. (5) Andries Marthinus Potgieter. (6)—. (7) Huisamen Bester Odendaal & Brophy, Pioneer Fordgebou, Hoofstraat 664a, Noordeinde, Port Elizabeth, 23/8/85.

East London. (2) Neville and Ivor Kretzmann. (3) Kretzmann's Cash Store, St Luke's Mission, Newlands Location, District of East London. (4) Sale. (5) Robert John Sanger. (6)—. (7) Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, P.O. Box 1092, East London.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **Eric Phillips** to alienate the garden maintenance business known as **Atlantic Garden Maintenance,** situated at 23 Ravenscraig Road, Green Point, to **Warrick Graham Cawood** as from 30 (thirty) days from the last publication of this notice.

Investa Business Brokers, on behalf of the Parties, Trust Bank Centre, Cape Town.

Ottery. (2) Anthony André Lombard. (3) Doodles (Pty) Ltd, trading as Doodles Fast Foods, corner of Strandfontein and Ottery Roads, Ottery. (4) Sale. (5) Mozack Investments (Pty) Ltd. (6)—. (7) A. Pohplonker, R. Dadarker & Co., P.O. Box 107, Tokai, 7966.

Hermanus. (2) André Paul de Beer. (3) The Driftwood Den Restaurant, Grotto Beach, Voëlklip, Hermanus. (4) Sale (to and registration of a close corporation). (5) The Driftwood Den CC. (6)—. (7) Smith & Joubert, P.O. Box 113, Hermanus, 20/8/85.

Worcester. (2) J. C. R. du Toit Vervoer BK. (3) J. C. R. du Toit Vervoer, Sameul Walterstraat 8, Worcester. (4) Verkoop. (5) Willem Christiaan Casparus Lucas Visagie. (6)—. (7) Maritz Murray & Fourie, Posbus 25, Worcester.

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee in terme van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat **Alwyn Jacobus van Heerden** van voorneme is om sy besigheid bekend as **Waboomskraal Winkel en Slaghuis,** wat bedryf word as 'n lopende saak te Waboomskraal, Afdelingsraad Outeniqua, distrik George, na afloop van 'n periode van 30 dae na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing te verkoop aan **Dirk Jacobus Coetzee** wie daarna die besigheid by dieselfde adres en onder dieselfde naam sal bedryf vir sy eie rekening.

Alkema & Vennote, Nedbanksentrum 109, Yorkstraat, George.

Port Elizabeth. (2) Hussain Limbada Fayaz. (3) Livingstone Café, Thorogoodstraat, Port Elizabeth. (4) Verkoop, 7/10/85. (5) Ellen van Rooken Wong. (6) Miss Ellie's. (7) Stulting & Vennote, Posbus 1477, Port Elizabeth.

NATAL

Pietermaritzburg. (2) Peter Richard Cobden. (3) Ann's confectionery and Bakery, 205b Longmarket Street and 26 Boshoff Street, Pietermaritzburg, 3201. (4) Sale. (5) J. C. Beaumont. (6)—. (7) P. R. Cobden, 4 Clarendon Croft, 140 Roberts Road, Clarendon, Pietermaritzburg, 3201.

ADVERTISEMENT IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT, 1936

Please take notice that **Mrs S. van Ginkel** has sold the business known as **Kardies Margate,** trading at Shop 13, Checkers Centre, Marine Drive, Margate, as a going concern to **Kardicor (Pty) Ltd,** 2 Baanbreker Avenue, Helderkruin, Roodepoort, who will continue the business at the same address.

Mrs E. J. Fouche, Financial Assistant.

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT, No. 24 OF 1936

Notice is hereby given that I **Stanley Mbuyisala Gumbi,** carrying on business at Staya Maya Location, Ntabanhyope, District of Okhahlamba, Estcourt, under the style of **Thutukile Supermarket,** intends alienating my business to **Nimrod Caiphas Radhebe** on 14th October 1985.

Dated at Pietermaritzburg this 21st day of August 1985.

Stanley M. Gumbi, c/o Charmane Pillay & Co., Suit 4, S.D.C. Centre, 495 Church Street, Pietermaritzburg.

District of Hlabisa. (2) George Vlachos. (3) George's Tearoom. (4) Sale, 1 September 1985. (5) Christos Bousbourelis and Demetrios Kostopoulos. (6)—. (7) Roger Wiehahn & Co., P.O. Box 164, Mtubatuba, 3935.

District of Hlabisa. (2) Mtuba Auction Mart (Pty) Ltd. (3) Mtuba Waste Shop, in the District of Hlabisa. (4) Sale, 1 August 1985. (5) Robere Gillespie Brockman. (6)—. (7) Roger Wiehahn & Co., P.O. Box 164, Mtubatuba, 3935.

Durban. (2) Margaret May van Rensburg. (3) The Clip Joint, Shop 9, Manning Mansions, 427 Berea Road, Durban. (4) Alienation. (5)—. (6)—. (7) Burne & Burne, P.O. Box 715, Durban, 4000.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that **Desmond George Gutzeit** carrying on business as **Desmonds Quarry** and **Desmonds Mixed Concrete** at Remainder of Lot 40, No. 4930, District of Port Shepstone, intends disposing of the said business together with the assets thereof thirty (30) days after the date of last publication hereof to **D & H Materials (Pty) Ltd,** who will carry on the business under its name and for its own benefit and account at the same address.

Dated at Port Shepstone this 26th day of August 1985.

Eriksson & McConnell, P.O. Box 479, Port Shepstone, 4240.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

ADVERTISEMENT IN TERMS OF SECTION 34 OF THE INSOLVENCY ACT, 1936

Please take notice that **H. L. du Plessis** has sold the business known as **Kardies Kroonstad,** trading at Shop 8, Kroonstad Plaza, President Street, Kroonstad, as a going concern to **Kardicor (Pty) Ltd,** 2 Baanbreker Avenue, Helderkruin, Roodepoort, who will continue the business at the same address.

Mrs E. J. Fouche, Financial Assistant.

Odendaalsrus. (2) Ferdinand Albertus Slabbert. (3) Ferdrian Motors, 186 Van de Vyfer Street, Odendaalsrus. (4) Sale. (5) Adolf Landman Snyman and Petronella Jacoba Snyman. (6)—. (7) Daly & Neumann Incorporated, P.O. Box 799, Welkom, 30 August 1985.

COMPANY NOTICES • MAATSKAPPYKENNISGEWINGS

TRANSVAAL

CHRISHAN INVESTMENTS (PTY) LIMITED

VOLUNTARY WINDING-UP

In terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on the 3rd July 1985 the following special Resolutions were passed:

1. That the company be placed in voluntary liquidation as a members' winding-up in terms of Section 349 (b) of the Companies Act, 1973, as amended.

2. That Brian Kenneth Levenstein be appointed liquidator and that in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended, no security need be provided by the liquidator.

3. That the liquidator's remuneration be fixed at R1 000,00.

Attorney Brian Levenstein, P.O. Box 5853, Johannesburg, 2000.

GENBEL INVESTMENTS LIMITED

DECLARATION OF DIVIDEND

The transfer books and register of members of the company will be closed from 9 to 20 September 1985, both days inclusive, for the payment of a dividend.

General Mining Union Corporation Limited, Secretaries, per D. L. D. Smith, General Mining Building, 6 Hollard Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 61820, Marshalltown, 2107, 20 August 1985.

JOHANNESBURG CONSOLIDATED INVESTMENT COMPANY, LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Registration No. 01/00429/06

FINAL DIVIDEND

A final dividend of 675 cents per share has been declared payable to ordinary shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 13 September 1985. The share transfer books and register of members will be closed from 14 to 20 September 1985, both days inclusive.

By Order of the Board.—M. J. Meyer, Secretary, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg, 2001, 27 August 1985.

RUSTENBURG PLATINUM HOLDINGS LIMITED

Notice is hereby given that, for the purpose of holding the Annual General Meeting of the company on 18 October 1985, the transfer books and register of members will be closed from 12 October to 18 October, both dates inclusive.

By Order of the Board.—Johannesburg Consolidated Investment Company, Limited, Secretaries, per M. P. Askew, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg, 2001.

TIGER OATS LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

11,25 % UNSECURED DEBENTURES, 1992/1996, and 10,85 % UNSECURED DEBENTURES, 1994/1998

NOTICE OF INTEREST PAYMENT

Notice is hereby given that—

(1) interest payment No. 13 at the rate of 11,25 % per annum, in respect of the six months ending 30 September 1985, is payable to the holders of the 11,25 % unsecured debentures, 1992/1996, registered in the books of the company at the close of business on 6 September 1985;

(2) interest payment No. 12 at the rate of 10,85 % per annum, in respect of the six months ending 30 September 1985, is payable to the holders of the 10,85 % unsecured debentures, 1994/1998, registered in the books of the company at the close of business on 6 September 1985.

The interest will be paid in the currency of the Republic of South Africa, and warrants will be posted, by the company's transfer secretaries, on or about 23 September 1985.

The transfer books and registers of debenture holders will be closed from 7 to 13 September 1985, both days inclusive.

The interest payment is subject to the deduction of 10 % withholding tax in the case of those debenture holders whose addresses, as recorded in the register of debenture holders, are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—H. Yudelowitz, Secretary. Registered office: 15th Floor, Wesbank House, 222 Smit Street, Johannesburg, 2001. Transfer secretaries: Consolidated Share Registrars Limited, First Floor, Edura, 40 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, 27 August 1985.

SAUTOSHOW (PROPRIETARY) LIMITED

No. UC57/2853

VOLUNTARY WINDING-UP

Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on March 20, 1985, it was resolved that the company be wound up voluntarily by way of a members' voluntary winding-up.

Graham Hendrie Fryer, Liquidator, for Sautoshow (Proprietary) Limited, c/o Arthur Andersen & Co., P.O. Box 3652, Johannesburg, 2000.

CLEVELAND ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED

No. UC68/8036

VOLUNTARY WINDING-UP

Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on March 20, 1985, it was resolved that the company be wound up voluntarily by way of a members' voluntary winding-up.

Graham Hendrie Fryer, Liquidator, for Cleveland Enterprises (Proprietary) Limited, c/o Arthur Andersen & Co., P.O. Box 3652, Johannesburg, 2000.

ANGLOVAAL GROUP

GROUP COMPANIES CLOSING OF TRANSFER BOOKS AND REGISTERS OF MEMBERS

Notice is hereby given that the transfer books and registers of members of the following companies will be closed for the periods stated for the purpose of determining those persons entitled to attend the annual general meeting of members thereof:

Name of company	*Period of closing of transfer books and registers of members, both days inclusive*
Anglovaal Holdings Limited	16–22 November
Anglovaal Limited	16–22 November
Anglovaal Industries Limited	15–21 November
T. W. Beckett and Company Limited	5–11 October
Claude Neon Lights (S.A.) Limited	2– 8 October
Consolidated Murchison Limited	25 September–1 October
Consol Limited	15–21 October
Eastern Transvaal Consolidated Mines, Limited	1– 7 October
Globe Engineering Works Limited	15–24 October
Grinaker Holdings Limited	15–18 October
Hartebeestfontein Gold Mining Company Limited	9–15 October
Irvin & Johnson Limited	17–25 October
Middle Witwatersrand (Western Areas) Limited	8–14 October
Rand Leases (Vogelstruisfontein) Gold Mining Company Limited	2– 8 October
South Atlantic Corporation Limited	15–21 November
Steelmetals Limited	1– 7 October
Village Main Reef Gold Mining Company (1934) Limited	1– 7 October
Zandpan Gold Mining Company Limited	9–15 October

By Order of the Boards.—Anglovaal Limited, Secretaries/Transfer Secretaries, per E. G. D. Gordon, Johannesburg, 6 September 1985.

FEDERALE VOLKSBELEGGINGS BEPERK

No. 05/14041/06

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDENDS

Notice is hereby given that—

(1) a dividend of 3,45 cents per 11,5 cent dividend "C" cumulative redeemable preference share has been declared for the period 1 April 1985 to 30 September 1985;

(2) a dividend of 6,5 cents per 6,5 % "E" cumulative preference share has been declared for the period 1 April 1985 to 30 September 1985;

(3) a dividend of 23,75 cents per 47,5 cent dividend convertible cumulative preference share has been declared for the period 1 April 1985 to 30 September 1985.

The above dividends have been declared to shareholders registered in the books of the company on 13 September 1985. Non-resident shareholders' tax at a rate of 15 % will, where applicable, be deducted from dividends.

Cheques in payment of the above amounts will be posted on or about 20 September 1985.

By Order of the Board.—M. D. van der Spuy, Secretary, 30 August 1985.

AVBOB MUTUAL ASSURANCE SOCIETY

NOTICE TO MEMBERS

Notice is hereby given in terms of regulation 48 of the Society that two vacancies will occur in the board of directors at the next ordinary general meeting by reason of the retirement in terms of regulation 44 of Dr Marthinus David Marais and Daniel Petrus Simeon van Huyssteen. Both are eligible for re-election.

Nominations of candidates, submitted in writing in accordance with the provisions of regulation 47, will be received at the head office of the Society, 216 Princes Park Avenue, Pretoria, until 11h00 on September 20, 1985.

J. J. F. Nel, Secretary.

ONDERLINGE VERSEKERINGSGENOOTSKAP AVBOB

KENNISGEWING AAN LEDE

Ingevolge regulasie 48 van die Genootskap word hiermee kennis gegee dat twee vakatures in die direksie by die eersvolgende algemene vergadering sal ontstaan weens die aftrede ingevolge regulasie 44 van dr. Marthinus David Marais en Daniel Petrus Simeon van Huyssteen. Albei is beskikbaar vir herverkiesing.

Skriftelike nominasies vir kandidate gedoen ooreenkomstig die bepalings van regulasie 47 sal by die hoofkantoor van die Genootskap, Prinseparklaan 216, Pretoria, ontvang word tot 11h00 op 20 September 1985.

J. J. F. Nel, Sekretaris.

CAPE • KAAP

DE BEERS CONSOLIDATED MINES LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO THE HOLDERS OF DEFERRED SHARES

Notice is hereby given that, in connection with the interim dividend payable to the holders of deferred shares registered on 27th September 1985, the deferred share transfer registers and registers of members will be closed from 28th September 1985 to 11th October 1985, both days inclusive.

By Order of the Board.—H. J. Crankshaw, Secretary.

HIGHLAND WOLD (PROPRIETARY) LIMITED

No. 57/01225/07

VRYWILLIGE LIKWIDASIE DEUR LEDE

Kennis word hiermee gegee dat op 'n Algemene Vergadering van Aandeelhouers gehou op 23 April 1985 dit kragtens spesiale besluit, besluit was dat die Maatskappy vrywillig gelikwideer word in terme van Artikel 350 van die Wet op Maatskappye.

Dit is verder besluit dat Leonard Carl Georg Engelke aangestel word as Likwidateur en dat onderhewig aan die goedkeuring van die Meester van die Hooggeregshof hy vrygestel word van die verpligtinge om sekuriteit te verskaf aan die Meester vir die behoorlike uitvoering van sy pligte.

S. A. P. Dreyer, Boland Bankgebou, Hoofweg, Strand.

PROTEA ASSURANCE COMPANY LIMITED

DECLARATION OF DIVIDEND

Notice is hereby given that interim dividend No. 37 of 6 cents per share has been declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 6 September 1985.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 27 September 1985.

The transfer books and register of members will be closed from 7 September to 14 September 1985, both dates inclusive. Non-resident shareholders' tax will be deducted where applicable.

R. D. Fuller, Secretary. Registered Office: Protea Assurance Building, Greenmarket Square, Cape Town, 8001. Transfer Secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107, 20 August 1985.

PROTEA ASSURANSIEMAATSKAPPY BEPERK

DIVIDENDVERKLARING

Kennis geskied hiermee dat tussentydse dividend No. 37 van 6 sent per aandeel verklaar is, betaalbaar aan aandeelhouers wat by die afsluiting van sake op 6 September 1985 in die Maatskappy se boeke geregistreer is.

Dividendbewyse sal op of omstreeks 27 September 1985 aan aandeelhouers gepos word.

Die oordragboeke en lederegister sal van 7 September tot 14 September 1985 gesluit wees. Buitelandse aandeelhouersbelasting sal afgetrek word waar van toepassing.

R. D. Fuller, Sekretaris. Geregistreerde Kantoor: Protea Assuransie-gebou, Groentemarkplein, Kaapstad, 8001. Oordragsekretarisse: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, Posbus 61178, Marshalltown, 2107, 20 Augustus 1985.

TEDEX PROPERTIES (CLIFTON) CC

REG. No. CK85/04194/23

NOTICE OF A SPECIAL RESOLUTION

[In terms of Section 356 (2) (b) Companies Act, 1973]

As applied by Section 66 of the Close Corporation Act

At a meeting held on 22 August 1985 the undermentioned resolution was duly passed:

That the Close Corporation be wound up voluntarily in terms of sections 349 and 350 of the Companies Act, 1973, as applied by Section 66 of the Close Corporation Act, No. 69 of 1984, as a members' voluntary winding up.

Coopers & Lybrand, 10th Floor, Shell House, 9 Riebeek Street.

MELVILLE PARK (PROPRIETARY) LIMITED

NOTICE OF MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act that Melville Park (Proprietary) Limited (Registration No. 590166707) has passed a Resolution under Section 349 on 4th May, 1984 for its voluntary winding-up.

Elliott, Maris, Wilmans & Hay, Attorneys for the Company, P.O. Box 179, Kimberley, 8300.

NATAL

SEASCAPES SHARE BLOCK (PROPRIETARY) LIMITED

MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP

Notice is hereby given pursuant to Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at a general meeting of members of the company held on 30 June 1985 it was unanimously resolved—

that the company be wound up voluntarily by its members in terms of Sections 349 and 350 (1) of the Companies Act, 1973, as amended;

that in terms of Section 422 (1) (b) the books and papers of the company and of the liquidator be retained by the liquidator for a period of two years from the date of confirmation of the final liquidation and distribution account by the Master of the Supreme Court and further that the liquidator be authorised to destroy them after the lapse of that period.

By Order of the Board.

McCARTHY GROUP LIMITED

FINAL ORDINARY DIVIDEND No. 89

Notice is hereby given that the final ordinary dividend No. 89 at the rate of 15 (fifteen) cents per share has been declared by the directors for the year ended 30 June 1985 payable to holders of ordinary shares registered in the books of the company at the close of business on 27 September 1985.

The dividend is declared payable in the currency of the Republic of South Africa and dividend warrants will be posted in South Africa to all shareholders on or about 18 October 1985.

For the purpose of establishing the shareholders entitled to participate in this dividend, the transfer register of the company will be closed from 28 September 1985 to 5 October 1985, both days inclusive. Shareholders are advised that any change of address and/or dividend instructions must be lodged with the transfer secretaries on or before 5 October 1985 at their address given below.

In terms of the South African Income Tax Act, 1962, as amended, the non-resident shareholders' tax of 15 % will be deducted by the company from dividends payable to shareholders whose addresses in the register of members are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—B. J. Clouston, F.C.I.S., Secretary. Registered Office: 1101 Nedbank Circle, 577 Point Road, Durban, 4001. Transfer Secretaries and Certification Office: Hill Samuel Registrars (S.A.) Limited, P.O. Box 1053, Johannesburg, 2000.

PARDOC INVESTMENTS (PTY) LTD

No. N405/85

MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

Notice is hereby given that in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that Mr Philippe de Ravel of Messrs De Ravel, Boulle, Saad and Wyman has been appointed Liquidator of the above-named Company by the Master of the Supreme Court of Pietermaritzburg.

Philippe de Ravel, Liquidator, for De Ravel, Boulle, Saad and Wyman, 1004 Sangro House, 413 Smith Street, Durban, 4001; P.O. Box 2231, Durban, 4000.

THE TONGAAT COMPANY LIMITED

6,5 % REDEEMABLE CUMULATIVE PREFERENCE SHARES

Notice is hereby given that Dividend No. 44 on Preference Shares has been declared payable on 30 September 1985 at the rate of 6,5 % per annum (equivalent to 3,25 cents per share) for the period 1 April 1985 to 30 September 1985, to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 13 September 1985.

To effect payment of this dividend, the relevant transfer books and register of members will be closed from 14 to 22 September 1985.

Non-Resident Shareholders' Tax of 15 % (fifteen per cent) will be deducted where applicable.

By Order of the Board.—D. G. Aitken, Group Secretary, Tongaat, 30 August 1985.

CI INDUSTRIES LIMITED

Take notice in terms of Section 26 (1) of the Companies Act, No. 61 of 1973, that CI Industries Limited intends to convert itself into a private company in terms of Section 22 (1) of the Act, and a meeting is to be convened at Surprise Road, Pinetown, on Wednesday 2 October 1985 at 10 a.m. in order to pass the required special resolution.

THE NATAL CHEMICAL SYNDICATE LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Registration No. 02/00884/06

DECLARATION OF FINAL DIVIDEND

Notice is hereby given that a final dividend of 45 cents per share (1984: 45 cents) has been declared payable to shareholders registered in the books of the company at the close of business on 13 September 1985. Dividend cheques in payment of the dividend will be posted on or about the 27th September 1985.

In terms of the South African Income Tax Act, 1962, as amended, non-resident shareholders' tax of 15 % will be deducted by the company from dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic.

The transfer books and the register of members will be closed from 14 September 1985 to 27 September 1985, both days inclusive.

By Order of the Board.—G. G. Jardine CA (SA), Secretary. Registered and transfer office: 48 Kings Road, Pinetown, 3610; P.O. Box 392, Pinetown, 3600, 23 August 1985.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

STANVILLE (PTY) LTD

(In vrywillige likwidasie deur lede)

Kennis word hiermee gegee dat die volgende spesiale besluit geneem is in terme van Artikels 349 (b) en 350 (1) van die Maatskappywet, 1973, op 'n vergadering gehou vir die doel op 29 Julie 1985:

Dat die maatskappy hiermee vrywillig ontbind en gelikwideer word, onderworpe aan die volgende voorwaardes:

(a) Dat so 'n likwidasie 'n vrywillige likwidasie van lede ingevolge Artikel 349 (b) van die Maatskappywet, 1973, soos gewysig, sal wees.

(b) Dat Abraham Christoffel Marais voorgestel word as likwidateur ingevolge Artikel 356 (2) (a) (i) van die Maatskappywet, 1973, ter voldoening aan bogenoemde vereistes en onderworpe aan die goedkeuring van die Meester van die Hooggeregshof ingevolge Artikel 369 (1) van bovermelde Wet en dat vermelde likwidateur oor al die mag beskik soos toegelaat deur genoemde Wet.

(c) Dat afgesien word van sekerheidstelling ingevolge Artikel 375 (1) van die Maatskappywet.

(d) Dat normale likwidateursvergoeding gevra sal word.

(e) Dat die likwidateur gemagtig word om na ontbinding van die maatskappy die boeke en dokumente te vernietig of laat vernietig, kragtens Artikel 422 (1) van die Maatskappywet, 1973.

Viljoen Louw Bartel & Vennote, Posbus 818, Bloemfontein.

ALPHA COPE (PTY) LTD

(In liquidation by way of members' voluntary winding-up)

Notice is hereby given that the following special resolution was passed to Sections 349 (b) and 350 (1) (a) of the Companies Act, 1973, at a general meeting of shareholders of the company held for that purpose on Friday 28 February 1985:

That the company be and hereby is wound up voluntarily and that it be and hereby is placed under liquidation, subject to the following provisions and conditions:

(a) That such winding-up be a member's voluntary winding-up in accordance with the provisions of Section 349 (b) of the Companies Act, 1973.

(b) That Abraham Christoffel Marais be nominated in terms of Section 356 (2) (a) (i) of the Companies Act, 1973, as Liquidator for the aforegoing purposes and that subject to the subsequent confirmatory appointment by the Master of the Supreme Court under Section 369 (1) of the said Act such Liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the said Act.

(c) That the Liquidator of the company be not required to furnish security in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.

(d) That the remuneration of the liquidator be fixed at R2 500,00.

(e) That in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the Liquidator of the company be authorised, when the company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the company by destroying them or procuring their destruction.

Viljoen Louw Bartel & Partners, P.O. Box 818, Bloemfontein, 9300.

LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES
LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystellings, ens.

TRANSVAAL

R G HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED

No. 51/00633/07

UNDER MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

Notice is hereby given in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that **Abraham Levenstein** of P.O. Box 46295, Orange Grove, 2119, has been appointed Liquidator of the above company by the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) under Certificate of Appointment No. T2037/85.

CHRISHAN INVESTMENTS (PTY) LIMITED

No. 67/7496

UNDER MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

Notice is hereby given in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that **Brian Kenneth Levenstein** of P.O. Box 5853, Johannesburg, 2000, has been appointed Liquidator of the above company by the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) under Certificate of Appointment No. T2112/85.

HARJUD INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

T2357/84

I, **Solomon Joseph Ebedes** do hereby give notice in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that I was appointed Liquidator of the above company by the Master of the Supreme Court on 25th January, 1985.

TRIPAX INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

IN MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that at an Extra-Ordinary Meeting of the above Company, the undermentioned Resolution was passed:

That the Company be wound up voluntarily and that **Mr Harold Shapiro** of 401 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, be nominated Liquidator and that his remuneration be fixed at R750,00 (Seven Hundred and Fifty Rand).

HELJACK PROPERTIES (PTY) LIMITED

VOLUNTARY WINDING UP

Notice is hereby given that the above-mentioned company be wound up by way of a members voluntary winding up in terms of Section 349 of the Companies Act, No. 61 of 1973.

That **Rudolf Theodor Mark Rein** be and is hereby appointed Liquidator for the aforegoing purposes and that such liquidation be vested with all the powers and authority convert and allowed by the Companies Act.

That the remuneration of the Liquidator be fixed at the sum of R4 000,00 and that in addition the Liquidator and/or any firm of which he is a partner shall be entitled to payment of whatever fees may be payable to him and/or the firm of which he is a partner in connection with any conveyancing done by him or his firm in connection with the liquidation of the company.

THE H F G INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

No. 05/00510/07

UNDER MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION

Notice is hereby given in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that **Abraham Levenstein** of P.O. Box 46295, Orange Grove, 2119, has been appointed Liquidator of the above company by the Master of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division) under Certificate of Appointment No. T1685/85.

ORDERS OF THE COURT • ORDERS VAN DIE HOF

Transvaal Provincial Division, Pretoria
Transvaalse Provinsiale Afdeling, Pretoria

Case 12911/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff (Deputy Judge-President)

In the matter between **Bruno Canosa,** Applicant, and **Broc Importers (Pty) Ltd,** at 295 Koos de la Rey Street, Pretoria North, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 17th day of September 1985 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office and upon all known creditors of the respondent company by registered post and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Pretoria News* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Case 9390/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff, Deputy Judge President

In the matter between **Joe International (Pty) Limited,** Applicant, and **Lightsout Electrical (Pty) Ltd,** with registered office at 4th Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wik & Hodgson Streets, Roodepoort, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 10th of September 1985 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Star* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Case 13167/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff, Deputy Judge President

In the matter between **Joosub Carrim,** Applicant, and **U S A Showroom (Pty) Ltd,** with principal place of business at 36a Plein Street, Rustenburg, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 10th September 1985 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered address to all known creditors of the respondent company by registered post and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Transvaler*.

By the Court.—Court Registrar.

Saak 13236/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 20ste dag van Augustus 1985 voor Sy Edele Regter Eloff (Adjunk Regter-President)

In die *ex parte* aansoek van **Van Zyl en Schulz Vervoer (Edms.) Beperk,** geregistreerde adres Nyalagebou, 2de Verdieping, Danie Joubertstraat 36, Tzaneen, Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat die bogemelde applikant maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie hof aan te voer om 10h00 op die 24ste September 1985, waarom die applikant maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied aan die applikant maatskappy by sy geregistreerde kantoor, aan alle bekende skuldeisers van die applikant maatskappy per aangetekende pos en onverwyld gepubliseer word een maal in elk van die *Staatskoerant* en die *Transvaler* nuusblad.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Case 14042/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 27th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Human

In the *ex parte* application of **Ricopy (Proprietary) Limited,** in *re*: Application for liquidation of Ricopy (Pty) Ltd, with registered office at 558 Adcock Street, Gezina, Pretoria, Applicant

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion and other documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned company be and is hereby placed in provisional winding-up order;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 1st of October 1985 why the applicant company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the applicant company at its registered offices, upon all known creditors of the applicant company by registered post and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Case 12614/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 13th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Ackermann

In the application of **Eric Rollin Sutton,** 1st Applicant, and **Flona Elizabeth Mary Sutton,** born Lee, 2nd Applicant

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion:

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue, calling upon all interested parties to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 17th day of September 1985 why—

1.1 the matrimonial property system governing the marriage of 1st and 2nd applicants on 9 September 1961 in community of property and of rofit and loss, shall not be changed to a marriage governed by the terms of a Notarial contract being Annexure "1 B" to the Notice of Motion and in terms of which—

1.1.1 the marriage shall as from date of registration of the said Notarial Contract in the Deeds Office at Pretoria be out of community of property with the exclusion of the marital power of the 1st applicant.

1.1.2 the accrual System provided in Chapter 1 of Act 88/1984 shall not apply to the estates of the 1st and 2nd applicants being separate estates as from the date of such registration.

1.1.3 1st and 2nd applicants shall not be empowered to sign the said Notarial Agreement for execution and registration in terms of the said Act and the Deeds Registry Act No. 47 of 1937 (as amended).

1.1.4 why the costs of this application should not be paid by the applicants' joint estate before the commencement of the separation of estates.

1.1.5 this order is without prejudice to the rights of creditors.

2. That service of this rule *nisi* be effected as follows—

(i) by one publication in *Government Gazette*.

(ii) by two publications in two consecutive issues of the *Lowvelder* newspaper, one English and one Afrikaans.

By the Court.—Court Registrar.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 12004/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff, Deputy Judge President

In the *ex parte* application of **The Town Council of Sandton,** Applicant

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion:

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue, calling upon all interested parties to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 17th day of September 1985 why an order should not be granted—

(a) that the undermentioned condition of title being part of condition A, be deleted from Certificate of Consolidated Title No. T51340/1983 under which the applicant holds Portion 658 of the Farm Zandfontein 42, Registration Division IR Transvaal—"..... and is also subject to a Servitude of Right of Way as defined on the General Plan and other portions framed by Surveyor Ewan Currey and dated December 1903 in favour of all the other and the remaining portions as described and defined in Deed of Transfer No. 8055/1903".

(b) that the reference thereafter is the said condition A to Notarial Deed No. 119/1904S be deleted;

(c) that the Registrar of Deeds at Pretoria be authorised and ordered to delete the said condition of title on receipt of this order without submission to him of title or other deeds other than the title deeds of the applicant.

(d) that if and when the rule *nisi* is confirmed, the relevant order of Court is to be noted against the deeds which may be effected.

2. That the costs of opposition of this application be borne by anyone opposing the application.

3. That service of this rule *nisi* be effected by—

(a) means of one publication thereof in English and one in Afrikaans in the *Government Gazette*, one publication in English in the *Star* and one publication in Afrikaans in the *Vaderland* newspapers.

(b) exhibiting copies of the rule *nisi* in English and Afrikaans in a prominent place at the Municipal Offices of the applicant as a notice to the public.

(c) by exhibiting copies of the rule *nisi* in English and in Afrikaans on a notice board in a prominent position on the property for a period of two weeks.

4. That each publication or exhibition of the said rule *nisi* be accompanied by the following explanatory statement—

The applicant, after a thorough investigation of the matter, contends that the servitude referred to in the above condition as which was created by Notarial Deed No. 119/1904S is, in fact, in favour of Portion 25 of the Farm Zandfontein of which the said Portion 658 of the Farm Zandfontein forms part. The applicant further contends that, on the basis of a copy of a General Plan which was attached to Deed of Transfer No. 8055/1903, the said Portion 25 of the Farm Zandfontein and 4 other lots depicted on such plan were, as dominant tenements, entitled to the said servitude over Lot No. 1, as servient tenement, which lot is now known as Portion 27 of the Farm Zandfontein. The applicant now proposes to waive the rights attaching to Portion 658 of the Farm Zandfontein under such servitude.

By the Court.—Court Registrar.

Case 12004/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Eloff, Deputy Judge President

In the *ex parte* application of **The Town Council of Sandton,** Applicant

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion:

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue, calling upon all interested parties to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 17th day of September 1985 why an order should not be granted—

(a) that the undermentioned condition of title being part of condition A, be deleted from Certificate of Consolidated Title No. T51340/1983 under which the applicant holds Portion 658 of the Farm Zandfontein 42, Registration Division IR Transvaal—"..... and is also subject to a Servitude of Right of Way as defined on the General Plan and other portions framed by Surveyor Ewan Currey and dated December 1903 in favour of all the other and the remaining portions as described and defined in Deed of Transfer No. 8055/1903".

(b) that the reference thereafter is the said condition A to Notarial Deed No. 119/1904S be deleted;

(c) that the Registrar of Deeds at Pretoria be authorised and ordered to delete the said condition of title on receipt of this order without submission to him of title or other deeds other than the title deeds of the applicant.

(d) that if and when the rule *nisi* is confirmed, the relevant order of Court is to be noted against the deeds which may be effected.

2. That the costs of opposition of this application be borne by anyone opposing the application.

3. That service of this rule *nisi* be effected by—

(a) means of one publication thereof in English and one in Afrikaans in the *Government Gazette*, one publication in English in the *Star* and one publication in Afrikaans in the *Vaderland* newspapers.

(b) exhibiting copies of the rule *nisi* in English and Afrikaans in a prominent place at the Municipal Offices of the applicant as a notice to the public.

(c) by exhibiting copies of the rule *nisi* in English and in Afrikaans on a notice board in a prominent position on the property for a period of two weeks.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

4. That each publication or exhibition of the said rule *nisi* be accompanied by the following explanatory statement—

The applicant, after a thorough investigation of the matter, contends that the servitude referred to in the above condition as wich was created by Notarial Deed No. 119/1904S is, in fact, in favour of Portion 25 of the Farm Zandfontein of which the said Portion 658 of the Farm Zandfontein forms part. The applicant further contends that, on the basis of a copy of a General Plan which was attached to Deed of Transfer No. 8055/1903, the said Portion 25 of the Farm Zandfontein and 4 other lots depicted on such plan were, as dominant tenements, entitled to the said servitude over Lot No. 1, as servient tenement, which lot is now known as Portion 27 of the Farm Zandfontein. The applicant now proposes to waive the rights attaching to Portion 658 of the Farm Zandfontein under such servitude.

By the Court.—Court Registrar.

Saak 13308/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 20ste dag van Augustus 1985 voor Sy Edele Regter Eloff (Adjunk Regter-president)

In die *ex parte* aansoek van **Renés Fabrieksmeubileerders (Edms.) Bpk.**, met geregistreerde kantoor te Witbanksentrum 221, Presidentlaan, Witbank, Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat die bogemelde applikant maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie hof aan te voer om 10h00 op die 24ste September 1985, waarom die applikant maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;

3. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied aan die applikant maatskappy by sy geregistreerde kantoor, aan alle bekende skuldeisers van die applikant maatskappy per aangetekende pos en onverwyld gepubliseer word een maal in elk van die *Staatskoerant* en die *Beeld* nuusblad.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Case 13111/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 27th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Van Niekerk

In the *ex parte* application of **Stadsraad van Warmbad**, Applicant

After hearing the Counsel for the Applicant and after perusal of the Notice of Motion:

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* is hereby issued calling upon all interested parties to show cause, if any, before the Court at 10h00 on the 24th day of September, 1985 why:

a. The following conditions of Title Deed No. T23729/82 in respect of Portion 144 (a portion of Portion 7) of the farm Roodepoort 467 Registration Division K R Transvaal, should not be cancelled:

i. "7. The said Transferee, its assigns, shall be obliged to keep clean all waterfurrows used by it so that the owners through whose ground the same run, may not be injured."

ii. "8 Subject further to certain Notarial Deed No 251/1908 S between the owners of the said farm Roodepoort respecting the impounding leading and distributing water from the Platriver over the said farm Roodepoort by means of Weir Channel and Division Chamber, of whereof portion of channel is situated on the said Portion 7 of the farm Roodepoort and certain provisions has been made regarding the repair and maintenance of the said Weir, Channel and Division Chamber all of which are more fully described in Notarial Deed No. 251/1908 S."

b. The Registrar of Deed shall not be authorized to endorse the relevant Title Deed No. T23728/82 to the effect that the Conditions of Title 7 and 8 have been cancelled.

2. That service of the Rule *nisi* and Annexure "E" to the Founding Affidavit as an annexure to this Order, shall be effected as follows:

a. By means of one publication thereof in English and Afrikaans in the *Government Gazette*; one publication thereof in Afrikaans in the *Beeld* newspaper and one in English in the *Citizen* newspaper;

b. By delivery of a copy thereof to the Postmaster, Warmbaths with the request that he should display it on a prominent place at the Post Office, Warmbaths for a period of 14 (fourteen) days;

c. That the Applicant will see to the display of a copy thereof in a prominent place at the offices of the Applicant for a period of 14 (fourteen) days.

3. That the costs of opposition of this application shall not be borne by the parties opposing the application.

By the Court.—Registrar.

ANNEXURE E

ANNEXURE TO RULE NISI DATED 27TH AUGUST, 1985

(a) The Town Council of Warmbaths is the registered owner of Portion 144 (a portion of Portion 7) of the farm Roodepoort 467, Registration Division K.R., Transvaal (district of Warmbaths) in terms of Deed of Transfer No. T23729/1982.

(b) The title conditions applicable to the abovementioned property presently provides, inter alia, that any water furrows used by the owner of the said property, must be kept clean by him so that owners through whose ground the same run may not be injured and, further, that the said property is subject to the provisions of Notarial Deed of Servitude No. 251/1908S, which deed provides for the impounding, leading and distributing of water from the Plat River over the said farm Roodepoort. A section of the canal or water furrow used to lead the water, is situated on Portion 7 of the farm Roodepoort.

(c) The Town Council alleges that one of the waterworks described in the said notarial deed of servitude, is situated on Portion 144 of the farm Roodepoort of which the said Town Council is the owner.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

(d) The Town Council would like to remove the said conditions to which the said Portion 144 of the farm Roodepoort is subject, by means of the court order of the Supreme Court. The effect thereof will be that the property of the Town Council will not be subject any more to the said obligations and restrictions relating to the use of the Town Council's property.

(e) The removal of the said obligations and restrictions will enable the Town Council to establish a township for Indians with the proposed name of Jinnah Park Extension 3 on the said Portion 144.

(f) From information presently available it appears that the said obligations and restrictions were imposed on all subdivisions of the farm Roodepoort for the mutual benefit of all such owners.

(g) Should the information in (f) above be correct, the relevant title conditions cannot be removed without the consent of all owners of subdivisions of the farm Roodepoort.

(h) Should you be an owner of a subdivision of the farm Roodepoort and you do not consent to such removal, it is necessary for you to notify the Registrar of the Supreme Court (Transvaal Provincial Division), Ground Floor, Supreme Court Building, Church Square, Pretoria thereof before the application of the Town Council can be proceeded with. Should you wish to refuse consent, it will be necessary to write to the Registrar and, preferably in an affidavit, set out your interests and attitude and also indicate clearly that you refuse consent. Should such an objection not be received, it will be inferred that all owners of subdivisions of the farm Roodepoort have consented hereto. Case Number 13111/85 must be quoted in all letters and affidavits.

(i) The application of the Town Council will be heard by the Supreme Court in Pretoria on 24 September 1985 or as soon as possible after 10h00. Any owner of a subdivision of the said farm may be pesent at the hearing to put his objection.

Saak 13111/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 27ste dag van Augustus 1985 voor Sy Edele Regter Van Niekerk

In die *ex parte* aansoek van **Stadsraad van Warmbad,** Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en deurlees van die Kennisgewing van Mosie;

Word Gelas:

1. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbendes oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op die 24ste dag van September 1985 waarom—

(a) die volgende Titelvoorwaardes en Titelakte Nr T23729/1982 ten aansien van Gedeelte 144 ('n gedeelte van Gedeelte 7) van die plaas Roodepoort 467 Registrasie Afdeling K R Transvaal, nie gekanselleer sal word nie:

i. "7. The said Transferee, its assigns, shall be obliged to keep clean all waterfurrows used by it so that the owners through whose ground the same run, may not be injured."

ii. "8 Subject further to certain Notarial Deed No 251/1908 S between the owners of the said farm Roodepoort respecting the impounding leading and distributing water from the Platriver over the said farm Roodepoort by means of Weir Channel and Division Chamber, of whereof portion of channel is situated on the said Portion 7 of the farm Roodepoort and certain provisions has been made regarding the repair and maintenance of the said Weir, Channel and Division Chamber all of which are more fully described in Notarial Deed No. 251/1908 S."

(b) die Registrateur van Aktes nie gemagtig sal word om die betrokke Titelakte Nr T23729/82 te endosseer dat die Titelvoorwaardes 7 en 8 gekanselleer is nie.

2. Dat betekening van die bevel *nisi* en Aanhangsel "E" tot die Funderende Beëdigde Verklaring as bylae tot die bevel, soos volg geskied—

(a) by wyse van een publikasie daarvan en Engels en Afrikaans in die *Staatskoerant*; een publikasie daarvan in Afrikaans in die *Beeld* nuusblad en een in Engels in die *Citizen* nuusblad.

(b) deur aflewering van 'n afskrif daarvan by die Posmeester Warmbad met die versoek dat hy dit op 'n prominente plek by die poskantoor te Warmbad sal vertoon vir 'n tydperk van 14 dae.

(c) dat applikant sal toesien dat 'n afskrif daarvan op 'n prominente plek by die kantore van die applikant vertoon word vir 'n tydperk van 14 dae.

3. Dat die koste van die opponering van hierdie aansoek nie gedra sal word deur die opponerende partye nie.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

AANHANGSEL E

AANHANGSEL TOT BEVEL NISI GEDATEER 28 AUGUSTUS 1985

(a) Die Stadsraad van Warmbad is die geregistreerde eienaar van Gedeelte 144 ('n gedeelte van gedeelte 7) van die plaas Roodepoort 467, Registrasie Afdeling K.R., Transvaal (distrik Warmbad) kragtens Akte van Transport No. T23729/1982.

(b) Die titelvoorwaardes wat betrekking het op bogenoemde eiendom bepaal tans, onder andere, dat enige watervore wat deur die eienaar van die genoemde eiendom gebruik word, deur hom skoongehou moet word sodat geen skade veroorsaak word vir eienaars deur wie se grond die vore loop nie en verder, dat genoemde eiendom onderhewig is aan die bepalings van Notariële Akte van Serwituut No. 251/1908 S, welke serwituutakte bepalings bevat oor die opgaring, leiding en verdeling van water uit die Platrivier wat oor die plaas Roodepoort loop. 'n Gedeelte van die kanaal of watervoor wat gebruik word om die water te lei is geleë op Gedeelte 7 van die plaas Roodepoort.

(c) Die Stadsraad beweer dat geeneen van die waterwerke wat in bogemelde serwituutakte beskryf is, geleë is op Gedeelte 144 van die plaas Roodepoort waarvan die Stadsraad eienaar is nie.

(d) Die Stadsraad wil graag bogemelde beperkings waarvan Gedeelte 144 van die plaas Roodepoort onderhewig is, laat ophef deur 'n bevel van die Hooggeregshof. Die effek daarvan sal wees dat die eiendom van die Stadsraad nie meer onderhewig sal wees aan die betrokke verpligtinge en beperkings ten aansien van die gebruik van die Raad se eiendom nie.

(e) Die opheffing van bogenoemde verpligtinge en beperkings sal die Stadsraad in staat stel om 'n Indiërdorp met die voorgestelde naam Jinnah Park Uitbreiding 3 op genoemde Gedeelte 144 uit te lê.

(f) Volgens die inligting tans beskikbaar wil dit voorkom asof genoemde verpligtinge en beperkings op alle onderverdelings van die plaas Roodepoort opgelê is vir die wedersydse voordeel van sodanige eienaars.

(g) Indien die inligting vermeld in (f) hierbo korrek is, kan die betrokke titelvoorwaardes nie sonder toestemming van alle eienaars van onderverdelings van die plaas Roodepoort opgehef word nie.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

(h) Indien u 'n eienaar is van 'n onderverdeling van die plaas Roodepoort en u nie toestem tot die genoemde opheffing nie, sal dit vir u nodig wees om die Griffier van die Hooggeregshof (Transvaalse Provinsiale Afdeling), Grondvlak, Hooggeregshofgebou, Kerkplein, Pretoria daarvan in kennis te stel voordat die voortsetting van die aansoek van die Stadsraad hervat word. Indien u nie toestemming wil gee nie, is dit nodig dat u daaroor aan die Griffier skryf en, verkieslik in 'n beëdigde verklaring, u belange en houding uiteensit en daarin duidelik stel dat u nie toestemming gee nie. Indien so 'n beswaar nie ontvang word nie, sal daaruit afgeleë word dat alle eienaars van onderverdelings van die plaas Roodepoort daartoe toegestem het. Saaknommer 13111/85 moet in alle briewe en verklarings aangehaal word.

(i) Die aansoek van die Stadsraad sal verhoor word deur die Hooggeregshof te Pretoria op 24 September 1985 of so spoedig as moontlik na 10h00. Enige eienaar van 'n onderverdeling van genoemde plaas mag by die verhoor teenwoordig wees om sy beswaar te stel.

Case 12880/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 27th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Van Niekerk

In the matter between **Lodewikus Frederik Wandrag,** Applicant, and **Power Brakes (Pretoria) (Pty) Ltd,** registered office at 358 Sautter Street, Pretoria West, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the documents filed:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 24th September 1985 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Pretoria News* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

Saak 13520/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, die 27ste dag van Augustus 1985 voor Sy Edele Regter Van Niekerk

In die aansoek van **Jeremia Jesaja Potgieter,** 1ste Applikant, en **Elizabeth Johanna Potgieter,** voorheen Pienaar, gebore Cloete, 2de Applikant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikante en na deurlees van die kennisgewing van Mosie en ander stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op die 17de September 1985 waarom die volgende bevel nie gemaak sal word nie:

1.1 Dat die huweliksgoedere bedeling en maritale mag wat op die huwelik van die applikante van toepassing is verander word ooreenkomstig die bepalings van 'n notariële ooreenkoms deur hulle aangegaan te word volgens die konsep, Aanhangsel "B" tot die stukke en ingevolge waarvan daar geen gemeenskap van goed nog wins of verlies tussen hulle sal wees nie en waarvolgens die maritale mag van die man uitgesluit word;

1.2 Dat die applikante gemagtig word om 'n notariële ooreenkoms te verly volgens die bepalings van die konsep ooreenkoms (Aanhangsel "B") tot die aansoek;

1.3 Dat die Registrateur van Aktes gemagtig en gelas word om die notariële ooreenkoms deur die Applikante aangegaan te word sal registreer.

2. Dat die bevel *nisi* gepubliseer word, een maal in die *Staatskoerant*.

Deur die Hof.—Hofgriffier.

Witwatersrand Local Division, Johannesburg
Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg

Case 85/15968

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-President

In the matter between **Nedbank Limited,** Applicant, and **Motorwel R S A (Pty) Limited,** having its registered office at Spencer Steward, 24th Floor, Kine Centre, 141 Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That the costs of Annexure E be and is hereby disallowed.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 15965/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-president

In the matter between **Nedbank Ltd,** Applicant, and **Advanced Idea Mechanics (Pty) Ltd,** having its registered office address at c/o I. E. Sacks & Co, 3rd Floor, Elkam, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That the costs of Annexure "F" be and is hereby disallowed.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 15969/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Hartzenberg

In the matter between **Nedbank Limited,** Applicant, and **Pioneer Extended Warranties (Proprietary) Limited,** having its registered office at c/o Spencer Steward, 24th Floor, Kine Centre, 141 Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 17th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 13440/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 1st day of July 1985 before the Honourable Mr Justice Van Niekerk

In the matter between **Peter Schendel,** Applicant, and **Interfund Finance (Proprietary) Limited,** having its principal place of business at 5th Floor, Total House, Smit Street, Johannesburg*, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th August 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 85/13440

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Leveson

In the matter between **Peter Schendel,** Applicant, and **Interfund Finance (Proprietary) Limited,** Respondent

Upon the motion of Counsel for the Applicant and upon reading the rule *nisi* and provisional winding-up order issued out of this Court on the 1st day of July 1985.

It is Ordered:

That the return day of the aforesaid rule *nisi* be and is hereby extended to the 17th day of September 1985.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 13439/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 1st day of July 1985 before the Honourable Mr Justice Van Niekerk

In the matter between **Peter Schendel,** Applicant, and **Intercontrol Plan (Proprietary) Limited,** having its principal place of business at 5th Floor, Total House, Smit Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th day of August 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 85/13439

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Leveson

In the matter between **Peter Schendel,** Applicant, and **Intercontrol Plan (Proprietary) Limited,** Respondent

Upon the motion of Counsel for the Applicant and upon reading the rule *nisi* and provisional winding-up order issued out of this Court on the 1st day of July 1985.

It is Ordered:

That the return day of the aforesaid rule *nisi* be and is hereby extended to the 17th day of September 1985.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Case 16973/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-president

In the *ex parte* application of **Transvaal Piping Supplies (Pty) Ltd,** having its registered office at care of Coopers and Lybrand, 4th Floor, Annuity House, 18 Rissik Street, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 1st day of October 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Fluxman Rabinowitz & Rubenstein.

Case 16806/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-President

In the *ex parte* application of **Mike Williams Water Sport (Pretoria) (Proprietary) Limited,** having its registered office at c/o Light and Livingstone, 1103 Medical Arts Buildings, 220 Jeppe Street, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 1st day of October 1985, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel.: 012-286-521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Blumenthal & Slotow.

Case 16921/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-President

In the *ex parte* application of **Fibreshield (Proprietary) Limited,** the registered office of the Applicant is situate at care of G. A. Fraser, 4th Floor, Randpark Centre, D. F. Malan Drive, Blackheath, Randburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 15th day of October 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012 286-521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

H. L. Chimes.

Case 13885/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-President

In the matter between **Viking Fishing Company (Proprietary) Limited,** Applicant, and **Peslador (Proprietary) Limited,** carries on business as Retailers in Fish and which has its principal place of business at 70 Railway Street, Germiston, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 17624/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 23rd day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Hartzenberg

In the *ex parte* application of **House of Tiles (Proprietary) Limited,** has its registered office at 116 Pritchard Street, Johannesburg, Applicant,

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 8th day of October 1985, why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012 286-521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Wertheim Becker.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 15513/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 13th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the matter between **Persot Rawjee Deva,** Applicant, and **Shoe Elegante (Pty) Ltd,** having its registered office at care of Phillip Shifren, Suite 101, 1st Floor, The Grove, 196 Louis Botha Avenue, Houghton, Johannesburg, and carries on business of shoe retailer at Shop 22, Sanlam Centre, Alberton, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel 012-286521).

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Faruk Kajee.

Case 8896/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 25th day of June 1985 before the Honourable Mr Justice Kriegler

In the matter between **Jack Bonert,** Applicant, and **Vollenberg Sales & Contractors (Proprietary) Limited,** t/a Multi Sales and Hire Centre, having its registered office at The Tower Buildings, Sunward Park, Boksburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 20th August 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel 012-286521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Steinbuch & Schneider.

Case 5105/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 13th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the matter between **Elgin Glass Transvaal (Pty) Limited,** Applicant, and **T & R Glass & Electrical Works (Pty) Limited,** having its main and principal place of business at Nortmead Mall, Benoni, Transvaal, where it carries on business as a glazier and electrical contractor under the name and style of Rand Glass & Electrical, and having its registered address at 301 Palace Building, 52 Pritchard Street, Johannesburg, Transvaal, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 15567/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 30th day of July 1985 before the Honourable Mr Justice Grosskopf

In the *ex parte* application of **Hermsen Human & Walker Contracts (Proprietary) Limited,** having its registered office at 14th Floor, Mobil House, 87 Rissik Street, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 10th day of October 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012 286-521.

By the Court.—W. P. van Oudtshoorn, Registrar.

Eiser & Kantor.

Case 85/17039

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 16th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Weyers

In the matter between **The House of Persia (Proprietary) Limited,** Applicant, and **Lilax (Proprietary) Limited,** having its registered office at 205 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg and carries on business as a bedding manufacturer at 4 Moller Street, Industria East, Germiston, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012-286521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Moss Cohen and Partners.

Case 16962/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 20th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-President

In the *ex parte* application of **Rima Plant Hire (Proprietary) Limited,** has its registered office at care of Du Plessis Smith & Company, 501 De Korte Building, 18 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 1st day of October 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012 286-521.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Werksmans.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Case 16431/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 13th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the *ex parte* application of **Lederer Foundry Projects (Proprietary) Limited,** having its registered office at McKean & Company, Chartered Accountants, (S.A.), 144 Hay Street, Turfontein, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012-286521.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Goldman Judin & Werner.

Case 16033/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 6th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Vermooten (Acting)

In the matter between **A S Carpets and Hardware,** Applicant, and **Nesk (Pty) Ltd,** t/a Gerbers Store, having its principal place of business at 565 Jules Street, Malvern, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 17th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Case 16161/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 13th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the matter between **The Fish King (Proprietary) Limited,** Applicant, and **Level Seven Restaurant (Proprietary) Limited,** having its principal place of business at 14 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Case 16741/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 22nd day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Coetzee, Deputy Judge-president

In the *ex parte* application of **Strateway Printers (Pty) Limited,** having its registered office at care of R. Crook, 68 Aimie Road, Fontainebleau, Randburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 1st day of October 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel 012-286521).

By the Court.—J. M. Marx, Registrar.

Israelsohn-von Zwiklitz.

Case 13729/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 30th day of July 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the matter between **Stuart John Dickerson,** Applicant, and **F.A.K. Container Line (Pty) Limited,** having their principal place of business at 12th Floor, Sable Centre, De Korte Street, Braamfontein, having their registered head office at 501 De Korte Building, 46 De Korte Street, Braamfontein. The main business of the company is to carry on business as Forwarding and Shipping Agents, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 27th day of August 1985 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. Tel: 012 286-521.

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Max Mayers Julian Mayers & Co.

Case 85/15264

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 30th day of July 1985 before the Honourable Mr Justice Preiss

In the *ex parte* application of **Embassy Personnel (Proprietary) Limited,** having its principal place of business at 801–805 Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.

2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 10th day of September 1985 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.

3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

N.B. Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel: 012-286521).

By the Court.—R. Steenberg, Assistant Registrar.

Anthony M. Schneider.

Northern Cape Division, Kimberley
Noord-Kaapse Afdeling, Kimberley

Saak 670/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Noord-Kaapse Afdeling)

Kimberley, die 16de dag van Augustus 1985 voor Sy Edele Regter President H. R. Jacobs

In die saak tussen **Nicolas Francois Jansen,** Applikant, en **Andries Lukas Bernardus van Coller,** Respondent

Na aanhoor van die Advokaat Lacock namens die Applikant en Advokaat de Bruin namens die Respondent en na deurlees van betrokke stukke geliasseer:

Word Gelas:

1. Dat die finale Sekwestrasiebevel verleen op 14 Junie 1985 ter syde gestel word.

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

2. Dat die keerdatum van die voorlopige sekwestrasiebevel wat uitgereik is op 22 Maart 1985 verleng word tot 27 September 1985.

3. Dat die koste van hierdie aansoek oorstaan vir beslissing deur die Hof wat oor die voorlopige sekwestrasiebevel bereg.

Deur die Hof.—J. F. Troost, Griffier.

Durban and Coast Local Division, Durban
Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban

Case 5304/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

At Durban on the 19th August 1985 before the Honourable Mr Justice Howard

In the matter between **Premier Undercarriage (Pty) Limited,** Applicant, and **Salta Trax and Engineering (Pty) Limited,** Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That Salta Trax and Engineering (Pty) Limited the above-named Respondent, and all interested parties be and they are hereby called upon to show cause, if any, before the above Honourable Court on the 23rd day of September 1985 at 9.30 a.m. in the forenoon why the Respondent should not be wound up.

2. That this order operate as an order provisionally winding up the Respondent.

3. That this order together with the Notice of Motion and the affidavits annexed thereto be served forthwith upon the Respondent at its registered office and be published on or before the 13th day of September 1985, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper circulating in Durban.

By Order of the Court.—A. Raw, Registrar (Acting Assistant).

Case 5304/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

At Durban, on the 19th August 1985 before the Honourable Mr Justice Howard

In the matter between **Premier Undercarriage (Pty) Limited,** Applicant, and **Salta Trax and Engineering (Pty) Limited,** Respondent

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That Salta Trax and Engineering (Pty) Limited the above-named Respondent, and all interested parties be and they are hereby called upon to show cause, if any, before the above Honourable Court on the 23rd day of September 1985 at 9.30 a.m. in the forenoon why the Respondent should not be wound up.

2. That this order operate as an order provisionally winding-up the Respondent.

3. That this order together with the Notice of Motion and the affidavits annexed thereto be served forthwith upon the Respondent at its registered office and be published on or before the 13th day of September 1985, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper circulating in Durban.

By Order of the Court.—A. Raw, Registrar.

Case 5219/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

At Durban on the 21st August 1985 before the Honourable Mr Justice Shearer

In the matter of **Vincenzo Lucio Giovanni Pompa,** First Applicant, and **Brigitte Maria Antionette Pompa,** Second Applicant

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

"All interested parties are hereby called upon to show cause on the 20th day of September 1985 at 08h30 or so soon thereafter as Counsel may be heard why an Order should not be granted that Vincenzo Lucio Giovanni Pompa and Brigitte Maria Antoinette Pompa, married to each other in Community of Property and of profit and loss, including the marital power, at Johannesburg, Transvaal, on 23 April 1977, be and are hereby given leave in terms of Section 21 of the Matrimonial Property Act No. 88 of 1984 to conclude a Notarial Agreement by which the provisions of Chapter 1 of the Matrimonial Property Act No. 88 of 1984 are to apply in respect of their marriage."

By Order of the Court.—A. R. Munnik, Registrar.

Case 4986/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

At Durban on the 12th day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Booysen

In the matter between **Alastair Stewart Overall,** Applicant, and **A.S. Overall Plumbers (Pty) Limited,** Respondent

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

It is Ordered:

1. That A.S. Overall Plumbers (Proprietary) Limited (which is hereinafter referred to as the Respondent) and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on the 27th day of September, 1985, at 09h30 in the forenoon or so soon thereafter as Counsel may be heard, why the Respondent should not be wound up.

2. That this Order operate as an order provisionally winding up the Respondent Company;

3. That this Order be served forthwith upon the Respondent at its registered office, are of Swaby and Partners, 7th Floor, Colonial Mutual Building, West Street, Durban, and that the Order be published on or before the 11th day of September, 1985 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper circulating in Durban.

By Order of the Court.—B. A. Povey, Registrar.

Case 5160/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Durban and Coast Local Division)

In the *ex parte* **Double M Investments (Proprietary) Limited** Applicant

And in the matter of an application for the removal of a restrictive condition of title:

It is Ordered:

(1) That this application is postponed to the 30th day of September 1985 at 09h30, or so soon thereafter as Counsel may be heard, on which date the Court will decide whether or not to grant an Order in the following terms:

(a) That the condition of title to which the applicant's ownership of the immovable property situate in San Raphael Avenue, Kingsburgh and described as—

Lot 2573 Kingsburgh (Extnsion No 15), situate in the Borough of Kingsburgh and in the Amanzimtoti Regional Water Services Area, County of Durban, Province of Natal, in extent three comma two six two seven (3,2627) hectares is subject, being condition C (A) (1) contained in Deed of Transfer No. 19421/1980 reading—

"Except with the consent of the Administrator the lot shall not be used for any purpose other than special residential in terms of the town planning scheme for the area" be and is hereby deleted.

(b) That the Registrar of Deeds, Natal, be and he is hereby authorised and directed to amend the said Deed of Transfer accordingly.

(2) That any person claiming to have an interest which entitles such person (hereinafter called 'the objector') to object to the grant of the said order, and who intends to object thereto, shall (without by so doing incurring any liability for costs), notify the Registrar of this Court and the applicant's attorneys, Strauss Daly and Coetzee, 11th Floor, The Marine, 22 Gardiner Street, Durban, in writing of such objection on or before the 18th day of September 1985 and such notification shall state the full residential address of such objector.

A copy of the papers on which this Order was granted shall be available for inspection by interested persons during office hours at the following addresses:

(a) The Registrar, Supreme Court, Masonic Grove, Durban.

(b) Messrs Strauss Daly and Coetzee, 11th Floor, The Marine, 22 Gardiner Street, Durban.

(c) The Borough Engineer's Department, Borough of Kingsburgh.

Orange Free State Provincial Division, Bloemfontein
Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling, Bloemfontein

Case 3303/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Orange Free State Provincial Division)

At Bloemfontein, on the 22nd day of August 1985 before the Honourable Mr Justice Klopper, J. P.

In the application of **Albert van Drimmelen,** Applicant

Having considered the documents filed in this matter and having heard Counsel for the Applicant:

It is Ordered:

1. The company Interweld Workshop (Pty) Ltd is hereby placed under provisional judicial management and it is directed that:

(a) any person vested with the management of the said company's affairs is herewith divested thereof;

(b) the company shall be under the management, subject to the supervision of this Court, of a provisional judicial manager appointed in terms of the Companies Act, 1973;

(c) such provisional judicial manager shall have the powers to raise money mentioned in paragraph 2 (b) (iv) hereunder;

(d) execution of any process of Court and proceedings of a legal nature may not be proceeded with or instituted against the company;

(e) see annexure "A" hereto

until this Court otherwise orders.

2. All interested parties are called upon to show cause, if any, to this Court on Thursday, the 19th day of September 1985 at 10h00 why the following order shall not be made:

(a) the said company is placed under final judicial management;

(b) immediately upon the appointment of a final judicial manager—

(i) the management of the company shall vest exclusively in the final judicial manager, subject to the supervision of this Court;

(ii) the authority and duties of the provisional judicial manager will cease without curtailment of his duty to account for his actions and for transactions that took place under his management;

ORDERS OF THE COURT (continued) • ORDERS VAN DIE HOF (vervolg)

(iii) the provisional judicial manager shall take all steps to effect a prompt and effective handing-over of all affairs under his control to the final judicial manager;

(iv) the final judicial manager shall be empowered to raise money in any way for the payment of urgent expenditure without the authority of shareholders but subject to the rights of the creditors of the company;

(v) execution of any process of Court and proceedings of a legal nature may not be proceeded with or instituted against the company;

until this Court otherwise orders.

(c) the costs of this application will be costs of judicial management.

3. This order must without delay—

(a) be published in the *Government Gazette* and in *Die Volksblad*; and

(b) be served on the respondent company at its registered head office.

ANNEXURE A

(e) The provisional judicial manager shall be entitled to a remuneration of 6 % calculated on the income received by him during the term of his appointment.

By Order of the Court.—Court Registrar.

SUPERSESSIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS

Notice is hereby given by the Master of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE

Kennis word hiermee deur die Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevele van sekwestrasie/likwidasie en die afwysing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applikant; die verweerder; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggeregshof; die datum van die afwysigingsbevel.

B390/85—**Dennis Brian Deysel,** Applikant; **Andries Gottlieb Corbett,** woonagtig te Landmanstraat 18, Fichardtpark, Bloemfontein, Respondent; 11/7/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale; 15/8/85.

B303/85—**Allewyn Jakobus Johannes Fourie,** Applikant; **Mauritz Gert Otto Oberholzer,** woonagtig te Nerinaweg 87, Odendaalsrus, Oranje-Vrystaat, Respondent; **C. J. H. Visser en C. J. Jacobs (Edms.) Bpk.,** h/a Excelsior Drankwinkel, Toetredende skuldeiser; 6/6/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale; 15/8/85.

C809/84—**South African Breweries Limited,** Applicant; **John Norman Hacking,** 35 Seaview Road, Somerset West, Respondent; 21/11/84, Cape of Good Hope Provincial; 24/7/85.

C808/84—**South African Breweries Limited,** Applicant; **John Ashley Turnbull & Associates,** c/o Boston Hotel, 85 Voortrekker Road, Bellville, Respondent; 21/11/84, Cape of Good Hope Provincial; 24/7/85.

C622/84—**Rotex Fabrics (Pty) Ltd,** Applicant; **Jacobus Petrus van den Berg,** Respondent; 3/10/84, Cape of Good Hope Provincial; 19/10/84.

C513/85—**Luis Fernandes Neves,** Applicant; **Paul Victor Dornanville de la Cour,** residing at Flat A9, Sallray Mansions, Bellvue Road, Sea Point, Respondent; 24 May 1985, Cape of Good Hope Provincial; 19 June 1985.

E83/85—**Birdhaven Investments (Pty) Ltd,** Applicant; **R. A. Scott (Pty) Ltd,** with its registered office at 31 Rundle Street, Port Elizabeth, Respondent; 19/3/85, Eastern Cape; 13/8/85.

E77/85—**Michael Leo de Villiers,** in his capacity as the duly appointed Provisional Liquidator of Cycor Electrical Contractors (Pty) Ltd (in liquidation) in *re*, Applicant; **Cycor Electrical Contractors (Pty) Ltd,** with registered office at 65a Paterson Street, East London, Respondent; 13/3/85, Eastern Cape; 15/8/85.

T2453085—**Pinnacle Investments (Pty) Ltd,** Applicant; *Ex parte*, Respondent; 7/8/85, Witwatersrand Local; 16/8/85.

T238/85—**Michael Leo de Villiers,** Applicant; **Norrod Construction (Proprietary) Limited,** Respondent; 29/1/85, Witwatersrand Local; 6/8/85.

T1848/85—**Abdulhay Ismail Hassen,** Applicant; **Sabbir Ahmed Ismail Hassan,** Respondent; 14/6/85, Witwatersrand Local; 23/7/85.

T2149/85—**Country Feeling (Pty) Limited,** Applicant; **Individual Clothing (Pty) Ltd,** with registered offices at Suite 307, 476 Kingshighway, Lynnwood, Pretoria, Respondent; 9/7/85, Transvaal Provincial; 6/8/85.

T1879/85—**Holpro Chemical Corporation (Pty) Limited,** Applicant; **Nu-Life Pharmaceuticals (Pty) Limited,** having its registered office at 97 Central Avenue, Houghton, Johannesburg and carrying on business at 71 Milbourne Road, Bertrams, Johannesburg, Respondent; 18/6/85, Witwatersrand Local; 30/7/85.

T384/85—**J. M. Solomon (Pty) Limited,** *Ex parte*, Applicant; 12/2/85, Witwatersrand Local; 13/8/85.

T245/85—**Sellers and Fagri Lithographers (Pty) Limited,** *Ex parte*, Applicant; 30/1/85, Witwatersrand Local; 13/8/85.

T2260/85—**Routledge-MacCallums,** Applicant; **Lodewijk Johannes van Wijk,** Respondent; 16/7/85, Witwatersrand Local; 13/8/85.

T1074/85—**Felix George Gay N.O.,** in *re*, B.G. Konstruksie (Edms.) Bpk., Applikant; **Tonsurod Beleggings (Edms.) Bpk.,** Respondent; 30/4/85, Transvaalse Provinsiale; 17/7/85.

T560/85—**Volkskas Industriële Bank Beperk,** Applikant; **Cyril Hurvitz,** Respondent; 26/2/85, Witwatersrandse Plaaslike; 13/8/85.

T2072/85—**Vrystaat Koöperasie Beperk,** Applikant; **Nicolaas Frans van Tonder,** Respondent; 2/7/85, Transvaalse Provinsiale; 6/8/85.

T2082/85—**Vrystaat Koöperasie Beperk,** Applicant; **Edwald W. Bernardu,** Respondent; 2/7/85, Transvaalse Provinsiale; 6/8/85.

T391/85—*Ex parte* Applikant; **Durab Sales (Edms.) Bpk,** Respondent; 12/2/85, Witwatersrandse Plaaslike; 6/8/85.

T1902/84—**Franscoa Malan Stols,** Applikant; **Dreinlek (Eiendoms) Beperk,** Respondent; 6/9/84, Transvaalse Provinsiale; 16/7/85.

SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES
GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE
SALES IN EXECUTION • GEREGTELIKE VERKOPE
TRANSVAAL

Saak 2509/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BRITS GEHOU TE BRITS

In die saak tussen **Die Stadsraad van Brits,** Eksekusieskuldeiser, en **G. Dyson,** Eksekusieskuldenaar

Geliewe kennis te neem dat in navolging van 'n vonnis wat op 28 Februarie 1985, deur die bogenoemde Agbare Hof in hierdie saak verleen is en daaropvolgende Lasbrief vir Eksekusie op 3 Julie 1985 op die onderstaande erf geregtelike beslag gelê is in die distrik van die Landdroshof, Brits:

Geliewe ook verder kennis te neem dat Erf 170 by wyse van 'n openbare veiling op 20 September 1985 om 10h00 verkoop sal word voor die Landdroshof, Brits.

'n Sekere Erf 170, geleë te Brits, geregistreer kragtens Akte van Transport No. T7563084, gedateer 10 Februarie 1984.

Die voorwaardes van verkoping sal gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, Murraylaan 43E, Brits, ter insae lê.

Geteken te Brits op hierdie 20ste dag van Augustus 1985.

R. H. van Onselen, vir Jonker Van Onselen V. d. Walt & Kraamwinkel Ingelyf, Prokureurs vir Eiser, Van Veldenstraat 40, Posbus 1008, Brits.

Saak 10/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **A. Zannelia,** Verweerder

Geliewe kennis te neem dat die bogemelde Agbare Hof op 6 Februarie 1985, Vonnis teen u in bogemelde saak toegestaan het vir die bedrag van R783,04 plus kostes ten bedrae van R40,25.

Geliewe verder kennis te neem dat die Geregsbode van Meyerton hiermee gemagtig word om beslag te lê op u eiendom te wete Erf 252, Noldick; groot 991 vierkante meter en te verkoop by wyse van Geregtelike Verkoping.

Geteken te Meyerton op hede die 15de dag van Julie 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Saak 386/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN RUSTENBURG GEHOU TE RUSTENBURG

In die saak tussen **Die Trust Bank van Afrika Beperk,** Eksekusieskuldeiser, en **F. W. de Wet,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en 'n Lasbrief tot Eksekusie, gedateer die 24ste Junie 1985 sal hierdie ondervermelde eiendom geregtelik verkoop word, op die 21ste September 1985 om 10.00 v.m., voor die Landdroskantoor, Voortrekkerstraat, Groot Marico aan die persoon wie die hoogste aanbod maak, nl.:

Sekere Resterende gedeelte van Gedeelte 37 ('n gedeelte van Gedeelte 28) van die plaas Twyfelpoort 412, Registrasie Afdeling J.P., Transvaal; groot 28,3362 hektaar; gehou kragtens Akte van Transport T33073/84.

Onderhewig aan die volgende verbande:

1. B39351/84 t.g.v. Trust Bank.

2. B39352/84 t.g.v. P. S. Diedericks; asook

Sekere Resterende gedeelte van Gedeelte 28 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van die plaas Twyfelpoort 412, Registrasie Afdeling J. P., Transvaal; groot 56,6707 hektaar; gehou kragtens Akte van Transport T33073/84.

Onderhewig aan die volgende verbande:

1. B39351/84 t.g.v. Trust Bank.

2. B39352/84 t.g.v. P. S. Diedericks (hierna gesamentlik die eiendom genoem).

Die Verkoopsvoorwaardes, wat onmiddellik voor die verkoping gelees sal word lê ter insae in die kantoor van die Geregsbode, Groot Marico en die Klerk van die Hof Rustenburg. Die belangrikste voorwaardes daarin vervat is die volgende:

Dat die eiendom vir kontant en aan die hoogste bieder verkoop sal word sonder enige reserweprys en op voorwaardes soos uiteengesit in die Verkoopsvoorwaardes wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode Groot Marico en die Klerk van die Hof, Rustenburg.

Geteken te Rustenburg op hierdie 20ste dag van Augustus 1985.

J. P. Breytenbach, vir Jac H. Smit Leonard & Breytenbach, Eiser se Prokureurs, Sanlamsentrum, Boomstraat, Posbus 75, Rustenburg.

1384/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF STANDERTON HELD AT STANDERTON

Between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Christoffel Jacobus van Niekerk,** Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Standerton and Writ of Execution, dated the 6th day of August 1985, the following Goods will be sold in Execution, on the 25th day of September 1985 at 10h00, at the Magistrate's Court, Piet Retief Street, Standerton, to the highest bidder, viz.:

Erf 262, situated in the Township of Standerton, Registration Division I.S., Transvaal; measuring 3 614 (three thousand sixhundred and fourteen) square metres; with the following improvements namely dwelling house with tin roof, passage, three bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, bathroom, toilet, garage and toilet (outside), situated at 54 Vry Street, Standerton.

The conditions of sale are for perusal at the Messenger's office, 12 Handel Street, Standerton. The conditions are shortly the following:

a. 10 % of purchase price on date of sale.

b. Balance by Bank or Building Society guarantee, within fourteen days after date of sale.

c. Occupation on payment of deposit.

d. Purchaser shall be responsible to pay all the arrear municipal rates and taxes.

R. Boer, for Van Heerden Schoeman De Ville & Boer, Phoenix Building, Burger Street, P.O. Box 39, Standerton.

Saak 1384/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK STANDERTON GEHOU TE STANDERTON

Tussen **Allied Bouvereniging,** Eiser, en **Christoffel Jacobus van Niekerk,** Verweerder

Ingevolge uitspraak in die Hof van die Landdros van Standerton en Lasbrief tot Geregtelike verkoping, gedateer die 6de dag van Augustus 1985, sal die ondervermelde goedere op die 25ste dag van September 1985 om 10h00, te die Landdroskantoor Piet Retiefstraat, Standerton, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Erf 262 in die dorp Standerton, Registrasie Afdeling I.S., Transvaal; groot 3 614 (drieduisend seshonderd en veertien) vierkante meter; bestaande uit enkelverdieping woonhuis met sinkdak, ingangsportaal, drie slaapkamers, sitkamer, eetkamer, kombuis, badkamer, toilet, garage en buite toilet, geleë te Vrystraat 54, Standerton.

Die verkoopsvoorwaardes is by die Geregsbode, Handelstraat 12, Standerton ter insae beskikbaar.

Die verkoopsvoorwaardes is basies die volgende:

a. 10 % deposito op datum van verkoop.

b. Balans per Bank- of Bougenootskapwaarborg moet gegee word binne 14 dae na datum van verkoop.

c. Okkupasie by betaling van deposito.

d. Die Koper sal aanspreeklik wees vir alle agterstallige munisipale belastings en heffings.

R. Boer, vir Van Heerden Schoeman De Ville & Boer, Phoenixgebou, Burgerstraat, Posbus 39, Standerton.

Case 3802/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Rubenstein Finance Company (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Charl Johannes de Wet,** Defendant

On the 27th day of September 1985 at 11h00, a public auction sale will be held in front of the Magistrate's Court, Market Street, Boksburg, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and Attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 669, Sunward Park Ext. 2; measuring 1 154 square metres; also known as 23 Picardi Road, Freeway Park.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Vacant Stand (hereinafter called "the Property").

The material conditions of the sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefore and, subject thereto, the property shall be sold "Voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of the sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per cent of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees for the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal) 1939 or any amendment thereof or substitution therefore.

5. The full conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Offices of the Messenger of the Court, 44 Market Street, Boksburg.

Dated at Boksburg on this the 20th day of August 1985.

G. J. Bush, for I. Kramer Stein & Bush, First Floor, United Building, Commissioner Street, Boksburg.

Case 3802/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Rubenstein Finance Company (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Edward William Tarry Pienaar,** Defendant

On the 4th day of October 1985 at 11h00, a public auction sale will be held in front of the Messenger's Office, 439 Prince George Avenue, Brakpan, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and Attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 743, Dalpark Ext. 1; measuring 1 104 square metres; also known as 112 Anker Road, Dalpark Ext. 1, Brakpan.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Vacant stand (hereinafter called "the Property").

The material conditions of the sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefore and, subject thereto, the property shall be sold "Voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of the sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per cent of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees for the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal) 1939 or any amendment thereof or substitution therefore.

5. The full conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Offices of the Messenger of the Court, 439 Prince George Avenue, Brakpan.

Dated at Boksburg on this the 20th day of August 1985.

G. J. Bush, for I. Kramer Stein & Bush, First Floor, United Building, Commissioner Street, Boksburg, 1460.

Case 85/3633

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the mater between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Phillip Edward Barrow,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale without Reserve and subject to written confirmation by the Plaintiff, will be held at the offices of the Deputy Sheriff, Fifth Floor, 303 Revelas Towers, Cross Street, Germiston, at 10 a.m., on Thursday, the 26th day of September 1985, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale and which Conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Germiston, prior to the Sale:

Erf 102, Primrose Hill Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 833 (eight hundred and thirty-three) square metres (7 Melia Road, Primrose Hill, Germiston).

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed.

Detached single storey dwelling—brick under iron roof—comprising entrance hall, lounge, dining room, three bedrooms, kitchen, bathroom and toilet.

Outbuildings: Brick under iron roof, garage, servant's quarters, toilet and workshop.

Terms: 10 % (ten per centum) of the purchase price in cash on the day of the Sale, the balance payable against registration of transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of Sale. Auctioneer's charges, payable on the day of the Sale, to be calculated as follows:

5 % (five per centum) on the proceeds of the Sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and one-half per centum) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R20,00 (twenty rand).

Dated at Johannsburg this 15th day of August 1985.

Cliffe, Dekker & Todd, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, 108 Fox Street, Johannesburg.

Saak 61/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BALFOUR TRANSVAAL GEHOU TE BALFOUR TRANSVAAL

In die saak tussen **Balfour Munisipaliteit,** Eiser, en **D. L. Compaan,** Verweerder

Ingevolge uitspraak in die Hof van Landdros van Balfour, Transvaal en Lasbrief tot Geregtelike Verkoping, gedateer 30 Januarie 1985, sal die ondervermelde eiendomme op Woensdag, 9 Oktober 1985 om 14h00, voor die Landdroskantore te Balfour, Transvaal, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Erwe 800, 821, 1040, 1062, 1157 en 1174 almal geleë in die dorp Balfour, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot almal 2 855 vierkante meters.

Verkoopsvoorwaardes:

1. Die verkoping is onderworpe aan alle voorwaardes en bedinge in terme van die bepalings en reëls van die Landdroshowewet soos gewysig en alle voorwaardes soos uiteengesit in die transportaktes van die eiendomme.

2. Die koopprys is betaalbaar soos volg:

10 % op die dag van die verkoping in kontant of by wyse van bankgewaarborgde tjeks en die balans binne veertien dae daarna in kontant of by wyse van bank- en/of bouverenigingwaarborg.

3. Alle verkoopsvoorwaardes wat net voor die veiling deur die geregsbode gelees sal word is beskikbaar vir insae ten kantore van die eiser se prokureurs en die Geregsbode van Balfour.

Kotze & Pienaar, Prokureurs vir Eiser, Stuartstraat 14, Balfour.

Case 6472/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **A. S. G. Taljaard,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs, dated 18th day of July 1985, and a Warrant of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution, on the 20th day of September 1985 at 15h00, at the premises of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs, to the highest bidder:

Erf 251, in the Township of Casseldale, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 208 square metres.

Postal address: 51 Osterloh Road, Casseldale, Springs.

Improvements (but nothing is guaranteed in respect hereof):

Brick building under iron roof consisting of three bedrooms, lounge, dining room, bathroom, W.C., kitchen and outbuildings.

1. The property will be sold without reserve to the highest bidder and the sale shall be subject to the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944 (as amended) and the Rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash against signing of the Conditions of Sale, and the balance of the purchase price, together with interest at current Building Society interest rates, from the date of the sale to date of registration of transfer, shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee approved by the Execution Creditor's Attorneys, and to be furnished within fourteen (14) days after the date of Sale.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the Purchaser shall on demand, pay all transfer costs, arrear rates (if any), current rates, taxes and any other charges necessary to effect transfer by the said Attorneys.

4. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Springs and interested parties are requested to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved Purchaser.

Dated at Springs this the 19th day of August 1985.

Haarhoff & Cohen, Permanent Building, 74 Third Street, P.O. Box 170, Springs, 1560.

Case 112/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the Matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Henry Hepburn,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs, dated the 26th day of February 1985, and a Warrant of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution, on the 20th day of September 1985 at 15h00, at the premises of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs, to the highest bidder:

Erf 1141, in the Township of Strubenvale, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 376 square metres.

Postal address: 34 Lake Road, Strubenvale, Springs.

Improvements (but nothing is guaranteed in respect hereof):

Brick building under iron roof, consisting of lounge, dining room, kitchen, four bedrooms, two bathrooms, passage and outbuildings.

1. The property will be sold without reserve to the highest bidder and the sale shall be subject to the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944 (as amended) and the Rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash against signing of the Conditions of Sale, and the balance of the purchase price, together with interest at current Building Society interest rates, from the date of the sale to date of registration of transfer, shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee approved by the Execution Creditor's Attorneys, and to be furnished within fourteen (14) days after the date of Sale.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the Purchaser shall on demand, pay all transfer costs, arrear rates (if any), current rates, taxes and any other charges necessary to effect transfer by the said Attorneys.

4. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Springs and interested parties are requested to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approvd Purchaser.

Dated at Springs this the 19th day of August 1985.

Haarhoff & Cohen, Permanent Building, 74 Third Street, P.O. Box 170, Springs, 1560.

Case 402/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Owen Wiggins Trust Participation Nominees (Pty) Ltd,** Plaintiff, and **Willburo Trekkers (Edms.) Bpk,** Defendant

By virtue of a certain Writ of Execution issued out of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) the undermentioned immovable property will be sold by public auction, on Friday, the 20th September 1985 at 10h00, at the Magistrate's Court, Bronkhorstspruit:

Certain Erf 350, in the Township of Erasmus, Registration Division J.R., Transvaal; measuring 2 552 (two five five two) square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T 48101/83.

The Conditions of Sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff of Bronkhorstspruit, Fifth Floor, Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria, who will also furnish any other information required.

Friedland Hart & Partners, Second Floor, Van der Stel Building, 179 Pretorius Street, Pretoria.

Saak 2647/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Bryancor (Eiendoms) Beperk,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir eksekusie, gedateer die 19de dag van April 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 2256, Florida-uitbreiding 11 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 874 (agthonderd vier en sewentig) vierkante meter; gehou deur Bryancor (Eiendoms) Beperk kragtens Transportakte No. T 2474/1984, gedateer 26 Januarie 1984; ook bekend as Uys Krigelaan 1128, Florida-uitbreiding 11.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, 2 badkamers, 3 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: Motorhuis; en

Erf 2264, Florida-uitbreiding 11 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 874 (agthonderd vier en sewentig) vierkante meter; gehou deur Bryancor (Eiendoms) Beperk kragtens Transportakte No. T 2474/1984 en gedateer 26 Januarie 1984; ook bekend as Eitemallaan 1117, Florida-uitbreiding 11.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie.

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, badkamer, 3 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: Motorhuis; omhein met draad.

Titelakte voorwaarde: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 20ste dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 4730/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Drenco (Proprietary) Limited** (No. 82/11118), Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 10de dag van Julie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Resterende Gedeelte van Erf 270, Florida Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 371 (eenduisend driehonderd een en sewentig) vierkante meter; gehou deur Drenco (Eiendoms) Beperk kragtens Transportakte No. T 16698/1983 en gedateer 11 Augustus 1983; ook bekend as Alexanderstraat 3, Florida.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, badkamer, 3 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: Motorhuis, bediendekamer en baksteen omheining.

Titelakte Voorwaarde: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: **Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te** word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 14de dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 1841/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Barend Jacobus Stander,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 8ste dag van Maart 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 2971, Witpoortjie Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 840 (agthonderd en veertig) vierkante meter; gehou deur Barend Jacobus Stander, kragtens Transportakte No. T 23013/1984 en gedateer 26 Julie 1984; ook bekend as Henning Hüsinstraat 547, Witpoortjie.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak, sitkamer, eetkamer, 2 badkamers, 3 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: Bediende kamer; motorhuis en beton mure.

Titelakte voorwaarde: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Van Wyk- en Hindastraat, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 21ste dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 7148/83

IN DIE LANDDROSHOF ROODEPOORT

Tussen **Die Trust Bank van Afrika Beperk,** Eiser, en **Adriaan Marthinus Botha,** Verweerder

Die volgende goedere sal in hierdie saak in eksekusie verkoop word by die kantoor van die Geregsbode, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op Vrydag, 27ste September 1985 om 10h00:

Erf 575, Discovery Roodepoort; bekend as Walkerlaan 53, Discovery Roodepoort; groot 929 (negehonderd nege en twintig) vierkante meter; bestaande uit woonhuis met buitegeboue, sitkamer, eetkamer, badkamer, 3 slaapkamers, gang, kombuis, bediendekamer, stoorkamer en 2 motorhuise met siersteen omheining.

Dak: Sink.

Mure: Baksteen.

Vensters: Staalrame.

Die Volledige verkoopsvoorwaardes kan by die Geregsbode gedurende kantoorure nagegaan word en bepaal onder andere dat die eiendom voetstoots verkoop word en onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet; dat afslaerskomissie en 10 % van die koopprys betaalbaar is in kontant onmiddellik na die verkoping en dat die saldo koopprys betaalbaar teen registrasie van transport verseker moet word binne 14 dae daarna.

Louw & Heyl, Prokureurs vir Eiser, Posbus 360, Eerste Verdieping, Saambougebou, Adolphusstraat 3, Roodepoort.

Case 6435/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS HELD AT SPRINGS

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff (Execution Creditor), and **Arthur Greig Booysen,** Defendant (Execution Debtor)

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springs, dated 12th July 1985 and Writ of Execution, dated 12th July 1985, the following will be sold in execution without reserve to the highest bidder, on the 20th September 1985 at 15h00, at the offices of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs:

Erf 229, Casseldale Township; Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 227 (one thousand two hundred and twenty seven) square metres; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T. 25960/1981, dated the 21st August 1981.

Improvements:

The following improvements on the property are reported although in this respect nothing is guaranteed:

Single storey brick building under corrugated iron roof, consisting of entrance hall, lounge, diningroom, kitchen, 5 bedrooms, 2 bathrooms, toilet, family room and scullery.

Outbuildings:

Single garage with carport, 2 servant's rooms, toilet, swimming-pool, property fenced with pre-cast walling.

1. *Terms:* The purchase price shall be paid as to (10) per centum thereof on the date of sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, acceptable to the Execution Creditor's attorneys.

2. *Conditions of sale:* The full conditions of sale may be inspected prior to the date of sale at the offices of the Messenger of the Court, 66 Fourth Street, Springs.

Dated at Springs this 19th day of August 1985.

A. F. Jansen, of Bennett, McNaughton & Jansen, Attorneys for Execution Creditor, Third Floor, Sanlam Centre, Third Street, P.O. Box 592, Springs.

Case 6060/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI HELD AT BENONI

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **D. Head,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Honourable Court and Writ of Execution, the undermentioned property will be sold in execution by the Messenger of the Court, Benoni, on Friday, the 4th day of October 1985 at 11h00, in front of the Magistrate's Court, Benoni, to the highest bidder:

Certain Erf 1279, Crystal Park Ext. 1, Township; situate at 21 Concorde Crescent, Crystal Park, Benoni; measuring 956 (nine hundred and fifty six) square metres.

The following improvements subsist on the property, but no guarantee thereto is given:

Detached single storey, brick under tile. Three bedrooms, two bathrooms, kitchen and fully carpeted throughout. Double garage and outside toilet.

Material conditions of sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder, without reserve and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended, and the Rules framed thereunder.

2. The sale shall be subject to payment of 10 % of the purchase price on the date of sale, a bank or building society guarantee to be furnished within fourteen (14) days of date hereof, securing payment of the balance.

The full conditions of sale which will be read out immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Dated at Benoni on this 21st day of August 1985.

Slomowitz, Dobie, Smith & Myburgh Inc., 65 Bedford Avenue, Benoni.

Case 971/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRITS HELD AT BRITS

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **W. J. A. Stanley,** Defendant

Be pleased to take notice that in pursuance of a Judgment in the Magistrate's Court, Brits and a Warrant of Execution, dated 11th June 1985, the property described hereunder will be sold subject to the terms listed hereunder at the Brits Magistrate's Court, Van Velden Street, Brits at 10h00, on the 18th day of October 1985:

Property:

1.1 Holding 6, Melodie Agricultural Holdings, Registration Division J.Q., Transvaal; measuring 4,4917 hectares and on which is situate one brick under tile three storey residence comprising of the ground floor containing entrance hall, lounge, dining room, study, three bedrooms, two bathrooms and a guest toilet, the lower level with a pool, entertainment room, guest toilet, change rooms and an open patio and the upper level with the lounge and double bedroom with bathroom on suite plus three garages, three servants quarters, established garden with swimming pool, a half kilometre long concrete drive way and a concrete parking apron for eight cars.

1.2 The property is an Agricultural Holding and may not be subdivided without the permission of the Township Board and may not be owned by two or more persons jointly.

Terms:

The property will be sold by public auction, free of reserve, to the highest bidder, the purchaser to pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash or by bank guaranteed cheque on the day of the sale and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, the purchaser shall be liable for payments of interest to the Plaintiff at the rate of 25 % to the Plaintiff from date of sale to date of transfer plus other such conditions as shall be read out by the Messenger of Court prior to the sale.

Dated at Randburg this 22nd day of July 1985.

Parkes Holtmann & Deeb, c/o P. P. Roets, Plaintiff's Attorneys, Smuts Pretorius Krige & Roets, 37 Van Velden Street, P.O. Box 32, Brits, 0250.

Case 63891/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **F. J. Velloen,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 14th day of November 1984, the following property will be sold in execution, on the 27th day of September 1985 at 10.00 a.m., at the offices of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 2207, Witpoortjie Extension 5; measuring 840 square metres; known as 56 Heerengracht Street, Witpoortjie, Roodepoort.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Roodepoort and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 20th day of August 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 7740/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ALBERTON HELD AT ALBERTON

In the matter between **Standard Credit Corporation Limited,** Plaintiff, and **Barend Petrus Hattingh,** Defendant

On the 18th day of September 1985 at 10h00 a public auction sale will be held at Room 13, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, at which the Messenger of the Court, will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell an undivided half share of the undermentioned property:

Certain Erf 3257, Brackendowns Ext. 3, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 992 (nine hundred and ninety two) square metres; also known as 12 Andries Street, Brackendowns, Alberton.

The property will be sold subject to any existing tenancy, subject to the provisions of Section 66 (2) (a) and (c) of Act No. 32 of 1944 (as amended) regarding the bond holders, being the Allied Building Society and other preferent creditors subject to payment to the Local Authority of all rates and taxes and other charges to enable a clearance certificate to be issued.

A cash deposit of 10 % of the purchase price or R500,00 whichever is the greater shall be paid on the date of sale and interest on the unpaid balance at the current Building Society rate of interest shall be payable, such unpaid balance to be secured by an acceptable guarantee within fourteen (14) days of the sale.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton.

Dated at Germiston on this the 21st day of August 1985.

Stupel & Berman, Plaintiff's Attorneys, Third Floor, Standard Towers, 247 President Street, P.O. Box 436, Germiston.

Saak 439/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN RANDFONTEIN GEHOU TE RANDFONTEIN

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **Adolf Jacobus Jonker,** Verweerder

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Randfontein en Lasbrief tot Geregtelike Verkoop met datum, die 5de dag van Maart 1985, sal die ondervermelde eiendom geregtelik verkoop word, op die 18de dag van Oktober 1985 om 14h30, voor die Landdroshof, Pollockstraat-ingang, Randfontein, aan die hoogste bieder, naamlik:

Hoewe 81, Loumarina Landbouhoewes, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; bekend as Johannesweg 81, Loumarina Landbouhoewes, distrik Randfontein; waarop opgerig is 'n losstaande enkelverdieping woonhuis van steenmure onder sinkdak wat gesê word ses kamers, kombuis en badkamer te bevat. Daar is een buitegebou van steenmure onder sinkdak. Elektrisiteit word verskaf deur die Munisipaliteit en water uit 'n boorgat op die eiendom. Die eiendom is met draad omhein, ten opsigte waarvan egter geen waarborg gegee word nie.

Voorwaardes: R1 000,00 kontant op die dag van verkoop en die balans teen registrasie van transport, verseker te wees deur 'n goedgekeurde Bank- of Bouvereniging- se Waarborg, gelewer te word binne 21 dae. Die Koper moet transportkoste, belastings, ens. betaal. Die eiendom word voetstoots verkoop onderhewig aan enige bewoningsreg.

Die volledige Voorwaardes van Verkoop (wat na die verkoop onderteken moet word) mag gedurende kantoor-ure by die kantoor van die Geregsbode, Villagestraat 43, Randfontein, nagesien word.

Die Eiser is bereid om 'n Verband aan 'n goedgekeurde Koper toe te staan.

G. H. Wiggill, vir Truter Crous & Wiggill, Prokureurs vir Eiser, Iurisgebou, Sutherlandstraat, Posbus 116, Randfontein, 1760.

Case 11361/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Frederick Johannes Kruger,** Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale will be held at the offices of Lockett De Beer Van Eeden & Etsebeth, Plesam Building, corner of Second Avenue and Breytenbach Street, Nigel, on Friday, the 27th September 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Plesam Building, 35 Breytenbach Street, Nigel, prior to the sale:

Certain Erf 854, Nigel Extension 2 Township, Registration Division I.R., Transvaal; situate at 82 Caledon Street, Nigel; measuring 1 142 (one one four two) square metres; held by the Defendant by virtue of Deed of Transfer No. T 8793/1975 subject to the reservation of Mineral Rights and to the terms and conditions therein contained.

The following information is furnished in regard to the property but in this regard nothing is guaranteed:

A one storey dwelling house with the usual outbuildings.

Terms: Ten per cent (10 %) of the purchase price and the auctioneer's charges in cash on the day of the sale and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within fourteen (14) days after the date of sale.

Thus done and signed at Nigel on this the 19th day of August 1985.

J. G. W. de Beer, Deputy Sheriff, c/o Lockett De Beer Van Eeden & Etsebeth, P.O. Box 99, Nigel.

Case 3093/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NELSPRUIT HELD AT NELSPRUIT

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Hendrik Belzaser Nel,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Nelspruit, and a Writ of Execution, dated 5th July 1985, the following will be sold in execution, on Wednesday, the 25th September 1985 at 09h00, at the Office of the Magistrate, Lydenburg, to the highest bidder:

Portion 17 of Erf 2530, situated in the Township of Lydenburg, Extension 1, Registration Division J.T., Transvaal; measuring 990 (nine hundred and ninety) square metres.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed:

Dwelling house with outbuildings.

Conditions of sale:

1. The sale shall, in all respects be governed by the Magistrate's Court Act, 1944, as amended, and the rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold voetstoots to the highest bidder, without reserve.

2. The further conditions of sale are set out in a proposed Deed of Sale which is open for inspection during normal office hours at the Office of the Messenger of the Court, Lydenburg, and at the offices of the undermentioned.

Van Rensburg & Swanepoel, Plaintiff's Attorneys, Second Floor, Permanent Building, Brown Street, P.O. Box 173, Nelspruit, 1200.

Saak 4037/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **P. A. Loupis,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 13de dag van Junie 1984, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Gedeelte 10 van Erf 2237, Florida-uitbreiding 9 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 355 (eenduisend driehonderd vyf en vyftig) vierkante meter; gehou deur Petula Ann Loupis kragtens Transportakte No. T 25512/1976 en gedateer 10 Desember 1976, ook bekend as Olgastraat 29, Florida.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Sitkamer, eetkamer, 4 slaapkamers, 2 badkamers, kombuis en opwaskamer.

Buitegeboue: 2 Motorhuise en bediendekamer.

Titelakte voorwaarde: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereningingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Die Verkoopsvoorwaardes mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, hoek van Hindastraat- en Van Wykstraat, Roodepoort ondersoek word.

Gedateer te Roodepoort op die 12de dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 4128/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Johan Wilhelm Steyn,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 2de dag van Mei 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 129, Wilropark Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 2 677 (tweeduisend seshonderd sewe en sewentig) vierkante meter; gehou deur Johan Wilhelm Steyn kragtens Tranpsortakte No. T 395/1981 en gedateer 9 Januarie 1981, ook bekend as Kareestraat 17, Wilropark.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak en houtrame; sitkamer, eetkamer, familiekamer, studeerkamer, 3 badkamers, 4 slaapkamers, kombuis en opwaskamer.

Buitegeboue: 2 × motorhuise, stoorkamer, bediendekamer en swembad.

Titelakte Voorwaardes: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereningingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Gedateer te Roodepoort op die 14de dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 6793/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Guido Giovanni Del Re,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 4de dag van Julie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 1224, Horison-uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 2 014 (tweeduisend en veertien) vierkante meter; gehou deur Guido Giovanni Del Re kragtens Tranpsortakte No. T 1403/1982 en gedateer 29 Januarie 1982, ook bekend as Moutonstraat 76, Horison.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Geteëlde dak met baksteen, sitkamer, eetkamer, studeerkamer, 2 badkamers, 4 slaapkamers en kombuis.

Buitegeboue: 1 bediendekamer, 2 motorhuise en swembad.

Titelakte Voorwaardes: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Gedateer te Roodepoort op die 14de dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 5915/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ROODEPOORT GEHOU TE ROODEPOORT

In die saak tussen **United Building Society,** Eiser, en **A. J. J. Pretorius,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Roodepoort en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 21ste dag van Junie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 52, Roodekrans-uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 2 040 (tweeduisend en veertig) vierkante meter; gehou deur Andries Johannes Jacobus Pretorius kragtens Transportakte No. T 21721/1983 en gedateer 4 Oktober 1983; ook bekend as Silver Tree Rylaan 26, Roodekrans.

Die volgende inligting word verskaf alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Hoofgebou: Baksteen met geteëlde dak en houtrame; sitkamer, eetkamer, familiekamer, 2 badkamers, 3 slaapkamers, kombuis en opwaskamer.

Buitegeboue: Bediendekamer, 2 motorhuise en swembad.

Titelakte Voorwaarde: Streng vir woningdoeleindes alleenlik.

Terme: Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van die verkoping en die balans teen registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg binne 15 (vyftien) dae na datum van verkoping.

Gedateer te Roodepoort op die 12de dag van Augustus 1985.

Alberts Van Biljon & Schickerling, Eiser se Prokureurs, Tweede Verdieping, Unitedgebou, hoek van Kroon- en Van Wykstraat, Posbus 204, Roodepoort.

Saak 6645/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KLERKSDORP GEHOU TE KLERKSDORP

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **J. L. Pretorius,** van Jan Parlementstraat 42, Klerksdorp, Verweerder

Uit kragte van 'n vonnis van die Landdros van Klerksdorp en kragtens 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 24 Junie 1985, sal bogemelde Vonnisskuldeiser op 20 September 1985 om 10h00, te die Geregsbode se kantoor, Leaskstraat 23, Klerksdorp die onderstaande eiendom, naamlik:

Erf 753, geleë te Meiringspark-uitbreiding 4, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 1 000 vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T50623/83 sonder voorbehoud aan die hoogste bieër geregtelik verkoop vir kontant of 'n deposito van 10 % kontant en die balans van die koopsom versekurreer te word deur 'n goedgekeurde bankwaarborg en/of Bougenootskapwaarborg binne 30 (dertig) dae na datum van koop.

Die volledige voorwaardes van die verkoop kan by die Geregsbode van Klerksdorp te Leaskstraat, Klerksdorp, geïnspekteer word of by die kantore van die Eiser se Prokureurs.

Geteken te Klerksdorp op hierdie 13de dag van Augustus 1985.

B. J. P. Kritzinger Erasmus Jooste, Prokureurs vir die Eiser, Joostegebou, Siddlestraat 49, Klerksdorp.

Case 35133/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Zunaid Mohamed Sidat,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 6th day of June 1985, the following property will be sold in execution, on the 27th day of September 1985 at 11 a.m., at Magistrate's Court, Westonaria, to the highest bidder:

Certain Erf 1898, Lenasia South; measuring 612 square metres; known as 1 898 Oriole Crescent, Lenasia South.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing guaranteed:

A dwelling house with usual outbuildings.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale, which will be read by the Messenger of the Court, Westonaria, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the office of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 9th day of August 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 85/1106

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Maria José Caldeira** (Female), First Defendant, and **José Caldeira** (Male), Second Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff 303 Revelas Towers, Cross Street, district Germiston, on the 26th day of September 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 303 Revelas Towers, Cross Street, Germiston, prior to the sale:

Certain Erf 376, Bedfordview Extension 84 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 3 569 square metres; held by Maria José Caldeira under Deed of Transfer No. T 21239/1983.

Subject to the conditions therein contained, and especially subject to the reservation of all rights to minerals. The physical address of which property is 8 Roberts Road, Bedfordview, 2008.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Buildings under construction, a partly built house 40 % completed, brickwork completed up to underside of first floor concrete slab.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R20,00 (twenty rands).

Dated at Johannesburg on this the 8th day of August 1985.

Bowens Garlicke & Bousfield, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Hunts Corner, 45 Eloff Street, P.O. Box 6434, Johannesburg.

Case 101/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Willem David Myburgh Marinus,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 13th day of February 1985, the following property will be sold in execution, on the 27th day of September 1985 at 11 a.m., at 439 Prince George Avenue, Brakpan, to the highest bidder:

Certain Erf 348, Township Dalview; measuring 1,041 square metres; known as 14 Vrede Street, Dalview, Brakpan, plastered brick walls under corrugated roof, lounge, livingroom, dining room, 4 bedrooms, 2 bathrooms, kitchen, scullery, enclosed veranda, garage, carport, servant's room, toilet and precast fence surrounding property.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing guaranteed:

A dwelling house with usual outbuildings.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale, which will be read by the Messenger of the Court, Brakpan, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the office of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg on this the 5th day of August 1985.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Saak 8701/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KLERKSDORP GEHOU TE KLERKSDORP

In die saak tussen **Standard Kredietkorporasie Beperk,** Eiser, en **Theora Hilda Venter,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis van die Landdroshof van Klerksdorp en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 12 Julie 1985, sal die ondervermelde eiendom op die 16de dag van Oktober 1985 om 09h00, by die eiendom geleë te Dunnstraat 4, Neserhof, Klerksdorp, aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erf 139, geleë in die dorp Neserhof, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; geleë te Dunnstraat 4; groot 1 835 (een duisend agt honderd vyf-en-dertig) vierkante meter; soos gehou kragtens Akte van Transport No. 22062/74.

Verkoopsvoorwaardes:

Die eiendom sal "voetstoots" verkoop word en sonder reserwe aan die hoogste bieër en die veiling sal onderworpe wees aan die voorwaardes van Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe van 1944, soos gewysig. Die koopprys sal betaalbaar wees teen 10 % (tien persent) van die koopsom in kontant of per bankgewaarborgde tjek op die dag van die veiling en die balans koopsom gelyktydig met registrasie van transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg, welke waarborg gelewer moet word binne veertig (40) dae na die veiling. Die eiendom bestaan uit 'n woonhuis met buitegeboue.

Die volledige verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die geregsbode te Leaskstraat 23, Klerksdorp, tydens gewone kantoorure.

P. D. du Toit, vir Kantor, Du Toit & Coetzee, N.B.S.-gebou 401–508, hoek van Kerk- en Boomstraat, Posbus 354, Klerksdorp.

Case 31674/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **P. T. Jacobie,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 21st day of May 1985, the following property will be sold in execution, on the 27th day of September 1985 at 10.00 a.m., at the offices of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 476, Florida Lake; measuring 709 square metres; known as 44 Dabchick Street, Florida Lake, Roodepoort.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing is guaranteed:

A dwelling house with the usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the First Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office, Roodepoort and at the offices of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Saak 3078/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BOKSBURG GEHOU TE BOKSBURG

Tussen **Residential Mortgage Investments (Edms.) Bpk.,** Eiser, en **V. Goldsworthy,** Verweerder

Kragtens 'n Bevel in die Landdroshof Boksburg en 'n Lasbrief tot Eksekusie, gedateer 26 Junie 1985, sal die ondergelyste eiendom op Vrydag, die 27ste September 1985 om 11.30 v.m., voor die Landdroshof Boksburg in eksekusie verkoop word:

Gedeelte 244 van Erf 192, Klippoortje Landbouhoewes Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 875, gehou deur Akte van Transport No. 18380/81, gedateer 18/6/81.

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder, sonder voorbehoud, en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshowe Wet No. 32 van 1944, soos gewysig, en Reëls.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees teen 'n deposito van 10 % (tien per centum) op die datum van verkoping en die uitstaande balans, tesame met rente daarop teen heersende Bougenootskaps-leningskoerse vanaf die datum van verkoping tot datum van betaling daarvan, sal betaal word of gewaarborg word deur middel van 'n Bank- of Bouverenigingswaarborg binne 14 (veertien) dae na datum van verkoping.

3. Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, hoewel geen waarborg in die verband hiermee gegee word nie.

(a) 'n Woonhuis; en

(b) buitegeboue.

Die Verkoopvoorwaardes sal voor die aanvang van die verkoping voorgelees word en sal by die kantoor van die Geregsbode, Boksburg, ter insae lê.

Galloways, Prokureurs vir Eiser, Bezuidenhoutgebou, Commissionerstraat 245, Boksburg.

Saak 3458/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **M. M. Mohautse,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 4de Junie 1985, en 'n Lasbrief vir Eksekusie uitgereik die 4de Junie 1985, sal die Reg op Huurpag ten opsigte van die volgende eiendom, nml.:

Erf 19602, tesame met alle opregtings en bouwerk in die Dorpsgebied van Bethele woongebied, Gebied 14, Sebokeng in die distrik van die Hoof Kommissaris vir die Oranje-Vrystaat (Oranje Vaal gebied). Gehou kragtens Sertifikaat van Reg van Huurpag No. 19602/54, gedateer 12 Januarie 1981, soos meer volledig uiteengesit in Algemene Plan No. L7/1980, op Vrydag, die 20ste September 1985 om 10h00, te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark in eksekusie verkoop word.

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Swart- en Gekleurde Groep alleenlik.

Die reg op huurpag word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die koopooreenkoms en die balans teen registrasie van Transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van die eksekusieverkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe No. 32 van 1944 soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark en by die kantore van Eiser se prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 18de dag van Julie 1985.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark.

Saak 952/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **E. Mononye,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 20ste Mei 1985, en 'n Lasbrief vir Eksekusie uitgereik die 20ste Mei 1985, sal die Reg op Huurpag ten opsigte van die volgende eiendom, nl.:

Erf 21294, Gebied 14, tesame met alle opregtings en geboue in die Bethele Woongebied in die jurisdiksie van die Hoof Kommissaris vir die Oranje-Vrystaat (Oranje Vaal gebied); gehou kragtens Sertifikaat van Reg van Huurpag No. L176/1984, gedateer 9/5/84, wat verskyn op Algemene Plan No. L253/1982, op Vrydag die 20ste September 1985 om 10h00, te die Landdroshof gebou Vanderbijlpark, in eksekusie verkoop word.

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Swart- en Gekleurde Groep alleenlik.

Die reg op huurpag word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die koopooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van die eksekusieverkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe No. 32 van 1944 soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark en by die kantore van Eiser se prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 17de dag van Julie 1985.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark.

Saak 4204/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **W. L. E. Bloem,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 5de Junie 1985, en 'n Lasbrief vir Eksekusie uitgereik die 5de Junie 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word, op Vrydag, die 20ste September 1985 om 10h00, te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark:

Sekere Erf 80, geleë in die dorp Vanderbijlpark Central East 1, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 557 (vyf honderd sewe en vyftig) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T 29419/83; onderhewig aan sodanige voorwaardes daarin vermeld en in besonder die voorbehoud van Minerale Regte (ook bekend as Westinghouse Boulevard 86, Vanderbijlpark.)

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Wit groep alleenlik.

Die eiendom word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die Koopooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van die verkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe No. 32 van 1944 soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark en by die kantore van Eiser se prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 19de dag van Julie 1985.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark.

Saak 2796/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **D. A. Tome,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 20ste Mei 1985, en 'n Lasbrief vir Eksekusie uitgereik die 20ste Mei 1985, sal die volgende eiendom, in eksekusie verkoop word, op Vrydag, die 20ste September 1985 om 10h00, te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark:

Sekere Gedeelte 33 van Erf 513, waarvan die vloeroppervlakte volgens genoemde Deelplan 72 (twee en sewentig) vierkante meter groot is soos getoon en meer volledig beskryf op Deelplan No. 157/81 (33) (UNIT); asook Gedeelte 95, waarvan die vloeroppervlakte volgens genoemde Deelplan 18 (agtien) vierkante meter groot is soos getoon en meer volledig beskryf op Deelpan No. 157/81 (95) (UNIT) in die gebou of geboue bekend as Janell; en 'n onverdeelte aandeel in die gemeenskaplike eiendom in die grond en geboue soos getoon en meer volledig beskryf op die genoemde deelplan toegedeel aan die genoemde deel in ooreenstemming met die deelnemingskwota van genoemde deel. (Ook bekend as Janelwoonstelle 33, Bequerelstraat, Vanderbijlpark).

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Wit groep alleenlik.

Die eiendom word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die Koopooreenkoms en die balans teen registrasie van Transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe No. 32 van 1944 soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark en by die kantore van Eiser se Prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 24ste dag van Julie 1985.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark.

Saak 6179/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **S. T. Sandla,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 11de Oktober 1984, en 'n Lasbrief vir Eksekusie uitgereik die 11de Oktober 1984, sal die Reg op Huurpag ten opsigte van die volgende eiendom, nml.:

Erf 21139, Gebied 14, Sebokeng, tesame met alle opritgings en bouwerk in die Bethele woongebied in die jurisdiksie van die Hoof Kommissaris vir die Oranje-Vrystaat (Oranje Vaal Driehoek). Gehou kragtens Sertifikaat van Reg van Huurpag No. L299/83, gedateer 7/12/83, soos sal verskyn in Algemene Plan No. L253/1982, op Vrydag, die 20ste September 1985 om 10h00, te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark in eksekusie verkoop word.

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Swart- en Gekleurde Groep alleenlik.

Die reg op huurpag word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die koopooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van die eksekusieverkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe No. 32 van 1944 soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark en by die kantore van Eiser se prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 23ste dag van Julie 1985.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark.

Saak 4183/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN POTCHEFSTROOM GEHOU TE POTCHEFSTROOM

In die saak tussen **E. A. Gani (Edms.) Beperk,** handeldrywende as Gani's Motors, Eksekusieskuldeiser, en **Lukas Gerhardus Potgieter,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof van Potchefstroom en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 2de dag van Julie 1985, sal die volgende onroerende eiendom geregtelik verkoop word aan die hoogste bieder, op die 4de dag van Oktober 1985 om 09h30 voormiddag, te die Landdroskantore, Greylingstraat, Potchefstroom, naamlik:

Erf 1454, Potchefstroom-uitbreiding 3, geleë in die dorp Potchefstroom, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 428 vierkante meter.

Vernaamste verkoopsvoorwaardes:

(1) Die eiendom sal sonder reserwe en onderworpe aan die terme en voorwaardes van die Landdroshowewet en Reëls daaronder aan die hoogste bieder verkoop word.

(2) Die Koper moet 10 % van die koopsom in kontant op die dag van die verkoping aan die Geregsbode betaal.

Die balans moet verseker word deur 'n Bank- of Bougenootskapwaarborg betaalbaar teen oordrag, wat goedgekeur moet word deur die eksekusieskuldeiser se Prokureurs, en wat binne een-en-twintig (21) dae na die datum van verkoping aan die Geregsbode, Potchefstroom, gelewer moet word.

Voorwaardes van verkoop sal gedurende kantoorure by die kantore van die Geregsbode, Owenslaan 11b, Potchefstroom, ter insae lê.

Fleischacks, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, Kerkstraat 171, Posbus 64, Potchefstroom.

Case 75612/82

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Standard Credit Corporation Limited,** Judgment Creditor, and **Edward P. Norton,** Judgment Debtor

In execution of a Judgment in the above-mentioned suit, a sale will be held, on the 20th day of September 1985, in front of the Court-house at Government Buildings, corner of Fox and West Streets, Johannesburg, at 10.00 a.m., of the belowmentioned property of the Judgment Debtor, on conditions to be released by the Auctioneer at the above-mentioned address, prior to the sale:

Erf 333, Robertsham Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 8 400 (eight thousand four hundred) feet, situate at 1 Quentin Road, Robertsham, Johannesburg, being a usual dwelling with outbuildings, although in this regard nothing is guaranteed.

Terms: 10 % of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of transfer to be secured by a bank, building society or other acceptable guarantee to be furnished within fourteen (14) days from the date of sale.

Auctioneers charges:

Payable on the day of the sale, the Messenger of Court shall receive, from the proceeds of the sale, 4 % thereof, subject to a minimum of R15,00.

Dated at Johannesburg on this the 24th day of July 1985.

E. F. K. Tucker Inc., Judgment Creditor's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, P.O. Box 100, Johannesburg.

Case 25789/1984

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Donald du Rand,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at the offices of the Deputy Sheriff, Elna Randhof, corner Selkirk and Blairgowrie Drive, Randburg, on Tuesday, the 24th day of September 1985 at 10 o'clock in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which Conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg, prior to the sale:

Certain Erf 1495, Randparkrif Extension 10 Township, Registration Division I.Q., Transvaal; being 4 Dikkopoord, Randparkridge Ext. 10; measuring 1 144 square metres.

The following information is furnished *re* the improvements though in this respect nothing is guaranteed:

A house under tiled roof consisting of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 2 bathrooms, wall to wall carpeting, servant's quarters with toilet and double garage.

Terms: 10 % (ten per centum) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of the sale, to be calculated as follows:

5 % (five per centum) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per centum) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Dated at Johannesburg on the 16th day of August 1985.

J. Moore, for E. F. K. Tucker Inc., Plaintiff's Attorneys, 48th Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Case 5020/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

Between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Abraham Charles Searle Burger,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Writ of Execution, dated the 21st June 1985, the following property will be sold in execution, on Friday, the 27th day of September 1985 at 10h00, at the Sale Venue of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 1141, Horison Extension 1 Township, Registration Division I.Q., Transvaal; in extent 1 305 (one thousand three hundred and five) square metres; known as 10 Eagle Street, Horison Extension 1, district Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of plastered walls under tile roof, said to contain five rooms, kitchen, bathroom and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms: R1 000,00 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved Banker's or Building Society's guarantee to be delivered within 30 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold "voetstoots" subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 2a Hinda Street, Roodepoort.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

Case 5754/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

Between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Henning Jacobus Wagenaar,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Writ of Execution, dated the 5th July 1985, the following property will be sold in execution, on Friday, the 27th day of September 1985 at 10h00, at the Sale Venue of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 2412, Witpoortjie Extension 9 Township, Registration Division I.Q., Transvaal; in extent 760 (seven hundred and sixty) square metres; known as 41 Vergelegen Street, Witpoortjie Extension 9, district Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of brick walls under tile roof, said to contain six rooms, kitchen, bathroom and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms: R1 000,00 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved Banker's or Building Society's guarantee to be delivered within 30 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold "voetstoots" subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 2a Hinda Street, Roodepoort.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

Case 7176/1983

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

Between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **William Anthony Harrower,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Writ of Execution, dated the 9th April 1984, the following property will be sold in execution, on Friday, the 27th day of September 1985 at 10h00, at the Sale Venue of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 303, Florida Lake Township, Registration Division I.Q., Transvaal; in extent 763 (seven hundred and sixty three) square metres; known as 127 Hamburg Road, Florida Lake, district Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of brick walls under tile roof, said to contain five rooms, kitchen, bathroom and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

Terms: R1 000,00 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved Banker's or Building Society's guarantee to be delivered within 30 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold "voetstoots" subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 2a Hinda Street, Roodepoort.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

Case 8820/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Gert Marthienus Duvenhage,** Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit a sale will be held in front of the Magistrate's Offices, Maré Street, Pietersburg, on the 20th September 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Sixth Floor, Rentmeester Building, Schoeman Street, Pietersburg, prior to the sale:

Certain Remaining Extent of Erf 131, situate in the town of Pietersburg, Registration Division L S, Transvaal (also known as 15 Joubert Street, Pietersburg); measuring 714 square metres; held by Deed of Transfer No. T1655/83, dated 19 January 1983.

The following information is furnished *re* the improvements though in this respect nothing is guaranteed:

A three bedroomed house under tiles, 1½ bathrooms, lounge, diningroom, kitchen, a double garage, laundry, servant's toilet, as also a flat consisting of bedroom and a bathroom. The property is surrounded by a concrete wall. There is a borehole on the property with a spraying attachment.

Terms: Ten per cent (10 %) of the purchase price and 5 % auctioneer charges on the first R10 000,00 and 2½ % thereafter (minimum of R20,00 maximum of R5 000,00) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be approved by the Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Deputy Sheriff within fourteen days after the date of sale.

Adams & Adams, Plaintiff's Attorneys, First Floor, Benstra Building, 473b Church Street East, Arcadia, Pretoria.

Saak 2224/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BOKSBURG GEHOU TE BOKSBURG

In die saak tussen **Florentia Service Garage,** Eiser, en **Mnr. Stoop,** handeldrywende as Lilianton Electrical & Penthouse, Verweerder

Ingevolge 'n Uitspraak van bogenoemde Agbare Hof en Geregtelike Lasbrief, sal die ondervermelde eiendom, op Vrydag, die 27ste dag van September 1985 om 11h15, te per adres Landdroskantore, Adderleystraat, Boksburg, geregtelik deur die Bode van die Hof aan die hoogste bieder verkoop word:

Sekere Erf 34, Lilianton Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; geleë te Lorantstraat 42, Lilianton, Boksburg, bestaande uit gewone huis met gewone buitegeboue.

Voorwaardes:

Die verkoping sal onderworpe wees aan die betaling van tien (10 %) persent van die koopprys op die dag van die verkoping en 'n Bank- of Bougenootskapswaarborg moet binne veertien (14) dae daarna afgelewer word vir betaling van die balans.

Die volledige koopsvoorwaardes, wat onmiddellik voor die veiling voorgelees sal word, sal by die kantoor van die Geregsbode, Boksburg ter insae lê.

Gedateer te Boksburg op hierdie 20ste dag van Augustus 1985.

Coetzee & De Wet, Eiser se Prokureurs, Trustbankgebou, Markstraat, Boksburg.

Case 6189/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **The Trust Bank of Africa Limited,** Plaintiff, and **John James Lloyd,** Defendant

In terms of a Judgment of the above Honourable Court, dated the 21st day of May 1985, in the above matter a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff for Potgietersrus at 10h00 on Friday, the 27th day of September 1985 at 10 a.m., at the Magistrate's Offices, Naboomspruit; upon the conditions which may be inspected at the office of the said Deputy Sheriff, at The Magistrate's Offices, Naboomspruit; and which conditions will be read out by him before the sale of the property registered in the name of the Defendant, being:

1. Portion of Erf 18, Naboomspruit, Registration Division K.R., Transvaal; in extent 1 983 square metres.

2. Portion of Erf 19, Naboomspruit, Registration Division K.R., Transvaal; in extent 1 983 square metres.

No guarantee is however given as to the nature and extent of the property or the improvements which are as follows:

No improvements.

Terms: 10 % of the purchase price and Auctioneer's charges in cash on the day of the sale; the balance against transfer to be secured by Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 30 (thirty) days from date of sale.

Dated at Pretoria on this the 8th day of August 1985.

D. C. Behr, for Getz Behr & Mendel Cohen, 305 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

Saak 4645/1984

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KRUGERSDORP GEHOU TE KRUGERSDORP

In die saak tussen **Die Trust Bank van Afrika Beperk,** Eiser, en **Wilhelmus Jacobus van Vuuren,** Verweerder

In uitvoering van 'n Vonnis in die Landdroshof van Krugersdorp en 'n Lasbrief tot geregtelike verkoping, gedateer 1 Augustus 1984, sal die ondervermelde eiendom op die 13de dag van September 1985 om 11h15, voor die Landdroskantoor, Adderleystraat, Boksburg, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Sekere Erf 940, Sunward Park-uitbreiding 1, Registrasie Afdeing I.R., Transvaal; groot 618 vierkante meter.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom word sonder voorbehoud verkoop aan die hoogste bieder en sal onderhewig wees aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarvolgens uitgevaardig en van die Eiendomsbriewe vir sover dit van toepassing is.

2. *Voorwaardes:*

Die koopprys moet soos volg betaal word:

(a) Tien persent (10 %) daarvan in kontant by ondertekening van hierdie Voorwaardes en betaalbaar aan die Geregsbode.

(b) Die balans teen transport verseker te word deur middel van goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborge ten gunste van die Vonnis-Skuldeiser en/of sy genomineerdes by die Geregsbode ingehandig te word binne veertien (14) dae na die datum van verkoping, welke Waarborge op registrasie van Transport van die eiendom op naam van die koper betaalbaar sal wees, vry van wisselkoers te Krugersdorp.

3. Al die Verkoopvoorwaardes wat deur die Geregsbode net voor die verkoping uitgelees sal word, is in sy kantoor ter insae beskikbaar.

G. J. Smith & Van der Watt, Eiser se Prokureurs, Vierde Verdieping, Unitedgebou, Ockersestraat 57, Krugersdorp.

Case 27640/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Morris Conrad Pieterse,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 11h00, on 23 September 1985:

Erf 432, situate in the township West Park, Pretoria; Registration Division J.R., Transvaal; measuring 746 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 38 Iscor Road, West Park, Pretoria, this is a reasonably good type dwelling situated in a White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under iron, pitched roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms and bathroom. Construction includes "Compo"-board ceilings, carpeted floors with a hot water system.

2. Single garage, servant's room and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Western Area), Maritime House, Pretorius Street, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 1114/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WONDERBOOM HELD AT PRETORIA NORTH

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Dirk Johannes Trolip,** 1st Defendant and **Rudolph Lodewyk Trolip,** 2nd Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretoria North, at 10h00, on 20 September 1985:

Remaining Extent of Portion 259 (portion of Portion 9) of the farm Grootvlei 272; Registration Division J.R., Transvaal; measuring 6,5793 hectares.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as Plot 259, Grootvlei Agricultural Holdings, this neat and well-kept property is situated in a fair White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under iron dwelling consisting of a lounge, familyroom, diningroom, guestroom, kitchen, bar, 6 bedrooms, 3 bathrooms, a study, a playroom, laundry and two W.C. Construction includes compo board ceilings, vinyl tile, novilon and carpeted floors, with built-in cupboards and a hot water system.

2. Triple garage.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Wonderboom), Ben Viljoen Street, Pretoria North.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Case 27643/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA HELD AT PRETORIA

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Jacques Johannes Marx,** Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, at 10h00, on 24 September 1985:

Erf 769, situate in the township Meyerspark, Pretoria; Registration Division J.R., Transvaal; measuring 1 961 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

Known as 99 Nina Street, Meyerspark, Pretoria, this is a large, well designed dwelling situated in a good White residential area.

Improvements comprise:

1. Brick under concrete, flat roofed dwelling consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 4 bedrooms, 2 bathrooms, a study and a laundry. Construction includes "Compo"-board ceilings, vinyl tile and carpeted floors with built-in cupboards and a hot water system.

2. Double garage, servant's room and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Eastern Area), Shop 6, Nedbank Square, corner of Church and Schubart Streets, Pretoria.

René du Plessis, c/o MacRobert, De Villiers & Hitge Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Saak 2041/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ALBERTON GEHOU TE ALBERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Alberton,** Eiser, en **Jan H. Geldenhuys,** Verweerder

Ten uitvoerlegging van 'n Vonnis in die Landdroshof, Alberton, gedateer die 16de dag van April 1984 en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 16de dag van April 1984, sal die volgende eiendom sonder reserwe in Eksekusie verkoop word, aan die hoogste bieder, op Woensdag, die 9de dag van Oktober 1985 om 10.00 by die kantore van die Geregsbode, Charl Cilliersiaan 57, Panoramagebou, Alberton:

Sekere Erf 627, Florentia Dorpsgebied Uitbreiding 1, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal (ook bekend as Fickweg 6, Florentia, Alberton); groot 804 vierkante meter; gehou deur Jan Hendrik Geldenhuys onder Akte van Transport No. F 11222/72.

Sonering: Residensiël.

Spesiale gebruiksvergunnings of vrystellings: Geen.

Groepsgebiedewet. Blank.

Die Vonnis Skuldeiser beskryf die verbeteringe op die eiendom, sonder om dit te waarborg as volg:

Hoofgebou: Baksteenhuis bestaande uit 3 slaapkamers, eetkamer, sitkamer, badkamer met toilet en aparte toilet.

Buitegeboue: Baksteengebou bestaande uit enkelmotorhuis, bediendekamer en toilet.

1. *Terme:*

Die Koopprys is betaalbaar teen 10 % ten tye van die verkoping en die onbetaalde balans plus rente teen 18,25 % per annum tot datum van betaling binne 30 (dertig) dae of gewaarborg deur 'n goedgekeurde Bank en/of Bouverenigingwaarborg.

2. *Voorwaardes:*

Die volle Voorwaardes van Verkoping wat deur die Bode van die Hof onmiddellik voor die verkoping uitgelees sal word, lê ter insae by die Kantoor van die Geregsbode te Alberton.

Gedateer te Alberton hierdie 21ste dag van Augustus 1985.

Klopper, Jonker & Vennote, Eiser se Prokureurs, Wesbankgebou, Voortrekkerweg, New Redruth, Posbus 6, Alberton.

Saak 3867/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **J. F. Visser,** Verweerder

As gevolg van 'n Vonnis van die Landdroshof, Kempton Park en 'n Lasbrief, gedateer 27 Mei 1985, sal die volgende eiendom verkoop word in eksekusie, op Vrydag, 4 Oktober 1985 om 11h00, by die Landdroshof, Monumentweg, Kempton Park:

Erf 641, geleë te Parklandrylaan 55, Estherpark-uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 1 000 (eenduisend) vierkante meter.

Verkoopsvoorwaardes:

1. Die gesegde eiendom sal verkoop word sonder voorbehoud aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshowewet en Reëls daarvolgens neergelê en die voorwaardes van die transportakte asook die Verkoopsvoorwaardes waarna verwys word in Paragraaf 4 hiervan.

2. Die verbeterings op die gemelde eiendom word as volg beskryf, maar geen waarborg word in hierdie opsig gegee nie:

Woonhuis met gebruiklike buitegeboue.

3. Die koopprys is betaalbaar soos volg:

20 % van die verkoopprys by die verkoping en die balans moet betaal of gewaarborg word met 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg binne 14 dae vanaf datum van verkoop.

4. Die volledige verkoopsvoorwaardes sal deur die Geregsbode van hierdie Agbare Hof uitgelees word voor die verkoping en lê ook ter insae by sy kantore en by die kantoor van die Eiser se Prokureurs.

Slabbert & Visser, Derde Verdieping, Bybelhuis, Centrallaan 18, Posbus 47, Kempton Park.

Case 1878/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Hendrik Wilhelmus van Aswegen,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate, Boksburg, dated the 12th day of July 1985, and the Writ of Execution, dated the 17th day of July 1985, the following will be sold in Execution without reserve to the highest bidder, on the 4th day of October 1985, at the Magistrate's Court, Boksburg, at 11.15 a.m.:

Certain Portion 11 (a portion of Portion 2) of Erf 93, Witfield Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 151 (one thousand one hundred and fifty-one) square metres; held by the Mortgagor under Deed of Transfer No. T.24858/1981.

Improvements:

Single storey residence, brick under corrugated iron, consisting of lounge, 3 bedrooms, bathroom with W.C. and kitchen.

Outbuildings: Garage, servant's room and carport.

Situated at: 42 Green Street, Witfield, Boksburg.

Terms and conditions:

1. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to 10 per centum thereof on the day of the Sale and the unpaid balance shall within (14) fourteen days be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected in the Messenger's Office.

Dated at Boksburg on this the 26th day of August 1985.

D. G. Tytherleigh, for Trollip, Tytherleigh, 2b Bloem Street, P.O. Box 262, Boksburg.

Case 5311/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Paul Phillippus Botha and Isabella Cornelia Botha,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate, Boksburg, dated the 18th day of July 1985, and the Writ of Execution, dated the 25th day of July 1985, the following will be sold in Execution without reserve to the highest bidder, on the 4th day of October 1985, at the Magistrate's Court, Boksburg, at 11.15 a.m.:

Certain Erf 450, Lilianton Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 793 (seven hundred and ninety-three) square metres; held by The Mortgagor under Deed of Transfer No. T.4892/1985.

Improvements:

Not stated.

Terms and conditions:

1. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to 10 per centum thereof on the day of the Sale and the unpaid balance shall within (14) fourteen days be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected in the Messenger's Office.

Dated at Boksburg on this the 26th day of August 1985.

D. G. Tytherleigh, for Trollip, Tytherleigh, 2b Bloem Street, P.O. Box 262, Boksburg.

Case 5357/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Jan Christiaan Kriek,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate, Boksburg, dated the 18th day of July 1985, and the Writ of Execution, dated the 25th day of July 1985, the following will be sold in Execution without reserve to the highest bidder, on the 4th day of October 1985, at the Magistrate's Court, Boksburg, at 11.15 a.m.:

Certain Portion 20 of Erf 174, Witfield Township; Registration Division I.R., Transvaal; measuring 991 (nine hundred and ninety-one) square metres; held by the Mortgagor under Deed of Transfer No. T.312/1976.

Improvements:

Single storey residence of brick under tile consisting of five rooms, kitchen, 1½ bathrooms and slasto/carpeted floors.

Outbuildings: Garage, servant's quarters and latrine.

Situate at: 13 Bester Street, Witfield, Boksburg.

Terms and conditions:

1. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to 10 per centum thereof on the day of the Sale and the unpaid balance shall within (14) fourteen days be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected in the Messenger's Office.

Dated at Boksburg on this the 26th day of August 1985.

D. G. Tytherleigh, for Trollip, Tytherleigh, 2b Bloem Street, P.O. Box 262, Boksburg.

Case 4769/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Peter de Vasconcellos,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate, Boksburg, dated the 4th day of July 1985, and the Writ of Execution, dated the 22nd day of July 1985, the following will be sold in Execution without reserve to the highest bidder, on the 4th day of October 1985, at the Magistrate's Court, Boksburg, at 11.15 a.m.:

Certain Erf 594, Impalapark Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 952 (nine hundred and fifty-two) square metres; held by the Mortgagor under Deed of Transfer No. T.12731/1984.

Improvements:

Not stated.

Terms and conditions:

1. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to 10 per centum thereof on the day of the Sale and the unpaid balance shall within (14) fourteen days be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full Conditions of Sale may be inspected in the Messenger's Office.

Dated at Boksburg on this the 26th day of August 1985.

D. G. Tytherleigh, for Trollip, Tytherleigh, 2b Bloem Street, P.O. Box 262, Boksburg.

Case 14949/1984

IN THE SURPEME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Norman Lionel Parkin,** Defendant

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), dated the 9th October 1984, in the above-mentioned matter, a sale by public auction will be held by the Deputy Sheriff, Wonderboom, at his offices at First Floor, Fanisco Building, 558 Gerrit Maritz Street, Pretoria North, on Friday, the 20th day of September 1985 at 11h00, to the highest bidder, without a reserve price, the sale to be subject to the approval of the Plaintiff, on conditions which may now be inspected at the office of the Deputy Sheriff and which will be read by him before the sale, of the following property owned by the Defendant:

Certain Erf 169, Theresa Park Extension 1, Registration Division J.R., Transvaal; known as 32 Eekhoring Street, Theresa Park Ext. 1, Transvaal; measuring 980 square metres; held by Defendant under Deed of Transfer No. T.27348/1983, dated 7th July 1983.

Improvements: Dwelling house of brick under tile consisting of lounge, diningroom, three bedrooms, study, kitchen and 2 bathrooms.

Outbuildings: Double garage and W.C.

Nothing in this regard guaranteed.

Terms:

Ten per cent (10 %) of the purchase price and the auctioneer's charges of 5 % up to R10 000,00 and thereafter 2½ % on the balance of the purchase price, to be paid in cash on the day of the sale, and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff, Wonderboom, within fourteen (14) days of the date of the sale.

Klagsbruns Inc., Plaintiff's Attorneys, Third Floor, Corporate Place, 287 Struben Street, Pretoria.

Case 3171/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

In the matter between **Natal Building Society,** Plaintiff, and **Desmond Ernest Oates,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Kempton Park and Writ of Execution, dated the 26th April 1985, the property listed herein will be sold in execution on Friday, the 13th September 1985 at 11h00, on the steps in front of the Magistrate's Court, Monument Road, Kempton Park, to the highest bidder:

Erf 579, situate in the Township of Croydon, Registration Division I.R., Transvaal; situate on 15 Reier Road, Croydon, Kempton Park; measuring 992 square metres.

The Judgment Creditor described the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof:

Improvements:

Dwelling house of brick walls with a tiled roof consisting of lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, passage and w/c.

Outbuildings: Carport and w/c with precast walling and brick driveway (carport has pergola).

Terms: The purchase price shall be paid as to ten per cent (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 19,50 % per annum within twenty one (21) days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

Barry Katz & Partners, 801 Trust Bank Centre, Voortrekker Street, Kempton Park.

Case 777/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Lesley Gordon Williamson,** Plaintiff, and **David Richard Lloyd Miles,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) and Writ of Execution, dated the 23rd May 1985, the property listed herein will be sold in execution, on Wednesday the 18th day of September 1985 at 10h00, at the Deputy Sheriff Offices, Room 12, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, to the highest bidder with a reserve price of R20 000 + interest at 17,75 % p.a. from 1/5/85 and R10 000 + interest at 17,75 % p.a. from 7/3/84 to date of payment:

Erf 784, Alberton Township, situate on 64 Eighth Avenue, Alberton; measuring 991 square metres.

The property has no special privileges or exemptions and is zoned for residential use by members of the White Group.

The Plaintiff described the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof:

Improvements:

Single storey dwelling of bricks with an iron roof and steel ceilings, three bedrooms, lounge, entrance hall, kitchen and bathroom.

Outbuildings: Garage, servant's room and w/c.

Terms: The purchase price shall be paid as to ten per cent (10 %) thereof on the day of the sale and the unpaid balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be furnished to the Deputy Sheriff within thirty (30) days after the date of sale.

If transfer of the property is not registered within one month after the sale, the purchaser shall be liable for payment of interest to the Plaintiff at the rate of 17,75 % per annum and to the bondholder at the rate applicable to the bond on the respective amounts of the award to the Plaintiff and the bondholder in the plan of distribution as from the expiration of one month after the sale to date of transfer.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Room 12, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton.

Barry Katz & Partners, 801 Trust Bank Centre, Voortrekker Street, P.O. Box 367, Kempton Park.

Case 4878/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KEMPTON PARK HELD AT KEMPTON PARK

Between **S A Permanent Building Society,** Plaintiff, and **F. Venter,** Defendant

In pursuance of the Judgment in the court of the Magistrate, Kempton Park, and a Warrant of Execution, dated the 9th of July 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on the 4th day of October 1985 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Kempton Park:

Erf 123, Kempton Park West Township; Registration Division I.R., Transvaal.

The Property shall be sold to the highest bidder, without reserve, and the sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended, and the Rules made thereunder.

The purchase price shall be paid as to a deposit of 10 % (ten per centum) on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon subject to current Building Societies' lending rates from the date of sale to date of payment thereof, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 14 (fourteen) days of the date of sale.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

(a) A dwelling house; and

(b) Outbuildings.

The Conditions of Sale will be read out immediately prior to the sale and may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Kempton Park.

Schumann V. d. Heever & Slabbert, Plaintiff's Attorneys, Permanent Plaza, Voortrekker Street, P.O. Box 67, Kempton Park.

Saak 5437/85

LANDDROSHOF VEREENIGING

Tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Leon Kruger,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Vereeniging in die bogemelde saak sal 'n verkoping gehou word, op Vrydag, 27 September 1985 om 10h00, by die perseel van die Geregsbode, Beaconsfieldlaan 41a, Vereeniging van die ondergemelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat die Afslaer ten tye van die verkoping sal lees:

Erf 754, geleë in die dorpsgebied van Risiville, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 018 (eenduisend en agtien) vierkante meter (Joanlaan 11, Risiville).

Woonhuis bestaande uit dak van I.B.R. plaat, ingangsportaal, sitkamer, eetkamer, 3 slaapkamers gesinskamer, 2 badkamers, 2 motorhuise, bediendekamer en toilet.

Voorwaardes:

(a) 10 % (tien persent) van die koopprys moet betaal word op die dag van die verkoping.

(b) Die balans koopprys tesame met rente daarop teen 20 % gereken vanaf datum van besit sal binne veertien dae vanaf datum betaal word in kontant, of deur lewering van 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg.

Die volle verkoopsvoorwaardes mag ondersoek word by die kantoor van die Geregbode te Vereeniging of De Klerk, Vermaak & Vennote Ingelyf, Eiser se Prokureurs, Overvaal, Krugerlaan 28, Vereeniging.

1985-08-22.

Saak 5827/85

LANDDROSHOF VEREENIGING

Tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Johan George Meyer,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof te Vereeniging in die bogemelde saak sal 'n verkoping gehou word, op Vrydag, 27 September 1985 om 10h00, by die perseel van die Geregsbode, Beaconsfieldlaan 41a, Vereeniging van die ondergemelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat die Afslaer ten tye van die verkoping sal lees:

Erf 75, Dorpsgebied van Waldrif, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal; groot 1 000 vierkante meter (Diabasestraat 14, Waldrif).

Woonhuis bestaande uit dak van sement teëls, sitkamer, 3 slaapkamers, kombuis, badkamer met toilet, motorhuis en toilet.

Voorwaardes:

(a) 10 % (tien persent) van die koopprys moet betaal word op die dag van die verkoping.

(b) Die balans koopprys tesame met rente daarop teen 20 % gereken vanaf datum van besit sal binne veertien dae vanaf datum betaal word in kontant, of deur lewering van 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg.

Die volle verkoopsvoorwaardes mag ondersoek word by die kantoor van die Geregsbode te Vereeniging of De Klerk, Vermaak & Vennote Ingelyf, Eiser se Prokureurs, Overvaal, Krugerlaan 28, Vereeniging.

1985-08-22.

Case 5368/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ALBERTON HELD AT ALBERTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Nigel William Schofield,** Defendant

Be pleased to take notice that a Sale in execution in the above matter will take place, on the 16th October 1985 at 10.00 a.m., in the forenoon, at:

The offices of the Messenger of the Court, Alberton, being First Floor, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, of the following:

Erf 1586, Maybery Park Township, Registration Division I.R., Transvaal; situated at 79 Yellowwood Street, Mayberypark in a good residential area.

The following information is furnished *re* improvements, though in this respect nothing is guaranteed.

Improvements comprise: Compact North facing brick under tile dwelling. Comprising lounge, diningroom, kitchen, 3 bedrooms, 1½ bathrooms, single garage, outside WC. Brick imprint driveway and precast walls.

Zoning: Residential area.

The property sold is in a White Group area.

Terms:

1. Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid at the time of the sale and the following shall be secured by a bank or building society guarantee in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers:

1.1 The full balance of the purchase price; and

1.2 Interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent creditor then the interest payable upon such preferent creditors claim) from the date of sale to date of Transfer.

The guarantee shall be delivered by the puchaser to the Plaintiff's conveyancers within fourteen (14) days of the date of sale and shall provide for the payment of the full balance and any such interest payable as aforesaid provided that if the Plaintiff be the purchaser then no deposit or guarantee will be necessary and the Plaintiff shall pay the full purchase price plus interest ot the Messenger of the Court in cash against transfer.

Signed and dated at Alberton on this the 26th August 1985.

J. Sherman, for Jack Sherman, Plaintiff's Attorneys, Second Floor, United Building, 24 Voortrekker Road, Alberton.

Case 3168/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Robin Barry Viljoen,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, and Writ of Execution, dated the 9th day of April 1985, the following property will be sold in execution, on Friday, the 27th day of September 1985 at 10h00, at the sales rooms of the Messenger of the Cout, 54 Berlandina Street, Roodepoort, to the highest bidder:

Certain Erf 387, Groblerpark Extension 20, Township, Registration Division I.Q., Transvaal; known as 771 Corlett Drive, Groblerspark, District of Roodepoort.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve, and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing guaranteed:

Lounge, family room, dining room, three bedrooms, kitchen, bathroom, servant's quarters, garage, tiled roof, steel frame windows and plastered walls.

3. *Terms:* The purchase price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 20 % (twenty per centum) per annum to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee.

4. *Conditions:* The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the Sale, may be inspected at his office at 2a Hinda Street, Roodepoort, and at the Office of Van Jaarsveld Vickers & Rootenberg, Merlin House, 51 Van Wyk Street, Roodepoort.

H. I. Rootenberg, for Van Jaarsveld Vickers & Rootenberg, Attorneys for Plaintiff, First Floor, Merlin House, 51 Van Wyk Street, P.O. Box 149, Roodepoort.

Case 8748/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Roy Anthony Hardy,** Defendant

On the 2nd day of October 1985 at 10.00 a.m., a public auction sale will be held at Room 13, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, warrant of execution issued in terms thereof and attachment in execution made thereunder sell:

Certain Erf 844, Roodekop Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 061 (one thousand and sixty one) square metres; held under Deed of Transfer No. T15974/1983, dated 2nd August 1983; situated at 57 Agapanthus Avenue, Roodekop, Alberton.

Town planning use zone: Residential.

Group area: White.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of single storey dwelling, brick under tile, lounge, dining room, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, 2 toilets, separate shower cubicle, double garage and wire fencing (hereinafter called "the Property").

The material conditions of sale are:

1. The sale shall, in all respects, be governed by the Magistrate's Court Act, 1944 and the Rules made thereunder or any amendment thereof or substitution therefor and, subject thereto, the property shall be sold "voetstoots" to the highest bidder without reserve.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent Creditor, then the interest payable upon such preferent Creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of ten per centum of the price in cash or bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s payable to the Messenger of the Court and/or such other person/s as he requires on transfer of the property to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay to the Plaintiff's Conveyancers on request, the fees of the Messenger of the court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the property, including stamp duty, other costs of transfer and all such rates and taxes and other amounts as are payable to obtain a Certificate in terms of Section 50 of the Local Government Ordinance (Transvaal), 1939 or any amendment thereof or substitution therefor.

5. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Alberton.

Dated: 1985-08-26.

S. Brasg, for Abe Dinner Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston, 1401.

Saak 9351/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **J. H. F. van Heerden,** Verweerder

As gevolg van 'n Vonnis van die Landdroshof, Kempton Park en 'n Lasbrief, gedateer 31 Januarie 1985, sal die volgende eiendom verkoop word in eksekusie, op Vrydag, 4 Oktober 1985 om 11h00, by die Landdroshof, Monumentweg, Kempton Park:

Erf 60, geleë te Le Blancstraat 14 en 16, Chloorkop Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal; groot 984 (negehonderd vier en tagtig) vierkante meter.

Verkoopsvoorwaardes:

1. Die gesegde eiendom sal verkoop word sonder voorbehoud, aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshowewet en Reëls daarvolgens neergelê en die voorwaardes van die transportakte asook die Verkoopsvoorwaardes waarna verwys word in Paragraaf 4 hiervan.

2. Die verbeterings op die gemelde eiendom word as volg beskryf, maar geen waarborg word in hierdie opsig gegee nie:

Woonhuis met gebruiklike buitegeboue.

3. Die koopprys is betaalbaar soos volg:

20 % van die verkoopprys by die verkoping en die balans moet betaal of gewaarborg word met 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg binne 14 dae vanaf datum van koop.

4. Die volledige verkoopsvoorwaardes sal deur die Geregsbode van hierdie Agbare Hof uitgelees word voor die verkoping en lê ook ter insae by sy kantore en by die kantoor van die Eiser se Prokureurs.

Slabbert & Visser, Derde Verdieping, Bybelhuis, Centrallaan 18, Posbus 47, Kempton Park.

85-08-22.

Case 6280/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VEREENIGING HELD AT VEREENIGING

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff (Execution Creditor), and **Robert Thomson Waddell,** Defendant (Execution Debtor)

In execution of the Judgment granted herein and subsequent notice of attachment, dated the 2nd day of August 1985, the undermentioned property will be sold by the Messenger of the Court, on the 20th day of September 1985, at the offices of the Messenger of the Court, 41a Beaconsfield Avenue, Vereeniging, at 10.00 a.m.:

Certain improved residential property situate in the Township of Three Rivers Extension 1, Registration Division I.Q., Transvaal:

Being Erf 884, in extent 1 884 (one thousand eight hundred and eighty four) square metres (3 bedroom house with double garage).

Conditions:

1. The sale shall be subject to the provisions laid down by the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, and the Rules made thereunder, the conditions contained in the Title Deed/s and will be sold to the highest bidder without reserve.

2. The purchaser shall pay to the Messenger of the Court 10 % of the purchase price immediately upon signature of the Conditions of Sale and furnish him with a Bank or Building Society guarantee within 14 (fourteen) days from the date of the sale for the balance of the purchase price.

3. The Execution Creditor will consider favourably granting an approved purchaser a loan up to 90 % of the purchase price of the property and arrangements should be made with the Execution Creditor before the sale. The amount outstanding on the existing bond amounts to plus minus R73 834,00.

4. The street address of the property is 111 General Hertzog Road, Three Rivers, Vereeniging.

5. The full conditions of the sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court during office hours and will be read out before the property is put up for sale.

Dated at Vereeniging this 22nd day of August 1985.

E. H. Lyell, for Steyn Lyell & Marais, Attorneys for Execution Creditor, Second Floor, United Building, Voortrekker Street, P.O. Box 83, Vereeniging.

Saak 1664/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **G. M. Ricci,** Verweerder

'n Volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Gedeelte 7, Erf 42, Meyerton Farms, ten bedrae van R698,92 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Saak 1668/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **A. E. Steenkamp,** Verweerder

'n Volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton, vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Erf 588, Rothdene ten bedrae van R2 255,18 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton op hierdie 7de dag van Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Saak 70684/83

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN JOHANNESBURG GEHOU TE JOHANNESBURG

In die saak tussen **Die Trust Bank van Afrika Bpk.,** Vonnisskuldeiser, en **H. P. Barnard,** Vonnisskuldenaar

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Landdroshof vir die distrik van Johannesburg in bogenoemde saak op die 22ste dag van November 1983 en ter uitvoering van 'n Lasbrief vir Eksekusie, sal die geregsbode, Klerksdorp, op die 21ste dag van September 1985 om 09h00, en te Leaskstraat 23, Klerksdorp, geregtelik verkoop; sekere Erf 365, Hartbeesfontein Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 2 012 (twee duisend en twaalf) vierkante meter.

Die eiendom is geleë te Jan Mareestraat 30, Hartbeesfontein en bestaan uit 'n oop erf met geen verbeterings.

Die koper moet 'n deposito van 10 % (tien per centum) van die koopprys, geregsbodefooie van 4 % (vier per centum) van die totale koopprys en agterstallige belastings betaal op die dag van die verkoping, sowel as enige rente aan die preferente skuldeisers betaalbaar vanaf datum van verkoping tot datum van oordrag van die eiendom, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n Bank of Bougenootskap wat deur die eiser se prokureurs goedgekeur is, die waarborg aan die geregsbode binne 14 (veertien) dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die geregsbode ten tye van die verkoping, welke voorwaardes nagegaan kan word by die kantore van die geregsbode, Klerksdorp.

Geteken te Johannesburg Augustus 1985.

H. H. Smit, vir Dyason Odendaal & Van Eeden, 16de Verdieping, African Life Sentrum, Commissionerstraat 111, Posbus 1183, Johannesburg.

Saak 1665/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **G. M. Ricci,** Verweerder

'n Volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton, vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Gedeelte 3, Erf 42, Meyerton Farms ten bedrae van R559,71 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton op hierdie 23ste dag van Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton, 1960.

Saak 1666/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **G. M. Ricci,** Verweerder

'n Volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Gedeelte 6, Erf 68, Meyerton Farms, ten bedrae van R423,42 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton op hierdie 23ste dag van Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureur vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Case 3356/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI HELD AT BENONI

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Lynn Henry Sherwood,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Benoni and Writ of Execution, dated the 7th June 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on Friday, the 27th September 1985 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Harpur Avenue, Benoni to the highest bidder:

Certain Erf 205, Brentwood Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 1 000 (one thousand) square metres.

Improvements: Single storey, brick under tile, lounge, dining room, three bedrooms, bathroom, W.C,; carpeted, single garage; situate at 47 Swellendam Street, Brentwood Ext. 1, Benoni.

Conditions of sale:

a) The sale will be held by public auction and without reserve and will be voetstoots.

b) Immediately after the Sale the Purchaser shall sign the Conditions of Sale which can be inspected at the Messenger of the Courts office, Magistrate's Court, Benoni.

c) The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including all costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licenses, sanitary fees, interest, etc.

d) The purchase price shall be paid as to 10 (ten) per centum thereof or R300,00 (three hundred rand) whichever is the greater, on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim to date of payment, within 14 days to be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee.

e) The property shall be sold subject to any existing tenancy.

f) Failing compliance with the provisions of the Conditions of Sale, the purchaser shall forfeit for the benefit of the Execution Creditor the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Benoni on this the 12th day of August 1985.

Raphaely-Weiner, Attorneys for Execution Creditor, First Floor, Allied Building, corner of Tom Jones and Cranbourne Avenue, P.O. Box 661, Benoni.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI HELD AT BENONI

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Charles William Albert Kaschula,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Benoni and Writ of Execution, dated the 13th June 1984, the property listed hereunder will be sold in execution, on Friday, the 27 September 1985 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Harpur Avenue, Benoni, to the highest bidder:

Certain Erf 786, Crystal Park Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 800 (eight hundred) square metres.

Improvements: Single storey dwelling, lounge, dining room, 3 bedrooms, kitchen, bathroom, W.C., brick under tile, single garage with W.C.; situate at 88 Heilbron Street, Crystal Park, Benoni.

Conditions of sale:

a) The sale will be held by public auction and without reserve and will be voetstoots.

b) Immediately after the Sale the Purchaser shall sign the Conditions of Sale which can be inspected at the Messenger of the Courts office, Magistrate's Court, Benoni.

c) The purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including all cost of transfer, transfer duty, rates, taxes, licenses, sanitary fees, interest, etc.

d) The puchase price shall be paid as to 10 (ten) per centum thereof or R300,00 (three hundred rand) whichever is the greater, on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim to date of payment, within 14 days to be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee.

e) The property shall be sold subject to any existing tenancy.

f) Failing compliance with the provisions of the Conditions of Sale, the purchaser shall forfeit for the benefit of the Execution Creditor the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Benoni on this the 8th day of August 1985.

Raphaely-Weiner, Attorneys for Execution Creditor, First Floor, Allied Building, corner of Tom Jones and Cranbourne Avenue, P.O. Box 661, Benoni.

Case 10036/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Barclays Western Bank Limited,** Plaintiff, and **Marthinus Nel,** Defendant

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa, Transvaal Provincial Division, dated the 16th of July 1985 a sale by public auction will be held in front on the Magistrate's Court, Market Street, Bethal, on Tuesday, the 24th day of September 1985 at 11h00 upon conditions which may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Protea Building, Market Street, Bethal and which conditions will be read by him before the sale of the following property owned by the Responent:

Portion 1 of Erf 242, Bethal East Township, Registration Division I.S., Transvaal; situate 29 Van der Hyde Avenue, Bethal North, Transvaal; held by the Defendant under Deed of Transfer No. T.43756/84. On the property is a dwelling house with usual outbuildings.

Terms:

10 % of the purchase price in cash and the Auctioneers charges in cash, on the date of sale, the balance against transfer, to be secured by an approved bank or building society guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days after the date of sale.

Dated at Pretoria on this the 28th day of August 1985.

Rein & Verster, Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, Old Mutual Centre, 167 Andries Street, Pretoria.

Saak 4846/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Beperk,** Eiser, en **Herman Adolf Smit,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 22 Maart 1985, uitgereik deur die Hof, te Prereria, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode op die trappe van die Landdroskantoor, hoek van Schubart- en Pretoriusstraat, Pretoria, aan die hoogste bieër op Maandag, 23 September 1985 om 11h00:

Resterende gedeelte van Erf 108, geleë in die dorpsgebied Pretoria Tuine, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; groot 991 vierkante meter.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieër en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaardes van die Landdroshof Wet en reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig maar geen waarborg in verband daarmee word verskaf nie:

'n Afgepleisterde baksteenwoning met sinkdak bestaande uit 3 slaapkamers, 'n eet/sitkamer, groot kombuis, enkel badkamer en waskamer, een motor afdak met bediende toilet.

3. *Terme:* Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10 % daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 20,75 % per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

4. *Voorwaardes:* Die volle Voorwaardes van Verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode Pretoria-Wes, Maritimehuis, hoek van Pretorius- en Bosmanstraat, Pretoria.

F. J. van Tonder, Eiser se Prokureur, Heatherlandsgebou 107, Paul Krugerstraat 922, Mayville, Pretoria; Posbus 30225, Les Marais, Pretoria.

Case 17166/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Residential Mortgage Investments (Pty) Limited** Plaintiff, and **Gavern Paul Cradick,** Defendant

In execution of a Judgment of the Magistrate's Court, Johannesburg, in the above-mentioned suit, a sale without reserve will be held at Room 13, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, on Wednesday, the 16th day of October 1985 at 10h00 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Alberton, prior to the sale, which property is Erf 2803, Brackendowns Extension 5 Township, and situate at 2 Newberry Street, Brackendowns Extension 5, Alberton.

The following information is furnished with regard to the improvements to the dwelling house and outbuildings, though in this respect nothing is guaranteed:

Lounge, family-room, dining room, kitchen, 3 bedrooms, 2 bathrooms (main-en-suite), garage and outside toilet, all of brick under tiles.

Terms:

10 % of the purchase price and 4 % auctioneer's charges (minimum R20,00) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from date of sale.

Dated at Johannesburg this 21st day of August 1985.

D. Cutler, for Civin-Miller, Plaintiff's Attorneys, First Floor, United House, corner of Kruis and Marshall Streets, Johannesburg.

Saak 609/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK STANDERTON GEHOU TE STANDERTON

Tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **N. J. P. Havenga,** Verweerder

Ingevolge uitspraak in die Hof van die Landdros van Standerton en Lasbrief tot Geregtelike verkoping, gedateer die 10de dag van Julie 1985, sal die ondervermelde goedere op Woensdag, die 18de dag van September 1985 om 10h00 v.m., te die Landdroskantoor, Piet Retiefstraat, Standerton, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Gedeelte 1, Erf 350, geleë in die dorp Standerton, Registrasie Afdeling I.S., Transvaal; groot 1 428 (eenduisend vierhonderd agt en twintig) vierkante meter; bestaande uit siersteenhuis met teëldak, gekombineerde sit- en eetkamer, badkamer; 3 slaapkamers, kombuis, motorhuis met bediende-kamer, geleë te Schwichardstraat 14, Standerton.

Die Verkoopsvoorwaardes is by die Geregsbode, Handelstraat 12, Standerton, ter insae beskikbaar.

Die Verkoopsvoorwaardes is basies die volgende:

a) 10 % deposito op datum van verkoop.

b) Balans per Bank- of Bougenootskapwaarborg.

c) Okkupasie by betaling van deposito.

Van Heerden, Schoeman, De Ville & Boer, Phoenixgebou, Burgerstraat, Posbus 39, Standerton.

Case 5241/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ALBERTON HELD AT ALBERTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Raymond Francis Laubscher,** Defendant

Be pleased to take notice that a Sale in Execution in the above matter will take place on the 6th November 1985 at 10.00 a.m., in the forenoon at:

The offices of the Messenger of the Court, Alberton, being First Floor, Room 13, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, of the following:

Erf 1628, Brackendowns Extension 1 Township, Registration Division I.R., Transvaal, situated at 44 Camelia Street, Brackendowns in a good residential area.

The following information is furnished *re* improvements, though in this respect nothing is guaranteed.

Improvements: North facing South entry brick under tile dwelling comprising Entrance hall, lounge, diningroom, 3 bedrooms, kitchen, 2 bathrooms, separate servant's toilet and garage. Precast walling and sparkling pool.

Zoning: Residential Area.

The property hereby sold is in a White Group area.

Terms:

1. Ten per centum (10 %) of the purchase price shall be paid at the time of the sale and the following shall be secured by a bank or building society guarantee in a form acceptable to the Plaintiff's conveyancers:

1.1 The full balance of the purchase price; and

1.2 Interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate referred to in the Warrant of Execution (and in the event of there being any other preferent creditor then the interest payable upon such preferent creditor's claim) from the date of sale to the date of Transfer.

The guarantee shall be delivered by the purchaser to the Plaintiff's conveyancers within fourteen (14) days of the date of sale and shall provide for the payment of the full balance and any such interest payable as aforesaid provided that if the Plaintiff be the purchaser then no deposit or guarantee will be necessary and the Plaintiff shall pay the full purchase price plus interest to the Messenger of the Court in cash against transfer.

Signed and dated at Alberton on this the 27th August 1985.

J. Sherman, for Jack Sherman, Plaintiff's Attorneys, Second Floor, United Building, 24 Voortrekker Road, Alberton.

Saak 1669/85

DAGVAARDING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **P. J. Snyman,** Verweerder

Aan: P. J. Snyman, 'n volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton, vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Erf 184, Rothdene ten bedrae van R2 024,00 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton op hierdie die 7de dag van Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureurs vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton.

Saak 1663/85

DAGVAARDING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE MEYERTON

In die saak tussen **Stadsraad van Meyerton,** Eiser, en **N. W. Maree,** Verweerder

Aan: N. W. Maree, 'n volwasse persoon wie se volle en verdere besonderhede aan Eiser onbekend is.

Neem kennis dat 'n dagvaarding in hierdie Hof teen u uitgereik is deur die Klerk van die Hof, Meyerton, vir:

Eerste Eis: Uitstaande belasting op Gedeelte 7, Erf 53, Riversdal, ten bedrae van R440,81 vir die periode eindigende 30 Junie 1985.

Tweede Eis: Rente op bogemelde bedrag teen 11,25 % per jaar vanaf 1 Julie 1985.

Derde Eis: Koste van die geding.

En dat 'n Bevel gegee is dat publikasie van hierdie kennisgewing van sodanige dagvaarding geag sal word goeie en voldoende betekening van dagvaarding te wees.

U word aangesê om voor of op die 27ste dag van September 1985 kennis te gee van voorneme om te verdedig en indien u versuim om dit te doen, kan Vonnis in u afwesigheid teen u gegee word.

Geteken te Meyerton op hierdie 23ste dag van Augustus 1985.

A. I. Odendaal, Prokureurs vir Eiser, Lochstraat 16a, Posbus 566, Meyerton, 1960.

Aan: Die Klerk van die Hof, Meyerton.

Case 7812/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Vusile Vincent Mabona,** Defendant

On the 8th day of October 1985 at 10.00 a.m., a public auction sale will be held at Room 13, First Floor, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and Attachment in Execution made thereunder sell:

The Right of Leasehold for residential purposes in respect of Site 386, Ramakonopi (General Plan L No. 126/1981) situate in the area of jurisdiction of the Chief Commissioner, Witwatersrand.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of lounge, kitchen, 2 bedrooms and bathroom (hereinafter called "the Right of Leasehold").

The material conditions of sale are:

1. The Sale shall, in all respects, be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended and subject thereto, the Right of Leasehold shall be sold "voetstoots" to the highest bidder.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution from the date of sale to the date of transfer provided that if the Plaintiff or any other bondholder is entitled to a higher rate of interest, then that rate of interest shall be applicable.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of 10 % (ten per centum) of the price in cash or by bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s to be delivered within 14 (fourteen) days of the date of sale payable on transfer of the Right of Leasehold to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay the fees and disbursements of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the Right of Leasehold, including stamp duty, transfer duty, other costs of transfer and all such site rental, rates and taxes and other amounts which must be paid to procure transfer of the Right of Leasehold.

5. The attention of all intending purchasers is drawn to the provisions of the Group Areas Act and Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, No. 25 of 1945. (The owner of the Right of Leasehold belongs to the Black Group.) Subject to the provisions of Section 6A (6) (a) of the said Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, the Right of Leasehold may only be purchased by a qualified person as defined in such Act. The Right of Leasehold will be sold subject to the suspensive condition that the purchaser shall, unless he is the mortgagee of the Right of Leasehold, furnish proof to the satisfaction of the Messenger immediately after the Sale that he is a qualified person. If he fails to do so the Sale shall fall away and be of no force or effect and the Right of Leasehold shall again be put up for auction.

6. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Alberton.

S. Brasg, for Abe Dinner, Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston.

Dated: 1985-08-28.

Case 5537/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Nkosana Walter Hugo,** Defendant

On the 8th day of October 1985 at 10.00 a.m., a public auction sale will be held at Room 13, First Floor, Panorama Building, 55 Charl Cilliers Avenue, Alberton, at which the Messenger of the Court will, pursuant to the Judgment of the Court in this action, Warrant of Execution issued in terms thereof and Attachment in Execution made thereunder sell:

The Right of Leasehold for residential purposes in respect of Site 616, Ramakonopi East (General Plan L No. 53/1980) situate in the area of jurisdiction of the Chief Commissioner, Witwatersrand.

Improvements reported (which are not warranted to be correct and are not guaranteed):

Residence comprising of lounge, diningroom, kitchen, 2 bedrooms, bathroom and separate toilet (hereinafter called "the Right of Leasehold").

The material conditions of sale are:

1. The Sale shall, in all respects, be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, as amended and subject thereto, the Right of Leasehold shall be sold "voetstoots" to the highest bidder.

2. The purchase price shall bear interest on the amount of the Plaintiff's claim, calculated at the current rate of interest referred to in the Warrant of Execution from the date of sale to the date of transfer provided that if the Plaintiff or any other bondholder is entitled to a higher rate of interest, then that rate of interest shall be applicable.

3. The Purchaser shall be obliged to pay a deposit of 10 % (ten per centum) of the price in cash or by bank guaranteed cheque immediately after the sale and the balance of the price and interest shall be secured by unconditional or approved bank and/or building society guarantee/s to be delivered within 14 (fourteen) days of the date of sale payable on transfer of the Right of Leasehold to the Purchaser.

4. The Purchaser shall be liable for and shall pay the fees and disbursements of the Messenger of the Court for acting as Auctioneer and all amounts necessary to obtain transfer of the Right of Leasehold, including stamp duty, transfer duty, other costs of transfer and all such site rental, rates and taxes and other amounts which must be paid to procure transfer of the Right of Leasehold.

5. The attention of all intending purchasers is drawn to the provisions of the Group Areas Act and Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, No. 25 of 1945. (The owner of the right of Leasehold belongs to the Black Group.) Subject to the provisions of Section 6A (6) (a) of the said Blacks (Urban Areas) Consolidation Act, the Right of Leasehold may only be purchased by a qualified person as defined in such Act. The Right of Leasehold will be sold subject to the suspensive condition that the purchaser shall, unless he is the mortgagee of the Right of Leasehold, furnish proof to the satisfaction of the Messenger immediately after the Sale that he is a qualified person. If he fails to do so the Sale shall fall away and be of no force or effect and the Right of Leasehold shall again be put up for auction.

6. The full Conditions of Sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately before the Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Alberton.

S. Brasg, for Abe Dinner, Dinner & Brasg, Plaintiff's Attorneys, Fifth floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston.

Dated: 1985-08-28.

Saak 12309/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Boland Bank Beperk,** Eiser, en **Christiaan Lourens Greyling,** Eerste Verweerder, en **Alida Alletta Greyling,** Tweede Verweerderes

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys van R20 000,00 gehou word ten kantore van die Landdros te Voortrekkerstraat, Carolina, op Maandag, die 30ste September 1985 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendusie-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Kortstraat 4, Carolina voor die verkoping ter insae sal lê:

Resterende gedeelte van Erf 399, geleë in die Dorpsgebied Carolina, Registrasie Afdeling IT, Transvaal; met grootte 2 278 m² en gehou kragtens Akte van Transport No. T15378/79 deur Alida Alletta Greyling met straatadres te Combrinkstraat 33, Carolina, Transvaal.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Sitkamer, eetkamer, kombuis, waskamer, badkamer, 3 slaapkamers, 2 motorhuise, mure is van baksteen en dak van sink. Plank vloere.

Datum: 29 Augustus 1985.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Eiser se Prokureurs, 14de Verdieping, Sanlamsentrum, Andriesstraat 252, Pretoria.

Saak 12309/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Boland Bank Beperk,** Eiser, en **Christiaan Lourens Greyling,** Eerste Verweerder en **Alida Alletta Greyling,** Tweede Verweerderes

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogemelde saak, sal 'n verkoping met 'n reserweprys van R25 000,00 gehou word ten kantore van die Landdros te Voortrekkerstraat, Carolina, op Maandag, die 30ste September 1985 om 10h00, van die ondervermelde eiendom van die Verweerder op die voorwaardes wat deur die Vendusie-afslaer gelees sal word ten tye van die verkoping en welke voorwaardes by die kantore van die Adjunk-balju, Kortstraat 4, Carolina voor die verkoping ter insae sal lê:

Gedeelte 9 ('n gedeelte van Gedeelte 7) van die plaas Kwaggafontein 8, Registrasie Afdeling IT, Transvaal; groot 85,6532 hektaar en gehou kragtens Akte van Transport No. T2549/83 deur Christiaan Lourens Greyling.

Die volgende inligting word verskaf insake verbeterings, alhoewel geen waarborg in verband daarmee gegee kan word nie:

Geen verbeterings.

Plus minus 76 hektaar weivelde en plus minus 10 hektaar saailand.

Datum: 29 Augustus 1985.

Van der Merwe Du Toit & Fuchs, Eiser se Prokureurs, 14de Verdieping, Sanlamsentrum, Andriesstraat 252, Pretoria.

Saak 229/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK STANDERTON GEHOU TE STANDERTON

Tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **H. C. Meyer,** Verweerder

Ingevolge uitspraak in die Hof van die Landdros van Standerton en Lasbrief tot Geregtelike verkoping, gedateer die 20ste dag van Maart 1985, sal die ondervermelde goedere op Woensdag, die 25ste dag van September 1985 om 10 uur v.m., te Landdroskantoor, Piet Retiefstraat, Standerton, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Verbeterde losstaande enkel verdieping woning van stene wat gedeelte gepleister is, met 'n sinkdak, sitkamer, eetkamer, kombuis, waskamer, badkamer, toilet, drie slaapkamers en volvloermatte. Dubbele garage en bediende toilet.

Die erf is omhein met betonmure, te wete Resterende Gedeelte van Erf 342, Meyerville, Bothastraat 29a, Meyerville, Standerton; groot 1 808 een agt nul agt vierkante meter.

Die verkoopsvoorwaardes is by die Geregsbode Handelstraat 12, Standerton ter insae beskikbaar.

Die verkoopsvoorwaardes is basies die volgende:

1. 10 % Deposito op datum van verkoop.
2. Balans per Bank- of Bougenootskapwaarborg.
3. Okkupasie by betaling van deposito.

R. Boer, vir Van Heerden Schoeman De Ville & Boer, Phoenixgebou, Burgerstraat, Standerton.

Saak 2446/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PIETERSBURG GEHOU TE PIETERSBURG

In die saak tussen **Nywerheid-Ontwikkelingskorporasie van Suid-Afrika Beperk,** Eiser, en **M. C. Coetzer,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van bogenoemde Agbare Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 15 Mei 1985, sal hierdie ondervermelde eiendom geregtelik verkoop word op die 11de dag van September 1985 om 10h00 voormiddag, voor die Landdroskantoor te Landdros Marèstraat, Pietersburg, aan die persoon wie die hoogste aanbod maak, naamlik:

Erf 183, geleë in die dorpsgebied Peninapark, Pietersburg, Registrasie Afdeling L.S., Transvaal; groot 1 040 (eenduisend en veertig) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T50952/1983; ook bekend as Levubulaan 26, Peninapark, Pietersburg.

Voorwaardes van verkoping:

(a) 10 % van die koopprys sal betaalbaar wees op datum van die verkoping, en die balans op datum van registrasie.

(b) Die koper sal aanspreeklik wees vir hereregte en transportkostes.

(c) Die minimum koopprys sal bepaal word deur die Geregsbode.

(d) Die volle en volledige verkoopsvoorwaardes lê ter insae in die kantoor van die Geregsbode, te Hans van Rensburgstraat 60, Pietersburg.

Aldus gedoen en geteken op hede die 15de dag van Augustus 1985.

C. Naudè, vir Steytler, Roos & Nel, Pioniersentrum, Eerste Verdieping, Marestraat 52, Posbus 496, Pietersburg, 0700.

Saak 2102/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **L. W. Visser,** Eiser, en **Karoo Vallei Landgoed (Edms.) Beperk,** Verweerder

Neem kennis dat die hierondervermelde onroerende goed op Donderdag, 19 September 1985 om 11h00, voor die Landdroskantoor, Markstraat, Bethal in eksekusie verkoop sal word ter uitvoering van 'n vonnis wat die eiser, op 28 Mei 1985, in die bostaande saak teen die verweerder verkry het, welke verkoping onderhewig sal wees aan die verkoopsvoorwaardes wat by die kantoor van die adjunk-balju, Markstraat, Bethal ter insae beskikbaar is:

Gedeelte 12 ('n gedeelte van Gedeelte 11) van die plaas Rietkuil 224, Registrasie Afdeling I.S., Transvaal; groot 125,9102 hektaar, gehou kragtens Akte van Transport No. T55415/80.

Geteken te Pretoria op die 28ste dag van Augustus 1985.

G. J. Lourens, vir Wilsenach, Van Wyk & Vennote, Prokureurs vir Eiser, Sanlamsentrum 1115, Andriesstraat 252, Posbus 585, Pretoria.

Saak 3764/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NELSPRUIT

In die saak tussen **United Bouvereniging,** Eiser, en **Stephanus Albertus Venter,** Verweerder

Ingevolge die Vonnis van die Landdroshof te Nelspruit en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 30 Julie 1985, sal die onderstaande eiendom geregtelik verkoop word voor die Landdroshof, Nelspruit, op Vrydag, 4 Oktober 1985 om 10h00, naamlik:

Sekere Erf 633, geleë in die dorp Nelspruit-uitbreiding 2, Registrasie Afdeling J.U., Transvaal; groot 1 020 (eenduisend en twintig) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport No. T 3765/77, gedateer 4 Februarie 1977, onderworpe aan die voorwaardes daarin vermeld.

Verbeterings:

Enkelverdieping woonhuis gebou van steen onder ysterdak bestaande uit tapyt en novilon vloere, sitkamer, eetkamer, drie slaapkamers, twee en 'n halwe badkamers, kombuis, bediendekamer, swembad en betonomheining.

Die eiendom sal sonder reserwe en onderworpe aan die terme en voorwaardes van die Landdroshowewet en Reëls daaronder aan die hoogste bieder verkoop word.

Die Koper moet 10 % (tien persent) van die koopsom in kontant op die dag van die verkoping aan die Geregsbode betaal. Die balans puls rente, moet verseker word deur 'n Bank- of Bougenootskapwaarborg betaalbaar teen registrasie en wat binne sewe (7) dae na datum van verkoping gelewer moet word.

Die verkoping geskied Voetstoots.

Die Voorwaardes van verkoping sal gedurende kantoorure by die Geregsbode, Nelspruit, ter insae lê.

Geteken te Nelspruit op die 22ste dag van Augustus 1985.

C. I. Delport, vir Delport Hough & Fourie, Agtste Verdieping, Unitedgebou, Brownstraat, Nelspruit.

Case 16466/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **Siegward Wilhelm Dietrich Brummerhof,** 1st Defendant and **Louise Waltraut Brummerhof,** 2nd Defendant

In terms of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) and writ dated 11 February 1985, in the above matter, a sale by public auction with a reserve price of R170 000,00 will be held by the deputy sheriff, Pretoria, on Wednesday, 25 September 1985 at 10h00, upon conditions which may now be inspected at the offices of the deputy sheriff, Pretoria, at 142 Struben Street, Pretoria and which will be read by him at the time of the sale, of the following property owned by defendant:

Erf 703, situate in the township Lynnwood, registration division J.R., Transvaal; measuring 3 331 square metres; held by Louise Brummerhof (born Waltraut) (Identity No. 3202190040005) under deed of transfer T1060/1975.

This property is also known as 282 The Hillside, Lynnwood, Pretoria. The improvements on the property is a double storey house of brick and tile consisting of six bedrooms, diningroom, lounge, kitchen, three bathrooms, two toilets, servants quarters, toilet, swimming bath, tennis court, a double garage has been enclosed as two rooms.

No guarantee is given as to the nature and extent of the property or as to the improvements on the property.

Terms:

Ten per centum (10 %) of the purchase price and auctioneer's charges in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the deputy sheriff within fourteen (14) days from the date of sale.

R. M. Brink, for Rooth & Wessels, Plaintiff's Attorneys, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.

Saak 8936/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KLERKSDORP GEHOU TE KLERKSDORP

Tussen **Allied Bouvereniging,** Eiser, en **Stephanus Ferreira,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof, Klerksdorp en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 5 Augustus 1985, sal die volgende eiendom per publieke veiling, op Vrydag, 20 September 1985 om 10.00 voormiddag, by die kantore van die Geregsbode te Leaskstraat 23, aan die hoogste bieër verkoop word:

Erf 88, geleë in die dorp La Hoff, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 1 413 (eenduisend vierhonderd en veertien) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T 18378/84.

Die verkoop sal aan die volgende voorwaardes onderhewig wees:

1. Die eiendom sal "voetstoots" en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieër, en die veiling sal onderworpe wees aan die Voorwaardes van Artikel 66 van die Magistraatshof Wet van 1944, soos gewysig, onderhewig egter aan die goedkeuring van die eerste verbandhouer, die Allied Bouvereniging.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees teen betaling van 'n bedrag van 10 % van die koopprys in kontant onmiddellik na afhandeling van die verkoop, en die onbetaalde balans sal binne 21 (een en twintig) dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde Bank- en/of Bougenootskapwaarborg.

3. Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees:

Gewone woonhuis met buitegeboue.

4. *Voorwaardes:*

Die voorwaardes van verkoop mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Bode van die Hof, Leaskstraat 23, Klerksdorp, nagesien word.

Die bode se adres: Leaskstraat 23, Posbus 391, Klerksdorp, 2570.

Geteken te Klerksdorp hierdie 23ste dag van Augustus 1985.

M. Kropman, vir Meyer Van Sittert & Kropman, Prokureurs vir Eiser, S A Permgebou, Posbus 91, Klerksdorp, 2570.

Saak 1611/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN RANDBURG GEHOU TE RANDBURG

Tussen **S A Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **D. W. Kahts,** Verweerder

Kragtens 'n Bevel in die Landdroshof, Randburg, en 'n Lasbrief toe Eksekusie, gedateer die 3de dag van Mei 1985, sal die ondergelyste eiendom op die 18de dag van September 1985 om 10.00 v.m., voor die Landdroshof, Randburg, in eksekusie, verkoop word:

Holding 272, President Agricultural Holdings, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal.

Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder, sonder voorbehoud, en die verkoping sal onderhewig wees aan die bepalings van die Landdroshowewet No. 32 van 1944, soos gewysig, en Reëls.

Die koopprys sal betaalbaar wees teen 'n deposito van 10 % (tien per centum) op die datum van verkoping en die uitstaande balans, tesame met rente daarop teen heersende Bougenootskaps-leningskoerse vanaf die datum van verkoping tot datum van betaling daarvan, sal betaal word of gewaarborg word deurmiddel van 'n Bank- of Bouverenigingswaarborg binne 14 (veertien) dae na datum van verkoping.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, hoewel geen waarborg in die verband hiermee gegee word nie:

(a) 'n woonhuis; en

(b) buitegeboue.

Die Verkoopsvoorwaardes sal voor die aanvang van die verkoping voorgelees word en sal by die kantoor van die Geregsbode, Randburg, ter insae lê.

Schumann V. d. Heever & Slabbert, p/a Edmonds, Dykes & Co., Eiser se Prokureurs, Vyfde Verdieping, Randburgsentrum, Hendrik Verwoerdry-laan 166, Randburg, 2194.

Case 6117/81

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

In the matter between **Pierre Herholdt Enterprises,** t/a Mr Electric, Plaintiff, and **N. Grusin,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) in the above-mentioned suit a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the third day of October 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the offices of the Deputy Sheriff, 133 Marshall Street, Johannesburg, prior to the sale:

Lot 20, Westdene Township, Registration Division I.R., Transvaal. (16a Toby Street, Westdene, Johannesburg). Measuring 496 square metres.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Dwelling house comprising garage, servant's room and toilet, kitchen, lounge, 3 bedrooms, bathroom and toilet.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneers charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 20th August 1985.

Moss-Morris Mendelow Browde, Plaintiff's Attorneys, Third Floor, National Board House, 94 Pritchard Street, P.O. Box 7066, Johannesburg.

Saak 8823/1985

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Saambou-Nasionale Bouvereniging,** Eiser, en **Jacobus Johannes Coetzee,** Verweerder

Kennis word hiermee gegee dat ingevolge 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Transvaalse Provinsiale Afdeling, in bogemelde saak op die 25ste Junie 1985, en ter uitvoering van 'n Lasbrief tot Uitwinning sal die Adjunk-balju, Pretoria-Noord, op die 27ste September 1985 om 11h00, te die kantore van die Adjunk-balju, Wonderboom, Eerste Verdieping, Faniscogebou, Gerrit Maritzstraat 558, Pretoria-Noord, verkoop:

Sekere Gedeelte 1 van Erf 198, geleë in die dorp Wolmer, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; met straatadres te Wonderboomstraat 741, Wolmer, Pretoria-Noord; groot 1 276 vierkante meter.

Die eiendom is verbeter en bestaan uit 'n huis met 'n staanteëldakwoning met 3 slaapkamers, kombuis, sitkamer, portaal, badkamer en motorafdak aan huis en 'n verdere woning wat bestaan uit 'n plat sinkdakwoning met kombuis, 2 slaapkamers, sitkamer, badkamer en motorafdak langs die huis.

Die Koper moet 'n deposito van 10 % van die koopprys, Adjunk-baljufooie en agterstallige belastings betaal op die dag van verkoping, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n Bank- of Bouvereniging wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is die waarborg aan die Adjunk-balju binne veertien (14) dae na datum van die verkoping verstrek te word.

Gemelde eiendom sal verkoop word op die voorwaardes wat uitgelees sal word deur die Adjunk-balju ten tye van die verkoping, welke verkoping nagegaan kan word by die kantore van die Adjunk-balju.

Geteken te Pretoria op hierdie 6de dag van Augustus 1985.

Dyason Odendaal & Van Eeden, Prokureurs vir Eiser, Tweede Verdieping, Leopontgebou, Kerkstraat-Oos 451, Pretoria.

Case 20613/83

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Volkskas Limited,** Plaintiff, and **Makgale Reuben Makgoga,** Defendant

In execution of a Judgment of the above Honourable Court, dated the 3rd day of Jauary 1984, and Writ of Execution, the following property will be sold in execution on the 27th day of September 1985 at 10h00, at the offices of the Deputy Sheriff, Moutse, to the highest bidder:

Portion 9 of the farm Tweefontein 154, Registration Division J.R., Transvaal; measuring 10,4188 (ten comma four one eight eight) hectares; by virtue of Deed of Transfer No. T 33897/1970.

1. There is no improvements on the property.

2. The property is zoned for Black residents and is sold subject to the conditions as is set out in the above Deed of Transfer.

3. The full Conditions of Sale, which will be read out by the Deputy Sheriff of Groblersdal prior to the sale, may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, 91 Hereford Street, Groblersdal.

Signed at Pretoria this 19th day of July 1985.

Tim du Toit & Co. Incorporated, Attorneys for Plaintiff, 1920 Volkskas Centre, 230 Van der Walt Street, Pretoria.

Case 24246/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

Between **Natal Building Society,** Plaintiff, and **Evadne Kaye Wolmarans,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court for the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated the 6th day of June 1985, the property listed hereunder will be sold in execution, on Friday, the 4th day of October 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Erf 180, Greymont Township, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 495 (four hundred and ninety five) square metres; held by Deed of Transfer T.3189/1984.

The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:

Residence built of brick, first floor in process of construction, comprising lounge, dining room, 3 bedrooms, kitchen, bathroom and W.C.

Outbuildings comprise: Servant's room and W.C.

Terms:

1. 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance together with interest thereon at 20 % payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within twenty-one (21) days from the date of sale. (A substantial Building Society loan can be raised for an approved purchaser).

2. Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

4 % (four per cent) on the proceeds of the sale.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds in so far as these are applicable.

2. The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Moodie & Robertson, Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, African Life Centre, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg.

Case 2132/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Colin Oswald Birch,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Randburg, at 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on the 24th day of September 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg, prior to the sale:

Erf 1623, Bryanston Township, Registration Division I.R., Transvaal; measuring 4 164 square metres; situate at 56 St James Crescent, Bryanston.

The said property is situate in a White Group Area and is zoned residential (1).

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

6 bedrooms, 3 bathrooms, kitchen, lounge, diningroom, 2 family rooms, sun room and laundry, 2 garages, car port, workshop and 2 servant's rooms with bathroom.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges (R30,00) thrity rand.

Dated at Johannesburg on the 12th day of August 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., Plaintiff's Attorneys, 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg.

Case 9317/85

IN THE SUPRME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **Manuel da Silva Serrao,** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a Sale without Reserve will be held at the office of the Deputy Sheriff, Johannesburg, at 131 Marshall Street, Johannesburg, on the 26th day of September 1985 at 10h00, of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Johannesburg, prior to the sale:

Erf 781, Greymont Township, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 248 square metres; situate at 47 Eighth Street, Greymont, Johannesburg.

The said property is situate in a White Group Area and is zoned residential (1).

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Entrance hall, lounge, dining room, 3 bedrooms, 2 bathrooms, kitchen and single carport.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance payable against registration of Transfer, to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges (R30,00) thirty rand.

Dated at Johannesburg on the 12th day of August 1985.

Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., Plaintiff's Attorneys, 21st Floor, United Towers, 160 Main Street, Johannesburg.

Case 6075/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **Volkskas Beperk,** Plaintiff, and **Alettus Jacobus du Preez Viljoen,** Defendant

In terms of a Judgment of the above Honourable Court, dated the 17th April 1984, and in terms of a Warrant of Execution, of immovable property, the undermentioned property will be sold in execution, on the 27th September 1985 at 11h00, at the office of the Deputy Sheriff of Wonderboom, situated at First Floor, Fanisco Building, 558 Gerrit Maritz Street, Pretoria North, to the highest bidder subject to a reserve price of R20 000,00 (twenty thousand rand):

Portion 165, a portion of Portion 5 of the Farm Waterval 273, Administrative District J.R., Transvaal; in extent 10,3502 hectare; situated at Plot 156, Waterval.

The following particulars of the improvements on the property are furnished but not guaranteed:

Improvements consist of a dwelling of brick under corrugated iron roof, consisting of a sitting-room, a dining-room, six bedrooms, two bathrooms and a kitchen. There is also a single carport on the property.

The property is mainly used for residential and agricultural purposes.

The conditions of sale will be open for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Wonderboom.

Dated at Pretoria this 19th day of July 1985.

Tim du Toit & Co. Inc., Plaintiff's Attorneys, 1920 Volkskas Centre, 230 Van der Walt Street, Pretoria.

Saak 6075/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Volkskas Beperk,** Eiser, en **Alettus Jacobus du Preez Viljoen,** Verweerder

Ingevolge 'n uitspraak van bovermelde Hof op die 17de April 1984 en ingevolge 'n Lasbrief tot Uitwinning van Onroerende Goed word die ondergenoemde eiendom, op die 27ste September 1985, by die Adjunk-balju, van Wonderboom se kantore, te Eerste Verdieping, Fanisco-gebou, Gerrit Maritzstraat 558, Pretoria-Noord, om 11h00 geregtelik verkoop aan die persoon wat die hoogste bod maak, onderhewig aan 'n reserweprys van R20 000,00 (twintigduisend rand):

Gedeelte 165, 'n gedeelte van Gedeelte 5, van die plaas Waterval 273, Registrasie Afdeling J.R., Transvaal; groot 10,3502 (tien komma drie vyf nul twee) hektaar; geleë te Plot 156, Waterval.

Besonderhede van die verbeterings op die eiendom word hierna verstrek maar word nie gewaarborg nie:

Die eiendom is verbeter met die oprigting van afgepleisterde baksteenhuis onder sinkdak bestaande uit 'n sitkamer, eetkamer, ses slaapkamers, twee badkamers en kombuis. Daar is ook 'n enkele motorhuis. Die eiendom word hoofsaaklik gebruik vir woon- en landboudoeleindes.

Die verkoopvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-balju van Wonderboom, te Eerste Verdieping, Fanisco-gebou, Gerrit Maritzstraat 558, Pretoria-Noord.

Geteken te Pretoria op hierdie 19de dag van Julie 1985.

Tim du Toit & Kie. Ingelyf, Prokureurs vir Eiser, Volkskassentrum 1920, Van der Waltstraat 230, Pretoria.

Saak 16303/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **Bank van die Oranje-Vrystaat Beperk,** Eiser, en **Norvaal Buildings Supplies (Edms.) Beperk,** Verweerder

Kennisgewing van geregtelike verkoping in terme van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof, gedateer 11 Desember 1984, en 'n lasbrief vir eksekusie teen onroerende goed, uitgereik deur die bogemelde Agbare Hof, sal 'n verkoping in eksekusie by wyse van 'n publieke veiling aan die hoogste bieders, sonder 'n reserweprys, gehou word deur die Adjunk-balju van Klerksdorp te die ingangsportaal van die Landdroskantoor, Kerkstraat, Klerksdorp, om 10h00, op Vrydag, 20 September 1985:

Voorwaardes wat nagegaan mag word gedurende Kantoorure te die kantore van die genoemde Adjunk-balju en wat deur die Adjunk-balju gelees sal word voor die verkoping 'n aanvang neem, is beskikbaar te die kantore van die Adjunk-balju, Eerste Verdieping, Joostegebou, Siddlestraat 49, Klerksdorp en by Eiser se prokureurs.

Die eiendomme wat verkoop sal word is beskryf as:

1. Erf 3594, geleë in die dorp Stilfontein-uitbreiding 5, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 4 909 (vierduisend negehonderd en nege) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T19293/83.

2. Erf 3595, geleë in die dorp Stilfontein-uitbreiding 5, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 4 628 (vierduisend seshonderd agt en twintig) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T19293/83.

3. Erf 3596, geleë in die dorp Stilfontein-uitbreiding 5, Registrasie Afdeling I.P., Transvaal; groot 3 924 (drieduisend negehonderd vier en twintig) vierkante meter; gehou kragtens Akte van Transport T19293/83.

Die eiendomme sal verkoop word onderworpe aan die bepalings van die Groepsgebiedewet.

10 % van die koopprys en die afslaer se koste in kontant op die dag van verkoping is betaalbaar, die balans is teen registrasie van Transport wat gewaarborg moet word deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg wat afgelewer moet word binne 14 dae vanaf datum van verkoping en verder ooreenkomstig die voorwaardes van die verkoping.

Die eiendomme wat verkoop word is geleë te Raadstraat 1, 2, 5, Stilfontein-uitbreiding 5, dit is Industriële erwe met een sykant wat gedeeltelik beton omhein is. Verder is die eiendomme gedeeltelik met 1,89 meter hoë draad omhein en is daar 'n baksteen kantoorgebou op een van die erwe.

Geteken te Klerksdorp die 30ste dag van Augustus 1985.

D. J. Lindemann, vir Erasmus Jooste, Joostegebou, Siddlestraat 49, Klerksdorp.

Case 14968/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KLERKSDORP HELD AT KLERKSDORP

In the matter between **W. R. Hambly,** Applicant, and **C. Beukes,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the Magistrate Klerksdorp, a Warrant of Execution, dated 6th March 1985, the following property will be sold in execution, on Wednesday, the 2nd October 1985 at 10h00, at the Magistrate's Office at Piccard Street entrance, Krugersdorp, to the highest bidder:

Holding 1, Helderblom Agricultural Holdings, Krugersdorp, Registration Division I.Q., Transvaal; measuring 2,0215 hectares; subject to the following conditions:

Conditions of sale:

1. The conditions of Sale will be open for inspection immediately prior to the Sale in Execution at the Magistrate's Offices, Piccard Street entrance, Krugersdorp.

2. 2.1 *Payment:* Ten (10 %) per cent deposit of the purchase price.

2.2 The balance of the purchase price is payable against registration of transfer of the property into the name of the purchaser.

2.3 The purchaser will supply the Messenger of the Court, Krugersdorp with a Bank Guarantee within sixty (60) days from date of purchase, for the balance of the purchase price.

Dated at Klerksdorp August 1985.

Waks & Brady, Attorneys for Applicant.

Saak 3727/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA
(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

In die saak tussen **C. van Geem,** Eiser, en **W. A. Nel,** Verweerder

Ingevolge 'n vonnis toegestaan in die Hooggeregshof van Suid-Afrika en 'n lasbrief tot Geregtelike Verkoping sal die vaste eiendom hierin genoem, in eksekusie verkoop word voor die Landdroskantoor, Ermelo, Transvaal, op Dinsdag, 24 September 1985 om 10h00, naamlik:

Gedeelte 1 van Erf 269, geleë in die dorp Ermelo, Registrasie Afdeling I.T., Transvaal; groot 1 428 (eenduisend vierhonderd agt en twintig) vierkante meter; geleë te McDonaldstraat 29, Ermelo, Transvaal.

Die eiendom, synde 'n woonhuis en buitegeboue, word "voetstoots" verkoop aan die hoogste bieder wie alle agterstallige belastings, rente op eiser se eis en koste moet betaal ooreenkomstig die verkoopvoorwaardes wat ter insae lê by die Adjunk-balju, Ermelo, Transvaal, en die kantoor van Brandmuller Van der Berg & Verster, Joubertstraat 22, Middelburg, Transvaal, gedurende normale kantoorure.

Voorwaardes van betaling:

10 % (tien persent) deposito op die dag van verkoping en die balans by wyse van 'n goedgekeurde waarborg gelewer binne 30 (dertig) dae.

Gedateer te Pretoria op hierdie 30ste dag van Augustus 1985.

J. R. G. Polson, vir Rooth & Wessels, Barclays Bankgebou, Kerkplein, Pretoria.

Case 2364/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BOKSBURG HELD AT BOKSBURG

In the matter between **Trust Bank of Africa Limited,** Plaintiff, and **Carel Jacobus Nicolaas van der Merwe,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Boksburg and Warrant of Execution, dated the 24th day of May 1985, the property listed hereunder will be sold in Execution, on Friday, the 27th day of September 1985 at 11h15 in the forenoon at the Magistrate's Court, Adderley Street, Boksburg, to the highest bidder:

Erf 105, Jansenpark, Boksburg West (Registration Division I.R., Transvaal); measuring 991 (nine hundred and ninety one) square metres.

The material conditions of sale are:

(a) The Sale will be held by Public Auction and without reserve and will be "voetstoots".

(b) Immediately after the Sale, the Purchaser shall sign the Conditions of Sale, which can be inspected at the Messenger of the Court's Office at 244 Commissioner Street, Boksburg.

(c) The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain Transfer of the property, including all costs of Transfer, Transfer Duty, Rates, Taxes, Licences, Sanitary fees, interest, etcetera.

(d) The Purchase Price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof or R300,00 (three hundred rand), whichever is the greater, on the day of Sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's claim at the rate of 11 % (eleven per centum), per annum to date of payment, within fourteen (14) days to be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(e) The property shall be sold subject to any existing tenancy.

(f) Failing compliance with the provisions of the Conditions of Sale, the Purchaser shall forfeit for the benefit of the Execution Creditor, the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Boksburg on this the 19th day of August 1985.

J. H. Malherbe, for Moodie & Moodie, Attorneys for Execution Creditor, Legis Domus Building, Trichardt Road, Boksburg.

Case 45954/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Allied Building Society,** Execution Creditor, and **Santhee Goshai,** Execution Debtor

In pursuance to a Judgment granted on the 10th day of July 1985, in the above Honourable Court and a Warrant of Execution, the following property will be sold in execution at the offices of the Messenger of Court, Magistrate's Court, Van Riebeeck Street, Westonaria, on the 4th day of October, at 10h00, to the highest bidder, viz.:

Certain Erf 1869, Lenasia South Township, Registration Division I.Q., Transvaal, situate at Petrea Street, Lenasia South, upon which is erected:

Lounge, dining room, study, 3 bedrooms, kitchen, 2 bathrooms, separate, w.c., single garage, carport and outside w.c.; measuring 600 (six hundred) square metres.

Terms: A cash deposit of 10 % (ten per centum) of the purchase price at the time of the sale, unless otherwise agreed to by the Execution Creditor and the Messenger of the Court, within 30 (thirty) days after the date of sale.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the offices of the Messenger of the Court.

R. S. Goldstein, for J. Gus Ackermann, Attorneys for Execution Creditor, 6 Karl Street, Roodepoort.

Case 84/25719

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA
(Witwatersrand Local Division)

In the matter between **Nedbank Limited,** Plaintiff, and **N. J. Prinsloo,** 1st Defendant and **Mrs B. A. Prinsloo,** 2nd Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a Sale with a Reserve price of R27 784,66 plus interest at 21 per cent p.a. from 12/7/85 to date of final payment, will be held at the office of the Deputy Sheriff, First Floor, 45 Bedford Avenue, Benoni, on Tuesday, the 12th day of September 1985 at 11.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Benoni:

Dwelling house, entrance hall, 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, bathroom and shower, garage, servant's room and toilet. 11 Lloyd Road, Northhill, Benoni.

The following information is furnished *re* the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Dwelling house, entrance hall, 3 bedrooms, lounge, diningroom, kitchen, bathroom, shower, garage, servant's room and toilet.

Terms: 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two-and-a-half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charge R30,00 (thirty rand).

Dated: 14 August 1985.

Joffe & Kobrin, Plaintiff's Attorneys, First Floor, 7a Sturdee Avenue, Rosebank, P.O. Box 52689, Saxonwold, 2132.

Case 66896/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **Anna-May Brown** (Adult female), 1st Defendant and **George Brown** (Adult male), 2nd Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and writ of execution, dated 28th May 1985, the following will be sold in execution, on the 27th September 1985 at 10h00, at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder:

Certain Erf 25, Kibler Park Township, Registration Division I.Q., Transvaal; in extent 1 150 (one thousand one hundred and fifty) square metres; held by the Defendant in his name under Deed of Transfer No. T.170/1985, dated 4th January 1985.

Conditions of sale:

1. The property shall be sold without reserve to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the Title Deed in so far as they are applicable.

2. The purchase price shall be paid as to ten (10) per centum thereof in cash on conclusion of the sale and the balance in accordance with the full conditions of sale.

3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court.

Dated at Johannesburg, on this 30th day of July 1985.

Rothlisberger & Wolfe, Plaintiff's Attorneys, Sixth Floor, Provincial Building, 98 Market Street, P.O. Box 3099, Johannesburg.

CAPE • KAAP

Saak 04878/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Provinsiale Afdeling Kaap die Goeie Hoop)

In die saak tussen **Boland Bank Beperk,** Eiser, en **Petrus Nicolaas Coertzen,** Verweerder

Die volgende eiendom sal op Vrydag 27 September 1985 om 10h30, op die onderstaande eiendom te Van Riebeeckstraat 78, Heidelberg, Kaapprovinsie, geregtelik te koop aangebied word:

Erf 747, Heidelberg, geleë in die Munisipaliteit van Heidelberg en Afdeling Swellendam, groot 1 428 vierkante meter, gehou kragtens Transportakte No. T23598/84, onderhewig aan die voorwaardes daarin vervat.

Alhoewel daar geen waarborg gegee word nie, bevat die eiendom 'n woonhuis van baksteen met 'n sinkdak wat bestaan uit:

1. 'n Gekombineerde sit- en eetkamer met volvloertapyte;

2. Drie slaapkamers, waarvan een 'n stoepkamer is;

3. 'n Badkamer met toilet;

4. 'n Kombuis met steenkoolstoof;

5. 'n Motorhuis met twee pakkamers.

'n Deposito van 10 % van die koopsom is in kontant by die veiling betaalbaar en die balans teen registrasie van die transport van die eiendom. Die veilingsvoorwaardes lê ter insae by die Adjunk-Balju van Heidelberg en by die kantore van Van der Spuy & Vennote te Hoofstraat 335, Paarl en te Boland Bankgebou, Laer Burgstraat 18, Kaapstad.

Gedateer te Kaapstad hierdie 31ste dag van Julie 1985.

Van der Spuy & Vennote, Boland Bankgebou, Laer Burgstraat 18, Kaapstad.

Case 1472/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF KUILSRIVIER HELD AT KUILSRIVIER

In the matter between **Mogamat Dante,** Plaintiff, and **Jerome Croy,** Defendant

In execution of the Judgment of the Magistrate's Court for the District of Kuilsrivier in the above matter, a Sale will be held at 11.00 a.m., at 4 Bridleside, North Pine, Brackenfell on Wednesday, the 25th day of September 1985, of the following property:

Certain Erf 5157, situate in Scottsdene Local Area, Division of Stellenbosch, measuring Five Hundred and Thirteen (513) Square Metres, held by the said Jerome Croy by Deed of Transfer No. T 38925/84, dated 30th July 1984.

Material conditions of sale:

1. The Sale is subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, the property being sold "voetstoots" and as it stands and subject to the conditions of the existing title deeds. The highest bidder shall be the purchaser subject to the provisions of Section 66 of the above Act.

2. At least 1/10th (one-tenth) of the purchase price shall be paid in cash or by means of a Bank marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon to be paid against registration of transfer and secured within ten (10) days after the sale by a Bank or Building Society guarantee.

3. The purchaser shall pay all costs of transfer including survey fees, transfer duty, cancellation of existing bonds, arrear rates and taxes and any other dues and charges in connection with registration of transfer into his name.

4. If the property is situate in a proclaimed group area (and nothing in this respect is guaranteed) the property will be sold subject to the following suspensive conditions, namely:

The Purchaser shall within 14 (fourteen) days of the date of the sale, subject to reasonable extension of time been given should this be warranted, lodge with the Messenger of the Court any necessary proof or permit enabling such purchaser to lawfully acquire the property.

And subject to further conditions which will be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, and at the offices of the undermentioned Attorneys.

Dated at Cape Town this 8th day of August 1985.

D. H. Bryer, for J. J. Glick & Co., Attorneys for Plaintiff, Fifth Floor, 56 Shortmarket Street, Cape Town.

Saak 1351/84

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeling)

In die saak tussen **Blajohn (Eiendoms) Beperk h/a H L & H Building Supplies,** Eiser, en **E. Davies,** Verweerder

In navolging van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof, gedateer 30 November 1984, en 'n Lasbrief tot Beslaglegging op onroerende goedere, gedateer 12 Julie 1985, gaan die ondergemelde vaste eiendom in eksekusie per publieke veiling verkoop word aan die hoogste bieder voor die Landdroskantoor te Vryburg op Vrydag 4 Oktober 1985 om 10h00, naamlik:

1. Erf 4166, Vryburg, geleë in die Vryburg Dorpsuitbreiding 12, Munisipaliteit van Vryburg, Afdeling Vryburg, groot 1 344 vierkante meter, ook bekend as Williamstraat 8, Colridge, Vryburg.

Die eiendom word verkoop onderworpe aan 'n reserweprys van R45 000,00 (vyf en veertigduisend rand).

Die volgende informasie ten opsigte van die eiendom word verskaf maar word nie gewaarborg nie:

Die verbeterings op die eiendom bestaan uit 'n siersteen huis met teëldak en het 'n hoofslaapkamer met eie toilet, badkamer, stort, aantrekkamer en drie ander slaapkamers, eetkamer, sitkamer, TV kamer, aparte badkamer met stort en wasgeriewe, aparte toilet, luukse kombuis met aparte opwasgeriewe en buitegeboue wat bestaan uit vier vertrekke met 'n boorgat wat nie toegerus is nie.

2. Erf 2808, Vryburg, geleë in die Vryburg Dorpsuitbreiding 12, Munisipaliteit van Vryburg, Afdeling Vryburg, groot 672 vierkante meter, ook bekend as Williamstraat 4, Colridge, Vryburg.

Hierdie eiendom word verkoop sonder reserwe.

Die volgende informasie ten opsigte van die eiendom word verskaf maar word nie gewaarborg nie:

Hierdie eiendom bestaan uit diamantmaasdraad omheining met twee dubbelhekke.

Verkoopsvoorwaardes:

10 % van die koopprys moet op die dag van die verkoping betaal word en die balans teen registrasie van die eiendom in die naam van die Koper, wat gewaarborg moet word deur 'n Bank of Bouvereniging of ander goedgekeurde waarborg. Die eiendomme word ook afsonderlik verkoop en die volledige verkoopsvoorwaardes kan besigtig word ten kantoor van die Adjunk-Balju te Vryburg.

Elliott, Maris, Wilmans & Hay, Eiser se Prokureurs, Cheapside, Posbus 179, Kimberley.

Case 27/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF UITENHAGE HELD AT UITENHAGE

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Execution Creditor, and **L. J. Venter,** Execution Debtor

In execution of a Judgment of the Magistrate's Court for the District of Uitenhage, dated 15th February 1984, and in pursuance of an Attachment in Execution, dated 19th July 1985, a Sale by Public Auction will be held in front of the Magistrate's Court, Uitenhage, on Thursday 26th September 1985 at 3.00 p.m., of the following immovable property situate at 59 Boom Street, Despatch, being:

Erf 1471 Despatch, in the Municipality of Despatch, Division of Uitenhage, in extent 1,7560 hectares, held by Louis James Venter under Deed of Transfer No. 7431, dated 1st March 1982 and subject to the conditions referred to therein.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

Dwellinghouse and outbuildings.

The Conditions of Sale will be read immediately prior to the Sale, and are lying for inspection at the Office of the Messenger of the Court at Uitenhage.

Terms:

10 % of the Purchase Price and 4 % Messenger's (Auctioneer's) charges in cash on the date of the Sale; the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable Guarantee, to be furnished to the Messenger of the Court within twenty-one (21) days from date of sale.

Dated at Uitenhage this 14th day of August 1985.

J. S. Levy & Levy, Attorneys for Execution Creditor, 301 S A Permanent Centre, Caledon Street, Uitenhage.

Case 4826/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF UITENHAGE HELD AT UITENHAGE

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Execution Creditor, and **M. M. Landman (now Stark),** Execution Debtor

In execution of a Judgment of the Magistrate's Court for the District of Uitenhage, dated 16th July 1985, and in pursuance of an Attachment in Execution, dated 22nd July 1985, a Sale by Public Auction will be held in front of the Magistrate's Court, Uitenhage, on Thursday 26th September 1985 at 3.00 p.m., of the following immovable property situate at 7 Park Lane, Uitenhage, being:

Erf 3497 Uitenhage, in the Municipality and Division of Uitenhage, in extent 892 square metres, held by Michelle Marie Landman (now Stark) under under Deed of Transfer No. 31049, dated 9th August 1983 and subject to the conditions referred to therein.

The following improvements are situate on the property although nothing in this respect is guaranteed:

Dwellinghouse and outbuildings.

The Conditions of Sale will be read immediately prior to the Sale, and are lying for inspection at the Office of the Messenger of the Court at Uitenhage.

Terms:

10 % of the Purchase Price and 4 % Messenger's (Auctioneer's) charges in cash on the date of the Sale; the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable Guarantee, to be furnished to the Messenger of the Court within twenty-one (21) days from date of sale.

Dated at Uitenhage this 14th day of August 1985.

J. S. Levy & Levy, Attorneys for Execution Creditor, 301 S A Permanent Centre, Caledon Street, Uitenhage.

Saak 18132/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PORT ELIZABETH GEHOU TE TODDKAMERS, TODDSTRAAT, PORT ELIZABETH

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank,** Eiser, en **P. E. van Niekerk,** Verweerder

Ten uitvoering van 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Port Elizabeth, en 'n eksekusielasbrief, gedateer 1 Augustus 1985, sal die ondergemelde eiendom verkoop word in eksekusie op Vrydag 27 September 1985 om 14h15, by die hoofingang van die Geregshowe, Noordeinde, Port Elizabeth sonder reserwe aan die hoogste bieder, onderhewig aan die verkoopsvoorwaardes wat tydens die veiling voorgelê sal word en wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Port Elizabeth-Suid:

Erf 715 Hunter's Retreat, geleë in die munisipaliteit en afdeling van Port Elizabeth, groot 744 vierkante meter, ook bekend as Fronemanstraat 69, Rowallanpark, Port Elizabeth.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 16de dag van Augustus 1985.

R. Greyvenstein, vir Van der Linde Greyvenstein & Myers, Prokureurs vir Eiser, 17de Verdieping, Santambankgebou, Hoofstraat 140, Port Elizabeth.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WYNBERG HELD AT WYNBERG

Between **Cliff Johnson,** Plaintiff, and **Ahmed Abdulla,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted in the Magistrate's Court for the District of Wynberg, and a writ of Execution, dated the 8th November 1984, by the above Honourable Court, the following property will be sold in execution on Wednesday, the 9th day of October 1985 at 2 p.m., by the Messenger of the Court, Wynberg, at 9 Jupiter road, Surrey Estate, situate in the Municipality of Cape Town, at Athlone, measuring 480 square metres, also known as 9 Jupiter Road, Surrey Estate.

Conditions of Sale:

1. The property shall be sold to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:

Spacious brick dwelling with tiled roof consisting of 5 bedrooms, kitchen, dining room and lounge combined, bathroom and toilet and a carport.

3. *Terms:*

The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof in cash on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 10,5 per cent per annum, reckoned from date of sale and shall be paid or secured by a bank or building society guarantee within twenty-one (21) days after the date of sale.

4. *Conditions:*

The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Dated at Cape Town this 14th day of August 1985.

Getz, Hyams, Surdut & Hoole, Plaintiff's Attorneys, 1301 Cartwrights Corner, Adderley Street, P.O. Box 2350, Cape Town, 8000.

Saak 301/85

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Noord-Kaapse Afdeling)

In die saak tussen **S. S. Wolmarans N. O.**, Eiser, en **E. L. J. Labuschagne,** Verweerder

Ter uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Noord-Kaapse Afdeling), gedateer 21 Junie 1985 in bogemelde saak, sal 'n verkoping per openbare veiling gehou word deur die Adjunk-Balju van Vryburg voor die Landdroshof, Vryburg, om 10h00 op 27 September 1985 van die ondergemelde eiendomme van die Verweerder op die voorwaardes wat ter insae lê by die kantore van die Adjunk-Balju en wat deur hom gelees sal word voor die verkoping, naamlik:

1. Sekere Gedeelte 15 ('n Gedeelte van Gedeelte 13) van die plaas De Rust 287, geleë in die Afdeling van Mafeking, groot 168,2442 hektaar;

2. Sekere Resterende gedeelte van Gedeelte 13 van die plaas De Rust 287, geleë in die Afdeling van Mafeking, groot 348,1540 hektaar;

3. Sekere Gedeelte 19 ('n Gedeelte van Gedeelte 13) van die plaas De Rust 287, geleë in die Afdeling van Mafeking, groot 171,3064 hektaar.

1. Alhoewel die korrektheid van hierdie inligting nie gewaarborg word nie is daar die onderstaande verbeterings aangebring op die eiendom beskryf in paragraaf 2 hierbo:

(i) Steenhuis met sinkdak bestaande uit drie slaapkamers, sitkamer, eetkamer, kombuis, twee badkamers, gesinskamer, stoep, motorafdak, buitekamer (steen), asbesrondawel, sinkstoor, drie steenstore met sinkdakke, een melkstal met drie-punt melkmasjien (steen met sinkdak), enjinkamer (steen), werkswinkel (steen), asbesopslaanhuis met sinkdak (twee slaap-sit-eetkamer met steen aangeboude kombuis en badkamer), drie boorgate, een met dompel- en twee met monopompe;

(ii) terwyl daar aan elk van die twee ander bovermelde eiendomme 'n boorgat met windpomp en sement en sinkdam aangebring is;

(iii) al drie die eiendomme is omhein met doringdraad.

2. Die eiendomme kan langs die volgende roetes bereik word:

2.1 Op regter kant 5 km suid van aansluitingspad vanaf Mareetsane na Vryburg-Mafikeng teerpad;

2.2 Vanaf Mareetsane 8 km draai links en 5 km verder op regter kant;

2.3 Vanaf Vryburg-Mafikeng teerpad na Mareetsane 8 km draai regs en 5 km verder op regter kant.

Terme:

10 % (tien persent) van die koopprys in kontant, en die afslaer se gelde in kontant op die dag van die verkoping en die balans teen transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereinigingwaarborg binne veertien (14) dae vanaf datum van verkoping verskaf te word.

Duncan & Rothman, Eiser se Prokureurs, Permanentegebou, Jonesstraat, Posbus 64, Kimberley.

Saak 1172/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK CALEDON GEHOU TE CALEDON

In die saak tussen **P. J. J. Janse van Vuuren,** Eiser, en **S. S. Jansen,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdros van Caledon, gedateer 30 Mei 1985, en daaropvolgende lasbrief, sal die volgende eiendom per publieke veiling verkoop word te die betrokke perseël om 12h00 op 13 September 1985:

1. Erf 1454, Caledon, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Caledon, groot 336 vierkante meter, gehou kragtens Transport Akte No. 13277/85.

Veilingsvoorwaardes:

1. Die veiling is onderworpe aan die voorwaardes en bepalings van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die eiendom word "Voetstoots" verkoop onderhewig aan die voorwaardes van die bestaande titelakte. Die hoogste bieder sal die koper wees, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van bogenoemde Wet.

2. 10 % van die koopprys van die eiendom moet deur middel van kontant betaal word by ondertekening van die veilingsvoorwaardes onmiddellik nadat die eiendom as verkoop verklaar is en die res van die koopprys tesame met die rente daarop teen die voorgeskrewe koers ingevolge die Voorgeskrewe Rentekoerswet, No. 55 van 1975 is betaalbaar teen registrasie van oordrag en moet binne 30 (dertig) dae na die veilingsdatum deur middel van 'n bank- of bouvereniging waarborg wat deur die eksekusieskuldeiser goedgekeur word, verseker word.

3. *Voorwaardes:* Die volledige veilingsvoorwaardes sal onmiddellik voor die veiling voorgelees word en lê ter insae in die kantoor van die Geregsbode, Caledon.

Gedateer te Caledon op hierdie 9de dag van Augustus 1985.

Guthrie & Theron, Prokureurs vir Eiser, Hawstraat 8, Posbus 17, Caledon, 7230.

Saak 636/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN STELLENBOSCH GEHOU TE STELLENBOSCH

In die saak tussen **S.A. Permanente Bouvereniging,** Eiser, en **Wessel Albertus Wessels,** Verweerder

Ter uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Landdroshof, gedateer 9de Mei 1985 in bogemelde aangeleentheid, sal die eiendom hieronder vermeld per publieke veiling aan die hoogste bieder verkoop word by Weidehofstraat 24, Stellenbosch op Woensdag 18 September 1985 om 10.00 vm., onderworpe aan die voorwaardes wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode te Stellenbosch, en wat deur die Afslaer voor die verkoping afgelees sal word, van welke voorwaardes die belangrikste die volgende is:

(a) die eiendom word voetstoots verkoop aan die hoogste bieder onderworpe aan die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, asook onderworpe aan die bepalings van Wet 3 van 1966, soos gewysig, en Wet 36 van 1966, soos gewysig;

(b) een-tiende van die koopprys sal betaal word in kontant of by wyse van 'n bank-gewaarborgde tjek op die dag van die verkoping en die balans in kontant teen registrasie van die transport;

(c) die Koper sal verantwoordelik wees vir betaling van alle transportkoste, hereregte, agterstallige belastings en diensgelde en enige bykomende onkoste; en

(d) besit sal gegee en geneem word onderworpe aan enige bestaande huurkontrakte, indien enige, op die datum van verkoping:

Restant van Erf 399 Stellenbosch, in die Munisipaliteit en Afdeling Stellenbosch, groot 650 (seshonderd en vyftig) vierkante meter, gehou deur die Eksekusieskuldenaar kragtens Transportakte No. T 4788/83.

'n Verband is beskikbaar aan 'n goedgekeurde Koper.

Gedateer te Stellenbosch op hierdie 16de dag van Julie 1985.

P. O. S. Meaker, vir Cluver & Markotter, Prokureur vir Eiser, Permanentegebou, Pleinstraat 4, Stellenbosch, 7600.

Saak 620/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WARRENTON GEHOU TE WARRENTON

In die saak tussen **South African Permanent Building Society,** Eiser, en **Abel Japie Scheepers,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van bogenoemde Agbare Hof, en 'n Lasbrief van Eksekusie, gedateer 6 Augustus 1985, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word aan die hoogste bieder, welke verkoping sal plaasvind voor die Landdroskantoor, Warrenton, om 10 voormiddag op Vrydag die 27ste dag van September 1985:

Erf 1150 Warrenton, geleë in Dorpsuitbreiding 8, in die Munisipaliteit van Warrenton, Afdeling Kimberley, groot nege ses nul (960) vierkante meter.

Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees maar word nie gewaarborg nie:

Enkelverdieping woonhuis en die eiendom is geheel omhein.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal voetstoots verkoop word sonder reserweprys aan die hoogste bieder en sal onderhewig wees aan die bepalings en reëls van die Landdroshowe Wet en ook aan enige voorwaardes wat vervat mag wees in die Verweerder se Akte van Transport.

2. Die koopprys sal betaalbaar wees op datum van verkoping of 10 % (tien persent) daarvan op datum van verkoping en die balans tesame met rente @ 21 % per jaar moet verseker word deur 'n goedgekeurde Bank of Bouvereniging waarborg binne 14 (veertien) dae na verkoopsdatum.

3. Dit sal van die Koper vereis word om onmiddellik na reëling van koopprys, transport van die eiendom te neem.

4. Die Koper is aanspreeklik vir betaling van afslaersgelde, agterstallige belastings en heffings en oordragkoste.

5. Die volledige voorwaardes van verkoping lê ter insae by die Geregsbode, Warrenton.

Geteken te Warrenton op die 23ste dag van Augustus 1985.

E. S. Olivier & Kie., Eiser se Prokureurs, Uysstraat, Posbus 187, Warrenton.

Case 765/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(South Eastern Cape Local Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Plaintiff, and **Bettie Vaaltyn,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Court, dated 25th June 1985, and an attachment in execution on the 4th July 1985, the following property will be sold in front of the New Law Courts, Main Street, Port Elizabeth, by public auction on Friday 27th September 1985 at 2.15 p.m.:

Certain piece of land situate in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf 1062 Bethelsdorp, measuring four hundred and seventy six (476) square metres, situate at 14 Kriel Street, Hillside, Port Elizabeth.

While nothing is guaranteed, it is understood that on the property is a detached brick dwelling, consisting of four rooms and a bathroom.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The Conditions of Sale will be read immediately prior to the sale and may be inspected at the Deputy Sheriff's Office, Porters Building, 629 Main Street, Port Elizabeth.

Terms:

10 %, and Deputy Sheriff's charges of 5 % on the first R10 000,00 and 2,5 % on the balance, on the date of sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved of by Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Deputy Sheriff within twenty one (21) days from the date of the sale.

Dated at Port Elizabeth this 16th day of August 1985.

Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Plaintiff's Attorneys, Nedbank Centre, 88 Main Street, Port Elizabeth.

Case 5095/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between **Barclays National Bank Limited,** Plaintiff, and **Achmat Toyer,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Honourable Court, dated the 14th June 1985, a Sale in Execution will be held on Thursday, the 26th September 1985 at 11.00 a.m., on the spot at 13 Francois Street, Welcome Estate, Athlone, when the property there situate will be sold by the Deputy Sheriff of Wynberg, Cape Province, subject to a reserve price set forth in the Conditions of Sale in the possession of the said Deputy Sheriff. The property to be sold is more fully described as:

Erf 115151, Cape Town at Athlone, in the Municipality of Cape Town, Cape Division, measuring 433 (Four Hundred and Thirty Three) Square Metres, held by Deed of Transfer No. T.17801/1984, commonly known as 13 Francois Street, Welcome Estate, Athlone, Cape Province.

A brick dwelling under tiled roof.

The aforesaid sale shall be subject to the Conditions of Sale which may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Wynberg, Cape Province, at 106 Maynard House, Maynard Road, Wynberg.

Dated at Cape Town this the 26th day of August 1985.

T. M. Chase, Attorneys for Plaintiff, 52 St George's Street, Cape Town.

Saak 90/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KURUMAN GEHOU TE KURUMAN

Tussen **Kuruman Munisipaliteit,** Eiser, en **Jose Carreira,** Verweerder

Neem kennis dat, kragtens 'n Vonnis in hierdie Agbare Hof toegestaan op die 21ste Februarie 1985, is die volgende eiendom per geregtelike veiling te koop op 20 September 1985 om 10h00, te die Landdroshof, Kuruman, naamlik:

Sekere Erf 169, Kuruman, geleë in Kuruman Dorpsuitbreiding 7, in die Munisipaliteit van Kuruman, Afdeling van Kuruman, groot 3 331 Vierkante Meter, gehou kragtens Akte van Transport No. 1091/1975, gedateer 4 September 1975, geleë te Gemsbokstraat, Seodin, Kuruman, op die volgende voorwaardes naamlik:

1. Dat die verkoopsvoorwaardes onmiddellik voor die verkoping by die Landdroskantoor voorgelees sal word deur die Geregsbode.

2. Dat die gemelde verkoopsvoorwaardes na datum hiervan en voor die datum van die veiling beskikbaar is by die kantore van Jordaan, Van Tonder & De Villiers, prokureurs vir die Eiser.

3. Dat onmiddellik na die toeslaan van die bod 'n bedrag van minstens 10 % van die verkoopprys betaal word aan die Geregsbode.

4. Dat die balans van die koopprys deur die koper betaalbaar is teen registrasie van oordrag van die eiendom in sy naam as sekuriteit waarvoor hy binne 14 dae na datum van die veiling 'n aanvaarbare bank- of bouverenigingwaarborg lewer aan die Geregsbode.

Geteken te Kuruman op hierdie 21ste dag van Augustus 1985.

Jordaan Van Tonder & De Villiers, Prokureurs vir Eiser, Bearestraat 26, Posbus 27, Kuruman, 8460.

Case 5637/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GOODWOOD HELD AT GOODWOOD

In the matter between **United Building Society,** Judgment Creditor, and **Hendrik Lambert Bester,** Judgment Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Goodwood, and writ of execution, dated 27 June 1985, the following will be sold in execution on Wednesday, the 25th day of September 1985 at 11h00 at the site, being 6 Van der Stel Street, Bothasig, Cape, to the highest bidder:

Certain Erf 8166 Milnerton, measuring Six Hundred and Five (605) Square Metres, held under Deed of Transfer No. 16540/1984, also known as 6 Van der Stel Street, Bothasig, Cape.

Conditions of sale:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, the Rules made thereunder and of the Title Deeds of the property and the property shall, subject to the aforegoing, be sold to the highest bidder.

2. The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Lounge, diningroom, 3 bedrooms, kitchen, bath/toilet and en suite, shower/toilet, and a detached single garage.

3. *Payment:*

Ten per centum of the purchase price shall be paid in cash at the time of the sale and the full balance thereof together with interest at the current rate of nineteen comma two five (19,25) per centum per annum calculated on the amount of the Judgment Creditor's claim (and in the event of there being any other preferent creditor then also the interest payable upon such preferent creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer, against registration of transfer, which amounts are to be secured by approved Bank or Building Society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the date of sale.

4. The owner of the property is a member of the White Group.

5. *Conditions:*

The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 27162/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT ELIZABETH HELD AT PORT ELIZABETH

In the matter between **R. W. Smith t/a Precision Cabinets,** Plaintiff, and **I. Z. Buys,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Port Elizabeth, dated the 11th February 1985, and the Warrant of Execution, dated the 14th February 1985, the following property will be sold in execution, without reserve, to the highest bidder on the 20th September 1985 at 14h15 at the front entrance of the New Law Courts, North End, Port Elizabeth:

Piece of land situate in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf 2685 Newtonpark, in extent 1 559 square metres, together with the dwelling house situated thereon.

Terms and conditions:

1. *Terms:* The purchase price shall be paid as to 10 (ten) per centum thereof on the day of the sale and the unpaid balance within fourteen (14) days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

2. *Conditions of sale:* The full conditions of sale may be inspected prior to the date of the sale at the offices of the Messenger of the Court, Port Elizabeth South.

The said conditions of sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Port Elizabeth this 19th day of July 1985.

Burman Katz Saks & Butler, Plaintiff's Attorneys, Security Place, corner of Market and Hancock Streets, Port Elizabeth.

Case 22657/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT ELIZABETH HELD AT TODD CHAMBERS, TODD STREET, PORT ELIZABETH

In the matter between **Kahns Furnishers (Pty) Limited,** Execution Creditor, and **I. Z. Buys,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrates, Port Elizabeth, dated 18th October 1984, and Warrant of Execution, dated 4th July 1985, the following property will be sold in execution on the 20th day of September 1985 at 14h15 at the front entrance of the New Law Courts, North End, Port Elizabeth:

Certain piece of land situate in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf 2685 Newtonpark, measuring 1 559 (one five five nine) square metres, held under Deed of Transfer No. 46953/1983, dated 26th October 1983, and situated at 272 Cape Road, Port Elizaberth.

The Property consists of the following listed improvements, which are not guaranteed:

Four bedrooms, bathroom, corrugated iron roof, double garage, servants' rooms and a maintained garden.

Terms:

The purchase price shall be paid as to ten per centum thereof on the date of the sale and the unpaid balance within fourteen days shall be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee.

Conditions of sale:

The full Conditions of Sale may be inspected prior to the date of sale at the offices of the Messenger of the Court, Port Elizabeth South. The said Conditions of Sale will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale.

Dated at Port Elizabeth this 29th day of August 1985.

Price Soni & Friedman, Attorneys for Execution Creditor, Second Floor, Lazmark House, 505a Main Street, North End, Port Elizabeth.

NATAL

Case 39/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NEWCASTLE HELD AT NEWCASTLE

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **J. Mbatha,** Defendant

In pursuance of a Judgement, dated 28 February 1985, and a Warrant of Execution, dated 4 April 1985, the undersigned property will be sold in execution on the 2nd day of October 1985 at 10h00, at the Magistrate's Court, Newcastle:

House 2782, Madadeni, KwaZulu Government Services.

The address of the property is House 2782, Madadeni, 2951.

The property is improved by the erection of a dwelling.

Material conditions of sale:

1. The sale shall be subjected to the Magistrate Court Act, No. 32 of 1944 (as amended) and the rules made hereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of twenty per centum (20 %) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer, to be secured by a Bank or Building Society Guarantee, to be approved by Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the sale. The guarantee shall cover interest on the balance thereon at twenty per centum (20 %) per annum from date of sale to date of registration of transfer.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the Purchaser shall pay all transfer costs including arrear and current rates, sewerage and all other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Sixth Floor, United Building, Scott Street, Newcastle, or the offices of the undermentioned attorneys.

Dated at Newcastle this 20th day of August 1985.

E. C. Butler, for De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Fourth Floor, United Building, Scott Street, P.O. Box 117, Newcastle, 2940.

Case 78/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NEWCASTLE HELD AT NEWCASTLE

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **F. J. Nkosi,** Defendant

In pursuance of a Judgement, dated 13 March 1984, and a Warrant of Execution, dated 1 May 1985, the undersigned property will be sold in execution on the 2nd day of October 1985 at 09h45, at the Magistrate's Court, Newcastle:

House 4048, Madadeni, KwaZulu Government Services.

The address of the property is House 4048, Madadeni, 2952.

The property is improved by the erection of a dwelling.

Material conditions of sale:

1. The sale shall be subjected to the Magistrate Court Act, No. 32 of 1944 (as amended) and the rules made hereunder.

2. The Purchaser shall pay a deposit of twenty per centum (20 %) of the purchase price in cash on the day of the sale, the balance against transfer, to be secured by a Bank or Building Society Guarantee, to be approved by Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the sale. The guarantee shall cover interest on the balance thereon at twenty per centum (20 %) per annum from date of sale to date of registration of transfer.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the Purchaser shall pay all transfer costs including arrear and current rates, sewerage and all other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Sixth Floor, United Building, Scott Street, Newcastle, or the offices of the undermentioned attorneys.

Dated at Newcastle this 15th day of August 1985.

E. C. Butler, for De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Fourth Floor, United Building, Scott Street, P.O. Box 117, Newcastle, 2940.

Case 1682/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT SHEPSTONE HELD AT PORT SHEPSTONE

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Graham Peter Hammond,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate at Port Shepstone, and the Warrant of Execution issued pursuant thereto on 25 June 1985, the immovable property described as:

Sub 4 of Lot 154 Port Edward, situate in the Port Edward Health Committee Area, and in the Lower South Coast Regional Waters Services Area, Administrative District of Natal, in extent one thousand two hundred and sixty one (1 261) square metres, will be sold in execution on Friday, the 27th September 1985 at 10h00, in front of the Court House, Port Shepstone, on terms and conditions which will be read out at the time of the sale, and which may in the meantime be inspected at the Office of the Messenger of Court, 6 Archibald Street, Port Shepstone or at the office of Barry, Botha & Breytenbach, the Plaintiff's Attorneys, 8 Archibald Street, Port Shepstone. The material terms and conditions of the sale are as follows:

1. The Purchaser shall pay ten (10 %) per centum of the purchase price immediately after the sale and shall furnish a Bank or Building Society Guarantee acceptable to the Plaintiff's Attorneys securing the balance plus the interest referred to below within fourteen (14) days after the sale.

2. In addition to the purchase price, the Purchaser shall pay all transfer costs, all arrear rates and penalties and collection charges (if any) thereon, and interest to the Plaintiff on R44 925,69 at 20 % per centum per annum from the date of the sale to the date on which transfer of the property into the name of the Purchaser is registered, both days inclusive.

The property is improved and consists of:

A dwelling house, brick and tile building comprising of 3 bedrooms, 2 toilets, 2 bathrooms, kitchen and lounge and diningroom combined.

Outbuilding: Double garage with servants quarters.

Barry Botha & Breytenbach, Plaintiff's Attorneys, 8 Archibald Street, Port Shepstone.

Case 11372/83

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PIETERMARITZBURG HELD AT PIETERMARITZBURG

In the matter between **Santambank Limited,** Plaintiff, and **Nazir Aziz Khan,** Defendant

Pursuant to a Judgment of the Magistrate's Court for the district of Pietermaritzburg, and Warrant of Execution, dated the 23rd of May 1985, the following fixed property will be sold on Monday, the 23rd day of September 1985 at 10h00, at the Magistrate's Court, Commercial Road Entrance, Pietermaritzburg, to the highest bidder, viz:

Sub 3439 (of 3399) of the farm Northdale 14914, situate in the City of Pietermaritzburg, Administrative District of Natal, in extent 508 square metres.

This property is zoned "special residential" and is situated at 220 Newholmes Way, Northdale, Pietermaritzburg and is sold as vacant land and there are no improvements thereon.

The aforesaid information in respect of the property is not guaranteed.

Conditions of sale and payment:

The aforesaid property will be sold to the highest bidder on the conditions laid down in the Conditions of Sale which may be perused at the offices of the Messenger of the Court, 277 Berg Street, Pietermaritzburg, or at the offices of Plaintiff's Attorneys, Oscar Ehrensperger & Co., Fifth Floor, New Southern Life Building, 271 Church Street, Pietermaritzburg.

Oscar Ehrensperger & Co., Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, New Southern Life Building, 271 Church Street, Pietermaritzburg, 3201.

Case 19030/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Subramony Govender,** Defendant

Notice is hereby given in terms of a Warrant of Execution issued in the above Honourable Court, the property described below and being Certain Sub 4728 of Sub 4514, of the Farm Chat Seven 14780, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, measuring 226 square metres, situate at House 109, Road 742, Chatsworth, consisting of brick under asbestos—semi detached dwelling comprising of: upstairs: 4 bedrooms, toilet and bathroom. Downstairs: Lounge, toilet, shower, 2 kitchens, bedroom and toilet with bath,

Will be sold in execution on the 24th September 1985 at 10.00 a.m., by the Messenger of the Court, Chatsworth, at the Magistrate's Court, Justice Street, Chatsworth, subject to the following conditions:

1. The property is sold voetstoots and nothing is guaranteed.

2. The purchase price shall be payable by way of a deposit of 10 %. The balance together with interest at the rate of 19,5 % per annum shall be paid or guaranteed by way of Bank or Building Society guarantee within fourteen (14) days of date of sale. The said interest will be payable from the date of sale until date of registration of transfer in the name of the Purchaser.

3. The Purchaser will be responsible for the costs of transfer, including transfer duty, assessment rates, sanitary fees, interest and Auctioneer's charges.

4. The full conditions of sale, which will be read by the Messenger of the Court, Durban, immediately prior to the sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court and at the Offices of the Plaintiff's Attorneys, whose address is set out below.

Dated at Amanzimtoti this 9th day of August 1985.

Livingston Doull & Winterton, Plaintiff's Attorneys, Allied Building, Commercial Road, Amanzimtoti; c/o Livingston Doull & Winterton, 10th Floor, Barclays Bank Building, corner of Smith and Field Streets, Durban.

Case I. 1091/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **Booiumal Govender,** Plaintiff, and **Gopaul Govender,** Defendant

In execution of a Judgment granted by the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), on the 10th June 1985 in the above-named suit, the following immovable property will be sold by public auction by the Deputy Sheriff of the Supreme Court of South Africa for the District of Richmond, Natal, on the steps of the Richmond Court House, Chilley Street, Richmond, at 11.00 a.m. on Friday 27th September 1985, on conditions which will be read out by the Deputy Sheriff before the sale, and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff at 63 Harding Street, Richmond, namely:

Sub 2 of Lot 61 Richmond Township, situate in the Administrative District of Natal, in extent 2 023 Square Metres, which property is physically situate at 10 Harding Street, Richmond, Natal, and which property is held by the above-named Defendant under and by virtue of Deed of Transfer No. 9392/1982.

Improvements:

Without constituting a warranty of any nature, the property has been improved by the erection thereon of a six bedroom residence with two bathrooms, family room, prayer room, lounge, diningroom, kitchen and pantry.

Zoning:

The property is zoned for residential purposes and enjoys no special consent in respect of its zoning.

Group Area:

The property is situate within an Indian Group area and accordingly no bids can be accepted by or on behalf of any person who is not a member of such Group unless such person exhibits to the auctioneer at the sale the requisite permit entitling and authorising such person to acquire the property.

Terms:

The purchase price will be payable subject to the conditions of sale, as follows:

(a) Ten per cent of the purchase price together with the Deputy Sheriff's commission on the sale to be paid by the Purchaser immediately in cash on the date of sale;

(b) All transfer duty, costs of transfer, current and arrear rates, taxes and all other charges necessary to effect transfer of the property shall be paid by the Purchaser within fourteen (14) days after the date of sale.

(c) The balance of the purchase price is to be secured by a Bank or Building Society Guarantee, to be approved by Plaintiff's Attorney, and to be furnished by the Purchaser to the Plaintiff's Attorney within fourteen (14) days after the date of sale.

Dated at Pietermaritzburg this 22nd day of August 1985.

K. B. Hobson, for Mason Buchan Leslie Weinberg & Co., Plaintiff's Attorneys, Eighth Floor, NBS City Centre, Church Street, Pietermaritzburg.

Case I. 1655/82

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **Yunus Ahmed Rawat t/a Prince Wholesalers,** Plaintiff, and **Edgar Mhlongo,** Defendant

In pursuance of a Judgement in the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg, dated 19th October 1982, and in pursuance of a Writ of Execution, dated 6th March 1985, the following immovable property shall be sold to the highest bidder at the front entrance to the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown, Natal, on the 20th day of September 1985 at 10 a.m., namely:

Erf 2790 Township of Clermont, situate in the Public Health Water Supply Area of Clermont and in the Pinetown Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent Ten Thousand (10 000) square feet.

The above-mentioned property is registered in the name of Defendant under Deed of Transfer No. 8541/60, dated 27th October 1960.

The above-mentioned information is furnished without guarantee.

The property shall be sold to the highest bidder subject to the conditions set out in the conditions of sale relating thereto which can be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Pinetown: Wareings Building, Crompton Street, Pinetown, or at the offices of the Plaintiff's Attorneys, First Floor, 537 Church Street, Pietermaritzburg.

Dated at Pietermaritzburg on this 23rd day of July 1985.

A. K. I. Akoo, for Akoo & Akoo, Plaintiff's Attorneys, First Floor, 537 Church Street, Pietermaritzburg.

Case 3267/85

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

In the matter between **Volkskas Limited,** Plaintiff, and **H C Promotions (sole proprietor Harry Cohen),** Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court, dated 27th June 1985, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, the 27th day of September 1985 at 10h00, on the steps of the Supreme Court, Masonic Grove, Durban, by public auction to the highest bidder, viz:

Sub 131 of Carrington Heights, of the farm Sea View 845, situate at 33 Pitcairn Road, Carrington Heights, Durban.

Improvements (nothing guaranteed):

Single storey dwelling, brick under tile, garage in basement, back porch, lounge, dining room, kitchen, scullery, toilet with wash basin, bathroom with toilet, three bedrooms.

Outbuildings: Room with toilet and shower.

Conditions and terms:

The said property shall be sold to the highest bidder with a reserve price.

The sale shall be for cash and the successful bidder will be required to pay a deposit of 10 % immediately upon conclusion of this sale, together with auctioneer's charges and to secure the balance of the purchase price or pay the same in cash to the auctioneer within twenty one (21) days of the date of sale. The attention of prospective purchasers is drawn to the relevant provisions of the Group Areas Act, and the property is reserved for residential purposes and for persons of the White Group.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban.

Dated at Durban this 2nd day of August 1985.

A. W. Britz, for Britz & Bonamour, Plaintiff's Attorneys, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban.

Case 2822/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

In the matter between **Bertco Bodies (Proprietary) Limited,** Plaintiff, and **Errol Thomas Hughes,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), in the above suit, a sale will be held by the Deputy Sheriff, Durban, on the steps of the Supreme Court, Masonic Grove, Durban, on the 27th September 1985 at 10h00, of the undermentioned property to the highest bidder subject to a reserve price of R27 600,00 (twenty seven thousand six hundred rand), on conditions to be read by the Deputy Sheriff at the time of the sale:

The property is described as A of 1 of 21 of Wentworth 860, City of Durban, in extent 983 (nine hundred and eighty three) square metres, and is zoned Special Residential in terms of the Austerville North Town Planning Scheme. The property is situated at 67 Treasure Beach Road, Bluff, Durban, and is in a Coloured Group Area.

The property is improved by a single storey dwelling under tiles consisting of front porch and back porch, entrance hall, 6 rooms, bathroom/toilet combined, separate toilet, bathroom, patio, kitchen, laundry room, and under the main building double garage, 2 rooms for servants and a toilet/shower combined. Nothing however is guaranteed.

Full conditions of the Sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban.

Sanan & Watts, Plaintiff's Attorneys, 1601 Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban, 4001.

Case 57248/1984

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

Between **Basil Ashfield Hough,** Plaintiff, and **Ranjith Seomangal,** Defendant

In pursuance of a Judgement in the Court of the Magistrate of Durban, and Writ of Execution, dated the 25th day of March 1985, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 20th day of September 1985 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Verulam to the highest bidder:

Lot 226 La Mercy (Extension 1), situate in the Township of Tongaat, and in the North Coast Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent 1 108 square metres.

Postal address: 12 Jasmin Place, La Mercy.

Improvements: Vacant Land.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, and the rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay 10 % of the purchase price immediately after the sale and the balance against registration of the transfer into the name of the Purchaser.

3. The attention of prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

The full conditions may be inspected at our office and/or at the Office of the Messenger of Court.

J. C. Mason & Co., Plaintiff's Attorneys, 800 Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.

Case 14500/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

Between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Adam Aboobaker,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 17th day of May 1985, in the Court of the Magistrate, Durban and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in execution to the highest bidder on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth:

Lot 944 Silverglen, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent One Thousand and Sixty Eight (1 068) square metres.

Postal address: 44 Dawnview Road, Silverglen, Durban.

The property consists of brick under tile roof dwelling comprising of 8 bedrooms, 2 lounges, diningroom, 2 toilets, 2 bathrooms, double garage, 2 rooms, washroom and a toilet.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2.1 The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneer's commission in cash immediately after the sale, and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within Fourteen days after the sale to be approved by the Plaintiff's Attorneys.

2.2 The Purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 21,5 % per annum to the Plaintiff on the amount of the award to the Plaintiff in the plan of distribution from the date of sale to date of transfer.

3. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group, unless such person exhibits to the auctioneer, at the sale, a permit authorising him to acquire such property which is in a proclaimed Indian Area.

4. Transfer shall be effected by the attorneys of the Plaintiff and the Purchaser shall pay all the transfer dues, including transfer duty, current and any arrear rates, and other necessary charges to effect transfer upon request by the said attorneys.

The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Chatsworth, 12 Oak Avenue, Kharwastan, Durban.

Dated at Durban this 26th day of July 1985.

Romer Robinson & Catterall, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.

Case 19568/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

Between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Jay Pillay,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 4th day of June 1985, in the Court of the Magistrate, Durban and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in execution to the highest bidder on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth:

Sub 7467 (of 7275) of the farm Chat Seven 14780, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, measuring Two Hundred and Thirty Two (232) square metres.

Postal address: House 41, Road 606 Chatsworth, Durban.

The property consists of a semi-detached block under asbestos roof dwelling comprising of 3 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and a bathroom.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2.1 The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneer's commission in cash immediately after the sale, and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within Fourteen days after the sale to be approved by the Plaintiff's Attorneys.

2.2 The Purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 19 % per annum to the Plaintiff and to the bondholders at a prescribed rate of interest on the respective amounts of the awards to the Plaintiff and bondholders in the Plan of Distribution from the date of sale to date of transfer.

3. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group, unless such person exhibits to the auctioneer, at the sale, a permit authorising him to acquire such property which is in a proclaimed Indian Area.

4. Transfer shall be effected by the attorneys of the Plaintiff and the Purchaser shall pay all the transfer dues, including transfer duty, current and any arrear rates, and other necessary charges to effect transfer upon request by the said attorneys.

The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 12 Oak Avenue, Kharwastan, Durban.

Dated at Durban this 12th day of August 1985.

Romer Robinson & Catterall, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.

Case 11059/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **S.A. Etalia (Pty) Ltd,** Plaintiff, and **Jagadis Dwarika,** First Defendant, **Monilal,** Second Defendant, **Jaichund,** Third Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 23rd day of May 1984 in the above Court, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in Execution to the highest bidder on the 19th of September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban:

One half share (½) in subdivision 60 of Subdivision B of Subdivision T of Block C of the Farm Springfield 602, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent one thousand one hundred and forty six (1 146) Square Metres, which includes half width of road 6,09 metres.

Postal address: 21 Howell Road, Sydenham.

The property consists of a brick under iron roof dwelling consisting of 3 bedrooms, lounge, kitchen, porch and a verandah. Brick under iron roof out building consists of bedroom, lounge and a kitchen. Brick under iron roof single toilet and a bathroom.

2 (a) The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneers commission in cash, immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of Court, within fourteen (14) days after the sale, to be approved by the Plaintiff's Attorneys.

2 (b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 20 % per annum to the plaintiff and to the bond holder if any, the presented rate from the date of sale to the date of transfer.

3. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group, unless such person exhibits a permit authorising him to acquire such property which is in a proclaimed Indian area.

4. Transfer shall be effected by the Attorneys of the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, including transfer duty, current rates and any arrear rates and other necessary charges to effect transfer on request by said Attorneys.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Durban North, Aliwal Street, Durban.

Dated at Durban this 22nd day of August 1985.

D. P. Jeena & Co., Plaintiff's Attorneys, 302 Dinesh Centre, 25 Bond Street, Durban.

Case 3756/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF INANDA HELD AT VERULAM

In the matter between **Natal Building Society (Permanent),** Plaintiff, and **Pragalatha Pillay,** First Defendant, **Sundrie Pillay,** Second Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 28th June 1985 in the Court of the Magistrate, Verulam, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in Execution to the highest bidder on the 4th day of October 1985 at 11.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, at Verulam:

Lot 333 Everest Heights, situate in the borough of Verulam, and in the North Coast Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent one thousand three hundred and eighty six (1 386) Square Metres.

Improvements: 3 bedrooms, diningroom, lounge, kitchen, bathroom and a toilet.

Postal address: 32 Tensing Way, Everest Heights, Verulam.

1. The Sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2 (a) The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneers commission in cash, immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of Court, within fourteen days after the date of sale, to be approved by the Plaintiff's Attorneys.

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 21,5 % per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the Plan of Distribution from the date of Sale to date of Transfer, both days inclusive.

3. Inasmuch as the Defendant is a member of the Asiatic Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group, unless such person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property which is in a proclaimed Asiatic area.

4. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer dues, including transfer duty, current rates and other necessary charges to effect transfer upon request by said Attorneys.

The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 2 Mountview Shopping Centre, corner of Inanda Road and Jacaranda Avenue, Mountview, Verulam.

Dated at Durban this 20th day of August 1985.

B. C. Braatvedt, for John Hudson, Berg & Co., Plaintiff's Attorneys, 1803 Eagle Building, 359 West Street, Durban.

Case 36859/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **Borough of Kingsburgh,** Execution Creditor, and **S A Butcher,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment granted on the 3rd October 1984 in the Magistrate's Court for the District of Durban, and under a writ of execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 18th October 1985, in front of the Magistrate's Court. The said immovable property will be sold by Public Auction on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of sale and which conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban South, prior to the sale:

Lot 241 Illovo Beach Extension 2, situate in the Borough of Kingsburgh, and in the Amanzimtoti Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent 1 052 square metres.

Zoning: White Area.

Street address: 22 Vista Road, Illovo Beach.

Improvements:

Main dwelling comprising of lounge, diningroom, kitchen, bathroom and toilet, garage and 3 bedrooms.

Terms:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder.

2 (a) The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneers commission in cash, immediately after the sale. The balance of the purchase price shall be paid against transfer and shall be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be approved by the Execution Creditor's attorneys and to be furnished to the Messenger of the Court, Durban South, within fourteen (14) days after the date of sale.

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest to the Execution Creditor at the rate of 11 % per annum on the respective amounts of the awards to the Execution Creditor and the bondholder/s in the plan of distribution as from the date of sale to the date of transfer.

3. Inasmuch as the Execution Debtor is a member of the White Group, no bids will be accepted by or on behalf of any person who is not a member of such group, unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister of the Interior authorising him to acquire such property.

4. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor of the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer dues, including transfer duty, current rates and other necessary charges to effect transfer upon request by the said attorneys.

5. The property and the improvements thereon are sold voetstoots and without any warranties.

Dated at Durban this 20th day of August 1985.

Cox Yeats & Partners, Execution Creditor's Attorneys, 12th Floor, NBS Building, 300 Smith Street, Durban, 4001.

Case 26467/1985

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **Sylvia Elizabeth Hanafey & Others,** Execution Creditors, and **Valerie Geraldine Grobler,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Durban, dated 20th June 1985, and a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution at 10h00 on the 19th September 1985, in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban, to the highest bidder:

Lot 1801 of Lot 16 1545, situate in the City of Durban, County of Victoria, Province of Natal, in extent one thousand five hundred and forty nine (1 549) square metres.

Postal address: 8 Clarendon Drive, Durban North, Natal.

Improvements:

(a) Brick under tile dwelling comprising of lounge, 3 bedrooms, storeroom, bathroom/toilet, bathroom, toilet, kitchen, diningroom, porch, T V room and a patio.

Outbuildings: 2 Servants' rooms, toilet/shower, double garage and a swimming pool.

Group Area: White.

1. The Sale shall be subject to the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1977 (as amended) and the Rules made thereunder.

2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the White Group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 % of the purchase price, in cash at the time of the sale.

3. The Purchaser shall be liable for the commission on the sale, which amount shall be paid to the Messenger of the Court immediately the property is knocked down to the Purchaser.

4. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee approved by the Execution Creditors' Attorneys and to be furnished within fourteen (14) days after the date of the sale.

5. The Purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 24 % per annum on the full purchase price to the Execution Creditors from the date of sale of the property to the date of registration of transfer, both days inclusive.

6. Transfer shall be effected by the Conveyancers for the Execution Creditors and the purchaser shall pay all transfer costs including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Conveyancers.

7. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Durban North, 17/19 Mona Road, Durban, (Phone 375251/322701) and interested parties are asked to contact the Execution Creditors' Attorneys who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Dated at Durban this 29th day of July 1985.

Chapman Dyer Inc., Execution Creditors' Attorneys, Fourth Floor, NBS Building, 300 Smith Street, Durban.

Case 5285/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **South African Permanent Building Society,** Execution Creditor, and **G. Pillay,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Pinetown, dated 27 September 1984, and a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 24th day of September 1985 at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth to the highest bidder:

Sub 869 (of Sub 207) of the farm Zeekoe Vallei 880, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent five hundred and eighty five (585) square metres, and being a dwelling at 18 Rist Avenue, Chatsworth.

Postal address: 18 Rist Avenue, Chatsworth.

Group Area: Indian.

Improvements (but nothing is guaranteed in respect thereof):

Brick under tile roof dwelling comprising of 3 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and bathroom, zoned special residential.

1. The sale shall be subject to the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944 (as amended) and the Rules made thereunder.

2. No bid will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of the Indian Group and the purchaser (other than the Execution Creditor) shall pay a deposit of 10 % of the purchase price or R500,00 whichever is the greater, in cash at the time of the sale.

3. The balance of the purchase price is payable against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee approved by the Execution Creditor's attorneys and to be furnished within fourteen (14) days after the date of the sale.

4. The Purchaser shall be liable for the payment of interest at the rate of 21,25 % per annum to the Execution Creditor from date of sale to date of registration of transfer.

5. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Execution Creditor and the purchaser shall pay all transfer costs including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

6. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Chatsworth, 12 Oak Avenue, Kharwastan, and interest parties are asked to contact the Execution Creditor who may be prepared to grant loan facilities to an approved purchaser.

Dated at Durban this 22nd day of July 1985.

Clemmans & Johnston Inc., Execution Creditor's Attorneys, Suite 201, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.

Case 4626/84

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT CHATSWORTH

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Iqbal Noor Mahomed,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 1st November 1984 in the Court of the Magistrate, Chatsworth and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 1 of Lot 818 Silverglen Township, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent eight hundred and twenty two (822) Square Metres.

Postal address: 6 Riversdale Road, Silverglen, Chatsworth.

Improvements:

Brick under tile roof dwelling comprising three bedrooms, lounge, dining room, kitchen, toilet and a bathroom.

Outbuildings: Three rooms, kitchen, toilet and a bathroom. Nothing is guarantee in the above respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. (a) The purchaser shall pay a deposit of ten per centum (10 %) of the purchase price and the Auctioneer's commission in cash immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Messenger of the Court within fourteen (14) days after the sale;

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of twenty one comma five per centum (21,5 %) per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the plan of distribution from the date of sale to date of transfer, both days inclusive.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 12 Oak Avenue, Kharwastan, Chatsworth, or at the offices of Biebuyck & Co., Second Floor, J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban, or at the offices of Ash Haripersad & Partners, First Floor, Montford Service Station, 160 Road 701, Chatsworth.

Biebuyck & Co., Plaintiff's Attorneys, Second Floor, J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban.

Case 877/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT CHATSWORTH

In the matter between **Allied Building Society,** Plaintiff, and **Rungasamy,** Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 30th May 1985, in the Court of the Magistrate, Chatsworth and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 24th day of September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 60 of 3178 of Chat Two of the Farm Chatsworth 834, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent one hundred and ninety one (191) Square Metres.

Postal address: Road 307, House 70, Westcliff, Chatsworth.

Improvements:

Semi-detached double storey block under asbestos roof dwelling comprising of 2 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and a bathroom. Nothing is guaranteed in the above respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. (a) The purchaser shall pay a deposit of ten per centum (10 %) of the purchase price and the Auctioneer's commission in cash immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Messenger of the Court within fourteen (14) days after the sale;

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of nineteen per centum (19 %) per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the plan of distribution from the date of sale to date of transfer, both days inclusive.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, 12 Oak Avenue, Kharwastan, Chatsworth, or at the offices of Biebuyck & Co., Second Floor, J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban, or at the offices of Ash Haripersad & Partners, First Floor, Montford Service Station, 160 Road 701, Chatsworth.

Biebuyck & Co., Plaintiff's Attorneys, Second Floor, J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban.

Case 2376/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **United Building Society,** Execution Creditor, and **Rajdendren Naidoo,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment granted on the 19th April 1985 in the Court of the Magistrate, Pinetown and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 19th September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Pinetown to the highest bidder:

A certain piece of land being Lot 5117 Pinetown (Extension 54), situate in the Borough of Pinetown, and in the Pinetown Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent Nine Hundred and Forty Three (943) Square Metres.

Postal address: 15 Trishan Avenue, Washington Heights, Mariannhill.

Improvements:

Brick under tile dwelling consisting of lounge/diningroom, kitchen, 2 bedrooms, master bedroom en suite, and a bathroom with toilet. Single garage attached to building.

Zoning: Special Residential; Special privileges: Nil.

Group Area Act: Group entitled to occupy: Indian.

Nothing is guaranteed in these respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of sale.

3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

4. If more than one property is to be sold, the properties may be purchased seperately, unless this is precluded by the conditions of title or law.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Pinetown or at our offices.

C. M. Kenton, for Browne, Brodie & Co., Plaintiff's Attorneys, 301 United Building, Crompton Street, Pinetown.

Case 12020/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN

In the matter between **United Building Society,** Execution Creditor, and **Bernard Vasiedevan Vellan,** Execution Debtor

In pursuance of a Judgment granted on the 7th June 1985 in the Court of the Magistrate, Durban and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 19th September 1985 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 370 of the Farm Sydenham 14101, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent Three Hundred and Forty One (341) Square Metres.

Postal address: 72 Roslyn Avenue, Asherville.

Improvements:

Brick under tile dwelling consisting of 3 bedrooms, lounge and diningroom, kitchen, and a toilet and bathroom.

Zoning: Special Residential; Special privileges: Nil.

Group Area Act: Group entitled to occupy: Indian.

Nothing is guaranteed in these respects.

Material conditions:

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of sale.

3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

4. If more than one property is to be sold, the properties may be purchased seperately, unless this is precluded by the conditions of title or law.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban or at our offices.

C. M. Kenton, for Browne, Brodie & Co., Plaintiff's Attorneys, 12th Floor, United Building, 291 Smith Street, Durban, 4001.

Case 15004/1982

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between **Nedbank Limited,** Plaintiff, and **Ewald Kern,** Defendant

In execution of a Judgment of the Magistrate's Court for the district of Germiston, and a Warrant issued on the 24th July 1984 in the above mentioned suit, a sale will be held at the front entrance to the Magistrate's Court's Building, Chancery Lane, Pinetown at 10h00 on the 20th September 1985, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Pinetown prior to the sale:

Lot 2128 Westville, situate in the Borough of Westville, Administrative District of Natal, in extent 3,2375 hectares.

The property is unimproved.

Terms:

10 % of the purchase price in cash on the day of sale, the balance and interest on the full purchase price at current bond rates payable against registration of transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within twenty (20) days from the date of sale.

Auctioneer's charges payable by the purchaser on the day of the sale.

Dated at Edenvale on this the 1st day of August 1985.

Ian Reid & Randon, 2 Protea Place, Fourth Street, P.O. Box 31, Edenvale, 1610.

Case 1263/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT SHEPSTONE HELD AT PORT SHEPSTONE

In the matter between **United Building Society,** Plaintiff, and **S. S. Larsen,** Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Honourable Court, and Warrant of Execution, dated 4th June 1985, the following property will be sold on Friday the 27th September 1985 at 11h00 in the forenoon, at the front entrance to the Magistrate's Court, Port Shepstone, to the highest bidder:

Lot 367 Oslo Beach, situate in the Borough of Port Shepstone, and in the Lower South Coast Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent six thousand five hundred and five (6 505) Square Metres.

Conditions of sale:

1.) The Purchaser shall pay 10 % of the purchase price on signature of the conditions of sale, and the unpaid balance together with interest are to be secured by a satisfactory Bank or Building Society guarantee to be furnsihed to the Execution Creditor's Attorneys within Fourteen (14) days of the Sale.

2.) The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Port Shepstone, and these will be read out by the Auctioneer immediately before the sale.

The following information is furnished although in this respect nothing is guaranteed:

This property is a large single storey brick dwelling—twelve rooms—with two detached flatlets containing two bedrooms and a lounge. Double garage and two servants' quarters.

Forder, Ritch & Pfaff, Attorneys for Execution Creditor, 1 Court House Road, P.O. Box 18, Port Shepstone.

Case 3631/85

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **Mabstrong Trading (Proprietary) Limited trading as Wardkiss Hardware,** Execution Creditor, and **The Trustees of the Brugin Trust,** Execution Debtor

In execution of a Judgement of the Magistrate's Court for the district of Pinetown in the above action, a sale will be held at the main entrance to the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown on Friday 27 September 1985 at 10h00 in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Messenger of Court, Pinetown, prior to the sale:

Sub 763 (of 564) of the Farm Albinia 957, situate in the Gillitts/Emberton Health Committee Area and in the Pinetown Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent four thousand and thirty six (4 036) square metres, together with all buildings and improvements thereon, situate at 4a Dovehouse Road, Gillitts.

Terms:

Ten (10) per cent of the purchase price in cash on the day of the sale or secured to the satisfaction of the Messenger of Court, the balance against transfer to be secured by bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Messenger of Court within seven (7) days of the date of sale or otherwise suitable secured to the satisfaction of the Messenger of Court.

Dated at Durban this 20th day of August 1985.

Martin, Dubois & Partners, Plaintiff's Attorneys, 9th Floor, Maritime House, Salmon Grove, Durban, 4001.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

Saak 334/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **P. D. Lenata,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 2 Augustus 1985, sal die onderstaande goedere op 19 September 1985 om 11.15 vm., te Perseel 516/17, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 516/17, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of vennootskap van swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 21ste dag van Augustus 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba, 9866.

Saak 251/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **E. L. Moloi,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 12 Julie 1983, sal die onderstaande goedere op 19 September 1985 om 10h30, te Perseel 3651, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 3651, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of vennootskap van swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 1ste dag van Augustus 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, Prokureur vir Eiser, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba, Posbus 69, Harrismith, 9880.

Saak 328/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **K. L. Sekobane,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 18 April 1985, sal die onderstaande goedere op 19 September 1985 om 10h45, te Perseel 5841/42, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 5841/42, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of vennootskap van swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 1ste dag van Augustus 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, Prokureur vir Eiser, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba, Posbus 69, Harrismith, 9880.

Saak 493/1983

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **M. J. Sakayi,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 26 Januarie 1984, sal die onderstaande goedere op 19 September 1985 om 11h00, te Perseel 8044, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 8044, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of vennootskap van swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 1ste dag van Augustus 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, Prokureur vir Eiser, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba, Posbus 69, Harrismith, 9880.

Saak 188/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK WITSIESHOEK GEHOU TE WITSIESHOEK

In die saak tussen **Qwaqwa Ontwikkelingskorporasie Beperk,** Eiser, en **E. P. Mokoena,** Verweerder

Kragtens 'n Vonnis en Lasbrief vir Eksekusie van bogenoemde Agbare Hof, gedateer 4 Junie 1985, sal die onderstaande goedere op 19 September 1985 om 10h00, te Perseel 5859, Phuthaditjhaba, in eksekusie aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Die Verweerder se reg, titel en belang in en tot Sekere Perseel 5859, Phuthaditjhaba.

Die verkoping is onderworpe aan die volgende voorwaardes:

1. Die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die eksekusieverkoping.

2. Die eiendom tesame met die verbeterings daarop word voetstoots verkoop.

3. Die eiendom mag gekoop word slegs deur 'n Swart persoon, maatskappy of ander liggaam met regspersoonlikheid waarin 'n swart persoon of persone die beherende aandeel het, vereniging, sindikaat of vennootskap van swart persone of deur 'n liggaam wat kragtens wetgewing gemagtig is om dit te koop.

Geteken te Harrismith hierdie 1ste dag van Augustus 1985.

D. B. Bekker, vir Cloete & Neveling, Prokureur vir Eiser, p/a Van Reenen Weakley & Davie, Ou Qok Kantore, Phuthaditjhaba, Posbus 69, Harrismith, 9880.

Saak 1573/84

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN SASOLBURG GEHOU TE SASOLBURG

In die saak tussen **Allied Bouvereniging,** Eiser, en **G. G. Morabe,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis van die landdroshof van die distrik van Sasolburg, gedateer 13 Julie 1984, sal die volgende Huurpag in eksekusie verkoop word op Vrydag 27 September 1985 om 10h00, voor die Landdroshof, Sasolburg:

Sekere Perseel 3381, Zamdela, in die distrik van die Hoofkommissaris Oranje-Vrystaat, gehou onder Sertifikaat van Huur L293/83, gedateer 6 Desember 1983 en onderworpe aan Verbandakte V280/83, geregistreer op 6 Desember 1983 ten gunste van Allied Bouvereniging en soos aangedui op Algemene Plan L699/81.

Die Huurpag word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en tien persent van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die koopooreenkoms en die balans moet gewaarborg word deur 'n aanvaarbare waarborg vie betaling teen registrasie van die oordrag en welke waarborg aan die geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van die verkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig.

Die volle voorwaardes van die eksekusie-verkoping wat op die koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die geregsbode, Kamer 11, Standard Bankgebou, Sasolburg en by die kantore van die eiser se prokureurs.

Gedateer te Sasolburg op hierdie 16de dag van Augustus 1985.

L. Molenaar, vir Molenaar & Griffiths, Prokureurs vir Eiser, Trust Bankgebou, Sasolburg, 9570.

Saak 17635/81

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BLOEMFONTEIN GEHOU TE BLOEMFONTEIN

Tussen **M. C. Hamaty,** Eiser, en **E. Dirandingoe,** Verweerder

Uit kragte van 'n Vonnis van die Landdros van Bloemfontein, en kragtens 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 20ste dag van April 1982, sal die volgende goedere per publieke veiling vir kontant op Woensdag, die 18de dag van September 1985 om 10h00 in die voormiddag, by 2812 Bochabella, Bloemfontein, aan die hoogste bieër verkoop word, naamlik:

Die reg, titel en belange in en tot die verbeteringe op Standplaas 2812, Bochabella, Bloemfontein.

Bestaande uit 'n woning.

Die verkoopsvoorwaardes lê vir insae te die kantoor van die Geregsbode, Bloemfontein.

P. D. Yazbek, vir Lovius Block Meltz Steyn & Yazbek, Eiser se Prokureur, Eerste Verdieping, Standard Bank Huis, Wes-Burgerstraat 15a, Posbus 819, Bloemfontein.

Saak 2849/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VIRGINIA GEHOU TE VIRGINIA

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **Frank John Lowe,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof, Virginia en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 6 Augustus 1985, sal die volgende eiendom by wyse van openbare veiling in eksekusie verkoop word op Vrydag, die 4de dag van Oktober 1985 om 11h00, voor die Landdroskantoor, Welkom:

Erf 88, geleë te Susaarstraat 44, Welkom, groot 932 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport No. T7837/1980, gedateer 9 Julie 1980.

Verbeterings:

'n Drie slaapkamer woonhuis met twee badkamers, eetkamer, sitkamer, aparte woonkamer, dubbele afdak, stoorkamer en 'n bediende toilet.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal voetstoots verkoop word aan die hoogste bieder onderhewig aan die bepalings van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die Reëls daarkragtens uitgevaardig.

2. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees: 'n Deposito van 10 % (tien persent) van die koopprys in kontant onmiddellik na afhandeling van die veiling en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 21,5 % per jaar vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport sal binne 21 (een-en-twintig) dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg.

3. Die volle Verkoopsvoorwaardes wat deur die afslaer uitgelees sal word onmiddellik voor die verkoping kan gedurende kantoorure by die Kantore van die Geregsbode, Welkom nagesien word.

Gedateer te Welkom op hierdie 19de dag van Augustus 1985.

S. J. van Biljon, vir Wessels & Smith, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, p/a Immelman & Immelman, Volkskasgebou, Virginia Tuine, Virginia.

Saak 2849/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VIRGINIA GEHOU TE VIRGINIA

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging,** Eksekusieskuldeiser, en **Frank John Lowe,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof, Virginia en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 6 Augustus 1985, sal die volgende eiendom by wyse van openbare veiling in eksekusie verkoop word op Vrydag, die 27ste dag van September 1985 om 10h00, voor die Landdroskantoor, Virginia:

Erf 422, geleë te Highlandslaan 52, Virginia, groot 1 241 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport No. T1623/1985, gedateer 6 Maart 1985.

Verbeterings: 'n Woonstelblok wat bestaan uit:

a. Agt woonstelle, elk met twee slaapkamers, kombuis, badkamer en gekombineerde sit/eetkamer;

b. Twee woonstelle, elk met gekombineerde slaap/sitkamer, kombuis en badkamer;

c. Twee bediendekamers en tien motorafdakke.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal voetstoots verkoop word aan die hoogste bieder onderhewig aan die bepalings van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die Reëls daarkragtens uitgevaardig.

2. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees: 'n Deposito van 10 % (tien persent) van die koopprys in kontant onmiddellik na afhandeling van die veiling en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 24,5 % per jaar vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport sal binne 21 (een-en-twintig) dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg.

3. Die volle Verkoopsvoorwaardes wat deur die afslaer uitgelees sal word onmiddellik voor die verkoping kan gedurende kantoorure by die Kantore van die Geregsbode, Virginia nagesien word.

Gedateer te Welkom op hierdie 19de dag van Augustus 1985.

S. J. van Biljon, vir Wessels & Smith, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, p/a Immelman & Immelman, Volkskasgebou, Virginia Tuine, Virginia.

Case 1883/1985

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Orange Free State Provincial Division)

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited,** Plaintiff, and **Andries Petrus Brits,** Defendant

In pursuance of a Judgment in the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), and a Writ of Attachment, dated 31 July 1985, the following property will be sold in execution to the highest bidder on Wednesday 2 October 1985 at 11h00, at 57 Mark Street, Frankfort:

Certain Erf 633, situate in the Township and District of Frankfort, measuring 2 200 square metres, held under Deed of Transfer No. T10280/1975.

Consisting of dwelling house and outbuildings.

The Conditions of Sale may be inspected during office hours at the offices of the Deputy Sheriff, Frankfort.

Dated at Bloemfontein on this 22nd day of August 1985.

E. N. Keeton, c/o Webber & Newdigate, Attorney for Plaintiff, Second Floor, Allied Building, Maitland Street, Bloemfontein.

Saak 288/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN THEUNISSEN GEHOU TE THEUNISSEN

In die saak tussen **Merriespruit Plus Apteek,** Eiser, en **B. du Toit,** Verweerder

In terme van Lasbrief teen onroerende eiendom uitgereik deur bogemelde Agbare Hof, gedateer 1 Augustus 1985, sal die hieronder vermelde goedere eiendom in Eksekusie verkoop word aan die hoogste bieder, op die 27ste dag van September 1985 om 10h00, te die Landdroskantore, Le Rouxstraat, Theunissen, te wete:

Sekere Erf 259, tesame met woonhuis en verbeterings daarop, synde President Steynstraat 45, Theunissen, Oranje-Vrystaat.

Die voorwaardes van verkoping is ter insae vir inspeksie te:

1. F. B. Coetzer, Prokureurs vir Eiser, Van Heerdenstraat 45, Theunissen, en

2. J. J. P. Buitendach, Geregsbode, Theunissen, p/a Theunissen Boekwinkel, Piet Retiefstraat, Theunissen.

Geteken te Theunissen op hede die 20ste dag van Augustus 1985.

F. Coetzer, p/a F. B. Coetzer, Prokureur vir Eiser, Van Heerdenstraat 45, Theunissen, 9410.

Saak 1039/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN ODENDAALSRUS GEHOU TE ODENDAALSRUS

In die saak tussen **Associated Group Holdings (Pty) Ltd h/a Optima Publishers,** Eksekusieskuldeiser, en **Du Buisson h/a Weld Air Engineering Supplies,** Eksekusieskuldenaar

Ingevolge 'n Vonnis in die Landdroshof van Odendaalsrus, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 14 Mei 1985, sal die ondergenoemde eiendom verkoop word, op Saterdag 14 September 1985 om 11h00, te die Hoofingang van die Landdroskantore, Odendaalsrus.

Sekere Erf 1994, geleë in die dorp Odendaalsrus (Uitbreiding 4), distrik Odendaalsrus, bekend as Boekenhoutstraat 4, Odendaalsrus, groot 833 vierkante meter, bestaande uit 'n woonhuis en buitegeboue en gehou kragtens Akte van Transport No. 10559/1984.

Die volledige verkoopsvoorwaardes kan ter insae gesien word by die kantoor van die Geregsbode, Odendaalsrus, asook by die Eksekusieskuldeiser se Prokureurs te die ondergemelde adres.

Gedateer te Odendaalsrus op hede die 20ste dag van Augustus 1985.

Smit, Vermaak & Snyman, Prokureur vir Eksekusieskuldeiser, Erasmusgebou, Kerkstraat, Posbus 99, Odendaalsrus, 9480.

Saak 7756/1985

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WELKOM GEHOU TE WELKOM

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Bpk.**, Eiser, en **N. J. Nel,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 2 Augustus 1985, in die Landdroshof te Welkom, sal die volgende eiendom verkoop word op Vrydag 4 Oktober 1985 om 11h00, te die Hoofregeringsgebou, Landdroskantoor, Welkom:

Sekere Erf 566 Riebeeckstad, geleë te Wedepholstraat 13, Dorpsgebied Riebeeckstad, distrik van Welkom, groot 1 020 vierkante meters, onderhewig aan sekere Serwitute en gehou kragtens Akte van Transport No. T2914/1981, geregistreer op 22 April 1981.

Met verbeterings daarop: Woonhuis met gewone buitegeboue.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal voetstoots en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieder onderhewig aan die bepalings van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die Reëls daarkragtens uitgevaardig.

2. Die Koopprys sal as volg betaalbaar wees:

'n Deposito van 10 % (tien persent) van die Koopprys in kontant onmiddellik na afhandeling van die veiling en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 28 % (agt en twintig persent) per jaar tot datum van registrasie van transport sal binne 14 (veertien) dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde Bank of Bougenootskap waarborg.

3. *Voorwaardes:*

Die volle verkoopsvoorwaardes wat deur die afslaer uitgelees sal word onmiddellik voor die verkoping kan gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, Welkom nagesien word.

Gedateer te Welkom hierdie 14de dag van Augustus 1985.

M. J. Rossouw, vir Rossouw & Vennote, Prokureurs vir Eiser, Derde Verdieping, Unitedgebou, Posbus 455, Welkom, 9460.

Saak 7756/85

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WELKOM GEHOU TE WELKOM

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Bpk.**, Eiser, en **N. J. Nel,** Verweerder

Ingevolge 'n Vonnis en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 2 Augustus 1985, in die Landdroshof te Welkom, sal die volgende eiendom verkoop word op Vrydag 4 Oktober 1985 om 11h00, te die Hoofregeringsgebou, (landdroskantoor), Welkom die Verweerde se reg, titel en belang in en tot:

Sekere Erf 5047 Riebeeckstad, geleë te Solomonstraat 65, in die Dorpsgebied Riebeeckstad, distrik Welkom, groot 1 418 vierkante meters, onderhewig aan sekere Serwitute en gehou kragtens Akte van Transport No. T3467/1984, geregistreer op 10 April 1984.

Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal voetstoots en sonder reserwe verkoop word aan die hoogste bieder onderhewig aan die bepalings van die Wet op Landdroshowe, No. 32 van 1944, soos gewysig, en die Reëls daarkragtens uitgevaardig.

2. Die Koopprys sal as volg betaalbaar wees:

'n Deposito van 10 % (tien persent) van die Koopprys in kontant onmiddellik na afhandeling van die veiling en die onbetaalde balans tesame met rente daarop bereken teen 28 % (agt en twintig persent) per jaar tot datum van registrasie van transport sal binne 14 (veertien) dae betaal word of gewaarborg word deur 'n goedgekeurde Bank of Bougenootskap waarborg.

3. *Voorwaardes:*

Die volle verkoopsvoorwaardes wat deur die afslaer uitgelees sal word onmiddellik voor die verkoping kan gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, Welkom nagesien word.

Gedateer te Welkom hierdie 14de dag van Augustus 1985.

M. J. Rossouw, vir Rossouw & Vennote, Prokureurs vir Eiser, Derde Verdieping, Unitedgebou, Posbus 455, Welkom, 9460.

PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS
OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS

TRANSVAAL

INSOLVENTE BOEDELVEILING VAN 'N PRAG BESPROEIINGSPLAAS EN BESPROEIINGSPYPE—DISTRIK GROBLERSDAL

Gelas daartoe deur die *Voorlopige Gesamentlike Kurators* van die insolvente boedel **B. J. Pieterse, T1820/85,** verkoop ons die ondergenoemde op *Vrydag, 27 September 1985* om *11h00 op die plaas.* (Sien ligging.)

Eiendom.—Gedeelte 10 ('n Gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas *Kameeldoorn* 71, Registrasieafdeling J.S., Transvaal, distrik Groblersdal, groot 167,5108 hektaar, Perseel B208.

Op die eiendom is 2 wonings waarvan 1 'n 4 slaapkamer- en die ander 'n 2 slaapkamerwoning is met al die geriewe. Vier skure waarvan twee nuut opgerig is. 'n Twaalf kamer kampong met storte asook 5 aparte wonings vir werknemers.

'n Kapasiteit van 5 ton per uur *Lusern droër* en *hamermeule* vervaardig deur Petrie en McNaught Ingenieurs (gehuisves in eie gebou) elektries aangedrewe, steenkool verhitting—*uitstekende toestand.*

Plus minus 120 hektaar gevestigde lusernlande onder besproeiing, met *ondergrondse moederlyne,* die watervoorsiening bestaan uit 7 toegeruste boorgate—± 60 000 ℓ/h. Drie gronddamme, 1 sementdam met pompe, en ook besproeiing uit kanaal vanaf Loskopdam, *geregistreerde perseel B208.*

Los bates.—Plus minus 500 besrpoeiingspype, 2 × 2 wiel hidroliese wipbak sleepwaens, 2 platbak sleepwaens, John Deere bossie kapper, sweismasjien (Adamp), elektriese boor, besproeiingspypwa, meganiese laaiband, ens.

Nota.—Die plaas word bedien met *Evkom krag,* en meeste van die oorblywende grond kan nog in lande omskep word. *As daar potensiaal is, is dit hier—besigtiging noodsaaklik.*

Ligging.—Vanaf *Groblersdal* op die *Middelburgpad* ± 16,5 km aan linkerhand, en vanaf *Middelburg* op die *Groblersdalpad* vir ± 68 km aan regterhand.

Betaling—Eiendom.—20 % van die *koopprys* by die val van die hamer, en die balans binne 60 dae na goedkeuring.

Los bates.—Kontant of *bankgewaarborgde tjek* direk na veiling.

Verbande kan aan kwalifiserende kopers gereël word. Vir verdere inligting skakel Pat Uys van Bloemboard (051) 7-7211, kantoorure.

Vir besigtiging reël met die afslaers.

Skakel Chris Radley of Dick Pienaar by Pretoria 44-4381/2, en na ure by 45-2002 of 346-1326.

Phil Minnaar & Kie. (Edms.) Bpk., Afslaers, Esselenstraat 28, Posbus 28265, Sunnyside, Pretoria. Tel.: 44-4381/2.

INSOLVENT ESTATE AUCTION OF TWO OUTSTANDING FARMS IN VOLKSRUST DISTRICT, TRACTORS, IMPLEMENTS, VEHICLES, STOCK

Instructed by the *Joint Provisional Liquidators* and *Trustees* of **Bennie Pieterse (Edms.) Bpk. (in liquidation), T1819/85,** and the *insolvent estate* **B. J. Pieterse, T1820/84,** we are selling the following on *Wednesday, 25 September 1985* at *10h00* at the farm *Hartbeesfontein* (see location):

1. Portion 2 of the farm Hartbeesfontein 134, situated in the Registration Division H.S., Transvaal, measuring 1747,878 hectare. On the farm is an architect designed dwelling (5 bedroomes, 3 bathrooms, dressingroom, office, dining, lounge, etc.), 36 camps with water, 200 ha cultivated (± 50 ha Eragrostis), balance sweet grazing. Numerous small camps near the homestead are ideal for stud breeding. There are 10 earthdams fed out of the vleis and contours. *This is an outstanding stud and stock farm.*

2. Certain remaining portions of the farm *Elandshoek* 136 and 358 respectively in the Districts of Vrede and Volksrust, measuring 304,255 and 730,1581 hectare. There are no improvements except fencing into 14 camps. The farm is situated in a dale surrounded by mountains with the best possible grazing. There are many ravines and abundant water on this picturesque farm.

Implements and vehicles.—1984—2 × 6610 Ford tractors (± 1 700 hours), 7610 Ford tractor (1 772 hours), Ford 2610 tractor (704 hours), 2 × 4 shear ploughs, Vicon cutter, 1984 Mercedes Benz GALENDA 300-GT, 2 corrugated iron sheds, 1 000 bales of fodder.

Livestock.—17 old stud Afrikaner cows, 5 young bulls, 3 stud Brahman cows with calves, 54 Mutton Merino sheep, 180 large wethers.

Location.—From Volksrust drive for 19 km on the Vrede Road and left at the Memel turnoff, drive a further 11 km—farm on the left.

Conditions: Farms.—20 % of the purchase price at the fall of the hammer, balance 60 days after approvel. *Implements and stock:* Cash or bank guaranteed cheques immediately after the auction.

Bonds can be arranged for qualifying buyers. For further information please phone *Pat Uys* of Bloemboard at *(051) 7-7211* office hours.

To arrange for viewing of the farms please phone *Anton Coetzee* at *Volksrust (1333) 2081* office hours.

For any further information phone *Chris Radley* or *Dick Pienaar* at Pretoria *44-4381/2 or 45-2002* and *346-1326*, after hours.

Phil Minnaar & Co. (Pty) Ltd, Auctioneers, 28 Esselen Street, P.O. Box 28265, Sunnyside, Pretoria, Tel.: 44-4381/2.

BRANDMULLER, VAN DEN BERG & VERSTER

Behoorlik daartoe gelas deur die Likwidateur in die ondervermelde insolvente boedel, sal die volgende eiendom per publieke veiling aangebied word op Vrydag, 13 September 1985 te die ondervermelde tyd en perseel.

Roerende eiendom.—Om 11h00 te die hoek van Boncker- en Weeberstraat.

In die insolvente boedel van **Electromechs (Edms.) Bpk.,** die volgende toerusting en apparaat:

'n Groot hoeveelheid:

1. Elektriese myntoerusting en apparaat.
2. Sweisapparaat.
3. Skryftafels, stoele en staalkabinette.
4. Brandblussers.
5. Oorhoofse elektriese kraan.
6. Verskeidenheid van gereedskap en onderdele.

Voorwaardes van verkoop.—Streng kontant of bankgewaarborgde tjeks op die dag van veiling.

Kennisgewing.—Aangesien die toerusting en apparaat nie gespesifiseer word nie bestaan die moontlikheid dat verdere items op die veiling beskikbaar mag wees.

Vir volledige besonderhede skakel asseblief.—Brandmuller, Van den Berg & Verster, Jouberstraat 22, Middelburg, Transvaal, 1050. Tel.: (01321) 2-7070/1/2/3/4.

BRANDMULLER, VAN DEN BERG & VERSTER

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die ondervermelde insolvente boedel sal die volgende eiendom per publieke veiling aangebied word op Vrydag, 13 September 1985 te die ondervermelde tyd en perseel:

Roerende eiendom.—Om 16h00 te Maxi Motors, Jan van Riebeeckstraat 169.

In die insolvente boedel **I. D. Verwey, handeldrywende as Telstar Motors,** die volgende voertuie en geodere:

Fiat, CYV 975T; Isuzu KB Diesel, CZV 504T; Alfa Romeo, BJY 724T, Chevrolet Firenza, DZC 608T, Alfa Sud, BSR 315T, Ford 1600 G.T., CJG 565T, Mercedes Benz 220D, OKD 6445; Mercedes Benz 280S, BCW 827T, Honda motorfiets, CM 400T; Motorboot met enjin Johnson 100 (tesame met sleepwa), 14 staalrame.

Voorwaardes van verkoop.—Streng kontant of bankgewaarborgde tjeks op die dag van die veiling.

Vir verdere besonderhede skakel asseblief.—Brandmuller, Van den Berg & Verster, Joubertstraat 22, Middelburg, Transvaal, 1050. Tel.: (01321) 2-7070/1/2/3/4.

BRANDMULLER, VAN DEN BERG & VERSTER

Behoorlik daartoe gelas deur die Likwidateur in die ondervermelde insolvente boedel, sal die volgende eiendom per publieke veiling aangebied word op Vrydag, 13de dag van September 1985, te die ondervermelde tyd en perseel.

Roerende eiendom.—Om 14h00 te Oosstraat 11.

In die insolvente boedel van **N & N Ingenieurswerke, handeldrywende as D & E Ingenieurswerke,** die volgende masjinerie en goedere:

Draaibank Disjoncteur RT. Sunderland 5-A; Draaibank Antonio Monofap; Draaibank YOB600 F. Thompson (Pty) Ltd; Saag Uniz F. Thompson (Pty) Ltd; Boor Kitchen & Wade Halifax England; 2 kantoortafels met 2 sytafels; 4 stoele; staal kabinet; boekrak; kraan (hyser) voetstuk; 3 staal kaste; 3 staal tafels; sweismasjien; trollie; vrieskas; 3 rollers.

'n Hele aantal rommel yster asook nuwe masjinerie onderdele.

Kennisgewing.—Hierdie lys kan verander en verdere items mag op die veiling beskikbaar wees.

Voorwaardes van verkoop.—Streng kontant of bank gewaarborgde tjeks.

Vir verdere besonderhede skakel asseblief.—Brandmuller, Van den Berg & Verster, Joubertstraat 22, Middelburg, 1050. Tel.: (01321) 2-7070/1/2/3/4.

ADENDORFF AUCTIONEERS (PTY) LTD—SALES

INSOLVENT ESTATE: LEON JOHANNES DERCKSEN, T/A DERCKSEN MOTOR ENGINEERS, MASTERS REF E224/85

Duly instructed by the Joint Provisional Trustees we will sell the movable and immovable assets at 18 Barkly Road, Aliwal North, on Wednesday, 11th September at 10.00 a.m.

Viewing.—Day prior to sale.

Terms.—Cash or bank certified cheques only.

Further particulars from.—Adendorff Auctioneers (Pty) Ltd, 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg. Telephone: 683-8360/1/2.

ADENDORFF AUCTIONEERS (PTY) LTD—SALES

GAYDONS SPARES SPRINGS (PTY) LTD (IN PROVISIONAL LIQUIDATION), MASTERS REF T474/85

Duly instructed by the Provisional Liquidator we will sell the assets of the above by public auction at our mart 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg, on Tuesday, 10th September 1985 at 10.00 a.m.

Viewing.—Day prior to sale.

Terms.—Cash or bank certified cheques only.

Forther particulars from.—Adendorff Auctioneers (Pty) Ltd, 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg. Telephone: 683-8360/1/2.

ADENDORFF AUCTIONEERS (PTY) LTD—SALES

MDH SPARES (PTY) LTD, T/A BLACK CHAIN MOTOR SPARES (IN PROVISIONAL LIQUIDATION), MASTERS REF T316/85

Duly instructed by the Provisional Liquidator we will sell the assets of the above by public auction at our mart 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg, on Tuesday, 10th September 1985 at 10.00 a.m.

Viewing.—Day prior to sale.

Terms.—Cash or bank certified cheques only.

Further particulars from.—Adendorff Auctioneers (Pty) Ltd, 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg. Telephone: 683-8360/1/2.

ADENDORFF AUCTIONEERS (PTY) LTD—SALES

ELECTRON TUNE UP CENTRE (PTY) LTD (IN PROVISIONAL LIQUIDATION), MASTERS REF. T476/85

Duly instructed by the Provisional Liquidator we will sell the assets of the above by public auction at our mart 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg, on Tuesday, 10th September at 10.00 a.m.

Viewing.—Day prior to sale.

Terms.—Cash or bank certified cheques only.

Further particulars from.—Adendorff Auctioneers (Pty) Ltd, 152 Rosettenville Road, Springfield, Johannesburg. Telephone: 683-8360/1/2.

VERED ESTATES—PROPERTY AUCTION

ROWFIN PROPERTIES (PTY) LIMITED (IN PROVISIONAL LIQUIDATION), MASTER'S REFERENCE T2200/85

Instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by public auction the following property:

Erven 295, 296, 297 and 298, Selby Extension 1, Johannesburg, being 24 Richards Street, Selby, Johannesburg.

The improvements consist of:

(a) An office block consisting of basement plus 3 additional upper floors. Approximate size of each floor is 250 square metres.

(b) The factory/warehouse, reception and sales building consisting of ground floor plus one additional upper floor. Approximate size of the section is 1 500 square metres.

(c) A corrugated iron shed of approximately 430 square metres.

(d) Two buildings on either side of the site with rooms and ablutions.

(e) Contrete paved yard and driveway.

Excellent position—convenient to the freeway system, CBD, transport, etc.

Terms.—15 % deposit in cash or bank certified cheque immediately. The balance by approved guarantees within 30 days.

Conditions.—The property will be sold to the highest bidder subject to confirmation by the provisional liquidator.

For further information and to view kindly contact the auctioneers.—Trakmans or Vered, Tel.: 402-4372 or 646-5432.

Date of sale.—Friday, 20 September 1985 at 12 noon on the spot, 24 Richards Street, Selby, Johannesburg.

VERED ESTATES—PROPERTY AUCTION

INSOLVENT ESTATE OF JOSE RODRIGUES DE OLIVEIRA, MASTER'S REFERENCE T1700/85

Instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction to the highest bidder the following property:

Erf 1296, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, being 61 North Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg.

The improvements consist of a single storey house with 3 bedrooms, lounge/diningroom, kitchen, bathroom, etc.

Terms.—15 % deposit in cash or bank certified cheque immediately. The balance by approved guarantees within 30 days.

Conditions.—The property will be sold the highest bidder subject to confirmation by the Trustee.

Date of sale.—Thursday, 19 September 1985 at 12 noon on the spot, 61 North Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg.

For further information and to view kindly contact the auctioneer.—Harold Sacks at Vered, Telephone 646-5432 or 646-5486.

Vered.—P.O. Box 84272, Greenside, 2034, Telephone: 646-5432.

BARNETT SALES (PTY) LTD

Insolvent estate **A. D. Papadellis Incorp., Satellite Radio & T.V., Reference T.1045/85,** small stock radios, watches, used hi-fi equipment, glass counters. Sale takes place in our rooms 32 Troye Street, Wednesday, 11th September at 10.00 a.m.

On view Tuesday 9.00–3.30.

Barnett Sales (Pty) Ltd, 32 Troye Street, Johannesburg. Tel.: 23-5211/29-4881.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

COMPLETE OFFICE DESIGNS (PTY) LTD (IN LIQUIDATION), No. T.439/85

Duly instructed by the Liquidator in the above matter we will sell by public auction *at 7 Apex Road, Apex Industrial Sites, Benoni, on Wednesday, 2nd October 1985 at 10.30 a.m.* the following:

Extraction machine; combination machine; sewing machine; 2 staple buns; wagner airless spray system; punching machine.

Terms.—Only cash or bank certified cheques. Buyers are requested to lodge a cash deposit of R100,00 with the auctioneers on registration prior to the commencement of the auction sale. Dealers must furnish a copy of their GST Certificate failing which GST will be levied.

On view day prior to sale.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

ANDRE BOUWER INVESTMENTS (PTY) LTD (IN LIQUIDATION), No. T. 572/85

Duly instructed by the Liquidator in the above matter we will sell by public auction *at 7 Apex Road, Apex Industrial Sites, Benoni, on Wednesday, 2nd October 1985 at 10.30 a.m.* the following:

1978 Dodge Bakkie.

Terms.—Only cash or bank certified cheques. Buyers are requested to lodge a cash deposit of R100,00 with the auctioneers on registration prior to the commencement of the auction sale. Dealers must furnish a copy of their GST Certificates failing which GST will be levied.

On view day prior to sale.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

M.C.E. ELECTRICAL (PTY) LTD (IN LIQUIDATION), No. T.2217/85

Duly instructed by the Provisional Liquidator in the above matter we will sell by public auction *on the spot, 7 Apex Road, Apex Industrial Sites, Benoni, on Wednesday, 2nd October 1985, at 10.30 a.m.* the following:

Stocks, work in progress, office furniture and motor vehicles.

Terms.—Only cash or bank certified cheques. Buyers are requested to lodge a cash deposit of R100,00 with the auctioneers prior to the commencement of the auction sale. Dealers must furnish a copy of this GST Certificate Failing which GST will have to be levied.

On view day prior to sale.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

INSOLVENT ESTATE RAY HAL VAN DER LINDE, No. T.602/85

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction *at 7 Apex Road, Apex Industrial Sites, Benoni, on Wednesday, 2nd October 1985 at 10.30 a.m.* the following:

Mercedes Benz 240.

Terms.—Only cash or bank certified cheques. Buyers are requested to lodge a cash deposit of R100,00 with the auctioneers on registration prior to the commencement of the auction sale. Dealers must furnish a copy of their GST Certificate failing which GST will be levied.

On view day prior to sale.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

INSOLVENT ESTATE LYNETTE ANNE VAN HEERDEN, No. T.975/85

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction *on the spot, 18 Lumsden Street, Visagie Park, Nigel, on Friday, 20th September 1985 at 11 a.m.* the following:

A modern residence—Visagie Park, Nigel.

Certain Erf 746, situate 18 Lumsden Street, Visagie Park, Nigel, measuring approximately 1 185 square metres upon which is erected a residence comprising lounge; diningroom; fitted kitchen; 4 bedrooms (main en suite); 2nd bathroom; almost completed family room.

Outbuildings.—Double garage; maids room; toilet and shower.

Terms.—10 % deposit on signature of the conditions of sale and the balance within 21 days from date of confirmation.

Bond available to an approved purchaser.

Now on view—watchman in attendance.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

INSOLVENT ESTATE STEWART ROBERT MOTON, No. T.1842/85

Duly instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by public auction *on the spot, 8 Bristol Road, Bonaero Park Extension 2, Kempton Park, on Friday, 13th September 1985 at 11 a.m.* the following:

A modern residence—Bonaero Park.

Certain Stand 1054, situate 8 Bristol Road, Bonaero Park Extension 2, Kempton Park, measuring approximately 1 190 square metres upon which is erected a residence comprising lounge with open fireplace; diningroom; study; 3 bedrooms (main en suite); 2nd bathroom with shower cubicle; separate toilet; fitted kitchen. Carpeted throughout.

Outbuildings.—Double garage; maids room; toilet. Well established garden.

Terms.—10 % deposit on signature of the Conditions of Sale and the balance within 21 days from date of confirmation.

Bond available to an approved purchaser.

Now on view—watchman in attendance.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

INSOLVENT ESTATE JAYNIE MEYER BARNARD, No. T.1083/85

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction *on the spot, 13 Wildesering Street, Elspark Extension 2, on Monday, 23rd September 1985 at 11 a.m.* the following:

Large residence—Elspark.

Certain Erf 856, situate 13 Wildesering Street, Elspark Extension 2, Germiston, measuring approximately 1 289 square metres upon which is erected a residence comprising lounge/diningroom; spacious kitchen with breakfast room; study, 4 bedrooms (main en suite); 2nd bathroom.

Outbuildings.—Double garage; storeroom; maids room; toilet; open shed. Concrete fencing.

Terms.—10 % deposit on signature of the Conditions of Sale and the balance within 21 days from date of confirmation.

Bond available to an approved purchaser.

On view daily from 10.30 a.m. to 4 p.m.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie Auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

MANNIE AUCTIONEERING COMPANY

INSOLVENT ESTATE LINDA JACOBIE PRETORIUS, No. T.1882/85

Duly instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by public auction *on the spot, 15 Acacia Street, Primrose East, Germiston, on Friday, 27th September 1985 at 11 a.m.* the following:

A residence with self-contained flatlet—Primrose East, Germiston.

Certain Stand 1830, situate 15 Acacia Street, Primrose East, Germiston, measuring approximately 991 square metres upon which is erected a residence comprising lounge/diningroom; kitchen; 2 bedrooms; sewing room; bathroom with shower cubicle and interleading self-contained section comprising bed-sitting room; bathroom and kitchenette.

Flatlet.—Lounge/Diningroom; bedroom with bathroom en suite; kitchenette.

Outbuildings.—Carport for 4 cars, maids room, toilet.

Terms.—10 % deposit on signature of the conditions of sale and the balance within 21 days from date of confirmation.

Bond available to an approved purchaser.

On view Tuesdays, Wednesdays and Thursdays from 10.30 a.m. to 3.30 p.m.

For further particulars apply to the auctioneers.—Mannie auctioneering Company, Auctioneers, Appraisers, Stock Liquidators and General Agents, Manmart House, 53 Troye Street (corner of Pritchard Street), P.O. Box 9211, Johannesburg, 2000. Telephone: (011) 29-9617.

PUBLIEKE VEILING

INSOLVENTE BOEDEL W. C. GOOSEN, MEESTERSVERWYSING T2589/84

Onderstaande vaste eiendomme sal op instruksie van die Kurator in bovermelde boedel op Vrydag, 13 September 1985 om 09h30 te die eiendomme per publieke veiling verkoop word:

Eiendomme:

(1) Resterende Gedeelte van 11 (gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Grovedale 239, Registrasieafdeling JT, Transvaal, groot 182,0131 hektaar.

(2) Gedeelte 39 (gedeelte van Gedeelte 8) van die plaas Moriah 238, Registrasieafdeling K.T., Transvaal, groot 30,3212 hektaar.

Verkoopsvoorwaardes.—25 persent by toeslaan van bod.

Balans teen registrasie maar waarborge binne 45 dae na bekragtiging.

Volledige verkoopsvoorwaardes ter insae ten kantore van die afslaer, Swanepoel & Vennote, Vyfde Verdieping, Proromgebou, Brownstraat, Nelspruit, en ook ten kantore van die Kurator, Kaap-Vaal Trust, Kerkstraat 874, Pretoria.

RENT-A-ROOF AFSLAERS

In opdrag van die gesamentlike voorlopige likwidateurs van **Fun Holdings Bpk. (in likwidasie), Meester se Verwysing T253/85,** word die ondergemelde eiendom op Donderdag, 12 September 1985 om 10h00 per openbare veiling by die perseel van Van's Afslaers, Booysenstraat, Gezina, Pretoria, verkoop:

Roerende eiendom bestaande uit:

Dertien kantoor tafels en lessenaars; 23 kantoor stoele; 2 staal staanders; matklopper; 3 kombuistipe kassies; Indes yskas; Phillips kleur televisiestel; Royal optelmasjien; afrolmasjien (Neapost), 3 staal rakke en diverse items.

Verkoopvoorwaardes.—Kontant of bankgewaarborgde tjek by aanvaarding van bod.

Besigtiging.—Die dag voor die veiling.

Navrae.—Van's Afslaers, Booysensstraat, Gezina, Pretoria. Tel.: 76-2013 of 76-1736.

THEO GOOSEN AUCTIONS

LIQUIDATION SALE OF LOVELY FAUNA PARK HOME

Duly instructed by the Trustee in the insolvent estate **G. D. von Hage (Master's Reference No. T1163/85),** we will sell by public auction on Saturday, 21st September 1985, at 10h00 at 36 Cheetah Avenue, Fauna Park.

The fixed propety.—Certain Erf 3530, situate in the Town of Pietersburg Extension 11, Registration Division L.S., Transvaal, measuring 1 013 square metres; known as 36 Cheetah Avenue, Fauna Park, Pietersburg.

Improvements.—Attractive and spacious home under tiled roof with entrance varandah; lounge; T.V./family room; diningroom; modern equipped kitchen with eyelevel oven; passage with linen cupboard; laundry; bathroom with w.c.; 3 bedrooms with cupboards plus main bedroom with dressing area and full bathroom. Excellent carpeting throughout. Garage with w.c. and two carports.

Auctioneer's commentary.—All livingrooms are north facing. One carport can easily be incorporated to enlarge the living area. A golden opportunity.

Conditions of sale.—10 % deposit on the sale and the balance either in cash or an approved guarantee within 30 (thirty) days from date of confirmation; such guarantee payable on transfer. Further conditions from the auctioneers.

Inspection.—By appointment with the auctioneers.

Bonds.—We can arrange a bond free of charge.

Theo Goosen Estate Agents and Auctioneers, Theo Goosen Centre, 55 Landdros Maré Street, P.O. Box 811, Pietersburg, 0700. Tel.: 7-1153 (after hours 5040).

ELI STRÖH VEILINGS IN SAMEWERKING MET THEO GOOSEN AFSLAERS

TWEEDAAGSE LIKWIDASIEVEILING VAN PUIK BESPROEIINGSPLAAS, PIETERSBURG, MET TWEE WOONHUISE, OOK ALLE IMPLEMENTE, TREKKERS, 27 STOET BRAHAMANBEESTE, VYF STOET BONSMARAKOEIE EN KALWERS, STOET MERINOSKAPE, DENDRON ERWE, WOONHUISE IN PIETERSBURG EN LOUIS TRICHARDT EN NOG VEEL MEER

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die insolvente boedel **J. J. Jacobs, Meestersverw. T2048/85,** verkoop ons die onderstaande items per openbare veiling op Donderdag, 19 September 1985 om 10h00, 11h00 en 14h00 te die persele en Vrydag, 20 September 1985 om 10h00 te die plaas Ou Doornbult (sien ligging).

Donderdag, 19 September 1985:

Vaste eiendomme in Pietersburg en Louis Trichardt:

1. *Om 10h00 te die perseel, Bendor, Pietersburg:*

1.1 Sekere Erf 326, geleë in die dorpsgebied Bendor, Pietersburg, Registrasieafdeling LS, Transvaal, ook bekend as 23 Morrisstraat, groot 1 587 m^2.

1.2 *Verbeteringe.*—'n Ruim 4 slaapkamer woonhuis onder teëldak bestaan op die eiendom met gesinskamer, TV kamer, ingangstoep, kombuis met hoogoond, sitkamer, 2½ badkamers, hoofslaapkamer met aantrekkamer en eie badkamer, dubbelmotorhuis.

Ander verbeteringe—boorgat nie toegerus en gedeeltelik omhein met beton mure.

2. *Om 11h00 te die perseel, Sentraaldorp, Pietersburg:*

2.1 Sekere Gedeelte 1 van Erf 472, geleë in die dorpsgebied Pietersburg, Registrasieafdeling LS, Transvaal, ook bekend as 24a Rissikstraat, groot 892 m^2 (Soneering Res. IV—woonstelregte).

2.2 *Verbeteringe.*—Daar bestaan 'n netjiese 3 slaapkamer woonhuis op die eiendom met ingangstoep, klein studeerkamer, badkamer en stort, kombuis, strykkamer, asook die normale buitegeboue.

Ander verbeteringe.—Beton omheining.

3. *Om 14h00 te die eiendom, Louis Trichardt:*

3.1 Sekere Erf 1795, geleë in die dorpsgebied Louis Trichardt, Uitbreiding 2, Registrasieafdeling LS, Transvaal, bekend as 22 Jakarandastraat, groot 2 013 m^2.

3.2 *Verbeteringe*.—'n Nuutgeboude 3 slaapkamerwoonhuis onder teëldak bestaan op die eiendom met sitkamer, eetkamer, kombuis met ingeboude kaste en opwas met motorhuis.

4. *Volgorde van veiling:*

Let wel.—Die twee Pietersburg eiendomme sal verkoop word onderskeidelik om 10h00 en 11h00 op die persele, en die Louis Trichardt eiendom om 14h00 te die perseel.

5. *Voorwaardes van verkoop*.—10 % deposito met tekening van koopbriewe, die balans binne 30 dae na bekragtiging deur die Kurator.

Vrydag, 20 September 1985 te die plaas Ou Doornbult, Pietersburg:

1. *Vaste eiendom*.—Sekere Gedeelte 3 van die plaas Ou Doornbult 571 ('n gedeelte van Gedeelte 19), Registrasieafdeling LS, Transvaal, groot 171,3064 ha.

Ontwikkeling en geboue:

1.1 Onder besproeiing ± 25 ha.

1.2 Besproeiingspotensiaal ± 26 ha.

1.3 Beeskrale en voerkrippe.

1.4 Sementvloer, skaapkrale en voerbakke.

1.5 5 ha. stergras.

1.6 Die plaas is verdeel in 7 kampe met suipings.

1.7 *Geboue en ander*.—Twee goedgeboude woonhuise, met buitegeboue, kompong en munisipalekrag.

2. *Vaste eiendom—Dendron:*

2.1 Sekere Erwe 139 en 140, geleë in die dorpsgebied Dendron, Registrasieafdeling LS, Transvaal, groot 3 346 m^2 en 3 341 m^2 onderskeidelik.

Geen verbeteringe bestaan op bogenoemde twee erwe nie.

3. *Roerende bates*.—Ford 6610 4 × 4 trekker (nuut), grondbreker, groot dubbeldis, Stogel lyfklamp en skaal, Stogel lyfklamp met operasie tafel, Fiat 650S trekker, Lely hooihark, gifspuit, Drotsky groot hamermeule, klein hamermeule, 2 sleepwaens, voermenger, planter, hidroliese voersnymasjien, kunsmisstrooier, skottelploeg, Yanda swaaibalk, besproeiingspype, beesvoerbakke, sentrifugale pomp met elektriesemotor (30 kw.), elektriese motor, grawe, pikke en nog veel meer.

4. *Lewende hawe*.—Sewe-en-twintig stoet Brahamandiere (24 vroulik), 336 Merinoskape (53 stoet), 2 Vrieskoeie, koggelbul, 5 stoet Bonsmara koeie met kalwers.

5. *Volgorde van veiling*.—Om 10h00 alle roerende bates, daarna alle vee, om 12h00 die vaste eiendom.

L.W.—Sekere besproeiingstoerusting wat onder huurkoop is sal eers apart en dan as 'n geheel met die plaas verkoop word.

6. *Afslaersnota:*

6.1 *Roerende bates* of kontant of bankgewaarborgde tjeks (Belastingsertifikate moet getoon word).

6.2 *Vaste eiendom*.—10 % op die dag van die veiling en die balans binne 60 dae na bekragtiging.

7. *Ligging*.—Volg die Dendron/Alldays teerpad vanaf Pietersburg tot by die 35 km paal. Rigtingaanwysers sal daarvandaan aangebring word.

Vir meer besonderhede kontak die afslaers.—Eli Ströh Eiendomsagente en Afslaers, Groblerstraat 19, Pietersburg, 0700. Tel.: 6430/39.

UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES

INSOLVENT ESTATE J. F. B. F. DE LIMA, MASTER'S REFERENCE No. T. 1881/85

Duly instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by public auction on the spot, 33 Third Street, Houghton, Johannesburg, on Friday, 20th September 1985 at 10 a.m. the following:

Large 4 bedroomed double storey residence, situate in the most sought after area of Lower Houghton, overlooking the Houghton Golf Course, measuring 3 965 square metres.

Certain Erf 1732, situate 33 Third Street, Lower Houghton, District of Johannesburg, measuring approximately 3 965 square metres. Upon which is erected a residence built of plastered brick under tiled roof comprising:

Enclosed front verandah, entrance hall, lounge, study, family room with glass doors to entertainment area and swimming pool, diningroom, guest toilet, large kitchen, scullery, pantry. Staircase to upper floor.

Four bedrooms (main-en-suite), 2nd bathroom. Fully carpeted throughout.

Certain rooms have lead light doors and windows.

Out buildings.—Two servant's quarters, double garage, carport. Swimming pool, changerooms, large wine cellar, enclosed court yeard. Slasto entertainment area. Large lawned garden with trees.

Bond available to an approved purchaser.

For further particulars and viewing please apply to the auctioneers.

Sale takes place on the spot, 33 Third Street, Lower Houghton, Johannesburg, on Friday, 20th September 1985 at 10 a.m.

United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

INSOLVENT ESTATE E. GUNNING, MASTERS REF. No. T1410/85, RESIDENCE BREDELL AGRICULTURAL HOLDINGS, WEDNESDAY, 11TH SEPTEMBER 1985

Instructed by the Liquidator, we will sell by public auction on the spot, Lot 17, Bredell Agricultural Holdings, situate 17 Fifth Avenue, on Wednesday, 11th September 1985 at 12.00 noon. Five acres with attractive residence of entrance hall, 5 rooms, T.V. room, study, 2 bathrooms, family room, kitchen, 3 servant's rooms, large open shed, borehole with electric motor, fruit trees.

Terms.—15 % deposit at time of sale, balance within 45 days from confirmation.

J. C. Burchmore (Pty) Ltd, The Auctioneers, 115 Marshall Street, Johannesburg. Phone: 834-3681/5.

CAPE • KAAP

MONTAGU

SYFRET TRUST LTD

Insolvent estate **D. H. Koekemoer**

A sale by public auction of the farm Geelboslaagte, in extent 235,7090 hectares, on three diagrams, situated 2,5 kilometres from Montagu on the Barrydale Road.

Geelboslaagte, situated on gently sloping ground, is at present planted with approximately 13 870 vines—French, White Hanepoot, Cinsaut, Raisin Blanc and Cape Korente—some on Trellis. In addition there are 200 Bulida and 400 P K Apricot trees in bearing, also 140 Guava trees.

KWV quota 100,019 metric tons—member of Montagu Muscadel Co-op Winery.

Buildings comprise.—Comfortable 6 roomed farmhouse with modern conveniences, a 2 bedroomed prefabricated residence, store and 4 labourers cottages.

Escom power.

Water supply.—Five boreholes with electric pumps, strong fountain for domestic purposes piped to cement dam near farmhouse. Some of the vineyards have drip irrigation.

In addition.—Geelboslaagte is a member of the Cogmanskloof Irrigation Board, and is scheduled for 24 hectares of water under the scheme, with two distribution points.

To be sold on *Thursday, 19 September at 11.00 hours* on the spot.

For further details contact the undermentioned auctioneers:

P. P. Tredoux, Trustee, Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town.

J. J. Hofmeyr & Son (Pty) Ltd, Auctioneers and Appraisers, 117 St George's Street, Cape Town, Telephone: 24-1270.

NATAL

CANNON & FINLAY AUCTIONS

The movable assets of insolvent estate **Trudick Panel Beaters, Master's Ref. No. N46/85,** will be sold in our Mart on 14th September at 10.30.

Cannon & Finlay, P.O. Box 333, Pietermaritzburg.

CANNON & FINLAY

The immovable assets owned by the insolvent's spouse, **Mrs H. Rohrs** *re* insolvent estate **R. G. Rohrs, Master's Ref. No. 208/85,** will be sold in our mart on Thursday, 19 September at 11 a.m.

Cannon & Finlay, P.O. Box 333, Pietermaritzburg.

DALES BROS. AUCTIONS

Duly instructed by the Liquidator of **J. H. Basson Furnitures (Pty) Ltd, t/a Solar Craft, Masters Ref. N407/85,** we will sell on site, Tuesday, 17 September 1985 at 10.00 a.m.:

Incomplete stock; woodworking machines; vehicles; office equipment; stock-in-trade; ducting system.

Watch press for further particulars.

DALES BROS. AUCTIONS

Duly instructed by the trustee of insolvent estate **Cecil Hyman Lazarus, Masters Ref. N181/83,** public auction sale will be held on Tuesday, 17 September 1985 at 9.30 a.m., in our mart, 9/15 Gardiner Street, Durban:

Household effects.

DALES PROPERTY AUCTIONS

Acting on instructions from R. J. Strydom of Natal Trust Co. (Pty) Ltd, Trustee, in the insolvent estate **H. S. van den Berg (Masters Ref. No. 478/85),** we will offer for sale by public auction, at the various sites, on Thursday, 19th September 1985:

(1) At 11.00 a.m.: An attractive ranch-style residence with pool in Chiltern Hills, Westville, being 38 Chearsley Road; thereafter

(2) at 12.00 noon: Secluded vacant site off Kings Road, Westville, being 4 Penitent Pirate Lane; thereafter

(3) at approximately 12.30 p.m.: A very convenient garden duplex in Monterey, Westville, being 3a Springvale Road.

There are only three duplexes in this complex and the sale will be by sectional title.

The sales will be conducted in terms of the Conditions of Sale, available from the auctioneers, Dales Bros. Estate Agents (Pty) Ltd, Tel. 701-3251 (Mr Sorour). A 10 % deposit is payable on the fall of the hammer, in respect of each of the above properties.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

INSOLVENTE BOEDELVEILING VAN BAINSVLEI HOEWE

Gelas daartoe deur die Voorlopige Kurator in the insolvente boedel van **J. C. Geyer,** sal ons die ondergemelde eiendom per publieke veiling verkoop op die perseel te Van Edenlaan 16, Waterbron, op Vrydag, 13 September 1985 om 10.00 vm.:

Die eiendom wat aangebied word is Sekere Onderverdeling 27 van die Gedeelte Hartebeesfontein 2477 van die plaas Carolina 1525, geleë in die Plaaslike Gebied van Bainsvlei, distrik Bloemfontein; groot 5,9957 hektaar. Op die eiendom is daar 'n woonhuis gebou van bakstene met 'n sinkdak met ses vertrekke en 'n badkamer. Die buitgebou bestaan uit 'n motorhuis en stoorkamer. Die eiendom het verder een windpomp, 'n vrugteboord en is voorsien met stadskrag en stadswater.

Aanwysings.—Vanaf Bloemfontein ry uit op die Kimberley teerpad, draai links by die Waterbron Kontantwinkel naamlik Piet Odendaalweg, ry aan tot net verby die Pres. Steyn Skoolkoshuis, draai dan regs in Van Edenlaan wat 'n grondpad is en ry aan tot by die eiendom op linkerhand.

Terme.—10 % by die veiling en 'n aanvaarbare waarborg vir die balans koopprys binne 21 dae. Volledige Verkoopsvoorwaardes sal egter net voor die veiling in die openbaar uitgelees word.

Vir nadere besonderhede tree in verbinding met die afslaers.—Ellenberger & Kahts, Henrystraat 40, Foon 30-1511, Bloemfontein.

BEUKES & BEUKES, PRESIDENT SWARTSTRAAT, TELEFOON 6, BULTFONTEIN

IN DIE INSOLVENTE BOEDEL VAN JOHANNES CHRISTIAAN BENSON, No. B270/85

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in bogemelde insolvente boedel, sal die volgende te koop aangebied word op Woensdag, 18 September 1985, om 11h00 in die voormiddag te Van der Poelstraat 37, Bultfontein, naamlik:

1. Sekere Erf 1032, Bultfontein, groot 1 564 vierkante meter.
2. 1979 Alfa Romeo.
3. Verskeie meubels.

H. G. van der Walt, Kurator, p/a McIntyre & Van der Post, S.A. Permanentegebou, Maitlandstraat 45, Bloemfontein.

CHANGE OF NAME • NAAMSVERANDERING

THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van knders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Norman Garrett Muller,** residing at 9 Nicol Crescent, Selection Park, Springs, and employed as a motor mechanic, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Miller** for the reasons that I have always spelt my surname as Miller. Only when I obtained a book of life did I ascertain the spelling Muller. I am english speaking and desire the english spelling. I previously bore the name **Norman Garrett Muller.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Miller** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Springs.—N. G. Muller, 22 August 1985.

6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Mark Sing Ho,** residing at 338 Konstant Street, Meyerspark, Pretoria, and employed as owner of business, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Mak** for the reason that for personal reason I wish to assume my forster's father surname. I previously bore the name **Ho.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Catherine** and minor child **Priscilla** to **Mak.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Mak** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pretoria.—M. S. Ho.

6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **John Leslie Birch,** residing at 62 Buckingham Road, Kensington, Johannesburg, and employed as a senior industrial relations officer, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Sullivan** for the reason that after my father married my mother I assumed my father's surname of Birch, but all my friends, business associates know me as Sullivan which is the surname I was born with. I previously bore the name **John Leslie Sullivan.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Sullivan** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—J. L. Birch, 27 August 1985.

6-13

CAPE • KAAP

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Dave Hyman Ofchinsky,** residing at 22 St John's Wood, Higgo Vale, Cape Town, and carrying on business as D. F. Fur Company (Proprietary) Limited, 53 Castle Street, Cape Town, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Fletcher** for the reasons that I have during my entire lifetime been known as Dave Hyman Fletcher and have never been known as or used the surname Ofchinsky. I previously bore the name **Ofchinsky.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Peggy Pauline Ofchinsky** to **Fletcher.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Fletcher** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—D. H. Fletcher, 16/8/85.

6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **John Johannes Seman,** residing at Rolanda, Seventh Avenue, Grassy Park, and carrying on business as Anjo Builders, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Zeeman** for the reason that Zeeman is my correct surname. I previously bore the name **John Johannes** with surname incorrectly cited in my Identity Document as **Seman.** I intend also applying for authority to change the surname of my minor child **Anjo Paul Seman** to **Anjo Paul Zeeman.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Zeeman** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—J. J. Seman, 22/8/85.

6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Daine Damodardas,** residing at 7 Heluna Flats, Cottrell Street, Port Elizabeth, and employed as a quality control by Shatterprufe Safety Glass, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Daniel Delport** for the reasons that ever since I started working 22 years ago with Shatterprufe, I have been known as Daniel Delport. The name Damodardas is too long. My driver's licence is also in the name of Daniel Delport because at the time of the issue of same I was not yet in possession of a book of life. I am known to all my friends as Daniel Delport. I previously bore the name **Danny Damodardas.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Dorothy Johanna** and minor children **Garth, Debbie** and **Micheal** to **Delport.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Delport** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—D. Delport, 31 July 1985.

30-6

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Khalilur-Rahman Mohamed,** woonagtig te Kismetlaan 12, Kismet Park, Vryburg, wat werksaam is as 'n verkoopsman, is voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Kokatay** aan te neem om die volgende redes: Ek is sedert geboorte bekend as Kokatay en het my hele skoolloopbaan as Kokatay deurgegaan.

Ek is nog altyd bekend as Kokatay.

Ek het voorheen die naam gedra van **Khalilur-Rahman Mohamed.**

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van **Kokatay** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Vryburg indien.—K. R. Mohamed, 13 Augustus 1985.

30-6

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Abdul Majied Mohamed,** woonagtig te Macbethstraat 20, Vryburg, wat werksaam is as 'n verkoopsman, is voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Kokatay** aan te neem om die volgende redes: Ek is sedert geboorte bekend as Kokatay en het my hele skoolloopbaan as Kokatay deurgegaan.

Ek is nog altyd bekend as Kokatay.

Ek het voorheen die naam gedra van **Abdul Majied Mohamed.**

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van **Kokatay** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Vryburg indien.—A. M. Mohamed, 12 Augustus 1985.

30-6

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Coomarasamy Valoo,** residing at corner of College and Khalee Roads, Rylands Estate, Cape Town, and employed as a restaurateur, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Nair** for the reasons that I have always been known in business and to my friends as Nair. My children are all registered as Nair. My business and property is registered as Nair. I previously bore the name **Valoo.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Abrmaie Valoo** (née Perumal) to **Nair.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Nair** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—C. V. Nair, 20/8/85.

30-6

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Ronald Wagenaar,** residing at 50 Springbok Street, Russel's Rest, Eerste River, and employed as a post office employee, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Wagner** for the reasons that I have always been known as Ronald Wagner and furthermore that my identity documents also refer to me as Ronald Wagner. I previously bore the name **Ronald Wagenaar.** I intend also applying for authority to change the surname of minor children **Tercia Bronwyn, Celeste Erica, Aurethea Veronique** and **Vaden Ronald** to **Wagner.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Wagner** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Kuils River.—R. Wagenaar, 11/7/85.

30-6

NATAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Bambezakhe Eric Khanyile,** residing at Block 42, Room 13, Glebelands Men's Hostel, and employed as a plumber, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Thusi** for the reasons that the surname Thusi is my natural father's surname. I have established my own kraal and wish to assume the surname Thusi as I am generally known as Thusi. I previously bore the name **Khanyile.** I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Khanyile** to **Thusi.**

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Thusi** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Nkandla.—B. E. Khanyile, 17/7/85.

6-13

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Velaphi John Khumalo** (alias Masondo), NIN 473 4691, residing at F329 Madadeni Township, and employed by Iscor, P.O. Box 2, Newcastle, as a labourer, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Khumalo** for the reason that it is my father's surname. I previously bore the name **Masondo.**

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Khumalo** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni, Private Bag X5010, Madadeni, 2951.—V. J. Khumalo.

30-6

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Bedeshwar Badree Raghunanen,** residing at 21 Camp Street, Dannhauser, and employed as a director of Cedcon (Pty) Ltd, 16 Stephenson Street, Newcastle, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Ramgoolam** for the reasons that my family's surname is Ramgoolam and all of my brothers bear the surname Ramgoolam. I previously bore the name **Bedeshwar Badree Raghunanen,** the last of which is my father's first name.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Ramgoolam** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Dannhauser.—B. B. Raghunanen, 27/7/85.

30-6

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Johannes Nicolaas Jacobus Roets,** woonagtig te Lydialaan 20, Glenashley, Durban, 4051, wat werksaam is as 'n bevaarde seeman in die S.A. Vloot, is voornemens om by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van en name **Smith, Willem Abraham** aan te neem om die volgende rede: Aangesien dit my oorspronklike name en van is waarvolgens ek gebore en gedoop is. Ek het voorheen die naam gedra van **Willem Abraham Smith.**

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van **Smith, Willem Abraham** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Durban indien.

30-6

BUTCHERS' NOTICES • SLAGTERSKENNISGEWINGS

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kansellasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kansellasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat vaar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

TRANSVAAL

Witbank. (2) Jose Armando dos Reis Ferreira. (3) New application, retail butcher. (4) Stand 747, Eadie Street, Witbank. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Soutpansberg. (2) Max Khenzi Geoffrey Tlakula, director of company to be incorporated. (3) New application, retail butcher. (4) Waterval 45, Elim, District of Soutpansberg. (5)—. (6) General Manager, 14 days.

Vereeniging. (2) Gert Petrus van der Walt, Identiteitsnommer 4605125067001. (3) Verskuiwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Winkel 4, Erf 367, Barbetstraat, Three Rivers-Oos, Vereeniging. (5) Erf 719/5, Assegaistraat, Three Rivers, Vereeniging. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

Vereeniging. (2) Mattheus Jacobus Pretorius, Dirk Johannes Beukes. (3) Nuwe aansoek, groothandelslagter. (4) Plot 67, Balmoral, De Deur, 1884. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

White River. (2) Ngasi Basket Ndhlovu, trading as Nosheleni Butchery. (3) Transfer, retail butcher. (4) Stand 147, Malekutu Trust, District of White River, KaNgwane National State, Private Bag 404, Plaston. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Eerstehoek. (2) Robert Nkosi. (3) New application, retail butcher. (4) Stand 630, P.O. Box 2, Ekulindeni, District of Eerstehoek. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Kamhlushwa. (2) George Tibane, trading as Jabulani Maswazi Butchery. (3) Transfer, retail butcher. (4) Jeppes Reef, P.O. Box 685, Malelane, 1320. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Pretoria. (2) William Bailie. (3) Nuwe aansoek, abattoiragent. (4) Beheerdegebied van Pretoria, Pretoria Abattoir. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

Nelspruit. (2) Ndabayakhe Alpheus Khumalo. (3) New application, retail butcher. (4) Stand 3279, Kanyamazane Township, Nelspruit; P.O. Box 2405, Nelspruit, 1200. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Barberton. (2) Mark Stuart Tecklenburg. (3) New application, wholesale butcher. (4) Sunnyside Farm 632 JT, P.O. Box 182, Barberton, 1300. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Zola North. (2) Shadrack Mahlangu. (3) New application, retail butcher. (4) 2422 Belani Road, Zola North. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 86291, City Deep, 2049, 14 days.

Standerton. (2) Philippus Wilhelmus Hattingh. (3) Verskuiwing van perseel, kleinhandelslagter. (4) Val Winkel en Kafee, Smitstraat 3, Val, 2425. (5) Gedeelte 4 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Hartbeesdraai 620, distrik Standerton. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

CAPE • KAAP

Port Elizabeth. (2) Barbara N. Mhlala. (3) New application, retail butcher. (4) Erf 50079, Daku Road, Kwazakele, Port Elizabeth. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, 14 days.

Grabouw. (2) Daniël Jacobus Swanepoel. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Hoofstraat, Grabouw, synde Erf 207, Grabouw, Afdeling Caledon. (5)—. (6) Takbestuurder, Eikelaan 4, Grabouw, 14 dae.

Kimberley. (2) Die Vleiswinkel (Vereeniging) (Edms.) Bpk., wat handel dryf as R.S.A. Abattoiragentskappe. (3) Nuwe aansoek, abattoiragent. (4) Beheerdegebied van Kimberley, Kimberley Abattoir. (5)—. (6) Takbestuurder, Privaatsak X6084, Kimberley, 8300, 14 dae.

NATAL

Babanango. (2) Terence Carlisle Balmer. (3) New application, retail butcher, wholesale butcher, manufacturer of factory meat products. (4) Portion Rooipoort of A of the farm Geluksfontein 330, situate in the District of Vryheid. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Port Shepstone. (2) Senzo Cyril Gcwensa. (3) New application, retail butcher. (4) Watershed Farm, District of Oshabeni, Port Shepstone. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

Newcastle. (2) George Marthinus Conradie. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Winkels 4 en 5, Hardingstraat 53, Newcastle. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

SLUM CLEARANCE COURT NOTICES
SLUMOPRUIMINGSHOF-KENNISGEWINGS
THE SLUMS ACT, 1979 • DIE SLUMSWET, 1979

Notice is given in terms of section 8 (1), 8 (2) and 20 (5) (c) of the Act respectively, of declarations of premises to be slums, of directions related thereto or of rescissions of declarations as issued by Slum Clearance Courts in terms of the provisions of the Slums Act, 1979 (Act 76 of 1979).

The information, were applicable, is given in the following order: (1) Slum Clearance Court or local authority district; (2) declaration and/or directions, or rescission of declaration; (3) date of declaration or rescission; (4) description of premises; (5) location of premises.

Kennisgewing geskied ingevolge artikels 8 (1), 8 (2) en 20 (5) (c) van die Wet respektiewelik, van verklarings van persele tot slums, van lasgewings met betrekking daarop of van opheffing van verklarings, soos uitgevaardig deur Slumopruimingshowe ooreenkomstig die bepalings van die Slumswet, 1979 (Wet 76 van 1979).

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Slumopruimingshof of plaaslike bestuursdistrik; (2) verklaring en/of lasgewings, of opheffing van verklaring; (3) datum van verklaring of opheffing; (4) beskrywing van perseel of persele; (5) ligging van perseel of persele.

TRANSVAAL

Bronkhorstspruit. (2) Declaration of slum, the demolishing of buildings must be completed on 1 December 1985. (3) 4 July 1984. (4) Portion of Erf 446, Bronkhorstspruit. (5) 18 Joubert Street.

Bronkhorstspruit. (2) Verklaring tot 'n slum, sloping van geboue op perseel moet op 1 Desember 1985 voltooi wees. (3) 4 Julie 1984. (4) Gedeelte van Erf 446, Bronkhorstspruit. (5) Joubertstraat 18.

GENERAL • ALGEMEEN

NATAL

HIGHMOON (PTY) LTD, TRADING AS BARRINGTONS FURNISHERS

NOTICE TO CREDITORS OF HIGHMOON (PTY) LTD (FORMERLY IN PROVISIONAL LIQUIDATION)

Notice is hereby given to all creditors who are defined as such in terms of the Offer of Compromise proposed by Daniel Fell for the consideration of the creditors of **Highmoon (Pty) Limited (formerly in provisional liquidation)**, that the Offer of Compromise was sanctioned by the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division) on 24th July 1985.

The terms of the Order are as follows:

It is Ordered:

1. That the compromise between **Highmoon (Pty) Limited (in provisional liquidation)**, and its preferent and concurrent creditors, as set forth in the letter addressed by Daniel Fell to the applicant, dated the 27th day of May 1985 (a copy of which is annexure "C" to the applicant's Affidavit, dated the 27th day of May 1985 and file of record) be, and it is, hereby sanctioned.

By Order of the Court

Creditors are advised that the Order was registered by the Registrar of Companies on 20th August 1985. In terms of the Offer of Compromise, the final date is, therefore, defined as 20th August 1985.

Any creditor who wishes to receive payment in terms of this Compromise must prove his claim within a period of 60 (sixty) calendar days from the final date by lodging same with the undersigned, the Receiver to creditors. Creditors should ensure, therefore, that their claims duly completed on Affidavit as required by the terms of the Offer of Compromise are received by the undersigned by not later than close of business on 20th October 1985.

Creditors who do not submit claims within the period as set out above will be deemed to have abandoned their rights to receive payment in terms of the Compromise.

Dated at Durban this 27th day of August 1985.

Ian L. Whiteford, Receiver.

Cork Gully (South Africa) (Pty) Ltd, 23rd Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban, 4001; P.O. Box 2535, Durban, 4000. Telephone (031) 304-4552 or304-1658.

APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

REGISTRAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA

AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA

(Aansoeke aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleentheid te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA

CLASS 25

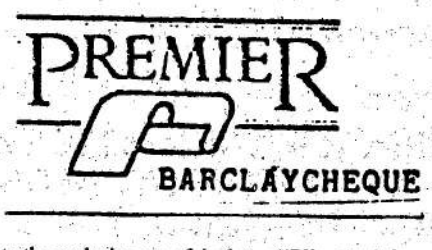
85/0272 (SWA) in Class 25: Articles of clothing including footwear, included in this class; in the name of Argen S.A., a Panamanian Company of Apartado 637, Panama 5, Republic of Panama. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word PANIZZA or of the word CHIFFA, each separately and apart from the mark.

FILED: 27 March 1985.

CLASS 16

84/0757 (SWA) in Class 16: Paper and paper articles, cardboard and cardboard articles; printed matter, beer mats, coasters, book markers, book-ends and book covers; newspapers, periodicals, magazines, journals, books and instructional manuals; photographs; stationery, letter openers, luggage tags, pens and pencils, badges and stickers; adhesive materials (stationery); office requisites (other than furniture): instructional and teaching material (other than apparatus); playing cards included in this class; in the name of Barclays Bank PLC, a British Company of 54 Lombard Street, Lodon EC3, ENGLAND. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commisioner Street, JOHANNESBURG.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "P" separately and apart from the mark.

Applicants undertake that the descriptive word "CHEQUE" will vary in use.

Associated with 84/0756 (SWA).

FILED: 26 JULY 1984.

CLASS 7

B81/0637 (SWA) in Class 7: Internal combustion engines and parts and accessories therefore included in this class; in the name of TELEDYNE INDUSTRIES, INC., a corporation organised and existing under the laws of the State of California of 1901 Avenue of the Stars, Los Angeles, CALIFORNIA, United States of America. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

GOLD MEDALLION

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "GOLD", separately and apart from the mark.

FILED: 11 JUNE 1981.

CLASS 7

85/0501 (SWA) in Class 7: Pumps of all kinds, their parts, fittings and accessories, included in this class; machines and equipment included in this class; for use in or in relation to swimming pools; included in this class; in the name of Kreepy Krauly (Proprietary) Limited, a South African Company, of 57 Miller Road, Nuffield, Springs, Transvaal. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg.

TUFF

Associated with 85/0502 (SWA).

Applicant admits that registration of this trade mark will not debar other persons from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade of the word TOUGH.

FILED: 30 May 1985.

CLASS 11

85/0502 (SWA) in Class 11: Filters of all kinds, their parts, fittings and accessories, included in this class, machines and equipment included in this class for use in or in relation to swimming pools; included in this class; in the name of Kreepy Krauly (Proprietary) Limited, a South African Company, of 57 Miller Road, Nuffield, Springs, Transvaal. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg.

TUFF

Associated with 85/0502 (SWA).

Applicant admits that registration of this trade mark will not debar other persons from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade of the word TOUGH.

FILED: 30 May 1985.

CLASS 19

85/0503 (SWA) in Class 19: Swimming pools and their parts, fittings and accessories, included in this class; in the name of Kreepe Krauly (Proprietary) Limited, a South African Company of 57 Miller Road, Nuffield, Springs, Transvaal. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg.

TUFF

Associated with 85/0501 (SWA).

Applicant admits that registration of this trade mark will not debar other persons from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade of the word TOUGH.

FILED: 30 May 1985.

CLASS 25

85/0155 (SWA) in Class 25: Clothing including ladies, men's and children's outerwear; boots, shoes and slippers; parts, accessories, fittings and components for the aforesaid; in the name of SANDRA PAULINE DAVIS of 39 Beta Road, Bakoven, CAPE. Address for Service: Messrs. Burton Barbour & Assoiates Inc., 40 Burg Street, CAPE TOWN.

BASIC SYSTEM

Registration of this Mark shall give no right to the exclusive use of the word BASIC separately and apart from the mark.

FILED: 18 February 1985.

CLASS 25

B85/0154 (SWA) in Class 25: Clothing including ladies, men's and children's outerwear; boots, shoes and slippers; parts, accessories, fittings and components for the aforesaid; in the name of SANDRA PAULINE DAVIS of 39 Beta Road, Bakoven, CAPE. Address for Service: Messrs. Burton Barbour & Associates Inc., 40 Burg Street, CAPE TOWN.

SANDI DAVIS

FILED: 18 February 1985.

CLASS 25

85/0156 (SWA) in Class 25: Clothing including ladies, men's and children's outerwear; boots, shoes and slippers; parts, accessories, fittings and components for the aforesaid; in the name of SANDRA PAULINE DAVIS of 38 Beta Road, Bakoven, CAPE. Address for Service: Messrs. Burton Barbour & Associates Inc., 40 Burg Street, CAPE TOWN.

FLIRT

FILED: 18 February 1985.

CLASS 3

85/0576 (SWA) in Class 3: Toilet soaps, perfumery, deodorants for personal use and toilet prepartions, included in this class; in the name of PROMARDIS (PROPRIETARY) LIMITED, a South African Company, of 89 Arkwright Avenue, WYNBERG, Transvaal. Address for Service: Messrs. D. M. Kisch Incorporated, Corporation Buildng, Commissioner Street, Johannesburg.

BREAK DANCE

FILED: 12 June 1985.

CLASS 6

85/0450 (SWA) in Class 6: Doors and windows, including skylight windows of metal, roofing, materials an roofing elements of metal, window frames, window sections and window fastening devices of metal, parts of metal for blinds, venetian blinds and roller blinds, blinds of steel included in this class; in the name of V Kann Rasmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1Ø, DK-286Ø Soborg, DENMARK. Address for Service: MESSRS. D. M. KISCH INCORPORATED, CORPORATION BUILDING, COMMISSIONER STREET, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0451 (SWA).

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 19

85/0451 (SWA) in Class 19: Building, materials (not of metal) in form of doors, windows, including skylight windows, glass roofs, roofing materials and roofing elements (not of metal), panels and wall-lining materials of wood, earthenware, glass and impregnated felt, parts for the aforesaid goods included in this class; in the name of V Kann Rasmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1Ø DK-286Ø Soborg, DENMARK. Address for Service: MESSRS. D. M. KISCH INCORPORATED, Corporation Building, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0452 (SWA).

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 20

85/0451 (SWA) in Class 20: Venetian blinds also for mounting in glass roofs and skylight windows, included in this class; in the name of V Kann Rasmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1Ø, DK-286Ø Soborg, DENMARK. Address for Service; MESSRS. D. M. KISCH INCORPORATED, CORPORATION BUILDING, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0453 (SWA).

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 22

85/0453 (SWA) in Class 22: Awnings of textile materials also for mounting in skylight windows and glass roofs, venetian blind cords included in this class; in the name of V Kann Rassmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1Ø, DK-286Ø Soborg, DENMARK. Address for Service: MESSRS. D. M. KISCH INCORPORATED, CORPORATION BUILDING, COMMISSIONER STREET, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0454 (SWA).

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 24

85/0454 (SWA) in Class 24: Ready made curtains, awnings, shades and blinds for roof windows and skylights, included in this class; in the name of V Kahn Rassmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1Ø, DK-286Ø Soborg, DENMARK. Address for Service: MESSRS D. M. KISCH INCORPORATED Corporation Building, Commisioner Street, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0455 (SWA)

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 25

85/0476 (SWA) in Class 25: Articles of clothing and footwear included in this class; in the name of Sterling Clothing Manufacturers (Proprietary) Limited, a South African Company, of Sterling House, Corner Pritchard and Gold Streets, JOHANNESBURG. Address for Service: MESSRS. D. M. KISCH INCORPORATED, Corporation Building, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

SOUTHFORK

Associated with 81/1081 (SWA).

FILED: 21 MAY 1985.

CLASS 37

85/0455 (SWA) in Class 37: Construction, installation, maintenance and repair services included in this class; in the name of V Kann Rasmussen & Co., a Danish Company, of Tobaksvejen 1, DK-286 Soborg, DENMARK. Address for Service: MESSRS. D. M. KISCH INCORPORTED, CORPORATION BUILDING, COMMISSIONER STREET, JOHANNESBURG.

VELUX

Associated with 85/0450 (SWA).

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 1

84/0864 (SWA) in Class 1: Chemical products used in industry, science, photography, agriculture, horticulure, forestry; fire extinguishing compositions; tanning substances; tempering substances and chemical preparations for soldering; chemical substances for preserving foodstuffs; adhesives; adhesive substances use in industry; glues; manures (natural and artificial) in the name of HENKEL KOMMANDITGESELLSCHAFT AUF AKTIEN, a German Company of Henkelstrasse 67, Dusseldorf-Holthausen, Germany. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

Associated with 84/0865 (SWA) and with 74/0754 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter P and the numeral 3 separately and apart from special representation appearing in the mark.

FILED: 8 August 1984.

CLASS 3

84/0865 (SWA) in Class 3: Plate powder, abrasives, ash, starch, size, caustic soda, soot remover; soaps; dog soap; cleaning preparations; medicated soap; essential oils; bleaching preparations and other substances for laundry use; leather preservatives, creams, blacking, polishing, cleaning and scouring preparations and substances including those for use on furniture; detergents; perfumery; hair lotions, shampoos and other preparations for the hair; dentifrices; deodorants and deodoriser; toiletries; in the name of HENKEL KOMMANDITGESELLSCHAFT AUF AKTIEN, a German company of Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen, Germany. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

Associated with 84/0866 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter P and the numeral 3 separately and apart from special representation appearing in the mark.

FILED: 8 August 1984.

CLASS 5

84/0866 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical, veterinary, medicinal and sanitary preparations and substances; disinfectants for human use; infants' and invalids' foods; plasters; dandruff eradicators; dietetic foods; deodorants and deodorisers; material for bandaging; material for stopping teeth, dental wax; medicated soaps and creams; chemicals prepared for use in medicine an pharmacy for human use; in the name of HENKEL KOMMANDITGESELLSCHAFT AUF AKTIEN, a German Company of Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen, Germany. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

Associated with 84/0864 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter P and the numeral 3 separately and apart from special representation appearing in the mark.

FILED: 8 August 1984.

CLASS 40

85/0484 (SWA) in Class 40: Manufacture, processing, transforming, treating, cutting, shaping, drawing, abrading and working of metal, metal products and products including metal; the aforesaid services connected with steel, steel alloys and products consisting of or incorporating steel; material treatment; in the name of NATIONAL TRADING COMPANY LIMITED, a South African company of Natco House, Corner Simmonds and Village Roads, Johannesburg. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the alphabetical letters, N. T and C separately from each other and apart from the mark.

Associated with 85/0485 (SWA).

FILED: 27 MAY 1985.

CLASS 42

85/0485 (SWA) in Class 42: Distribution, import, export, retail, wholesale, sale, marketing and merchanting of metal, metal products, products including metal; the aforesaid services connected with steel, steel alloys and products consisting of or incorporating steel, sanitary ware, sanitary and bathroom fittings, engineering supplies, plumbing, packings, seals, tools, machines, pipes and piping, valves, gaskets, earthenware, porcelain, ceramics and ceramic ware; in the name of NATIONAL TRADING COMPANY LIMITED, a South African company of Natco House, Corner Simmonds and Village Roads, Johannesburg. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the alphabetical letters, N, T and C separately from each other and apart from the mark.

Associated with 85/0484 (SWA).

FILED: 27 MAY 1985.

CLASS 40

85/0486 (SWA) in Class 40: Manufacture, processing, transforming, treating, cutting, shaping, drawing, abrading and working of metal, metal products and products including metal; the aforesaid services connected with steel, steel alloys and products consisting of or incorporating steel; material treatment; in the name of NATIONAL TRADING COMPANY LIMITED, a South African company of Natco House, Corner Simmonds and Village Roads, Johannesburg. Address for Service: MESSRS. JOHN & KERNICK, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

NATSTEEL

Associated with 85/0487 (SWA).

FILED: 27 MAY 1985.

CLASS 42

85/0487 (SWA) in Class 42: Distribution, import, export, retail, wholesale, sale, marketing and merchanting of metal, metal products, products including metal; the aforesaid services connected with steel, steel alloys and products consisting of or incorporating steel; in the name of NATIONAL TRADING COMPANY LIMITED, a South African company of Natco House, Corner Simmonds and Village Roads, Johannesburg. Address for Service: MESSRS. JOHN & KERNICK, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

NATSTEEL

Associated with 85/0486 (SWA).

FILED: 27 MAY 1985.

CLASS 3

84/0361 (SWA) in Class 3: Toilet soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair preparations; dentifrices; in the name of CONTROLITE (PTY) LIMITED, a South African Company of 15 Fulton Street, Industria West, Johannesburg. Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. JOHN & KERNICK, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

SOFTLITE

The applicant admits that registration of this mark shall not debar other persons from the bona-fide use in the ordinary course of trade of the words SOFT and LIGHT in their ordinary signification separately and apart from the mark and from each other.

FILED: 10 MAY 1984.

CLASS 3

84/0362 (SWA) in Class 3: Preparations for the hair; in the name of CONTROLITE (PTY) LIMITED, a South African Company of 15 Fulton Street, Industria West, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. JOHN & KERNICK, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

SOFTRESS

The applicant admits that registration of this mark shall not debar other persons from the bona-fide use in the ordinary course of trade of the words SOFT and TRESS in their ordinary significations and apart from the mark.

FILED: 10 MAY 1984.

CLASS 1

85/0457 (SWA) in Class 1: Chemical products used in industry, science, photography, agriculture, horticulture and foresty including auxiliary products for the textile and leather industry; artificial and synthetic resins including those that are raw materials in powdered and liquid form; plastics in the form of powders, liquids or pastes for industrial use; natural and artificial manures; fire extinguishing compositions; tempering substances and chemical preparations for soldering, chemical substances used in industry; in the name of HENKEL KOMMANDITGESELLSCHAFT AUF AKTIEN, a German company of Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen , Germany. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

FIBROSINT

Associated with No. 75/0122 (SWA).

Section 24 (1) (b) application.

FILED: 14 May 1985.

CLASS 19

85/0587 (SWA) in Class 19: Building materials, components and products; doors; shower and bath cubicle doors; shower and bath enclosures and cubicles; glass and products incorporating glass for use in the building industry; partitions; screens; windows; parts, accessories and components for the aforegoing; in the name of SOLAGLAS INTERNATIONAL LIMITED, a South African company of 20 Baker Street, Rosebank, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

LOUISE

Section 24 (1) (b) application.

FILED: 14 June 1985.

CLASS 22

84/0215 (SWA) in Class 22: Fabrics; natural and acrylic textile fibres and materials including fabrics manufactured for use in the production of goods for outdoor use which are exposed to sunlight and the elements and being colourfast to sunlight and/or rotproof and/or waterproof and/or flameproof; awnings; textile awnings; fibrous textiles; tarpaulins; tents; sails; sacks and bags; padding and stuffing materials; ropes and strings; parts and accessories for the aforegoing; in the name of INDUSTEX (PTY) LIMITED, a South African Company of Newbolt Street, Neave Township, Port Elizabeth, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

INDACRYL

Associated with 84/0216 (SWA).

FILED: 26 MARCH 1984.

CLASS 24

84/0216 (SWA) in Class 24: Fabrics; covering materials; bed covers and bedspreads; blinds of textile, brocades, calico, calico cloth, canvas for tapestry or embroidery, cheese cloth, coverlets, loose covers for furniture, curtains of textile, fabrics for aeronautical balloons, textile boat covers, textile motor vehicle covers, flags, flannel (fabric), haircloth (sackcloth), hemp fabric, household linen, jute fabric, knitted fabric, linen cloth, textile linings, textile materials, mattress covers, rayon fabric, textile sheets, table cloths of textile, natural and acrylic fibrous fabrics included in the class; textile materials for covering walls and partitions; curtains; parts and accessories for the aforegoing; in the name of INDUSTEX (PTY) LIMITED, a South African Company of Newbolt Street, Neave Township, Port Elizabeth, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

INDACRYL

Associated with 84/0215 (SWA).

FILED: 26 MARCH 1984.

CLASS 3

84/0830 (SWA) in Class 3: Soaps; perfumery; essential oils; cosmetics; hair shampoo; permanent wave preparations, wave setting lotions, bleaches, coloring, rinsing, and conditioning preparations, all being non-medicates and for the hair; preparations included in this class for application in spray form, face lotions and face creams, none being medicated; in the name of REDKEN LABORATORIES, INC., a corporation organized and existing under the laws of the State of Delaware of 6625 Variel Avenue, Canoga Park, California 91303, United States of America. Address for Service: Messrs. John & Kernick, Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

KYENNE

FILED: 7 AUGUST 1984.

CLASS 16

84/0601 (SWA) in Class 16: Paper and paper articles (not included in other classes); cardboard and cardboard articles (not included in other classes); adhesive materials (stationery); typewriters and office requisites (other than furniture), including erasers, correcting fluids and all other correction means and correction means for typescripts and other office machine scripts; parts and accessories for all the aforegoing; in the name of HENKEL KGaA, a German Company of Henkelstrasse 67, Düsseldorf-Holthausen, Germany. Address for Service: MESSRS. JOHN & KERNICK, Van der Stel Building, Pretorius Street, PRETORIA.

PRITTOUT

Section 24 (1) (b) application.

Associated with 69/421 (SWA).

FILED: 26 JUNE 1984.

CLASS 37

85/0635 (SWA) in Class 37: Maintenance and repair service for motor vehicles and engines thereof; in the name of MAZDA MOTOR CORPORATION, a corporation organized under the laws of Japan of 3-1 Shinchi, Fuchu-cho, Aki-gun, Hiroshimaken, Japan. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, PRETORIA.

FILED: 2 July 1985.

CLASS 42

85/0654 (SWA) in Class 42: Medical and hospital services of all kinds; in the name of SOUTH AFRICAN DRUGGISTS LIMITED, a South African Company of 7 Sturdee Avenue, ROSEBANK, JOHANNESBURG, TRANSVAAL PROVINCE. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, PRETORIA.

eLink

FILED: 5 July 1985.

CLASS 5

85/0593 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical preparations including anti-cancer drugs; veterinary and sanitary preparations derived from or containing derivatives of platinum; in the name of BRISTOL-MYERS COMPANY, a Delaware corporation of 345 Park Avenue, New York, New York, 10154, United States of America. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

PARAPLATIN

FILED: 17 June 1985.

CLASS 9

85/0574 (SWA) in Class 9: Electrical and electronic apparatus and instruments; electrical accessories including switches, socket outlets, cover plates, boxes and lids; circuit breakers; isolator switches; earth leakage devices; parts, fittings and accessories for the aforementioned goods; in the name of THETA ELECTRIC (PROPRIETARY) LIMITED, a South African Company of 404 Talana, Alice Lane, SANDOWN, SANDTON, TRANSVAAL PROVINCE. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

TEXEL

FILED: 11 June 1985.

CLASS 12

85/0328 (SWA) in Class 12: Agricultural and industrial tractors and motor land vehicles and parts of all these goods included in Class 12; in the name of FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED, a corporation organized and existing under the laws of Canada of The Canadian Road, Oakville, Ontario, Canada. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

FORD

Associated with 5292/61 (SWA).

FILED: 17 April 1985.

CLASS 30

85/0448 (SWA) in Class 30: Flour and prepartions made from cereals; maize meal and other meal; breakfast foods; bread, cakes, pastry and confectionery; in the name of TONGAAT FOODS LIMITED, a South African Company of 11 Park Lane, Parktown, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. SPOOR AND FISHER, STANDARD GENERAL BUILDING, PROES STREET, PRETORIA.

BIG MAMA

Registration of this Trade mark shall give no right to the exclusive use of the word "BIG", separately and apart from the mark.

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 30

85/0449 (SWA) in Class 30: Flour and preparations made from cereals; maize meal and other meal; breakfast foods; bread, cakes, pastry and confectionery; in the name of TONGAAT FOODS LIMITED, a South African Company of 11 Park Lane, Parktown, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. SPOOR AND FISHER, STANDARD GENERAL BUILDING, PROES STREET, PRETORIA.

SUPERSTAR

Registration of this trade mark shall give no rights to the exclusive use of the word "SUPER" separately and apart from the mark.

Applicants admit that the word "STAR" and devices of a star are common in Class 30.

FILED: 13 MAY 1985.

CLASS 30

85/0467 (SWA) in Class 30: Rice and rice products; in the name of S. WAINSTEIN & COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, a company organised and existing under the laws of the Republic of South Africa of Corner Watt Street and Maraisburg Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, Proes Street, PRETORIA.

SURPRISE RICE

Associated with 85/0079 (SWA).

FILED: 15 MAY 1985.

CLASS 33

85/0310 (SWA) in Class 33: Wines; in the name of L'Ormarins (Proprietary) Limited of Santam Buildings, Burg Street, Cape Town. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

VIN DE NUIT

FILED: 12 April 1985.

CLASS 35

B82/0041 (SWA) in Class 35: Accounting and auditing; management consulting; tax advising; business consultants and advisers generally including investment advising; business managemetn bookkeping and secretarial services; in the name of ERNST & WHINNEY INTERNATIONAL, a New York Partnership of 153 East 53rd Street, New York, N.Y. 10022, United States of America. Address for Service: MESSRS. SPOOR AND FISHER, STANDARD GENERAL BUILDING, PROES STREET, PRETORIA.

Ernst & Whinney

FILED: 25 JANUARY 1982.

CLASS 35

85/0305 (SWA) in Class 35: Business services relating to motor vehicles; services relating to vehicle fleet management and vehicle maintenance planning included in the class; in the name of STANDARD CREDIT CORPORATION LIMITED, a South African Company of Standard Bank Administration Building, 6 Simmonds Street, JOHANNESBURG, Transvaal Province. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

STANNIC MOTOR-PLAN

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the words "MOTOR" and "PLAN" each separately and apart from the mark.

Associated with No. 83/1053 (SWA) and with 85/0306 (SWA).

FILED: 10 April 1985.

CLASS 36

85/0306 (SWA) in Class 36: Insurance and financial services relating to motor vehicles; in the name of STANDARD CREDIT CORPORATION LIMITED, a South African Company of Standard Bank Administration Building, 6 Simmonds Street, JOHANNESBURG, Transvaal Province. Address for Service: Messrs. Spoor and Fisher, Standard General Building, 215 Proes Street, Pretoria.

STANNIC MOTOR-PLAN

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the words "MOTOR" and "PLAN" each separately and apart from the mark.

Associated with No. 85/0305 (SWA).

FILED: 10 April 1985.

CLASS 5

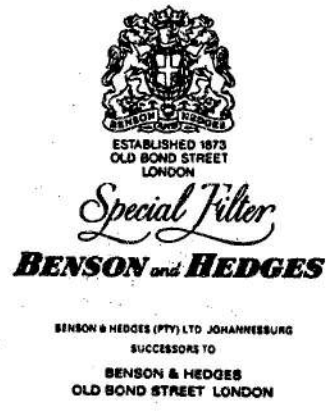
85/0607 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical substances, medicated plasters and all other chemicals prepared for use in medicine and pharmacy contrast media for X-ray treatment; in the name of SCS PHARMALAB (PTY) LIMTED of Noristan Building, 326 Marks Street, WALTLOO, PRETORIA. Address for Service: Messrs. Getz Behr & Mendel Cohen, of 33 Permanent Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

DECON

FILED: 20 June 1985.

CLASS 34

85/0294 (SWA) in Class 34: Cigarettes; in the name of BENSON & HEDGES (PROPRIETARY) LIMITED—a South African Company—of Main Reef Road, Industria, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.



In use the descriptive words "SPECIAL FILTER" may be varied by the substitution therefor of other appropriate descriptive wording as and when necessary.

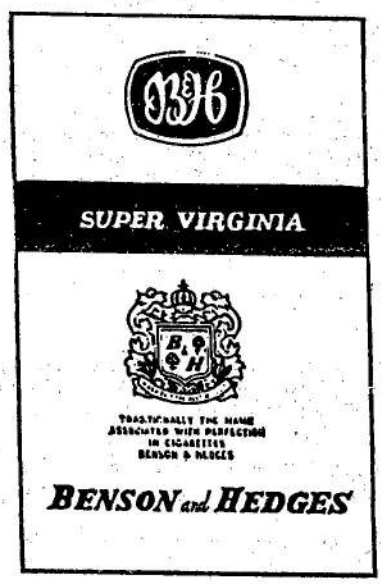
It is a condition of registrtion that the representation of the cross appearing in the mark will not be used in red on a white or silver background, or in white or silver on a red background.

Associated with 80/0214 (SWA) and with 85/0295 (SWA).

FILED: 4 APRIL 1985.

CLASS 34

85/0295 (SWA) in Class 34: Cigarettes; in the name of BENSON & HEDGES (PROPRIETARY) LIMITED—a South African Company—of Main Reef Road, Industria, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "B", or of the letter "H", or of the word "SUPER", each separately and apart from the mark.

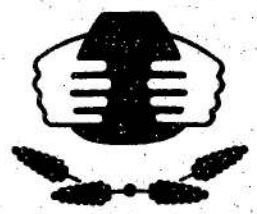
In use in relation to goods covered by the specification other than "VIRGINIA CIGARETTES" the mark will be varied by the substitution of the word "VIRGINIA" for other appropriate descriptive wording.

Associated with 85/0294 (SWA).

FILED: 4 APRIL 1985.

CLASS 32

85/0242 (SWA) in Class 32: Beer, ale and porter; malt liquors, cereal beverges and mageu included in this class; in the name of AVALON INTERNATIONAL INCORPORATED—a Company incorporated under the laws of the Republic of Panama—Arias Fabrega and Fabrega, Edificio Bank of America, Calle 50, Apartado 6307, Panama 5, Republic of Panama. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "T", or of the device of an ear of wheat, each separately and apart from the mark.

FILED: 18 MARCH 1985.

CLASS 9

85/0541 (SWA) in Class 9: Weighing machines, apparatus and instruments, balances; parts of, accessories and components for all the aforesaid goods; in the name of MAATSCHAPPIJ VAN BERKEL'S PATENT N.V., a company incorporated under the laws of the Kingdom of The Netherlands of Keileweg 5, Rotterdam, The Netherlands. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

FILED: 10 JUNE 1985.

CLASS 17

85/0629 (SWA) in Class 17: Thermoplastic elastomers; gutta percha, indiarubber, balata and substitutes, articles made from these substances and not included in other classes; plastics in the form of sheets, blocks and rods, being for use in manufacture; materials for packing, stopping or insulating; asbestos, mica and their products; hose pipes (non-metallic); in the name of MONSANTO COMPANY—a Corporation organised under the laws of the State of Delaware of 800 N. Lindbergh Boulevard, St. Louis, Missouri 63167, United States of America. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

SANTOPRENE

FILED: 27 June 1985.

CLASS 5

85/0471 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical and medicinal preparations and substances; in the name of WELLCOME (PROPRIETARY) LIMITED—a South African Company of 68 Rigger Road, Spartan, Kempton Park, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

ACTIGESIC

The applicants undertake that in use the mark will only be applied to analgesic preparations.

FILED: 20 MAY 1985.

CLASS 5

B85/0516 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical, veterinary and sanitary substances; infants' and invalids' foods; plasters, material for bandaging; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants; preparations for killing weeds and destroying vermin; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company of Main Reef Road, Industria, Johannesburg. Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0517 (SWA).

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 29

B85/0517 (SWA) in Class 29: Meat, fish, poultry and game; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; preserves, pickles; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company of Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0518.

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 30

B85/0518 (SWA) in Class 30: Coffee, tea, cocoa, sugar, rive, tapioca, sago, coffee substitutes; flour, and prepartions made from cereals; bread, biscuits, cakes, pastry and confectionery, ices; honey, treacle; yeast, bakingpowder; salt, mustard, pepper, vinegar, sauces, spices; ice; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company of Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0519 (SWA).

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 31

B85/0519 (SWA) in Class 31: Agricultural, horticultural and forestry products and grains not included in other classes; living animals; fresh fruits and vegetables; seeds; live plants and flowers; foodstuffs for animals, malt; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company of Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0520 (SWA).

Applicants undertake that the mark will not be used as a varietal name.

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 32

B85/0520 (SWA) in Class 32: Beer, ale and porter; mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; syrups and other preparations for making beverages; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company—Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0521 (SWA).

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 33

B85/0521 (SWA) in Class 33: Wines, spirits and liqueurs; in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company of Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0522 (SWA).

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 34

B85/0522 (SWA) in Class 34: Tobacco, raw or manufactured; smokers' artikcles; matches in the name of INTERNATIONAL TOBACCO COMPANY LIMITED—a South African Company—Main Reef Road, Industria, Johannesburg, Transvaal, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

PETER JACKSON

Associated with B85/0516 (SWA).

FILED: 4 JUNE 1985.

CLASS 5

84/1224 (SWA) in Class 5: Pharmaceutical, medicinal and veterinary preparations and substances including analgesics; infants' and invalids' foods; in the name of A.H. ROBINS COMPANY, INCORPORATED—a Corporation organised under the laws of the State of Virginia of 1407 Cummings Drive, Richmond, Virginia 23220, United States of America. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

DURAMORPH PF

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "P", or of the letter "F", each separately and apart from the mark.

Section 24 (1) (b) Application.

FILED: 24 OCTOBER 1984.

CLASS 33

84/1371 (SWA) in Class 33: Wines, spirits and liqueurs, all other fermented beverages, included in this class, dilutions, derivatives and mixtures of the aforegoing goods; in the name of STELLENBOSCH FARMERS' WINERY LIMITED, a South African Company of Oude Libertas, Stellenbosch, Cape Province, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

EPUNYAPUNYA

Associated with 4871/60 (SWA).

FILED: 28 November 1984.

CLASS 3

85/0195 (SWA) in Class 3: Soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices; in the name of M & M PRODUCTS CO., a Corporation organised and existing under the laws of the State of Georgia of 29 Royal Drive, Building E. Forest Park, Georgia, United States of America. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

MOXIE

FILED: 28 FEBRUARY 1985.

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; and J, K: respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices (GST excluded):

	Linen Bound	*Leather Bound*
Volume I	R4.50	R12.00
Volume II	R4.90	R8.90
Volume III	R4.80	R13.50
Volume IV	R6.10	R9.50
Volume V	R6.10	R9.50
Volume VI	R18.70	R27.90
Volume VII	R23.36	R—

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; en J, K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse (AVB uitgesluit) verkrygbaar:

	Gewone Linneband	*Leerband*
Deel I	R4.50	R12.00
Deel II	R4.90	R8.90
Deel III	R4.80	R13.50
Deel IV	R6.10	R9.50
Deel V	R6.10	R9.50
Deel VI	R18.70	R27.90
Deel VII	R23.36	R—

ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES
BOEDELWETTEKENNISGEWINGS

Form/Vorm J 297

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators and tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B.—Items indicated by an asterisk (*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

TRANSVAAL

70964—**Wulfsohn,** Moses Simon, general dealer. 3/1/30. Johannesburg, 20/9/85, 09h00.
2934/63—**Bodenstein,** Hermanus Pieter, boer. 12 Maart 1963. Koster, 20/9/85, 10h00.

CAPE • KAAP

5319/85—**Wiese,** Jacoba Maria, gebore Giliomee, huisvrou. 29/5/85. Swellendam, 23/9/85, 10h00.
2735/85—**Gillion,** John Andrew Stewart, visserman. 13/5/47. Hermanus, 18/9/85, 10h00.
2135/60—**Swart,** Johannes Jochemus Albertus, gepensioeneerde. 20/5/60. Bellville, 24/9/85, 11h00.
4086/72—**Daniels,** Sulaiman. Wynberg, 24/9/85, 09h00.
5281/85—**Mantchez** (Manchest or Manchiest), Dorothy (Dora), huisvrou. 24/7/13. George, 20/9/85, 10h00.
5291/85—**Manchest** (Manchiest or Mantchez), Andries, afgetredene. 19/10/24. George, 20/9/85, 10h00.
58089—**Wolff,** Hermann, speculator. 19/1/38. Somerset West, 19/9/85, 09h00.

NORTHERN CAPE • NOORD-KAAP

737/85—**Blomerus,** Arie Rasmus, gepensioeneerde. 27/7/85. Kimberley, 18/9/85, 10h00.

NATAL

21968—**Nkantolo,** Zuma, farmer. 5/2/35. Ladysmith, 16/9/85, 10h00.

Form/Vorm J 295

CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggeregshof.

TRANSVAAL

10749/84—**Lombard,** Yvonne Carole, c/o Sterkfontein Hospital, Sterkfontein, Krugersdorp. Curator/Tutor, Jonathan Geoffrey Rowan Seagers, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051. Appointment, 1 August 1985. Pretoria.
3280/85—**Dladla,** Robert, c/o P.O. Box 46160, Orange Grove, 2119. Curator/Tutor, Isaac Barney Levinthal, P.O. Box 46160, Orange Grove, 2119. Appointment/Cease, 24 July 1985. Pretoria.

CAPE • KAAP

2004/1985—**Van Rensburg,** Roelien Johanna, gebore 18 Maart 1967, minderjarige, van Conradiestraat 6, Brackenfell. Voog, Charl Daneel, Rushmoreweg 26, Hayfields, Pietermaritzburg. Aanstelling, 9 Mei 1985, Kaapstad.

3004/84—**Gower,** Elisabeth Ewart. Curator/Tutor, J. J. Fourie, c/o Cecil Kilpin & Co., Fifth Floor, 73 Strand Street, Cape Town, 8001. Cape Town.

2886/80—**Wilson,** Ruby Maud, Identity No. 1709240030002, Serenity Nursing Home, Prince's Avenue, Windsor Park, Johannesburg. Curator, Neville Roland Cohen, 263a Main Road, Three Anchor Bay. Cease, 18 June 1984. Cape Town.

Koertze, Gert Johannes, Tweede Laan 19, Oudtshoorn. Kurator, Bonis, G. A. Pocock, p/a Pocock & Bailey, Posbus 58, Oudtshoorn, 6620. Aanstelling, 3 Mei 1985. Kaapstad.

2004/85—**Van Rensburg,** Johannes Jacobus, gebore 23 April 1970, minderjarige, van p/a C. Daneel, Rushmoreweg 26, Hayfields, Pietermaritzburg. Voog, C. Daneel, Rushmoreweg 26, Hayfields, Pietermaritzburg. Aanstelling, 9 Mei 1985. Kaapstad.

EASTERN CAPE • OOS-KAAP

2315/84—**Meyer,** Esaias Engelberlis. Curator/Tutor, Pieter Emile van Zijl, 96/98 High Street, Grahamstown, Cease, 7 August 1985. Grahamstown.

112/81/2A—**Wals,** Gerrit, p/a Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth. Kurator/Voog, Mev. Sandrina Maria Rautenbach, Pickeringstraat 25, Newton Park, Port Elizabeth. Beëindiging, 9/8/84. Grahamstad.

NATAL

3230/77/3C—**Bester,** Petrus Louwrens, c/o Venn, Nemeth & Hart, P.O. Box 600, Pietermaritzburg, 3200. Curator/ Tutor, Garnet Stanley Venn, c/o Venn, Nemeth & Hart, P.O. Box 600, Pietermaritzburg, 3200. Cessation, 17 May 1985. Pietermaritzburg.

2886/85—**Hamlyn,** Thomas, now deceased, on 8 January 1985, Farnham Road Hospital, Farnham Road, Guildford, Surrey GU2 5LX. Curator, George Brian Hillman-Liggett, c/o Bowens, Garlicke & Bousfield, 11th Floor, Standard House, 275 Smith Street, Durban, 4001. Cease, 8 January 1985. Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

1641/84—**De Vries,** Gideon Francois, p/a Sanel, St Janstraat 2, Parys. Kurator/Voog, H. G. van der Walt, p/a Mc Intyre & Van der Post, Derde Verdieping, SA Permanentegebou, Maitlandstraat 45, Posbus 540, Bloemfontein, 9300. Aanstelling/Beëindiging, 20 Augustus 1985. Bloemfontein.

Form/Vorm J 193

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than 30 days*.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familienaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

TRANSVAAL

6090/85—**Mason,** Sarie Johanna, 26 Julie 1930, 3007260067006, Daphnelaan 474, Mountain View, Pretoria, 5 Mei 1985. Haasbroek & Boezaart, Posbus 2205, Pretoria.

10667/85—**Van der Merwe,** Frans Engelbertus, 4 Maart 1906, 0603045001006, Huis Herfsblaar, Queenswood, Pretoria, 21 Augustus 1985; Maria Elizabeth van der Merwe, 26 September 1912. F. E. van der Merwe, Posbus 71592, Die Wilgers.

7480/85/ASR 3—**Botha,** Petrus Johannes, 10 Augustus 1912, 1208105028003, Goudstraat 15, Potchefstroom, 28 April 1985; Anna Maria Elizabeth Botha, gebore Scholtz, 26 Junie 1918, 1806260017008. Rooth & Wessels, Posbus 21, Vanderbijlpark.

14454/84—**Malan,** Andrè Francois, 17/4/09, 0904175020000, Tehuis vir Bejaardes, Rosinstraat, Klerksdorp, 23 Julie 1984; Sarah Margaretha Elizabeth Malan. Ben de Wet & Steenkamp, Posbus 33, Klerksdorp.

9469/85—**De Witt,** Petronella Margaretha, 11 September 1907, Edwardstraat 55, Luipaardsvlei, 4 Junie 1985. G. J. Smith & Van der Watt, Posbus 98, Krugersdorp.

6168/85—**Marais,** Cornelius Hermanus, 14 September 1919, 1909245009007, Kootweg 82, Withok, Brakpan, 7 Februarie 1985; Maria Magdalena Elizabeth Sophia Marais, 11 Oktober 1931, 3105110003005. Pienaar & Smith, Posbus 7312, Johannesburg.

9525/85—**Van der Merwe,** Martha Elsie Aletta, 11 November 1924, 2411110007009, Pongola, 13 Julie 1985. W. F. Landman, Posbus 549, Ermelo.

9600/85—**Harmse,** Gerhardus, 11 Februarie 1923, 2302115018002, Sangirostraat 22, Potchefstroom, 9 Julie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

9652/85—**Van Staden,** Gabriël Johannes Petrus, 1 April 1905, 0504015006001, Vaalkop, Zeerust, 17 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

9004/85—**Bell,** Mary Venie, 22 Februarie 1891, 9102220004001, Kowiestraat 103, Drie Riviere, Vereeniging, 4 Julie 1985. G. J. Fourie, Posbus 924, Vereeniging.

8287/85—**Di Pasquale,** Mario, 1105205036102, El Kero Residential Flats, Petersen Street, Johannesburg, 19 June 1985. Mostert, Fourie & Co., P.O. Box 1518, Welkom.

Visagie, Diederick Christiaan Jacobus Johannes, 18 Desember 1915, 1512185018002, Plaas Delarey, Magaliesburg, distrik Krugersdorp, 22 November 1980. F. W. Visagie, Korannabergweg 46, Waterkloofhoogte.

8769/85—**Tindall,** Peter Bosman, 17/3/14, 1403175024004, 434 Julius Jeppe Street, Waterkloof, Pretoria, 30/6/85. Findlay & Niemeyer, P.O. Box 801, Pretoria.

5892/85—**Church,** Francis William, 17/4/22, c/o Cheshire Homes, 18 Corsair Road, Sanddrift, Milnerton, Cape, 12/9/84. Lunnon & Tindall, P.O. Box 400, Pretoria.

9407/85—**Pretorius,** Neeltjie Cornelia, 16 Januarie 1922, Ben Swartstraat 1240, Môregloed, Pretoria, 12 Julie 1985; Johannes Jacobus Pretorius, 15 Junie 1920, 2006155614009. Von Reiche Van Oordt & Basson, Posbus 28742, Sunnyside.

9545/85—**Smith,** Marjorie Johanna, 21 Junie 1913, Nelliestraat 69, Norwood, 22 Julie 1985; Norman Frank Smith. Haasbroek & Boezaart, Posbus 2205, Pretoria.

2211/1985—**Desai,** Adam Mahomed, 31/3/03, 800011242, 75 Mint Road, Fordsburg, Johannesburg, 18/12/84. Ivor Trakman, Lang & Partners, P.O. Box 7853, Johannesburg.

14416/83—**Duckworth,** Hester van Niekerk, 9 Desember 1911, 1112090001001, Marthahof 8, Van der Bentstraat, Potchefstroom, 25 Oktober 1985. Williams Gaisford & Steyn, Posbus 71, Potchefstroom.

9503/85—**Grobler,** Wilhelmus Petrus, 22 Mei 1923, 2305225013003, Ridgeviewweg 329, Waterkloofrif, 22 Julie 1985; Anna Elizabeth Sophia Grobler, 30 Desember 1924, 2412300006009. Du Plessis & Eksteen, Posbus 2314, Pretoria.

8869/85—**Bezuidenhout,** Louis du Preez, 28 Augustus 1921, 2108285012000, Grovedale, Hoedspruit, 24 Junie 1985. Frank Bezuidenhout, Posbus 12, Volksrust.

8250/85—**Dayaram,** Tribhowan Mohanlal, 5 Mei 1928, 2805055044051, Verschuurstraat 19, Standerton, 17 April 1985; Manjula Dayaram, gebore Narandas, 800018818A. I. Fisher Van den Berg & Nel, Posbus 55, Standerton.

7314/85—**Greeff,** Salomina Jacoba Magdalena, 25/9/1885, 9209250002001, Harmoniehof, Mearstraat, Sunnyside, Pretoria, 8 Junie 1985; Andries Albertus Petrus Greeff. Van der Westhuizen & Greeff, Posbus 47, Otjiwarongo.

9672/85—**Bates,** Phillip, 1964-12-02, 6412025058018, 695 Delphinium Street, Reigerpark, Boksburg, 1985-04-27. Malherbe, Rigg & Ranwell, P.O. Box 186, Boksburg.

8008/85—**Koch,** Elizabeth Wilhelmina, 20 Oktober 1927, 2710200029009, Krugerstraat 24a, Volksrust, 17 Junie 1985. Frank Bezuidenhout, Posbus 12, Volksrust.

9309/85—**Engelbrecht,** Jan Dirk, 1 November 1929, 370693308W, Engelbrechtstraat 11, Glen Marais, Kempton Park, 4 Julie 1985; Anna Maria Engelbrecht, 13 Oktober 1926, 2610130005006. Boland Bank Bpk., Posbus 950, Pretoria.

7996/85—**Combrink,** Jemima Kezia, 26 Oktober 1896, 9610250006009, Kruinsig 29, Cliftonlaan, Verwoerdburg, 6 Junie 1985. Boland Bank Bpk., Posbus 950, Pretoria.

13613/84—**Prinsloo,** Marthinus Jacobus, 1943-10-08, 4310085065000, Suikerboslaan 47, Standerton, 1984-09-08. L. J. van der Merwe, Posbus 184, Bethal.

9137/85—**Coates,** Bramwell Henry, 14 May 1941, 4105145077007, 2 Rowland Street, Clayville, Olifantsfontein, 8 July 1985. Solomon & Nicolson Inc., P.O. Box 645, Pretoria.

8498/85—**Burrows,** Susan Gwendoline, 19/9/07, 0709190006003, 12 Tugela Drive, Three Rivers, Vereeniging, 26 June 1985; Edwin George Frederick Burrows, 24/11/04, 0411245002000. T. P. Connaughton, P.O. Box 319, Vereeniging.

9284/85—**Reyneke,** David Andreas, 11/7/06, 0607115006001, Kruisrivier, Zeerust, 31/5/85; Maria Johanna Petronella Reyneke, 5/9/18, 1809050006009. Van der Merwe & Calitz, Posbus 53, Zeerust.

9323/85—**De Korte,** Lukassina Susara Meyer, 17/5/27, 2705170001004, Elvirastraat 1, Flamwood, Klerksdorp, 18/7/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

3222/85—**Sanders,** Ethel, 25 July 1879, 7907250224002, 13 Flora Street, Kensington, Johannesburg, 13 August 1984. Abe Dinner, Dinner & Brasg, P.O. Box 81, Germiston.

9046/85/ASR 2—**Venter,** Gerhardus Albertus, 26 September 1914, 318590455W, Kerkstraat 29, Delareyville, 18 Julie 1985. Herman du Plessis & Seun, Posbus 23, Delareyville.

5524/85—**Simpson,** Michael Charles, 23 September 1922, 7320307205, 212 Silvadale, 69 Claim Street, Johannesburg, 24 December 1984. Bennett, McNaughton & Jansen, P.O. Box 592, Springs.

7029/85—**Meyer,** Georg Franz, 13 July 1919, 1907135018104, 12 Packwood Road, Gresswold, Johannesburg, 28 May 1985. Wright Rose-Innes Louw & Wise, P.O. Box 123, Germiston.

12025/83—**Beckwitz,** Jan Robert, 31 Julie 1952, 5207315075016, Kingkliplaan 68, Alrapark, Nigel, 10 Junie 1983; Barbera Beckwitz, 12 Januarie 1957, 1201570230014. Brits & Kruger, Posbus 722, Nigel.

8646/85—**Cheatle,** Lesley, 19 July 1906, 0707195021100, 7 Granby Road, Selcourt, Springs, 2 July 1985. De Jager, Kruger & Van Blerk, P.O. Box 1078, Springs.

12044/84—**Minnie,** Jan Mattheus, 9707205005003, 14 Junie 1984; Johanna Petronella Minnie, gebore Louw. Viljoen & Meek, Posbus 21, Heidelberg.

9571/85—**Bierman,** Dirk Jacobus, 14/1/09, 0901145032008, Piet Retiefstraat 21c, Wolmaransstad, 20/6/85; Johanna Cecilia Petronella Bierman, 3/6/21, 2106030046000. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

9268/85—**Du Preez,** Andries Johannes, 11 Desember 1921, 2112115010002, Andréhof, Edwardslaan, Westonaria, 11/6/85; Elizabeth Catharina Maria du Preez, 2912060005000. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

7368/85—**Johnson,** Stanley Edward, 27/5/49, 265 Paarl Street, Actonville, Benoni, 23/4/85; Satie Johnson, 17/1/49, 4901170121052. Gilchrist & Reid, P.O. Box 356, Benoni.

6750/85—**Coetzee,** Tobias Johannes, 1898-07-07, 9807075005008, Doornhoek, Sabie, distrik Pelgrimsrus, 1985-04-25; Cornelia Petronella Coetzee. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 600, Nelspruit.

8112/85—**Pistorius,** Johann Friedrich Wilhelm Theodor, 1407305026003, 8 Mei 1985. Viljoen & Meek, Posbus 21, Heidelberg.

8858/85—**Bell,** Alan John Joseph, 1 August 1916, 1608015051005, 7 Kerria Road, Primrose Hill, Germiston, 3 April 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8561/85—**Janse van Rensburg,** Catharina Maria, 24 August 1907, 0708240036002, Plot 38, Wheatlands, 26 May 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8475/85—**MacDonald,** Joan Allwin, 31 January 1931, 3101310051001, 23 Twickenham Hall, Abel Road, Berea, Johannesburg, 21 April 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8688/85—**Sinclair,** Olga Maria, 8 June 1910, 1006080044007, 3 Ruby Court, Ruby Street, Rosettenville, Johannesburg, 27 May 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9009/85—**Curr,** David Henry, 17 May 1911, 1105175033006, 168 Galteemore Street, Malvern, 24 June 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9024/85—**De Jager,** Marthinus Jacobus, 28 Januarie 1944, 4401285039000, Mearaweg 1223, Queenswood, Pretoria, 10 Mei 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

8739/85—**Kruger,** Aletta Elizabeth Catharina, 17 Maart 1900, 0003170006003, Generaal Hertzogweg 8, Ermelo, 19 April 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

6688/85—**Smit,** Siena Maria Sophia, 8 Maart 1925, 2503080058002, Scholtzstraat 52, Danville, Pretoria, 13 April 1985; Pieter Wilhelmus Smit, 7 Desember 1919, 1912075046008. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

413/85—**Du Plessis,** Evert Phillipus, 20 Mei 1942, 4205205079008, Jasmynstraat 9, Riamarpark, Bronkhorstspruit, 3 Desember 1984; Martha Susanna Catharina du Plessis, 14 April 1941, 4104140045002. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9744/85—**Grobler,** Pieter Francois, 17 Augustus 1930, 3008175032002, Elzienweg 1012, Eldoraigne-uitbreiding 1, Verwoerdburg, 22 Junie 1985; Philippina Susanna Gertruida Grobler, 27 Februarie 1937, 3702270030008. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9653/85—**Smith,** Reginald Lawrence, 24 Januarie 1944, 4401245056003, Kastaiingstraat 1, Sterkspruit, distrik Nelspruit, 9 Mei 1985; Eliza Smith, 6 April 1943, 4304060028000. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9912/85—**Patrick,** Donald, 16 Augustus 1938, 3808165056014, Armlilylaan 531, Eersterust, Pretoria, 28 Julie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.

9862/85—**Hattingh,** Johannes Hendrik, 6 Desember 1928, 2812165030004, Sewende Straat 138, Naboomspruit, 23 Junie 1985; Mavis Joyce Hattingh, 25 September 1939, 3909250024006. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

6753/85—**Frost,** Frederick Walter, 21 Mei 1900, 0005215006007, Wolwekraal, Groblersdal, 6 April 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

8937/85—**Prinsloo,** Judith Magdalena, 23/10/06, 0610230006005, Bosch, Louis Trichardt, 29 Mei 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

8716/85—**Barac,** Stephan Frank, 9 Desember 1922, 2212095009006, Maraisstraat 8, Lydenburg, 4 Junie 1985; Anna Magrieta Barac, 3 November 1927, 2711030023006. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

9448/85—**Lotter,** Nicolaas Johannes, 15 Mei 1958, 5805155008003, Valentehof 101, Van der Waltstraat, Pretoria, 10 Julie 1985; Valerie Lotter, gebore Holloway, 9 Julie 1959, 5907090002008. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

2576/85—**Van Heerden,** Petrus Willem, 12/12/63, 6312125004005, Padkamp, Marble Hall, 19 Januarie 1985; Georgina van Heerden, gebore Neveling, 29 Junie 1964, 6406290132003. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

8631/85—**Vorster,** Hester Susanna Christina Charlotte, 23/4/07, 0704230005008, Mispellaan 8, Proteapark, Rustenburg, 6/8/85; Martinus Postma Vorster, 7/10/04, 0410075013004.

8756/85—**Prinsloo,** Hester Catrina, gebore Buck, 11 Oktober 1934, 3410110008008, Kalkbult, Posbus 45, Settlers, 12 Mei 1985; Paul Phillipus Prinsloo, 1 Augustus 1930, 3008015013006. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

8672/85—**Hepburn,** Jan Daniël, 23 Maart 1908, 2303225020004, Ou Mutualwoonstelle 1, Potgietersrus, 13 Junie 1985; Myra Hepburn, gebore Greeff, 25 Desember 1914, 1412250039001. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

8884/85—**Engelbrecht,** Hendrik Stefanus, 30/8/38, 3808305057005, Knoppiesdoringweg 5, Phalaborwa, 2/6/85; Anna Maria Magdalena Engelbrecht, 12/11/38, 381120039000. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

9310/85—**Els,** Johannes Jacobus, 6 March 1911, 1103065007008, 6b Kent Street, Benoni, 20 June 1985. Volkskastrust Ltd, P.O. Box 61488, Marshalltown.

9234/85—**Grobler,** Dorothea Regina, 20 Februarie 1903, 0302200020006, Huis Hermon, Generaal de Wetstraat, Pretoria-Noord, 15 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

9251/85—**Kuhn,** Hermanus Jacobus, 18 November 1919, 1911185023000, St Gothardlaan 51, Mayfair-Wes, 6 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

5625/85—**Van der Westhuizen,** Johanna Catharina, 10 November 1899, 9911100002004, Cardiffweg 22, Dinwiddie, Germiston, 4 Maart 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

9370/85—**Van Zyl,** Johannes Hermanus, 20 Desember 1930, 3012205040001, Plot 37, Steelvalley, 19 Junie 1985; Dorothea Ada van Zyl, 3 Julie 1922, 2207030019002. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.

1247/85—**Van Niekerk,** Johanna Elizabet, 3409090060005, widow, 15 Kelapa Flats, Francina Street, Roseville, Pretoria, 1 December 1984. Arnold C. Immerman, Fifth Floor, Vigilans Building, 287 Pretorius Street, Pretoria.

9622/85—**Muller,** Hilgard, 4 Mei 1914, 1405045016003, Maraistraat 2, Bailey's Muckleneuk, Pretoria. 10 Julie 1985. Dyason Odendaal & Van Eeden, Posbus 793, Pretoria.

2758/84—**Siegmund,** Walter Anton, 27 December 1914, 1412275014104, 1 Casa Caryl Den, Vanderbijlpark, 4 February 1984. W. A. de Jong, 163 Grosfam Avenue, Sandhurst 4, Sandton.

8357/85—**Pronk,** Arie, 5 Oktober 1902, 0210055003003, Ferol Mansions 11, Jacob Marestraat 232, Pretoria, 16 Junie 1985. Hubertus du Buisson, Posbus 2336, Pretoria.

15557/84—**Van Heerden,** Willem Herculaas, 15 Oktober 1940, 4010155136000, Rotara Opleidingsentrum, Oberholzer, 11 November 1984. Dyason, Odendaal & Van Eeden, Posbus 793, Pretoria.

7455/85—**Scheepers,** Willem Abraham, 5/10/27, 2710055023008, Goede Hoop, distrik Bethal, 30 Mei 1985. C. H. H. Scheepers, Posbus 1093, Pretoria.

9158/85—**Müller,** Frederick Christiaan, 11 Desember 1908, 0812115044008, Suikerbosrandwoonstelle 13, Uniestraat, Heidelberg, 29 April 1985. Nasionale Gesinskamer (Edms.) Bpk., Posbus 6695, Pretoria.

8930/85—**Van Niekerk,** Stephanus Ignatius, 13/9/14, 1409135001008, Jacarandas Residence, Ferndale, Johannesburg, 30/3/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3408, Durban.

15145/84—**Pretorius,** Johan Karel, 19 Februarie 1933, 3302195003006, p/a mev. Du Toit, Kaapse Hoop, distrik Nelspruit, 27 Oktober 1984. Potgieter & Meyer, Posbus 112, Hoedspruit.

9517/85—**Keyser,** Stanley Elijah, 19/2/18, 1802193025000, 24 Grace Road, Observatory, Johannesburg, 18/7/85. Getz, Behr & Mendel Cohen, P.O. Box 374, Pretoria.

7265/84—**Jarman,** Constance Coraline, 1 August 1909, 9 Longfellow Road, Malindela, Bulawayo, Zimbabwe, 1 April 1984. MacIntosh Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.

3050/85—**Bezuidenhout,** Jan Johannes, 31/10/35, 3510315029004, Platinumstraat 16, Carletonville, -/-/85; G. J. Bezuidenhout. Albert Venter, Slabbert & Oosthuizen, Posbus 212, Carletonville.

14074/84—**Brummer,** Hermanus Willem, 1917-06-21, 1706215018009, Carletonville, -/-/84. Albert Venter, Slabbert & Oosthuizen, Posbus 212, Carletonville.

8102/85—**Miller,** Isaac, 15 April 1903, 0304155016005, 4/5 Ha Maapalim, Netanya, Israel, 17 May 1985. H. Shires, 221 Rand Central, 165 Jeppe Street, Johannesburg.

9719/85—**Smit,** William Louis, 8 December 1918, 1812085022009, 15 Brabant Road, Freeway Park, Boksburg, 24 July 1985; Beryl Grace Smit, born Tunmer, 15 August 1921, 2108150017001. Wackrill Poole, P.O. Box 3407, Johannesburg.

6118/85—**Leicher,** Edward Bernard, 13 October 1946, 4610135069005, 111 Ninth Street, Linden, 17 May 1985. Baclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8655/83—**Gomes,** Alexander Manuel, 28/8/02, 331540693C, 10 Diens Avenue, Eldorado Park, Johannesburg, 29 April 1983; Margaret Magdalena Gomes, 18 December 1908, 0812180045013. Langstaffe Bird & Company, P.O. Box 4686, Johannesburg.

9762/85—**Maxwell,** Natalie, 12 August 1899, 9908120009001, widow, 14 Sixth Avenue, Melville, Johannesburg, 15 April 1985. H. M. Gordon Investments (Pty) Ltd, P.O. Box 5172, Johannesburg.

8846/85—**Waltman,** Anne, 30 May 1918, 331597362W, 2 Parkmore Place, 10th Street, Parkmore, 24 April 1985. Davis & Janks, P.O. Box 3039, Johannesburg.

9075/85—**Hirschman,** Maisie, 23 September 1921, 2109230035005, 1104 Preston Place, Alexandra Street, Berea, Johannesburg, 14 June 1985. Davis & Janks, P.O. Box 3039, Johannesburg.

8760/85—**Rosenthal,** Ida, 12 May 1905, 0505120014103, Our Parents Home Spring Road, Gardens Johannesburg, 26 June 1985. Gerald Jack Horwitz, P.O. Box 8717, Johannesburg.

13391/81—**Williams,** Ollie, 16/12/32, 007619823C, 838 A Riverlea Extension, Riverlea, Johannesburg, 23 September 1981; Claudine Williams, 5 June 1942, 331580853C. Langstaffe Bird & Company, P.O. Box 4686, Johannesburg.

9390/85—**Hess,** Thora Ann, 18 February 1932, 54 Fifth Street, La Rochelle, Johannesburg, 15 May 1985; John William Frederick Hess, 5 September 1927, 2709055099000. Israelsohn-Von Zwiklitz, P.O. Box 49009, Rosettenville.

86/35/85—**Weisholtz,** Ethel, 9912100010005, Flamingo Hotel, Corner Caroline & Banket, Street, Berea, Johannesburg, 19 June 1985. Moss-Morris Mendelow Browde, P.O. Box 7066, Johannesburg.

9934/85—**Whale,** Dennis Percival, 15/12/26, 2612155048002, 73 Hesperus Street, Raceview, Alberton, 23/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

9415/85—**Torr,** Henry Maxwell, 30/12/10, 1012305014007, 68 Elray Street, Fairmont, Johannesburg, 10/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

8941/85—**Rogers,** Walter Frederick, 30/4/01, 0104305013005, 77 Oak Street, Northmead, Extension 4, Benoni, 3/6/85; Elizabeth Hall, Rogers. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

8939/85—**Parsons,** Joyce Kathleen, 19/4/43, 4304190020109, 66 Burlington Court, 90 Edith Cavell of Ockerse Street, Hospital Hill, Johannesburg, 5/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

9874/85—**Pop,** Albertus, 22/9/18, 1809225073017, 520 Missouri Street, Extension 7, Eldorado Park, 20/6/85; Ireene Dorothy Pop, 2201290064015. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

6444/85—**Matthews,** Mavis, 13/11/04, 0411130014003, Bramley House, Linden Road, Bramley, Johannesburg, 10/5/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

9761/85—**Mundell,** David Chambers, 15/3/08, 0803155043109, Elandia Caravan Park, Dinwiddie, Germiston, 6/6/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

9760/85—**Lings,** George Reuben, 12/12/14, 1412125006003, 9 Collin Street, Symhurst, Primrose, Germiston, 23//85; Audrey Isabella Lings. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

8666/85—**Gourlay,** Violet Valerie, 5/7/15, 1507050017006, 8 Ampton Court, Kaolin Street, Carletonville, 12/6/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

3440/85—**Grundlingh,** Elizabeth Sara, 3/10/04, 0410030011002, 104 Royal York, Redruth Street, New Redruth, Alberton, 1/3/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

9078/85—**De Jong,** Verna Elaine, 10 December 1925, 2512100056003, 405 Columbia, corner of de Vos Street, Sunnyside, Pretoria, 16 July 1985. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, P.O. Box 149, Roodepoort.

8012/85—**Van der Linde,** Hendrik Stephanus Andries, 22 October 1955, 5510225028003, 4 Liebenberg Street, Roodepoort, 2 June 1985. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, P.O. Box 149, Roodepoort.

8804/85—**De Jager,** Michael Philip, 28 September 1917, 1709285054008, Van Staden Street, Ruimsig, distrik Roodepoort, 2 July 1985. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, P.O. Box 149, Roodepoort.

6381/85—**Hartzenberg,** Ferdinand John, 2/7/16, 1607025013005, 57 Nassan Street, Quellerie Park, Krugersdorp, 11 May 1985; Dulcie Maud Sharmon Hartzenberg, 21/5/19, 1905210007000. Ernest Beder, Friedland & Friedland, P.O. Box 9689, Johannesburg.

4598/84—**Nobanda,** Cyril Mandikosi, 6/5/24, 1730020, 5967 Orlando East, Johannesburg, 12 April 1984; Matsidiso Sophie Nobanda, *née* Bundwini, born Moremoholo, 19/2/25, 1855627. Gerings, Fourth Floor, His Majesty's Building, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg.

9442/85—**Kaplan,** Elsie, 23 January 1922, U.S. Citizen, 1262 SW Sea Hawk Way, Palm City, Florida, U.S.A., 7 May 1985. Deneys Raitz Attorneys, P.O. Box 61334, Marshalltown.

4818/85—**Mahomed,** Osman, 13/9/25, 2509135074050, J26 Dahlia Avenue, Greyville, Lenasia, Johannesburg, 12 December 1985; Rabiabibi Mahomed 5/5/23, 2305050054056. D. G. Sonderup, P.O. Box 47335, Parklands.

9084/85—**Kelly,** Ellen Isabella, 16/1/04, 0401160031001, 7 Posthumus Street, Luipaardsvlei, Krugersdorp, 17/7/85. Phillips & Osmond, P.O. Box 168, Krugersdorp.

8376/85—**Boegman,** Willemina Anna, 21/1/1899, 9901210013009, 533 President Street, Silverton, Pretoria, 4/6/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia, Pretoria.

9032/85—**Morkel-Brink,** Philip Hendrik Vrede, 1/6/02, 0206015004008, Strydomstraat 16, Nylstroom, 6/7/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Pretoria.

8014/85—**Laxton,** Arnold, 5/3/23, 2303055025001, Misty Hills, Haenertsburg, 24/5/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia, Pretoria.

9463/85—**Rootman,** Maria Magdalena, 11/3/1895, 9503110001009, Univerwoonstelle 208, B Blok, Johnstonestraat 136, Sunnyside, 19/7/85; Christopher Johan Rootman. Barclays-Nasionale Bank Bpk., P.O. Box 40076, Arcadia, Pretoria.

8302/85—**Schoeman,** Ockert Matthys, 10/2/36, 3602105002000, Sesde Straat 9, Naboomspruit, 18/6/85; Anna Sophia Schoeman. Barclays-Nasionale Bank Bpk., P.O. Box 40076, Arcadia, Pretoria.

7621/85—**Scott,** Jacob Coenraad, 29/8/21, 2108295031008, Posbus 1276, Van Oudtshoornstroom, Ermelo, 18/5/85; Anna Cornelia Margaretha Scott. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Arcadia, Pretoria.

8416/85—**Wessels,** Christian Marthinus, 25/8/15, 1508255014004, Josep Bosmanstraat 373, Silverton, 22/6/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia, Pretoria.

9086/85—**Kruger,** Cornelius Johannes, 4/11/03, 0311045010007, Karmel Ouetehuis, Troyestraat, Sunnyside, Pretoria, 20/7/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia, Pretoria.

8915/85—**Lack,** Zelda, 2202030011001, c/o Flamingo Hotel 507, Caroline Street, Hillbrow. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.

8195/85—**Lehmann,** Edward Norman. Merle Kourie, 83 11th Street, Parkhurst, Johannesburg.

2329/84—**Kourie,** Paul. L. Levin, P.O. Box 35565, Northcliff.

4160/85—**Gouverneur,** Margaretha Catharina, 4 Februarie 1907, 0702040010002, Santa Barbara 3, Gerhard Moerdykstraat, Sunnyside, 9 Januarie 1985; Franciscus Gouverneur, 13 Oktober 1904, 0410135019009. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

8952/85—**Van Blerk,** Ralph Le Roux, 25/10/21, 2110255028008, 136 Danie Theron Street, Pretoria North, 12/7/85; Mary van Blerk, 11 February 1924, 2402110048002. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

7378/85—**Maritz,** Jacobus Frederick, 17/12/12, 1212175018001, Plot 51, Mooiwater, 4/6/85; Elizabeth Maritz. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.

8189/85—**Kok,** Sarel David, 13/3/14, 1403135047004, 68 MacMillanstraat, Makwassie, 18/5/85; Johanna Elizabeth Magrietha Kok, 12/10/20, 2010120025009. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1538, Klerksdorp.

6335/85—**Parkin,** Durant Herbert Clifford, 17/2/10, 1002175011001, 25 Robinia, Rynpark, Benoni, 9 May 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1538, Klerksdorp.

9513/85—**De Kock,** Johanna, 26/11/07, 0711260013000, Eleazer, Klerksdorp, 17/7/85; Izak Jacob de Kock, 25/3/03, 0303255002006. Izak Jacob de Kock, Posbus 658, Klerksdorp.

8965/85—**Jacobsz,** Hendrik Willem, 24 Mei 1921, 2105245013003, Uitzicht, Posbus 27, Davel, 21 Mei 1985. Fourie & Human, Posbus 187, Bethal.

10030/85—**Rowe,** Charles Butler, 6/12/19, 1912065042009, 370 Hilda Street, Hatfield, Pretoria, 28/7/85. Findlay & Niemeyer, P.O. Box 801, Pretoria.

3290/85—**Van Harte,** Mariam, 8/11/21, 356298230, 30 Joe Halim Street, Extension 6, Eldorado Park, 15/1/85. Baskin & Partners, P.O. Box 5538, Johannesburg.

9319/85—**Jacobson,** Leonard Joel, 10 March 1939, 3903105080009, 23 Adrienne Avenue, Glen Athol, Johannesburg, 16 July 1985. Blumenthal & Slotow, P.O. Box 11245, Johannesburg.

7535/85—**Mc Bean,** Windgate Moore, 17 October 1908, 0810175027004, 262 Mimosa Drive, Blackheath, 12 June 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

8288/85—**Paterson,** Johanna Nan, 7 November 1905, 0511270026004, Bramley Aged Home, 58 Kelvin Road, Bramley, Johannesburg, 14 June 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

9640/85—**Roth,** Herta, 3 October 1908, 0810030012001, 29 Shorborough Court, Seventh Street, Springs, 27 June 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

9061/85—**Blanchard,** Stella Phyllis, 22 November 11, 1111220039006, 103 Fifteenth Street, Parkhurst, Johannesburg, 10 July 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

9590/85—**Finn,** Estella, 10 January 1908, 0801100026005, Crest Hotel, Abel Road, Berea, Johannesburg, 25 July 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.

3222/85—**Sanders,** Ethel, 13 Flora Street, Kensington, Johannesburg, 13 August 1984. Abe Dinner Dinner & Brasg, P.O. Box 81, Germiston.

6188/85—**Stevens,** Henry, 3 February 1912, 1202035014001, Mountain Sanctuary Farm, Grootfontein, JQ346, District of Rustenburg, P.O. Box 187, Kroondal, 25 April 1985; Anna Marie Stevens (*neé* Scholtz), 20 March 1918, 1803200008007. PG Glass Holdings Ltd, P.O. Box 16399, Doornfontein.

9734/85—**Buchalter,** Marion Sigrid, 11 December 1926, 2612110036001, 20 Marcia Street, Cyrildene, Johannesburg, 11 June 1985. Jack Blumenthal & Cohen, P.O. Box 5393, Johannesburg.

Bekker, Hester, 4/4/22, 2204040010007, Deborahstraat, Pretoria-Tuine, 26/5/85; A. C. Bekker, 31/1/23, 2301315015008. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Coetzee, Abraham Jacobus, 7/5/33, 3305075075002, Keilaan, Sinoville, 14/7/85; Petronella Francina Coetzee, 21/6/37, 3706210043005. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Du Plessis, Elizabeth Catharina, 29 Maart 1899, 9903290006002, Kronendal 11, hoek van Wessels & Pretoriusstraat, Pretoria, 2 Augustus 1985; Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Groenewald, Johanna Wilhelmina, 4/9/09, 0909040008007, Monria Hotel, Pretoria, 23/6/85. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

4947/84—**Joubert,** Ockert Petrus Johannes, 14 September 1959, 5909145181001, Hollard Place 307, Jacob Marestraat 232, Pretoria, 23 Maart 1984. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Kruger, Jan Jacobus, 11 September 1926, 2609115030006, Cheyennewoonstelle 103, Devenishstraat 591, Sunnyside, Pretoria, 23 Junie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Loubser, Michiel Pieter, 18/3/02, 0203185004008, Rustenburg, Rusoord, 8/6/85; Winifred Cornelia Loubser, 5/4/07, 0704050020004. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Marais, Daniël Francois Joubert, 5/3/27, 2703055038001, Stantonstraat, Queenswood, 20/7/85; Martha Jacoba Marais, 12/3/36, 3603120029002. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Minnaar, Anna Cornelia, 8 Desember 1909, 0912080001007, Harmoniehof, Mearstraat 135, Sunnyside, Pretoria, 27 Julie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Mostert, Daniël Johannes Jacobus, 29/12/23, 2312295014002, Collinslaan 1344, Waverley, 17/7/85; Mary Ann Mostert, 22/9/29, 2909220027007. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Opperman, Mathys Johannes, 8 Oktober 1931, 3110085035008, Homerstraat 58, Rustenburg, 8 Julie 1985; Johanna Adriana Opperman, 28 Desember 1936, 3612280044008. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

5566/85—**Van der Merwe,** Francina Catharina, 2 Januarie 1922, 2201020039006, Last Hope, Louis Trichardt, 5 April 1985; Frederick Jacobus van der Merwe, 8 Januarie 1913, 1301085003003. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

Van Heerden, Sarel Jacobus, 7 Mei 1924, 2405075059005, Maliestraat 1072, Claremont, 5 Augustus 1985; H. C. E. van Heerden, 29/12/29, 2912290097009. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

8900/85—**Hurter,** Susarah Susanna Cornelia, 28 Junie 1921, 2106280052005, Tweedylaan 68, Brakpan, 27 Mei 1985; Nicholaas Jacobus Hurter. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 2036, Johannesburg.

3268/85—**Janse van Rensburg,** Aletta Johanna, 24 September 1936, 3609240036001, 34 Welgemoedstraat, Elsburg, Germiston, 28 Desember 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 2036, Johannesburg.

Pedlar, Samuel Weymouth, 25/4/50, 5004255026004, Prinseplaan 132, Dunnottar, 8/5/85. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

9715/85—**Schutte,** Cornelia Gertruida, 16/5/25, 2505160029001, Kareestraat 40, Birghleigh, Kempton Park, 17/7/85; Barend Jacobus Philippus Schutte, 6/7/27, 2707065028001. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.

9204/85—**Du Toit,** Andries Olivier, 21/3/12, 1203215006007, Rondeboschwoonstelle 12, Meyerton, 12/6/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

Barendse, Jan Harmse, 13 Februarie 1900, 0002135006001, 30ste Laan 322, Villieria, Pretoria, 24 Julie 1985; Rachel Elizabeth Barendse, 17 Januarie 1904, 0401170004006. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

9412/85—**Simpson,** Nellie Beatrice, 5/12/1895, 9512050006001, 51 Queens Road, Bryanston, Sandton, 29 June 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9410/85—**Sibamba,** Simon, 14/8/35, 103391137, 1553 Makapan Street, Rockville, Moroko, 4 April 1985; Violet Sibamba. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8856/85—**Bridle,** Violette Rose, 24 July 1916, 1607240016007, 26 Arend Avenue, Randpark, Randburg, 11 June 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

10294/85—**Marais,** Louis Barend, 11/4/31, 3104115015007, Krigestraat 621, Silverton, 14/8/85. J. T. Marais and B. P. Marais, Tweede Verdieping, Trust Bankgebou, Pretoria.

9935/85—**Worsley,** Frank, 3 June 1903, 0306035014001, 26a Stanley Street, Barberton, 12 July 1985; Ethel Louisa Elizabeth Worsley. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.

9883/85—**Velloen,** Samuel Hendrik, 15 Maart 1911, 356169941W, Swemmerstraat 711, Rietfontein, Pretoria, 15 Julie 1985; Anna Margaretha Helena Gertruide Velloen. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

8155/85—**Van Blerk,** Enid Winnifred, 3 January 1904, 963061055, Swartklip, 9 June 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 1330, Pretoria.

8992/85—**Schoonbee,** Willem Adriaan, 4 Oktober 1916, 1610045033003, Krisantstraat 8, Tzaneen, 15 Junie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

9459/85—**Pretorius,** Pieter Tredoux, 27 Junie 1917, 1706275019009, Perseel 127, Pongola; Talitha Kumi Pretorius. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

8936/85—**Pietersen,** Aletta Catharina, 21 Januarie 1939, 3901210011009, Van Zylstraat 41, Messina, 10 Junie 1985; John George Pietersen. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

9770/85—**Oosthuizen,** Sophia Catharina, 2 Junie 1907, 0706020010007, 28ste Laan 828, Rietfontein, Pretoria, 22 Julie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

9592/85—**Greeff,** Gerhard, 27 Februarie 1942, 4202275044004, Cliftonlaan-Suid 1007, Lyttelton Manor-uitbreiding 3, Verwoerdburg, 12 Julie 1985; Maria Sophia Elizabeth Greeff. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

9854/85—**Chard,** Doreen Cour MacAllister, 6 April 1911, 1104060016002, Scheidingstraat 283, Pretoria-Sentraal, 22 Julie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 1330, Pretoria.

9306/85—**Botes,** Willem Johannes, 15/1/15, 1501155032002, Hornstraat 422, Pretoria-Noord, 10 Julie 1985; Judith Dorothea Phillipina Botes, 30/3/15, 1503300012004. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

9384/85—**Graham,** Malynie, 27/8/20, 2008270048004, 217 Klopper Street, Rustenburg, 6 May 1985. Santamtrust Ltd, P.O. Box 4680, Pretoria.

9160/85—**Olivier,** Carel Wilhelmus, 28 Januarie 1934, 3401285009004, Smooklaan 625, Roseville, Pretoria, 11 Julie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.

9720/85—**Taute,** Agatha Catherina, 3/1/24, 2401030004004, Wynbergsingel 3, Modelpark, Witbank, 11/5/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

7630/85—**Witton,** Catherina Machtdelena, 5/4/41, 4104050025002, Flaminkstraat 13, Reyno Rif, Witbank, 7/6/85; Johannes Francois Witton, 16/3/41, 4103165035005. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

8993/85—**Swanepoel,** George Hendrik Frederik, 1/3/30, 3003015039002, Stanfordlaan 118, Evander, 8/6/85; Maria Magdalena Swanepoel, 29/9/31, 3109290024005. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9465/85—**Ströh,** Roelof Andries, 1/1/50, 5001015054003, 15de Laan 21, Rietkuil, 9/7/85; Gertruida Johanne Ströh, 10/5/54, 5405100005004. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9176/85—**Smith,** Elsie Margaretha Ungerer, 3/12/16, 1612030006002, Schuinsstraat 45, Hendrina, 16/6/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9067/85—**Duvenage,** Jacobus Johannes, 16/5/33, 3305165016002, C. R. Swartstraat 5, Dennesig, Middelburg, 28/6/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9070/85—**Duvenage,** Johanna Filina, 4/6/37, 3706040056003, C. R. Swartstraat 5, Dennesig, Middelburg, 23/6/85; Jacobus Johannes Duvenage, 16/5/33, 3305165014002. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9481/85—**Boltman,** Helena Johanna Emma, 9/9/42, 4209090005003, Berlinstraat 2, Secunda, 27/4/85; Noël Scott Boltman, 13/2/38, 3802135002000. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

10098/85—**Steenkamp,** Adriaan Jacobus, 21/2/11, 1102215003008, Steenkampstraat 53, Del Judor, Witbank, 30/7/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.

9017/85—**Greeve,** Johannes Hermanus, 25/6/57, 5706255130004, Tulbachwoonstelle 107, Stilfonteinweg, Stilfontein, 16 Junie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

9323/85—**De Korte,** Lukassina Susara Meyer, 17/5/27, 2705170001004, Elvirastraat 1, Flamwood, Klerksdorp, 18/7/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

9036/85—**Olivier,** Maria Susanna, 26 November 1908, 0811260006002, Allenpark-ouetehuis, Kempton Park, 27 Mei 1985; Andries Johannes Olivier. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 2036, Johannesburg.

6636/85—**Du Rand,** Johannes Jurie, 18 November 1903, 331411363W, Mainweg 73, Newlands, Johannesburg, 8 Augustus 1975. Venter & Kie., Posbus 96001, Brixton.

9732/85—**Allan,** Dulcie Lenore, 17/7/28, 280770037002, Granadaweg 7, Selcourt, Springs, 18/6/85; Findlay Colin Allan. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

9266/85—**Du Preez,** Ignatius Petrus, 4/5/17, 1705045037002, Gibsonstraat 50, Triomf, Johannesburg, 10/6/85; Maria Susanna du Preez, gebore Wienand, 16/12/22, 2212160047006. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.

5323/85—**Van der Westhuizen,** Johannes Lodewyk, 2/9/21, 305755654W, Du Preezweg 6, Newlands, Johannesburg, 30/3/85; Martha Magdalena van der Westhuizen. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

9043/85—**Steyn,** Dirk Cornelius, 5/9/34, 3409055006001, Essenwoodlaan 26, Birchleigh, Kempton Park, 10/6/85; Helen Lettie Steyn. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

9039/85—**Pretorius,** Elizabeth Susanna Jacoba, 22/11/04, 0411220014004, Eden-ouetehuis, Suid-Heuwels, Johannesburg, 30/6/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

6881/85—**Mynhardt,** Louisa Maria, 13/12/29, 2912130049004, Lukas Strachanstraat 6, Roodstuine, Vereeniging, 30/4/85; Petrus Jacobus Paulus Mynhardt, 4 November 1925, 2511045044009. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

3892/85—**Marx,** Johanna Helena, 27/3/24, 2403270055001, Brodiganlaan 104, Dalview, Brakpan, 5/1/85; Wynand Johannes Marx. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

9023/85—**Joubert,** Maria Elizabeth, 9/10/17, 170090003008, Plot 87, Pk. Brentwood Park, 18/5/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

15280/84—**Calitz,** Eugene Vincent, 31/3/65, 6503315086006, 9 Dirk Viljoen Street, Verwoerdburg, Hennopspark Extension 1, 8 July 1984. Friedland Hart & Partners, P.O. Box 1003, Pretoria.

9371/85—**Agar,** Christine Dixon, 17 October 1899, 9910170024005, The Herald, Soper Road, Berea, 5 July 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

9005/85—**Brewster,** Edna Margaret, 6/3/21, 2103060055001, 11 Michael Street, Linmeyer, Johannesburg, 27/6/85. Northern Trust Co. Ltd, P.O. Box 61167, Marshalltown.

9654/85—**Sullivan,** Edward Patrick George, 9 November 1907, 0711095022002, 101 Florida Keys, Lilie Street, Florida, 18 June 1985. Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg.

9752/85—**Kalwerisky,** Avron, 11 July 1948, 4807110025008, 11 Kei Road, Emmarentia, 26 May 1985. Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg.

8124/85—**Rabson,** Lionel, 13 February 1908, 0802135032000, 106 Earls Court, Second Avenue, Killarney, 22 June 1985. Kessel Feinstein, P.O. Box 6610, Johannesburg.

7875/85—**Roper,** Margaret Carol, 13 July 1917, 1704290039102, Flat 41, The Lodge, Grovenor Road, Bryanston, 19 May 1985. Pim Goldby, P.O. Box 1331, Johannesburg.

4196/84—**Simchowitz,** Mania, 31 December 1914, 1412310032004, Crest Hotel, Abel Road, Berea, Johannesburg, 19 August 1982. Harris, Horwitz & Co., P.O. Box 4879, Johannesburg.

16370/84—**Rosin,** Emmie, 18 March 1911, 1103180038003, 9 Constantia Flats, 223 Voortrekker Road, Krugersdorp, 29 September 1984. Harris, Horwitz & Co., P.O. Box 4879, Johannesburg.

770/85—**Ming,** Harry Chew Chan, 14 July 1951, 5107145096044, 20 Plantation Street, Denver, Johannesburg, 1 December 1984. Edward Nathan & Friedland Inc., P.O. Box 3370, Johannesburg.

7748/85—**Bevington,** Mark John, 23 March 1965, 6503255935104, 76 Cleator Street, Hazel Park, Germiston, 15 April 1985. Kokkoris & Christelis, P.O. Box 411, Johannesburg.

8909/85—**Jones,** John Idwal, 11 May 1903, 0305115014006, Kings Hotel, Church Street, Boksburg, 10/6/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

4094/85—**Xoseka,** Mrubatha Elliot, 1903, 0987131, 8605 Orlando West, Soweto, Johannesburg, 19 December 1983; Marjory Florence Xoseka, 1908, V/F 515367704. Walton Velile Ngxekisa, P.O. Box 25226, Ferreirasdorp.

7139/84—**Scholtz,** Willem Johannes Hendrik, 1/7/47, 4707015023002, 3 Loskop Street, Rondebult, Germiston, 13 March 1984; Johanna Elizabeth Scholtz, 30/4/42, 4204300038000. Charles Shapiro, P.O. Box 3852, Johannesburg.

9824/85—**Boyer,** Polly, 27 September 1904, 0409270011003, 201 Brackenhurst, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, 21 July 1985. Edward Nathan & Friedland Inc., P.O. Box 3370, Johannesburg.

14623/84—**Farquhar,** Donald Duncan, 8 February 1921, 2102085007005, 93 Derby Road, Kensington, Johannesburg, 21 May 1984; Mavis Evelyn Farquhar. Magna Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 17081, Hillbrow.

15325/84—**Singer,** Irmgard Ingeborg, 3911240079108, 6 Ridgeview Road, Northcliff, Johannesburg, 25 October 1984. Magna Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 17081, Hillbrow.

9509/85—**Jina,** Govan (Jina Kara), 22/3/11, 1103225027052, 1660 Third Street, Bakerton, Springs, Johannesburg, 13/7/85; Pemi Govan, 1506190035050. J. N. Bhana, Chibabhai & Associates, P.O. Box 25113, Ferreirastown.

9486/85—**Ganga,** Chana, 13/1/24, 2401130062050, 4678 Petrea Street, Extension 3, Lenasia, Johannesburg, 22/7/85. J. N. Bhana, Chibabhai & Associates, P.O. Box 25113, Ferreirastown.

8622/85—**Renecke,** Clifton Donnion, 15 February 1954, 5402155189015, 9 Sorrel Close, Riverlea Extension 2, Johannesburg, 26 May 1985; Rachel Brenda Renecke, 23/2/57, 5702230131019. Routledge-MacCallums, P.O. Box 306, Johannesburg.

8868/85—**Brink,** William John, 6 November 1947, 4711065070003, 10 Kiaat Street, Randpark Ridge Extension 1, Randburg, 22 June 1985. Webber Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.

9326/85—**Loots,** Joyce Mary Ann, 30/9/07, 0709300034002, 203 Murrayfield, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, 16/7/85. Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., P.O. Box 1397, Johannesburg.

9690/85—**Hagger,** Catherine Mary, 14/12/10, 1012140014006, 76 First Avenue, Alberton, 16/7/85. Bowman Gilfillan-Hayman Godfrey Inc., P.O. Box 1397, Johannesburg.

9526/85—**Moola,** Ismail Mahomed, 13/4/19, 1904135033050, 9 Impala Crescent, Lanasia Extension 5, 4/6/85. N. G. Patel Cachalia & Loonat, P.O. Box 25105, Ferreirastown.

11026/85—**Coetzee,** Hendrik Tjaart, 16 Julie 1920, 2007165059000, Voor die Bergwoonstelle 19, Mary Annelaan 130, Annlin-uitbreiding 8, Pretoria, 20 Augustus 1985. Walter Hugh Ross, Brookstraat 316, Menlo Park.

9134/85—**Botha,** Susanna Maria, 13/6/11, 1106130015005, Grootrietvlei, Middelburg Distrik, 6/7/85. Strydom & Kie., Posbus 35102, Menlopark.

6538/85—**Booyse,** Catharina Antoinette, *née* Roets, 7 Desember 1914, 1412070037003, Voortrekkerweg 118, Potgietersrus, 19 Maart 1985. Joachim Carel Theodorus Booyse, Posbus 263, Potgietersrus.

8286/85—**Pienaar,** Charles Jacobus, gebore De Villiers, 28/6/1895, 9506280012003, The Village of Golden Harvest, Vyfde Straat, Strijdompark, Randburg, 18/6/85. G. W. P. van Zijl, Susmanlaan 45, Blairgowrie, Randburg.

8316/85—**Vosloo,** Cornelis Frederik, 14/3/05, 0503145017003, Huis Herfsblaar B502, Webbweg, Queenswood, Pretoria, 9 Junie 1985. Rafferty, Van Zyl & Viljoen, Posbus 8, Bothaville.

9754/85—**Lombaard,** Bernard Vermeulen, 6/12/05, 0512065006003, 43 Lydenburg Street, Lydenburg, 16/7/85. Savage Jooste & Adams Inc., S A Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

223/78—**Labuschagne,** Barend Petrus, 9 Mei 1915, 1505095014004, Koedoestraat 26, Potgietersrus, 3 Oktober 1977. Borchardt & Hansen, Posbus 2725, Pretoria.

CAPE • KAAP

5249/85—**Louw,** Jacoba Magrietha, 12/7/01, 0107120002004, Claxtonhuis 3, Swellendam, 12/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

2136/85—**Boshoff,** Louis Henry, 15/6/10, 1006155001007, Woonstel 59, Tuishuis, Oudtshoorn, 3 Februarie 1985; Irene Margareth Boshoff, 19/5/13, 1305190002008. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

5479/85—**Wagener,** Susanna Maria, 10/10/1895, 9510100008001, Helen Bellinganhof, Brownstraat, Oudtshoorn, 27/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

4426/85—**Joyce,** Jean Catherine, 28 April 1985, 1704280025004, 18 Pinewood Park, Ladies Mile Road, Bergvliet, 18 April 1985. Van Rooyen & Forder, P.O. Box 56, Greytown.

5595/85—**Ueckerman,** Kathleen Gertrude Edith, born Petersen, 19/8/05, 0508190025009, Longvale, Meent Street, Heather Park, George, 18/7/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

5688/85—**Louw,** John Abraham, 4 Junie 1899, 9906045007001, Van Riebeeckstraat 42, Ceres, 4 August 1985; Johanna Maria Louw, 1 Junie 1902, 0206010019001. Paul H. S. van Zijl, Voortrekkerstraat, Ceres.

5477/85—**De Wet,** Jacob Daniel, 23/3/16, 1603235001005, Hoofstraat, Waenhuiskrans, 15/7/85; Cornelia Gertruida de Wet, gebore Du Toit, 23/3/16, 1207280013004. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.

5437/85—**De Witt,** Willie Johannes, 26 November 1920, 2011265011002, Riggstraat 15, Bonnievale, 30 Julie 1985; Hester Helena de Witt, 18 Januarie 1933, 3301180005000. Van Niekerk & Linde, Hoofweg 79, Posbus 49, Bonnievale.

4855/85—**Conradie,** David Muller, 22 Februarie 1943, 4302225032008, Jubileestraat, Sutherland, 4 Julie 1985. A. M. Frick, Posbus 6, Sutherland.

5353/85—**Mackay,** Helena, 12/6/18, 1806120034003, Flat 2, Miller's Building, Cuff Street, Mossel Bay, 9/7/85. Miller Terblanche & Zietsman, P.O. Box 83, Mossel Bay.

Corbett, Thomas Charles Edward, 25 April 1910, 1004255004005, Loeriehof, Knysna, 2 Augustus 1985; Susanna Alida Cornelia Corbett, 12 Februarie 1914, 1402120001000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

4618/85—**Immelman,** Marion Mavis, 7/1/21, 2101070029008, Sunnyside, Biccard Road, Bloubergstrand, 23/6/85. Table Mountain Trust Co., Ltd, 13th Floor, BP Centre, Thibault Square, Cape Town.

5409/85—**Wiese,** Paulus van Zyl, 23 Julie 1904, 0407235009005, Tuinstraat 10, Piketberg, 19 Julie 1985. Boland Bank Bpk., Posbus 32, Moorreesburg.

5180/85—**Lowe,** Garnet Ernest, 31/7/1896, 9607315004005, 80 Ringwood Drive, Pinelands, 24/7/85. Findlay & Tait Inc., 30 Houst Street, Cape Town.

5435/85—**Petersen,** Ronald Matthew Petersen, 8 October 1931, 3110085042012, 3 De Havilland Street, Kensington, 19 July 1985; Audrey Irma Petersen, 9 October 1933. Jan S. de Villiers & Son, P.O. Box 1474, Cape Town.

5285/85—**Rupping,** Jansteyn, 11 Maart 1985, 4603115035005, Verdistraat 5, Brackenfell, 30 Junie 1985. D. P. de Klerk, & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad.

1769/5—**Newing,** Karel, 9 November 1920, Duinestraat 12, Scottsville, Kraaifontein, 10 Desember 1984; Trooi Newing, gebore De Wee, 25/10/13, 1310250026038. Marais Muller, Posbus 50, Bellville.

5293/85—**Aukett,** Magdalena, 14 Julie 1916, 1607140015000, Visagiestraat 165, Parow-Vallei, 28 Junie 1985; William Johannes Aukett, 19/2/13, 1302195037006. Marais Muller, Posbus 50, Bellville.

4883/85—**Lindes,** Barend Johannes, 15 Julie 1912, 1207155040009, Montagustraat 7, Maitland, 8 Julie 1985. W. L. Steenkamp, Adam Taslaan 28, Bothasig.

5200/85—**Orchard,** Elizabeth Francina Hermina, gebore Uys, 4/6/1893, 9306040002000, Suideroord Ouetehuis, Bredasdorp, 16/6/85. Boland Bank Bpk., Posbus 18, Bredasdorp.

5064/85—**Swart,** Susara Maria Susanna, gebore Fick, 13/7/1900, Vygieshof, Calitzdorp, 11/7/85. Boland Bank Bpk., Posbus 18, Bredasdorp.

5188/85—**Van Deventer,** Elsie Elizabeth, 17/11/1890, 9011170002008, Huis A. A. Tomlinson, Swellendam, 16/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

1556/85—**Daniels,** Thomas, 21/4/19, 1904215040017, bachelor, 14 Geloof Street, Retreat, 27/2/85. Findlay & Tait Inc., P.O. Box 248, Cape Town.

4711/85—**Coetzee,** Jacobus Adriaan Hermanus, 29 Julie 1929, 2907295024008, Ideal Hill, Piketberg, 26/4/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

4517/85—**De Necker,** Aletta Maria, 1/3/27, 2703010019005, Paarl Rockwoonstelle 1, Paarl, 17/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.

5296/85—**Botes,** Magdalena Maria Susanna Botes, 4 Mei 1915, 1505040060003, Victoriastraat 014, Oudtshoorn, 17 Julie 1985. Victor Kotze & Smit, Posbus 48, Winburg.

5318/85—**Treurnicht,** Dirk Daniël Johannes, 20/7/1900, 0007205005003, Skoolstraat, Redelinghuis, 13/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

5048/85—**Koorts,** Willem Petrus, 12/11/23, 2311125024009, Colignystraat 2, Malmesbury, 18/6/85; Johanna Maria Koorts, 7/9/27, 2709070057009. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

5395/85—**Muller,** Pieter Francois de Vos, 19/12/09, 0912195007006, Van Zylstraat 011, Robertson, 17/7/85; Catharina Wilhelmina Muller, gebore Joubert, 20/8/12, 0912195007006. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.

5484/85—**Braaf,** Willem Adriaan, 10 April 1904, 0404105031011, Dagbreek, Eersterivier, 10 Junie 1985. Cluver & Markotter, Posbus 12, Stellenbosch.

4422/85—**Fischer,** Jacobus William, 12 May 1901, 32 Fourth Street, Kensington, 20 June 1978; Rozina Johanna Fischer, 28 April 1907, 0704280037018. Scher Webner & Bliden, 135 Voortrekker Road, Goodwood.

5254/85—**Le Roux,** Margaritha Maria, formerly Bosman, born Kotze, 6 March 1930, 3003060027001, De Villiers Street, Onrus River, 16 July 1985. Guthrie & Theron, Main Road, Hermanus.

5220/85—**Louw,** Jacobus Paul Roux, 16 Maart 1928, 2803165009007, Irisweg 7, Durbanville, 20 Julie 1985. P. A. Louw, L.W.A. Woonstelle 20, Vredenburg.

3356/85—**Goeieman,** Willem, 5/1/62, Reidstraat 45, Prince Alfred Hamlet, 16/8/85. Paul H. S. van Zijl, Posbus 43, Ceres.

5339/85—**Furter,** Willem Daniel, 26/2/14, 1402265017001, Thomstraat 6, Paarl, 23/7/85. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.

5495/85—**Linde,** Anna Susanna, gebore Ackermann, 25/6/05, 0506250004005, Jacomawoonstelle 11, Kusweg, Strand, 15/7/85. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.

5003/85—**Meyer,** Johanna Isabella, 3 Augustus 1918, 1808030028000, Shangani distrik, Mosselbaai, 22 Junie 1985. Pauw Rauch Gertenbach & Moolman, Posbus 3, Mosselbaai.

5493/85—**Jordaan,** Catherina Johanna, gebore Bromfield, 1/8/1898, 9808010019005, Huis Esperanza, Donaldsonstraat, Strand, 8/7/85. Standard-trust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

5216/85—**Dullaert,** Maude, 13/5/12, 1205130023009, 26 Erica Court, Wynne Street, Parow East, 8/7/85; Leonard George Dullaert. Fairbridge Arderne & Lawton Inc., Fourth Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Cape Town.

4986/85—**Miller,** Charles, 18 June 1897, 9706185009001, 2 Mount Road, Muizenberg, 21 June 1985. Silberbauers, 118 St. George's Street, Cape Town.

Keyser, Joseph Thomas, 13/1/21, 2101135041006, 4 Back Street, Bothasig, 18/7/85; Joan Elizabeth Keyser. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

Williamson, Anice Louise, born Goodspeed, 9 January 1888, 48 Brook Street, Bakoven, 15 August 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

5618/85—**Wicomb,** Daniel Jacobus, 21 October 1908, 0810215010077, Mountain View, 150 Thornton Road, Crawford, 24 July 1985; Annie Maria Wicomb, born Thomas (Annie Wicomb), 26 January 1906, 022549135K. Herbsteins, Huguenot Chambers, Queen Victoria Street, Cape Town.

4934/85—**Sayeed (Omar),** Abdur Razak, 9/9/40, 4009095123052, 3 Lascelles Street, Athlone, 2/8/84; Fatima Sayeed, born Ismail. E. Moosa & Associates, First Floor, Bhofin Centre, George Street, Athlone.

5598/85—**Dubowitz,** Olga, 2/11/09, 0911020025001, Sea Point, Cape Town, 23 July 1985. Hurwitz Lewak, P.O. Box 1450, Cape Town.

5083/85—**De Jager,** Johan, 4 Desember 1948, 4812045129008, Privaatsak, Robbeneiland, 29 Junie 1985; Malinda de Jager, gebore Steyn, 5412290066002. Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

5082/85—**Haussmann,** Leon Alexander, 29 December 1894, 9412295004004, 12 Taronga Road, Crawford, 23 June 1985; Francina Elizabeth Haussmann, born Bonthuys, 1106080031002. Santamtrust Ltd, P.O. Box 4333, Cape Town.

5431/85—**McClarty,** Malcolm Hamilton, 22 November 1911, 1111225045008, 6 Heath Court, Main Road, Bergvliet, 15 June 1985; Henrietta Wilhelmina McClarty, 1707150062007. Santamtrust Ltd, P.O. Box 4333, Cape Town.

4936/85—**Uys,** Frederick Neethling, 30 Mei 1923, 2305305019003, Lisboastraat 7, Vredenburg, 22 Junie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.

5389/85—**Kühn,** Kathy, gebore Lourens, 12/7/22, 2207120018006, Hoofstraat 36, Paarl, 23/7/85; Johannes Nicolaas Kühn, 21/9/19, 1209215010001. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.

3998/85—**Schwartz,** Theunis Johannes, 15 Oktober 1903, 0310155005005, Hesperoswoonstelle 3, Beaufort-Wes, 10 Augustus 1984. Steyn & Van der Vyver, Posbus 3, Willowmore.

5629/85—**Johnson,** Lily, 22 May 1899, 9905220012000, 5 Joubert Court, Joubert Street, Greenpoint, Cape Town, 23 July 1985. Lyne & Collins, 9 Hermitage Street, Durban.

4750/85—**Groom,** Douglas Sydney, (Sidney), 6/7/21, Booth Memorial Hospital, Cape Town, 3 July 1985. Leslie Arthur William Groom, P.O. Box 512, Cape Town.

4895/85—**Molteno,** Margaret Dorothy May, Koelenhof. Bernardt Vukic & Potash, P.O. Box 252, Cape Town.

5085/85—**Lopes,** Manuel, 22 November 1925, 14 Silverton Road, Plumstead, 9 July 1985. Fairbridge Arderne & Lawton Inc., P.O. Box 536, Cape Town.

4975/85—**Gabier,** Mogamat Noor, 18/1/15, 1501185052020, 4 Pluto Road, Surrey Estate, Athlone, 18/3/85; Amina Gabier, born Samsodien, 26/7/23, 230726055022. I. D. Essop & Company, 208 Malta House, Malta Road, Salt River.

4425/83—**Johnson,** Johanna Magdalene, born Sears, 3 July 1915, widow, Highbury, 69 Third Avenue, Grassy Park, 16 April 1983. Townhouse Chambers, Mosque Lane, Claremont.

5304/85—**Landon,** Ernest Edward, 7/10/07, 0710195027002, widower, 126 Chudleigh Road, Plumstead, 22/7/85. Buchanan Boyes, 49 St George's Street, Cape Town.

4769/85—**Douman,** Percy Louis, 15/2/1900, 014500783K, 54 Fourth Street, Maitland, 10 July 1985; Francis Douman. Buchanan Boyes, 49 St. George's Street, Cape Town.

5451/85—**Greewe,** Frieda Ruth (Ruth), born Erdmann, 29 November 1911, 1111290010101, 606 Doverhurst, Dover Road, Sea Point, Cape Town, 30 July 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

5142/85—**Adams,** Blanche Norah, 2 November 1906, 0611020022004, 114 Anchusa Court, Wren Way, Meadowridge, 18 July 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4382/85—**Johnson,** Mabel Kay, 8 October 1905, 0510080030008, Northbrook Cottage, 57 Sandown Road, Rondebosch, 19 June 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

5274/85—**Hawker,** Doreen, born Harvey, 25 February 1910, 1002250024002, 73 Verwoerd Drive, Panorama, Parow, 20 July 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4947/85—**Looker,** Ruth, formerly Maile, born Pool, 26 June 1985, 0806260045000, Elizabeth Private Hospital, Belmont Avenue, Oranjezicht, Cape Town, 13 July 1985. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4915/85—**Sumption,** Basil, 10 July 1914, 1407105007005, 179 Forest Drive, Pinelands, 11 July 1985; Dorothea Sumption, born James, 1412230032001. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.

4508/85—**Hill,** Alfred Thomas, 22 March 1891, Jersey, Channel Islands, 2 June 1985. Syfrets Godlonton-Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.

2349/85—**Juelich,** Aribert, Kloof Road, Sea Point. Bass Gordon Willis, P.O. Box 838, Cape Town.

5541/85—**Dormer,** Malcolm Ernest, 13 November 1936, 3611135080001, 7 Sweetvalley Road, Bergvliet, 17 July 1985. Friedberg, Miller, Gruft & Company, P.O. Box 221, Cape Town.

5536/85—**Blotnick,** Sidney, 17 March 1911, 1103175005009, 2 Riviera, 1 Royal Road, Muizenberg, 21 July 1985. Friedberg, Miller, Gruft & Company, P.O. Box 221, Cape Town.

2911/85—**Visagie,** Elizabeth Grace, 25/3/31, 34 Capella Avenue, Ocean View, 29/6/82. Enver Daniels & Co., 255 Main Road, Wynberg.

5612/85—**Stein,** John, 13 June 1898, 0806135005008, 23 Avenue Le Sueur, Sea Point, 26 July 1985. Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Liberty Life Centre, 22 Long Street, Cape Town.

5520/85—**Henshilwood,** May Rosamund, 10 May 1906, 0605100027008, 14 St George's Flats, 3 Almarie Road, Knysna, 29 July 1985. Graaffs' Trust Ltd, 5 Church Square, Cape Town.

5334/85—**Davids,** Galima, 26 October 1901, 70 Fourth Avenue, Belgravia Estate, Athlone, 20 December 1978. Kruger Du Toit Kraus & Van den Heever, P.O. Box 1571, Cape Town.

5529/85—**Shapiro,** Liba, born Tchuchman, 022175141, 103 Deauville Mansions, Graham Road, Sea Point. K. Sandler Frank & Company, P.O. Box 2248, Cape Town.

4308/85—**Ballin,** Lothar Freidrich Julius Erwin, 18 January 1898, 401 Wingate, Marais Road, Sea Point, Cape Town, 23 May 1985. Bisset Boehmke & McBlain, 11th Floor, 126 Adderley Street, Cape Town.

5346/85—**Heard,** Mary Katherine, born Delafield, 19/9/1896, 9609190008002, 30 Southfield Road, Plumstead, 10/7/85. The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

5259/85—**Talotti,** Biagio Antonio, 16 April 1912, 1204165037109, 10 Plantation Road, Devils Peak, Cape Town, 28 June 1985. Robert Berman & Bram Fialkov, 905 Union Castle Building, Adderley Street, Cape Town.

5776/85—**Gaylard,** Maureen Ethne Mary, 17/5/19, 1905170031008, 19 Sunset Avenue, Llandudno, Cape Town, 8/5/85. Bester, Cooper, Grové & Wolfaardt, P.O. Box 5155, Cape Town.

3745/85—**Bernfield,** Helen, 17 November 1893, 9311170007001, 3 Ravensberg Avenue, Newlands, 29 May 1985. A. E. Hogan-Flemming, 39 Herschel Road, Claremont, Cape Town.

5504/85—**Theron,** Elizabeth Maria Aletta, voorheen Wallace, gebore Wiese, 11/4/27, 2704110001000, Andrewsweg 3, Kommetjie, 20/7/85. Bryan Viljoen, Posbus 84, Simonstad.

5543/85—**Kleve,** Martin Frederick Joseph, 28 April 1906, 0604285023007, 5 Harpenden Road, Muizenberg North, 26 July 1985. Van Reenen & Partners, P.O. Box 1, Bellville.

5132/85—**Hooton,** William Henry, 16/4/16, 1604165042006, 13 Plumburn Place, Burnham Road, Plumstead, 13/7/85; Leah Adeline Hooton, 31/7/20, 2007310067007. Fisher Hoffman Stride, 97 Keerom Street, Cape Town.

5405/85—**Sterrenberg,** William Henry, 7 May 1915, 1505075032000, 4 Epstein Crescent, Labiance, Bellville, 11 July 1985. Van Reenen & Partners, Tygerberg Centre, Voortrekker Road, Bellville.

4908/85—**Jacobs,** Stefanus Gabriel 20/5/34, 34052050020070, Buitendagstraat 65, Monte Vista, 20/5/85; Corraine Jacobs, gebore Van Zyl, 30/8/39, 3908300001006. Volkskastrust Bpk., Posbus 4668, Kaapstad.

5532/85—**Viljoen,** Andries Stefanus, 11 September 1908, 0809115005005, Uniestraat 30, Strand, 21 Julie 1985. Cluver & Markotter, Posbus 12, Stellenbosch.

5597/85—**Steyn,** Martha Maria Elizabeth, 2 March 1898, 9803020007009, George and Annie Starcke Homes, Pienaar Boulevard, Bellville, 23 June 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

4657/85—**Murray,** Grace Kathleen, born Napier, formerly Atkinson, 27 June 1907, 070627003002, 2 Prince Court, Prince Street, Somerset West, 3 May 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

5715/85—**Ellis,** Francis William, 18/12/08, 0812185015003, 36 Van der Stel Street, Stellenbosch, 17/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

5732/85—**Wessels,** Maria Steyn, gebore Van der Merwe, 15/3/26, 2603150009008, Kloofstraat 7, Bredasdorp, 3/8/85; Albertus Wessels, 24/3/25, 2503245025003. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

5472/85—**Twitchett,** Kenneth Albert, 25/5/10, 1005255036103, 49 Mimosa Court, Beach Road, Sea Point, 26/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

5494/85—**Kruger,** Petrus Abraham, 10 October 1923, 2310105034004, 4 Paul Kruger Street, Somerset West, 17 July 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

5699/85—**Simmons,** John, 18 June 1915, 1506185005001, 5 Arthurs Court, corner of High Level and Arthurs Road, Sea Point, 23 July 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.

5461/85—**Morison,** Johanna Hall, 6 Julie 1921, 2107060019008, Langebaanweg, 19 Junie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

5333/85—**Collett,** Eric, 11 Mei 1925, 2505115041002, Voortrekkerstraat 56, Beaufort-Wes, 15 Julie 1985; Susanna Magrietha Collett. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

5374/85—**Badenhorst,** Alwyn Petrus Burger, 21 September 1911, 1109215036003, Stikland Hospitaal, Bellville, 23 Junie 1985; Albertha van Niekerk Badenhorst. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.

4544/85—**Le Roux,** Pieter Mattheus Kruger, 11 November 1904, 0411115015009, Limberlost, Posbus 105, Wildernis, 23 Junie 1985. F. W. Conradie, Posbus 343, Oudtshoorn.

5137/85—**Russouw,** Nicolaas Petrus, 22/12/10, 1012225004005, Rusoord, Moorreesburg, 12 Julie 1985. Roux & Van Dyk, Posbus 4, Moorreesburg.

5590/85—**Roux,** Elizabeth Hendrina, 20/4/1898, Ryneveldstraat 5, Stellenbosch, 18 Julie 1985. Roux & Van Dyk, Posbus 4, Moorreesburg.

4459/85—**Rademeyer,** Derrick Charles, 27 September 1931, 3109275051015, Unityrylaan 19, Helderzicht, Somerset-Wes, 20 Junie 1985; Louisa Rademeyer, 19 April 1935, 3504190044014. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

3272/85—**Myburgh,** Phillippus Albertus, 6/12/01, 0112065005004, Amatis 222, Strand, 19 April 1985. A. S. Powell & Kelly, Posbus 18, Swellendam.

5004/85—**Mostert,** Ferdinand Johannes Karel, 30/1/33, 3301305018003, Springbok, 8/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

2930/85—**Mellema,** Jan, 28/3/12, Robertsonstraat 50, Parow, 21 April 1985. Booysen & Horn, Posbus 55, Parow.

4378/85—**De Beer,** Johannes Abraham, 16/11/25, 2511165010004, 36 Merenskylaan, Alexanderbaai, 12/6/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

5040/85—**Brand,** Theunis, 13/5/11, 1105135028005, Witbank, Alexanderbaai, 27/6/85; Johanna Maria Sophia Brand, 14/8/26, 2608140020007. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

5324/85—**Basson,** Hendrik Jacobus, 12/2/08, Ripling Waters, Tollweg 2, Rondebosch, 11/7/85. Roup Wacks Kaminer & Kriger, Tweede Verdieping, B.P. Sentrum, Thibault Square, Kaapstad.

5256/85—**Seelos,** Petronella Aletta, 12/4/09, 0904120033009, Munisipalewoonstelle 14, Buitenkantstraat, Brackenfell, 15/7/85. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.

4465/85—**De Wet,** Hester Gertruida, 10 Maart 1937, 3703100019005, Erikastraat 63, George, 16 Junie 1985. Heunis, Botha & Wiggett, Yorkstraat 117, George.

5057/85—**Mong,** Pieter Paul, 29/6/17, 1706295032008, Riviera, Elgin, 27 Junie 1985. P. P. Mong, Posbus 141, Caledon.

5972/85—**Treurnicht,** Arend Simeon, 15 November 1918, 1811155039000, Kasteelstraat 7, Riebeek-Kasteel, 15 Augustus 1985. A. Treurnicht, Pretoriuslaan 7, Verwoerdburg.

4881/85—**Vermeulen,** Christoffel Jacobus, 11/11/25, 2511115027009, De Villiersstraat 39, Strand, 16/6/85; Katharena Magrietha Vermeulen, gebore Venter, 2/3/21, 2103020040002. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

5069/85—**Veldsman,** Barend Christiaan, 13 November 1927, 2711135032001, Franklinstraat 2, Worcester, 26 Junie 1985; Dorathea Johanna Veldsman, 2807210014003. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

5545/85—**Du Plessis,** Guillaume, 16 Julie 1928, 2807165003001, Seemeeuwoonstelle 705, Kusweg, Strand, 17 Julie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

5062/85—**Otto,** Jan Pieter de Bruyn, 21/6/28, 2806215002005, Stasieweg 115, Brackenfell, 10/7/85; Margrieta Otto, gebore Lerm, 10/7/32, 3207100002003. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

4171/85—**Bothma,** Johanna Maria, 14 Augustus 1927, 2708140002003, Gordonstraat 32, Parow, 6 Junie 1985; Abraham Christoffel Bothma, 2505155006006. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

5308/85—**Matthee,** Jacob Christiaan, 22 Julie 1911, 1107225007006, Barrystraat 64, Robertson, 9 Julie 1985; Elizabeth Matthee, gebore Van Zyl, 2908300081009. Santamtrust Bpk., Posbus 680, Bellville.

4794/85—**Gregory,** Marjorie Evelyn, 23/12/1900, 0012230007101, Sea Point Place, 183 Beach Road, Sea Point, 10/7/85. R. G. Glass, P.O. Box 43, Cape Town.

NORTHERN CAPE • NOORD-KAAP

726/85—**Wipplinger,** Karl, 13 Januarie 1909, 0901135017001, Langstraat, Britstown, 17 Julie 1985. Johan M. Swiegers & Kie., Posbus 35, De Aar.

742/88—**Maritz,** Magdelena Jacomina, 26 September 1906, 0609260003007, Breestraat, Kuruman, 11 Julie 1985. Bock, Van Es & Cronje, Vyfde Verdieping, Forumgebou, Aliwalstraat, Bloemfontein.

695/85—**Van Zyl,** Izak Cornelius, 9 April 1953, 5304095016003, Groenpuntweg 38, Keidebees, Upington, 27 Junie 1985; Joanne Patricia Denmot van Zyl, 10 April 1965, 5604100072002. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

687/85—**Jacobs,** Johanna Christina, 1 September 1906, 0609010013009, Reitzstraat 18, Hartswater, 12 Julie 1985; Daniel Joachim Jacobus Jacobs. Lubbe, Cilliers & Van Tonder, Posbus 12, Hartswater.

751/85—**Slambee,** Job Jakobus, 24 Desember 1958, 5812245160018, Seringstraat 136, Vanwyksvlei, 9 April 1985; Johanna Slambee, 28 Oktober 1950, 5010280132014. G. B. Kempen & De Wet Ing., Greystraat 7, Carnarvon.

771/85—**Sullivan,** Lillian (Lilian) Beatrice, 21 September 1892, 9209210009005, Belgrave Lodge, Aristotle Avenue, Kimberley, 25 June 1985. Duncan & Rothman, P.O. Box 64, Kimberley.

572/85—**Jordaan,** Hercuhles Christiaan van Heerden, 29/1/12, 1201295011004, Leeufontein, distrik Carnarvon, 5 Junie 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

632/85—**Lintvelt,** Sybrand Albertus, 7/3/26, 2603075013002, Loxtonstraat, Kenhardt, 22/6/85; Anna Susanna Hendriena Cristina Lintvelt, 6/10/30, 3010060082001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

645/85—**Nieuwoudt,** Hermanus Christoffel, 3/6/12, 1206035006008, Eerste Laan 18, Waterdal, De Aar, 29/6/85; Anna Jacoba Nieuwoudt, 12/4/08, 0804120035006. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

710/85—**Hoelson,** Robert Stanley, 15/12/17, 171255023004, Silverstreams Farm, Lime Acres, 17/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1014, Kimberley.

670/85—**Van der Westhuizen,** Martinus Christoffel, 4/9/53, 5309045005006, plaas Kareeput, distrik Barkly-Wes, 21/6/85; Magdalena van der Westhuizen, voorheen Stemmet, gebore Jooste, 12/9/56, 5609120101004. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.

675/85—**Swanepoel,** Abraham Francois Cilliers, 24/9/16, 1609245011009, Middelpunt, Windsorton, 11 Julie 1985. N. H. van Zyl, Posbus 20, Kimberley.

637/85—**Goosen,** Daniel Petrus Johannes, 24 Julie 1903, 0307245013007, Perseel 5 H 15, Hartswater, 11 Junie 1985. Lubbe, Cilliers & Van Tonder, Posbus 12, Hartswater.

721/85—**Oosthuizen,** Gert Frederik, 25 Junie 1900, 0006255010008, Constantia, Bernauw Plotte, distrik Vryburg, 28 Julie 1985; Christina Elizabeth Oosthuizen, 1 Februarie 1905, 0502010040009. Visser & Pickup, Posbus 77, Vryburg.

634/85—**Van Heerden,** Johanna, 15 Junie 1891, 9106150004006, Douglas, 23 Junie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

711/85—**Nel,** Petrus Johannes Louwrens, 19 Junie 1916, 1606195007003, Perseel 92, Kakamas-Noord, 16 Julie 1985; Rensje Johanna Hendrina Nel, 14/3/24, 2403140024005. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.

854/84—**Labuschagne,** Catherina (Catherine) Eunice, 4 Julie 1919, 1907040012002, Wesselstraat 2, Boshof, 24 Augustus 1984; Johannes Phillipus (Philippus) Labuschagne, 6 Oktober 1922, 2210065073002. Van de Wall & Vennote, Posbus 294, Kimberley.

685/85—**Gunter,** Cornelius Janse, 24 Junie 1935, 3506245016004, Grootpan, distrik Vryburg, 12 Julie 1985. Van de Wall & Vennote, Posbus 294, Kimberley.

717/85—**De Waal,** Nicolaas Johannes, 3 Maart 1942, 4203035008008, Doorndraai, distrik Kuruman, 5 Julie 1985. A. de Waal & Kie., Posbus 80, Kuruman.

648/85—**Van der Linde,** Johannes Antonie, 15 September 1907, 0709155002005, Wag 'n Bietjielaan 7, Hartswater, 2 Julie 1985. Alf Bennett, Posbus 524, Hartswater.

EASTERN CAPE • OOS-KAAP

Kuys, Frederick Werndly, 10 May 1913, 1305105003000, 3 Crossley Road, Sunnyridge, East London, 17 August 1985; Hendrika Jacoba Petronella Kuys, born Niemand, 27 April 1918, 1804270021003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Sutherland, Ian Laughlan, 19/8/19, 1908195050102, 15 Rowland Road, Morningside, East London, 12/8/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Bishop, Gordon Stanley, 21 January 1912, 1201215017008, 3 Main Road, Kei Mouth, 8 August 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Barnes, Herbert Victor, 25/2/05, 05022255017001, Stirling Lodge, Epsom Road, Stirling, East London, 17/8/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

Laing, Wilfred John William, 7/5/19, 1905075003003, 101 Jan Smuts Avenue, Greenfields, East London, 18/8/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.

2279/85—**Sutton,** Edwin Dennis, 1 May 1906, 0605015008002, 7 Shirley Street, Newton Park, Port Elizabeth, 25 July 1985; Hendrina Johanna Sutton, born Van der Merwe, 2 April 1905, 0504020026002. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

2316/85—**Coulter,** Errol Ray, 5 April 1906, 0604055014004, 2 Tivoli, Humewood Road, Port Elizabeth, 22 July 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

2246/85—**Cherry,** Walter Gregory, 16 May 1920, 2005165045003, 3 Third Avenue, Newton Park, Port Elizabeth, 13 July 1985. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 466, Port Elizabeth.

2228/85—**De Kock,** Johannes Boshoff, 16 Maart 1932, Edendale, Noupoort, 18 Julie 1985. Minnaar & De Kock, Posbus 19, Middelburg, Kaap.

1849/85—**Berman,** Harry Barnet, 26 March 1910, 1003265034002, 3 Berkeley Square, St Peters Road, East London, 28 June 1985. Aiken & Carter, P.O. Box 391, East London.

2233/85—**Neethling,** George Christy, 28/8/35, 3508285057007, Alicestraat 77, King William's Town, 3/7/85. Boland Bank Bpk., Posbus 55, Uitenhage.

2282/85—**Wheeler,** Mariana, 2/10/41, 4110020058007, Jan Greylingstraat, Burgersdorp, 25 April 1985. Hanekom & Oelofsen, Posbus 19, Burgersdorp.

1049/85—**Bentley,** Henry Johannes, 24 August 1919, 1908245003002, 30 October 1984. Wilken & Van Rensburg Inc., P.O. Box 237, East London.

Oosthuizen, Joan, 18 Februarie 1930, 3002180009006, Colesberg, 27 Julie 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Du Rand, Frans Johannes, 17 Augustus 1932, 3208175030002, Noordstraat 16, Uitenhage, 19 Julie 1985. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Burger, Willem Petrus, 7 Desember 1924, 2412075005004, Millstraat 7, Uitenhage, 2 Augustus 1985; Elizabeth Burger, voorheen Van Vuuren, gebore Diedericks, 27 November 1927, 2711270083009. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Kritzinger, Edna Montagu, 21 April 1910, 1004210011004, Mutualwoonstelle 2, Du Plessistraat, Humansdorp, 17 Julie 1985; Michael du Plessis Kritzinger, 6 Junie 1909, 0906065020008. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

Rosling, Gordon Vincent, 2 January 1916, 1601025028006, Flat 11, Rolyat Court, Walmer Road, Port Elizabeth, 11 August 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Paterson, George Alexander, 15 August 1914, 1408155006004, 24 Reservoir Road, St Francis Bay, 26 July 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Eleftheriou, Michael, 18 September 1915, 1509185049003, 29 Hartley Road, Parsons Hill, Port Elizabeth, 22 July 1985; Irene Eleftheriou (Erene Eleftheriou), born Kannaouris, 1 August 1924, 2408010069006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

Bonner, Muir Arthur, 9 April 1914, 1404095046002, 13 M.O.T.H. Cottages, Walmer, Port Elizabeth, 12 August 1985. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.

2163/85—**Darlow,** Nellie Elizabeth, 15/3/29, 2903150090002, 80 Adam Road, Charlo, Port Elizabeth, 4/12/84; Albert Claude Darlow, 19/5/29, 2905195062003. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

2160/85—**Bothma,** Florence Daisy, 11/10/33, 3310110047008, Diamantweg 4, Cradock, 22/6/85; Frederick Stephanes Bothma, 20/12/33, 3312205070002. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.

2158/85—**Williams,** Leslie Francis, 6/9/27, 2709065026001, 91 Cannon Street, Uitenhage, 22 June 1985; Wilhelmina Susanna Williams; previously Weyers, born Blumenthal, 16/3/33, 3303160027004. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.

2124/85—**Wostenholm,** Edith Marion, 12/2/1888, 8802120001004, Callie Evens Lodge, Cathcart, 18 June 1985. Elliotts, P.O. Box 5, Cathcart.

901/85—**Van der Merwe,** Hendrik Petrus, 16 July 1947, 4707165051000, 16 Charles Street, Klipplaat, 15 December 1984; Juria Hendrika Johanna van der Merwe. Jassinowsky & Shear, Seventh Floor, Fidelity House, 190 Main Street, Port Elizabeth.

2100/85—**Clarke,** Harry, 21/3/20, 2003215024003, 9 Pine Lodge, Queens Road, King William's Town, 16 July 1985. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.

2128/85—**Court,** Alexander John, 27 November 1902, 0211275014002, 105 Lapa Munnik Park, South End, Port Elizabeth, 15 July 1985. Joubert, Galpin & Searle, Natal Buildings, 30 Main Street, Port Elizabeth.

2169/85—**Heydenrych,** Johannes Frederik, 19 Desember 1909, 0912315005005, Spriggstraat 81, Cradock; Elizabeth Francis Heydenrych. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

2060/85—**Goosen,** Johannes Nicolaas, 21 Desember 1914, 1412215030004, Mag Juan, Cradock, 12 Julie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

2141/85—**Gibson,** Ronald Douglas, 27 Desember 1929, 2912275021008, Burnslaan 16, Kensington, Port Elizabeth, 8 Junie 1985; Anna Johanna Gibson, gebore Mouton, 17 September 1934, 3409170098008. Harding, Pretorius & Kie., Posbus 2594, Port Elizabeth.

2248/85—**Dalbock,** Rhys Robert, 6 July 1928, 2807065003002, 33 Seymour Street, Grahamstown, 27 July 1985. Wakefield Houzet & Burmeister, P.O. Box 66, East London.

2244/85—**Barker,** Laura Kathleen, born Atkins, 27 August 1915, 1508270055008, 211 Louis Dubb, Kabega Park, Port Elizabeth, 12 July 1985; George William Barker, 10 April 1910, 1004105019005. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.

1865/85—**Lötter,** Helena Johanna Gysbertha, gebore Du Toit, 22 Augustus 1898, 9808220007006, plaas Weltevreden, Pearston, 23 Junie 1985. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.

2378/85—**Fletcher,** Joan Phyllis, 31 December 1903, 0312310021109, B1 Kennersley Park, Beacon Bay, East London, 4 August 1985. Coopers & Lybrand, P.O. Box 660, East London.

1769/85—**Renton,** David Gibb, 14 October 1904, 0410145013000, 2 Vista Court, Oxford Street, East London, 31 May 1985. The Bax Partnership, P.O. Box 102, East London.

2237/85—**Taai,** Peter Joseph, 31 Mei 1933, 3305315063016, Derrickstraat 8, Michausdal, Cradock, 28 Julie 1985; Eunice Audrey Taai, 18 Oktober 1944, 4410180116011. Metcalf & Kie., Posbus 64, Cradock.

2341/85—**Stone,** Christina Alida, 7 Mei 1910, 1005070018005, Rosa Munch Home, Uitenhage, 11/8/85. Boland Bank Bpk., Posbus 55, Uitenhage.

2286/85—**Conradie,** Constance Shirley, 5 September 1937, 3709050103004, Breipaal, Aberdeen, 14 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.

2259/85—**Holding,** Ronald, 2 September 1918, 1809025012009, 17 Eighth Avenue, Walmer, Port Elizabeth, 29 July 1985. Rushmere Noach & Partners, Main Street, Port Elizabeth.

2323/85—**Tibbs,** Raymond Hopley, 15 December 1906, 0612155016001, 115 Cannon Street, Uitenhage, 2 August 1985. Kitchings, P.O. Box 136, Uitenhage.

2281/85—**Trollip,** Trevor Ernest, 24 November 1938, 3811245018004, 4 Pearl Road, Abbotsford, East London, 20 July 1985. Drake Flemmer Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.

1711/85—**Alexander,** Thomas (Tommy) David, 12 April 1911, 1104125061019, 5 Kerk Street, Breidbach, 18 May 1985; Edith Jennat (Jean) Alexander, 25 September 1922, 2209250047011. Robertson Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.

NATAL

4577/85—**Sunde,** Arthur, 6/9/07, 0709065031102, 12 Ashley Avenue, Glenashley, Durban, 23/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4660/85—**Gillespie,** Cornelis Marthinus, 2/4/03, 0304025008000, 99 Worthing Avenue, Fynnlands, Durban, 22/7/85; Eileen Gillespie, 8/6/09, 0906080023003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4546/85—**Ingram,** Leonard Raymond, 27/2/21, 2102275003004, 1a Spring Ridge, 701 Ridge Road, Overport, 26/7/85; Margaret Iris Blanche Ingram. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

3263/85—**Strydom,** Irma, 20/3/48, 4803200052002, 44 Rippon Road, Hillcrest, 27/5/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4447/85—**Cole,** Ellis, 20/1/27, 2701205021000, 19 Princes Street, Richmond, 25/7/85. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4389/85—**Martin,** Margaret, 25/4/02, 0204250014006, Glamis Nursing Home, Florida Road, Durban, 16/7/85. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.

4458/85—**Naidoo,** Ramsamy, 9 July 1923, 2307095056054, 18 July 1985. Y. S. Chinsamy, P.O. Box 138, Verulam.

4419/85—**Timmerman,** Maria Johanna Jenneke, 1/5/11, 1105010043004, 128 Marine View Avenue, Durban North, 21/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4572/85—**McKenzie,** Sheila Hilda, 4/1/27, 2701040030000, 910 The Gables, Esplanade, Durban, 23/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4602/85—**Havenga,** Johannes Petrus, 15/12/13, 1312155031106, 305 Arnleigh, Victoria Embankment, Durban, 17/6/85; Dorothy Amy May Havenga, 20/4/23, 2304200075004 Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

4468/85—**Rudham,** Roy Allison, 27/3/25, 2503275030006, 3 Delamere, 5 Newton Place, Durban, 1/7/85; Yvonne Dawn Rudham, 27/3/25, 211726164W. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

4393/85—**Synnott-Marzetti,** Saxon Stanley, 12/12/08, 0812125032001, 45 Stratham, St George's Street, Durban, 14/7/85. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

4089/85—**Waddington,** Violet Mavis, 26/6/12, 1206260030004, 46 Ayott Avenue, Glenwood, 30/6/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4475/85—**Sutton,** William Ernest, 14/3/1895, 90751088W, 54 Kirstenbosch, Sandown Road, North Beach, 24/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.

4591/85—**Ackerman,** Ella, 5/8/28, 2808050033004, 48 Hove Avenue, Wentworth, 20/4/85; Pieter Matthys Ackerman, 5/8/28, 1610085041007. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

4523/85—**Kruger,** Nicolaas Jacobus Coenradus, 22/2/12, 1202225016006, 4 Regent Place, Durban North, 4/6/85; Christma Susanna Kruger, 28/5/13, 1305280030000 Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.

4617/85—**Viljoen,** Pierre, 18/12/64, 6412185006005, Ntabamhlopeweg 37, Estcourt, 12/6/85. Santamtrust Bpk., Posbus 2174, Durban.

4432/85—**Rossouw,** Daniel Gerhardus, 26 September 1906, 0609265022002, 77 Constantia, St George's Street, Durban, 27 July 1985. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

4320/85—**Deokee [Deokee Montilall (Motilal)]** and **(Deokee Bhana),** -/-/23, 800456939, 20 Zintex Street, Havenside, Chatsworth, 12 March 1985. Chapman Dyer Inc., P.O. Box 81, Durban.

4604/85—**Hutchings,** William Henry, 14/11/1892, 9211145003004, 5 Broadlands, 105 Waterkant Street, Durban North, 18/7/85. Morris Brothers, P.O. Box 20037, Durban North.

4783/85—**Mintz,** Max, 15 December 1910, 1012155032000, 701 Yarningdale, Marine Parade, Durban, 6 August 1985. Kessel Feinstein, P.O. Box 752, Durban.

4191/85—**Sallie,** Yusuf, 10 June 1949, 490187567, House 12, Road 123, Newlands East, 6 July 1985. Millar & Reardon, Ninth Floor, JBS Building, 78 Field Street, Durban.

4491/85—**Carby,** Elizabeth, 25/3/1898, 9803250007000, 1 Minerva Avenue, Glen Ashley, 13/7/85. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

4057/85—**Lochhead,** Desmond Gilmour Ross, 24/4/27, 2704245047001, 148 Montpelier Road, Morningside, Durban, 1/7/85. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

3633/85—**Byiers,** Alexander Busfield Fraser, 7 January 1907, 0701075037005, 353B Alexandra Road, Pietermatizburg, 8 June 1985. Errol W. Stowell & Co., P.O. Box 33, Pietermaritzburg.

4650/85—**Smith,** Herbert Aubrey Richard, 28/4/20, 2004285058103, Balmoral Hotel, Marine Parade, Durban, 27 July 1985. Ditz Inc., 50 Masonic Grove, Durban.

4571/85—**Munbodh (Ramnarain),** Munbodh, 4 June 1934, 3406045044050, 73 Falcon Street, Kharwastan, 12 July 1985; Indrani Munbodh Ramnarain (Indrani Munbodh) (Indrani Ramnarain), 5 May 1945, 4505050054059. Cox Yeats & Partners, P.O. Box 3032, Durban.

3206/85—**Kievit,** Janna Helena, 21 December 1910, 911520454, 110 Watsonia Road, Bluff, Durban, 9 May 1985. Britz & Bonamour, P.O. Box 1861, Durban.

3563/85—**Paterson,** Elizabeth Alice Adelina, 3 October 1898, Verdun Farm, Beatrice, Zimbabwe, 13 February 1985. The Board of Executors Natal Ltd, P.O. Box 4743, Durban.

4218/85—**Deacon,** Maynard William, 28/5/31, 3105285051003, Summer Place, Paddock Road, Shongweni, 4/7/85; Gwendelene Hillary Deacon, 18/3/35, 3503180057002. Browne Brodie & Co., 12th Floor, United Building, 291, Smith Street, Durban.

6522/84—**Sullivan,** Catharina Petronella, 19/2/14, 1402190003001, 25 Surfview, 43 Wavecrest Road, Athlone Park, 3/2/84; John Sullivan, 23/6/22, 2206235047108. Amin & Trikamjee, Second Floor, Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.

3988/85—**Van Berkel,** Nora Ruth, 20 April 1910, 1004200015007, 418 Edenroc, 119 Snell Parade, Durban, 20 June 1985. Miles & Moorhead, P.O. Box 2546, Durban.

3913/85—**Armstrong,** Ian Stuart, 25 September, 1925, 2509255036004, Ballitoville, 21 April 1985. Miles & Moorhead, P.O. Box 2546, Durban.

4077/85—**Greenfield,** Margaret Grace, 4 March 1946, 4603040018001, 125 Manor Drive, Manor Gardens, Durban, 8 July 1985; Bevis John Greenfield, 19 December 1943, 4312195037002. G. K. Morren, 23 Martha Road South, Randpark Extension 2, Randburg.

4652/85—**Stevens,** Doris Margaret, 11 May 1902, 0205110009003, Braeside, Estcourt, 28 July 1985. Leandy & Partners P.O. Box 35, Durban.

4531/85—**Vivian,** John Alan, 12/7/1898, 9807125006105, 2 Gaydon Road, Pinetown, 13/7/85. Leandy & Partners, P.O. Box 35, Durban.

4745/85—**Martin,** John Frederick, 8 March 1918, 1803085044002, 316 Percy Osborne Road, Durban, 31 July 1985. D. B. Lyle & Swart, 1701 General Building, Field Street, Durban.

4381/85—**Gopal,** Harkhi, 15/11/15, 1511250028052, 52 Silverbank Road, Silverglen, 8/7/85; Deva Gopal, 22/3/18, 1803225036058. D. P. Jeena & Co., 302 Dinesh Centre, 25 Bond Street, Durban.

4827/85—**Massey-Hicks,** Graham George, 8/6/41, 4106085100007, 67 Glanville Road, Woodlands, 15/7/85. Deloitte Haskins & Sells, P.O. Box 1453, Durban.

4705/84—**Narrainen,** -/11/05, 800301037A, House 27, Road 904, Chatsworth , Durban, 29th June 1983; Selambayi, -/-/09, 800349018A. Logan Naidoo, 208 Dinvir Centre, 121/3 Field Street, Durban.

3183/85—**Bouwer,** Johannes Hermanus, 22 October 1927, 2710225040007, Miami Place Lot 573, Hibberdene, 19 May 1985. Lundin & Whitaker, P.O. Box 401 Port Shepstone.

4444/85—**Dawson,** Edith Annie, 0207190010000, 19 Marble Arch, 91 Roberts Road, Pietermaritzburg, 17 July 1985; Herbert Leslie Dawson. Livingston Doull & Winterton, P.O. Box 180, Durban.

4764/85—**Albrecht,** Jean Mary, 18 March 1920, 2003180059000, 64 Broadwindsor Court, Broad Street, Durban, 10 August 1985. Livingston Doull & Winterton, P.O. Box 180, Durban.

2498/85—**Harley,** Gordon, 22 July 1906, 0607225010000, 95 Marble Arch, Ridge Road, Durban, 6 April 1985. Livingston Doull & Winterton, P.O. Box 180, Durban.

3814/85—**Sarangabani,** 800404801A, Unit 7, 24 Road 703, Chatsworth, 5/8/77; Kanaga Durgiamma, 27/9/23, 800424426. T. C. Mehta & Company, 201 Victoria Heights, 56/58 Victoria Street, Durban.

4593/85—**Beynon,** Ernest Charles Watson, 17 January 1913, 1301175002006, 110 Lynwood, Essenwood Road, Durban, 23 July 1985. W. B. Thomas & Co., P.O. Box 1749, Durban.

4744/85—**Maile,** Kenneth Eckersley, 28/10/15, 1510285034002, 14 Lynn Avenue, Glenashley, Durban, 1/8/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4408/85—**Davis,** Morris William, 30/7/08, 27/6/85; Winifred Mina Davis, 24/3/05, 0503240022006. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4395/85—**Venter,** Pieter Stephanus, 2/11/19, 1911025052009, Lot 163, Port Edward, 3/7/85; Catherina Wilhelmina Venter. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4791/85—**Searcy,** Eirene (Irene) Bradshaw, 9/11/1895, 9511090005007, Hibiscus House, Village of Happiness, 24/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4537/85—**Bruyns,** Lilian, 28 February 1910, 1002280002002, Flat 10, Glamour Court, Drake Road, Umbilo, Durban, 18 July 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4614/85—**Trewin,** Amy, 22/8/1898, 211433377W, 55 Chelsea Court, Victoria Embankment, Durban, 1/8/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4742/85—**Longman,** Lilian Maud, 17/8/11, 1108170040000, 72 Beach Road, Bluff, Durban, 27 July 1985. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4295/85—**Nel,** Johan Adam, 14 May 1922, 2205145010008, Lot 8729, Marina Beach, 8 July 1985; Martha Magdalena Hendrina Nel. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4613/85—**Saayman,** Edna Maureen, 20/2/34, 3402200042005, Fields Hotel, Old Main Road, Kloof, 1/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4734/85—**Clarke,** Millicent Isabel, born Coombe, 21 April 1891, 9104210004009, widow, Emmerson House, Bill Buchanan Park, Durban, 2 August 1985. David Strachan & Tayler, P.O. Box 1858, Durban.

4733/85—**Clifford,** Harold Victor Llewellyn, 23/7/12, 1207235029006, 12 Moorehaven, Moore Road, Durban, 27/7/85. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

4678/85—**Leverton,** Mary Evelyn, 10/2/07, 0702100017004, 5 Clifton, 94 Fenniscowles Road, Umbilo, Durban, 20 July 1985. W. B. Thomas & Company, P.O. Box 1749, Durban.

4126/85—**De St. Pern,** Joseph Emmanuel Guy, 17 April 1922, 2204175027008, 5 Tallentire Road, Eshowe, 4 July 1985. W. E. White, P.O. Box 131, Eshowe.

4540/85—**Ellis,** Ian Crichton, 12/4/13, 1304125010004, 17 Park Road, Umtentweni, 31/7/85. Kent & Kent, P.O. Box 205, Margate.

3031/85—**Singh,** Ramkaran, 4/1/29, 800396787A, 49 Rupar Crescent, Raisethorpe, Pietermaritzburg, 13/2/85; Mohan Kumar Singh, 6/9/36, 3609060088056. Abraham & Sangham, 543 Church Street, Pietermaritzburg.

462/85—**Walsh,** Albert Henry, 23/3/05, 0503225009003, P.O. Thornville, 23/7/85. J. Leslie Smith & Co., P.O. Box 297, Pietermaritzburg.

4474/85—**Stevens,** Francis Vivian, 21/7/08, 0807215029107, 3 Dale Road, Hilton, 24/7/85. J. Leslie Smith & Co., P.O. Box 297, Pietermaritzburg.

4279/85—**Everton,** Wilfred Dudley, 11 January 1917, 1701115058010, 112 Hickory Road, Pietermaritzburg, 7 July 1985. Abraham & Sangham, 543 Church Street, Pietermaritzburg.

4599/85—**Gillespie,** Stanley Clarence, 1/7/06, 0607015029004, Arcadia, 180 Pine Street, Greytown, 24/7/85. Nel & Stevens, P.O. Box 60, Greytown.

2545/85—**Cusens,** Basil Vernon, 25/1/22, 2201255063002, 8 Bouganvillea Crescent, Whitfield Park, Kingsburgh, 27/4/85. Livingston Doull & Winterton, P.O. Box 291, Amanzimtoti.

Rheeder, Catharina Susanna, 3/4/16, 1604030002008, 26 De Kock Street, Utrecht, 24/7/85; Roelof Benjamin Rheeder, 11/1/14, 1401115009002. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

Somers, Wilhelmina Victoria, 4/5/1890, 9005040002008, Rosedale, Boston, 27/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

4296/85—**Park,** Peter, 26/11/13, 1311265022004, Woonstel 117, Merion Court, Princestraat 19, Durban, 10/6/85. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.

4655/85—**Maharaj,** Piethepaul (Pirthepaul), 7 November 1923, 2311075054055, 363 Bombay Road, 7 March 1985; Maharaj Dookhnie, 21 October 1928, 2810210073052. A. K. Essack, Morgan Naidoo & Co. 520 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg.

4656/85—**Matthias,** Luke Aubrey Mathias, 30 April 1930, 3004305065053, 17 Aintree Road, Newholmes, Pietermaritzburg, 31 May 1985; Magdalene Granatheven Matthias, 19 November 1931, 311119 0051054. A. K. Essack, Morgan Naidoo & Co., 520 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg.

4619/85—**Roberts,** Aubrey Alan, 5 March 1928, 2803055026004, 6 Gloucester Road, Clarendon, Pietermaritzburg, 30 July 1985. Cecil Nathan, Beattie & Company, P.O. Box 68, Pietermaritzburg.

4103/85—**Daniel,** Benjamin Paul Osmond, 13 February 1916, 1602135051052, 151 Regina Road, Northdale, Pietermaritzburg, 18 June 1985; Lorna Madarye Janaky Daniel, born Govender, 18 July 1928, 2807180050052. Cecil Nathan, Beattie & Co., P.O. Box 68, Pietermaritzburg.

3961/85—**De Lange,** Berrie Jacobus, 29 April 1922, 2204295017004, Paddavlei, Glencoe, 23 Mei 1985. Maree & Pace, Posbus 200, Ladysmith.

4351/85—**Morrick,** Victor Stanley, 10 March 1924, 2403105035004, 13 Bradford Place, Pinetown, 25 May 1985; Jean Morrick, 11 October 1928, 2810110035003. Van Lingen & Barnard, P.O. Box 669, Pinetown.

4478/85—**Van der Poll,** Izak Cornelis, 29 Oktober 1892, 9210295004002, Mooi Hawens, Posbus 31, Winkelspruit, Suidkus, 18 Junie 1985. Morkel & De Villiers, Posbus 43, Somerset-Wes.

2184/85—**Killian,** Joseph Hendrik Nicolas, 9 July 1922, 2207095015003, 3 Ambleside Road, Umtentweni, 31 March 1985; Deba Elizabeth Killian, 28 May 1934, 3405280082007. Leon Killian, P.O. Box 585, Empangeni.

5289/84—**De Beer,** Lorna, 22/2/15, 1502220015006, P.O. Box 35, Mkuze, 23 June 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

1579/85—**Van Aardt,** Ignatius Michael, 25 Desember 1917, 1712255023003, Percystraat 69c, Harrismith, 10 Mei 1985; Sophia Johanna Gertruida van Aardt. Philip D. Wright & Siebrits, Posbus 126, Harrismith.

1463/85—**Lotter,** Catharina Petronella, 11/12/19, 1912110001000, Japie Kritzingertehuis, Bloemhof, 15/6/85. Standardtrust Bpk., Posbus 61452, Marshalltown.

1548/85—**Smith,** Andries Johannes, 1/8/17, 170801521006, St Janstraat 30, Parys, 22/6/85; Elizabeth Mare Smith, 2/3/18, 1803020022006. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.

1708/85—**Van Niekerk,** Pieter Johannes, 4/11/05, 0511045002009, Graspan, Boshof, 24/7/85; Dorothea Wilhelmina Florindina van Niekerk, gebore Markgraaff, 18/9/11, 1109180001008. C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.

1585/85—**Joubert,** Vernon William, 6 Februarie 1921, 0206215001002, Sederhof-ouetehuis, Bethlehem, 17 April 1985. Philip D. Wright & Siebrits, Posbus 126, Harrismith.

1424/85—**Rheeder,** Elizabeth Catharina Jacoba Johanna, 21 Oktober 1919, 1910210059001, Van Riebeeckstraat 8, Trompsburg, 19 Junie 1985. I. A. J. Malherbe, Posbus 20, Trompsburg.

1768/85—**Swart,** Jan Hendrik, 16/4/09, 09014165016000, Hoogestraat 34, Dewetsdorp, 13 Augustus 1985. Carroll, Van de Wall & Joubert, Posbus 10, Dewetsdorp.

Cremer, Jan Lodewyk Willem, 15 April 1915, 1504155021009, Hoewe 142, Sonskynplotte, Pk. Wiegandia, distrik Bloemfontein, 25 Augustus 1985; Catharina Elizabeth Cremer, gebore Blignaut. Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort.

1705/85—**Tiedt,** Jeanette Hendrika, 17 Oktober 1907, 0710170004000, Franzagebou 16, Reitzstraat, Kroonstad, 28 Julie 1985. Balsillie Watermeyer & Cawood, St Georgestraat 49, Kaapstad.

1664/85—**Nieman,** Jan Abraham Cronje, 29 Junie 1912, 1206295021002, plaas Emmerentia, Virginia, 22 Mei 1985. H. L. Render, Daffue Meyer & Smit, Posbus 135, Virginia.

1092/84—**Lewis,** Matthys Gerhardus, 16 Mei 1942, 4205165076002, Olifantstraat 8, Virginia, 6 Maart 1984. Daffue Meyer & Smit, Posbus 135, Virginia.

1168/85—**Joubert,** Louis Christian, 29 April 1907, 0704290100035, Villa Florita 30, Longweg, Welkom, 1 Junie 1985; Judith Margrietha Petronella Joubert, 100817010011. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1635/85—**Botha,** Cornelia Gertruida, 3105300023003, Curielaan 46, Hospitaalpark, Bloemfontein, 27 Julie 1985; David Schalk Botha, 2610175022007. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1556/85—**Pretorius,** Gert Benjamin, 25 April 1929, 2904255007008, Montgomerystraat 22, Bloemfontein, 26 Julie 1985; Anna Gertruida Adriana Pretorius, gebore Theunissen, 17 September 1921, 2109170025008. Theron & Neethling, Posbus 50, Memel.

Van den Berg, Johanna Maria, 4 November 1912, 1211040010003, Besembosstraat 3, Meyerhof, Bothaville, 12 Augustus 1985. Rafferty Van Zyl & Viljoen, Posbus 8, Bothaville.

1692/85—**Theron,** Petrus Jacobus Johannes, 29 Augustus 1907, 0708295010001, Smithfield, 17 Julie 1985; Louisa Theron. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

1721/85—**Kruger,** Susanna Magdalena Tertia, 1/3/16, 1603010014009, p/a mev. E. M. Lloyd, Barclaysbank, Reitz, 6 Augustus 1985. Carroll, Van de Wall & Joubert, Posbus 10, Dewetsdorp.

1568/85—**Ferreira,** Willem Thomas, 5801205095009, Delftwoonstelle 73, Oliviastraat, Berea, 1 Junie 1985. Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.

1531/85—**Lindsay,** William Jordaan, 28/8/17, 1708285029002, 56 President Street, Parys, 13/7/85. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1714, Bloemfontein.

830/85—**Heathcote,** Toni Elizabeth, 12 July 1943, 4307120012005, 612 Beaumont Court, Welkom, 18 April 1985. Andrews & Podbielski, P.O. Box 595, Welkom.

1609/85—**Van der Merwe,** Willem Karel, 7 Januarie 1905, 0501075007002, Witgewelswoonstelle 1, Bethlehem, 25 Julie 1985. Brand Wessels & Blignault, Posbus 76, Bethlehem.

1479/85—**Greeff,** Willem Hendrik Jacobus, 6 September 1914, 1409065017008, Burgerstraat 3, Hennenman, 20 Mei 1985; Elizabeth Magdalena Greeff, gebore Leonard, 25 Februarie 1926, 2602250052009. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1630/85—**Pretorius,** Johannes Christoffel, 24 November 1915, 1511245006007, Andriesstraat 19, Naudeville, Welkom, 27 Junie 1985; Anna Catrina Pretorius, gebore Van Tonder, 31 Julie 1920, 2007310043008. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1600/85—**Nel,** Clifford Alan, 17 Januarie 1941, 4101175049008, Umvulaweg 3, Glen Harmony, Virginia, 16 Julie 1985. Daffue Meyer & Smit, Posbus 135, Virginia.

1625/85—**Stofberg,** Hester, 22/12/1896, 96122200070022, Lidia Home, Ladybrand, 13/7/85. Landman & Kie., Posbus 6999, Bloemfontein.

1577/85—**Steyn,** Jacobus Frederik, 5 Februarie 1920, 2002055021004, wewenaar, Erfenis, Heilbron, 20 Julie 1985. De Beer & Claassen, Posbus 77, Sasolburg.

837/85—**Wepener,** Willem Jacobus, 12 November 1922, 2211125009002, Majuba, Warden, distrik Harrismith, 6 April 1985. F. Stewart King & Vogel, Posbus 3, Warden.

1677/85—**Potgieter,** Petrus Johannes Uys, 20 April 1912, 1204205007005, Naudestraat 5, Aandrus, Bloemfontein, 28 Julie 1985. Boland Bank Bpk., Posbus 1430, Bloemfontein.

1278/85—**Krüger,** Emmarentia, gebore Coetzee, 12/3/45, 4503120053003, Limousinestraat 22, Heliconhoogte, Bloemfontein, 14 Junie 1985. Jacobus Stephanus Coetzee, Posbus 905, Bloemfontein.

1384/85—**Erasmus,** Lourens Johannes Christoffel, 28 Augustus 1917, 1708285025000, Vrugreg, Frankfort, 12 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1657/85—**Ehlers,** Ivan Carel, 21 Maart 1930, 3003215029001, Kerkstraat 6, Ventersburg, 9 Julie 1985; Susanna Catharina Josephina Ehlers, gebore Kok, 24 Februarie 1931, 3102240012006. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1651/85—**Wessels,** Wilhelmina Adriana Jacoba, gebore Du Preez, 8 April 1915, 1504080023005, Van Reenenstraat 8, Kroonstad, 24 Junie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

1667/85—**Schmidt,** Johannes Bernardus Human, 13 Februarie 1924, 2402135018006, Stormhoek, Memel, 1 Julie 1985. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.

Form/Vorm J 187

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familienaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familienaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

TRANSVAAL

At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.
By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

6248/61—**Grobler,** Michiel Frederick, 22 Second Street, Boksburg-Noord; Salmon Ignatius Wilhelm Grobler (Boksburg).—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

4111/85—**Jonker,** Joseph Daniel, 5511225031000, 1 Lugdepot, Voortrekkerhoogte, Gewysigde.—Santamtrust, Bloemfontein.

14454/84—**Malan,** Andrè Francois, 0904175020000, Tehuis vir Bejaardes. Rosinstraat, Klerksdorp; Sarah Margaretha Elizabeth Malan (Klerksdorp).—Ben de Wet & Steenkamp, Klerksdorp.

7695/82—**Fick,** André, 6201115009003, Prison Services, Bethal (Bethal).—Klagsbruns Inc., Pretoria.

4688/85—**Steyn,** Hans Jurgens, 1312035002003, Robynstraat 91, Christiana; Maria Johanna Catharina Steyn, 2202120064001 (Christiana).—Volkskastrust, Klerksdorp.

4198/85—**Du Toit,** Gerhardus Johannes, 2602145028008, Hendrik Potgieterstraat 79a, Kieserville, Lichtenburg; Elizabeth du Toit, 2802030041005 (Lichtenburg).—Volkskastrust, Klerksdorp.

5730/85—**Kruger,** Martha Cecilia, 9606080013001, Groenwilgers 21, Meulstraat, Potchefstroom (Potchefstroom).—Volkskastrust, Klerksdorp.

6254/85—**Potgieter,** Johan Christiaan, 9809045003006, Williamstraat 22, Wilkoppies, Klerksdorp; Roelfie Davelina Hendrika Potgieter, 0704150006002 (Klerksdorp).—Volkskastrust, Klerksdorp.

7420/85—**Jacobs,** Jan Marthinus, 2807075037008, Jurgenstraat 11, Elandia, Klerksdorp; Hester Martha Jacobs, 3011110032004 (Klerksdorp).—Volkskastrust, Klerksdorp.

10891/84—**Barwise,** Johannes, 2609125067005, Plot 67, Shylock, distrik Rustenburg; Ethel Valour Susan Barwise, 3003230062003 (Rustenburg).—Jac H. Smit, Leonard & Breytenbach, Rustenburg.

4164/85—**Harmse,** Maria Sophia, 1309140022009, Jonesstraat 55, Krugersdorp-Wes; Daniël Jacobus Harmse, 1303165001006 (Krugersdorp).—J. B. Hugo & Cronje, Krugersdorp.

456/84—**Van den Heever,** Catharina Maria, 9312190005009, Harmoniehof, Mearsstraat 129, Sunnyside, Pretoria.—Derek Brugman & Vennote Ing., Johannesburg.

4908/85—**Jordaan,** Gert, 0211305008008, Eventyde Home, 112 Buiten Street, Krugersdorp (Krugersdorp).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

2688/85—**Denton,** Clement George, 1904215019003, 129 De Wet Street, Krugersdorp; Hazel Denton, 2701170007000 (Krugersdorp).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

1807/85—**Jolly,** Gwendoline Rex, 9701300010000, Morea Old Age Home, Krugersdorp (Krugersdorp).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

4255/85—**Pope,** Gladys Mary Barbara, 0809170022002, 6 Milwood Avenue, Glendower, Edenvale (Edenvale).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

545/85—**Swart,** Nicholas Bernard, 1410255045007, Roosstraaat 53, Primrose, Germiston; Hendrina Maria Swart, gebore Hill, 2203030055006 (Germiston).—C. P. de V. Kotze, Pretoria.

3858/83—**Roos,** Anna Dorothea Wilhelmina, 356308893W, Jan van Riebeeckstraat 426, Pretoria-Noord; Gert Diederik Roos, 2805155090004.—C. van der Valk, Pretoria.

12480/84—**Rosenberg,** Solomon, 0305275005000, 21 Gilhooley Road, Selection Park, Springs (Springs).—Pierre F. Retief, Springs.

14085/80—**Venter,** Francois Phillipus, 3611235040004, Posbus 6278, Oberholzer; Veronica Venter (Oberholzer).—I. F. Waks & Waks, Carletonville.

6964/84—**Piek,** Janetta Andriehetta, 2809270010004, Bloubank, distrik Randfontein; Willem Marthinus Piek, 2508015023005 (Randfontein).—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

1584/85—**Oosthuizen,** Jacoba Johanna, 2806100061009, Koopkragwoonstelle 510, Proesstraat, Pretoria.—Teichert & Kruger, Pretoria.

16621/84—**Smullen,** Israel, 1306255025009, 304 Walton Heath, Jacobs Avenue, Fairways, Johannesburg (Johannesburg).—Snijman & Smullen, Vereeniging.

9791/83 ASR1—**Kemp,** Gertrude Catherine, born McCarthy, 1509300017000, Lalapanzi Hotel, District of Louis Trichardt (Louis Trichardt).—Du Toit Swanepoel & Wehmeyer, Pietersburg.

1309/84—**De Klerk,** Zacharias Blomerus, 2110265028006, Thamesrylaan 13, Three Rivers, Vereeniging, Gewysigde Likwidasie en Distribusie (Vereeniging).—Snijman & Smullen, Vereeniging.

14118/84—**Papke,** Rudolf Albert, 071122502000, 9 Siebert Roospark, Wessels Street, Astor Manor, Kempton Park (Kempton Park).—S. Bentel Rubens Hirschowitz & Boshoff, Boksburg.

10222/84—**Maaske,** Bertha Elizabeth, 0903210041005, 32b Kingsway Avenue, Brakpan; Ludwig Herman Maaske (Brakpan).—Trollip, Joubert, Cowling & Janeke, Brakpan.

8905/85—**Van Heerden,** Louisa Stephina, 1102050014003, Breyerstraat 1426, Waverley, Pretoria.—Boland Bank, Pretoria.

1724/85—**Botha,** Johanna Catharina, 1906020001001, weduwee, Eventide Home, Emmerentia, Johannesburg (Johannesburg).—Truter Crous Wiggill & Vos, Westonaria.

1617/82—**Vorster,** Pieter Johannes, 3804065066005, Huis 126, Blinkpan, Witbank (Delmas).—Van der Merwe & Brits, Delmas.

11214/84—**Henn,** Hendrik Adriaan, 1801145008000, Plot 2, Kendal.—Venter, Van Nieuwenhuizen & Wagner, Witbank.

10444/84—**Robbertze,** Gertruida Magrietha Sophia, 0810200002006, weduwee, Morelettastraat 573, Silverton (Rustenburg).—Van Velden-Duffey, Rustenburg.

823/85—**Altepost,** Hildebrandus Hermanus, 2001315021101, White River, First Liquidation and Distribution (White River).—Barclays National Bank, Nelspruit.

7572/85—**Van Sittert,** Lambert Petrus, 1705095017003, Nigelweg 143, Selcourt, Springs (Springs).—Ivan Davies Theunissen & Vennote, Springs.

12781/84—**Du Plessis,** Paul Machiel, 4902275010000, Krugersingel 34, Stilfontein; Anna Magrieta du Plessis, gebore Wessels, 4804060016004 (Klerksdorp).—L'Ange De Waal & Freysen, Klerksdorp.

1180/85—**Botha,** Philippus Rudolph, 3612075032002, Aluetteweg 15, Impalapark, Boksburg; Francina Botha, gebore Bronkhorst, 2707280015007.—P. M. McDonald, Haarhoff & Cohen, Springs.

10364/84—**Soma,** Sona, 800041376, 33 27th Avenue, Laudium, Pretoria.—Khatri, Ranchod & Associates, Pretoria.

2806/85—**Sleed,** Noel, 2311095031000, 3 Ralda Road, Blairgowrie, Randburg (Randburg).—Macaulay & Riddell, Ladysmith.

15456/84—**Parkinson,** Jeanette, born Burkey, 5507050213106, Plot 73, Bapsfontein, District of Bronkhorstspruit (Bronkhorstspruit).—Schumann v. d. Heever & Slabbert, Kempton Park.

15446/84—**Parkinson,** Roger, 5703225195100, Plot 73, Bapsfontein, District of Bronkhorstspruit (Bronkhorstspruit).—Schumann v. d. Heever & Slabbert, Kempton Park.

12851/84—**Pluck,** Anne Katherine, 1607090053001, 8 Devizes Street, Dinwiddie, Germiston (Germiston).—Wright Rose-Innes Louw & Wise, Germiston.

15964/84—**Crompton,** Clifford Halliwell, 1112225037003, 23 Piercy Avenue, Parkhill Gardens, Germiston (Germiston).—Wright Rose-Innes Louw & Wise, Germiston.

938/83—**Skosann,** Joshua Malebo, 659074, 7 Mavimbela Section, Katlehong (Alberton).—Stupel & Berman, Germiston.

14303/09—**Van der Hoff,** Marthinus Johannes, plaas Weltevreden, Potchefstroom, Aanvullende; Anna Margaretha van der Hoff, gebore Goetz (Potchefstroom).—Williams, Müller, Wright & Mostert Inc., Potchefstroom.

6840/85—**Gouws,** Magdalena Judith Elizabeth, 1409020018000, Maraisstraat 11, Elandsheuwel, Klerksdorp (Klerksdorp).—Volkskastrust, Klerksdorp.

14136/84—**Sayed,** Shahabodin, 0103255013056, 35 Sooliman Street, Mohadin, Potchefstroom (Potchefstroom).—Williams Müller Wright & Mostert, Potchefstroom.

6369/85—**Venter,** Levina Catharina Fredrika, 1411040038000, William Alexanderstraat 12, Christiana (Christiana).—Volkskastrust, Klerksdorp.

11667/84—**Jackson,** Robert Nurse, 0608225026004, 28 Troutwaters Agricultural Holdings, P.O. Magoebaskloof; Helen Lavina Jackson, born Freeman, 0804210023008 (Pietersburg).—Meyer Pratt & Luyt, Pietersburg.

2245/85—**Joubert,** Cornelia Jacoba Susanna, 9906080010001, distrik Ermelo (Ermelo).—W. F. Landman, Ermelo.

8974/85—**Van der Merwe,** Maria Magrita, 1206220051009, William Alexanderstraat 56, Christiana; Andries Michiel van der Merwe, 1812175018008 (Christiana).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

7730/85—**Spencer,** Frank Johan, 4908045017001, Brookeweg 12, Orkney, Aanvullende; Gertruida Maria Magrietha Spencer, 5103230015007 (Klerksdorp).—Barclays-Nasionale Bank, Klerksdorp.

10521/84—**Strauss,** Fritz, 6004115064004, Parkviewhof 8, Rheederstraat 16, Haddon, Johannesburg (Johannesburg).—Van Wyk De Vries, Johannesburg.

7183/85—**Griessel,** Skalk David, 2912245099001, Tolboslaan 10, Birchleigh, Kempton Park; Aletta Johanna Griessel, 3204020084005 (Kempton Park).—Volkskastrust, Marshalltown.

8378/85—**Calitz,** Casper Francois, 0305275001009, Laersdrif, distrik Middelburg; Elsie Magdalena Adriana Calitz, gebore Grobler, 0903250037004 (Middelburg).—Volkskastrust, Pretoria.

7676/85—**Van der Walt,** Barend Johannes, 1402145008006, Kronendal 5H, Pretoriusstraat 650, Arcadia.—Volkskastrust, Pretoria.

6403/84—**Bester,** Magdalena Catharina, 0407210025000, Carbonweg 20, Steel Park, Vereeniging (Hoëveldrif).—Volkskastrust, Pretoria.

4584/85—**Crause,** Gertruida Dorothea Susanna, 2011050012009, S.A.V.K.-tehuis, Kerkstraat, Middelburg (Middelburg).—Volkskastrust, Pretoria.

637/72—**Van den Berg,** Johannes Petrus Louis, 357881583, Baileystraat 19, Randgate, distrik Randfontein, Tweede (Randfontein).—Volkskastrust, Pretoria.

154/85—**Van Wijck,** Elizabeth Catharina, 2505170029009, Alexandria, Pk. Badplaas, Supplementêre; Simon Jan van Wijck (Badplaas).—Volkskastrust, Pretoria.

8739/85—**Kruger,** Aletta Elizabeth Catharina, 0003170006003, Generaal Hertzogweg 8, Ermelo, 30 dae (Ermelo).—Volkskastrust, Pretoria.

6508/85—**Malan,** Giliam, 1603175028000, Onverwacht, Boons, distrik Koster; Jacomina Jacoba Malan, 1806280076000 (Koster).—Volkskastrust, Pretoria.

9177/85—**Snyman,** Pieter Adrianus, 2509025004001, Kleinhoewe 25, Kenley, Wonderboom; Johanna Cornelia Snyman, 2610160025007 (Wonderboom).—Volkskastrust, Pretoria.

5753/85—**Du Plessis,** Hans Jurgens Steyn, 4111105037007, Ludas Residensie, Pretoriusstraat, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.

5581/85—**Weyer,** Frederick Wilhelm Christiaan, 1812275005004, Waterkloof, distrik Rustenburg, Tweede en Finale; Elizabeth Maria Elfrieda Weyer, 2109290042008 (Rustenburg).—Volkskastrust, Pretoria.

6416/73—**Maritz,** Gerhardus Marthinus Samuel, 340735918, Welgevonden, Pk. Rusplaas, distrik Lydenburg; Magdalena Josina Maritz, 340735919 (Lydenburg).—Volkskastrust, Pretoria.

6869/85—**De Lange,** Willem, 1905105020009, Sandstraat 53, Rustenburg (Rustenburg).—Volkskastrust, Pretoria.

4800/85—**Groenewald,** Coenraad Jacobus, 4703165020004, Hermanstraat 154, Pietersburg; Riana Groenewald, 6006210102001 (Pietersburg).—Volkskastrust, Pretoria.

1435/85—**Schutte,** Anna Maria, 0106180011004, Huis Hermon, Generaal de Wetstraat, Pretoria-Noord (Pretoria-Noord).—Volkskastrust, Pretoria.

5655/85—**Lloyd,** Bertha Magrieta Maria, 3810080090003, Tweede Straat 33, Maraisburg (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.

8216/85—**Oosthuizen,** Hendrik, 01401195006001, Ensinghlaan 12, Airfield, Benoni; Johanna Beyerlina Oosthuizen, 21 Junie 1916, 1606210016005 (Benoni).—Volkskastrust, Marshalltown.

21185/85—**Scheepers,** Petrus Jacobus, 2108045047007, Leonorastraat 34, Springs; Maria Aletta Petronella Scheepers, 2604010069000 (Springs).—Volkskastrust, Marshalltown.

6923/85—**Strydom,** Cornelia Maria, 2807180019008, Robertsonstraat 29, Rowhill, Springs; Christoffel Johannes Moolman Strydom, 1408285034009 (Springs).—Volkskastrust, Marshalltown.

5685/85—**Van Tonder,** Jacob Johannes, 2712295027005, Rathlinlaan 8, Crown Gardens, Johannesburg; Imitia van Tonder, 2901310067001.—Volkskastrust, Marshalltown.

6831/85—**Dreyer,** Daniel Petrus, 1305255009005, Almondstraat 14, Three Rivers, Vereeniging; Martha Magdalena Maria Dreyer, 1701030023008 (Vereeniging).—Volkskastrust, Marshalltown.

13295/84—**Viljoen,** Willemina Jacoba, 1203310022008, 486 Berea Street, Muckleneuk, Pretoria.—Ernst & Whinney, Pretoria.

2577/84—**Lubbinge,** Jan, 0407075014008, 1253 Lawson Avenue, Waverley, Pretoria; Marchien Lubbinge, 0512010012007.—Ernst & Whinney, Pretoria.

12051/83—**Rijk,** Jacobus, 0503265026008, 25 Keesom Street, 1791 DB Den Burg, Texel, Netherlands.—Shepstone & Wylie, Durban.

4327/84—**Katz,** David Joseph, 9508115010004, 96 Daleview Street, Glenhazel, Johannesburg (Johannesburg).—Friedland Hart & Partners, Pretoria.

16127/84—**Zinn,** Johanna Elizabeth, 1404140030001, Senator Towers 105, Hancockstraat, Joubertpark, Johannesburg.—E. L. Grimbeek, Wierdapark.

216/85—**McHardy,** Alice Mary, 33117984700, 24 Second Avenue, Highlands North, Johannesburg (Johannesburg).—Greenhough McHardy & Jones, Dundee.

3167/84—**Smit,** Erasmus Johannes, gebore 13/12/1896, Bospoort, distrik Tzaneen (Tzaneen).—A. J. A. van Staden & Kie., Sasolburg.

1159/85—**Van der Westhuizen,** Annie Dorrithe, 2611070011004, Strydomstraat 16, Delmas; Lukas Daniel van der Westuizen, 2007075037005 (Delmas).—W. A. Theron & Davel, Delmas.

1760/85—**Phitides,** Costas, 1602025016009, 908 Voortrekker Road, Wonderboom South, Pretoria.—Goldblatt Bloch Edelstein & Gross, Pretoria.

426/85—**Strydom,** Petrus Johannes, 1902255040004, 18 Edenrustpark, Edenglen Extension 8, Edenvale; Carolina Magdalena Strydom, voorheen Cameron, 2109130046003 (Edenvale: Germiston Court).—Kraut Wagner & Partners, Pretoria.

5740/84—**Papadopoulos,** Christoforos, 5907295095005, Single Quarters, Libanon Mine, Westonaria.—Arthur Young & Co., Pretoria.

15170/84—**Van Vuuren,** Jessie Scott, 1705030022001, divorcee, 20a Palliser Avenue, Eastleigh, Edenvale (Germiston).—Couzyn, Hertzog & Horak Inc., Johannesburg.

6609/84—**Pessoa,** Jose de Jesus, 3605015007100, 207 Rosetta Street, Pretoria West, Pretoria; Maria Leonor Dias Pessoa, 4001300090101.—Francisco Vincente Coelho, Johannesburg.

2221/85—**Ferreira,** André Gerhardus, 3406065016004, Cambani 28, Renwoodlaan 27, Lynnwood Manor, Pretoria.—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.

14239/84—**De Meillon,** Henry Clifford, 2009185011003, 82 Park Street, Randfontein; Mary Magdalene de Meillon, born Simpson, 230315 0007009 (Randfontein).—Truter Crous & Wiggill, Randfontein.

10149/84—**Bucknall,** Johannes Jacobus Bruwer, 2210275022005, plaas Bethlehem, distrik Heilbron (Heilbron).—Du Plessis, Jordaan & Botha, Vereeniging.

16329/84—**Gowar,** Anna Aletta Sophia, 5710290069003, Onderoffisiere Enkelkwartiere, Noordwes Kommandement, Potchefstroom (Potchefstroom).—Stabilitas Eksekuteurskamer, Johannesburg.

332/85—**Chryssafis,** Antonios, 4501165039101, Kangelani 204, Carolinestraat 26, Hillbrow; Antoinette Chryssafis, 5001170033107 (Johannesburg).—Stabilitas Eksekuteurskamer, Johannesburg.

7309/85—**Delaney,** Winifred Alice, 9506270007005, 82 Madeline Street, Florida (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.

8337/83—**Harcourt Cooke,** Basil William, 2310315030008, 18 Kenneth Road, Savoy Estate, Johannesburg, Amended Second and Final (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

8908/85—**Hetzler,** Alicia Mildred, 3109290037007, 29 Cecil Auret Road, Illiondale, Edenvale (Kempton Park).—Standardtrust, Marshalltown.

1186/85—**Errington,** Joyce, 0808290032008, Flat 105, H Block, Bramley Complex, Bramley (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

8915/85—**Lack,** Zelda, 2202030011001, c/o 507 Flamingo Hotel, Caroline Street, Hillbrow (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

10899/79—**Jolliffe,** Eve Olive Moore Carfrae, 1308020028003, 103 Armadale Street, Sydenham, Johannesburg, Supplementary (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

8590/79—**Jolliffe,** Stanley Desmond, 1703165009009, 103 Amadale Street, Sydenham, Johannesburg, Supplementary; Eve Olive Moore Carfrae Jolliffe (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

10618/84—**Van Niekerk,** Daniel Jacobus, 4909185125000, 25 Knox Street, Waverley, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

2061/85—**Wainer,** Miriam, 0011050016002, 301 Sorento Court, 6 Olivier Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

9153/85—**Kiefer,** Anna Magdalena Elizabeth, 9112250004003, 197 Donnelly Street, Kenilworth, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

146/85—**Victor,** Ignatius Michael, 2205225002008, 8 Irene Street, Irene Park, Klerksdorp (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.

4200/84—**Sham,** Josephine, 331302554W, 24 Hawthorne Avenue, Sydenham, Johannesburg, Amended (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

12573/84—**Paige,** Jessie, 1410270019003, 21 Glovcester Avenue, Sandringham, Johannesburg, Second and Final; Arthur Eastcott Paige (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

16605/84—**Perkins,** Dorothy Edith, 0702040016009, 41 Voortrekker Street, Boksburg East (Boksburg).—Standardtrust, Marshalltown.

15141/84—**Oosthuizen,** Cornelis Jansen, 1901095005003, 28 Buitenkant Street, Roodepoort West; Jacomina Anna Johanna Oosthuizen, born Jansen, 2505020078008 (Roodepoort).—Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Roodepoort.

11024/84—**Gama,** Mario dos Santos, 2311105045107, 30 Linate Crescent, Bonaero Park, Kempton Park (Johannesburg).—Leveton Boner, Johannesburg.

956/85—**Hicks,** Allen Ray, 2003175036005, 5 Third Avenue, Highlands North (Johannesburg).—The Board of Executors, Johannesburg.

4502/85—**Lefrere,** Maria Jacoba, 2108270021107, 40 Kloof Road, Bedfordview (Johannesburg).—The Board of Executors, Johannesburg.

6715/84—**Forbes,** George Arthur, 181224506, Killarney Hotel, Seimans Street, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—A. Geffen, Ressel & Vilensky.

8652/84—**Pearman,** Hester Jacomina, 1702010014009, 95 Forrest Street, Turffontein, Johannesburg; James William Pearman (Johannesburg).—E. F. K. Tucker Incorporated, Johannesburg.

4398/83—**Macaskill,** Percifal Quinton, 1310095031003, Plot 307, North Riding, Amended First and Final (Randburg).—Standardtrust, Marshalltown.

13505/83—**Bugler,** Florence Eugenie Olive, 0103100024001, 90 Judd Street, Horison, Roodepoort, Supplementary (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.

1173/85—**Basset,** Margaretha Fredrika, 9807010009008, 41 Byron Road, Lombardy East (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

14423/84—**Hunt,** Ronald Ernest, 2207305025008, 8 Riverside Road, Beverley Holdings, Sandton (Johannesburg).—Moodie & Robertson, Johannesburg.

11166/82—**Maggs,** Michael Alexander, 5110125022006, 15 Warwick Court, 115 Dunbar Street, Bellevue, Johannesburg, First (Johannesburg).—E. F. K. Tucker Inc., Johannesburg.

8438/84—**Mason,** Lilian, 1608100020016, 11a Despen Village, Holt Street, Haddon, Johannesburg (Johannesburg).

14417/84—**Goosen,** Lilian May, 1009120057005, 28 Judith Road, Emmarentia, Johannesburg (Johannesburg).—Harry Goss, Johannesburg.

6355/85—**Stewart,** Harry William, 1810215038002, 90 Marathon Street, Kensington, Johannesburg (Kempton Park).—Barclays National Bank, Johannesburg.

2895/85—**Petzer,** Johannes Benjamin, 1011035030002, 101 Bretton Manor, 7 Kapteijn Street, Hillbrow, Johannesburg; Margaretha Christina Maria Petzer (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

3034/85—**Wessels,** Hendrik Johannes, 1509095042007, Servaasstraat 596, Pretoria-Wes; Johanna Catharina Wessels, gebore Williams.—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

2871/85—**Hattingh,** Jochemus Johannes Prinsloo, 0908225018005, Munniklaan 20, Sterpark, Pietersburg, Gewysigde (Pietersburg).—Syfrets Trust, Pretoria.

4160/85—**Gouverneur,** Margaretha Catharina, 0702040010002, Santa Barbara 3, Gerhard Moerdykstraat, Sunnyside; Franciscus Gouverneur, 0410135019009.—Syfrets Trust, Pretoria.

14932/84—**Tennant,** Olive, 0911080040106, 569 27th Avenue, Villieria, Pretoria.—Syfrets Trust, Pretoria.

6376/85—**Engelbrecht,** Albertus Louis, 1303025025005, Jensenweg 27, Florentia, Alberton; Johanna Magdalena Engelbrecht, 1204200029004 (Alberton).—Volkskastrust, Marshalltown.

2253/80—**Groenewald,** Johan Hendrik Stephanus. Arnold C. Immerman, Pretoria.

14206/84—**Runia,** Marten Riemer, 0701085027004, De Meerpaal 6, Stellenbergweg, Willow Glen.—P. L. Bezuidenhout, Pretoria.

7847/84—**Körner,** Ivar Alexander, 0709225016001, 36 Outspan Hotel, Kommetjie Road, Fish Hoek; Louisa Johanna Körner, 0807170009003 (Simon's Town).—Savage Jooste & Adams Inc., Pretoria.

9047/79—**Dawood,** Ayesha, 800001881A, 369 Corundum Street, Laudium.—Cassim, Vilakazi, Singh & Company, Pretoria.

12187/84—**Francesconi,** Giovanni Ernesto, 1807265030103, 355 Second Avenue, Capital Park, Pretoria, Second and Final; Maria Nandina Francesconi, 2107180064108.—Rea da Ponte Lippi & Koullapis.

13953/83—**Bowyer,** Sydney Herbert, 0811275024008, 13 Oak Hill, Umtata Avenue, Gallo Manor, Sandton (Randburg).—B. Zygielbaum, Saxonwold.

15232/84—**Fullwood,** Yvonne Ann, 5211300176102, 46 Koorsboom Street, Mayberry Park, Alberton (Alberton).—Damant Bostock & Co, Johannesburg.

3230/85—**Braden,** Joseph, 0108265007006, 107 Geldenhuys View, 69 Seventh Street, Linden, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

16075/84—**Wilmans,** Johannes Frederick, 2802075036001, 39 St Elmo Avenue, Mayfair West, Johannesburg; Anne Elizabeth Wilmans (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

14102/84—**Leith,** Kathleen Anne, 11 Runnymede, Burnside Avenue, Craighall Park; David Leith (Johannesburg).—Simon & Goetzsche, Johannesburg.

6678/85—**Cason,** Peter Robert, 6103315034104, 50 Pandora Road, Malvern, Johannesburg (Johannesburg).—Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, Johannesburg.

1179/85—**Cohen,** Anna Rachel, 1606020026004, c/o Courtleigh Hotel, Harrow Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, Johannesburg.

1267/85—**Robertson,** John Matthew, 0806135035004, 6 Patrol Street, Kensington (Johannesburg).—Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, Johannesburg.

2245/84—**Small,** Harold Norman, 0411085009008, 10 Roseneath, 32 Harrison Street, Benoni; Annie May Small, born Brymer, 0801180029006 (Benoni).—Van Hulsteyn Duthie & Saner, Johannesburg.

12026/83—**Burrè,** Friedrich August Conrad, Sandton; Irmgard Adele Burrè (Johannesburg).—Simon & Goetzsche, Johannesburg.

15876/84—**Nieft,** Estelle Veronique, 2606130066006, 50 Fifth Street, Houghton, Johannesburg (Johannesburg).—Langstaffe Bird & Co., Johannesburg.

12370/84—**Leve,** Ida, 1309110020009, 302 Crestview, 42 Alexander Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Gordon Michalson Silver & Frack, Johannesburg.

13653/84—**Merritt,** Victor Henry, 1305245019007, 32 Osborne Road, Victoria, Johannesburg (Johannesburg).—Schneider Katz Rosenberg & Co., Hillbrow.

16418/84—**Badenhorst,** Sydney Claude, 3705305068000, 40 Nefdt Street, Roodepoort; Heatherbell Badenhorst, 4011230078001 (Johannesburg).—Gerald J. Horwitz, Johannesburg.

15631/84—**Demos,** Michael, 1706085021005, widower, 30 Nina Street, Linmeyer, Johannesburg (Johannesburg).—H. G. Thompson, Germiston.

10623/84—**Pimstein,** Ada, 9704060009006, Clar Roc, Soper Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—R. L. Appelbaum & M. Holzapfel, Johannesburg.

12005/82—**Becker,** Freda Sarah, 1312080019001, 40 Willanda Court, 88 Louis Botha Avenue, Yeoville, Johannesburg (Johannesburg).—Philip Hilewitz, Johannesburg.

13346/84—**Hatton-Jones,** Elred Charles, 3704275070005, 91 Tenth Avenue, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg; Stella Hatton-Jones, 3701310061007 (Johannesburg).—Meyer, Wilson & Marsh, Johannesburg.

15/85—**Carstens,** Heinrich Friedrich, 9312095005005, Incolae Old Age Home, Honeydew, Roodepoort (Roodepoort).—Meyer, Wilson & Marsh, Johannesburg.

16326/84—**Fourie,** Arthur James, 2110135066004, 55 Battery Street, Mayfair North, Johannesburg; Marie Ann Fourie, 3407240058002 (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.

16477/84—**Beukes,** David John, 1609265017001, 60 Roslin Street, Sydenham, Johannesburg (Johannesburg).—Van Hulsteyn Duthie & Saner, Johannesburg.

1856/85—**Van Breda,** Elizabeth Wilhelmina Storey, 1808030013004, 56a Driefontein Road, Rivonia, Sandton (Randburg).—Langstaffe Bird & Co., Johannesburg.

10130/85—**Tinline,** Barney, 3201075066002, 46 Barry Hertzog Drive, Florida Park (Roodepoort).

14345/84—**Human,** Martha Jacoba, 4710310129002, Christoffelstraat 229, Pretoria-Wes.—D. F. Gerber, Pretoria.

16479/84—**Van den Berg,** Phoebus Alexander, 5903175140003, 11 Sun Forest, Prince's Road, Windsor, Randburg (Randburg).—Santamtrust, Johannesburg.

15896/83—**Prinsloo,** Johannes Pieter, 0112095006006, Perseel 6, Rust de Winter, Verbeterde Eerste en Finale; Hester Margaretha Prinsloo, 0311090024002 (Warmbad).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

5342/85—**Cornelius,** Johannes Mattheus, 1502115011003, Noordstraat 20, Koster; Aletta Catharina Magdalena Adriana Cornelius (Koster).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

211/85—**Laubscher,** Micheal Christiaan, 2402015024009, Moreson, Pk. Balmoral; Pamela Magdelene Elizabeth Laubscher (Witbank).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

3790/85—**Janse van Vuuren,** Gabriel Stefanus Philipus, 3904235025004, Dahliastraat 9, Belfast; Christina Petronella Janse van Vuuren (Belfast).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

11686/84—**Nienhuis,** Jacoba, 1807270060103, Jamesrylaan 226, Silverton; Balster Jan Nienhuis. Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

1531/85—**De Klerk,** Anna Margaretha Stoffeline, gebore Du Toit, 0411100005007, Huis Herman, Generaal de Wetstraat 469, Pretoria-Noord, Pretoria.—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

1442/85—**Uys,** Cornelius Janse, 3412015017001, Elandsfontein, Bethal, Aanvullende (Bethal).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.

6492/85—**Cawood,** Henry Cecil, 1107035024001, 413 Julius Jeppe Street, Waterkloof, Pretoria; Phyllis Ivy Cawood.—Barclays National Bank, Arcadia.

6823/84—**Conradie,** Elsie Maria, 4707190034005, Doverstraat 4, Westdene, Johannesburg (Johannesburg).—Dreyer & Nieuwoudt, Marshalltown.

14817/83—**Van Niekerk,** Jan Abraham, 2510225034004, 3 Rooseveldt Street, Robindale, Randburg (Randburg).—C. A. Nolte & Van Rooyen, Randburg.

16005/84—**Cantor,** Lewis Leonard, 940285009003, 1a Park Street, Benoni (Benoni).—Syfrets Trust, Marshalltown.

5871/85—**Stenri,** Frank James, 1309175033004, 10 Meyer Road, Newlands, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

3501/85—**Zarca,** Maurice, 2212155033003, 149 Adrian Street, Linmeyer, Johannesburg, First Supplementary Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

15247/84—**Prissman,** Frieda, 331236013W, Golden Crest Hotel, Abel Road, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Richard Steyn, Johannesburg.

15698/82—**Osman,** Aboo Baker, 0601115023058, 52 Wicht Street, Middelburg; Fatima Aboo Baker Osman, 1503220054052. Goldberg Kuhn & Lanesman, Pretoria.

329/83—**Masullo,** Errico, 1610295041102, 14 Ninth Street, Orange Grove, Johannesburg (Johannesburg).—B. L. Moss & Partners, Johannesburg.

7981/84—**Hatzivasiliadis,** John, 2806075041002, 504 Crest View, Tudhope Avenue and Alexander Street, Johannesburg (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

2686/85—**Da Costa,** Laurinda Barbosa, 1202190015108, 17 Gemsbok Road, Brackenhurst Extension 2, Alberton (Alberton).—Joel Michael Skikne, Johannesburg.

1678/85—**Gardee,** Amina, born Hassen, 2910140074020, 13 Blue Pointer Cresent, Extension 7, Lenasia, Johannesburg; Allibhay Mahomed Gardee, 2608205082058 (Johannesburg).—Ahmed Suliman Nanabhay, Johannesburg.

901/85—**Quinnell,** Charles William, 2011148032004, 191 Donovan Road, Halfway House, Second and Final (Randburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

15448/84—**Russel,** Patrick Kim, 1304 Majestic Towers, 38 Empire Road, Parktown, Johannesburg (Johannesburg).—Bownes, Garlicke & Bousfield, Johannesburg.

9293/79—**Erridge,** Iven Richard, 4409005024002, 20 Hammerkop Road, Randpark Ridge Extension, Randburg (Randburg).—Magna Trust, Hillbrow.

11726/84—**Bellotto,** Secondo Ferruccio, 3712035031100, 4 Lynton Avenue, Darrenwood, Randburg (Randburg).—Sher & Barkhan, Johannesburg.

15398/84—**Dessauer,** Heinz, 1206245003001, 28 Houghton Ridge, Dunbar Street, Yeoville (Johannesburg).—Kessel Feinstein, Johannesburg.

6441/84—**Kirson,** Rose.—Levitt Kirson, Johannesburg.

13152/84—**Rosenberg,** Wilfred, 0401035008002, 20 Athlone Road, Parkview, Johannesburg (Johannesburg).—Arthur Andersen & Co., Johannesburg.

944/84—**Michel,** William, 0509055033005, 22 Second Avenue, Lower Houghton, Johannesburg, Second and Final (Johannesburg).—Arthur Andersen & Co., Johannesburg.

2787/76—**Birkenmayer,** Heinrich Karl, 006155006106, 49 Melrose Street, Melrose Estate, Johannesburg, Amended First and Final (Johannesburg).—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.

14458/84—**Oliver,** Stuart Wayne, 5904175153004, 10 Huntington Close, Epsom Downs, Bryanston, Sandton (Johannesburg).—Werksmans, Sandton.

6292/84—**Tucker,** Hymie, 0908295025005, 54 Fourth Road, Hyde Park, Sandton, First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Werksmans, Sandton.

15753/84—**Sassu,** Luciano, 3201205016109, 21 Eliana Court, 2 Paterson Road, Norwood, Johannesburg (Johannesburg).—Wertheim Becker, Johannesburg.

7428/85—**Jooste,** Marié, gebore Liebenberg, 5106140020009, Akkerboomstraat 69, Zwartkop X4,Verwoerdburg; Petrus Arnoldus Jooste, 4911175016009.—Volkskastrust, Pretoria.

4897/84—**Matlaku,** Tryphina Dora, 51421122, widow, 61/1 Milner Road, Evaton Small Farms, Vereeniging (Johannesburg).—Wertheim Becker, Johannesburg.

16023/81/ASR/1C—**Rama,** Maniban Bhana, 2102070044054, 14 Asiatic Bazaar, Witbank; Lalloo Rama, 8000071864 (Witbank).—Louis E. Kaplan & Co., Johannesburg.

2610/84—**Kopinsky,** May Julia, 2607060069002, 5 Cheney Avenue, Savoy Estates (Johannesburg).—Bertha Pencharz & Zetler, Johannesburg.

15325/84—**Singer,** Irmgard Ingeborg, 3911240079108, 6 Ridgeview Road, Northcliff, Johannesburg (Johannesburg).—Magna Trust, Hillbrow.

11588/83—**Pearson,** John Stansfield, 1609195022006, 6 11th Avenue, Higlands North, Johannesburg, Second and Final Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.

648/84—**Forward,** Michelle Ann, 6212100214100, 507 Civic Towers, 41 Steimens Street, Braamfontein, Johannesburg (Johannesburg).—A. R. Wedcliffe, Johannesburg.

6605/85—**De Beer,** Willem Abram, 4201255085003, Flowerstraat 252, Capital Park; Elizabeth Maria Leonie de Beer, 4201255085003.—Santamtrust, Pretoria.

5071/85—**De Kock,** Willem Johan, 9711125001001, Princess Christian Home, Middelstraat, Pretoria, Gewysigde Eerste.—Santamtrust, Pretoria.

7010/85—**Diering,** Friedel Kathleen, 2910210051007, 109 Nuffield Street, Rietondale, First.—Santamtrust, Pretoria.

5096/85—**Dreyer,** Aletta Sophia, 3002220031002, Pienaarstraat 3, Elsburg (Germiston).—Santamtrust, Pretoria.

8638/80—**Ferreira,** Beatrice Aletta, 4404200063006, Apiesdoringlaan 60, Wonderboom; Leslie Cyril Ferreira, 4401205014009.—Santamtrust, Pretoria.

8462/85—**Kok,** Daniel Jacobus Paulus Kruger, 2110105034008, 23ste Laan 787, Rietfontein, Pretoria; Johanna Sophia Kok, 2407060069007.—Santamtrust, Pretoria.

7385/84—**Swart,** Elizabeth Maria, 3711080036006, Schubartstraat 50, Pretoria, Aanvullende; Willem Daniël Swart, 3108035032000.—Santamtrust, Pretoria.

8409/85—**Jansen van Vuuren,** Johanna Catharina, 1603010034007, 52 10de Straat, Nuwedorp, Springs; Lambertus Petrus Jansen van Vuuren (Springs).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

6506/84—**Van Heerden,** Pieter Willem, 2407045044000, Johannesburg, Tweede Supplementêre Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

5938/85—**Muller,** Anne Gezina Hendrika, 1503110011001, Broomweg 83, Casseldale, Springs (Springs).—Santamtrust, Kempton Park.

11434/84—**Ridgard,** Johannes Frederick, 1302285001003, Coen Labuschagnestraat 120, Rensburg, Heidelberg, Aanvullende (Heidelberg).—Santamtrust, Kempton Park.

8917/84—**Doulie,** Joseph Emmanuel Pope, 3111115009104, Klotenstraat 15, Bonaero Park, Kempton Park (Kempton Park).—Santamtrust, Kempton Park.

7837/85—**Garbers,** Jurgen Henry, 2901305070002, Bodminweg 31, New Redruth, Alberton; Johanna Petronella Garbers, gebore Myburgh, 3508230069006.—Santamtrust, Kempton Park.

13380/81—**Pienaar,** Magdalina Getruida, 4411220056001, 20ste Straat 72, Menlo Park, Pretoria, Finale.—F. J. Pienaar, Brooklyn.

6236/85—**Louw,** Charel Wynand, 2803265027008, Taftlaan 51, Brakpan; Susanna Maria Louw, 3103040035007 (Brakpan).—Santamtrust, Kempton Park.

14739/84—**Badenhorst,** Sara Johanna, 1203080038002, Voortrekkerweg, Hartbeesfontein (Klerksdorp).—Erasmus Jooste, Klerksdorp.

6117/84—**Wesley,** George, 3608155060012, Kortstraat 23, Alabama, Klerksdorp (Klerksdorp).—Erasmus Jooste, Klerksdorp.

15686/84—**Garvey,** Gordon Emmerson, 2011045008005, 24 Fifth Avenue, Emmarentia Extension, Johannesburg (Johannesburg).—Magna Trust, Hillbrow.

14623/84—**Farquhar,** Donald Duncan, 2102085007005, 93 Derby Road, Kensington, Johannesburg; Mavis Evelyn Farquhar (Johannesburg).—Magna Trust, Hillbrow.

4320/85—**Jackson,** Kenneth Frederick, 2605315060107, 115 Woodleigh Avenue, Rivonia (Randburg).—Michael Bradley Stockton, Rivonia.

4636/85—**Wyllie,** Gordon Granger, 1704145051005, 11 Sylvan Gardens, Merriman Avenue, Waverley (Johannesburg); Esmee Sophia Wyllie, 1409160049005.—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.

5434/85—**Müller,** Wilhelm Otto Hermann, 0312125026004, Lake Road 10, Strubenvale, Springs (Springs).—Barclays National Bank, Johannesburg.

27/85—**Hansen,** Eliza Caren, 0402090037001, 12 Albermarle Street, Kensington, Johannesburg (Johannesburg).—Routledge-MacCallums, Johannesburg.

16165/83—**Foden,** John Brockbank, 1901035011004, 504 Ben Eden, Benmore, Third and Final (Sandton).—Metboard, Braamfontein.

5697/85—**Atkins,** Tommy, 1603095040002, 35 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg; Elma Rose Atkins (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

3571/85—**Pickering,** Roderick Stanley, 2211085040005, 39 Glen Drive, Verwoerd Park, Alberton; Sheila Mary Pickering (Alberton).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6299/85—**Ganteaume,** Maurice William, 0912015023001, 303 Inanda Park, Inanda, Sandton (Randburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.

5312/85—**Skelton,** Harvey, 1401305004003, 7 Barcleighvale, 380 Jan Smuts Avenue, Craighall, Johannesburg (Johannesburg).—Northern Trust Co., Johannesburg.

8854/83—**Klopper,** Lucas Marthinus Janse van Rensburg, 2208245078008, Onderstepoort Enkelkwartiere, Onderstepoort Navorsingstasie, Wonderboom, Eerste; Johanna Wilhelmina Klopper, gebore Fouche, 3605310005007 (Pretoria-Noord).—Strydom De Wet & Smith, Pretoria.

11697/84—**Robbertze,** Hendrik Jacobus Coetzee, 1808205057008, Voorstraat 60, Potgietersrus (Potgietersrus).—Naude, Dames & Barnard, Potgietersrus.

16073/82—**Weber,** Dirk Jacobus Gerhardus, 2602255037005, Klopperstraat 9, Piet Retief (Piet Retief).—Volkskastrust, Pretoria.

8402/85—**Van Rooyen,** Cornelia Gavina Susanna, 9704110001003, Harmoniehof 728, Mearsstraat, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.

7164/85—**De Clerq,** Maria Magdalena, 1710140001002, Voortrekkerstraat 29, Middelburg, Eerste; Maria Magdalena Petronella de Clerq, 1710140001002 (Tvl) (Middelburg).—Volkskastrust, Pretoria.

5466/85—**Weyers,** Frederik Johannes Bernardes, 3901155017003, Paffstraat 1062, Claremont; Gertruida Elizabeth Weyers, 4510280045004.—Volkskastrust, Pretoria.

16208/84—**Zwaan,** Marinus, 4712165001005, Inyanga, distrik Middelburg (Tvl) (Middelburg).—Volkskastrust, Pretoria.

16032/84—**Van Loggerenberg,** Anna Magrietha, 0608230013005, Elandspoort, Nylstroom (Nylstroom).—Standardtrust, Pretoria.

16516/84—**Terblanche,** Johannes Martinus Gert, 1309205009008, Ben Viljoenstraat 449, Pretoria-Noord (Pretoria-Noord).—Standardtrust, Pretoria.

5760/85—**Scheepers,** Maria Johanna, 0301090009004, St Joseph's Home, Lang Street, Middelburg (Middelburg).—Standardtrust, Pretoria.

3591/85—**Collett,** Maurice Grey, 1412155026004, Singing Pines, Lothair (Ermelo).—Standardtrust, Pretoria.

5756/85—**Reiners,** Johannes Hermanus, 2006235006009, Danie Theronstraat 216, Pretoria-Noord; Maria Johanna Jacoba Reiners, 230904007000 (Pretoria-Noord).—Standardtrust, Pretoria.

520/85—**Pienaar,** Salomon, 2703085015003, Flamboyanthof 15, Barberton; Anna Catherine Pienaar (Barberton).—Standardtrust, Pretoria.

162/85—**Paterson,** Andrew Johnstone, 2204155025006, Vom Hagenstraat 388, Pretoria-Wes.—Standardtrust, Pretoria.

4619/85—**Moolman,** Paul Hendrik, 3005135067003, Peacockstraat 3, Barberton, Gewysigde Eerste en Finale; Cornelia Petronella Johanna Moolman, gebore Coetzee, Barberton.—Standardtrust, Pretoria.

5356/85—**Labuschagne,** Hendrik Christiaan, 2212125017003.—Standardtrust, Pretoria.

6555/85—**Hattingh,** Frederick Henry, 2208225043006, 753 28th Avenue, Villieria, Pretoria; Rosa Catherina Hattingh, 2304140030002.—Standardtrust, Pretoria.

184/83—**Van der Merwe,** Jacob, 3010015056001, 9 Allan Street, Rustivia, Germiston, Supplementary First and Final; Rose Isabella van der Merwe, 3101160004001 (Germiston).—Magna Trust, Hillbrow.

10044/84—**Röder,** Ludwig, 0706175031006, Brookstraat 140, Brooklyn, Pretoria; Petronella Jacoba Röder, gebore Van der Walt, 0704200030002.—Van Rensburg, Pretoria.

7125/85—**Smallman,** Miriam, 9206070005008, St Anne's Home, Edenvale (Johannesburg).—G. C. Germishuizen, Pretoria.

6964/85—**Hough,** Jacobus Johannes, 3908065033004; Hester Dorothea Christina Hough, 4007150027002 (Witbank).—Santamtrust, Middelburg.

15621/84—**Van der Westhuizen,** Nicolaas Johannes, 5504065069003, Spoorweghuis 21, Phalaborwa, Aanvullende Eerste en Finale (Phalaborwa).—Santamtrust, Middelburg.

2422/85—**Cohen,** Cornelius Rudolf, 4602215024001, Postmastraat 17, Secunda; Susanna Johanna Cohen, 4611250016003 (Secunda).—Santamtrust, Middelburg.

11487/84—**Van der Vyver,** Jacoba Elizabeth, 011010, Blymoedig Kliniek, Kameeldrif, Pretoria (Pretoria).—J. A. van der Vyver, Pretoria.

9686/80—**Van Greunen,** Francois Edward, 2302165020007, Plot 201, Pomona Estate; Susannah Florentina van Greunen, 221212033005 (Kempton Park).—Weavind & Weavind Inc., Pretoria.

7985/85—**Senekal,** Marthinus Hendrik, 1508225002006, Lilystraat 48, Rosettenville; Helena Clodhina Senekal, 1905270029001 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

7239/85—**Du Toit,** Susanna Magdalena, 9108270002001, Floroma C2, Berlandinastraat, Roodepoort (Roodepoort).—Santamtrust, Johannesburg.

4865/85—**Schwellnus,** Otto Erdman, 1006125003000, Portlandlaan 37, Craighallpark, Johannesburg (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

7108/85—**Nortier,** André, 3812265048004, Monumentweg 46, Kempton Park (Kempton Park).—Santamtrust, Kempton Park.

6495/85—**Filbin,** William Henry, 6410225025001, Sonnigstraat 8, Klopper Park, Germiston (Germiston).—Santamtrust, Kempton Park.

9811/83—**Ndaba,** Joyce, 518560553, widow, 1402 Orlando East, Soweto (Johannesburg).—B. P. Matswiki, Johannesburg.

6346/85—**Van Rooyen,** Dina Dorothea Maria, 365128718W, Meterrylaan 50, Wright Park, Springs; Izak Meyer van Rooyen (Springs).—Barclays National Bank, Johannesburg.

51/85—**Rocher,** Delcassé, 3012145058006, Milner Crescent 18, Kensington, Johannesburg, Tweede en Finale (Johannesburg).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

4588/83—**Jacobs,** Willem Schalk, 2501015013001, 50 Grace Crescent, Selectionpark, Springs; Helena Catherina Hendrina Jacobs (Springs).—Barclays-Nasionale Bank, Johannesburg.

6073/81—**Essack,** Mahomed Alli, 800002701, 209 Aquamarine Street, Laudium, Pretoria; Rabiabibi Essack.—Moosa, Omar & Kollapen, Pretoria.

7239/84—**Van As,** Mara, 0108250001006, Sewende Laan 28a, Mayfair, Johannesburg (Johannesburg).—Venter & Kie., Johannesburg.

7828/81—**Blom,** Paul Nicolaas, 3411015029008, Old Castlelaan 33, Crosby, Johnnesburg (Johannesburg).—Venter & Kie., Johannesburg.

926/84—**Van der Spuy,** Ernst, 2106045037002, Kaylaan 481, Menlo Park, Pretoria, Aanvullende.—Couzyn, Hertzog & Horak Ing, Pretoria.

14446/84—**Lombard,** Andries Benjamin, 8/9/10, 1009085019008; Hester Helena Lombard, Theolene 1, Smitstraat 206, Fairland (Johannesburg).—L. T. Lombard, Northcliff.

13513/84—**De Villiers,** Jacob Abraham, 1206085011007, 16 Goodyear Street, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark).—I. A. de Villiers, Durban.

15664/84—**Aikman,** Alfred Lawrence Allen, 1302095047105, Camelot 1402, Abelweg, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

7620/85—**Strauss,** Frederick Johannes, 61811, Bothas Rust Ranch, Beitbrug, Zimbabwe; Susanna Magdalena Strauss (Krugersdorp).—Standardtrust, Marshalltown.

11232/84—**Law,** John Lunert, 20120150440084, 5 Remahof, Frans Street, Wilkenville (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.

6566/85—**Koch,** Dirk Johannes, 2010045030001, Kanarieweg 21, Helikon Park, Randfontein, Aanvullende; Jacoba Dorothea Koch, 2611170014007 (Randfontein).—Standardtrust, Marshalltown.

6153/85—**Homan,** Hendrik Francois, 1101035029003, Witpoort, Pk. Bosmansrus, distrik Wolmaransstad (Wolmaransstad).—Standardtrust, Marshalltown.

6848/85—**Haywood,** Coert Grobbelaar, 6203055082006, Hoofrifweg 60, Freemanville, Klerksdorp; Dominique Haywood, 6711100017009 (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.

11694/84—**Du Plooy,** Johanna Alida, Watervalweg 27, Newlands, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

7825/85—**Botes,** Maria Dorothea Regina, 1511170026004, SAUF-Brixton Huis vir Bejaardes; Johannes Stephanus Botes (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

7403/85—**De Beer,** Ruth Olive, 331394615W, Italianweg 147, Triomf, Johannesburg; Johannes Marthinus de Beer, 1701135041004 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

8922/83—**Van der Bergh,** Christiaan Barend, 2203295026007, Tuckerstraat 30, Triomf, Johannesburg (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

6230/85—**Van Jaarsveld,** Johannes, 1701165021009, Tweede Straat 2, Maraisburg, Roodepoort (Roodepoort).—Santamtrust, Johannesburg.

7714/85—**Van Niekerk,** Gieljam Machiel, 1002195028001, Tweede Laan 54, Mayfair, Johannesburg (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

7512/85—**Ingram,** William James, 6108255021003, Personeelwoning 18, S.A.V.D, Volksrus (Volksrus).—Santamtrust, Johannesburg.

11979/84—**Theron,** Jacobus Andries, 3708115062006, Mimosaweg 242, Northcliff, Johannesburg; Talitha Cumi Theron, 3604180046001 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.

4042/85—**Williams,** Florence Gertrude, 9406140006008, Bramley House, Lindinweg 71, Bramley, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

4200/85—**Thompson,** Hedwig Anna Clara, 9509220005004, German Old Age Home, Lewis Road, Richmond, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.

14807/84—**Roets,** Aletta Tensina Hendrika, 1602090027006, Huis Louis Swanepoel, Stellastraat, Stella (Vryburg).—Standardtrust, Marshalltown.

2649/85—**Labuschagne,** Antonie Christoffel, 8407095001003, Withok Plotte, Brakpan (Brakpan).—Standardtrust, Marshalltown.

14001/84—**Grabe,** Jacobus Johannes Christiaan, 9811235003002, Sewende Straat 118, Springs (Springs).—Standardtrust, Marshalltown.

CAPE • KAAP

At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.
By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

4980/83—**Retief,** Francois Jacobus, 9809285016007, Rustig, 17de Straat 19, Kleinmond (Caledon).—Volkskastrust, Kaapstad.

2136/85—**Boshoff,** Louis Henry, 1006155001007, Woonstel 59, Tuishuis, Oudtshoorn, 30 dae; Irene Margereth Boshoff, 1305190002008 (Oudtshoorn).—Volkskastrust, Kaapstad.

795/85—**Singleton,** Jessie Winnefred, 0910090026006, Huis Magnolia, Bellville (Bellville).—Volkskastrust, Kaapstad.

8782/84—**Steenkamp,** Wilhelmina Helen Harriet, 096727140K, Gledholdtstraat 1, Paarl; Andries Jacobus Steenkamp, 0912015037019 (Paarl).—Faure & Faure, Paarl.

2831/85—**Davies,** George Leonard, 0605165004009, 7 Founders Road, Leisure Isle, Knysna (Knysna).—Standardtrust, George.

2668/85—**Meiring,** Hendrik Everhardus, 0307135004009, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Standardtrust, George.

4873/85—**Serfontein,** Johannes Willem Skalk, 011222500501, Pallotti, Verpleeginrigting, George (George).—Standardtrust, George.

3063/83—**McRae,** Malcolm Robert, 1111265036107, Meadowridge, Bergvliet, Supplementary, Liquidation & Distribution (Wynberg).—Wright Rose-Innes Louiw & Wise, Germiston.

1302/85—**Bohnen,** Michael Peter, 6106295221104, 8 Hawaii Street, Gosforth Park, Germiston (Germiston).—Wright Rose-Innes Louiw & Wise, Germiston.

3182/81—**Berolsky,** Sam, 8 Ravine Road, Bantry Bay, First.—Arthur E. Abrahams and Gross, Cape Town.

494/85—**Harris,** Maud Clare, widow, St Catherines, Nursing Home, Queenstown (Queenstown).—Buchanan Boyes, Cape Town.

1642/77—**Smuts,** Jacqueline Kriel, gebore De Villiers, Franschhoek, Supplementêre (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

2812/68—**De Villiers,** Gertruida Woutrina, Franschhoek, Supplementêre (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

4207/57—**De Villiers,** Izak (Izaak) Frederik Bernhardi, Franschhoek, Supplementêre (Paarl).—Boland Bank, Paarl.

3191/85—**Smit,** Johanna, gebore Smit, 0704260020000, Nuwerus Tehuis, Russellstraat, Worcester; Philippus Lodewikus Smit, 1306085036002 (Worcester).—Boland Bank, Worcester.

5681/85—**Douglas,** Mabel Irene Alice, born Tylcoat, 0601170025006, Harewood Nursing Home, Plumstead (Wynberg).—K. G. Druker, Cape Town.

8599/84—**Nagel,** Christoffel Johannes Hendrik, 5908195039002, Maraisstraat 6, Heidelberg (Heidelberg).—P. W. Hoffman, Heidelberg.

455/85—**Rossouw,** Johanna, 1106150016008, Voortrekkerstraat 42, Wolseley (Wolseley).—Volkskastrust, Kaapstad.

1909/85—**Willment,** Cecil Arthur, 211566159, 47 Ferguson Street, Plumstead (Wynberg).—Guthrie & Rushton, Fish Hoek.

2226/85—**Jordaan,** Elizath Francina Horak, 1007090027008 (Strand).—Volkskastrust, Kaapstad.

1955/84—**Gerber,** Catherina Elizabeth, 1505100046009, Kerkstraat 27, George (George).—Volkskastrust, Kaapstad.

7828/81—**Du Toit,** Dawid Jacob Johannes, 3303295016005, Pruimboskloof, Slanghoek, Rawsonville, Aanvullende (Worcester).—Volkskastrust, Kaapstad.

2166/85—**Driesse,** Oliver Edgar, 2603155011009, Jacarandawoonstelle 2, Gillmour Hillweg, Tamboerskloof.—Volkskastrust, Kaapstad.

6236/82—**Steenkamp,** Martin Louis, 0711135028001, Nooitgedacht, distrik Vredenburg; Raynia Henrietta Steenkamp, 1402110042006 (Vredenburg).—Louw & Coetzee, Durbanville.

8511/84—**Ekmekjian,** Oksen Miran, 1601095026005, Mowbray, Cape Town (Wynberg).—Haydn Elmes and Elmes, Cape Town.

4094/85—**Eygelaar,** Esther, 2804250032003, A. G. Visserstraat 4, Parow (Parow).—Boland Bank, Bellville.

3311/82/1D—**Baatjes,** Martha Susanna, born Duarte, 022496106, widow, 23 Capuchin Street, Athlone, Amended First and Final (Wynberg).—J. J. Swartz, Athlone.

7154/84/4C—**Rittles,** Jurene, 5710100268011, Hardinglaan 16, Hooyvlakte, Beaufort-Wes (Beaufort-Wes).—John D. Crawford en Seun, Beaufort-Wes.

3181/83—**Van der Merwe,** Elizabeth Margaretha, 0209270017004, Vrolikheid, Tulbagh (Tulbagh).—Worcester.

4189/85—**Crous,** Aletta Catharine, 32010500055004, Shelbourneweg 55, Kraaifontein (Bellville).—Boland Bank, Bellville.

2231/85—**Rhoda,** Abraham, 5612055113010, Alhabamastraat 12, Rusthof, Strand (Strand).—Cluver & Markotter, Stellenbosch.

4084/85—**Brade,** Joseph Valentine, 117927006W, Merrimanstraat 13, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Murray Smith & Swanepoel, Strand.

1540/84—**Van der Berg,** Anna Petronella, 9912220007006, Mond van Pietsrivier, Ladismith (Ladismith).—J. W. Marais, Ladismith.

7571/84—**Coetzee,**, Dirk Jacobus Daniel, 1605295041003, Draaistraat 30, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Matthis & Matthis, Oudtshoorn.

223/79—**Kruger,** Jacob Carel, 962074174, Cyprusweg 11, Briza Landgoed, Somerset-Wes (Strand).—Standardtrust, Kaapstad.

3632/82—**Chapman,** Charles, 2510205070100, Gloria, Third Avenue, Grassy Park, Amended; Mabel Chapman, born Cupido (Wynberg).—Pincus Matz & Feinberg, Wynberg.

3718/85—**Emandien,** Osborne, 022021109K, 55 Maidstone Road, Heathfield; Wilhelmina Elizabeth Emandien, 022215212K (Wynberg).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.

1062/83—**Gelbart,** Meyer, 1406155034000, Sea Point, Cape Town, Second and Final.—Hurwitz Lewak, Cape Town.

2310/82—**Gerber,** Nat (Nathaniel), 01062850090022, Claremont, Cape Town, Second and Final (Wynberg).—Hurwitz Lewak, Cape Town.

3526/83—**Cinti,** Vittoria, 0306120002002, Hampstead, Golders Green Road, Woodstock.—Robert Berman & Bram Fialkov, Cape Town.

3017/85—**Carlse,** Deborah (Deborah Petronella), 0107270015012, 75 Thornton Road, Sunnyside, Athlone (Wynberg).—Fairbridge Arderne & Lawton Inc., Cape Town.

3501/85—**Brand,** Jasper Gerhardus, 3408225040007, 20 Astley Street, Mowbray (Wynberg).—Herold Gie Inc., Cape Town.

3887/84—**Gafen,** Louis, 1106145024000, 202 Grove House, Regent Road, Sea Point.—Baker Musikanth, Cape Town.

5246/84—**Bayman,** Pauline Althea, 2909090078007, 33 Palatine Road, Plumstead; Leslie Bramble Bayman.—L. B. Bayman, Plumstead.

8648/83—**McLeod,** Andrew Joseph, 022220092, Athlone, Amended; Edith Mary Doreen McLeod, born Scott (Wynberg).—Esau Shapiro Segall & Isaacson, Claremont.

2314/83—**Shleifman,** Ely, 1112055040002, 45 Arthur Seat Mansions, Beach Road, Sea Point, Second and Final.—C. & A. Friedlander Inc., Cape Town.

8174/82—**Nel,** Elizabeth Emma, Lansdowne, Cape Town (Wynberg).—O'Sullivan & Company, Claremont.

2434/84—**Jenneke,** Anne Elizabeth Helena, born Johannisen, Grassy Park, Cape Town (Wynberg).—O'Sullivan & Company, Claremont.

976/85—**Roup,** Rae, born Kaplan, Sea Point.—Roup, Wacks, Kaminer & Kriger, Cape Town.

2954/83—**Abrahams,** Mabel Wilhelmina, 022634726, 110 Kipling Street, Salt River.—Silberbauers, Cape Town.

8510/84—**Diedericks,** Adam Samuel, 1807075037017, 114 Grasmere Street, Crawford; Vera Blanche Diedericks, 1911120036014 (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

3288/83—**Juter,** Reuben Cecil Hyman, Fish Hoek (Simon's Town).—Kessel Feinstein Bloch, Cape Town.

3797/84—**Holt,** Queene (Pat), 1203030056104.—David Asherson Epstein & Epstein, Wynberg.

175/85—**Lovemore,** Herbert Newton, divorcee, Salem, New Hampshire, USA.—Buchanan Boyes, Cape Town.

4114/85—**Koegelenberg,** Sara Johanna Maria Jacoba, gebore Van Wyk, 2411220052002, Jan Smutsstraat 13, Paarl; Gideon Christiaan Bester Koegelenberg (Paarl).—Syfrets Trust, Kaapstad.

1174/85—**Geldenhuys,** Albertus Barend, 1403255045002, Hoofstraat 12g, Suider-Paarl; Wilhelmina Johanna Sophia Geldenhuys, gebore Liebenberg (Paarl).—Syfrets Trust, Kaapstad.

2615/84—**MacKay,** Neil St Clair, 096715029W, Booth Memorial Hospital, Kloof Street, Gardens, Second and Final.—Syfrets Trust, Cape Town.

1914/85—**Davids,** Klaas, 4102215024019, Rembrandtstraat 20, Scottsville, Kraaifontein; Katy Lily Davids, gebore Adams, 3704080016011 (Bellville).—Santamtrust, Kaapstad.

3182/85—**Lourens,** Matthys Johannes, 3907045089003, Wagnerstraat 19, Malmesbury; Anna Isabella Lourens, 4303110113002 (Malmesbury).—Santamtrust, Kaapstad.

4935/85—**Steenkamp,** Joachim, 4404125068007, Privaatsak, Robbeneiland; Lucia Sophia Steenkamp, gebore De Beer, 5607100074001.—Santamtrust, Kaapstad.

2047/85—**Odendaal,** Hendrik Stephanus, 4207125046000, Heatherstraat 17, Claremont (Wynberg).—Santamtrust, Kaapstad.

3396/85—**Koen,** Henry Johannes Jacobus, 2609255006005, Kerkstraat 36, George; Johanna Elizabeth Koen, 2811100006004 (George).—Raubenheimers, George.

3464/85—**Wileman,** Raymond Robert Walter, 1910295054000, 11 Van Reenen Street, Parow; Myrtle Millicent Wileman, born McLaughlin, 2305250048007 (Bellville).—Santamtrust, Cape Town.

4249/85—**Van Breda,** Louis Pieter, 6002215166000, 5 A. P. du Toit Street, Vredenburg (Vredenburg).—Santamtrust, Cape Town.

9070/84—**Welff,** Frances Caroline, 12 West Avenue, Gleemoor, Athlone (Wynberg).—A. Wagner de Villiers, Cape Town.

1880/85—**Panti** (Pantie), Adrina (Adrinna and Adriana), born Arendse, Palmdale, Sixth Avenue, Grassy Park; David Jacobus Samuel Panti (Wynberg).—M. S. Frank & Frank, Cape Town.

7185/84—**Africa,** Thomas Frederick David, 3506145095017, Donlyn, 5 Grace Street, Grassy Park; Clara Africa, 3611130071013 (Wynberg).—Pincus, Matz & Feinberg, Claremont.

7426/84—**Schouw,** Robert Sorinous, 5108235093008, 138 Taronga Road, Lansdowne; Valerie Elizabeth Schouw, 4907150121004 (Wynberg).—Pincus, Matz & Feinberg, Claremont.

1801/85—**Weyers,** Stefanus Salmon, 3005185011000, Hugenootstraat 1, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Standardtrust, Port Elizabeth.

3193/85—**Schoeman,** Hester (Hester Jacoba), voorheen Barnard, gebore Janse van Rensburg, 9802280010000, Helen Bellinganhof, Brownstraat 2, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Standardtrust, Port Elizabeth.

8890/84—**Ruspino,** Napoleone, 351804148, 21 Harrow Road, Diep River, First (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

5738/82—**Wisnekowitz,** Bella, Paarl, Supplementary (Paarl).—Bass Gordon Willis, Cape Town.

1642/85—**Rayner,** Ernest William, 12 Winkle Way, Clocelly (Simon's Town).—Domisse & Butler, Rondebosch.

8616/82—**Seidel,** Leon, 15 Blair Road, Camps Bay, Cape Town, Second and Final. Josman & Seidel, Cape Town.

4845/84—**Ballin,** Ilse, 0812190020006, Wingate, Marais Road, Sea Point, Cape Town.—Bisset, Boehmke & McBlain, Cape Town.

7150/80/5C—**Brown,** Benjamin Jeffery, 2308265055017, 24 Goetham Street, Paarl East; Dorothy Grace Brown, born Holland, 3009070060015 (Paarl).—Ben van der Ross & Associates, Elsie's River.

1419/85—**Marsh,** Edward Kendall, 1103205006001, 7 Sultan Street, Stellenbosch (Stellenbosch).—Barclays National Bank, Cape Town.

1751/85—**Clements,** Douglas, 2106245051001, 13 Exeter Court, Exner Avenue, Vredehoek.—Barclays National Bank, Cape Town.

873/85—**De Villiers,** Charlie Benjamin, 1803015013002, Van der Bylstraat 3, Bredasdorp; Elizabeth Mary-Ann de Villiers (Bredasdorp).—Luttig & Seun, Bredasdorp.

7601/85—**Hendriksz,** Hendrik Daniel, 1206105019006, Kingsweg 5, Pinelands (Goodwood).—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.

1023—**Van der Merwe,** Francois Petrus, 2101045022002, Dagbreek Riebeek-Wes, Verbeterde Tweede en Finale; Marguerite Louisa van der Merwe, gebore Le Roux (Malmesbury).—Boland Bank, Malmesbury.

3879/82—**Walters,** Samuel Antonie, 1404285001007, Vonk se Stal, Posbus 16, St Helenabaai (Vredenburg).—Volkskastrust, Kaapstad.

9105/84—**Steyn,** Esias Engelbertus, 0910035002005, Pauwstraat 8, Riversdal; Maria Steyn, gebore Borcherds, 3240810229W (Riversdal).—Volkskastrust, Kaapstad.

8484/84—**Ackermann,** Susanna Johanna Gertruida, 9504270009006, Esperanza, Strand (Strand).—Cecil Kilpin & Kie., Strand.

3231/85—**Theron,** Elfred Jacobus, 9604175003003, Rossouwstraat, Onse Rust, Fraserburg (Fraserburg).—Strobos & Louw, Fraserburg.

7918/83—**Brindle,** Frederick, 31 Musson Street, Hermanus (Hermanus).—Guthrie & Theron, Hermanus.

2435/85—**Albertyn,** Hendrik, 1410025023000, Le Bois, Joostenbergvlakte, Kraaifontein (Bellville).—Boland Bank, Paarl.

1816/84—**Slabber,** Willem Andreas, 1902055015008, Wesleystraat 74, Strand, Gewysigde Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie (Strand).—Santamtrust, Bellville.

2676/85—**Du Plessis,** Christiaan Christoffel, 3605215052005, Gladstonestraat 86, Parow (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

3926/84—**Pentz,** Peter Mervyn, 3708115063005, Hoofweg 168, Strand; Janetta Jacoba Debora Pentz, gebore Coetzee, 4004100061009 (Strand).—Santamtrust, Bellville.

4715/85—**Loubser,** Susanna Johanna Maria, 1306140032004, Soeterus-ouetehuis, Strand (Strand).—Santamtrust, Bellville.

3131/85—**Knoetzen,** Hendrik Rudolph, 0904175029001, Duffstraat 13, Parow (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

5025/84—**Neethling,** Gerhardus Petrus, 3802235018005, Uitvlug, Olifantsberg, distrik Worcester, Eerste; Lorraine Neethling, gebore Riekert, 4010160041005 (Worcester).—Santamtrust, Bellville.

2320/85—**Mansfield,** Isabel Elles, born Chicken, 0112020012004, Rockmount, 5 Sedgmoor Road, Camps Bay.—Syfrets Trust, Cape Town.

2127/85—**Van Niekerk,** Sybil Mary, born Maddocks, 1104110039004, 23 Malcolm Road, Rondebosch, First (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.

4703/85—**Melbourne,** Florence Beatrice, Passport number 940171A, 4 Kyalami, Exeter Road, Plumstead (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.

9062/84—**Vermeulen,** Dirk Erwin Eugen, 4502065031008, 7 Stanford Street, Edgemead, First; Sybil Daphne Vermeulen, formerly Brotherton, born Kirsten (Goodwood).—Syfrets Trust, Cape Town.

2692/83—**Lander,** Trevor Lewarne, 1710275011008, 14 Strathcona Road, Oranjezicht.—Pim Goldby, Cape Town.

7960/84—**Davids,** Hassiem, 0302215015017, 13 Sheldon Road, Crawford (Wynberg).—Balsillie Watermeyer & Cawood, Cape Town.

5007/84—**Bain,** Edith Marion, 93021000005009, 8 Glade Road, Rondebosch (Wynberg).—Silberbauers, Cape Town.

1809/85/5D—**Fernandes** (Fernandez), Doreen Rosina, born Heyburgh, 022676841K, widow, 5 Grandview Road, Walmer Estate, Woodstock.—Thompson, Wood & Aspden, Cape Town.

5502/82—**Salie,** Aboebaker (Aboukaka), 8 Corridor Street, Heideveld (Wynberg).—Enver Daniels & Co., Wynberg.

2672/85—**Van Vlaanderen,** Jansje Willemina, 1910120032106, corner of Water Street and Malines Avenue, Newlands; Gilles Cornelis van Vlaanderen, 1505245033102 (Wynberg).—Albert Willem van Vlaanderen, Cape Town.

8580/84—**Fisher,** Alexander, 9105125004000, Highlands House, Cape Town.—K. Sandler Frank & Company, Cape Town.

2334/85—**De Bruyn,** Gladys, 0409150037102, Glenlea Residence, 17 Breda Street, Gardens.—Routledge-MacCallums, Cape Town.

6484/84—**Freddy,** Cyril, 2911265046017, 83 Fourth Street, Welcome Estate, Athlone; Marie Freddy, 3406120065012 (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

656/70—**Stroebel,** Kenneth, 068417944W, Second Amended and Third Liquidation and Distribution (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.

3562/85—**Basson,** Andrew, 022703984K, widower, 10 Swiss Road, Lansdowne (Wynberg).—Buchanan Boyes, Claremont.

4485/84—**Levendal,** Maria Ellison, 068416518, 3 Pansy Avenue, Mossel Bay, Supplementary First and Final (Mossel Bay).—Silberbauers, Cape Town.

7150/84—**Schmitt,** Johann Otto Heinrich Wilhelm, 1012305028007, 202 Forrest Hill, Main Road, Mowbray, Second (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.

2483/84—**Entwistle,** Alan Harry, 9905085003003, Ballywindy, 9 Lea Road, Lakeside, Second and Final (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.

429/85—**McDonald,** Irene Evangeline, 101246150W, Muizenberg Place, Melrose Road, Muizenberg (Simon's Town).—Standardtrust, Cape Town.

5624/85—**Bonaiszczuk,** Elizabeth May, 4140230031007, 6 Klaver Street, Sybrand Park; Aleksander Boniaszczuk, 1207135040004 (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.

3953/85—**Eckersdorff,** Herbert Julius Heinrich Georg, 1902045046006, corner of Hauman and Uitkyk Streets, Franschhoek; Marian Eckersdorff, 3204190053004 (Franschhoek).—Standardtrust, Cape Town.

4798/85—**Köhn,** Anna Elizabeth, 9601080007004, Huis Rauenzicht, Negende Straat, Kraaifontein (Bellville).—Standardtrust, Kaapstad.

5359/85—**Steyl,** Alwyn Petrus, 9408085002000, Laingsburg; Susanna Elizabeth Maria Steyl (Laingsburg).—Standardtrust, Cape Town.

7/85—**Burger,** Willem Andries Jacobus, 6209295166004, p/a Departement van Waterwese, George (George).—Standardtrust, Kaapstad.

4488/85—**Rudden,** Catherine Mary Monica, 0409260013001, 2 St Nicholas, Iona Street, Rugby, Cape Town.—Standardtrust, Cape Town.

5975/84—**Uys,** Petrus Johannes, 9904145001008, Van Riebeeckstraat 16, Heidelberg (Heidelberg).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

7101/84—**Van Wyk,** Andries Daniel, 9703295006001, Onse Rus, Hoogstraat 122, Mosselbaai (Mosselbaai).—W. F. van Wyk, Johannesburg.

2038/85—**Van der Hoven,** Willem Hendrik, 4004265006005, Keyterstraat 49, Oudtshoorn; Martha Amelia van der Hoven, gebore Morgenrood, 4205210024007 (Oudtshoorn).—Standardtrust, Port Elizabeth.

5787/84—**McCarthy,** Sidney (Sydney), 331398318, Constantiastraat 29, Moorreesburg; Renetha Wilhelmina Albertha McCarthy (Moorreesburg).—Roux & Van Dyk, Moorreesburg.

6057/84—**Le Fleur,** Johanes Jacobus, 1312105039018, Agtste Laan 263, Kraaifontein; Cornelia Ellen le Fleur, gebore Johannes, 2207210030010.—Strauss & Haasbroek-Guthrie & Theron, Goodwood.

2556—**Grundling,** Lukas Gerhardus, 2608235035001, Upingtonstraat 5, Villiersdorp (Caledon).—Barclays National Bank, Cape Town.

478/84—**Goodman,** Andrew John, 014144079, Lilystraat 27, Bellville-Suid; Rosina Magdalena Goodman, gebore Croy (Bellville).—Marais Müller, Bellville.

3502/85—**Bredell,** Maria Elizabeth Magdalena, 0405280014003, La Rochellewoonstelle 22, Andries Pretoriusstraat, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.

6871/84—**Bothma,** Pieter Jacobus, 1208155002007, Piet Retiefstraat 40, Malmesbury; Maria Helena Hendrina Bothma, 1008130017108 (Malmesbury).—Roux & Van Dyk, Moorreesburg.

3367/85—**Barber,** Clifford Seal, 1108055039101, Flat 4, Seacliffe Road, Bantry Bay, Cape Town.—Standardtrust, Cape Town.

5141/80—**Theron,** Susanna Louisa Johanna, 0101030003004, Huis Pam Brink, Myburghstraat, Strand, Supplementêre Eerste en Finale (Strand).—Standardtrust, Kaapstad.

4911/85—**Muirhead,** John, 0807025037004, 3 Severn Road, Dieprivier (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.

406/85—**Pearce,** Stephen Gerald, 4406105096007, 86 Ascot Road, Milnerton, Supplementary; Lynette Elizabeth Anne Pearce, 4404030068001 (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.

4132/85—**Holsthuizen,** Petronella Elizabeth, gebore Vrey, 022424471W, Tramoreweg 71, Southfield (Wynberg).—Standardtrust, Kaapstad.

5008/85—**De Villiers,** Charles Walton, 0805085021006, 13 Harmony Avenue, Hermanus; Marina Magdalena de Villiers (Hermanus).

3180/85—**Lavagna,** Vincent Andrew, 2404115035000, Jan Kempstraat 10, Panorama, Tweede en Finale; Susanna Elizabeth Lavagna (Bellville).—Standardtrust, Kaapstad.

3137/85—**Perelson,** Nathan, 0211185009001, 101 Herzl Road, Bethakbrm, Jurusalem, Israel.—Standardtrust, Cape Town.

8555/83—**Fisher,** Grace Annie, born Pinning or Penning, 8702270002002, 36 Eighth Avenue, Fish Hoek (Simon's Town).—Standardtrust, Cape Town.

4208/85—**Yates,** Jean Mary, born Bennett, 1805290022004, 274 Seventh Street, Voëlklip (Hermanus).—Standardtrust, Cape Town.

7014/84—**Krige,** Michiel Johannes, 1309215010004, Fairview, Kraaifontein; Anna Catharina Maria Krige, gebore Brand, 1707230008004 (Bellville).—Standardtrust, Kaapstad.

NORTHERN CAPE • NOORD-KAAP

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

446/85—**Combrinck,** William James, 1109205001000, Blaauwbank, Kuruman; Susanna Christina Maria Combrinck, 1804160001008 (Kuruman).—Duvenhage & Van der Merwe, Kuruman.

515/84—**Enslin,** Johannes Stephanus, 0604075004001, die plaas Nilsne, distrik Vryburg (Vryburg).

327/85—**Muller,** Avice Noreen, 2206110056000, 15 Amethyst Street, Lime Acres; Neville Albert Muller, 2105205025005 (Postmasburg).—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.

827/84—**Marshall,** Gesina Maria Magrietha, 1209020011009, plaat Zoutfontein, distrik Vryburg (Vryburg).—Frylinck & Walker, Vryburg.

115/85—**Scholtz,** Elsie Carolina Susanna, 1206030011003, Dagbreek, distrik Kuruman; Joachim Hermanus Scholtz, 0905175010008 (Kuruman).—Duvenhage & Van der Merwe, Kuruman.

286/85—**Van den Berg,** Michael Adrian (Adriaan), 0611095019000, Hertozogstraat 7, Hartswater; Elizabeth Gertruida van den Berg, 0906090020007 (Hartswater).—Lubbe Cilliers & Van Tonder, Hartswater.

946/84—**Swanepoel,** Pieter Andreas Francois, 0002025009008, Maederstraat, Victoria-Wes (Victoria-Wes).—Kempen & Kempen, Victoria-Wes.

826/84/A—**Mans,** Willem Jurie Human, 2309025014005, Du Toitstraat 11, Prieska; Johanna Mans, gebore Jansen van Rensburg, 2709160009001 (Prieska).—Volkskastrust, Kimberley.

1102/84—**Faul,** Elizabeth Catharina, 9711080010005, Posbus 135, Kenhardt (Carnarvon).—G. B. Kempen & De Wet Nel, Carnarvon.

EASTERN CAPE • OOS-KAAP

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

1657/85—**Cockcroft,** Evelyn Hermione St John, born Adcock, 1202220028006, 2 Pearce Crescent, Gonubie, East London; Buller Redvers Mark Cockcroft, 0111175009005 (East London).—Barclays National Bank, East London.

852/85—**Rossouw,** Stephanus Petrus Strydom, 0901155013005, Van Zylstraat 46, Dordrecht; Susanna Sophia Rossouw, gebore Labuschagne, 2309300016006 (Dordrecht).—Barclays-Nasionale Bank, Oos-Londen.

1859/85—**Hargreaves,** Frederick Clive, 0501275027008, Berea Gardens, Jarvis Road, Berea, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.

970/85—**Perkin,** Rita Rebecca, 0704120017006, 13 Wingate Mansions, Cape Road, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Kaplan Loon Solomons & Blumberg, Port Elizabeth.

964/85—**Edbrooke,** Mary Selina, 0501010009006, 21 Settler's Close, Knight Street, Grahamstown (Albany).—Standardtrust, Port Elizabeth.

898/85—**Kruger,** Martha Maria, 0611190042006, Rietpoort, Burgersdorp (Burgersdorp).—Hanekom & Oelofsen, Burgersdorp.

1578/85—**Taute,** Donald Leslie, 2011275046006, Fifth Floor, Nedbank Centre, Main Street, Port Elizabeth; Maggel Maria Gertina Taute, formerly Moolman, born Botha (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1707/85—**Massingham,** Bridget Kathleen Mary, born Freed, 0711180037105, 204 Portland Place, Cuyler Crescent, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

955/85—**Will,** Charles Reginald, 9601135012009, 505 San Michele, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1571/85—**Pratt,** Doreen Mavis, born Thorpe, 2 St John Gardens, Stella Londt Drive, Sunridge Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1223/85—**Hickman,** Harry Garrs Firth, 1204295029000, 5a Sandringham Road, Vincent, East London; Jessie Hickman, born Stewart, 14112 20036006 (East London).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1171/85—**Snygans,** Christiaan Petrus, 2711015060007, Aliwalstraat 14, Tulbagh, Port Elizabeth; Maria Susanna Snygans, gebore Schoeman (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1144/85—**Avery,** Claude Ernest, 9511275010004, 11 Wilfred Avenue, Rosemount, East London; Kate Evelyn Avery, born Button (East London).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

1307/81—**Visagie,** Joey Ernest, 3009245076011, Duikerstraat 5, Kroonvale, Graaff-Reinet, Tweede Supplementêre en Eerste en Finale; Noel Lilian Visagie, gebore Mackriel (Graaff-Reinet).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.

3460/84—**Cherry,** Douglas William, 2311165035006, 10 Frere Street, Grahamstown; Hettie Johan Cherry, born Verwey, 2707110025002.—Espin & Espin, Grahamstown.

1937/84—**Gilchrist,** Graham James, 4610175111006, Flat 1, The Mansions, 14 Ganteaume Crescent, Quigney, East London (East London).—Standardtrust, East London.

3021/84—**Crous,** Johan Christiaan (Christian), 1712185019006, Boknes; Martha Magdalena Crous, 1507080020004 (Alexandria).—Standardtrust, Port Elizabeth.

139/85—**De Jager,** Roelof Frederick, 1403185004004, Pienaarstraat 1, Murraysburg, Supplementêre; Aletta Sophia de Jager, 3909200060001 (Graaff-Reinet).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

855/85—**Stroebel,** Myrtle Annie, voorheen Bezuidenhout, gebore Fletcher, 9611220004001, Du Plessistraat 7, Patensie; Jan Willem Stroebel, 0408075012000 (Hankey).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

1436/85—**Koen,** Jacobus Abram, 1608075042001, Rademeyersingel 27, Rowallanpark, Port Elizabeth; Petronella Johanna Koen, voorheen Kemp, gebore Strydom, 1503100053000 (Port Elizabeth).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.

2740/84—**Bell,** Harry Thompson, 9601305002004, 31 Conyingham Road, Parsons Hill, Port Elizabeth, Second and Final (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.

2843/84—**De Lange,** Isabella Elizabeth, 1412240037008, Kingsweg 15, King William's Town (King William's Town).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

1533/85—**Maske,** Roland, 2505245021007, Ziervogelstraat 11, Aberdeen (Aberdeen).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

633/85—**Roodt,** Jan Jacobus, 1807265009008, Blaauwkrantz, Elliot; Hester Issabella Elizabeth Roodt, gebore Brummer, 3401240021003 (Elliot).—Standardtrust, Oos-Londen.

1647/84—**Aucamp,** Hendrik Bernardus, 4004075042000 (Middelburg).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

1744/85—**Kruger,** Pieter Gert Ludewick, 1811025043000, Aloeweg 25, Beaconbaai, Oos-London; Anna Catharina Kruger, born Ferreira, 2607230035008 (East London).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1996/85—**Kleinhans,** Stephanus Andries, 2602065007008, Brakkefontein, Rocklands, Uitenhage; Catharina Arnoldina Kleinhans, gebore Du Plessis, 2412100011001 (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.

3588/84—**Knickelbein,** Pauline Luise, voorheen Button, Meintjies, Gericke, gebore Ladwig, 0910230023004, 24 Nahoonweg, Southernwood; Ernest Albert Knickelbein, 9206255001004 (Oos-Londen).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1740/85—**Bosch,** Jan Dirk, 1910285039003, Vierde Laan 98, Newton Park, Port Elizabeth; Johanna Christina Bosch, gebore Diedericks, 2111210025006 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

3597/84—**Vorster,** Dirk Coetzee, 2305275005008, Oakhillweg 41, Vincent, Oos-Londen; Gesina Petronella Vorster, voorheen Bekker, gebore Van Biljon, 1703140032003 (Oos-Londen).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1629/84—**Swanepoel,** Edward Antonie, 3205115036008, Attie Erasmusstraat 20, Wesbank, King William's Town, Tweede Aanvullende tot die Eerste en Finale; Izabella Elizabeth Swanepoel, gebore Stander, 3411070011008 (King William's Town).—Santamtrust, Port Elizabeth.

2110/84—**Swanepoel,** Izabella Elizabeth, gebore Stander, 3411070011008, Attie Erasmusstraat 20, Wesbank, King William's Town, Tweede Aanvullende tot Eerste en Finale (King William's Town).—Santamtrust, Port Elizabeth.

3268/84—**Mouton,** Maria Magdalena Magrieta, gebore Van Niekerk, 2809030082004, Stanbridgestraat 17, Despatch (Uitenhage).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1892/85—**Ferreira,** John Johannes, 2511205027000, Vierde Laan 22, Walmer, Port Elizabeth; Angela Ferreira, voorheen Roberts, gebore Piva, 2608200062006 (Port Elizabeth).—Santamtrust, Port Elizabeth.

1494/85—**Gaydon,** Patricia, born Virr, 2010080029009, Red Cross Home, Laubscher Park, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.

2058/85—**Freeman,** Edith Iris, born Smith, 2607190004002, 3 Mooreshead Street, Gonubie; Kenneth Albert George Freeman, 2301235002003 (East London).—Standardtrust, East London.

1871/85—**Rheeder,** Wessel Jacobus Cornelius, 0202025007008, 390 Berea Gardens, Jarvisweg, Vincent; Charlotte Maria Rheeder, gebore Kilian, 1105020007007 (Oos-Londen).—Standardtrust, Oos-Londen.

440/85—**Billson,** Dennis Melvin, 3605285003000, Denmore Farm, East London; Moreen Billson, formerly Cary, born Dutton, 3812080129005 (East London).—Standardtrust, East London.

1785/85—**Van Rensburg,** Margaret Magdelene, 3005150046007, Lydene 7, Perkinstraat, Noordeinde, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Volkskastrust, Port Elizabeth.

1366/84—**Sutherland,** Mary Elizabeth Rule, 9804100011101, 4 Webb Street, East London (East London).—J. A. Yazbek & Co., East London.

1271/83/A—**Holmes,** William Frank Roy, 2803025031001, 22 Prince Alfred Street, Queenstown, 14 days (Queenstown).—E. G. Littleford, Queenstown.

649/85/3C—**Cloete,** Gert Christian Johannes Petrus, 1602075003006, 47 Bentley Avenue, Willow Park, East London (East London).—Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, East London.

1289/85—**Bingle,** Cyril Leslie, 1204185006001, 11 Olive Schreiner Avenue, Van der Stel Township, Port Elizabeth; Thelma Louise Bingle, 2410 080058000 (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.

3717/84—**Kruger,** Michiel Casparus Eksteen, 5301155085001, 4 Warren Street, King William's Town (King William's Town).—Squire, Smith & Laurie, King William's Town.

341/85—**Rautenbach,** Alwyn Kingsley, 1805305008006, 1 Glastonbury Road, Grahamstown.—Standardtrust, Port Elizabeth.

1354/84—**Gillespie,** Symona Angus, 0311150028000, 53 Water Road, Walmer, Port Elizabeth, Second and Final (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.

3532/84—**Pautz,** August Friedrich, 2001105009001, 56 Henry Street, King William's Town; Zita Albertina Pautz, 3001030013002 (King William's Town).—S. E. P. Farrer, King William's Town.

944/85—**Van der Merwe,** Avis Dorothea, born Cairncross, 0207260005005, C5 Red Cross Cottage, Dunant Park, Seventh Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth; Paul Jacobus van der Merwe, subsequent deceased, Estate 1061/85 (Port Elizabeth).—Fidelity Bank, Port Elizabeth.

1572/85—**Prins,** Elizabeth Christina, voorheen Wilke, gebore Gerber, 3801130039009, La Rochewoonstelle 23, La Rocheweg, Humewood, Port Elizabeth; Hugo Schreuder Prins, 4508165076009 (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.

553/85—**Boreham,** Ada, born Jackson, 0006300005102, 44 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Gelb, Gelb Simon & Shapiro, Cape Town.

568/85/2D—**Leonhardt,** Siegfried Emanuel Leonhardt, 1010025016005, Jakarandastraat 108, Theescombe, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Boland Bank, Port Elizabeth.

1867/85—**Minshull,** Fred, 9508195002004, 2 Seventh Avenue, Newton Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Burman, Katz, Saks & Butler, Port Elizabeth.

2153/82—**Steenekamp,** Jan Harm, 0804085013006, Haarlem, Burgersdorp; Gewysigde Eerste en Finale (Burgersdorp).—B. Spoelstra, Pretoria.

3352/84—**Schwulst,** Edwin, 1210275016008, 55 Seventh Avenue, Gonubie; Elvira Dorothea Schwulst, born Daubermann, 1403070040006 (East London).—D. A. Schwulst, Bergvliet.

304/85—**Watkins,** William Shroll, 9608135004001, 173 Laubsher Park West, 14 Avenue, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Jassinowsky & Shear, Port Elizabeth.

516/85—**Forsyth,** Angus Alexander, 1205245020007, 542 Assissi Drive, St Francis Bay, Eastern Cape (Port Elizabeth).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.

NATAL

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

4705/84—**Narrainen,** 800301037A, Road 904, House 27, Chatsworth, Durban, First and Final Liquidation; Selambayi, 800349018A (Chatsworth).—Logan Naidoo, Durban.

3489/85—**Wheeler,** Doris Daphne Grace, 0107280017008, San Rachelle Nursing Home, 45 Alexandra Road, Pietermaritzburg.—James, Becker & Power, Pietermaritzburg.

543/85/2C—**Govender,** Neelamorgen, 4604075013057, 26 Zoutpansberg Loop, Shallcross; Kundiamma Govender, 4907160027050 (Pinetown).—Moolla & Singh, Pinetown.

1307/85—**Cairns,** Owen, 9707175007104, 11 The Tavistock, 55 Innes Road, Durban (Durban).—Clemmans & Johnston Inc., Durban.

7056/84—**Bertram,** John Stewart, 1412045021009, 3 Van der Plank Street, Eshowe (Eshowe).—Catto, Young & Lester, Umhlali.

6466/84—**Balladon,** Aldo Mario Flavio, 1911195043002, 2 Montrose House, Montrose Place, London, United Kingdom (Durban).—Berkowitz Kirkel Cohen, Durban.

4455/82—**Maharajh,** Herandhranath, 4910135119051, 61 Moonien Road, Overport, Durban, Amended First and Final (Durban).—Navanethem Pillay & Co., Durban.

6692/84—**Salatchi,** 800298107, 63 Camper Drive, Havenside, Chatsworth (Chatsworth).—S. Harrylal & Co., Chatsglen.

1589/81—**Nathavathass,** Subbamma, 800400513A, Quarry Road, Redcliffe, near Verulam; Veerasamy Ragiah Naidoo, 800393271A (Verulam).—Y. S. Chinsamy, Verulam.

6218/84—**Aufrichtig,** Jacob, 0702165019002, 139 Lambert Road, Durban, First Liquidation and Distribution (Durban).—Kessel Feinstein, Durban.

3413/85/2D—**Raghubeer,** Jussodha, 2403040047056, 15 Courdan Place, Sea Cow Lake, Durban; Munnisunker Raghubeer, 2212285044052 (Durban).—A. Christopher & Co., Durban.

836/85—**Kangisher,** Charlotte Jeanette, 9607230001003, Kingsleigh Lodge Nursing Home, 241 McDonald Road, Durban (Durban).—L. J. Paola, Wright & Wilkinson, Durban.

2164/78—**Msweli,** Davies (Davis), 1906185, Reserve 8, Mtunzini (Mtunzini).

3917/85—**Fox,** Maria Elizabeth, 0310080035002, 15 Henry Avenue, Uvongo; George Fox, 0906295021008 (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.

3635/85—**Clark,** Joseph, 0712155006000, D'Urban Hotel, Cato Square, off Smith Street, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.

3310/85—**Hermannsen,** Theresia Sophia, 1303210019003, 44 Parkdale, Valley View Road, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.

3179/85—**Rowland,** Isabel Dulcey, 2210260059004, 28 Ellingham Drive, La Lucia; Gordon Stanley Ozard Rowland, 2007205024006 (Verulam).—Standardtrust, Durban.

4302/85—**Shelley,** Clara Nelly, Orchard Lea, 22 Clyde Avenue, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.

1538/85—**Singh,** Inder, 800363519, 19 Hoogli Place, Merebank, Durban; Hemanthi, 800398693 (Durban).—Raj Bodasing, M. A. Singh & Co., Durban.

1214/84—**Esson,** Edith Constance, 0612010036004, Dogwood, Lidgetton, P.O. Howick, Second and Final (Howick).—Tomlinson, Francis & Co., Pietermaritzburg.

3487/85—**Scheepers,** Gerhardus Johannes, 1301255014004, Kromellenboog, Ladysmith; Elsie Gertruida Scheepers (Ladysmith).—Standardtrust, Durban.

6500/84—**Parak,** Marian (Mariyain Parak), 1407310031050, 39 Jenkyn Street, Newcastle (Newcastle).—E. A. Jadwat & Co., Newcastle.

1893/85—**Rheeder,** Peter Conrad, 4008165028001, Biggarstraat 131, Glencoe; Anna Maghrita Rheeder, 4208150054000 (Glencoe).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

3290/81—**Bridgmohun,** 8004760434, 60 Amod Road, Raisethorpe, Pietermaritzburg, Amended First and Final; Rookmin Bridgmohun.—Rajan Moodley & Cajee, Pietermaritzburg.

7111/84—**Narrandes,** Lakpathiya, 2404230058051, 10 Shelly Crescent, Pietermaritzburg; Boojdath Singh Narrandes, 2511205059052.—Abraham & Sangham, Pietermaritzburg.

1482/85—**Maasch,** Eitel Roelof, 0712305001000, 55 Collins Road, Pietermaritzburg, Second and Final.—J. Leslie Smith & Co., Pietermaritzburg.

117/85—**Herselman,** Hilary Elizabeth, 2010100052007, c/o The Pavillion Hotel, Marine Parade, Durban (Durban).—Brian Shelver & Champion, Port Alfred.

1244/85—**Babulal,** Sewdhani, 2903215063051, 17 Jacaranda Crescent, Estcourt; Rukmin Babulal, 3103240065051 (Estcourt).—Lombard Kitshoff & Jooste, Estcourt.

3011/85—**Schoeman,** Petrus Johannes Hendrik, 1301015037006, 13 Benville, Glencoe; Annie Kathleen Schoeman (Glencoe).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

579/85—**Du Plessis,** Iris Annex Elizabeth, 2501180016003, Geelhoutparkwoonstelle 28, Kremetartlaan, Rustenburg (Rustenburg).—Boland Bank, Pietermaritzburg.

3270/85—**Westray,** Dorothy Emma Delville, 1607310041000, 7 Victory Road, Howick (Howick).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

739/85—**Ramjoo,** Sharif Karrim, 4712235105059, Menteith Farm, Tayside; Faridah Ramjoo, 5201150155058 (Dundee).—Rafiq Khan & Co., Dundee.

5450/84—**Sundaram,** Muniamma, 3309010086058, 33 Naidoo Road, Pietermaritzburg; Manikam Sundaram, 2109205049056.—A. K. Essack, Morgan Naidoo & Co., Pietermaritzburg.

4730/84—**Payne,** Dennis Lionel, 1 Foxon Avenue, Mtunzini; Sharon Lynne Payne, 4802070057000 (Mtunzini).—Chris van der Merwe, Behrmann & d'Oliveira, Empangeni.

5268/83—**Calder-Potts,** Hylton Thomas, 1911195017006, Springvale, P.O. Cedarville, Amended First and Final (Matatiele).—Eagle & Barnes, Kokstad.

5268/83—**Calder-Potts,** Hylton Thomas, 1911195017006, Springvale, P.O. Cedarville, Supplementêre (Matatiele).—Eagle & Barnes, Kokstad.

6764/84—**Conradie,** David Hendrik Jeremiah, 3806215010007, Heuwellaan 20, Newcastle; Susara Rita Conradie, 3503200017003 (Newcastle).—De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Newcastle.

561/85—**Maharaj,** Shanitha Devi, 4104260034055, 8 Protea Road, Isipingo Hills, Isipingo; Vishnudutt Chanderdhuj Maharaj, 4106045051050 (Durban en Glencoe).—Acutt & Worthington, Dundee.

5830/84—**Sayer,** Barbara Vivienne Radyn, 1312160007009, High Rising, 260 Pine Street, Greytown, Amended First and Final (Greytown).—Nel & Stevens, Greytown.

3474/82—**Birt,** Francis George, 0411255005000, 550 Essenwood Road, Durban (Durban).—Goodrickes, Durban.

3197/85—**De Jager,** Gerrit Thomas van Rooyen, 0409215011001, Afrikanerstraat 82, Vryheid; Anna Elizabeth de Jager, 0401030008007 (Vryheid).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

2013/85—**Fourie,** Anna Susanna Maria Magdalena, 0902100020004, Kemptstraat 99, Glencoe; Andries Jonathan Fourie, 1907195004002 (Glencoe).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

992/84—**Küsel,** Schroeder, 2113703, Deputasiestraat 102, Vryheid; Otto August Heinrich Küsel, 0212055015003 (Vryheid).—Volkskastrust, Pietermaritzburg.

3384/85—**Miller,** Robert William, 1005175017001, Lot 457, Adrian Avenue, Hibberdene (Umzinto).—Barclays National Bank, Durban.

3647/85—**Thorp,** Freda Rose, 305738210W, Glendoon Home for the Aged, 226 Ninth Avenue, Durban (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

2423/85—**Hinks,** Jeffery David, 1707105035009, 28 Ridge Road, Uvongo; Alwyn Beryl Hinks, 2504290037000 (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.

2048/85—**Fraser,** Hugh James, 1902075050001, 52 Moffatt Avenue, Fynnlands, Durban, Olga Margaret Winifred Fraser, 2904020056009 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

3843/85—**Sykes,** Francis Oliver, 1008275030007, 18 Eastmoor Crescent, La Lucia (Inanda).—Barclays National Bank, Durban.

1674/85—**Dingley,** Alfred Maurice, 1406095013007, 7 Woodlands Road, Gillitts (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

2146/85—**Dirksen,** Alec Johnnie, 4806085073019, 17 Gascon Avenue, Mayville, Durban; Audrey Theresa Dirksen, 4708140163019 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

2229/85—**Gray,** Walter, 9203195002002, Hillcrest Hospital (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.

7229/84—**Laps,** Rufine Anna Theresa, 0805110013101, Lot 765, McLeod Street, Munster (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.

3892/84—**Audie,** Johannes Jacobus, 0905155013006, 7 Thorrold Street, Dundee; Susara Margaretha Maria Audie, 1004280028003 (Durdee).—Audie, Botha & Company, Durban.

3666/84—**Saayman,** Neeltje (Neeltjie) Cornelia, 356130116W, Trade Winds, Hely Hutchinson Street, Mtunzini (Mtunzini).—John Webster, Empangeni.

1181/84—**Lincoln,** Henry Joseph Cyril, 3107085031003, Labourdonnais Sugar Estate, Upper Tongaat (Stanger).—Robin Gordon Dwyer, Durban.

2328/84—**Oxley,** Leonard George, 1205015005006, 3 Glyn Idris, Moore Road, Durban; Myrtle Oxley, 1309010029001 (Durban).—Errol Lindsay, Durban.

1696/84—**Pontin,** Christopher Hugh, 6103255101004, 13 Aylesbury Avenue, Westville, Durban (Durban).—Alec M. Edelson Inc., Durban.

411/85—**Appleby,** Muriel Alice, 0812150039004, 2 Amsterdam Court, Essenwood Road, Durban (Durban).—De Villiers, Evans & Petit, Durban.

6892/84—**Ramballi,** Sookhlal, 2212105002052, 31 Hyacinth Road, Red Hill; Mahadeya, 800333952A (Durban).—Ditz Incorporated, Durban.

1118/85—**Burke,** John Masom, 0901225017002, 24 World's View Road, Doonside (Durban).—Chapman Dyer Incorporated, Durban.

473/85—**Suleman,** Osman, 2611035061052, 130 Annet Drive, Reservoir Hills, Durban; Ameena Suleman, 3306270059056 (Durban).—Brown & Levin, Durban.

1060/45—**Munsamy Pillay,** Indian immigrant 134480, Mount Edgecombe, Further Amended First and Final; subsequently diceased Ponamah, born during 1901 (Verulam).—Burne & Burne, Durban.

2861/85—**Delport,** Jacoba Magdalena Peternella, 1205250029000, Mitchell Park Nursing Home, 15 Nimmo Road, Morningside, Durban (Durban).—The Board of Executors Natal, Durban.

1525/85—**Brown,** Denise Joan, 3905080026005, 18 St Regis, 40 Smith Street, Durban (Durban).—The Board of Executors Natal, Durban.

2308/85—**Brown,** Eda Martha, 0205250009003, Hillcrest Hospital, Hillcrest, Durban (Durban).—The Board of Executors Natal, Durban.

2675/85—**Willms,** Frederick John, 2504155050007, 7 Allenby Gardens, Umbilo, Durban; Nalda Ann Willms, 3509100082004 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.

2795/85—**Wilkinson,** Dina Beatrice, 211527563W, Village of Happiness, Hibiscus House, Margate (Port Shepstone).—Barclays National Bank, Durban.

4156/84—**Hillestad,** Trygve Christian Bolling, 0003295003002, Marylene, Union Street, Empangeni, Second and Final (Durban).—D. R. Murray, Durban.

5630/84/2B—**Reardon,** Jean Campbell, 2304200024002, 76 Hillcon Towers, Umhlanga Rocks (Durban).—Sylvia Oversby, Glenashley.

1560/85—**Dyer,** Hazel, 0708300017009, 602 Musgrave Heights, Musgrave Road, Durban (Durban).—J. H. Nicolson Stiller & Geshen, Durban.

2669/85—**Parker,** Margaret Fairbairn, 0503800010003, 1 Frere Crescent, Glenwood, Durban; Eric Jack Parker (Durban).—Mooney, Ford & Partners, Durban.

6039/84—**Pereira,** Mercia Natalie, 800472369, 19/21/23 Wicks Street, Verulam (Verulam).—Mooney, Ford & Partners, Durban.

3759/81—**Naicker,** Ambogium, 800085956A, 23 Impala Drive, Mobeni Heights, Durban (Chatsworth, Durban).—T. C. Mehta & Company, Durban.

4337/84—**Mahomed,** Zainab Ebrahim (Zainab Ebrahim Moola and Jainab Ebrahim Moola), 800016043, farm Drystream, District of Charlestown (Newcastle).—Rajan Moodley & Cajee, Pietermaritzburg.

332/85—**Lee,** Herbert, 0810195036001, 65 Steven Park, 39 South Beach Avenue, Durban, First Liquidation and Distribution (Durban).—Metboard (Natal), Durban.

3374/85—**David,** David James, 0605145030009, 2203 Harbour View, Esplanade, Durban (Durban).—Legator, McKenna Incorporated, Durban.

330/85—**Lambinon,** Steylina De Wet, 060312011003, 90 Manor Drive, Manor Gardens, Durban; Johannes Lambertus Lambinon, 9905195009007 (Durban).—D. B. Lyle & Swart, Durban.

2663/85/2d—**Mayer,** Marie Julia Arlette, 2205160002005, 19 Cartref, 214 Essenwood Road, Durban (Durban).—R. M. Arundel, Durban.

2051/85—**Halse,** Edmund George, 9705125002001, 10 Norfolk Broads, Norfolk Road, Berea, Durban; Mary Dunipace Gilchrist Halse, 9602290001001 (Durban).—Halse Havemann & Partners, Durban.

7228/84—**Harris,** Elizabeth Jane, 211610367W, 186 Evans Road, Durban (Durban).—Hackner, Benn & Corlett, Durban.

935/85—**Trollip,** Norah Irene, 9501280010008, 44a Pitlochery Road, Westville North (Pinetown).—Palmer's Trust Investments and Estate, Durban.

6596/84—**Struckmeyer,** William Hans, 2712315022002, 58a Piet Retief Street, Melmoth; Marina Louisa Struckmeyer, 3702090077007 (Melmoth).—W. E. White, Eshowe.

2436/80—**Munilall,** Sunderlall, 800252124, 12 Bowclay Place, Clayfield, Phoenix, Durban; Leelamathie Sunderlall, 800096291 (Durban).—Yousuf Vawda & Co., Durban.

993/85—**Philpott,** Roy, 5 Sarum Flats, Sarum Road, Uvongo (Margate).—Barclays National Bank, Johannesburg.

6844/84—**Drummond,** Ronald Bruce, 2708025007002, 141 Tauton Road, Pietermaritzburg.—Friedland Hart & Partners, Pretoria.

289/85—**Jones,** Robert Ernest, 2403225042104, 8 Clifton, 94 Fenniscowles Road, Umbilo, Durban (Durban).—W. B. Thomas & Co., Durban.

3767/85—**Geldenhuys,** Jurie Johannes, 2511065040002, 11 Chamberlain Road, Scottsville, Pietermaritzburg; Anna Johanna Geldenhuys, 3005050045000.—Santamtrust, Durban.

3910/85—**Dekker,** Hendrik Josephus, 6206145065006, Sapeko, District of Nongoma, Vryheid (Vryheid).—Santamtrust, Durban.

1603/84—**Botes,** Pieter Andreas, 3206155064009, 15 Presbane, President Street, Vryheid (Vryheid).—Santamtrust, Durban.

985/85—**Herselman,** Tjaartma Petronella Jacoba, 3808310068005, 21 Ohrtman Road, Durban North, Supplementary; Johan Karel Herselman, 3410065011007 (Durban).—Santamtrust, Durban.

4345/85—**Cilliers,** Leonardus, 2311115024001, 60 Acutt Avenue, Rosehill, Durban North; Irene Cilliers, born Lottering, 2804140039002 (Durban).—Santamtrust, Durban.

695/85—**Prins,** Maria Engela, 0109686776W, Clardon Place, 102 Red Hill; Hertzog Munnik Prins, 220820508000 (Durban).—Santamtrust, Durban.

73830/84—**Roestof,** Hendrik Johannes Petrus, 1208125030005, Haig Road, 136 Red Hill, Durban North; Hester Antoinette Roestof, 2305270059000 (Durban).—Santamtrust, Durban.

4060/85—**Olsen,** Rachel Maud, 0304230008001, 20 Athlone Road, Redhill, Durban (Durban).—Santamtrust, Durban.

1739/85—**Stieger,** William Edward, 1807305044015, 69 Melsetter Road, Woodlands, Pietermaritzburg; Ivy Vera Stieger.—Santamtrust, Durban.

1738/85—**Lewis,** Annie Florence, formerly Browne, born Basson, 2601170047008, 14 Patricia Court, 29 York Avenue, Glenwood, Durban; James Anthony Lewis, 0602195014009 (Durban).—Santamtrust, Durban.

7081/84—**Swart,** Johannes Jacobus, 2609195004003, 47 Gilbery Road, Estcourt, Supplementary (Estcourt).—Santamtrust, Durban.

202/85—**Verster,** Victor Reginald, 0012235001000, 11 Memory Lane, Scottburgh South; Catherine Alice Elizabeth Verster (Umzinto).—Syfrets Trust, Durban.

166/85/3C—**Strachan,** Andrew Walter, 6412305095003, 3 Burleigh Place, Durban North, Durban (Durban).—David Strachan & Tayler, Durban.

1416/85/3C—**Morar,** Ganga Icha (Itcha), 800314410, Flat 42, Casbro Centre, 125 Retief Street, Pietermaritzburg (Durban).—Snyman & Garach, Durban.

1015/83—**Preen,** Marie Therese Yvonne, born De Sylva, 9904280017009, Orchard Lea, 22 Clyde Avenue, Durban, Supplementary (Durban).—Roberts Haley & Murray, Durban.

ORANGE FREE STATE • ORANJE-VRYSTAAT

At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

238/85—**De Koker,** Andries Johannes, 3904115024002, Strausstraat 10, Hertzogville; Hester Susara de Koker, gebore Marx, 3809280039000 (Hertzogville).—Naudes, Bloemfontein.

1623/84—**Hattingh,** Gerhardus Dirk, 2202255039000, Garoldenehof, Universitas, Bloemfontein; Christina Elizabeth, gebore Janse van Rensburg, 2010130024000.—Hattingh & Hart, Klerksdorp.

413/85—**Jacobs,** Johannes Theodorus, 3202085060001, Maricorylaan 117, Virginia (Virginia).—Immelman & Immelman, Virginia.

2357/84—**Steyl,** Johannes Petrus, 1401075017003, Posbus 2466, Bloemfontein.—Weltevredenpark.

358/85—**Van Heerden,** Adriaan Christiaan Jacobus, 1702175002005, Beulah, distrik Frankfort (Frankfort).—Van der Merwe, Claasen & Louw, Frankfort.

1267/85—**Maree,** Willem Adriaan, 8905285005007, Presidentrylaan 21, Bothaville (Brandfort en Bothaville).—Hendrikz & De Vletter, Brandfort.

1216/85—**Smit,** Gertina Wilhelmina Petronella, De Beerstraat 14, Villiers (Frankfort).—Volkskastrust, Klerksdorp.

512/85—**Brümmer,** Jan Jacobus Johannes, 2608055005001, Du Plooysingel 64, Fichardtpark, Bloemfontein; Izabella Aletta Brümmer, 281104002006.—I. A. Brümmer, Bloemfontein.

1278/84—**Jansen,** Pieter Johannes, 1401125011006, Elizewoonstelle 5, Oranjestraat, Parys; Christina Johanna Hendrina Jansen, voorheen Van Niekerk, 2801050037000 (Parys).—P. J. Jansen, Pretoria.

2416/84—**Welman,** Johannes, 2912025001003, Basheestraat 12, St Helena, Welkom; Lyda Johanna Welman, gebore Kamfer, 3111300043009.—Santamtrust, Bloemfontein.

1317/85—**Botha,** Jacobus Hendrik, 4301215015007, Krugerstraat 26, Bethulie; Magdalena Potgieter Botha, gebore Van Aardt, 4404060005006 (Bethulie).—Santamtrust, Bloemfontein.

897/85—**Van der Walt,** Stephanus Johannes, 3011295029007, Turnerstraat 19, Bethlehem; Elsie van der Walt, 4105300013003 (Bethlehem).—Santamtrust, Bloemfontein.

1488/85—**Wiesner,** Gert, 2207265031004, Actonstraat 22, Odendaalsrus; Stephanus Johannes Wiesner, 2412250033003 (Odendaalsrus).—Santamtrust, Bloemfontein.

406/85—**Dannhauser,** Maria Susanna, 9905260013009, Najaarsrus, Parys (Parys).—Volkskastrust, Klerksdorp.

1331/85—**Pitzer,** Hendrik Johannes, 0807165014000, Malgastraat 17, Flamingopark, Welkom; Charlotta Sophia Pitzer, 1108090039009 (Welkom).—Sandardtrust, Bloemfontein.

669/85—**Ackerman,** Marthinus Albertus, 19 Railway House, Heilbron; Bernadette Threesa Ackerman (Heilbron).—Sandardtrust, Bloemfontein.

1648/84—**Pretorius,** Johannes Jurgens, 1006295020008, Goedegund, Lindley, Tweede; Debora Johanna Bruwer Pretorius, 210510018005 (Lindley).—Standardtrust, Bloemfontein.

2605/84—**Van Niekerk,** Michiel Frederik, 1411090002005, Warden (Warden).—Standardtrust, Bloemfontein.

451/85—**Wilken,** Petronella Cornelia Johanna, 0712300011004, Kommandant Erweestraat 52, Wilgehof, Bloemfontein.—Standardtrust, Bloemfontein.

506/84D—**Woite,** Corry Zuzzette, 6712290047004, Elysiastraat 20, Odendaalsrus (Odendaalsrus).—Smit Vermaak & Snyman, Odendaalsrus.

2022/84—**Van Coller,** Cornelis Wilhelmus, 0901195028005, Boschdraai, Heilbron, Eerste (Heilbron).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1113/85—**Loots,** Johannes Jurgens, 3307075019006, Heilstraat 40, Heilbron; Anna Sophia Loots, gebore Van Aardt, 3304140010003 (Heilbron).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

505/85—**Van der Westhuizen,** Roelof Petrus, 0804205031003, Tweede Laan 30, Parys; Anna Susanna van der Westhuizen, gebore Peo, 2406040068006 (Parys).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

475/85—**Bouwer,** Thomas Ignatius, 0905085020006, Odendaalstraat 17, Rouxville (Rouxville).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

2502/84—**De Lange,** Gert Hendrik, 0712065015000, Goedehoop, Dealesville (Dealesville).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

699/85—**Van der Wath,** Josias Michael, 2110105005008, Sarel Cilliersstraat 68, Kroonstad (Kroonstad).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

1308/85—**Van der Walt,** Martha Maria, 1702130018005, Haarhofstraat 7, Koffiefontein; Tjaart Stephanus van der Walt, 1104125014000 (Koffiefontein).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.

2007/84—**Earle,** Johannes Antonie, 1306275012003, Antoniesrus, Posbus 17, Pk. Theunissen; Anna Cecilia Earle, 1910250004008 (Theunissen).—Naudes, Bloemfontein.

1112/85—**De Jager,** Alida Johanna, 9801150001008, Avondvrede Ouetehuis, Van der Lingenstraat, Vrede (Vrede).—Pretorius & Bosman, Vrede.

83/85—**Janse van Rensburg,** Antonie Michael, 3405235023007, Valencia, Bultfontein (Bultfontein).—Beukes & Beukes, Bultfontein.

2187/84—**Schoeman,** Philippus Cornelius, 0810195006004, Oranjestraat 29, Bethulie; Cornelia Geyer Schoeman, gebore Hattingh, 1511020008004 (Bethulie).—Schoeman & Smith, Bethulie.

2349/84—**Van Heerden,** Willem Adriaan, 1610055028000, Pellissierstraat 9, Bethulie (Bethulie).—Schoeman & Smith, Bethulie.

422/85—**Van der Merwe,** Andries Petrus Stephanus, 1607105005004, Corliswoonstelle 1, Commissionerstraat, Bethlehem (Bethlehem).—Peach & Du Preez, Bethlehem.

290/85—**Smith,** Alida, gebore Wessels, 2404230610003, Eerste en Laaste Likwidasie en Uitdelings.—Ochse & Van Rensburg, Wepener.

384/83—**Steyn,** Sophia, 021014003000, Kamer 12, Lidiatehuis, Ladybrand, Tweede en Finale (Ladybrand).—Landman & Kie., Bloemfontein.

661/85—**Pienaar,** Jan Hendrik, 1502225036007, Erweestraat 23, Wesselsbron; Gertruida Anna Magdalena Pienaar, gebore Nel, 1705040006002 (Wesselsbron).—Pretorius, De Beer & Rheeder, Wesselsbron.

1594/84—**Zietsman,** Jan Hendrik, 1511015009009, Breestraat 86, Heilbron (Heilbron).—Cornelius & Wilsnach, Heilbron.

1465/85—**Tredoux,** Hendrik Johannes, 2111265002009, Mellvillerylaan 18, Brandwag, Bloemfontein; Susanna Gertina Tredoux, gebore Steyn, 2404260035003.—Volkskastrust, Bloemfontein.

INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES
INSOLVENSIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS

Form/Vorm J 28

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

E273/85—**Grobler,** C. J., who resides at 5 Lotus Avenue, Sunridge Park, Port Elizabeth and who is the proprietor or a partner in a business known as Edco Enterprises which previously carried on business at Shop 3, Shopping Centre, Ditchling Street, Young Park, Port Elizabeth. 13 August 1985, South-Eastern Cape Local. Keens Group Company (Pty) Ltd.

E275/85—**Sutherland,** Clarence Dennis, 55 Smith Street, Molteno. 15 August 1985, Eastern Cape. Carel Jacobus van Rooyen.

B484/85—**Haasbroek,** Johannes Bernardus, woonagtig te Hammondstraat 4, Reitzpark, Welkom. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Pieter Jacobus Gabriel Haasbroek.

B475/85—**Van Loggerenberg,** Robert Howard, woonagtig te Buhrmanstraat 3, Aandrus, Wilgehof, Bloemfontein. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Pieter Frederik van Loggerenberg.

B486/85—**Haasbroek,** Maryna, woonagtig te Hammondstraat 4, Reitzpark, Welkom. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Pieter Jacobus Gabriel Haasbroek.

B474/85—**Lategan,** Johannes Jacobus, woonagtig te Long Road 409, Doorn, Welkom, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Petrus Jacobus Adolf Lategan.

B476/85—**Louw,** Dirk Johannes, woonagtig te Beyerstraat 22, Hemenmos, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Christiaan Johannes Scholtz.

N525/85—**Martrade (Pty) Ltd.** 12 August 1985, Durban and Coast Local. North Coast Motor Spares (Pty) Ltd.

C782/85—**Krömker,** Friedhelm, previously trading as Krömker Bou, resides care of the Lutheran Church, St Martini Gardens, 201 Loop Street, Cape Town. 7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Whitron Motors (Pty) Ltd, trading as Whitron Motors.

C773/85—**Kowyn Beleggings (Pty) Ltd,** under Provisional Judicial Management, registered office at c/o Acton & McIntosh, 307 NBS Building, 259 Pretorius Street, Pretoria. 31 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. Ernest David James and Eugene Bryan Wallace.

C764/85—**De Villiers Jewellers (Pty) Ltd,** registered office at Pick 'n Pay Centre, Wamkersplein, 11a Fabriek Street, Paarl. 31 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. Robert Neil Barrie.

C801/85—**Mosselbaai Ontwikkelings Maatskappy (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te Vleiweg, Hawton. 9 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Boland Bank Bpk.

C741/85—**Midge Agencies (Pty) Ltd,** for the winding-up of the applicant in terms of section 346, as read with sections 344 and 345 of the Companies Act 61 of 1973, as amended—registered office at c/o Raymond Penkin & Company, 5 Rheede Centre, Rheede Street, Cape Town. 24 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. *Ex parte*.

C762/85—**Pioneer Renovators (Edms.) Bpk.,** geregistreerde kantoor te p/a Cecil Kilpin en Kie, Kruskallaan, Bellville. 9/8/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Marie Lindeque.

C771/85—**Bushveld Pioneer Manganese (Pty) Ltd,** registered office at c/o Acton & McIntosh, 307 NBS Building, 259 Pretorius Street, Pretoria. 31 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. Ernest David James and Eugene Bryan Wallace.

C721/85—**Van der Meulen,** Christoffel Johannes Marthinus, woonagtig te Eerste Laan 18, Ceres, Kaap. 31 Julie 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. A. J. Rankin (Edms.) Bpk.

C790/85—**Randcash (Edms.) Bpk.,** geregistreerde adres Hoogstraat 91, Oudtshoorn. 8 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Hendrik Loftie-Eaton.

C775/85—**Franschhoek Beleggings (Pty) Ltd,** registered office at c/o Acton & McIntosh, 307 NBS Building, 259 Pretorius Street, Pretoria. 31 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. Ernest David James and Eugene Bryan Wallace.

C795/85—**Koks,** Daniel, formerly trading as D K Builders, Revo Lodge, Bopsway, Eerste River. 9 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Janodien Ryldief.

C766/85—**Arend,** Shakir, Adam Brenner, Ismail Brenner, Vyfde Laan 196, Grassy Park, Kaap. 6/8/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Kotze & Genis (Edms.) Bpk.

C788/85—**Cleosec (Pty) Ltd,** c/o Swiegers & Smith, 110 Utilitas Building, Neil Hare Road, Atlantis. 8 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Adriaan Alettus Nieuwoudt.

C759/85—**Van der Spuy,** A. M., handeldrywende as Kitsbou Konstruksie, Thealstraat 16, Parow. 1 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. C. J. M. Vermeulen.

C765/85—**Shakir,** Arend, 196 Fifth Avenue, Grassy Park. 6 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Kotze & Genis (Edms.) Bpk.

C747/85—**Sampson,** Safodien, trading as Beautiful Homes, 222 Sir Lowry Road, Cape Town. 23 July 1985, Cape of Good Hope Provincial. Belgravia Timbers (Pty) Ltd.

C777/85—**Adams,** Omar, residing at 36 Thomas Street, Worcester. 8 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Alwie Adams.

C767/85—**Brenner,** Adam, Vyfde Laan 196, Grassy Park, Kaap. 6 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Kotze & Genis (Edms.) Bpk.

C769/85—**Uytenbogaardt,** Barend Roelof, businessman of 28 Beach Boulevard, Table View, Cape. 7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. Conrad Edmund Bell.

C770/85—**Nel,** Karel Jacobus, woonagtig te Ben Bernhard-landgoed, Suider-Paarl. 2 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. Total (S.A.) (Edms.) Bpk.

C799/85—**Indo Atlantic (Pty) Ltd,** registered office at Indo Atlantic Centre, Oswald Pirow Street, Cape Town. 7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. General Imports (Pty) Ltd.

B470/85—**Hattingh,** Diederik Johannes Hendrik, woonagtig te Coetzerstraat 5, Hoopstad. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Stephanus Ezaais Hendrik Pieter Terblanche.

B479/85—**Du Toit,** Nicolaas Johannes, van die plaas Bloubospan, Jacobsdal. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Albertus Jacobus Johannes du Toit.

B477/85—**Rehbock,** Giles Johannes, woonagtig te William Trollipstraat, Heuwelsig, Bloemfontein. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Susanna Maria Elizabeth Botes, gebore Janse van Rensburg.

B469/85—**Dovaston,** Graham, handeldrywende as Mastercote, woonagtig te Haldonweg 33, Parkwes, Bloemfontein. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Van Deventer, Daffue & Maree.

B468/85—**Coetzee,** Evadné, Goldnat Gardens 22, Andries Pretoriusstraat 120, Bloemfontein. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. G. F. Wessels NO en F. B. Pretorius NO.

B467/85—**Van As,** Johan Zacharias Human. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Martha van As.

B478/85—**Van Rensburg,** L. J. en C. J., vennootskap. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Marthinus Christoffel de Klerk Jansen van Rensburg.

B487/85—**Magdrien Beleggings (Edms.) Bpk.,** 'n maatskappy met geregistreerde hoofkantoor te Brink Roos & Du Toit, Sambagebou, St Andrewstraat, Bloemfontein. Die maatskappy doen sake as Selkol SA en wel te Millstraat 30, Bloemfontein. 19/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Louis Johannes Doubell.

B472/85—**Kruger,** Hendrik Michael, Moutonstraat 4, Frankfort, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. G. S. Kruger.

B471/85—**Henderson,** David Johan, woonagtig te Brandstraat 74, Ficksburg, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Thomas Macnicol Henderson.

B451/85—**Bahcic,** Hans, woonagtig te Pleinstraat 87, Heilbron. 8/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Nicolaas Johannes van Heerden.

B483/85—**Van der Walt,** Willem Hermanus, woonagtig te Amsterdamstraat 24, Noordhoek, Bloemfontein. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Tjaart Stephanus Petrus van der Walt.

B473/85—**Kleynhans,** Christoffel Johannes, woonagtig te Carmelahof 2, Bernatostraat, Reitzpark, Welkom, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Theodorus Cornelius Kleynhans.

B481/85—**Vermeulen,** Johannes Gerhardus, woonagtig te Hofmanstraat 23, Riebeeckstad, Welkom, Oranje-Vrystaat. 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. Christina Jacoba de Kock.

T2568/85—**Lilax (Pty) Ltd,** having its registered office at 205 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, and carries on business as a bedding manufacturer at 4 Moller Street, Industria East, Germiston. 16 August 1985, Witwatersrand Local. The House of Persia (Pty) Ltd.

T2370/85—**De Vrye,** Vernon, an adult male residing at 53 20th Avenue, Parkhurst. 30 July 1985, Witwatersrand Local. Johannes Daniel de Vrye.

T2580/85—**Els,** Jan Dirkcse, an adult male who resides at 10 Gill Street, Lambton, Germiston. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Catharina Johanna Els.

T2409/85—**Fryer,** Robert Charles, an adult male of 34 Ferrybridge Road, Nigel. 30 July 1985, Witwatersrand Local. Jack van Wyk.

T2590/85—**Seefred Konstruksie (Pty) Ltd,** having its registered office at Hees & Loggerenberg, 23 Long Street, Kempton Park. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Allistair Roy Kriel, trading as Royco Electrical Contractors.

T2579/85—**Econ-O-Clean (Pty) Ltd,** carrying on business as wholesalers in the sale of cleaning equipment and accessories and Allied products, having its registered office at c/o E. H. Lipschitz & partners, Commercial Centre, 251 Bree Street, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2569/85—**P.R. Fashion Holdings (Pty) Ltd,** having its registered office at Eighth Floor, Zambesi House, Von Weilligh Street, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2649/85—**Schmulian,** Benjamin Christopher, woonagtig te Dorflingstraat 69, The Orchards, distrik Wonderboom, werksaam as boukonsultant by Schachat Cullum (Pta) (Edms.) Bpk., Republiekgebou 10, Gerrit Maritzstraat 538, Pretoria-Noord. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Erasmus & Van Deventer.

T2629/85—**Fourie,** Johanna Elizabeth, wat sake doen onder die naam Hobby House, Posbus 103, Lantanastraat, Phalaborwa, buite gemeenskap van goedere getroud. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. C. Mills (Edms.) Bpk.

T2639/85—**Nortje,** Daniël Gerhardus, te Joseph Bosmanstraat 430, Silverton, Pretoria. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Charles Stephen Ceronio.

T2565/85—**Pinnacle Investment (Pty) Ltd,** having its registered office at National Acceptances House, corner of Rissik and Anderson Street, Johannesburg. 16 Augustus 1985, Witwatersrand Local. Finmal (Pty) Ltd.

T2625/85—**Calitz,** Jan Christian Johannes, woonagtig te Maraisstraat 103, Heidelberg, Transvaal. 15 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Engineering Contracting and Equipment Hire Services, handeldrywende as E C E Finansiering.

T2634/85—**De Klerk,** Loudie, van Unionstraat 61, Riviera, Pretoria, buite gemeenskap van goedere getroud. 15 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Phillippus Arnoldus Eloff.

T2534/85—**Marais & Meyer Drukkers B.K.** met geregistreerde kantoor te Michael Brinkstraat 919, Villieria, Pretoria. 13/8/85. Transvaalse Provinsiale. Denise Meyer.

T2574/85—**A.C.F. Poultry (Pty) Ltd,** trading as Alif Chicken Farms, having its principal place of business at Kliprivier Road, Eikehof, Johannesburg. 14/8/85, Witwatersrand Local. Transvaal Paper and Manufacturing.

T2664/85—**Erasmus,** Johannes Jacobus, 'n bouer van Burlingtonlaan 849, Parktown, Pretoria. 21/8/85, Transvaalse Provinsiale. Willem Daniël Stefanus Voges.

T2644/85—**Rene's Fabrieksmeubileerders (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde kantoor te Witbanksentrum 221, Presidentlaan, Witbank. 20/8/85, Transvaalse Provinsiale. *Ex parte*.

T2614/85—**Kruger,** Frans Johannes Petrus, woonagtig te Presidentstraat 102, Louis Trichardt, werksaam te Louis Trichardstraat 16, Louis Trichard, en Elain Mary Kruger, met dieselfde adres en binne gemeenskap van goedere getroud met Eerste Respondent. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Willem Hendrik van Dyk.

T2564/85—**National Acceptances Ltd,** having its registered office at Sixth Floor, National Acceptances House, corner of Rissik and Anderson Streets, Johannesburg. 16 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2465/85—**Kidson,** Jan Daniel, en Magdalena Wilhelmina Gertruida Kidson, in gemeenskap van goedere getroud, van Harrisstraat 1, Phalaborwa, handeldrywende as Lulukop Ingenieurswerke, Sesde Straat 11, Uitbreiding 5, Phalaborwa. 1 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Rowanco (Edms.) Bpk.

T2616/85—**Human,** Casper Hendrik, te Apiesdoringstraat 16, Uitbreiding 1, Glen Marais, Kempton Park. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Pieter Gerhardus von Wielligh.

T2636/85—**Lewis,** Adriaan Stefanus, Malanstraat 49a, Rustenburg. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Josef Erasmus de Beer.

T2576/85—**Berry,** Graham, adult male, who carries on business as a manufacturers representative under the style of Gray Berry Agencies, 111 The Grays, 34 Von Wielligh Street, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Elmar (Pty) Ltd.

T2626/85—**Coetzee,** Alfred Cornelius, te Wolmaransstraat 41, Rustenburg. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Marthinus Hermanus Christie.

T2646/85—**Rothman,** Surarah Fouriena Isobella, geskeide vrou van die plaas East of Eden, Ermeloweg, Springs. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Humler (Edms.) Bpk.

T2606/85—**Van Zyl Schulz Vervoer (Edms.) Bpk.,** geregistreerde adres Nyalagebou, Tweede Verdieping, 36 Danie Joubertstraat, Tzaneen. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. *Ex parte*.

N528/85—**Hasmalls (Pty) Ltd.** 24 August 1985, Natal Provincial Division. Michael John Ensor N.O.

N535/85—**Salta Trax and Engineering (Pty) Ltd.** 19 August 1985, Durban and Coast Local. Premier Undercarriage (Pty) Ltd.

N511/85—**Gonteix (Edms.) Bpk.** 7/8/85, Natalse Provinsiale. Alexander Johannes Helenus Ferguson.

E277/85—**Lee,** Arthur Rodolph, trading in partnership with Letica Cecilia Lee as Karoo Panel Beaters, at Francis Street, Somerset East. 15 August 1985, Eastern Cape. Motor and General Supplies (Pty) Ltd.

E278/85—**Vrystaatse Dambou (Edms.) Bpk.,** trading as Rice Irrigation Engineering and Rice Engineering, with registered office at 46 Adderley Street, Cradock. 15 August 1985, Eastern Cape. Clinton Frederick de Neuilly-Rice.

E279/85—**Lee,** Letica Cecilia, trading in partnership with Arthur Rudolph Lee, as Karoo Panel Beaters at Francis Street, Somerset East. 15 August 1985, Eastern Cape. Motor and General Supplies (Pty) Ltd.

E280/85—**Lee,** Arthur Rudolph and Letica Cecilia Lee, trading in partnership as Karoo Panel Beaters at Francis Street, Somerset East. 15 August 1985, Eastern Cape. Motor and General Supplies (Pty) Ltd.

E281/85—**Styles,** Don Richard and R. John Styles, trading as Emergency Services at 410 Alfin House, 510 Main Street, Port Elizabeth. 13 August 1985, South-Eastern Cape Local. Keens Group Company (Pty) Ltd.

E282/85—**Robbertze,** Arrie Willem Joubert, 14a Hospital Street, Cradock. 15 August 1985, Eastern Cape. Daniel Malan Gerber.

E283/85—**Styles,** R. John, of Athlone House, 51a Cape Road, Port Elizabeth, trading in partnership with Don Richardo Styles as Emergency Services at 410 Alfin House, 510 Main Street, Port Elizabeth. 13 August 1985, South-Eastern Cape Local. Keens Group Company (Pty) Ltd.

E284/85—**Steenekamp,** Marinda Petronella, who carries on business under the style of Happy Dolphin Fisheries, at 7a Breaside Road, East London. 15 August 1985, Eastern Cape. Barnetts Auto Spares (East London) (Pty) Ltd.

E285/85—**Styles,** Don Richardo, 503 Elmdor Flats, Beach Road, Humewood, Port Elizabeth, trading in partnership with R. John Styles as Emergency Services, at 410 Alfin House, 510 Main Street, Port Elizabeth. 13 August 1985, Keens Group Company (Pty) Ltd.

E286/85—**Spence,** Anthony Patrick, in his capacity as administrator of the joint estate of Anthony Patrick Spence and his wife Davina Gray Spence, formerly trading as Cordon Blue Restaurant, situated at Oxford Street, East London. 16 August 1985, Eastern Cape. Andre Korff, trading as Tractor Man.

N522/85—**Sea Pine Beach Club (Pty) Ltd.** 12 August 1985, Durban and Coast Local. Richard Claude Haw.

K81/85—**Haasbroek,** Jacobus Johannes, van die plaas Vaaldam, Vryburg. 16/8/85, Noord-Kaapse. Bank van die Oranje-Vrystaat Bpk.

K86/85—**Mostert,** Pieter Stephanus, 'n volwasse man van Synagoguestraat 22, Kimberley. 16/8/85, Noord-Kaapse. Bredells Noord-Kaap (Edms.) Bpk.

N539/85—**Motobahn (Pty) Ltd.** 23/8/85, Natal Provincial. *Ex parte*.

N530/85—**Ramanand,** Shandutt. 15/8/85, Durban and Coast Local. Premdutt Ramanand.

T2605/85—**Carrim,** Ruckshana, who carries on business at 304 Van Wielligh Street, Pretoria West and who resides as 314 Lotus Street, Laudium. 20 August 1985, Transvaal Provincial. Burhose S.A. (Pty) Ltd.

T2650/85—**U.S.A. Showroom (Pty) Ltd,** with principal place of business at 36a Plein Street, Rustenburg. 20 August 1985, Transvaal Provincial. Joosub Carrum.

T2550/85—**Gala Paints (Pty) Ltd,** having its registered offices at care of M. Schneider (Accountants), 11th Floor, Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, and conducts the business of a paint manufacturer and supplier at 19 Dublin Road, Bramley View, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Gala Paints (Pty) Ltd.

T2584/85—**Louw,** Daniel Hendrik, an adult male businessman presently trading from premises situate at 74 Tramway Street, Turffontein, Johannesburg. 13/8/85, Witwatersrand Local. Standard Bank of South Africa Ltd.

T2585/85—**Level Seven Restaurant (Pty) Ltd,** having its principal place of business at 14 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Johannesburg. 13/8/85, Witwatersrand Local. The Fish King (Pty) Ltd.

T2595/85—**M. Sutton Construction (Pty) Ltd,** at Commence Crescent, Eastgate Extension 12, Sandton, Transvaal. 13/8/85, Transvaal Provincial. Ian Henderson Todd.

T2484/85—**The Gate Shop,** 'n vennootskap te hoek van Twaalfde Straat en Tweede Weg, Maryvlei, Brakpan, met vennote Mauritz Montaque Engelbrecht en Ray Leonard Youngleson. 30 Julie 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Willem J. J. Steenkamp.

T2494/85—**Engelbrecht,** Mauritz Montaque, Alliancestraat 36, Selcourt, Springs, in vennootskap met Ray Leonard Youngleson as The Gate Shop. 30/7/85, Witwatersrandse Plaaslike. Willem J. T. Steenkamp.

T2594/85—**Oos-Transvaal Omheinings en Algemene Konstruksie (Pty) Ltd,** 9 Nieuwe Street, Potchefstroom, Transvaal. 13/8/85, Transvaal Provincial. Associated Fencing (Pty) Ltd.

T2415/85—**Laher,** Mohammed, an adult male normally resident at 52 Britany Court, 82 Troye Street, Johannesburg. 30/7/85, Witwatersrand Local. Allianz Insurance Ltd.

T2604/85—**Byrne,** James Joseph, an adult european male who carries on business at Fifth Floor, Castrol House, Princess of Wales Terrace, Parktown, Johannesburg. The Respondent is married by Antenuptial contract to Mary Katherine Byrne. 20 August 1985, Witwatersrand Local. The Southern Life Association Ltd.

T2640/85—**Du Plessis,** Pieter Hermanus en Susanna Maria Elizabeth du Plessis, woonagtig te Arcadia Park 6, Tzaneen, Transvaal. 16 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Hendrik Lodewyk du Plessis.

T2600/85—**Berge,** Stanley Martin Andrew, an adult male businessman married out of community of property, formerly trading as Berco Motor Spares who resides at 24 Shannon Road, Kenmore, Krugersdorp. 20 August 1985, Witwatersrand Local. Christine Stewart Lavery.

T2504/85—**Youngleson,** Ray Leonard, Pretoriaweg 172, Rynfield, Benoni, in vennootskap met Mauritz Montaque Engelbrecht as The Gate Shop. 30 Julie 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Willem J. J. Steenkamp.

T2575/85—**Bull,** Roger Owen, an unmarried adult male, presently residing at 27 Nuweveld Avenue, Quellerina, Florida, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Richard Borrett.

T2615/85—**Badenhorst,** Michiel Philippus Willem, Strydpan, Delmas. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Hendrik Stephanus van der Walt.

T2635/85—**Lindeque,** Barend Gerhardus, te Penquinsingel 309, Wierda Park, Pretoria. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Lourens Jacobus Erasmus.

T2645/85—**Reichel,** Leonard, te Tamarisk 70, Brackendowns, Alberton. 16 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Gertrud Johanna Reichel.

T2453/85—**Pinnacle Investments (Pty) Ltd,** under provisional judicial management, having its registered offices at Sixth Floor, National Acceptances House, corner of Rissik and Anderson Streets, Johannesburg. 7 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2571/85—**Santos,** Amandio da Silva, trading as Distinctive Performance—an adult male trading as Distinctive Performance at 80 Plane Road, Spartan, Kempton Park, married in community of property to Yvonne Santos. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Maximiano Marques dos Santos.

T2572/85—**Wiid,** Christoffel Gideon, 'n blanke manlike getroude persoon van Komati Singel 6, Petersfield Uitbreiding 1, Springs. Die Respondent is 'n besigheidsman wat besigheid gedoen het as eienaar van Chriscan Bakkery en is Direkteur in CGW Bouaannemers (Edms.) Bpk. Respondent is getroud met Anna Christina Susanna Wiid buite gemeenskap van goed en die huwelik bestaan nog. 13 Augustus 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Johannes Frederick Wilhelm Minnaar.

T2652/85—**Vermaak,** Lynette, woonagtig te Van Zylstraat 26, De Bruinpark, Ermelo, Transvaal. 13/8/85, Transvaalse Provinsiale. Susanna Elizabeth Bührmann.

T2612/85—**Motorwel RSA (Pty) Ltd,** having its registered office at Spencer Steward, 24th Floor, Kine Centre, 141 Commissioner Street, Johannesburg. 20/8/85, Witwatersrand Local. Nedbank Ltd.

T2613/85—**Rima Plant Hire (Pty) Ltd,** having its registered office at care of Du Plessis Smith & Company, 501 De Korte Building, 16 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 20 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2583/85—**Kuper,** Howard Eric, 21 Mabel Street, Townsview, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Nedbank Ltd.

T2582/85—**Killer,** Stephen David, 45 Lyndhurst Road, Lyndhurst, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. Mike Rosenberg.

T2563/85—**National Acceptance Investment Holdings (Pty) Ltd,** in provisional judicial management, having its registered offices at National Acceptances House, corner of Rissik and Anderson Street, Johannesburg. 16 August 1985, Witwatersrand Local. Finmal (Pty) Ltd.

T2653/85—**Pietersen,** Andries, werksaam te Quattuor Motors, Vermeulenstraat 448, Arcadia, Pretoria. 6 Augustus 1986, Transvaalse Provinsiale. Paul Stephanus Britz.

T2623/85—**Beethe,** Andre, woonagtig te Kolinastraat 7, Del Judor, Witbank. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Raymond Barry Beetge.

T2592/85—**Temac (Pty) Ltd,** at 11th Floor, Penmor Tower, Johannesburg. 13 August 1985, Witwatersrand Local. *Ex parte*.

T2641/85—**Paul D. Hatfield (Pty) Ltd,** with registered office at Seventh Floor, Norwich Union House, Queen Street, Pretoria. 20 August 1985, Transvaal Provincial. Packaging and Allied Industries Group (Pty) Ltd.

T2622/85—**Becker,** Wilfried Ernst, A. D. Keetstraat 6, Gholfsig, Middelburg, Transvaal. 20/8/85, Transvaalse Provinsiale. Siglinde Renate Barnard.

T2632/85—**Henning,** Johannes Stephanus, te Cannon Crescent 64, Ifafi, werksaam te B M W Suid-Afrika, Rosslyn, Pretoria. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Maria Elizabeth Henning.

T2643/85—**Pretorius,** Jacobus Johannes Cornelis en Fredrika Elizabeth Pretorius, woonagtig te Bellweg 207, Noldick, Meyerton. 13 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Johannes Cornelis Pretorius.

T2631/85—**Van Huyssteen,** Marthinus Oosthuyse, woonagtig te Elandspruit, Middelburg, Transvaal, getroud binne gemeenskap van goedere met tweede Respondent naamlik Adele Margareth van Huyssteen, woonagtig te Elandspruit, Middelburg, Transvaal. 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. Johan Abraham van Huyssteen.

T2591/85—**Tyrer,** Frederick William, of c/o Hi Fashions, Augusta House, Johannesburg. 13/8/85, Witwatersrand Local. R & B Aldsohn.

T2593/85—**Jansen van Vuuren,** Henry Arthur, Laurestonhof 10, Louis Bothalaan 186, Orange Grove, Johannesburg. 14 Augustus 1985, Witwatersrandse Plaaslike. Stephanus Marthinus Fourie.

Form/Vorm J 29

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND-UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196*bis* (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in section 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULDBRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196*bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld, vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders of vir die doeleindes bedoel in artikel 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

B455/85—**Heyns,** Ignatuis Michael, van die plaas Tweespruit, distrik Senekal, O.V.S. 2/8/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 16/9/85, 10h00, Senekal.

B424/85—**Nkosi,** Sobantu Andrew, woonagtig te 3698 Constantia, Kroonstad. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 09h30, Kroonstad.

N449/85—**Saint,** Roy. 11/7/85—6/8/85, Natal Provincial. 20/9/85, 10h00, Camperdown.

N403/85—**Donald,** Pamela Anne. Final order: 18 July 1985, Natal Provincial. 20 September 1985, 10h00, Pietermaritzburg.

N442/85—**Coelho,** Antonio Paulo Rodriques. 4/7/85—2/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

N335/85—**Exquisite Fashions (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

N436/85—**M.P.C. Hydraulic Engineering (Pty) Ltd.** 3 July 1985—2 August 1985, Durban and Coast Local. 19 September 1985, 10h00, Pinetown.

N471/85—**Data Stream (Pty) Ltd.** 15 July 1985—5 August 1985, Durban and Coast Local. 17 September 1985, 09h00, Durban.

N336/85—**Jet Clothing Manufacturers (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

N464/85—**Dhalloo,** Sewak. 17 July 1985—7 August 1985, Durban and Coast Local. 20 September 1985, 10h00, Chatsworth.

N429/85—**The Cigar Box (Pty) Ltd.** 28 June 1985—5 August 1985, Durban and Coast Local. 17 September 1985, 09h00, Durban.

N445/85—**De Jager,** Vyonne, formerly Gordon-Watson, formerly Roelofz, formerly Gordon-Watson, born Bowman. 10 July 1985—7 August 1985, Natal Provincial. 20 September 1985, 09h00, Empangeni.

N338/85—**Lockhat Brothers and Company (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

N413/85—**Benedicts.** Final order: 18 July 1985, Natal Provincial. 20 September 1985, 10h00, Pietermaritzburg.

N334/85—**Earl Fashions (1970) (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 24 September 1985, 09h00, Durban.

N339/85—**Lockhat Trading and Finance Co. (Pty) Ltd.** 30 May 1985—6 August 1985, Durban and Coast Local. 17 September 1985, 09h00, Durban.

N340/85—**Taycio Manufacturers (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

N454/85—**Van Rooyen,** Jan Cornelius. 11/7/85—8/8/85, Natal Provincial. 10h00, 16/9/85, Newcastle.

N453/85—**Fakey,** Ismail. 12 July 1985—8 August 1985, Natal Provincial. 20 September 1985, 10h00, Pietermaritzburg.

N433/85—**Dunnington,** William George. Final order: 2/8/85, Natal Provincial. 20/9/85, 09h00, Empangeni.

N337/85—**Larway (Pty) Ltd.** 30/5/85—6/8/85, Durban and Coast Local. 17/9/85, 09h00, Durban.

C230/85—**Shapiro,** Max, trading as Century 21, residing at 302 Chartleigh House, Beach Road, Three Anchor Bay. 15/3/85—7/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 09h00, Cape Town.

C494/85—**Kader,** Abdullah, residing at Ishmaq Tulip Road, Grassy Park, trading as Kader's Electronic Burglar Alarm System, 2 Parklane Centre, Victoria Road, Grassy Park. 23 May 1985—7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. 19 September 1985, 09h00, Wynberg.

C704/85—**Herlobe Plant Hire (Pty) Ltd,** 10 Esperia Street, Vredenburg, Cape. 10/7/85—6/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 17/9/85, 10.00 a.m., Vredenburg.

C540/85—**Rimbault,** Peter George, residing at 33 Caledon Street, George. 24 May 1985—7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 10.00 a.m., George.

C724/85—**Meyers,** Willem Johannes, residing at 139 Longships Street, Plettenberg Bay. Final order: 7/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 20/9/85, 10.00 a.m., Knysna.

C52/85—**Ebrahim,** Osman, trading as Fashion Bargains at 535 Albert Road, Salt River, Cape. 30/5/85—7/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 19/9/85, 09h00, Wynberg.

C681/85—**Damons,** Andrew, residing at 48 Friesland Crescent, Montana, Cape. 10/7/85—7/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 18/9/85, 09h00, Goodwood.

C673/85—**De Wet,** Jacobus Erasmus, woonagtig te Otto du Plessisstraat 21, Panorama, Worcester. 10 Julie 1985—8 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 18 September 1985, 10h00, Worcester.

C651/85—**Omega Steel Engineering (Pty) Ltd,** registered offices at Alex Aitken & Carter, Anglo American House, Strand Street, Cape Town. 26 June 1985—31/7/85, Cape of Good Hope Provincial. 20/9/85, 09h00, Cape Town.

C674/85—**Van Schalkwyk,** Nicolaas Johannes Dirkse, woonagtig te Kerkstraat 152, Strand. 10/7/85—7/8/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 18/9/85, 10.00 vm., Strand.

C694/85—**Roomaney,** Ebrahim Mohamed, residing at 51 Belgravia Road, Athlone, Cape. 10/7/85—9/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 19 September 1985, 9.00 a.m., Wynberg.

C717/85—**Terblanche,** Frederick Möhr, Plazaweg 5, Mosselbaai. Oorgawe: 9 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 18 September 1985, 10 vm., Mosselbaai.

C715/85—**Lottino,** Leonardo, p/a Annlin Supermarket, Braam Pretoriusstraat 4, Annlin, Pretoria. 11/7/85—8/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 18/9/85, 10h00, Mossel Bay.

C626/85—**Eikendal Butchery (Pty) Ltd,** registered office at 13th Floor, The Strand Tower, Strand Street, Cape Town. 19/6/85—31/7/85, Cape of Good Hope Provincial. 20/9/85, 09h00, Cape Town.

C667/85—**De Villiers,** Petrus Johannes Truter, woonagtig te Kerkstraat 50, Riversdal. 17 Julie 1985—9 Augustus 1985, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 20 September 1985, 10h00, Riversdal.

C607/85—**Lazo,** Louis Fernandez Lazo, residing at 9 Marais Street, Kuils River, Cape. 3/7/85—31/7/85, Cape of Good Hope Provincial. 18/9/85, 9 a.m., Kuils River.

C677/85—**Roodeberg Properties (Pty) Ltd,** registered office of Stephen Ipp & Whitesman, Citicam House, New Church Street, Cape Town. 3 July 1985—7 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 9 a.m., Cape Town.

C665/85—**Vinalan Enterprises (Edms.) Bpk.,** geregistreerde hoofkantoor te Cuffstraat, Mosselbaai. 3/7/85—8/8/85, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Mosselbaai.

C588/85—**Dick,** Brian Phillip, residing at 1 Gloucester Square, Chelmsford Road, Vredehoek, Cape Town. Final order: 6 August 1985, Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 09h00, Cape Town.

C695/85—**Zalgaonicir,** Jamal, c/o Central Stores, Lake Road, Grassy Park. 10/7/85—8/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 19/9/85, 09h00, Wynberg.

C697/85—**Peninmos (Pty) Ltd,** Lauray, Old Paarl Road, Bellville, Cape. 8/7/85—6/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 17/9/85, 11 a.m., Bellville.

T1909/85—**A and T Manufacturers (Pty) Ltd,** having its registered office at Eighth Floor, Sanlam Centre, Jeppe Street Johannesburg. 18/6/85—30/7/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1580/85—**Serfonden (Edms.) Bpk.,** registered office at c/o Gerrie van Rensburg & Partners, Suite B, Justus Building, Vereeniging. 21/5/85—30/7/85, Transvaal Provincial. 20/9/85, 10h00, Vereeniging.

T609/85—**Karp,** Herman, trading as Lumi Glo, 13 Frans Oerder Street, Groenkloof, Pretoria, 30/7/85—13/8/85, Transvaal Provincial. 20 September 1983, 10h00, Pretoria.

T2529/85—**Foreign Capital for Development (Pty) Ltd,** geregistreerde adres te Grondvloer, Gerdorsentrum, Burgerstraat 229, Pretoria-Noord. 14/6/85—12/8/85, Transvaalse Provinsiale, 20 September 1985, 10h00, Pretoria.

T1990/85—**Horst Siebert Konstruksie (Edms.) Bpk.,** registered office at c/o Venter Viljoen and Malan Street Louis Trichardt. 25 June 1985—13 August 1985, Transvaal Provincial. 20 September 1985, 09h00, Louis Trichardt.

T2009/85—**Viljoen,** Andries Johannes, te Charles Swartstraat 72, Peacehaven, Vereeniging. 25 June 1985—13 August 1985, Transvaal Provinsiale, 20 September 1985, 10h00, Vereeniging.

T2008/85—**Theunissen,** Nicolas Jacobus, 'n boer van die plaas Groenfontein, distrik Naboomspruit. 25 Junie 1985—23 Julie 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 10h00, Naboomspruit.

T1770/85—**Mosterd,** Christiaan Albertus, te Morganlaan 749, Parktown, Pretoria. 11/6/85—16/7/85, Transvaalse Provinsiale. 20/9/85, 10h00, Pretoria.

T1780/85—**Anglo French Fashion Enterprises (Pty) Ltd,** having its registered office at care of Arthur Young and Company, Second Floor, 19 Gintor Road, Parktown, Johannesburg. 11/6/85—16/7/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1419/85—**Cathmar Investments (Pty) Ltd,** trading as Telemate Video having its registered office at suite 5, First Floor, Provident Building, President Street, Germiston. 7 May 1985—30 July 1985, Witwatersrand Local. 20 September 1985, 09h30. Germiston.

T2079/85—**Smith,** Nicolaas Johannes Christoffel, an adult male motor dealer trading as Rand Auto Sales and Catherine Laetitia Smith an adult female housewife. Both respondents residing at 82 Hesperus Street, Faceview, Alberton. 2/7/85—6/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Alberton.

T2129/85—**Lasarow,** Searle Craig, an adult European male carrying on business as a television distributors and repair man at: 21 Fifth Street, Wynberg, and residing at: 648 Rudi Kneitz Street, Vorna Valley, Kyalami, Transvaal. 9 July 1985—18 August 1985, Witwatersrand Local, 18 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T1819/85—**Bennie Pieterse (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde adres te De Clerqstraat 13, Ermelo, 13/6/85—23/7/85, Transvaalse Provinsiale. 20/9/85, 09h30, Ermelo.

T1669/85—**Robin Martin Video Enterprises (Pty) Ltd,** carried on business as video film distributors having its registered office at Fourth Floor, S.A. Centre, 243 Bree Street, Johannesburg. 28/5/85—7/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1269/85—**Botes,** Daniel Lendy, Oslerstraat 7, Rynfield, Benoni. 23 April 1985—14 Mei 1985, Transvaalse Provinsiale. 18 September 1985, 10h00, Benoni.

T2229/85—**Olivier,** Myburgh, of 61 Acasia Street, Golf Park, Meyerton. 12/4/85—16/7/85, Transvaal Provincial. 20 September 1985, 09h00, Meyerton.

T1968/85—**Coetzee,** Sigfried Louw, a teacher at Central Technical High School, Pretoria and resident at Van der Hoff Road, Hercules, Pretoria. 25/6/85—16/7/85, Transvaal Provincial. 20/9/85, 10h00, Pretoria.

T618/85—**Fourie,** David Izak Hendrik (Jnr), van die plaas Welgelegen, Delmas, 22/2/85—13/8/85, Transvaalse Provinsiale. 20/9/85, 09h00, Delmas.

T1938/85—**Jansen van Vuuren,** Jeremia Jesaja, woonagtig te Hermanstraat 139, Fauna Park, Pietersburg. 18 Junie 1985—6 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 09h00, Pietersburg.

T2128/85—**Plett,** Rodney, a director of companies and works at 126 Jan Smuts Avenue, Parkwood, Johannesburg, and resides at 54 Clarisa Road, Morningside Manor, Johannesburg. 9 August 1985—6 August 1985, Witwatersrand Local Division, 18 September 1985, 10h00, Johannesburg.

T1958/85—**Erasmus,** Jan Jacobus, residing at 804 Gaylene Flats, Visagie Street, Pretoria. 25/6/85—16/8/85, Transvaal Provincial. 20 September 1985, 10h00, Pretoria.

T1838/85—**Aerobic Gym (Pty) Ltd,** having its registered office at Fourth Floor, New Kempsey Building, corner of Fox and Joubert Street, Johannesburg. 14/6/85—13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 10h00, Johannesburg.

T1928/85—**Nortje,** R. J., 7de Respondent en Martha Sophia Nortje woonagtig te Heferstraat 87, Rustenburg, die respondente is getroud binne gemeenskap van goedere. 18/6/85—30/7/85, Transvaalse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Rustenburg.

E162/85—**Kramer,** Petrus Jacobus, 'n boer van die plaas Summerfield, Ou Kaapweg, Port Elizabeth. 21 Mei 1985—13 Augustus 1985, Suidoos-Kaapse Plaaslike. 19 September 1985, 14h00, Port Elizabeth.

E218/85—**Moolman,** Unis, a farmer of the farm Uitvlug, District Humansdorp. 2 July 1985—13 August 1985, South Eastern Cape Local. 18 September 1985, 10h00, Humansdorp.

E231/85—**Visrivier Voere (Pty) Ltd,** with registered office at 46 Adderley Street, Cradock. 11 July 1985—15 August 1985, Eastern Cape, 20 September 1985, 10h00, Cradock.

E256/85—**Truter,** Charles George, an Insurance Agent, presently residing 15 Madeira Villas, Walmer Boulevard, South End, Port Elizabeth. 26 July 1985—13 August 1985, South-Eastern Cape Local. 19 September 1985, 14h00, Port Elizabeth.

B488/85—**Interweld Workshop (Pty) Ltd.** Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 18/9/85, 10h00, Virginia.

K74/85—**Scholtz,** Frederik Theodorus, woonagtig op die plaas "Hoek", Posbus 24, Kameel, distrik Vryburg. 18/07/85—16/8/85, Noord-Kaap. 16/9/85, 09h00, Vryburg.

C680/85—**Wood,** Colin Geoffrey, residing at 9 End Way, Pinelands. 10/7/85—6/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 18/9/85, 09h00, Goodwood.

C566/85—**Pretorius,** Marthinus Johannes, in voluntary surrender, residing at 505 Millborough Court, Upper Mill Street, Gardens. Final order: 2/8/85 Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 09h00. Cape Town.

C698/85—**Contour Construction (Pty) Ltd,** registered office at c/o Gross Hendler and Frank, Second Floor, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 5/7/85—1/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 20 September 1985, 09h00. Cape Town.

C458/85—**Arlen (Proprietary) Limited,** registered office at Second Floor, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town. 9/5/85—2/8/85, Cape of Good Hope Provincial. 20/9/85, 09h00, Cape Town.

B418/85—**Coetsee,** Johannes, van A-one Hardware, van Bruggenstraat, Welkom. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Welkom.

B417/85—**Bester,** David Johannes, van Rhodesstraat 27, Harrismith. 25/7/85—15/8/85. Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 09h00, Harrismith.

B427/85—**Potties Icecream Distributors (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde hoofkantoor te p/a Strydom & Van Aswegen, Elizabethstraat, Welkom. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Welkom.

B419/85—**Coetzee,** Christiaan Frederick, woonagtig te Ansiesnookwoonstelle 1, Andries Pretoriusstraat, Bloemfontein. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

B428/85—**Raymond Speedie Silencer and Exhausts (Pty) Ltd,** a company having its registered head office at Auditors Viljoen, Louw Bartel & Partners, Trustfontein, Bloemfontein. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85; 10h00, Bloemfontein.

B312/85—**Denny,** David Watson, woonagtig te Kamer E6, Evkom Enkelkwartiere, Vierfontein, Viljoenskroon. Finale Bevel: 15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 17/9/85, 2 n.m., Viljoenskroon.

B432/85—**Van der Berg,** Gideon Petrus Conradie, van Andries Pretoriusstraat 15, Bloemfontein. 26/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

B430/85—**Watson & Watson Waterproofing (Edms.) Bpk.,** geregistreerde hoofkantoor te Brink Roos & Du Toit, Vierde Verdieping, Santamgebou, Aliwalstraat, Bloemfontein, vernaamste plek van besigheid te Bergstraat 15, Bloemfontein. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

B373/85—**Botha,** Abraham Cornelius, woonagtig te Springbokweg 163, Fauna, Bloemfontein. 4/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

420/85—**Jordaan,** Jacobus Hendrikus Stinglingh, woonagtig te plaas Nooitgedacht, distrik Bloemfontein. 25/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

B412/85—**Cilcon Ontwikkelaars (Edms.) Bpk.,** 'n maatskappy met geregistreerde hoofkantoor te die ouditeure, Deanet Thresher, Eerstelaan, Bloemfontein. 19/7/85—15/8/85, Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Bloemfontein.

B421/85—**Joubert,** D. C., woonagtig te La Gratitudewoonstelle 3, Muizenstraat, Welkom. 25/7/85—15/8/85. Oranje-Vrystaatse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Welkom.

B423/85—**Malan & Faber Edms. Bpk.,** Geregistreerde hoofkantoor te Brandstraat 35, Kroonstad. 25/7/85—15/8/85. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 18/9/85, 09h30, Kroonstad.

T1738/85—**Camp Pride Caravans (Pty) Ltd,** having its principal place of business at Benoni Road, Brentwood Park, Benoni. 4/6/85—13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 10h00, Benoni.

T1318/85—**Suskin,** Edward, 'n pharmacist ordinarily residing at 117 Summerhill, Salleys Alley, Kentview, Johannesburg. 2/7/85—23/7/85, Witwatersrand Local. 18 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T2307/85—**Bernard,** Andre Johannes, woonagtig te Felicialaan 58, Geelhoutpark, Rustenburg, Transvaal. 23/7/85—13/8/85, Transvaalse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Rustenburg.

T2070/85—**Steenkamp,** W. P. J., Markstraat 57, Ventersdorp, Transvaal. 2/7/85—23/7/85, Transvaalse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Ventersdorp.

T2290/85—**Kruger,** Johan, handeldrywende as Pro Plumbers, te Van Riebeecklaan 12, Lyttelton, Verwoerdburg. 16/7/85—13/8/85, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 10h00, Pretoria.

T2180/85—**Welis,** Frederick John, an adult male, a business man, who resides at 20 Eagle Road, Terenure, Kempton Park, Transvaal. 9/7/85—6/8/85, Witwatersrand Local. 18 September 1985, 09h00, Kempton Park.

T1874/85—**Zygmont,** Stanislaw Jan, an adult male engineer presently residing at 178 Third Avenue, Edenvale, Germiston. 8 June 1985—13 August 1985, Witwatersrand Local. 20 September 1985, 09h30, Germiston.

T2214/85—**Geyer,** Ferdinand Julius, 'n meerderjarige persoon wat woonagtig is te Kingfisherstraat 132, Freeway Park, Boksburg. 16 Julie 1985—13 Augustus 1985, Witwatersrandse Plaaslike. 19 September 1985, 11h30, Boksburg.

T2374/85—**Coetzee,** Marius, woonagtig te Jonesstraat 18, Freemanville, Klerksdorp. 30 Julie 1985—20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 18 September 1985, 10h00, Klerksdorp.

T2224/85—**Britz,** Izak Johannes, woonagtig te plaas Haasfontein, Kriel. 16 Julie 1985—6 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 09h00, Delmas.

T2215/85—**Van Niekerk,** Johannes, Teeboslaan 20, Mayberry Park, Alberton. 16/7/85—13/8/85, Witwatersrandse Plaaslike. 18 September 1985, 09h00, Alberton.

T1875/85—**Trip-A-Day (Pty) Ltd,** carrying on business at 29 Flamink Road, Alberton, Transvaal, as a transport company and having its registered offices at 22nd Floor, Bank of Lisbon Building, Sauer Street, Johannesburg. 18 June 1985—30 July 1985, Witwatersrand Local. 18 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T1966/85—**Fitzroy,** Robert St Ledger, handeldrywende as Robert Engineering Services te Vredestraat 17, Fochville. 16/7/85—20/8/85, Transvaalse Provinsiale. 17/9/85, 14h00, Fochville.

T2226/85—**Levick,** Selwyn, an adult male residing at 66 Southy Road, Farramere, Benoni. Final order: 13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 10h00, Benoni.

T2085/85—**Aston Vantage Engineering (Pty) Ltd,** having its registered office at care of J. Blackman and Co, Suite 2, Houghton View Crest, Yeoville, Johannesburg. 2/7/85—14/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T856/85—**Rivoningo Electrical Contractors (Pty) Ltd,** Tweede Verdieping, Nyalagebou, Danie Joubertstraat 36, Tzaneen. 19/3/85—16/4/85, Transvaalse Provinsiale. 16 September 1985, 09h00, Tzaneen.

T2084/85—**Manny's Automative Paints (Pty) Ltd,** having its registered office at 10 Aintree Avenue, Savoy Estates, Johannesburg. 3/7/85—13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T2194/85—**Biccard,** Jeffrey Maxwell, an adult male, presently residing at Stand 38, Bezuidenhout Caravan Park, Bezuidenhouts Valley, Johannesburg. 16/7/85—13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T2284/85—**Contract Maintenance Services (Edms.) Bpk.,** met geregistreerde hoofkantoor te Van der Waltstraat 32, Pretoria, 0001. 16/7/85—20/8/85, Transvaalse Provinsiale. 18/9/85, 10h00, Pretoria.

T1985/85—**Coalfields Office Equipment (Pty) Ltd,** registered address at Swart Smith & Partners, First Floor, Trust Bank Centre, Eadie Street, Witbank. 25 June 1985—23 July 1985, Transvaal Provincial. 20 September 1985, 10h00, Witbank.

T2006/85—**Scheepers,** Lambertus, Nasturtiumstraat 8, Edelweiss Uitbreiding 1, Springs. 25 Junie 1985—30 Julie 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 10h00, Springs.

T1805/85—**J.T. Hydraulic Tubing (Pty) Ltd,** having its registered office at Second Floor, Executive House, 130 Sivewright Avenue, Doornfontein, Johannesburg and carries on business at 536 Hennie Albert Street, Alrode South, Alberton. 5/6/85—13/8/85, Witwatersrand Local. 18/9/85, 09h00, Alberton.

T2221/85—**Trinity Bakery and Café,** in partnership with John Batis Dinutrus and George Calamas Dimitrus at 1 Main Road, Edenvale, Transvaal. 17/7/85—6/8/85, Witwatersrand Local. 18 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T1843/85—**Steinmann,** David Johannes Mentz, woonagtig te Ou Wapad 27, Ifafi, Hartebeespoortdam. Finale bevel: 9 Julie 1985, Transvaalse Provinsiale. 17 September 1985, 10h00, Brits.

T271/85—**Enslin,** Johannes Jacobus, woonagtig te Plot 77, Lushof, distrik Letaba. 29/1/85—26/2/85, Transvaalse Provinsiale. 17/9/85, 09h00, Sabie.

T261/85—**Quantum Ingenieurswerke,** wat sake doen te Perseel 129, Navelstraat, Letsitele, distrik Letaba. 29/1/85—26/2/85, Transvaalse Provinsiale. 17 September 1985, 09h00, Sabie.

T1952/85—**Vermeulen,** Christie Francois, woonagtig te Epanemawoonstelle 14, Wesstraat, Middelburg, Transvaal. Finale bevel: 6/8/85, Transvaalse Provinsiale. 18 September 1985, 10h00, Middelburg.

T281/85—**Henning,** Pieter Jacob, te die plaas Riverside, Letsitele, distrik Letaba. 2/1/85—26/2/85, Transvaalse Provinsiale. 17/9/85, 09h00, Sabie.

T2272/85—**Meiring,** Jan Andries, woonagtig te Diederikstraat 58, Thabazimbi, Transvaal. 23/7/85—13/8/85, Transvaalse Provinsiale. 20/9/85, 10h00, Thabazimbi.

T2322/85—**Hellenic Imports (Pty) Ltd,** with registered office at 72 Twentieth Street, Menlo Park, Pretoria. 23/7/85—20/8/85, Transvaal Provincial. 23 September 1985, 10h00, Pretoria.

T2132/85—**Venter,** Hettie, woonagtig te Lynettehof 10, Frangipanistraat, La Montagne, Pretoria. 9/7/85—20/8/85, Transvaalse Provinsiale. 23/9/85, 10h00, Pretoria.

T2310/85—**Sesriem Beleggings (Edms.) Bpk.,** with registered office at J. Preller, Nieuwestraat 9, Potchefstroom. 23/7/85—20/8/85, Transvaal Provincial. 18/9/85, 10h00, Potchefstroom.

T2332/85—**Voges,** John Frank, woonagtig te die plaas Taaibospan, distrik Sannieshof, Transvaal. 23 Julie 1985—20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 08h30, Delareyville.

T2211/85—**Schoeman,** Johannes en Suzanne Nellie Schoeman, Parelbergstraat 12, Noordheuwel, Krugersdorp. Finale bevel: 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 09h30, Krugersdorp.

T2130/85—**Beaver Products (Pty) Ltd,** with registered office at Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg. 9/7/85—20/8/85, Transvaal Provincial. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1991/85—**Fourie,** Edward Peter, residing at 3 Ash Road, Primrose, Germiston. 11/6/85—23/7/85, Witwatersrand Local. 20/9/85, 09h30, Germiston.

T2281/85—**Britz,** William Herbert, Lane Cove 1, Golfweg, Drie Riviere, Vereeniging. 16/7/85—13/8/85, Transvaal Provincial. 20/9/85, 10h00, Vereeniging.

T2422/85—**Lockett,** Brian William, an adult male salesman of 141 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg and Debra Elizabeth Lockett, an adult female residing at 141 St Frusquin Street, Malvern, Johannesburg, is married in community of property. 30 July 1985—13 August 1985, Witwatersrand Local. 18 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T1761/85—**Cronje,** Fanie, Landaustraat 43, Meyerville, Standerton, en Hester Wilhelmina Katharina Cronje, getroud binne gemeenskap van goedere met 1ste Applikant van dieselfde adres. Finale bevel: 20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 20 September 1985, 09h00, Standerton.

T2383/85—**Maree,** Jacob Gerhardus, 'n boer van die plaas Schoongezicht, distrik Swartruggens. 30 Julie 1985—20 Augustus 1985, Transvaalse Provinsiale. 19 September 1985, 10h00, Swartruggens.

Form/Vorm 1

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

T.1300/85—**Hinson,** Avihu Zeilig, born on 2/6/52; C. P. van Zyl, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 9/10/85, 9 a.m., Johannesburg.

T772/85—**Coetcor (Pty) Ltd,** in liquidation, trading as Barney's Paint Centre; C. P. van Zyl, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 27/9/85, 9.30 a.m., Krugersdorp.

T1034/85—**Mostert,** Albertus Christiaan; C. P. van Zyl, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 27/9/85, 9.30 a.m., Krugersdorp.

T1582/85—**Valu-Floors (Pty) Ltd;** Harry Kaplan, for Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 7/10/85, 10h00, Pretoria.

C59/85—**Steyn,** Gabriel Pieter Jr.; Philippus Johannes de Bruyn de Villiers, Posbus 27, Upington, 8800; en Jean Jacques Rousseau, Posbus 27, Upington, 8800. 13 September 1985, 09h00, Springbok.

C234/85—**Marmetschke,** Frans Frederich, formerly trading in partnership as F W Motors, Worcester; J. P. Diepering, c/o Cape Trustees Ltd, Second Floor, St George's Centre, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 18/9/85, 10h00, Worcester.

B165/85—**Blake,** Trevor Dudley, van Qualen Place 6, Glen Harmony, Welkom; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 18 September 1985, 10h00, Welkom.

T966/85—**Smit,** E. S., handeldrywende as Alpha Glaswerke, Hercules, Pretoria, I.D. No. 3312065068005; Paul Daneel Kruger, p/a Cape Trustees Bpk., Old Mutualsentrum 905, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 18/9/85, 10h00, Pretoria.

C100/84—**Ungerer,** N. J.; J. J. Rousseau, c/o Cape Trustees Ltd, P.O. Box 2276, Cape Town, 8000. 25/9/85, 10h00, Oudtshoorn.

C176/85—**Isoterm (Pty) Ltd,** in liquidation; J. P. Diepering & M. T. East, c/o Cape Trustees Ltd, P.O. Box 2276, Cape Town, 8000. 27/9/85, 09h00, Cape Town.

C721/84—**Goldline Furniture Manufacturers (Pty) Ltd,** in liquidation; F. D. Glaum, c/o Cape Trustees Ltd, P.O. Box 2276, Cape Town, 8000. 27/9/85, 09h00, Cape Town.

K14/85—**Van der Merwe,** Johannes Petrus; Benito Berlin Benade, p/a Engelsman Benade & Du Plessis, Posbus 609, Kimberley. 18 September 1985, 10h00, Kimberley.

K21/85—**Deysel,** Frederik Francois Jr.; Benito Berlin Benade, p/a Engelsman Benade & Du Plessis, Corner House, Du Toitspanweg, Posbus 609, Kimberley. 20 September 1985, 14h00, Olifantshoek.

T580/85—**Hadjitheodorou,** P., formerly trading as Duroglass; R. B. Prosch Trustee, c/o Praetor Trust (Pty), P.O. Box 99-319, Carlton Centre, Johannesburg, 2001. 12/9/85, 11h30, Boksburg.

B96/85—**Rossouw,** Edward Elexander Newman, voorheen handeldrywende as Van der Berg Alma Mater Eiendomsagentskap, Hoofstraat 24a, Villiers; George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 19 September 1985, 10h00, Frankfort.

B190/85—**Erasmus,** Pieter Johannes, tydens sekwestrasie 'n motorelektrisiën van Besterstraat 9, Senekal, en Engela Jacoba Erasmus, gebore Du Plooy, partye is getroud in gemeenskap van goed; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 23 September 1985, 10h00, Senekal.

C189/85—**Akoojee,** G. H.; L. von W. Bester, P.O. Box 2276, Cape Town. 20/9/85, 9.00 a.m., Cape Town.

K86/84—**Marwil Motel (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; H. J. F. Steyn & B. B. Benade, p/a Posbus 819, Bloemfontein. 18 September 1985, 10h00, Postmasburg.

B345/85—**Van Tonder,** Susanna Catherina (Catharina), voorheen handeldrywende as Goldfields Real Estate te Welkom, en tans woonagtig te Bloemfontein; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 18 September 1985, 10h00, Bloemfontein.

B265/85—**Verster,** Ryno Johannes; Eugene Frederick Saffy. 18 September 1985, 10.00 a.m., Bultfontein.

B191/85 en B193/85—**Fouche,** Dirk Johannes en Anna Johanna Fouché; Charl Jacob Venter, Posbus 153, Bloemfontein. Tweede vergadering, 25 September 1985, 10h00, Welkom.

T882/85—**Thysfontein Vakansieoord (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; A. V. Hamman, Mirianastraat 230, Sinoville, 0182. 18 September 1985, 10 vm., Pretoria.

T895/85—**At Beleggings (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; A. V. Hamman, Mirianastraat 230, Sinoville, 0182. 18 September 1985, 10 vm., Pretoria.

B252/85—**Botha,** Thomas Lourens Crous; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 20 September 1985, 11.00 vm., Winburg.

B318/85—**Durand,** Christian Willem Adrian, van Karmelstraat 14, Bethlehem, Identiteitsnommer 50080450400001; George Frederik Wessels, Posbus 760, Bloemfontein. 20 September 1985, 09h30, Bethlehem.

C321/85—**Joubert Rekenaardienste (Edms.) Bpk;** David Michael Meaker en André Daniël Kruger, Likwidateure, p/a Wellingtonweg 32, Durbanville, 7550. 17 September 1985, 11h00, Bellville.

B388/85—**Mentz,** Hendrik; Brian St Clair Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Cooper House, Posbus 27, St Andrewstraat 157, Bloemfontein. 11 September 1985, 10h00, Zastron.

C169/85—**Thiart,** Eric, of Athenestraat, Vredenburg; J. P. Diepering, c/o Cape Trustees Ltd, St Georges Centre, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 18/9/85, 10h00, Vredenburg.

C792/84—**Fortuin,** James Noel, a clerk previously employed by a firm of attorneys and residing at Mizpah, Fourth Avenue, Grassy Park, born on 7/10/40, I.D. No. 49007490; F. D. Glaum, c/o Cape Trustees Limited, St George's Centre, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. 26/9/85, 09h00, Wynberg.

B271/85—**Grobbelaar,** Niolaas Johannes; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 25 September 1985, 9.30 vm., Kroonstad.

B347/85—**Van der Westhuizen,** Jacob Jacobus; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 25 September 1985, 9.30 vm., Kroonstad.

B254/85 en B256/85—Gesamentlike insolvente boedel **Coertze,** Jan Hendrik en Maria Jacoba Botes Coertze; Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein. 24 September 1985, 10.00 vm., Bothaville.

E81/85—**Van den Berg,** Wessel Johannes, formerly an insurance broker who resided at 70 Louis Botha Crescent, Summerstrand, Port Elizabeth; Stephen Henry Levin Trustee, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, A A House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6001. 19/9/85, 14h00, Port Elizabeth.

C283/85—**Pamphlet Distributors & Printers (Cape) (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Montagu Philip Plant 4, Wale Street, P.O. Box 86, Cape Town, 8000. 15/8/85, Cape Town.

C25/85—**R P G Phoenix Foods (Pty) Ltd,** in liquidation; D. S. Ozinsky & E. B. Wallace, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Ninth Floor, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 18 September 1985, 09h00, Durban.

C114/85—**Tumil Investments (Pty) Ltd,** in liquidation; D. S. Ozinsky, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Ninth Floor, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 24 September 1985, 11h00, Bellville.

C303/85—**Buys,** Beverley-Anne, 41 Dromedaris Street, Gordons Bay, born on 26/8/52; D. S. Ozinsky, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Ninth Floor, Greenmarket Place, 54 Shortmarket Street, Cape Town. 18 September 1985, 10h00, Strand.

C208/85—**Fibremould Products (Pty) Ltd;** A. M. Rennie, for Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town. 19 September 1985, 14h00, Port Elizabeth.

C486/85—**Van Tonder,** Martin Dirk, I.D. No. 5409185081005, born on 18/9/54; P. P. Tredoux, for Syfrets Trust Ltd, 140 St George's Street, Cape Town. 19 September 1985, 2 p.m., Port Elizabeth.

E180/85—**Freckles (Pty) Ltd,** in liquidation, formerly trading as Freckles Boutique at Murray and Steward Arcade, East London, and with registered office at c/o Bartel Emslie & Victor, 15 St Mathews Road, East London; K. N. Paterson & A. S. Paterson, for Paterson Trustees (Pty) Ltd, Third Floor, CNA Building, 37 Union Street, East London. 20 September 1985, 10 a.m., East London.

E187/85—**A Altshuler & Co. (Pty) Ltd,** in liquidation with business premises at Wilsonia Industrial Sites, East London, and having its registered office at 15 St Matthews Road, East London; K. N. Paterson, for Paterson Trustees (Pty) Ltd, Third Floor, CNA Building, 37 Union Street, East London; and Niel Bowman, Wesbank House, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg. 20 September 1985, 10 a.m., East London.

T1116/85—**Matthysen,** J. H.; Basil Brian Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria. 25/9/85, 10h00, Pretoria.

T1085/85—**Van Hansen,** P. J., in sequestration; Basil Brian Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria. 25/9/85, 10h00, Pretoria.

T1374/85—**O-R Foundry & Engineering Services (Pty) Ltd,** in liquidation; Basil Brian Nel, 527 Prudential Assurance Building, 28 Church Square, Pretoria. 25/9/85, 10h00, Pretoria.

T2751/84—**Motor Marine (Edms.) Bpk.,** in likwidasie, wat handel gedryf het te Tweede Laan 17, Alberton; J. H. van Rensburg, p/a Cape Trustees Bpk., Negende Verdieping, Old Mutualsentrum, Andriesstraat 167, Pretoria, 0002. 18/9/85, 09h00, Alberton.

N438/84—**Uvongo C.B.D. (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Denis Erhard Lundin, P.O. Box 401, Port Shepstone, 4240.

B206/85—**Van der Walt,** Nicolaas Jacobus; Francis Joseph Errol Paola, Kurator, Posbus 101, Kroonstad, 9500. 18 September 1985, 10h00, Welkom.

E171/85—**Pretorius,** Terence Edward; Basil Kenneth Spengler van Zyl & Hermanus Maritz, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001. 26 September 1985, 2 p.m., Port Elizabeth.

T1869/85—**Poynton Buildings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; James Charles Herman Stedall, P.O. Box 683, Pretoria, 0001.

T839/85—**Bouwer,** Johannes Albertus; Leslie Matuson, c/o Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 25/9/85, 09h00, Johannesburg.

T2737/84—**De Moel,** Christine Gertrude, born on 8/12/54; S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 25/9/85, 9 a.m., Johannesburg.

T1185/85—**Broccardo,** Maurizo; Graham Ernest, Taylor, P.O. Box 95177, Grant Park, 2015. 25/9/85, 09h00, Johannesburg.

N460/85—**Ring Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. David Aaron Levy, 301 Durban Bay House, Smith Street, Durban, 4001.

B335/85—**Meintjes,** J. L.; H. G. van der Walt (Kurator), p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein. 18 September 1985, 10 voormiddag, Bloemfontein.

T470/85—**Brewer,** Ronald Edward; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T874/85—**Coetzee,** Barend Petrus; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty) Ltd, P.O. Box 7976, Johannesburg. 27 September 1985, 9.30 a.m., Springs.

T2829/84—**Lourens,** Daniel Nicholaas; Albert Ruskin, for Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T1114/85—**Joubert,** Gideon Petrus; Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg. 2 October 1985, 9.00 a.m., Kempton Park.

B270/85—**Benson,** Johannes Christiaan; H. G. van der Walt (Kurator), p/a McIntyre & Van der Post, S A Permanentegebou, Maitlandstraat 45, Bloemfontein. 18 September 1985, 10 voormiddag, Bultfontein.

B156/85—**Bloemfontein Speed Centre (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; Hendrik Johannes Philippus de Klerk, p/a Hill, McHardy & Herbst, Posbus 93, Voortrekkerstraat 114, Bloemfontein, 9301. 25 September 1985, 10h00, Bloemfontein.

B276/85—**Schutte,** Cornelius Jansen; Hendrik Johannes Philippus de Klerk, p/a Hill, McHardy & Herbst, Posbus 93, Voortrekkerstraat 114, Bloemfontein, 9301. 25 September 1985, 10h00, Bloemfontein.

C534/85—**S R E Syndication One (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Ian Morris, P.O. Box 2563, Cape Town.

C629/85—**Quentin Court (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation; Ian Morris, P.O. Box 2563, Cape Town.

N268/85—**Palm,** Gregory Steward; K. D. Krumm, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 1 October 1985, 9.00 a.m., Durban.

N326/85—**Erectabuild Construction (Pty) Ltd,** in liquidation; K. D. Krumm, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 1 October 1985, 9.00 a.m., Durban.

N358/85—**Louw,** Karel Rudolf Willem; K. D. Krumm, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 1 October 1985, 9.00 a.m., Durban.

N155/85—**Makada,** Yusuf; Brian Rulten, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 8 October 1985, 09h00, Durban.

N187/85—**Sewcharan,** Rubychand; K. D. Krumm & B. P. Vermaak, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 27/9/85, 10.00 a.m., Pietermaritzburg.

N269/85—**Maritzburg Joinery Works (Pty) Ltd,** in liquidation; R. J. Strydom, c/o Natal Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 5342, Durban, 4000. 4/10/85, 10h00, Pietermaritzburg.

E272/84—**M. G. van Niekerk & Sons (Pty) Ltd,** in liquidation, with its registered head office at 10 Hart Street, Sidwell, and formerly trading as a general engineering business; Stephen Henry Levin, Liquidator, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, A A House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6001. 26/9/85, 14h00, Port Elizabeth.

T1179/85—**Lemmer,** Adriaan Izak, voorheen 'n boer, tans die eienaar van 'n matskoonmaakbesigheid en woonagtig te Hoopstraat 26, Bloemhof, Tvl; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 20 September 1985, 10h00, Bloemhof.

C880/84—**Holmes,** Audrey; Brian W. Smith, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town. 27 September 1985, 9.00 a.m., Cape Town.

T1400/85—**Guardmark Security (Pty) Ltd,** in liquidation; Leslie Matuson, for Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1559/84—**Bezuidenhout,** Bernard Peter, trading as Crystal Glass; Leslie Matuson, for Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 20/9/85, 09h30, Krugersdorp.

T1040/85—**Krugersdorp Implement Centre (Pty) Ltd;** Harry Kaplan, for Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg. 11/10/85, 09h30, Krugersdorp.

T393/85—**Dynamic Clothing Marketing (Pty) Ltd,** in liquidation; Mervyn I. Swartz & Leslie Cohen, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T394/85—**The House of Phillip Craig (Pty) Ltd,** in liquidation; Mervyn I. Swartz & Leslie Cohen, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T392/85—**Cilbar & Company (Pty) Ltd,** in liquidation; Mervyn I. Swartz & Leslie Cohen, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T523/85—**Gottlieb's Clothing (Pty) Ltd,** in liquidation; Mervyn I. Swartz & Leslie Cohen, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T413/85—**Eva Dress Manufacturers (Pty) Ltd,** in liquidation; Mervyn I. Swartz & Leslie Cohen, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T1352/85—**Salkow,** Paul David; Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000. 25 September 1985, 09h00, Johannesburg.

T418/85—**Kruger,** Andries Johannes; C. H. du Plooy, Posbus 13923, Sinoville. 19/9/85, 10h00, Pretoria-Noord.

T2394/84—**De Jager,** Daniel Christoffel Gerhardus, Brinkstraat 2, Hendrina, distrik Middelburg; N. J. de Witt, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 2/10/85, 10h00, Middelburg.

T1432/85—**Van Rooyen,** Susan, voorheen van Kilner Gardens 27, Magdalena Willersstraat, Kilnerpark, Pretoria; D. J. Klerck, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 30/9/85, 10h00, Pretoria.

T1479/85—**Botes,** Sybrand Louwrens, Sangirostraat 5, Middelburg, I.D. No. 4503035008003, geboorte datum 3/2/45; A. J. Hessels, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 2/10/85, 10h00, Middelburg.

T1095/85—**Prinsloo,** David Izak, Letabastraat 12, Middelburg, I.D. No. 4711255084004; A. J. Hessels, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 2/10/85, 10h00, Middelburg.

T2054/85—**Bam,** Paul Stephanus en Wilhelmina Susanna Bam, Syd Cornwellstraat 7, Witrivier, I.D. No. 3303035034003; A. J. Hessels, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 30/9/85, 08h00, Witrivier.

T1565/85—**Bothma,** Petrus Theodorus Malan, van die plaas Steenkool Spruit, distrik Delmas, I.D. No. 5808305062003, geboortedatum 30/8/58; A. J. Hessels, p/a Metboard (Pta) Beperk, Posbus 3127, Pretoria. 27/9/85, 09h00, Delmas.

T1469/85—**Celine Diamonds (Pty) Ltd,** in liquidation; N. J. de Witt, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria. 4/10/85, 10h00, Pretoria.

C261/85—**Cedlen Investments (Pty) Ltd,** in liquidation; Montagu Philip Plant, Neville Ralph Rubinstein; appointed joint liquidators. 21/8/85, Cape Town.

B258/85—**Botha,** Philipus Jacobus; H. G. van der Walt, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300. 18 September 1985, 09h00, Viljoenskroon.

T1156/84—**Pretorius,** Jacobus Christiaan; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 25 September 1985, 9.30 a.m., Potchefstroom.

T1494/85—**Els,** Marthinus Johannes; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 23 September 1985, 10h00 a.m., Brits.

T1962/85—**Van der Linde,** Dawid Benjamin Johannes; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 26 September 1985, 9.30 a.m., Messina.

T858/85—**Viljoen,** Jan Johannes Hendrikus, formerly trading as Magnolia Paving; V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria. 2 October 1985, 9.00 a.m., Alberton.

T84/85—**Ginsberg,** A. J., trading as Cheryl's Busy Bee Florist; C. G. Foot, c/o Metrust Limited, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T1360/85—**Brits Hydraulics (Pty) Ltd,** in liquidation. P. A. Cronjé, P.O. Box 17300, Pretoria North. 30/9/85, 10h00, Brits.

T1367/85—**Ermelo Eiendoms- en Algemene Agentskappe (Edms.) Bpk.,** in likwidasie; P. A. Cronjé, Posbus 17300, Pretoria-Noord. 27/9/85, 09h30, Ermelo.

T1577/85—**Janse van Rensburg,** André; P. A. Cronjé, P.O. Box 17300, Pretoria North. 27/9/85, 10h00, Pretoria.

T725/85—**Vitesse Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation; D. J. Rennie, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 27 September 1985, 9.30 a.m., Krugersdorp.

T871/85—**I.M.I. Group (Pty) Ltd,** in liquidation; Colin Rupert George Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 25 September 1985, 10 a.m., Benoni.

T1812/84—**Antill Gibson and Associates (Pty) Ltd,** in liquidation; Colin Rupert George Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 25 September 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T1633/85—**Stoman,** Christoffel Jasper; D. J. Rennie, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 2 October 1985, 9.00 a.m., Kempton Park.

T1651/85—**Michlo,** George; D. J. Rennie, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 2 October 1985, 9.00 a.m., Johannesburg.

T677/85—**European and Eastern Trading Company (Pty) Ltd,** in liquidation; D. J. Rennie, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 27 September 1985, 9.30 a.m., Krugersdorp.

T437/85—**Bevada Enterprises (Pty) Ltd,** in liquidation; J. H. Blignaut, c/o Metrust Limited, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 18/9/85, 09h00, Johannesburg.

T124/85—**McLellan,** D. M.; T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria. 2/10/85, 10h00, Rustenburg.

T886/85—**Erasmus,** G.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 20/9/85, 09h00, Pietersburg.

Form/Vorm 2

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purposes of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

T1669/84—**Van Wyk,** J. P. 18 September 1985, 9.00 a.m., Randburg. Further proof of claims.

T2529/84—**Swanevelder,** Zacharias Hendrik. 18 September 1985, 10.00 a.m., Benoni. Proof of claims.

T405/84—**Sadie,** John Joseph. 4 October 1985, 9.30 a.m., Germiston. Proof of claims.

T381/85—**Elliott,** Norma Vivienne. 4 October 1985, 9.30 a.m., Krugersdorp. Proof of claims.

T2169/84—**Strydom,** Louis. 3 October 1984, 9.00 a.m., Randfontein. Proof of claims.

B128/83—**Pieterse,** Hermanus Petrus Prinsloo, voorheen van Bothastraat 5, Kroonstad. 11 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Verdere bewys van eise.

N316/84—**Roxford Machine Tools (Pty) Ltd,** in liquidation. 19 September 1985, 10h00, Pinetown. Proof of claims.

N60/84—**Rustenberg Rubber Liners (Pty) Ltd,** in liquidation. 17/9/85, 09h00, Durban. Proof of claims.

N576/84—**Henry Mail Order (Pty) Ltd,** in liquidation. 17/9/85, 09h00, Durban. Proof of claims.

N191/83—**Trinity Construction (Pty) Ltd,** in liquidation. 17/9/85, 09h00, Durban. Proof of claims.

N410/83—**Childs,** E. R. 17/9/85, 09h00, Durban. Proof of claims.

N563/84—**Duguza Investments and Housing Co (Pty) Ltd,** in liquidation. 17 September 1985, 09h00, Durban. Proof of claims.

249/84—**C. Foley Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. 24 September 1985, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

N582/84—**Bunsi,** Ramharak (Ramharak Bunsee). 24 September 1985, 09h00, Durban. Final statutory meeting for the proof of claims.

C406/83—**Rodene House (Pty) Ltd.** 20 September 1985, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C705/84—**Roos,** Cornelius, trading as Rodec Painters Decorators and Plasterers. 17 September 1985, 11h00, Bellville. Proof of claims.

C639/84—**Sugar and Spice (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/9/85, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C451/84—**Ollenwagen,** H. W. J. 25/9/85, 10h00, Springbok. Proof of claims.

C292/82—**Triton Group Management Services (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/9/85, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

K106/84—**Lekair (Pty) Ltd,** handeldrywende as Multitech, in likwidasie. 11 September 1985, Kimberley. Bewys van eise.

T1801/84/1A—**Norelco Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation. 1985-09-18, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.

B63/85—**Pieterse,** Cornelius Johannes, Esbertstraat 4, Hennenman, voorheen handeldrywende as Procura Versekeringsmaatskappy, Newcastle. 18 September 1985, 10h00, Hennenman. Bewys van verdere eise.

T2630/84—**Big Daddy's Famous Spiced Chicken (Pty) Ltd.** 11/9/85, 09h00, Johannesburg. Proving of claims.

T2381/84—**Allied Ceilings & Partitions (Pty) Ltd.** 25/9/85, 09h00, Johannesburg. Proving of claims.

T2506/84—**Protti,** Andrea. 18/9/85, 09h00, Randburg. Proving of claims.

B344/84/ASR—**Van der Linde,** J. H. 18 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Tweede vergadering van skuldeisers.

B290/84—**Renison,** Winn. 18 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Om verdere eise te bewys.

B123/85—**Carelzen,** Frederick Johannes, Id. No. 5510185074005. 18 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Om verdere eise te bewys.

C780/84—**Blom,** F. G. 20/9/85, 9.00 a.m., Cape Town. Further proof of claims.

C28/85—**Jongie,** G. H. 20/9/85, 9.00 a.m., Cape Town. Further proof of claims.

C849/84—**Philip Lock & Seuns (Edms.),** in liquidation. 25/9/85, 10h00, Vredenburg. Proof of claims.

B239/85—**Denlia Agencies (Pty) Ltd,** in liquidation. 25 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Second meeting of creditors.

C325/84—**Goodlad and Smit,** partnership, trading as Kwagga Motors, G.S. Joinery, Contact Electrical and Building Consultant Supplies. 20/9/85, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

B293/84—**Smalberger,** C. J. 16 September 1985, 10h00, Fouriesburg. Bewys van eise.

B330/84—**Marais,** D. A. 18 September 1985, 10h00, Bethlehem. Om verdere eise te bewys.
B377/84—**Oosthuizen,** Roelof. 11 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Spesiale vergadering.
B236/85—**Klopper,** A. L. 11 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Spesiale vergadering.
C621/82—**Allied Roofing (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 September 1985, 9 a.m., Cape Town. Special meeting to prove late claims.
K62/84—**Swanepoel,** Johannes Jacobus. 11 September 1985, Kimberley. Bewys van eise.
B2191/85—**Joubert,** Andries Johannes, wat handel gedryf het as Spot Cash Store te Bloemfontein. 18 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Bewys van verdere eise.
E86/84—**Ackerman,** Maurice Basil Wilbour, formerly residing at 8 Berkley Court, Third Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth. 19/9/85, 14h00, Port Elizabeth. Further proof of claims.
T138/85—**L. E. Schwab (Pty) Ltd.** 18 September 1985, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.
T416/84—**Vicron (Pty) Ltd,** in liquidation. 27 September 1985, 09h30, Germiston. Proof of claims.
E38/85—**Botha,** Jacobus, a farmer of Middleplaas, District of Aliwal North. 16 October 1985, 10 a.m. Further proof of claims.
T1779/84—**Van Schalkwyk,** Theunis Jacobus, I.D. No. 3803215021001. 18/9/85, 10h00, Middelburg. Om verdere eise te bewys.
T182/85—**Bothma,** Christiaan Johannes, I.D. No. 5211195003007. 19/9/85, 10h00, Potgietersrus. Om verdere eise te bewys.
T2771/84—**Oosthuizen,** J. H., I.D. No. 3210215032006. 25/9/85, 10h00, Klerksdorp. Om verdere eiste te bewys.
T786/85—**Reiners,** Frederik Johannes, I.D. No. 3812315035001. 24/9/85, 14h00, Fochville. Om verdere eiste te bewys.
T572/85—**Kühn,** Theresa, I.D. No. 4402160001008. 26/9/85, 10h00, Zeerust. Om verdere eiste te bewys.
T252/85—**Algi Investments (Pty) Ltd,** in likwidasie. 20/9/85, 10h00, Vereeniging. Om verdere eiste te bewys.
T31/81—**Cronje,** S. F. 26/9/85, 10h00, Groot Marico. Aanvaarding van die volgende spesiale besluit:

Dat die Kurator gemagtig word om die aanbod van R40 000,00 vir die volgende eiendomme te aanvaar en dat hy ook gemagtig word om die nodige dokumente te onderteken vir registrasie van transport in die Koper se naam:

Resterende Gedeelte van Gedeelte 49 ('n gedeelte van Gedeelte 14) van die plaas Schuinsdrift 75, Registrasie Afdeling J P, Transvaal, groot 11,7698 hektaar.

Resterende Gedeelte van Gedeelte 14 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Schuinsdrift 75, Registrasie Afdeling J P, Transvaal, groot 11,7850 hektaar.

K101/84—**Scherman,** J. J. 18/9/85, 10h00, Kimberley. Verdere bewys van eise.
T568/84—**Volksrust Bazaar (Pty) Ltd,** in liquidation. 18 September 1985, 10h00, Volksrust. Further proof of claims.
T758/85—**Lourens,** D. A. 2/10/85, 10h00, Middelburg. Verdere bewys van eise.
B137/85—**De Villcor (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 11 September 1985, 10h00, Bloemfontein. Spesiale vergadering.
E9/84—**Caldeira,** Manuel Eugenio. 20/9/85, 10 a.m., Alexandria. Proof of debt.
E274/84—**Elmech Industrial Services (Border) (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/9/85, 10 a.m., East London. Proof of debt.
N310/84—**Pentz,** D. G. 13 September 1985, 09h00, Newcastle. Bewys van verdere eise.
N309/84—**Penadron (Edms.) Bpk.** 13 September 1985, 09h00, Newcastle. Bewys van verdere eise.
C382/84—**Kleynhans,** Stephanus Hendrik. 18/9/85, 10 a.m., Humansdorp. proof of debt.
N212/85—**Clark,** E. H. 20 September 1985, 10 a.m., Pietermaritzburg. Proof of claims.
T254/85—**Goophees Stores (Pty) Ltd.** 25 September 1985, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.
T2124/84—**Mildura Construction (Pty) Ltd.** 25/9/85, 09h00, Johannesburg. Further proof of claims.
T2457/84—**International Standerton (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 September 1985, 9.30 a.m., Vereeniging. Further proof of claims.
T2455/84—**International Balfour (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 September 1985, 9.30 a.m., Vereeniging. Further proof of claims.
T815/85—**Van Schalkwyk,** Theunis Jacobus. 18/9/85, 10h00, Pretoria. Proof of claims.
T2903/84—**Hendriks,** George Erhardt Jr. 23/9/85, 10h00, Pretoria. Proof of claims.
T228/85—**Willett-Clarke,** James Frederick. 20 September 1985, 09h00, Pretoria. (a) Proof of claims. (b) To receive the report. (c) To pass resolutions.
T2033/84—**Basson,** W. J., trading as Sunlite Conversions. 18/9/85, 10h00, Benoni. Proving of claims.
T547/84—**Hunt,** James Austin, t/a Hunt Enterprises, Hunt Kitchens, Village Kitchens, Kitchen Talk, H & R Holdings, and also trading for his own account under the name and style of Blakey and Hope at The Mews, Rosebank. 18/9/85, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.
T1802/84—**Woodmark (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/9/85, 9.30 a.m., Germiston. Further proof of claims.
T2053/84—**Minicom Supplies (Pty) Ltd,** in liquidation. 18/9/85, 9 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.
T1870/84—**Aurora Panel Beaters (Pty) Ltd.** 2/10/85, 09h00, Johannesburg. Proving of claims.
T644/84—**LBS Electrical Contractors (Pty) Ltd.** 25/9/85, 09h00, Johannesburg. Interrogation of witnesses further proof of claims.
C474/85—**Gwent Contractors (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/9/85, 09h00, Cape Town. Statutory second meeting of creditors proof of claims instructions to the liquidator.
T2426/84—**Lamberti,** Vincent Eric Basil. 25 September 1985, 9.00 a.m., Johannesburg. Proof of claims.
T1953/83—**One Stop Decorators and Furnishers (Pty) Ltd,** in liquidation. 18 September 1985, 10h00, Alberton. Proof of claims.
T2667/84—**Southern Instruments (Pty) Ltd,** in liquidation. 18 September 1985, 09h00, Johannesburg. Proof of claims.
T411/84—**Cawood,** J. J. 19 September 1985, 09h00, Rustenburg. Eise te bewys ondervraging.
T421/84—**Cawood,** mev. A. 19 September 1985, 09h00, Rustenburg. Eise te bewys ondervraging.
T401/84—**Living Image.** 19 September 1985, 09h00, Rustenburg. Eise te bewys ondervraging.
T887/85—**Fouche,** D. L. 28 Oktober 1985, 09h00, Lichtenburg. Eise te bewys.
T1063/84—**Leeson,** J. J. 16/9/85, 10h00, Pretoria. Bewys van eise.
T2135/82—**Alberts,** D. 19/9/85, 09h00, Rustenburg. Eise te bewys ondervraging.

Form/Vorm 4

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

B257/84—**E. G. Wilkie (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

B262/83—**De Vos,** H. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

E182/84—**Peaches and Cream (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

T206/84—**H. Gordon & Son (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

K95/84—**Noordkaaplandse Afslaers (Edms.) Bpk.** First and Final Liquidation and Distribution. Kimberley.

B156/84—**Viljoen,** Hendrik Christoffel, handeldrywende as Henties Pizzeria. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Kroonstad.

B110/84—**Jacobs,** Frans Johannes Hermanus. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Jacobsdal.

B219/84—**De Jager,** Jan Hendrik Petrus, voorheen handeldrywende as Jan de Jager Dieseldienste te Dr. Van der Bijlstraat, Hennenman. Supplementêre tot die Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Hennenman.

T736/84—**Kessel,** Selwyn, trading as L A Electrical. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T232/85—**Tiger Bros. (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Johannesburg.

B383/84/A—**Bethcor (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Welkom.

B318/84—**Venter,** Jacob Johannes, voorheen handeldrywende as Mietsies Kafee, Kroonstad. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Kroonstad.

T1521/84—**Muller,** H. L. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Vanderbijlpark.

T1933/83—**Pact Finance Company (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

N280/84/4B—**Kajee,** Y. E. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

K96/84—**Moolman,** Arthur Richard, handeldrywende as Decorene te De Aar. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. Kimberley, De Aar.

T462/84 OND 2B—**Poker Flat Ranchers (Pty) Ltd,** in vrywillige likwidasie, eiendomsmaatskappy, Jorisgebou, Joubertstraat, Krugersdorp. Gewysigde Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Krugersdorp, 6 September 1985.

T68/82—**Barkhuizen,** Buchner Johannes, Identiteitsnommer 3901215026003. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, 6 September 1985.

T1381/84—**Dragon Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation. Revised First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, Germiston.

E174/82—**Potgieter,** Izak. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London, 6 September 1985.

T355/77—**Gey van Pittius,** Tjaart. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 6 September 1985.

1476/83—**Anglo African Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

B221/84—**Louis Bantjes Konstruksie (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. First Liquidation and Distribution. Bloemfontein.

N512/84—**Galaxy Boats (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

C148/84/3B—**Genessa Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, 22 August 1985.

C565/82/5A—**Lembarno (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, 22 August 1985.

C56/84—**Laubscher,** Hendrik Gabriel, born on 10/3/58, Identity No. 5803105090007, residing at 71 First Avenue, Newton Park, Port Elizabeth. Amended First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, Port Elizabeth, 13/9/85.

C618/84—**Boyd,** Sharmian Avril Camilla, born on 8/10/48, Identity Nol. 4810080102005, a pool and paving contractor, trading as Town Pools, Somerset West, and residing at 18 Viewmount Road, Somerset West. First and Final Liquidation. Cape Town, Somerset West, 13/9/85.

C636/84—**Fantasy Tours (Pty) Ltd,** in liquidation, trading as an international wholesale reservation service at Shop 4, Radio City Building, Pier Place, Heerengracht, and with registered office at c/o Hurwitz Lewak, Third Floor, Anglo American Life Centre, 21 Riebeeck Street, Cape Town. First Liquidation and Distribution. Cape Town, 13/9/85.

N330/84—**Sysie Beleggings (Edms.) Bpk.,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Port Shepstone.

T365/85—**Charlco Beleggings (Edms.) Bpk.,** in voluntary liquidation (Ref. T365085). First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

N600/84—**Sunnyside Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final. Pietermaritzburg, Vryheid.

N170/85—**Merjune Investments (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

C642/85—**Green Vista (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town.

T2000/83—**Barker,** M. K. Amended First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg, 6 September 1985.

B209/84—**Van den Berg,** Adolf Johannes, 'n slagter, Seefs Slaghuis, Kingstraat 1, Parys. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Parys.

B184/84—**Chesno,** Yvonne, wat handel gedryf het as Redheart Ladies and Gents Outfitters, te Dryerstraat 15, Senekal. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Senekal.

C305/83—**Mendelsohn,** Helen, born Kavalsky, a housewife, previously residing at 16 Kestell Street, Bloemfontein, and presently residing at Valley Lodge, The Valley Walk, Constantia. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T203b/77—**Hawley,** Edward. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton, 6 September 1985.

E8/77/3/2A—**Levy,** Don Selwyn, born on 1 /7/31, an architect, formerly practising at Fifth Floor, United Building, Main Street, Port Elizabeth, and formerly resident at 1703 Mutualhof, Humewood, Port Elizabeth. Second Supplementary First and Final. Grahamstown, Port Elizabeth.

N567/84—**Huntleigh Court (Pty) Ltd,** in members' voluntary winding-up. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

B297/84—**Strydom,** Andries Adriaan and Bernice Strydom. First and Final Liquidation and Distribution. Bloemfontein.

T1052/84—**Select Switchboards (Pty) Ltd,** in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1271/84—**Kumm,** Richard John. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Springs.

T2733/84—**IT (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T2828/84—**Menges,** Basil Winston. First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T1717/83—**Jansen van Vuuren,** Willem Hendrik Jacobus. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Springs.

B250/83—**Van Wyngaardt,** J. C. Aanvullende Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Virginia.

C565/80/5A—**Dramat,** Magedien. Eerste en Laaste Kontribusie en Likwidasie. Kaapstad.

C696/84/6B—**Bachof Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C385/84/5B—**Sig Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Administration. Cape Town.

N500/84—**Fourie,** L. P. First and Final Liquidation and Contribution. Pietermaritzburg, Pinetown.

N181/83—**Lazarus,** C. H. Third Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N256/83—**Terra Tanks (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N451/84—**Pieterse,** Alwyn Lenro. First and Final Liquidation and Contribution. Pietermaritzburg, Port Shepstone.

N281/84—**Star Erection (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Pinetown, 6 September 1985 to 20 September 1985.

N372/84—**Ramsay,** Jacqueline Yvonne. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Vryheid, 6 September 1985 to 20 September 1985.

C178/85—**Pamphlet Distributors & Printers (Natal) (Pty) Ltd,** creditors voluntary liquidation. First and Final Liquidator's Liquidation, Distribution and Contribution. Cape Town, Durban.

N11/85/1C—**Dube Ridge Ranch (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

N171/85—**Southward (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation an Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T798/84—**Mathewson,** R. C. A. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton.

T649/83—**Strongwear Parts (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Kempton Park.

T1055/82—**Van Vuuren,** P. J. J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T487/84—**Malets Garage (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T1986/83—**Jocharl (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.

T1584/85—**Helstaf (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Transvaal.

N183/84—**Sewnarain,** Sookdeo. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

C440/82/4A—**Paul,** Trevor Blake, date of birth, 12/12/47. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

C705/83/5B—**Topi Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town.

C62/82/2A—**Denton,** David Joseph, trading as Quicolour Laboratories, date of birth, 12/5/52. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T2510/84/OND 1—**Betpark Industrial Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

C384/84—**Senrab Estates (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation. Cape Town, Bellville.

T1694/83—**Benoni Trust (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

C736/84—**Lustre Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

T150/85—**Leeuwpan Farming Company (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Springs.

B49/84—**Van der Berg,** Rudolf Johannes, Id. No. 2505315025003. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Petrusburg.

T674/84—**Jankob Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T158/81—**Timly Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

N495/84—**G. Sommer Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.

T2763/84—**Thirty Five Highlands (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

C168/74—**Steyn,** Marthinus Johannes van Niekerk. Supplementêre Vyfde en Finale Likwidasie en Distribusie. Kaapstad, Malmesbury.

14172/83—**Van Eeden,** D. G. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 21 dae.

C553/76—**Turner,** M. E. H. Third Liquidation and Distribution. Cape Town.

C708/83—**Whitehead,** Basil Strathmore. Second and Final Liquidation and Distribution. Kaapstad, Montagu, 6 September 1985.

C192/82—**Van Rooyen,** Dirk. Second Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, 6 September 1985.

C548/81—**Friedman,** H. G. Second Liquidation and Distribution. Cape Town, Wynberg.

T1682/84—**Erasmus,** Johannes Cornelius Jurgens. Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Kontribusie. Pretoria, Potgietersrus.

T1195/84—**Highland Construction (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1744/84—**Bestuursinligtingsisteme (Edms.) Bpk.** Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Vereeniging.

T1765/83—**Burograph (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Tweede en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria.

T856/83—**Pneutool (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Abatement. Pretoria, Johannesburg, 6/9/85—20/9/85.

T693/84—**Computer Weighing Systems (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. Pretoria, 6/9/85.

T905/78—**Jonker,** A. J. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. Pretoria, Brits, 6/9/85.

T1199/80—**E. I. Rogoff Limited,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1200/80—**E. I. Rogoff (Sales) (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1201/80—**E. I. Rogoff Agencies (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1203/80—**Vanson Sales (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1204/80—**Gerald Cohen Agencies (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

B285/84—**Strydom,** B. Bloemfontein.

B313/84—**Viljoen,** Paul Joël Daniel. First Liquidation and Distribution. Bloemfontein.

802/85/ASR—**Krugel,** H. C. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.

3447/85—**Hardy,** Beatrice Alice. First and Final Liquidation and Distribution. Johannesburg, 6 September 1985, 21 days.

T1906/84—**Pretville Beleggings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.

T1413/83—**Van der Walt,** Andries Johannes. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Bronkhorstspruit.

T1505/83/5B—**Silata Investments (Pty) Ltd,** in members voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T1440/84—**Secunda Spares (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation Distribution and Contribution. Pretoria, Witbank.

T1472/84—**Guilea Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

13800/84—**Allan,** James Ian. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton.

T1353/81—**Aarburg (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Potchefstroom.

K11/84—**Nel,** Frederick Willem Jacobus. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Kimberley, Barkly-Wes.

E229/84/A—**Gomist Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.

K71/84—**Dippenaar,** Josias van Zyl. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Upington.

E75/85/B—**Bluewaters Hotel (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.

C725/84/5B—**Bronisco Investments (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.

C4/85—**Margaret Close Property (Pty) Ltd,** in members voluntary liquidation. The Liquidators Liquidation, Contribution and Distribution being the First and Final. Cape Town.

T280/74—**Buitendag,** Frederick Stephanus. Second and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria.

T486/83—**Stanley Sable Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T857/83—**Temerity (Pty) Ltd.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

T393/81—**Retail and General Properties Limited,** in voluntary liquidation. First Supplementary Fifth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T888/84/OND8—**Squareball Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. Liquidators First and Final. Johannesburg.
T455/82—**Wylie,** M. E. Second and Final Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T653/83—**Elite Chains SA (Pty) Ltd,** in liquidation. Third Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton, Kempton Park.
T443/82—**Botha,** C. J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Heidelberg.
T106/83—**Whatley,** A. L. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Bronkhorstspruit.
T2036/77—**Hawley,** Edward. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Alberton, 6 September 1985.
T2420/84—**Norleon Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T2425/84—**Gordon,** Hyman Albert. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T308/84—**Cosmetic Industrial Enterprises (Pty) Ltd,** in Liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1800/84—**Al Gallo D'Oro Restaurant (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Germiston.
T2058/84—**S & V Engineering (Sales) (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1629/84—**Muir,** James Douglas. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T1629/84—**Baker,** Andrew James. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T1207/84—**Koseff Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T243/84—**Soundcraft (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
T1687/82—**Rufekor (Pty) Ltd,** in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T284/82—**Guarditt (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T1570/83—**Smith Clothing (Pty) Ltd,** in liquidation. Amended First Liquidation and Distribution. Pretoria.
T645/82—**Pillay Enterprises (Pty) Ltd,** in liquidation. Fourth Liquidation and Distribution. Pretoria.
T584/84—**McColl,** Richard Alastair. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T1267/83—**Lloyd,** P. G. D. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria.
T1935/84—**Liebenberg,** M. W. C. First Liquidation and Distribution. Pretoria.
T244/83—**Christana Konstruksie (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T2248/83—**Marais,** C. J. S. First Liquidation and Distribution. Pretoria.
T528/82—**Pretoria Bumper Services (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T1423/83—**R N Mining & Industrial Co (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Witbank.
T6/84—**Vaal Communications (Pty) Ltd,** in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Vereeniging.
T2236/83—**Casba Movid (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston.
T689/82—**M.P.F. Engineering (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Germiston, Johannesburg.
T362/84—**Hyper Doors (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Roodepoort, Johannesburg.
T96/82—**A & E Industrial (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T213/78—**Alex Ross Rinance (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T130/84—**Permanent Diamonds (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1176/83—**Trevail and Taylor (Pty) Ltd,** in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1663/84—**John A. Woods (South Africa) (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1556/83—**Locke,** L. H. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1392/84—**The Think Tank (Pty) Ltd,** in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1046/84—**Kerr,** J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1036/84—**Kerr,** J. and M. P. Asmussen, trading as Anenues Restaurant. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1131/83—**Steenekamp,** F. J. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T412/84—**Brooks,** Arthur Edward William. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
T1106/79—**Van der Vyver,** D. C. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T2004/84—**Davey,** P. C. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T2035/83—**Erasmus,** W. A. C. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Fochville.
T716/83—**Grib,** J. J., formerly trading as Jeanette's Evander. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Evander.
T654/84—**Viljoen en De Beer Konstruksie (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria.
T2076/83—**Gother,** A. S. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
T730/83—**Du Plessis,** H. W. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Potgietersrus.
T400/80—**Nel,** J. G. Vyfde Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Rustenburg.
T1876/84—**Bouwer,** A. C. Eerste en Finale Likwidasie en Kontribusie. Pretoria.
T1636/83—**Roux,** P. J. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Potgietersrus.
T2266/83—**Korff,** A. J. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Rustenburg.
T973/84—**Speedie en Steynberg (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg.
T1651/84/1B—**Rousseau,** B. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Standerton.
R398/83—**Transvalia Grondbesit (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.
T507/83—**Van Rooyen,** P. J. N. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Witbank.
T1877/84—**Bouwer,** C. Eerste Likwidasie en Distribusie. Pretoria.

Form/Vorm 5

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy en rekening; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

T1287/84—**K & L Development Company (Pty) Ltd,** in members voluntary winding-up. 7/8/85. Dividend to be paid. Harry Kaplan, Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

T1536/84—**Cecil Blieden Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 31 July 1985. Stephen Clarke Stewart, P.O. Box 333, Springs, 1560.

T373/84—**Merron Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 23 April 1985. Angus Crighton Campbell, P.O. Box 333, Springs, 1560.

B13/84—**Spies,** André. 16/8/85. Dividende word uitgekeer. H. G. van der Walt (Kurator), p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein, 9300.

T560/84—**Salstan Enterprises (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/8/85. Dividend to be paid. Leslie Matuson, Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

T1261/83—**Visser,** David Schalk, born 28/3/83, Etoshia Flats 206, Lesley Street, Vereeniging, First and Final Liquidation and Distribution. 13 August 1985. Dividend being paid to concurrent creditors. Paul D. Kruger, c/o Cape Trustees Ltd, 903 Old Mutual Centre, 167 Andries Street, Pretoria.

C434/84—**Baillie Park (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation, First Liquidation and Distribution. 8 August 1985. A dividend is being paid. D. J. Lloyd, 1505 Pleinpark, Plein Street, Cape Town.

E251/84/1A—**Property Growth Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 12/7/85. Dividend. G. J. Victor, 15 St Matthews Road, East London.

T1216/84/OND—**Flax Properties (Mayfair) (Pty) Ltd.** 26/4/85. Dividend paid. M. Poplak, P.O. Box 64096, Highlands North, 2037.

T1232/84—**Riekert,** Anton, Berthault van der Rietstraat 11, Vanderbijlpark, 1900, Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. 13/8/85. Dividende word uitgekeer en kontribusie word ook ingevorder van versekerde skuldeisers. J. J. van Wyk, p/a J. J. van Wyk & Ballot, Posbus 1298, Vanderbijlpark, 1900.

E138/80—**Seedlot Farming (Pty) Ltd,** in liquidation. 13 August 1985. Dividend payable. M. L. de Villiers, c/o Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000.

B150/84—**Grasveld Plase (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie deur lede. 12/8/85. Dividend uitgekeer. A. C. Marais, Posbus 818, Bloemfontein.

K73/84—**Mouton,** Gerhard Frederick, a railway policeman residing at 5 Willis Street, Kimberley, First and Final Liquidation and Distribution. 13 August 1985. No dividends are being paid out. J. W. Wilmans, P.O. Box 179, Kimberley.

B287/84—**Du Plessis,** Jeanetta, voorheen handeldrywende as Jeannies Boutique, Ventersburg. 16/8/85. Dividende uitkeer en kontribusie te vorder. George Frederik Wessels, p/a Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.

T832/84—**Lovlo Verspreiders (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likidasie deur lede. 13/5/85. Dividend uitgekeer. J. B. Harris, Posbus 32, Krugersdorp.

N560/84—**Colincor Holdings (Pty) Ltd.** 15/8/85. Dividend being paid. A. D. Beattie, 98 St George's Street, Durban.

C909/84—**Vermicool Products (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 9/8/85. Payment of dividend. Hanne Sangiorgio, Cork Gully SA (Pty) Ltd, 10th Floor, Shell House, 9 Riebeek Street, Cape Town, 8001.

C551/84—**Blue Crane Poultry Farms (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 5/8/85. Payment of dividend. D. F. Waters, Cork Gully SA (Pty) Ltd, 10th Floor, Shell House, 9 Riebeek Street, Cape Town, 8001.

C504/84—**Elko Trans-African Trading Co (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 31 July 1985. Dividends paid. Andrew Stephen Cohen, 97 Keerom Street, Cape Town, 8001.

C286/82—**De Beer,** Gert Erasmus Smit, trading as Laingsburg Diensstasie, Voortrekker Street, Worcester. 16/8/85. Dividend being paid. J. J. Rousseau, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

C69/82—**Indenta Agencies (Pty) Ltd,** in liquidation. 20/8/85. Dividend being paid. R. Millman, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001.

C343/80—**Koperstreek Handelaars Bpk.,** in vrywillige likwidasie. 14/8/85. Dividend word uitgekeer. Louis Joachim Claasen, Hendry James Samuel Stone, Charl Marais Jager, Hendrik Francis du Toit, Johannes Hendrik Pienaar, p/a Cape Trustees Bpk., Houtstraat 13, Kaapstad.

C697/83—**Van Zyl,** Johannes Bernardus, born 29/9/48, Id. No. 4809295026003, residing at 20 Clam Road, Table View, 7405. 21/8/85. Both. R. Millman, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.

C412/84/2C—**Kuilsrivier Beleggings (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. 11 Julie 1985. Dividende. Maarten Jacobus Coetzee, Posbus 248, Sanlamhof, 7532.

C413/84/3B—**Loskop Sitrusplaas (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie deur lede. 10 Julie 1985. Dividend. Maarten Jacobus Coetzee, Posbus 248, Sanlamhof, 7532.

C452/84—**Yach Agencies (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 6/5/85. A dividend is being paid. A. B. H. Margolis, P.O. Box 1450, Cape Town.

T278/84—**Grenmead (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation, Liquidation and Distribution. 16 August 1985. Dividends being paid. K. D. Brown, P.O. Box 226, Mondeor, 2110.

C617/81/1A—**Botes,** Hendrik van Rooyen, beredder kragtens Landboukredietwet 28 van 1966. 7/8/85. Geen diwidend of kontribusie nie. N. W. Coetzee, Kerkstraat 46, Posbus 23, Ladismith, Kaapprovinsie, 6885.

C485/83—**San Giorgio,** A. P. 13/8/85. Contribution being collected. L. von W. Bester, P.O. Box 2276, Cape Town.

C261/83—**Small World Clothing (Pty) Ltd,** in liquidation. 14/8/85. Dividend paid. L. von W. Bester, P.O. Box 2276, Cape Town.

C258/84—**Hamid,** A. 15/8/85. Dividend paid. L. von W. Bester, P.O. Box 2276, Cape Town.

E93/79—**Smith,** Edward Michael, Second Supplementary Liquidation and Distribution. 14/8/85. Refund of contribution to petition creditor. Basil Kenneth Spengler Van Zyl, c/o Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.

T2218/84/8B—**Anton Henning Eiendoms Agentskappe (Edms.) Bpk.,** in voluntary liquidation. 14/8/85. Dividend paid. U. Notlowitz, P.O. Box 6508, Johannesburg, 2000.

T93/83—**Impi Drying Systems (Pty) Ltd.** 13/8/85. Awards to be paid in terms of account. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.

T432/84—**Skapinker Arcadia (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 6 August 1985. Dividend being paid. H. Shapiro, 401 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, 2001.

T2172/83 OND2B—**Anchor Chemists (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 13 August 1985. Dividend being paid. H. Shapiro, 401 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg, 2001.

E70/84/B—**Lothian Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 9 August 1985. Dividend being paid. L. F. Fleischer, c/o Fidelity Bank Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth, 6000.

C105/84—**Tip Top Video (Pty) Ltd,** in liquidation. 14 August 1985. Dividend payable. Stephen Malcolm Gore, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C675/83—**Van Coeverden,** Wim. 12 August 1985. Concurrent Dividend. Stephen Malcolm Gore, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C533/79—**Renax (Pty) Ltd,** in likwidasie. 9 August 1985. Preferent dividend only. H. Zinman, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C141/82—**Olras (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 August 1985. Dividend payable. Eugene Bryan Wallace, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C129/83—**Du Preez,** Gert Johannes. 14 August 1985. Surplus to guardians fund. Lieb Johannes Rudolf van Jaarsveld, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

C155/83—**C & H Mining Consultants (Pty) Ltd,** in liquidation. 16 August 1985. Contribution due. Lieb Johannes Rudolf van Jaarsveld, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.

T1752/83—**Lombard,** J. A. formerly trading as J & D Loodgieters. 16 August 1985. Dividend payable. I. Bekker, c/o Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000.

T1464/84—**Servair Road Transport (Pty) Ltd,** in members' voluntary winding-up. 19/8/85. Dividend to be paid. Leslie Matuson Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Central, 112 Main Street, Johannesburg, 2001.

T869/80—**Sauber Construction,** in liquidation. 13/2/85. Secured award. J. Hirshberg, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1498/83—**Errols Motor Spares & Accessories (Pty) Ltd,** in liquidation. 14/8/85. Contribution to be levied. Neil Bowman & M. Holzman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1747/83—**Anvil Trading (Pty) Ltd,** in liquidation. 1/8/85. Preferent award. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T311/83—**Meiring,** H. N. 12/8/85. Award to creditors. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T78/84—**Jobstream (Pty) Ltd,** in liquidation. 13/8/85. No award to creditors. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1211/83—**Van der Merwe,** L. P. 30/7/85. Award to creditors. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.

T1060/80—**Aedilcon Construction Co. (Natal) (Pty) Ltd,** in liquidation, Amended First and Final Liquidation, Distribution and Contribution. 16/8/85. Award to a secured creditor and a contribution being collected. S. Trakman and N. Bowman, c/o Highveld Trust & Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.

T2058/82—**Sherwin Construction (Pty) Ltd,** in liquidation. 1985-08-15. Dividend. G. E. Taylor, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051.

T182/84—**Tri-Wall Containers South Africa (Pty) Ltd,** in liquidation. 1985-08-01. Secured award and contribution. G. E. Taylor, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051.

T162/83—**Lebenon,** Vernon. 1985-08-19. Dividend. G. E. Taylor and P. D. Berman, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051.

T1286/84—**Zeetex (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation, First and Final Liquidation and Distribution. 16 August 1985. Dividend being paid. Arthur Sharp, Suite 701, Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg.

T297/85/7B—**H. Brener Properties (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 20/8/85. Dividend being paid. P. W. Laesecke, P.O. Box 519, Pretoria, 0001.

T2324/84—**Boekensol (Edms.) Bpk.,** in vrywillige likwidasie. 16/8/85. Dividende uitgekeer. W. K. H. Scott, Posbus 1267, Pretoria, 0001.

B4/84/A—**De Clercq,** Helgaard Petrus. 7 Augustus 1985. Uitkeer van dividende. B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Posbus 27, Bloemfontein, 9300.

T1032/83—**Walmore Finance (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 August 1985. Further dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T916/84—**Van Staden,** (Harry) Hermanus Schoeman. 20 August 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1996/84—**Evrika Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. 20 August 1985. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T447/82—**Johannesburg Builders Suppliers (Pty) Ltd,** in liquidation. 22 August 1985. Equalising dividend being paid to a creditor. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T796/84—**Karels,** Frederick William. 21 August 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1587/84—**Wing,** Helena Alida. 21 August 1985. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1208/83—**Rockdiggers (Pty) Ltd,** in liquidation. 19 August 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T1359/84—**Garrod,** Beatrice Maud. 21 August 1985. Dividend being paid. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T505/84—**Jones,** George Alfred. 22 August 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

T437/84—**Joubert,** Johannes Arnoldus Jacobus Booysen. 22 August 1985. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.

B241/83—**Bromen Properties (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 12/8/85. Konkurrente dividende word uitbetaal. C. J. Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein.

T526/83/OND 6—**Bishophurst Properties (Pty) Ltd,** in members' voluntary liquidation. 22/8/85. Dividend being paid. J. C. Livingstone, P.O. Box 4759, Johannesburg, 2000.

C214/84—**Cascade Falls (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 15 August 1985. Dividend payable. D. J. J. Botha, Armstrong & Botha, P.O. Box 2517, Cape Town.

N305/83—**Goldton Radiator & Heater Core Manufacturers (Pty) Ltd,** in liquidation. 13/8/85. Dividend paid. R. J. Strydom, c/o Natal Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 5342, Durban, 4000.

N166/84—**Milfred Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. 22/8/85. Secured and preferent dividends only. I. L. Whiteford, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.

N6/84—**Debretts Umhlanga (Pty) Ltd,** in liquidation. 19 August 1985. Dividend paid. J. H. van Blerk, Liquidator, c/o Kaap-Vaal Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 3569, Durban, 4000.

N225/84—**Le Roux,** Raymond Eric. 22 August 1985. Contribution levied. V. S. Seipp, Trustee, c/o Kaap-Vaal Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 3569, Durban, 4000.

T402/84—**United Foods (Pty) Ltd.** 13/8/85. Dividend payable. G. I. Smit, P.O. Box 1474, Johannesburg.

T1093/84—**Simross Decoration (Pty) Ltd.** 13/8/85. Neither. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.

B291/84—**Van der Merwe,** Lodewyk Buckle, Identiteitsnommer 5804215135005, wat woonagtig is te Plot 17 Rodenbeck, distrik Bloemfontein. 14/8/85. Uitkeer dividende. Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein.

T54/84—**Vurenhout (Pty) Ltd.** 19/8/85. Contribution to be collected. Harry Kaplan, Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Centra, 112 Main Street, Johannesburg.

T18/84—**Pilgrims Rest Development Company (Pty) Ltd.** 20/8/85. Dividend to be paid. Harry Kaplan, Kaplan & Matuson Trustees (Pty) Ltd, 15th Floor, Main Centra, 112 Main Street, Johannesburg.

N515/84—**Brackenhurst Inv. (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 2 August 1985. Dividend being paid. P. D. Morgan, P.O. Box 1473, Durban, 4000.

B161/79/A—**Anglo Forge (Pty) Ltd,** in liquidation. 13/8/85. Uitkeer dividende. B. St C. Cooper, p/a E. G. Cooper & Seuns, Cooper Huis, Posbus 27, St Andrewstraat 157, Bloemfontein, 9300.

T1736/83—**Lot Two Nine Six Morningside Manor Extension Number One (Pty) Ltd.** 18 January 1985. Dividend being paid. Tony Webbstock, 2 Môreson Building, 40 Van Riebeeck Avenue, Alberton; P.O. Box 6205, Alberton North, 1456.

T2676/84—**Ginda Investments (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 15/8/85. Dividend being paid. A. Nankin, P.O. Box 51007, Raedene, 2124.

T2672/84—**Monument Clothing Manufacturers (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 21 August 1985. Dividend being paid. A. Nankin, P.O. Box 51007, Raedene, 2124.

T295/85—**Hunslet S.A. Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 19/7/85. Dividend. T. R. Franklin, P.O. Box 139, Johannesburg, 2000.

T723/77—**Amanda Furnishers (Pty) Ltd,** in liquidation, Second and Final Liquidation and Distribution. 21 August 1985. Dividend being paid. Mervyn I. Swartz and Charles F. Simmons, c/o Rand Board of Trustees, Ninth Floor, Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg.

4105/83—**Brett,** Cyril. 6/8/85. Dividend being paid. Leo Meyerowitz, P.O. Box 1194, Cape Town.

C228/84/3B—**Jacksol Investments (Pty) Ltd.** Dividend paid. S. L. Gordon, P.O. Box 1135, Cape Town, 8000.

722/83—**Lötter,** Gerhardus, Identiteitsnommer 2405065056003, gebore 6/5/24. 20 Augustus 1985. Dividend word betaal. Bosman & Bosman, Posbus 1, Lichtenburg, 2740.

T1380/83—**J M C Ockerse (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 15 Augustus 1985. C. J. Uys, Posbus 19374, Pretoria-Wes, 0117.

T1724/83/4B—**D & B Engineering (Edms.) Bpk.,** in likwidasie. 19/8/85. Kontribusie. J. N. Bekker, p/a Republiek Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3410, Pretoria.

T497/85—**Cascade Properties (Pty) Ltd,** in vrywillige likwidasie. 20/8/85. Uitkeer van diwidende. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.

T1747/82—**Safoil (Pty) Ltd,** in likwidasie. 12/8/85. Kontribusie te te vorder. H. Kaplan, Posbus 16185, Doornfontein.

T553/83—**Southern 900 (Pty) Ltd,** in likwidasie. 21/1/85. Kontribusie te vorder. H. J. T. Eloff, Posbus 16185, Doornfontein.

T2016/83—**Metal Imprex (Pty) Ltd,** in likwidasie. 19/8/85. H. Zinman, Posbus 16185, Doornfontein.

T538/82—**Muller,** R. C. 15/8/85. Kontribusie te vorder. J. R. Galloway, Posbus 16185, Doornfontein.

T628/79—**Van Dyk,** F. J. E. Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings. 16/8/85. Preferente versekerings en konkurrente toekenning. B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T1388/72—**Venter,** J. A. Supplementêre Tweede en Finale Likwidasie en Verdelings. 19/8/85. Preferente versekerings toekenning. B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T508/83—**Van der Westhuizen,** J. J. Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Verdelings. 23/8/85. Kontribusie gevorderde preferente toekenning. J. H. van Blerk, vir Kaap-Vaal Trust, Posbus 3639, Pretoria.

T2038/83—**Rabe Sheeters (Pty) Ltd,** in liquidation. 19/8/85. Contribution. E. D. James, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001.

T324/84—**Le Roux,** F. L. 16/8/85. Dividend paid. A. Botha, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria, 0001.

T1055/83—**Van Vuuren,** H. A. 23/8/85. Secured, preferent and concurrent awards. J. F. Carstens, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T1505/82—**Kruger,** J. J. 22/8/85. Concurrent awards only. A. J. Hessels, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T274/84—**Olivier,** J. H. 22/8/85. Concurrent awards only. D. J. Klerck, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T46/84—**De Villiers,** P. F. R. 21/8/85. Preferent and concurrent awards. A. J. Hessels, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T1901/83—**Schroder,** G. M. 21/8/85. Secured, Preferent and Concurrent Awards. A. J. Hessels, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

T27/84—**Associated Ceramic Engineering (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 23/8/85. Dividend being paid. Geoffrey Guy Kirk, P.O. Box 31051, Braamfontein, 2017.

T1021/83—**P. Viljoen Advertisers (Pty) Ltd.** 23 August 1985. Contribution being collected. J. A. Gericke.

E28/83/2B—**Concord Development (Pty) Ltd,** in liquidation. Third Liquidation and Distribution. 12/8/85. Award being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.

T2677/84—**Deco Holdings (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 26/8/85. Dividend being paid. A. Nankin, P.O. Box 51007, Raedene, 2124.

E29/83/3A—**Concord Development (Holdings) (Pty) Ltd,** in liquidation. 13/8/85. Award being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.

E176/83/2B—**Ceronio,** Gideon Pieter. Second and Final Liquidation and Distribution. 21/8/85. Preferent creditors only receive an award. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.

N398/84—**Timbermech (Pty) Ltd,** in liquidation. 22/8/85. Dividend is being paid. P. Warmington, P.O. Box 54, Pietermaritzburg, 3200.

K84/84—**Rooiberg Boerdery (Edms.) Bpk.** 16/8/85. Uitkeer van dividende. J. L. Fourie, Posbus 85, Kuruman.

K54/84—**BVBV Boerdery (Edms.) Bpk.** 19/8/85. Uitkeer van dividende. J. L. Fourie, Posbus 85, Kuruman.

T2890/84—**Habitat 2000 Boukonsultante (Edms.) Bpk.,** in liquidation. 27/8/85. Award to all creditors. V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T692/84—**Alkie (Pty) Ltd,** in liquidation. 27/8/85. Award to creditors. V. A. van Diggelen, for Limvaal Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.

T957/82—**Beukes,** J. A. Second and Final. 21/8/85. Preferent awards being paid. P. A. Cronje, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T520/83—**Van Zyl,** J. P. Second. 17/6/85. Concurrent awards being paid. A. H. Gunn, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T1956/83—**Rykaart,** Jan. First. 21/8/85. Preferent awards being paid. R. J. Bailey, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T1338/83—**Omega Metal Systems (Pty) Ltd,** in liquidation. Amended First. 15/8/85. Secured awards being paid. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T748/81—**Mills, Kelly & Griffiths (Pty) Ltd,** in liquidation. Supplementary. 16/8/85. Concurrent awards being paid. C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T1073/83—**De Klerk,** A. A. J. First and Final. 13/8/85. Concurrent awards being paid. M. R. Nesbitt, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017.

T253/84/3C—**Mount Anderson Park (Pty) Ltd,** in voluntary liquidation. 17 July 1985. Dividend being paid. N. Wasserman, P.O. Box 8633, Johannesburg, 2000.

T187/82—**Georgies Accessories (Pty) Ltd,** in liquidation. 23 August 1985. Dividend being paid. Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T1407/80—**Dagon Investments (Pty) Ltd,** in liquidation. 23 August 1985. Dividend being paid. Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T633/83—**Interiors Ten (Pty) Ltd,** in liquidation. 22 August 1985. No dividend being paid. No contribution being collected. Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T1874/83—**Christodoulou,** George. 29 August 1985. Dividend being paid. Manfred Holzman, for Transvaal Board of Trustees (Pty) Ltd, P.O. Box 7062, Johannesburg, 2000.

T1783/83—**Cronje,** P. J. 12/8/85. Dividend betaalbaar. T. C. Muller, Posbus 1990, Pretoria.
T1913/83—**Van Dyk,** B. P. 14/8/85. Voorkeur en versekerde dividend betaalbaar. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.
T93/84—**Serfontein,** C. M. 15/8/85. Voorkeur en versekerde dividend betaalbaar. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.
T2071/83—**Botha,** H. R. 21/8/85. Versekerde dividend en kontribusie betaalbaar. J. F. Carstens.

Form/Vorm 6

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestrated, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekwestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggeregshof waarby en datum en tyd wanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

T2033/82—**Stewart,** William Henry, 30/5/44, 44053051277000, motorverkoopsbestuurder, Rustenburg Renault, Smitstraat, Rustenburg. 7/12/82, Kloof, Rustenburg, bou-aannemer. Transvaalse Provinsiale, 22/10/85, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, 1936.

T1115/83—**De Klerk,** Andries Petrus Jacobus, 14/10/23, 2310145001005, motorwerktuigkundige, Churchstraat 25a, Mayfair, Johannesburg. 30/8/83, Churchstraat 25a, Mayfair, Johannesburg, motorwerktuigkundige. Witwatersrandse Plaaslike. Meer as 6 maande het verstryk vanaf die datum van sekwestrasie ingevolge artikel 124 (3), van Wet 24 van 1936, soos gewysig, en geen eis is teen die insolvente boedel bewys nie.

T1095/83—**De Klerk,** Corneluis Frederich, 20/10/48, 4810205003005, motorwerktuigkundige, Edwardstraat 19, Triomf. 30/8/83, Edwardstraat 19, Triomf, motorwerktuigkundige. Witwatersrandse Plaaslike. Meer as 6 maande het verstryk vanaf die datum van sekwestrasie ingevolge artikel 124 (3), van Wet 24 van 1936, soos gewysig, en geen eis is teen die insolvente boedel bewys nie.

T2004/77—**Van Zweel,** Paul Alexander, 4 Desember 1931, 3112045049004, dieselwerkswinkelbestuurder, werksaam by Magnus Corporation, en woonagtig te Jaquelinestraat 714, Garsfontein. 20 Desember 1977, woonagtig te Plot 42, Doornkloof, Pretoria, vervoerkontrakteur. Transvaalse Provinsiale, 29 Oktober 1985, 10h00. Insolvent wil weer besigheid doen in terme van artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet.

T468/80—**Potgieter,** Maarten Johannes Slabbert, gebore 29 Oktober 1937, 3710295037007, 15de Laan 909, Wonderboom-Suid, Pretoria. 22 April 1980. Transvaalse Provinsiale, 8 Oktober 1985, 10h00. Artikel 124 (2) (a).

N582/77—**Hansaraj,** Jugnundan, 1 January 1932, 3201015079057, formerly trading as Prestige Homes, 38 Foremand Road, Sydenham, Durban, residing at 19 Halpin Avenue, Reservoir Hills. 15 December 1977. Durban and Coast Local, 21 October 1985, 9.30 a.m. In terms of section 124 (29) (a) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended.

T675/77—**Minnaar,** Jacobus Abraham, 14 September 1939, 3909145051008, sekuriteitsbeampte, Evkom, Kendal Kragstasie, Transvaal, en woonagtig te Aviationlaan 15, Tasbet Park-uitbreiding 3, Witbank, Transvaal. 3 Mei 1977, Spring Farms, Sterkfontein, distrik Krugersdorp, werksaam onder die naam en styl J. A. Minnaar Transport, Empangeni, Natal en elders in RSA. Transvaalse Provinsiale, 22 Oktober 1985, 10h00. Artikel 124 (2) (a) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig.

T1130/80—**Van Heerden,** Ockert Johannes, 18 Junie 1939, 3906185074007, boekhouer vir eie rekening, Charlesstraat 33, Baileys Muckleneuk, Pretoria. 4 November 1980, besturende direkteur, Campbellweg 35, Valhalla, Pretoria. Transvaalse Provinsiale, 22 Oktober 1985, 10h00. In terme van artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936, soos gewysig.

B242/77—**Maree,** Sarel Petrus, 28/10/28, 2810285036000, Kingstraat 10, Ladybrand. 15/12/77. Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 24 Oktober 1985, 10h00. Artikel 124 (2).

N466/78—**Naidoo,** Poobathren Narrainsamy, 6/12/45, salesman, Midlands Motors, Commercial Road, Pietermaritzburg. 21 December 1978, 17 Belmont Crescent, Newholmes, Pietermaritzburg, businessman. Natal Provincial, 28 October 1985, 9.30 a.m. As a period of seven years has lapsed since the sequestration, the applicant now intends to open a business. The applicant has been advised by his present employers that he is to be retrenched soon.

C249/76—**Mostert,** Coenraad Hendrik Jr., 13 Oktober 1943, 4310135107000, eiendomsontwikkelaar, Vredenhof 5, Kochstraat, Stellenbosch, Kaapprovinsie. 12 Augustus 1976, Strandstraat 27, Kaapstad en Van Swawellaan 2, Stellenbosch, Kaapprovinsie, versekeringsmakelaar. Kaap die Goeie Hoop Provinsiale, 24 Oktober 1985, 10h30. Artikel 124 (2) (b).

T1598/77—**Hermon,** Leonard William Charles, 17/8/40, 4008175067007, accountant, 13 Derby Street, Kensington, Johannesburg. 20/9/77, 13 Derby Street, Kensington, Johannesburg, accountant. Witwatersrand Local, 29 October 1985, 10.00 a.m. Section 124 (2) (a).

T636/79—**Heynes,** Leonard Willie, 23 October 1929, 2910235049002. Residential address: 711 Connaught Mansions, 215 Bree Street, Johannesburg. Work address: 203 Connaught Mansions, 215 Bree Street, Johannesburg, 2001, consultant. Provisional sequestration: 8 May 1979; Final sequestration: 29 May 1979. Residential address: 28 Lyndane Court, Soper Road, Berea, Johannesburg. Work address: John Weinberg & Co. (Pty) Ltd, 280 Meyer Street, Germiston, 1401, general clerk. Witwatersrand Local, 29 October 1985, 10h00 in the forenoon or so soon thereafter as Counsel may be heard.

Form/Vorm 9

NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

KENNISGEWINGS VAN OORGAWE VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggeregshof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggeregshof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur vir die aansoeker, adres en datum.

Swart, Dirk Cornelis, telefonis in die diens van departement Pos en Telegraafwese, Marquard, woonagtig te Steynstraat, Marquard, Oranje-Vrystaat. (2) Aansoek, Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 3 Oktober 1985, 10h00. (3) 9 September 1985, Bloemfontein. (4) H. J. P. de Klerk, p/a Hill, McHardy & Herbst, Voortrekkerstraat 114, Bloemfontein, 30 Augustus 1985.

Andrew, Philippides, salesman, previously businessman, 13 Swemmer Road, Silvamonte, Johannesburg. (2) Application, Witwatersrand Local, 8 October 1985, 10 a.m. (3) 6 September 1985, Pretoria. (4) RAU Law Clinic, A Block, Seventh Floor, University Campus, Auckland Park, Johannesburg.

Du Toit, David Jacobus, I.D. No. 5907305013006, Berrangeweg 102, Adendorp, Graaff-Reinet, skrynwerker, Graaff-Reinet Munisipaliteit. (2) Aansoek, Oos-Kaapse, 3 Oktober 1985, 10h00. (3) 9 September 1985, Graaff-Reinet. (4) Dercksen & Vennote, Kerkstraat 14, Graaff-Reinet.

Slabber, Stephanus, boer, Gedeelte 167, Perseel A27, Levubu. (2) Aansoek, Transvaalse Provinsiale, 1 Oktober 1985, 10h00. (3) 6 September 1985, Louis Trichard, Pretoria. (4) Solomon & Nicolson, Sewende Verdieping, NBS-gebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

Giani, Stanley Sydney, klerk by Bloemspruit Sweiswerke, woonagtig te Jacobstraat 33, Bloemfontein. (3) Aansoek, Oranje-Vrystaatse Provinsiale, 26 September 1985, 10h00. (3) 6 September 1985, Bloemfontein. (4) McKechnie, Hugo & Starrampe, Posbus 2929, Bloemfontein.

Webb, Frederick Augustus, a general dealer trading as Steve's Swop Shop, 4 Commercial Centre, Gayer Street, Sidwell, Port Elizabeth. (2) Application, South-Eastern Cape Local, 1 October 1985, 09h00. (3) 6 September 1985, Grahamstown, Port Elizabeth. (4) Huisamen Bester Odendaal & Brophy, Pioneer Ford Building, 664a Main Street, North End, Port Elizabeth, 26 August 1985.

Retief, Gideon Johannes, getroud buite gemeenskap van goed, 'n sakeman wat woonagtig is te Wag 'n Bietjiestraat 15, distrik Middelburg, Transvaal, Persoonsnommer 4607095117006. (2) Aansoek, Transvaalse Provinsiale, 1 Oktober 1985, 10h00. (3) 9 September 1985, Pretoria, Middelburg. (4) Van der Burgh De Villiers & De Beer, Rentbelgebou 601, Bureaulaan, Pretoria.

Lumsden, Julian Simon, tiler, of Wondergeluk Farm, Richmond. (2) Application, Natal Provincial, 2 October 1985, 9 o'clock in the forenoon. (3) 6 September 1985, Pietermaritzburg, Richmond. (4) Hugh L. Rethman, 58 Nelson Street, Richmond, 37870.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES
VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE

Form/Vorm VL

Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

Artikel 64, Wet 27 van 1943

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

VA 201206—1 January 1980, R50 000. Michel Eric Cyril Mayer.

AA Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg, 2000

39305—14 October 1981, R10 309. Petrus Johannes Wagener.
21563Z—1 June 1980, R38 505. Vincent Samuel Shantall.
9116—27 July 1967, R500,00. Mfana Floriam Mbanjwa.

African Life Assurance Co. Ltd, P.O. Box 1063, Johannesburg, 2000

7401794/2—1/1/85, R5 698. P. Angus.
74019281—1/2/85, R5 926. J. Foster.
7401791/5—1/1/85, R5 698. N. Block.
7401916/0—1/2/85, R7 869. A. Booysen.
74019209—1/2/85, R7 533. A. Bosch.
74017876—1/1/85, R5 698. K. de Koker.
74018024—1/1/85, R4 932. P. Geyers.
74019197—1/2/85, R7 326. J. Goliath.

74017894—1/1/85, R5 698. H. Jacobs.
74017830—1/1/85, R3 931. K. Kaboet.
7401912/4—1/2/85, R2 605. J. Kok.
7401924/5—1/2/85, R7 326. D. Louw.
74019272—1/2/85, R6 544. M. Louw.
7401784/9—1/1/85, R12 953. T. Meriki.
74017951—1/1/85, R5 698. A. M. Meriki.
74019227—1/2/85, R4 288. M. Moagi.
74017933—1/1/85, R5 090. J. Mokokong.
74017885—1/1/85, R7 533. P. Motlhoding.
74017924—1/1/85, R4 275. A. Nero.
74017858—1/1/85, R5 399. P. Pienaar.
74019263—1/2/85, R7 326. D. Pitso.
74017821—1/1/85, R5 698. L. September.
74018006—1/1/85, R5 698. P. September.
74019236—1/2/85, R10 039. J. Swarts.
74018015—1/1/85, R4 443. B. Thys.
74017960—1/1/85, R5 698. J. Thys.
74017906—1/1/85, R5 698. I. Tites.
74019254—1/2/85, R7 326. A. Tities.
74017997—1/1/85, R5 698. F. van Nel.
74017867—1/1/85, R5 399. P. Waterboer.
74019133—1/2/85, R10 039. W. Williams.
7148714/2—1/10/84, R65 600. O. I. Lethae.
7266282/5—1/10/84, R3 055. Marimuthu Chetty.
7245159/7—1/6/83, R2 080. M. E. Makomoreng.
7095739/4—1/9/79, R5 000. Gonaseelan Mudray.
7096367/6—1/9/79, R4 785. Pragasen Maduray.
7259981/9—1/5/84, R9 165. Edwin Thomas Short.
7409684/4—1/11/84, R5 182. Marion Claasens.
7412550/2—1/1/85, R9 165. France Komane.
0944066/0—1/1/69, R1 000. E. E. Dumas.

Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 222, Johannesburg, 2000

514896—15/3/77, R3 000. M. M. Dlamini.
220741—12/8/60, R893. P. N. Lonsdale.

The Colonial Mutual Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 73, Cape Town, 8000

1512764(0)—1/4/70, R2 000. S. M. Uys.
1588514(8)—1/4/76, R5 000. A. E. Bromfield.
4537982(0)—1/11/79, R4 500. A. Cloete.
630322—31/12/45, R1 000. Late/wyle J. L. Myburgh.
671931—1/11/52, R176. L. A. G. Theron.
4529405(5)—1/4/77. R2 800. W. du Plessis.
1589957(8)—1/7/76, R1 004. S. van Wyngaardt.
1584177(8)—1/6/75, R5 000. C. E. van Greunen.
4544455(1)—1/9/82, R4 800. W. Velensky.
1508405(6)—1/8/65, R1 000. S. E. Rethman, now Bartholomew.
1562213(7)—1/11/70, R2 000. S. P. Gerber.
1581424(7)—1/1/75, R2 000. S. Marie; Nadas Marie.
4541840(9)—1/2/81, R6 000. M. B. Lushozi.
4539030(9)—1/2/80, R1 375. Mseleku.
1513065(1)—1/7/66, R2 135. L. L. Roberts.
1513067(7)—1/3/68, R1 000. L. L. Roberts.
1557227—1/4/69, R2 000. D. Ellis.
4531012(5)—1/5/77, R2 800. C. H. Oelofse.
1533455(0)—1/3/62, R2 000. J. H. Kleine.
4523957(1)—1/12/76, R2 000. H. Sejesho.
1507013(9)—1/1/63, R225. P. J. Uys.
1564918(9)—1/6/71, R3 000. G. P. Nel.
1529641(1)—1/12/60, R1 200. G. P. Nel.
4529262(0)—1/7/77, R2 000. A. W. M. Ontong.
1557581(4)—1/5/69, R5 100. M. B. Gallant.
4537348(7)—1/7/79, R1 405. P. M. Bonokoane.
1532664(8)—1/11/61, R1 226. A. E. Tome.
1533107(7)—1/1/62, R1 343. J. E. Tome; A. E. Tome.
1505665—1/9/60, R700. B. P. Benade.
4541790(4)—1/2/81, R10 000. S. Ndawonde.
4523245(1)—1/11/76, R10 000. G. S. van der Westhuizen.
1580951(0)—1/12/74, R1 000. M. J. Arendse.
4538472(4)—1/12/79, R2 716. L. Smouse.
4554909(4)—1/10/73, R1 000. J. M. Cocklin.
1510579(4)—1/9/63, R2 000. H. J. Langeveldt.
1510580(2)—1/10/67, R3 000. H. J. Langeveldt.
1583007(8)—1/3/75, R4 000. J. L. Botes.
4523779(9)—1/11/76, R2 000. J. Magwalu.
1506806(7)—1/7/65, R1 000. M. du Plessis.
1589059(3)—1/6/76, R4 000. E. Nordien.
1518755(2)—1/3/70, R2 809. A. Hall.

1544548(9)—1/3/65, R4 000. P. H. Swart.
15189775(4)—1/7/76, R4 000. I. J. J. McDonald.
4551630(9)—1/6/77, R8 000. Late/wyle G. J. Coetzee.
646739(3)—1/11/48, R100. Late/wyle G. K. Huysamen.
4545055(8)—1/11/82, R8 929. M. B. Zuma.
4537772(8)—1/7/79, R10 000. J. J. Erasmus.

Liberty Life Association of Africa Ltd, 1 Ameshof Street, Braamfontein

9327532—1/5/83, R50 000. A. M. Maroun.
9386371—1/12/84, R45 621. K. H. D. and G. F. Solomon; K. H. D. Solomon.
9229094—1/5/81, R20 000. P. C. Sollberger.
9179590/401—1/4/81, R5 000. S. W. Wright.
4465991—16/3/60, R861. A. Szabo.
9014588—1/8/74, R2 370. S. M. Mann; M. Mann.
9357711—1/12/83, R5 370. D. H. Shandler.
9178525—1/3/80, R16 294. I. Schneiderman; Wholesome Meat (Pty) Ltd.
9202669—1/12/80, R332. H. B. C. Betts.
9178967—1/3/80, R10 000. W. H. Brown.
9273619—1/5/82, R11 011. G. Pienaar; Heeley Bates Goodship May (Pty) Ltd.
9171332—1/1/80, R5 900. J. M. Jansen van Rensburg.
9360498—1/2/84, R6 493. M. R. J. Smith; P. R. Shewell.
9207778—1/11/80, R17 409. C. L. M. Norris.
9094024—1/10/78, R8 622. M. J. Schmidt.
9125869—1/9/78, R10 807. M. Hepburn.
9196080—1/7/80, R13 006. P. Loock.
9015289—1/9/74, R10 464. L. K. Steele.
9224270—1/5/81, R20 000. L. A. Woodward.
0635514—1/6/72, R12 054. C. A. Simon.
9333437—1/6/83, R181 335. J. N. Melless.
9272726—1/5/82, R17 811. Late/wyle T. Steyn.
9339921—1/7/83, R40 000. W. Tryon.
5009529/200—1/11/84, R100 000. C. C. P. Els.
5019636/600—1/6/84, R224 561. A. J. Bloemhof.
5019655/500—1/7/84, R250 000. J. A. Denyssen.
3731024—28/8/67, R3 000. D. J. Bell.
9128446—1/10/78, R15 000. R. M. Anderson.
0631745—1/7/71, R8 421. J. M. Duyvestyn.
0650418—1/12/73, R1 454. I. M. Chait; S. Chait.
9337188—1/8/83, R45 869. M. W. Friedman.
9075225—1/9/77, R15 000. S. A. Connelly.
9259529—1/2/82, R33 860. D. W. Mangan.
9186641—1/6/80, R12 089. D. T. Moore.
9069919—1/8/76, R100 000. Late/wyle H. I. Sieff; P. A. Sieff.
9200449—1/10/81, R26 566. M. Enslin.
3692878—23/2/64, R5 000. Late/wyle W. Rudman.
3624028—23/2/59, R5 000. Late/wyle W. Rudman.
3668727—23/6/62, R5 000. Late/Wyle W. Rudman.
9169092—1/1/80, R19 810. B. G. Brookstone.

Legal & General Volkskas Assurance Ltd, P.O. Box 4870, Johannesburg, 2000

UL6515001—1/1/83, R20 000. Hester Susanna Magreta Botha.
AF0410787—1/4/51, R1 200. Joseph Charles Bradbury.
AF3765336—1/6/65, R2 000. Robert Allan Booth.
AF3289534—1/6/60, R6 000. Ramond David Hugh Bebb.
AF4372157—1/2/73, R1 359. Barry Robert Dodds.
AF3737442—1/2/65, R1 000. Andre Vanalphen de Waal.
UL7276975—1/9/84, R13 264. Frederick Francois Erasmus.
AF4285979—1/6/72, R2 700. Antonio Frau.
AF4584728—1/8/75, R5 000. Margaret Tennant Gardner.
UL7185812—1/7/84, R16 433. Gideon Johannes Harmse.
UL7103823—1/4/84, R96 950. Cyril Sydney Francois Julien.
UL6316582—1/7/82, R50 000. Michael Frederick Kruger.
AF4026415—1/12/68, R1 155. Adrienne Perilyn Kay.
A/BS92287—21/3/72, R10 434. Trevor Peter Kalil.
UL5441753—1/5/79, R36 000. Graham Russel Linley.
UL6232326—1/4/82, R120 000. Hendrik Jacobus Ludik.
UL5813894—1/10/80, R6 042. Benjamin Pakiso Modibedi.
UL6348577—1/7/82, R17 593. Muniamma Naidoo.
UL6867659—1/8/83, R30 208. Petrus Johannes Prinsloo.
AF4511655—1/3/73, R14 675. Shunmugan Purumal.
UL5483672—1/7/79, R10 163. Linda Rommelaere.
UL6542765—1/11/82, R122 534. Dieter Johan Otto Sauerbier.
UL5964077—1/6/81, R13 305. Deon Gerhardus Stefanus Smit.
AF3615903—1/12/63, R1 000. Lisa Stapylton-Smith.
AF3133865—1/3/58, R5 400. Bernard Edgar Trueb.
UL5509906—1/8/79, R30 000. Christina Wilhelmina van der Merwe.
UL6710826—1/5/83, R36 000. Percy Frederick Venter.
AF4488870—1/9/74, R2 000. Willem Schalk Jacobus van Staden.
UL5729330—1/8/80, R3 541. Linda-Lee van Niekerk.
UL7122138—1/5/84, R60 000. Johanna Anna Elizabeth Venter.

The National Mutual Association of Astralasia Ltd, Church Square. P.O. Box 666, Cape Town, 8000

7052034/1—1/9/75, R6 000. V. Bothur; M. M. Bothur.
7075308/2—1/5/79, R15 000. H. H. Wouber.
7022535/4—16/9/64, R500. B. L. Moyle.
7084725/6—1/10/80, R15 346. H. J. Reid.

Ned-Equity Insurance Co. Ltd, P.O. Box 290, Johannesburg, 2000

230551-4—25/3/83, R11 711. E. L. C. Opperman.
224055-4—9/11/81, R60 059. D. G. Joubert.
524108-8—9/8/79, R7 723. M. S. Moloi.
252107-8—22/10/83, R36 375. M. S. Goosen.
228577-3—23/1/82, R70 000. G. Sdoya.
220818-9—26/3/81, R88 618. A. E. Blackman.
237997-2—10/11/82, R62 661. D. Hughes.
218547-8—1/11/80, R21 467. H. Rutishauser; Ferro Art (Pty) Ltd.
421287-4—19/10/66, R1 600. T. R. E. Dance.
42086-7—17/5/71, R12 957. S. Mylonas; J. Mylonas.
222155-4—28/4/81, R36 677. L. J. Pamensky.
212908-8—2/11/79, R10 000. C. F. Small.
223426-8—15/6/81, R100 000. W. D. Ray.
221757-8—17/3/81, R60 000. H. Kaplan.
42151-3—4/5/57, R2 000. M. Muller.
241609-7—15/1/83, R30 000. E. R. Reverchon; F. Mahl.
206486-3—12/8/76, R20 000. J. M. Browne.
261272-9—20/7/84, R11 395. D. R. Summers.
219032-0—8/12/80, R22 259. H. A. E. Benne.
242476-0—10/2/83, R65 146. M. Lindeque.
211864-4—14/5/79, R50 000. M. Shalit.
208030-7—7/7/77, R16 000. P. Andreka; S. H. Serfontein and D. du Plessis.
243486-8—17/3/83, R110 000. W. F. Kreyfelt.
211721-6—19/4/79, R11 394. C. Gass.
221568-9—16/4/81, R11 029. M. Adler.
221431-0—16/4/81, R44 940. M. Adler.
407112-2—1/4/54, R1 000. R. J. L. Urmann.
218323-4—13/11/80, R55 638. L. Cohen.
207041-5—26/1/77, R50 000. A. A. E. Hoffe; G. C. Nel.
418398-4—19/4/62, R2 000. W. C. Planken.
230804-7—13/4/82, R150 000. N. Murugan.
220980-8—12/3/81, R2 513. M. E. Call.

New Era Life Insurance Company Ltd, P.O. Box 10553, Johannesburg, 2000

7711017—1/11/77, R2 400. Luke Nunu, Ndlovu.

Old Mutual, P.O. Box 66, Cape Town, 8000

4541029—30/8/84, R59 906. L. C. Kruger.
4259316—5/9/83, R129 180. R. K. Essig.
4105129—22/11/82, R5 680. C. J. Viljoen.
3618906—29/9/80, R11 636. E. E. Foord.
3595029—9/8/80, R5 000. C. W. Willigenburg.
3300338—29/9/78, R3 563. W. Jantjies.
3794060—8/8/81, R10 000. A. G. Coetzee.
3501179—23/12/79, R6 191. P. E. Thabede.
2466812—15/5/72, R3 000. M. M. Calitz.
2956470—12/3/76, R5 126. M. M. Calitz; C. Calitz.
3217536—20/3/78, R10 000. F. J. Janse van Rensburg.
2380352—2/6/71, R1 500. G. Janse van Rensburg; E. L. Hamer Sr.
4702130—25/4/85, R26 400. J. N. Spamer.
3847194—6/7/81, R2 581. R. O. Clark.
4412610—16/3/84, R22 872. R. O. Clark.
1371815—31/1/58, R961. D. H. S. Möller; W. van der V. Möller.
1144166—5/10/55, R2 908. A. Möller; W. van der V. Möller.
1267772—28/12/56, R2 908. M. C. Möller; W. van der V. Möller.
4319716—7/11/83, R7 498. B. J. Nkosi.
4651621—18/2/85, R1 044. A. Klistof. (20 AD 456/AD 453.)
4686049—30/3/85, R14 796. A. Ndjavera.
4620699—21/12/84, R20 300. G. J. Tsunke.
4395870—23/2/84, R9 134. S. Mavubengwana.
4258522—11/8/83, R6 682. S. L. Marais, *née* Crous.
3593960—7/8/80, R7 414. T. H. Casey.
3417321—21/7/79, R35 000. S. Wium; estate late/boedel wyle D. J. W. Wium.
4622551—24/12/84, R29 734. M. R. Ritson.
4023995—7/8/82, R2 723. J. M. de Vries.
2945076—16/2/76, R3 660. G. Ascott-Evans.
1137406—9/9/55, R1 000. C. B. R. Wessels.
4618690—17/12/84, R5 545. A. Ganyaza; M. R. Sinxo.
4570700—11/10/84, R19 058. Z. M. Bongco.
4118171—17/12/82, R9 604. M. S. Maluleke.
4463295—18/5/84, R4 498. P. Mdlalose.

4304889—8/10/83, R4 008. R. M. Muthathi.
4305527—11/10/83, R3 088. T. I. Muthathi; T. M. Muthathi.
3048201—19/11/76, R6 496. G. van der Ryst and Volkskas.
3915236—6/2/82, R5 143. N. E. Cekiso.
2878347—7/8/75, R1 269. N. Badenhorst; T. G. Badenhorst.
2226881—17/7/69, R81. E. Schutte; H. M. Schutte. (20 AD 457/AD 459.)
3623414—4/6/81, R52 722. A. Adams.
3102572—25/4/77, R3 000. C. Lourens.
3485001—13/11/79, R3 500. C. Lourens.
1970851—4/8/65, R500. G. Griesel; J. G. Griesel.
4524750—9/8/84, R17 749. S. X. Sikhakhane.
3589857—28/7/80, R4 111. J. R. Molefe.
2844017—28/4/75, R3 144. H. M. Mzekandaba.
2628612—15/8/73, R3 000. F. N. Links.
2505188—23/8/72, R2 000. A. M. Ochtman.
2262914—26/1/70, R2 000. G. G. N. Mhlaluka.
4624972—31/1/85, R2 291. P. J. J. Hendriks.
4517696—8/11/84, R11 197. K. M. Ramagaga.
4325238—7/11/83, R9 987. W. J. van Jaarsveld.
4011148—11/3/83, R10 894. P. I. Ntlhe.
4011468—14/3/83, R3 840. R. M. Ntlhe; P. I. Ntlhe.
3121028—16/6/77, R3 460. J. Maluleka.
4593619—11/11/84, R6 866. M. A. Pretorius.
3579189—22/7/80, R10 000. T. J. Hastie.
3156834—19/9/77, R10 040. J. P. C. Pimenta.
1918161—19/10/64, R1 000. C. F. J. du Toit Jr; C. F. J. du Toit Sr. (20 AD 458/AD 461.)
3894327—21/12/81, R9 646. M. J. Talane.
2804175—8/1/75, R3 696. A. Beneke.
4442562—19/4/84, R12 555. M. H. Radebe.
4125316—3/1/83, R9 854. S. O. Ndhlovu.
3655034—20/10/80, R10 360. F. J. A. Claasen.
2521670—19/10/72, R4 000. L. D. Jones.
2034817—3/8/66, R5 000. E. M. de Paiva.
3745646—4/5/81, R100 000. E. M. de Paiva.
3673981—29/11/80, R8 833. C. A. Heradien.
4536718—24/8/84, R3 685. K. R. Njoko; N. R. Njoko.
3665620—13/11/80, R2 476. M. M. Thango.
1808577—18/3/63, R1 090. M. Dreyer; E. L. Dreyer.
4254333—5/8/83, R11 963. Q. N. Nyabashe.
4169041—24/3/83, R14 859. D. E. Malan.
3270660—3/8/78, R2 719. L. J. van Rooyen.
4125937—6/1/83, R14 521. J. M. Motete.
4088507—25/10/82, R4 777. M. A. Mashavhela.
3835141—1/8/81, R5 659. J. S. de Jager.
3681772—15/12/80, R4 654. M. Berry.
4209367—30/5/83, R3 094. N. C. Muvhango. (20 AD460/AD463.)
4670548—14/3/85, R6 607. W. D. Burger.
4518644—30/7/84, R14 317. A. J. Jansen van Vuuren.
4466234—21/5/84, R6 095. D. J. J. van Zyl.
3962987—13/5/82, R764. M. J. Masemola.
3884912—23/11/81, R21 811. M. M. Sathekge.
2594917—11/7/73, R12 627. H. J. Pietersen.
2440912—1/2/72, R2 169. L. J. Smit.
2796697—2/12/74, R7 000. L. J. Smit.
3137703—26/8/77, R2 626. L. J. Smit.
2259430—7/1/70, R3 000. N. M. Alberts.
4263528—15/8/83, R9 545. L. Gough.
2632888—28/8/73, R60 000. J. N. Neuland.
4425018—26/3/84, R50 583. K. F. Sydow.
4428884—31/3/84, R23 501. K. F. Sydow.
4102682—19/11/82, R7 888. M. M. Mingay.
2714060—24/4/74, R2 407. Z. G. Keswa.
2330229—2/11/70, R2 613. R. E. Bowers.
3809631—8/9/81, R6 345. P. J. le R. Zeeman.
967488—13/10/53, R5 752. D. G. B. van der Merwe, Jr.
4662423—4/3/85, R8 534. E. E. Walker (20 AD464/AD465).
441167—1/11/41, R2 000. Late/wyle T. M. Charles; estate late/boedel wyle T. M. Charles.
1237918—5/9/56, R2 000. Late/wyle N. Davis; estate late/boedel wyle N. Davis.
1237919—5/9/56, R2 000. Late/wyle N. Davis; estate late/boedel wyle N. Davis.
3529542—8/3/80, R4 310. M. Zeidler.
3264731—10/7/78, R7 104. J. B. Daly.
258740—13/6/73, R1 784. E. Ricci.
2316836—10/9/70, R776. J. Zeeman.
2291063—2/6/70, R513. D. Lee; A. S. Lee.
1614986—14/9/60, R320. M. A. M. Boudreghien.
4049864—16/8/82, R19 400. R. G. Julius; S. C. Julius.
2934548—15/1/76, R673. Late/wyle H. S. Bonani; estate late/boedel wyle H. S. Bonani.
2879008—1/8/75, R4 518. Late/wyle M. W. V. Raymen; estate late/boedel wyle M. W. V. Raymen.

2295780—1/6/79, R5 000. Late/wyle F. A. Weber; estate late/boedel wyle F. A. Weber.
2101434—1/8/67, R3 838. Late/wyle J. T. Hulme; A. M. E. Hulme.
2054000—22/11/66, R3 500. Late/wyle H. G. Emslie; estate late/boedel wyle H. G. Emslie.
1775949—17/9/62, R2 000. L. W. M. Kohn; estate late/boedel wyle R. E. Kohn.
1901258—3/7/64, R642. Late/wyle C. E. Scrooby; R. C. Scrooby.
1764488—27/7/62, R1 000. Late/wyle J. C. Erasmus; J. F. P. Erasmus.
1752993—5/6/62, R2 000. Late/wyle M. L. Krige, Jr; estate late/boedel wyle M. L. Krige, Jr.
1572101—22/3/60, R3 920. Late/wyle A. G. Collins; estate late/boedel wyle A. G. Collins (AD467/472).
4264506—18/8/83, R14 271. E. H. Honiball.
3539278—24/3/80, R60 000. L. P. Krige.
4065398—13/9/82, R5 659. R. J. Coetzer.
3568493—2/6/80, R6 495. S. J. Rogers.
3027851—26/11/76, R7 059. O. M. Gersbank.
2059217—29/12/66, R1 000. A. H. Swart.
4504662—9/7/84, R10 486. H. N. Sihlali.
4220916—20/6/83, R3 144. M. Strydom.
3275079—26/6/78, R2 896. J. M. Claassen.
1388890—9/4/58, R120,40. N. M. Manqamane.
2990244—11/6/76, R10 000. M. E. M. Harmse.
4695888—18/4/85, R8 865. M. T. Mogashoa.
4652295—21/2/85, R37 679. E. Odendaal.
3674150—29/11/80, R7 592. A. J. Rothman.
3256216—16/6/78, R2 925. D. J. Coetzee.
4539464—27/8/84, R20 000. J. P. Smit.
4217351—13/6/83, R6 671. L. E. Nari.
3578529—27/6/80, R2 987. F. M. Rangraje.
3295643—18/9/78, R10 001. J. F. Niemand.
2532866—30/11/72, R5 000. A. C. Sherman (AD466/468).
3510837—28/1/80, R9 028. D. R. Owens.
3404763—14/6/79, R3 000. R. E. Vorstman (*neé* De Villier).
2815202—13/2/75, R2 000. E. G. Hattingh.
4243026—28/7/83, R5 957. J. P. Herbst.
4448905—30/4/84, R9 614. K. J. Kruger.
4457054—2/7/84, R40 222. A. F. Madyibi.
4541178—30/8/85, R65 000. J. A. Hassel.
4541171—30/8/84, R65 000. S. D. H. Hassel.
4623649—19/12/84, R4 3369. B. Mogale.
2162368—3/9/68, R750. J. M. Theunissen.
4364184—19/1/84, R31 901. M. E. Borland.
3858585—2/10/81, R4 893. D. Hartle.
3535450—24/3/85, R3 318. N. W. Thomson.
3255456—27/6/78, R7 026. F. J. J. Truter.
3295046—3/8/71, R2 000. B. Oosthuizen.
2303377—15/7/70, R10 000. M. Milanesi.
1822922—27/5/63, R1 000. M. J. H. and M. Sonderwal.
1897080—23/6/64, R1 429. G. D. Bayman; D. T. Bayman.
3185377—9/12/77, R5 399. E. L. Matsheka; M. R. Matsheka.
3200086—27/1/78, R5 000. M. R. Matsheka (AD469/470).
3348051—7/2/79, R2 175. J. H. Oberholzer.
2711810—23/4/74, R5 000. W. Hennig; J. A. Hennig.
1716137—15/12/61, R1 000. J. I. Meyer.
4613337—10/12/84, R9 939. M. A. Sibiya.
3909139—23/1/82, R5 024. E. L. Sifanelo.
3271005—3/8/78, R30 000. A. van S. Botha.
2541957—15/1/73, R3 000. S. S. Sekete.
4146164—17/2/83, R5 976. S. M. A. Wessels.
3585522—17/7/80, R3 882. R. Santini.
1876664—12/3/64, R486. P. J. Reece.
4106025—25/11/82, R2 207. Late/wyle I. Komal; R. Komal.
3709967—9/3/81, R52 528. Late/wyle G. A. Slabbert; estate late G. A. Slabbert.
3614928—8/6/81, R14 526. Late/wyle T. J. Lekala; estate late T. J. Lekala.
3594233—7/8/80, R5 109. Late/wyle J. van Aardt; estate late J. van Aardt.
3495979—9/12/79, R5 985. Late/wyle R. Daya; estate late R. Daya.
3385542—24/4/79, R15 066. Late/wyle H. F. Schlag; estate late H. F. Schlag.
436915—2/10/41, R624. B. E. L. Byerley.
908190—31/12/52, R2 000. B. W. Huggins.
4525379—5/11/84, R6 460. J. C. Lemmer & S.A. Perm.
4328684—8/6/84, R12 652. C. J. C. Els. (AD471/473 20).

Rand Life Assurance Company, P.O. Box 1652, Johannesburg, 2000

40233911—1/5/80, R5 550. Phillipus Rudolf Groenewald.
40154396—1/2/77, R5 000. David Thomas Brand.
40166033—1/1/78, R10 000. Wessel Johannes Petrus Wessels.

Sanlam, P.O. Box 1, Sanlamhof, 7532

524287—1/5/53, R1 000. S. A. Hitchcock.
705536—1/6/57, R2 000. W. Ayton.
722588—1/10/57, R4 000. M. Hillebrand.

1044625x0—1/4/64, R1 000. V. Schoeman.
1056410x2—1/8/64, R1 000. I. Spaarwater.
1132057x9—1/10/65, R1 000. W. H. Tonitz.
1985041x1—1/5/75, R3 000. M. J. E. Bester.
3414518x5—1/9/77, R4 830. E. A. Schuld.
3645799x2—1/4/80, R5 000. L. Joubert.
3719153x3—1/4/80, R8 463. R. J. Fraser.
3864528x9—1/2/81, R4 778. O. W. Kilian.
3994443x4—1/11/81, R9 960. C. S. & C. A. Kemp.
7015480x2—1/11/81, R6 969. I. T. Meyer.
7124879x3—1/8/82, R1 017. H. N. Tshoshi.
7138693x2—1/5/82, R6 756. C. Slippers.
7512311x7—1/11/83, R10 920. I. M. Ellis.
7701794x5—1/8/84, R7 383. C. F. Otte.
7814947x3—1/2/85, R35 300. J. Kluyts.
7823951x4—1/2/85, R5 940. P. E. Brewis.
7854972x2—1/5/85, R12 298. W. Muir.
1497084x2—1/9/71, R1 668. P. J. Combrinck; C. P. Duvenhage.
1916678x4—1/1/75, R3 000. G. de Swardt.
3250991x1—1/10/76, R5 000. J. D. Taylor.
3440460x8—1/6/75, R3 809. M. J. Reddell.
3494754x9—1/12/78, R2 560. S. J. van der Linde.
3648958x1—1/10/79, R3 840. E. M. de Bruyn; Mendola (Edms.) Bpk.
3681579x3—1/5/80, R8 000. A. Cronje.
3753987x1—1/8/80, R7 540. R. G. Scheckle.
3793300x9—1/9/80, R4 343. J. P. Steyn.
3909016x2—1/5/81, R5 263. J. P. Joubert.
7208483x3—1/8/82, R11 670. W. Kleynhans.
7241161x4—1/3/83, R15 000. P. J. van der Walt.
7257997x2—1/9/82, R7 085. B. J. van der Walt.
7317238x9—1/12/82, R21 296. M. Mehimba.
7413447x9—1/3/84, R5 418. G. P. van Vuuren.
7413448x7—1/3/84, R6 327. G. P. van Vuuren.
7509044x9—1/9/83, R63 422. D. A. S. Mmesi.
7523531x7—1/11/83, R4 504. D. Adriaanse.
7563535x9—1/4/84, R11 705. A. J. Clews.
7888248x7—1/6/85, R2 698. L. J. Jansen; S. R. A. Jansen.
535394—1/9/53, R1 000. J. J. Janse van Rensburg.
1082523x0—1/11/64, R16 220. J. A. Human.
1280947x1—1/12/67, R1 923. A. J. Smit.
1549504x7—1/8/71, R1 893. A. J. Smit.
1643588x5—1/8/72, R4 320. A. J. Smit.
1469035x8—1/9/70, R320. L. D. Erasmus.
1996984x9—1/2/75, R4 767. M. Daneel.
3215747x1—1/3/76, R2 000. R. Bruwer.
3406559x9—1/1/78, R6 000. I. D. Fritz.
3563614x1—1/5/79, R3 272. K. van Wyngaard.
3627237x5—1/9/79, R1 500. J. F. van den Berg.
3886742x0—1/6/81, R3 627. B. E. Potgieter.
3903874x0—1/5/81, R26 582. C. J. Hartman.
7063744x2—1/8/82, R5 000. L. Venter.
7207255x6—1/7/82, R7 823. B. Niva.
7216045x0—1/11/82, R5 088. J. J. A. Jansen.
7550142x9—1/12/83, R6 405. G. Muruti.
7734895x1—1/9/84, R7 000. D. M. Joubert.
7821217x2—1/1/85, R7 667. A. de Kock; J. G. de Kock.
7896254x5—1/9/85, R2 422. C. Green.
1226024x6—1/11/66, R299. J. C. Kruger; E. J. Kruger.
1161578x8—1/9/65, R1 000. C. H. van der Walt.
1603224x5—1/11/71, R2 188. L. S. D. Dantu.
1628025x7—1/4/72, R5 256. L. M. Dantu.
3458593x5—1/5/78, R6 000. L. J. Jansen van Vuuren.
3581349x2—1/6/79, R5 000. I. H. Leonard.
3666724x4—1/1/80, R3 420. I. H. Leonard.
3631768x3—1/2/80, R9 030. R. F. Botha.
3771539x8—1/9/80, R6 015. M. Sylvester.
3865024x8—1/4/81, R3 380. M. A. Kubhayi.
3997164x3—1/12/81, R7 413. H. J. Pos.
7052933x4—1/11/81, R8 025. J. A. van Niekerk.
7087878x0—1/2/82, R11 438. T. M. Knoetze.
7107864x6—1/5/82, R5 519. E. J. Cochrane.
7181079x0—1/6/82, R10 590. J. J. Damons.
7239397x8—1/6/83, R6 810. E. Lombard.
7473043x3—1/10/83, R2 290. K. R. Matsetela.
7579754x8—1/12/83, R7 286. M. Clark.
7593113x9—1/3/84, R8 545. I. N. Shabalala.
7665121x5—1/11/84, R25 143. D. A. S. Mmesi.
474029—1/12/51, R2 104. H. Tredoux; H. G. Tredoux.
959121x5—1/5/62, R8 980. J. P. Marx.

1574554x0—1/10/71, R6 000. T. B. Woolls.
1682584x6—1/10/72, R3 000. P. J. Mans.
1800947x2—1/9/74, R3 010. D. Booth.
3335689x0—1/11/76, R3 000. K. R. Currie.
3372748x8—1/8/77, R6 500. K. R. Currie.
3658870x5—1/4/80, R4 926. T. F. Shimbulu.
7096496x0—1/7/82, R10 000. T. F. Shimbulu.
3709265x7—1/5/80, R4 000. E. de Jager.
3864719x4—1/2/81, R5 000. S. M. Snyman.
7077834x5—1/3/82, R8 558. L. Beukes.
7102709x8—1/3/82, R8 050. J. E. Vermaak.
7148216x0—1/9/82, R4 722. R. L. Morris.
7643504x9—1/5/84, R33 877. E. V. D. Neluheni.
1878197x1—1/10/74, R14 700. C. Peach.
7703547x5—1/10/84, R16 760. H. J. J. Oosthuizen.
7710908x0—1/12/84, R5 869. A. O. van Niekerk.
7762395x7—1/12/84, R18 792. G. Breed.
7880102x4—1/5/85, R6 885. L. van der Walt.
1228262x0—1/10/66, R2 000. V. V. Knouwds.
1284232x4—1/12/67, R6 200. F. R. Bezuidenhout.
1880656x2—1/2/74, R1 600. M. P. de Bruin.
1947376x8—1/7/75, R9 080. P. C. de Bruin.
3297207x7—1/8/77, R1 200. J. M. Steynfaardt; E. M. Steynfaardt.
3322223x3—1/5/78, R2 385. J. M. Steynfaardt.
3708422x5—1/9/80, R2 000. J. M. Steynfaardt.
3779154x8—1/7/80, R6 075. J. M. Steynfaardt.
3411507x1—1/9/77, R7 182. W. J. Harcey.
3439988x1—1/10/77, R5 000. B. W. van Dyk.
3593372x0—1/8/79, R6 000. T. E. van Rooyen.
3865221x0—1/8/81, R19 320. W. J. Ackerman.
3949322x6—1/9/81, R2 900. A. Xaba.
7018688x7—1/10/81, R5 890. F. C. Correia.
7069932x7—1/2/82, R2 290. M. Muller.
7162858x0—1/3/82, R8 800. C. Becker.
7333522x6—1/7/83, R50 853. D. A. S. Mmesi.
7466788x2—1/8/83, R4 406. A. J. le Roux.
7508721x3—1/9/83, R3 000. E. M. Lewis.
7675570x1—1/9/84, R15 454. D. D. Lake.
747456—1/7/58, R2 000. F. J. Roodt.
763874—1/8/58, R311. L. S. Oosthuizen.
1361168x6—1/8/69, R2 000. J. H. Nortje.
1888228x2—1/1/75, R4 147. J. H. Nortje.
3392698x1—1/5/77, R6 080. A. S. N. de Sousa.
3440164x6—1/8/76, R4 210. D. J. Baard.
3464793x3—1/4/78, R13 125. G. T. Ferreira.
3510954x5—1/8/79, R3 800. W. P. Steyn; D. J. Steyn.
3511693x8—1/10/78, R3 000. A. C. Swart.
3647298x3—1/1/80, R3 650. D. D. J. Fredericks.
3831995x0—1/12/80, R7 302. G. Read.
3936595x2—1/11/81, R5 655. M. H. Coetzee.
7083223x3—1/11/82, R3 795. J. Makobe.
7196262x5—1/7/82, R3 666. V. Singh.
7582291x6—1/11/84, R7 382. V. Singh.
7587854x6—1/5/84, R13 630. N. Petrou.
7687698x6—1/8/84, R8 899. A. L. Hattingh.
7850674x8—1/5/85, R6 074. S. Mgidi.
7857879x6—1/3/85, R45 594. P. J. L. Pienaar.
7872010x9—1/4/85, R20 064. J. H. T. Schutte.
609734—1/6/55, R2 000. O. M. Brits/F. Brits.
831853—1/4/60, R1 400. F. Hodgson; G. P. Hodgson.
1129570x6—1/9/65, R2 000. E. P. Britz.
1804074x1—1/7/74, R1 974. P. Swanepoel.
1993363x9—1/8/75, R1 000. D. A. H. Viljoen.
3628657x3—1/11/79, R4 000. A. E. le Roux.
3707506x6—1/6/80, R6 000. A. Erwee.
3726799x4—1/7/80, R4 406. J. L. Claasen.
3783784x6—1/1/81, R1 765. J. D. Bosch.
3919604x3—1/6/81, R10 000. E. H. Scholtz.
7044940x0—1/12/81, R5 500. M. V. Janse van Vuuren.
7162857x2—1/5/82, R8 240. R. E. Becker.
7211296x4—1/7/82, R11 888. G. C. Moticoe; P. M. Moticoe.
7423677x9—1/4/83, R15 159. K. W. Morey.
7806113x2—1/12/84, R8 814. G. D. Passens.
7806135x5—1/2/85, R18 983. N. K. Mkaza.
7811852x8—1/2/85, R12 145. L. Arends.
7819719x1—1/2/85, R8 178. T. C. de Beer.
7852202x6—1/4/85, R13 200. C. P. Whitecross.
7949015x7—1/6/85, R52 297. T. P. Olivier.

Sentry Assurance of S.A. Ltd, 26th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Marshalltown

557898—21/5/81, R2 064. Tyose, A. J.
OB22288—15/2/83, R13 513. Gumede, B. N.
OB7965—6/9/79, R1 545. Davids, A.
820851—28/10/77, R16 000. Pieterse, B. S.
527993—10/1/79, R1 342. Yssen, R.
542841—8/8/80, R2 047. Plaaitjies, T. J.
715923—10/5/82, R4 335. Barole, D. T.
OB19342—20/11/81, R2 109. Evans, E.
301090—9/3/83, R6 487. Shipalana, G. D.
585228—2/11/82, R2 064. Mokoena, S.
716953—27/7/83, R1 544. Mapetla, M.
880017—9/8/84, R5 844. Mrwebi, A. K.
OB8042—14/12/79, R3 690. Carelse, A. C.
575059—6/1/82, R11 294. Ndlovu, S. E.
539469—13/11/79, R4 322. Headman, F.
OB18075—5/10/81, R2 218. Skippers, J.
825679—14/11/79, R5 931. Bila, N. S.
561896—28/10/80, R2 632. Mokgolo, M.

The Southern Life Association Ltd, Great Westerford, Rondebosch, 7700

460258-5—6/10/82, R8 422. M. H. Vermeulen.
470457-7—17/2/83, R14 568. Late K. Jackpersad; estate late K. Jackpersad.
487850-0—7/9/83, R100 500. B. D. Kay.
504325-3—14/9/83, R8 583. E. Barnard.
505688-4—17/8/83, R46 470. A. T. R. Santana; M T. Santana and M. L. F. dos Ramos.
633704—9/3/64, R3 000. P. D. Ryan; M. J. Ryan.
697154—28/4/70, R1 500. D. S. Miller.
756741-0—1/7/74, R7 000. P. J. J. Visser.
768548x6—1/10/74, R5 461. G. S. le Maitre.
837773-5—13/5/80, R12 592. K. R. K. Stephens; Ken Stephens Construction (Pty) Ltd.
841756-9—17/7/80, R6 820. J. M. Kruger.
892401-0—5/7/82, R15 165. B. C. Louw.
939255-7—1/2/77, R2 609. G. J. Fourie.
957768-6—15/11/77, R1 339. S. M. Netshakhuma.
961577-1—12/5/78, R3 197. P. V. Koen.
973732-9—22/2/79, R1 078. M. N. Xuba.
976821-7—29/8/78, R10 000. D. W. G. Compion.
1028044-1—16/5/84. N. Eccles.

The Southern Life Association Ltd, P.O. Box 1114, Johannesburg, 2000

5644561—1 March 1983. C. M. Smith.
G434922—1 August 1979, R7 000. F. W. Drndarsky.
6020139—1 October 1975, R10 000. A. Adams.
G403331—1 November 1976, R25 000. A. F. de Weerdt.
522367—1 June 1961, R2 000. J. J. Alberts.
4160872—1 September 1970, R6 400. P. P. Voster.
6155103—1 May 1979, R25 000. W. P. Roberts.
6134891—1 December 1978, R5 000. P. Ramiah.
651665—1 March 1967, R10 000. F. J. P. Yeats.
5418779—1 April 1984, R16 000. A. Tjai-Tjai-Mau.
6187366—1 September 1980, R100 000. M. E. Mahlangu.
6071307—1 June 1977, R7 000. L. J. Burger.
6045912—1 February 1976, R21 097. G. Pillay.
6129625—1 July 1978, R7 655. A. Mnyamana.
4161429—1 October 1971, R5 000. M. J. Stander.
6172882—1 October 1980, R5 024. G. S. Xuma.
5660355—1 February 1984. M. I. von Dewitz.
5607957—1 June 1982, R41 231. A. S. Truter.
4152452—1 January 1971, R4 305. N. R. Hagen.
G103838—1 Junie 1972, R25 000. D. M. Gregor.
G708800—1 February 1976, R10 000. D. M. Gregor.
6132277—1 May 1978, R4 775. H. M. Moemise.
459581—1 August 1958, R10 000. M. Spears.
6095766—1 May 1977, R17 084,50. R. M. Zungu.
G436456—1 August 1979, R33 557. B. P. Nel.
6152635—1 April 1979, R2 357. N. S. Sokhulu.
G439114—1 July 1979, R4 640. B. P. Gerber.
6116759—1 December 1977, R10 000. M. J. Roskin.
719795—1 July 1970, R3 000. H. J. S. du Plessis.
G443834—1 April 1980, R6 000. A. Scholtz.
5617735—1 November 1982, R45 645. H. Noemdoe.
5657065—1 February 1984, R35 222. J. L. de Jongh.
6204807—1 October 1981, R4 282. J. L. de Jongh.
6043138—1 April 1976, R2 083. B. W. Ndamse.
4129328—1 November 1970, R30 014. H. M. Andreka.
6162612—1 December 1979, R4 057,30. B. M. Gape.
6011105—1 June 1975, R325. B. M. Gape.
6100362—1 September 1977, R3 000. U. E. Hearne.

Woltemade Versekeraars, Posbus 308, Pretoria

97/41730—31/10/83, R49 000. Leon du Rand; Saambou-Nasionale Bouvereniging.

Form/Vorm MVA

THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION

Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)

DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING

Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)

NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomstig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by bogenoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy: Naam van persoon/persone beseer of gedood; eisnommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar behandel (indien bekend).

Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 222, Johannesburg, 2000

Duffield, Robert Bruce. Claim 0298/45, Totalizator Agency Board. 30/8/84, M1 East at the Harrow Road Offramp.
Heck, Albert Edward. Claim 0552/34, Osizweni Transport. 25/10/83, road between Utrecht and Newcastle. Utrecht Hospital.

Mutual & Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg

Venters, Wilma. Claim MVA 300973. 24 November 1982, Johannesburg. Various.

President Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 4095, Pretoria, 0001

Van der Mark, Wilhelmus Jacobus. 14 Julie 1982, Kerkstraat-Wes, Pretoria.
Botha, Frans Sebastian. Claim 3/P 8060. 9 Februarie 1983, Brakpan.
Nzama, Eunice. Eis 2/M 8083. 12/12/81, Jabulani. Baragwanathhospitaal.

Use it.
Don't abuse it.
water is for everybody

Werk mooi daarmee.
Ons leef daarvan.
water is kosbaar

IMPORTANT!!

Placing of languages:

Government Gazettes

1. Notice is hereby given that the interchange of languages in the *Government Gazette* no longer takes place quarterly, but that it will now be done annually, starting on 1 October until 30 September, every year.
2. For the period 1 October 1984 to 30 September 1985, English is to be placed FIRST, changing annually hereafter.
3. This arrangement is to bring the *Government Gazettes* in conformity with Gazettes containing Acts of Parliament etc. where the language sequence remains constant throughout the sitting of Parliament.
4. It is therefore expected of you, the advertiser, to see that your copy is in accordance with the above-mentioned arrangement in order to avoid unnecessary style changes and editing to correspond with the correct style.

——oOo——

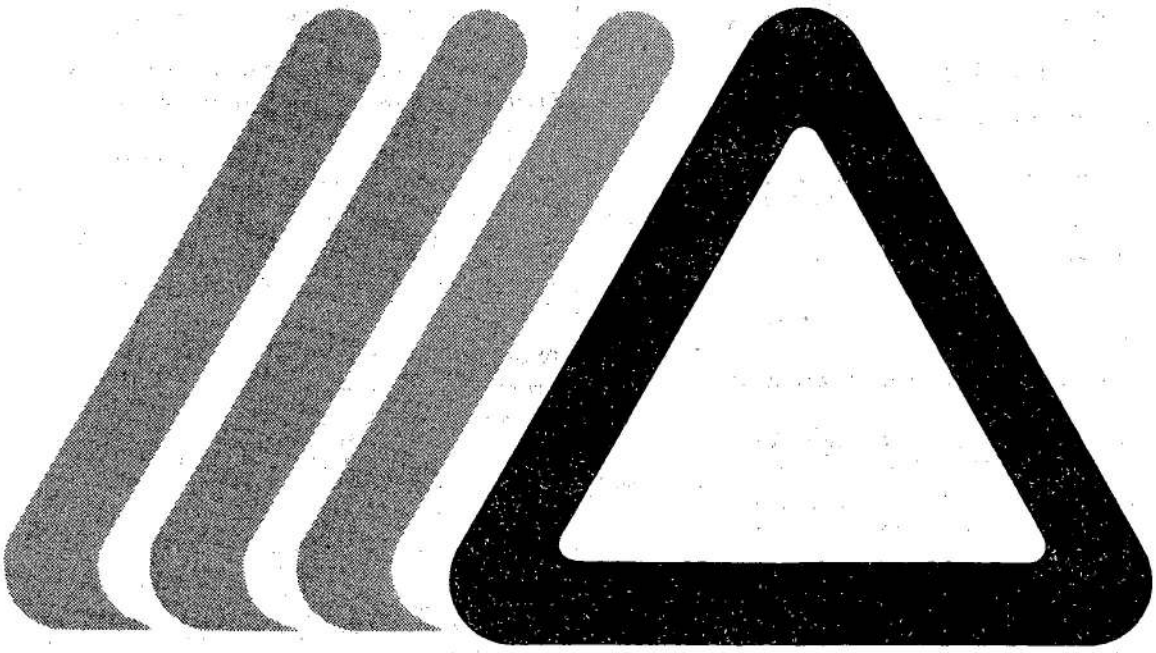
BELANGRIK!!

Plasing van tale:

Staatskoerante

1. Hiermee word bekendgemaak dat die omruil van tale in die *Staatskoerant* nie meer kwartaalliks gedoen word nie, maar dat dit jaarliks sal geskied, beginnende vanaf 1 Oktober tot 30 September, elke jaar.
2. Vir die tydperk 1 Oktober 1984 tot 30 September 1985 word Engels EERSTE geplaas.
3. Hierdie reëling word in ooreenstemming gebring met dié van die Parlement waarby koerante met Wette ens. die taalvolgorde deurgaans behou vir die duur van die sitting.
4. Dit word dus van u, as adverteerder, verwag om u kopie met bogenoemde reëling te laat strook om onnodige omskakeling en stylredigering in ooreenstemming te bring.

Drinking and driving is a criminal offence



Drink en bestuur is 'n kriminele oortreding

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
	PROCLAMATIONS		
146	National States Constitution Act (21/1971): Gazankulu Legislative Assembly: Amendment of Proclamation R. 148 of 1971	1	9918
147	Water Act (54/1956): Extension of the boundaries of the Middle Orange River Government Water Control Area, Divisions of Hay, Herbert, Hopetown and Prieska, Cape Province	2	9918
148	Group Areas Act (36/1966): Declaration of a group area at Koffiefontein, Administrative District of Fauresmith, Province of the Orange Free State	2	9918
149	do.: Declaration of a group area at Matjesfontein, District of Laingsburg, Province of the Cape of Good Hope	2	9918
150	Currency and Exchange Act (9/1933): Prohibition of gold and foreign exchange transactions and of transactions in stocks and shares	1	9916
	GOVERNMENT NOTICES		
	Administration: House of Assembly		
	Government Notice		
R. 1895	National Welfare Act (100/1978): Amendment of regions and establishment of regional welfare boards	1	9905
	Aministration: House of Representatives		
	Government Notice		
R. 1938	Coloured Rural Areas Law (1/1979): regulations	2	9905
	Agricultural Economics and Marketing, Department of		
	Government Notices		
R. 1921	Subdivision of Agricultural Land Act (70/1970): Exclusion of land: Cathkin Park Planning Scheme Area	6	9905
R. 1923	Marketing Act (59/1968): Citrus Scheme: Prohibition of the sale of grapefruit: Revocation	7	9905
	General Notices		
547	Co-operatives Act, 1981: Co-operative removed from register: Barberton Co-operative Citrus Company Limited	55	9918
560	Abattoir Industry Act (54/1976): Application for approval for the erection of a new abattoir: Barberton	65	9918
	Commission for Administration: Office of the		
	General Notice		
548	Central Statistical Services: Consumer Price Index for July 1985	55	9918
	Constitutional Development and Planning, Department of		
	Government Notice		
2000	Physical Planning Act (88/1967): Amendment of Guide Plan for the Vaal River Complex	3	9918
	Co-operation and Development, Department of		
	Government Notices		
1983	Community Councils Act (125/1977): Membership of the Transvaal Joint Municipal Annuity and Gratuity Fund: Employees of development boards transferred to community councils	3	9918
1984	Black Local Authorities Act (102/1982): Town Council of kwaNobuhle: By-laws relating to the making of charges for services and the use of facilities	5	9918

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
	PROKLAMASIES		
146	Grondwet van die Nasionale State (21/1971): Wysiging van Proklamasie R. 148 van 1971	1	9918
147	Waterwet (54/1956): Uitbreiding van die grense van die Middel-Oranjerivierstaatswaterbeheergebied, afdelings Hay, Herbert, Hopetown en Prieska, Kaapprovinsie	2	9918
148	Wet op Groepsgebiede (36/1966): Verklaring van 'n groepsgebied te Koffiefontein, administratiewe distrik Fauresmith, provinsie die Oranje-Vrystaat	2	9918
149	do.: Verklaring van 'n groepsgebied te Matjesfontein, distrik Laingsburg, provinsie die Kaap die Goeie Hoop	2	9918
150	Wet op Betaalmiddels en Wisselkoerse (9/1933): Verbod op goud- en vreemde valutatransaksies en aandele- en effektebeurstransaksies	1	9916
	GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS		
	Administrasie: Raad van Verteenwoordigers		
	Goewermentskennisgewing		
R. 1938	Wet op Landelike Kleurlinggebiede (1/1979): Regulasies	2	9905
	Administrasie: Volksraad		
	Goewermentskennisgewing		
R. 1895	Nasionale Welsynswet (100/1978): Wysiging van streke en instelling van streekwelsynsrade	1	9905
	Binnelandse Sake, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
1905	Wet op Publikasies (42/1974): Opskorting kragtens artikel 13 (3) (a) deur die Voorsitter van die Appèlraad oor Publikasies: "News and Letters"	1	9902
1906	do.: do.: "Saamstaan"	1	9902
1907	do.: do.: "Krisis"	2	9902
1908	do.: do.: "Listen to Radio Freedom"	2	9902
1909	do.: Publikasies of voorwerpe: Appèl deur Direktoraat: "Krisis" en "Listen to Radio Freedom"	2	9902
1910	do.: do.: "Saamstaan" en "News and Letters"	2	9902
1911	do.: do.: Undesirable publications or objects: Lys P85/69	3	9902
1912	do.: do.: do.: Lys P85/68	3	9902
1948	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Briel in Duvenhage	44	9918
1949	do.: do.: Meesteman in Masterman	44	9918
1987	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Van der Linde in Skellington	45	9918
1993	Wet op Publikasies (42/1974): Publikasies of voorwerpe: Ongewenste publikasies of voorwerpe: Lys P85/70	45	9918
1994	do.: do.: Tersydestelling van verklaring dat publikasies ongewens is	45	9918
1995	do.: do.: Verbod op besit van ongewenste publikasies of voorwerpe	45	9918
1996	do.: do.: Tersydestelling van verbod op besit	46	9918
1997	do.: do.: do	46	9918
	Finansies, Departement van		
	Goewermentskennisgewings		
1976	Sluiting van oordragboeke: 15 September 1985 tot 15 Oktober 1985	43	9918
2008	Staat van Inkomste: 1 April 1985 tot 31 Julie 1985	43	9918
	Algemene Kennisgewing		
551	Voorlopige opgawe van handelstatistiek van die RSA: Januarie tot Julie 1985	56	9918

No.		Page No.	Gazette No.
1985	do.: Village Council of Lingelihle: By-laws relating to the making of charges for services, the use of facilities and related matters	11	9918
1986	do.: By-laws relating the control of slums: Amendment of Government Notice R. 1253 of 22 June 1984	15	9918
2002	Black Local Authorities Act (102/1982): Village Council of Wesselton: Determination of additional powers	15	9918
2003	do.: Dissolution of certain community councils	15	9918
2004	Community Councils Act (125/1977): Regulations: Control over the keeping of dogs: Community Council of Ceres	17	9918
2005	do.: Regulations governing community guards	17	9918
2009	Black Local Authorities Act (102/1982): Town Council of kwaGuqa: Charges for services and facilities	23	9918
2010	do.: Town Council of Ibhayi: Charges in respect of services and facilities	26	9918
2011	do.: City Council of Soweto: Charges for services and facilities	34	9918
2012	do.: Town Council of Rini: By-laws relating to the making of charges for services and the use of facilities	37	9918
Finance, Department of			
Government Notices			
1976	Closing of transfer books: 15 September 1985 to 15 October 1985	43	9918
2008	Statement of Revenue: 1 April 1985 to 31 July 1985	43	9918
General Notice			
551	Preliminary statement of trade statistics of the RSA: January to July 1985	56	9918
Home Affairs, Department of			
Government Notices			
1905	Publications Act (42/1974): Suspension in accordance with section 13 (3) (a) by the Chairman of the Publications Appeal Board: "News and Letters"	1	9902
1906	do.: do.: "Saamstaan"	1	9902
1907	do.: do.: "Krisis"	2	9902
1908	do.: do.: "Listen to Radio Freedom"	2	9902
1909	do.: Publications or objects: Appeal by Directorate: "Krisis" and "Listen to Radio Freedom"	2	9902
1910	do.: do.: "Saamstaan" and "News and Letters"	2	9902
1911	do.: do.: Undesirable publications or objects: List P85/69	3	9902
1912	do.: do.: do.: List P85/68	3	9902
1948	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Briel to Duvenhage	44	9918
1949	do.: do.: Meesterman to Masterman	44	9918
1987	Aliens Act (1/1937): Change of surname: Van der Linde to Skellington	45	9918
1993	Publications Act (42/1974): Publications or objects: Undesirable publications or objects: List P85/70	45	9918
1994	do.: do.: Setting aside of declaration that publications are undesirable	45	9918
1995	do.: do.: Prohibition on possession of undesirable publications or objects	45	9918
1996	do.: do.: Setting aside of prohibition on possession	46	9918
1997	do.: do.: do.:	46	9918
Justice, Department of			
Government Notices			
R. 1893	Small Claims Courts Act (61/1984): Rules regulating matters in respect of Small Claims Courts	1	9909
R. 1933	Prisons Act (8/1959): Amendment of Prisons Regulations	7	9905

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
Handel en Nywerheid, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
R. 1962	Wet op Kredietooreenkomste (75/1980): Regulasies	12	9905
Algemene Kennisgewings			
525	Maatskappywet (61/1973): Kennisgewings insake maatskappye	1	9906
526	do.: Deregistrasie van maatskappye	7	9906
527	Wet op Beslote Korporasies (69/1984): Kennisgewings rakende beslote korporasies	16	9906
556	Doeane- en Aksynstariefaansoeke: Lys 28/85	61	9918
Justisie, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 1893	Wet op Howe vir Klein Eise (61/1984): Reëls tot reëling van aangeleenthede ten opsigte van Howe vir Klein Eise	1	9909
R. 1933	Wet op Gevangenisse (8/1959): Wysiging van die Gevangenisregulasies	7	9905
Kommissie vir Administrasie, Kantoor van die			
Algemene Kennisgewing			
548	Sentrale Statistiekdiens: Verbruikersprysindeks vir Julie 1985	55	9918
Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 1921	Wet op die Onderverdeling van Landbougrond (70/1970): Uitsluiting van grond: Cathkin Park Beplanningskemagebied	6	9905
R. 1923	Bemarkingswet (59/1968): Sitrusskema: Verbod op die verkoop van pomelo's: Opheffing	7	9905
Algemene Kennisgewings			
547	Koöperasiewet, 1981: Koöperasie van register geskrap: Barberton Co-operative Citrus Company Limited	55	9918
560	Wet op die Abattoirbedryf (54/1956): Aansoek om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir: Barberton	65	9918
Mannekrag, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 1886	Ongevallewet (30/1941): Intrek en voorskryf van die "Tarief vir Fisioterapeute"	1	9910
R. 1887	do.: Voorskryf, met ingang vanaf 2 September 1985, van die "Tarief vir Geneeskundige Behandeling"	1	9911
Algemene Kennisgewings			
553	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Aansoek om verandering van die registrasiebestek van 'n vakvereniging: South African Chemical Workers' Union	58	9918
557	Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Nywerheidshof: Aanstelling van bykomende lid	63	9918
558	do.: Intrekking van registrasie van 'n vakvereniging: Trunk and Box Workers' Industrial Union (Tvl)	63	9918
559	do.: Aansoek om registrasie van 'n vakvereniging: National Union of Mineworkers	64	9918
Mineraal- en Energiesake, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
1978	Wet op Eedelgesteentes (73/1964): Ontrekking van grond aan die afpenning van kkeims: Myndistrik Klerksdorp	47	9918
Algemene Kennisgewing			
552	Wet op Mynregte (20/1967): Uithou van grond vir die doeleindes van 'n openbare pad: Myndistrik Johannesburg	57	9918

No.		Page No.	Gazette No.
Law and Order, Ministry of			
Government Notices			
1924	Public Safety Act (3/1953): Orders by the Divisional Commissioner of the South African Police for the Soweto Division	1	9913
R. 1977	Internal Security Act (74/1982): Declaration as an unlawful organization	1	9914
Manpower, Department of			
Government Notices			
R. 1886	Workmen's Compensation Act (30/1941): Withdraw and prescribe of the "Scale of Fees of Physiotherapists	1	9910
R. 1887	do.: Prescribe, with effect from 2 September 1985, the "Scale of Fees for Medical Aid"	1	9911
General Notices			
553	Labour Relations Act (28/1956): Application for variation of scope of registration of a trade union: South African Chemical Workers' Union	58	9918
557	Labour Relations Act (28/1956): Industrial Court: Appointment of additional member	63	9918
558	do.: Cancellation of registration of a trade union: Trunk and Box Workers' Industrial Union (Tvl)	63	9918
559	do.: Application for registration of a trade union: National Union of Mineworkers	64	9918
Mineral and Energy Affairs, Department of			
Government Notice			
1978	Precious Stones Act (73/1964): Withdrawal of land from the pegging of claims: mining District of Klerksdorp	47	9918
General Notice			
552	Mining Rights Act (20/1967): Reservation of land for the purposes of a public road: Mining District of Johannesburg	57	9918
National Education, Department of			
Government Notices			
1950	War Graves and National Monuments Act (28/1969): Declaration to be a national monument: Property with Edwardian double-storeyed manor house: Oranjezicht, Cape Town	47	9918
1951	do.: do.: Three double-storeyed terraced houses: Gardens, Cape Town	47	9918
1952	do.: do.: Five properties with double-storeyed terraced houses: Gardens, Cape Town	48	9918
1953	do.: do.: H-shaped Cape Dutch farmstead: Farm Olifantsberg, District of Worcester	49	9918
1954	do.: do.: Concentration camp cemetery: Farm Louvain 286, District of Brandfort	50	9918
1955	do.: do.: Three properties with dwellings: Wynberg, Cape Town	50	9918
1956	do.: do.: Cape Dutch farmhouse with all other buildings and structures on the werf: Farm New Glen Heatlie 183, De Wet, District of Worcester	51	9918
1957	do.: do.: Property with Nederduitse Gereformeerde Mother Church Building and bell-cage: Parys	52	9918
1958	do.: do.: Vredefort Road Concentration Camp Cemetery: Farm Prospect 107, District of Koppies	52	9918
1959	do.: do.: Property with double-storeyed dwelling-house: Kenilworth, Cape Town	53	9918
1980	Heraldry Act (18/1962): Bureau of Heraldry: Registration of heraldic representations and a name	53	9918
National Health and Population Development, Department of			
Government Notices			
R. 1922	Atmospheric Pollution Prevention Act (45/1965): Regulations relating to the inspection of premises in a dust control area	8	9905
1979	Pharmacy Act (53/1974): South African Pharmacy Council: Regulations relating to the practical training of a pharmacist intern in a country outside the Republic	54	9918

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
Nasionale Gesondheid en Bevolkingsontwikkeling, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
R. 1922	Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling (45/1965): Regulasies betreffende die inspeksie van persele in 'n stofbeheergebied	8	9905
1979	Wet op Aptekers (53/1974): Suid-Afrikaanse Aptekersraad: Regulasies betreffende die praktiese opleiding van 'n apteker-intern in 'n land buite die Republiek	54	9918
Algemene Kennisgewing			
554	Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe (56/1974): Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Reëls betreffende die registrasie van spraak- en gehoorkorreksioniste	59	9918
Nasionale Opvoeding, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
1950	Wet op Oorlogsgrafte en Nasionale Gedenkwaardighede (28/1956): Verklaring tot nasionale gedenkwaardigheid: Eiendom met Eduardiaanse dubbelverdieping-herehuis: Oranjezicht, Kaapstad	47	9918
1951	do.: do.: Drie dubbelverdieping-terrashuise: Tuine, Kaapstad	47	9918
1952	do.: do.: Vyf eiendomme met dubbelverdieping-terrashuise: Tuine, Kaapstad	48	9918
1953	do.: do.: H-vormige Kaaps-Hollandse opstal: Plaas Olifantsberg, distrik Worcester	49	9918
1954	do.: do.: Konsentrasiekampkerkhof: Plaas Louvain 286, distrik Brandfort	50	9918
1955	do.: do.: Drie eiendomme met woonhuise: Wynberg, Kaapstad	50	9918
1956	do.: do.: Kaaps-Hollandse plaashuis met alle ander geboue en strukture op die werf: Plaas New Glen Heatlie 183, De Wet, distrik Worcester	51	9918
1957	do.: do.: Eiendom met Nederduitse Gereformeerde Moederkerkgebou en klokstoel: Parys	52	9918
1958	do.: do.: Vredefortweg-konsentrasiekampkerkhof: Plaas Prospect 107, distrik Koppies	52	9918
1959	do.: do.: Eiendom met dubbelverdieping-woonhuis: Kenilworth, Kaapstad	53	9918
1980	Heraldiekwet (18/1962): Buro vir Heraldiek: Registrasie van heraldiese voorstellings en 'n naam	53	9918
Openbare Werke en Grondsake, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
R. 1900	Wet op Deeltitels (66/1971): Wysiging van regulasies	9	9905
Samewerking en Ontwikkeling, Departement van			
Goewermentskennisgewings			
1983	Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Lidmaatskap van die Transvaalse Gemeenskaplike Munisipale Jaargeld- en Gratifikasiefonds: Werknemers van ontwikkelingsrade oorgeplaas na gemeenskapsrade	3	9918
1984	Wet op Swart Plaaslike Besture (102/1982): Stadsraad van kwaNobuhle: Verordeninge betreffende die vordering van bedrae vir dienste en vir die gebruik van fasiliteite	5	9918
1985	do.: Dorpsbestuur van Lingelihle: Verordeninge betreffende die vordering van bedrae vir dienste, die gebruik van fasiliteite en verbandhoudende aangeleenthede	11	9918
1986	do.: Verordeninge betreffende die voorkoming van slums: Wysiging van Goewermentskennisgewing R. 1253 van 22 Junie 1984	15	9918
2002	Wet op Swart Plaaslike Besture (102/1982): Dorpsbestuur van Wesselton: Bepaling van bykomende bevoegdhede	15	9918
2003	do.: Ontbinding van bepaalde gemeenskapsrade	15	9918
2004	Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Beheer oor die aanhou van honde: Gemeenskapsraad van Ceres	17	9918
2005	do.: Regulasies betreffende gemeenskapsrade	17	9918

No.		Page No.	Gazette No.
General Notice			
554	Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): South African Medical and Dental Council: Rules for the registration of speech and hearing correctionists	59	9918
Public Works and Land Affairs, Department of			
Government Notice			
R. 1900	Sectional titles Act (66/1971): Amendment of regulations	9	9905
Trade and Industry, Department of			
Government Notice			
R. 1962	Credit Agreements Act (75/1980): Regulations	12	9905
General Notices			
525	Companies Act (61/1973): Notices relating to companies	1	9906
526	do.: Deregistration of companies	7	9906
527	Close Corporations Act (69/1984): Notices relating to close corporations	16	9906
556	Customs and Excise tariff applications: List 28/85	61	9918
Transport, Department of			
Government Notice			
1947	Road Transportation Act (74/1977): Decentralised industrial areas	54	9918
General Notice			
555	Air Services Act (51/1949): National transport Commission: Hearing of applications relating to licences	59	9918
Water Affairs, Department of			
Government Notice			
1960	Water Act (54/1956): Middle Orange River Government Water Control Area: Amendment of the determination of the maximum extent of land which may be irrigated	55	9918
	Official publications issued during May 1985	66	
	Important announcement: Amended closing times for legal and Government notices	70	
	LEGAL ADVERTISEMENTS		
	General Conditions and Rates	68	
	Administration of Estates Acts Notices	170	
	Business Notices	71	
	Butchers' Notices	156	
	Change of Name	154	
	Company Notices	75	
	General	158	
	Insolvency Acts and Companies Acts Notices	198	
	Liquidators' Notices	79	
	Lost Life Insurance Policies	217	
	Orders of the Court	80	
	Public Auctions	146	
	Sales in Execution and Public Sales	96	
	Slum Clearence Court Notices	157	
	Supersessions and Discharge of Petitions	95	
	Third Party Insurance Claims	226	
	Trade Marks in SWA	158	

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
2009	Wet op Swart Plaaslike Besture (102/1982): Stadsraad van kwaGuqa: Vorderings vir dienste en fasiliteite	23	9918
2010	do.: Stadsraad van Ibhayi: Vorderings vir dienste en fasiliteite	26	9918
2011	do.: Stadsraad van Soweto: Vorderings vir dienste en fasiliteite	34	9918
2012	do.: Stadsraad van Rini: Verordeninge betreffende die vordering van bedrae vir dienste en die gebruik van fasiliteite	37	9918
Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
2000	Wet op Fisiese Beplanning (88/1967): Wysiging van Gidsplan vir die Vaalrivierkompleks	3	9918
Vervoer, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
1947	Wet op Padvervoer (74/1977): Gedesentraliseerde nywerheidsgebiede	54	9918
Algemene Kennisgewing			
555	Wet op Lugdienste (51/1949): Nasionale Vervoerkommissie: Aanhoor van aansoeke rakende lisensies	59	9918
Waterwese, Departement van			
Goewermentskennisgewing			
1960	Waterwet (54/1956): Middel-Oranjerivierstaatswaterbeheergebied: Wysiging van die bepaling van die maksimum omvang van grond wat besproei kan word	55	9918
Wet en Orde, Ministerie van			
Goewermentskennisgewings			
1924	Wet op Openbare Veiligheid (3/1953): Bevele deur die Afdelingskommissaris van die Suid-Afrikaanse Polisie vir die Afdeling Soweto	1	9913
R. 1977	Wet op Binnelandse Veiligheid (74/1982): Verklaring tot 'n onwettige organisasie	1	9914
	Amptelike publikasies ontvang gedurende Mei 1985	66	
	Belangrike aankondiging: Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewermentskennisgewings	70	
	WETLIKE ADVERTENSIES		
	Algemene Voorwaardes en Tariewe	68	
	Algemeen	158	
	Besigheidskennisgewings	71	
	Boedelwettekennisgewings	170	
	Derdeparty-assuransie-eise	226	
	Geregtelike en Openbare Verkope	96	
	Handelsmerke in SWA	158	
	Insolvensiewet- en Maatskappywette-kennisgewings	198	
	Likwidateurskennisgewings	79	
	Maatskappykennisgewings	75	
	Naamsverandering	154	
	Orders van die Hof	80	
	Publieke Veilings	146	
	Slagterskennisgewings	156	
	Slumopruimingshof-kennisgewings	157	
	Tersydestellings en Afwysings van Aansoeke	95	
	Verlore Lewensversekeringspolisse	217	

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaatsak X85, Pretoria, 0001